



# OTTAWA SENATORS

## 2011-12 MEDIA GUIDE

GUIDE DE PRESSE 2011-2012 SÉNATEURS D'OTTAWA



PRESENTED BY / PRÉSENTÉE PAR

OTTAWA  CITIZEN

IN ASSOCIATION WITH / EN COLLABORATION AVEC

 Bell

 MOLSON  
CANADIAN

 Scotiabank

# CALENDRIER 2011 - 2012 SCHEDULE

OCTOBER   OCTOBRE													
S	D	M	L	T	M	W	M	T	J	F	V	S	S
													1
2			3		4					7PM	7PM		8
										7PM	7PM		15
9			10		11					7:30PM	7:30PM		22
										7:30PM	7:30PM		29
23			24		25					7PM	7:30PM		31

NOVEMBER   NOVEMBRE													
S	D	M	L	T	M	W	M	T	J	F	V	S	S
													1
										7PM		2	3
										7:30PM		7PM	12
										7:30PM		7PM	19
										9PM	9:30PM		26
										9PM		7PM	23
										7PM			30
										8:30PM			31

DECEMBER   DÉCEMBRE													
S	D	M	L	T	M	W	M	T	J	F	V	S	S
										8:30PM			3
										7PM			10
										7PM			17
										7:30PM			24
										7:30PM			31

JANUARY   JANVIER													
S	D	M	L	T	M	W	M	T	J	F	V	S	S
													1
										7:30PM			8
										7:30PM			15
										7PM			22
										7PM			29

FEBRUARY   FÉVRIER													
S	D	M	L	T	M	W	M	T	J	F	V	S	S
													1
										7:30PM			8
										7:30PM			15
										7PM			22
										7PM			29

MARCH   MARS													
S	D	M	L	T	M	W	M	T	J	F	V	S	S
													1
										7PM			8
										7:30PM			15
										7:30PM			22
										7:30PM			29

APRIL   AVRIL													
S	D	M	L	T	M	W	M	T	J	F	V	S	S
													1
										7:30PM			8
										7:30PM			15
										7:30PM			22
										7:30PM			29

● CBC    ■ RDS    □ RDS2    ▲ SPORTSNET  
 ◆ SPORTSNET SENS    × TSN    ▶ TVA SPORTS  
 All times ET. Dates, times and broadcast schedule subject to change.  
 Heure de l'Est. Les dates, les heures et les diffusions sont sujettes à modification.



HOCKEY MAKES US...  
LE HOCKEY, NOTRE RAISON D'ÊTRE.

HOME - À DOMICILE			AWAY À L'ÉTRANGER
GOLD OR	SILVER ARGENT	BRONZE	

PRESENTED BY / PRÉSENTÉE PAR  
**OTTAWA CITIZEN**

IN ASSOCIATION WITH / EN COLLABORATION AVEC



## CONTENTS • TABLE DES MATIÈRES

**Senators personnel • Le personnel des Sénateurs**

Front office profiles • Personnel administratif	4
Hockey personnel profiles • Personnel hockey	7

**Players • Les joueurs**

Player profiles • Portraits des joueurs	28
Senators in the system • La relève	86
Future Senators • Le futur	90
2011-12 organizational roster • Alignement de l'organisation 2011-2012	93
2011 draft selections • Choix au repêchage 2011	94
Draft history • Historique du repêchage	95
Binghamton directory and schedule • Personnel et calendrier de Binghamton	96
Binghamton head coach bio • Portrait de l'entraîneur-chef de Binghamton	97
2010-11 Binghamton player statistics • Statistiques individuelles de Binghamton 2010-2011	98
Binghamton – A look back on 2010-11 • Binghamton – Un regard sur 2010-2011	100

**2010-11 in review • Rétrospective 2010-2011**

NHL standings • Classement final de la LNH	102
NHL leaders • meneurs de la LNH	102
Senators game-by-game results • Résultats match par match	104
Individual player statistics • Statistiques individuelles des joueurs	105
Record analysis • Fiche analytique	106
Highs and lows • Faits saillants	107
Injury report • Rapport médical	108
Shootout summary • Sommaire des fusillades	109
First- and second-half scoring • Statistiques première et deuxième moitié de saison	110
Home and road scoring • Statistiques à domicile et à l'extérieur	111
2010-11 individual game-by-game results • Résultats individuels des matchs 2010-2011	112
A look back on 2010-11 • Un regard sur 2010-2011	126

**Playoffs • Séries éliminatoires**

All-time playoff results • Résultats des séries	128
All-time playoff statistics and leaders • Statistiques et meneurs en séries	130
Playoff records • Records en séries	131
Overall record analysis • Analyse du dossier	136

**Opponents • Adversaires**

NHL teams • Équipes de la LNH	138
-------------------------------	-----

**Records • Fiches**

Senators year-by-year results • Résultats par saison	168
First 18 seasons at a glance • Coup d'œil sur les 18 premières saisons	185
Team records • Records d'équipe	187
Senators home attendance • Assistance à domicile	193
Senators on opening night • Les Sénateurs lors des matches d'ouverture	193
Senators by month • Les Sénateurs à chaque mois	194
All-time comebacks • Meilleures remontées	195
Senators in overtime • L'équipe en prolongation	197
Senators penalty shots • Les lancers de pénalités	198
All-time record vs NHL • Records contre LNH	199
All-time leaders vs Ottawa • Meneurs contre Ottawa	200
Hat tricks • Tours du chapeau	201
Shutouts • Blanchissages	202
All-time leaders and leaders by season • Meneurs en carrière et à chaque saison	204
All-time roster and scoring • Les Sénateurs en carrière	205
Numerical roster • Numéros portés par les Sénateurs	207
All-time transactions • Transactions dans l'histoire de l'équipe	209

**History • Historique**

Senators modern-day history • Histoire récente	216
Affiliation history • Historique des clubs écoles	221
Senators firsts • Faits marquants	222
Senators 1890-1934 • Les Sénateurs 1890-1934	224
Frank Arthur Finnigan	225
Awards and staffing changes • Trophées et changements dans le personnel	226

**Media information • Information hors glace**

NHL directory • Annuaire de la LNH	228
NHL officials • Officiels de la LNH	228
Media information • Information aux membres des médias	229
Senators broadcasts • La diffusion des matches des Sénateurs	230
Important dates • Dates clés	230
Hockey Country • Royaume du hockey	232
Scotiabank Place fast facts • Fiche technique de la Place Banque Scotia	236



# HOCKEY MAKES US...

## LE HOCKEY, NOTRE RAISON D'ÊTRE.

Editor • Rédacteur.....	Brian Morris
Director of publications • Directrice, publications.....	Karen Ruttan
Co-ordinator, communications • Coordonnateur, communications.....	Chris Moore
Editorial assistants • Adjoins au rédacteur.....	Éric Tremblay, Amanda Nigh and Rob Brodie
Research and statistics • Recherche et statistiques.....	Elias Sports, Dan Diamond and Associates
Art director • Directeur, infographie.....	Edtmun Jasvins
Art direction • Direction artistique.....	Diane Cole
Production co-ordinator • Coordonnatrice de la production.....	Shalene Tompkins
Photography • Photographie.....	Freestyle Photography, Getty Images, NHL Images
Team photographer • Photographe de l'équipe.....	André Ringuette, Freestyle Photography
Administration.....	613-599-0250
Merchandise • Souvenirs.....	613-599-0333/1-888-688-7367
Ticket information • Billetterie.....	613-599-FANS/1-877-788-FANS/www.capitaltickets.ca
Fax • Télécopieur ( <i>general</i> ).....	613-599-0358
Co-ordinator, communications • Coordonnateur, communications.....	613-599-0326
Communications fax • Télécopieur, communications.....	613-599-5562

### Scotiabank Place • Place Banque Scotia

1000 Prom. Palladium Drive,  
 Ottawa, Ontario K2V 1A5  
 Internet: [www.ottawasenators.com](http://www.ottawasenators.com)  
 E-mail • Courrier électronique: [morrisb@ottawasenators.com](mailto:morrisb@ottawasenators.com)

The Ottawa Senators 2011-12 Media Guide is printed once a year  
 by the Ottawa Senators Hockey Club, 1000 Palladium Drive, Kanata, Ont., K2V 1A5.  
 All rights reserved.  
 Contents copyright by Ottawa Senators Hockey Club, 613-599-0250.

Le guide de presse 2011-12 des Sénateurs est publié une fois l'an  
 par le Club de hockey Les Sénateurs d'Ottawa, 1000, promenade Palladium, Kanata (Ont.), K2V 1A5.  
 Tous droits réservés.  
 Tout le contenu de ce magazine est protégé par la loi sur les droits d'auteurs au nom du  
 Club de hockey Les Sénateurs d'Ottawa, 613-599-0250.



# PERSONNEL

## LE PERSONNEL



# EUGENE MELNYK

Owner, governor and chairman  
Propriétaire, gouverneur et président du conseil

Eugene Melnyk assumed the role of sole owner, governor and chairman of the Ottawa Senators Hockey Club and Scotiabank Place on Aug. 26, 2003.

In 1982, Melnyk began building his business career by creating a medical publishing company called Trimel Corporation, which he later sold to Thomson Corporation in 1989.

Melnyk then launched Biovail Corporation in 1989. Under his leadership, Biovail became Canada's largest publicly traded pharmaceutical company, generating more than \$1 billion in annual revenue. He retired as the company's chairman and founder on June 30, 2007.

Melnyk continues to monitor, evaluate and invest in a diverse range of biopharmaceutical research and development opportunities. In July 2011, after nearly three years of development as a privately held company, Trimel Pharmaceuticals Corporation officially began trading on the Toronto Stock Exchange (TRL:TSX). Melnyk is the single largest shareholder of Trimel Pharmaceuticals ([www.trimelpharmaceuticals.com](http://www.trimelpharmaceuticals.com)), which is focused on employing Localized Dosing Technologies (LDTs) to develop innovative patented medicines. He is also a major investor and chairman of PurGenesis Technologies ([www.purgenes.com](http://www.purgenes.com)), which applies a unique extraction technology to develop botanically-based products for medicinal use and other applications. Melnyk's interest in building innovative companies extends beyond the biopharmaceutical sector. He is chairman and sole owner of Fusion Brands ([www.fusionbrands.com](http://www.fusionbrands.com)), a fully commercialized cosmetics company with a broad and award-winning product line distributed in more than 40 countries.

Melnyk is extensively involved in the advancement of junior and amateur hockey, and owns the Ontario Hockey League's Mississauga St. Michael's Majors ([www.stmichaelsmajors.com](http://www.stmichaelsmajors.com)). Most recently, the Majors were 2010-11 finalists in both the Rogers OHL Championship Series and the Canadian Hockey League's MasterCard Memorial Cup. Melnyk also served as chairman of the 2009 IIHF World Junior Hockey Championship in Ottawa, where Team Canada won its fifth consecutive gold medal.

Melnyk's passion and advocacy for sport development extends far beyond hockey. In August 2007, he launched the national Patrons of Sport ([www.patronsofsport.com](http://www.patronsofsport.com)) campaign to raise funds for Canada's Olympians and top amateur athletes. As part of the Patrons of Sport initiative, Melnyk has provided financial assistance to more than 110 of Canada's top amateur athletes. These Melnyk-funded athletes have won an impressive 16 gold, three silver and six bronze Olympic medals for Canada. Melnyk also supported Canada's Alpine Ski Team by launching a unique national online fundraiser in preparation for the 2010 Olympic Games in Vancouver.

In 2001, Melnyk purchased the prestigious Mockingbird Farm in Ocala, Fla. After renaming it Winding Oaks Farm ([www.windingoaksfarm.com](http://www.windingoaksfarm.com)), he committed to restoring it back to its original glory. The farm remains one of the top thoroughbred racing stables in North America and has celebrated a multitude of prestigious wins. Melnyk's awards include national owner of the year by the United States Thoroughbred Owners and Breeders Association (TOBA) in 2005 and Canadian owner of the year and breeder of the year in 2009.

Melnyk focuses his philanthropy on children, health care, education and sport development. He is the chairman of the board of trustees of Providence School in Barbados ([www.providenceschoolbarbados.com](http://www.providenceschoolbarbados.com)). He is a lead donor of Anna House ([www.belmontchildcare.org](http://www.belmontchildcare.org)), a unique childcare facility in Belmont, N.Y. and of Roger's House ([www.rogershouse.ca](http://www.rogershouse.ca)), a pediatric palliative-care facility in Ottawa. Each year he hosts the Melnyk Skate for Kids at Scotiabank Place, where he donates hockey skates, helmets and Ottawa Senators jerseys to hundreds of underprivileged children. He has also made significant contributions to St. Joseph's Health Centre (Toronto), St. Michael's College School (Toronto) and a humanitarian organization called Help Us Help the Children ([www.helpushelpthechildren.ca](http://www.helpushelpthechildren.ca)) that benefits orphaned children in Ukraine. In 2008, Melnyk was awarded the prestigious Order of St. Michael, the highest honour conferred by St. Michael's College School, his alma mater in Toronto. He also received special honours from Ukraine's then-president Victor Yushchenko for his ongoing charitable work with Help Us Help the Children.

Eugene Melnyk occupe les fonctions d'unique propriétaire, de gouverneur et de président du conseil du Club de hockey Les Sénateurs d'Ottawa et de la Place Banque Scotia depuis le 26 août 2003.

En 1982, M. Melnyk a entrepris sa carrière dans le monde des affaires avec la création d'une entreprise de publications médicales appelée Trimel Corporation, qu'il a vendue plus tard à Thomson Corporation en 1989.

Ensuite, M. Melnyk fondait Biovail Corporation en 1989. Sous sa direction, Biovail est devenue la plus importante société pharmaceutique cotée en bourse du Canada, générant des revenus annuels de plus d'un milliard \$. Il s'est retiré à titre de président exécutif et fondateur de l'entreprise, le 30 juin 2007.

Melnyk continue d'être à l'affût, d'évaluer et d'investir dans divers champs de recherche et de développement biopharmaceutique. En juillet 2011, après presque trois ans de développement en tant qu'entreprise privée, Trimel Pharmaceuticals Corporation fut finalement inscrite à la Bourse de Toronto (TRL:TSX). Melnyk est le plus important actionnaire de Trimel Pharmaceuticals ([www.trimelpharmaceuticals.com](http://www.trimelpharmaceuticals.com)), qui se spécialise dans les technologies de dosages localisés afin de développer des médicaments innovateurs et brevetés. Il est un important investisseur et le président de PurGenesis Technologies ([www.purgenes.com](http://www.purgenes.com)), une entreprise qui se spécialise dans la science de l'intégration d'extraits botaniques pour des usages pharmaceutiques et cosmétiques ainsi qu'à d'autres applications innovatrices. L'intérêt de M. Melnyk à bâtir des entreprises innovatrices va au-delà du domaine biopharmaceutique. Il est le président et unique actionnaire de Fusion Brands ([www.fusionbrands.com](http://www.fusionbrands.com)), une société de produits de beauté cosmétiques pleinement commercialisés qui détient une vaste gamme de produits primés et distribués dans plus de 40 pays.

M. Melnyk est activement impliqué dans l'avancement du hockey junior et amateur et il est le propriétaire des Majors St. Michael's de Mississauga, de la Ligue de hockey de l'Ontario ([www.stmichaelsmajors.com](http://www.stmichaelsmajors.com)). Plus récemment, les Majors furent des finalistes 2010-2011 dans la série de championnat Rogers de la LHOntario et au tournoi de la Coupe Memorial Mastercard de la Ligue canadienne de hockey. M. Melnyk a aussi agi à titre de président du Championnat mondial junior 2009 de l'IIHF à Ottawa, qui a vu le Canada remporter sa cinquième médaille d'or consécutive.

La passion et la promotion pour le développement du sport de M. Melnyk vont bien au-delà du hockey. En août 2007, en partenariat avec le Fonds des athlètes canadiens, M. Melnyk a lancé la campagne nationale « Mécènes des sports » ([www.patronsofsport.com](http://www.patronsofsport.com)) afin d'amasser des fonds pour les meilleurs athlètes canadiens. Dans le cadre de l'initiative Mécènes des sports, M. Melnyk a versé de l'aide financière à plus de 110 athlètes olympiques canadiens de haut niveau. Ces athlètes ont obtenu un énorme succès en remportant 16 médailles d'or, trois d'argent et six de bronze lors de Jeux olympiques pour le Canada. M. Melnyk a aussi appuyé l'équipe canadienne de ski alpin en mettant sur pied une campagne de financement en ligne unique en vue des Jeux olympiques de Vancouver en 2010.

En 2001, M. Melnyk s'est porté acquéreur de la prestigieuse écurie Mockingbird Farm, d'Ocala, en Floride. Après l'avoir rebaptisée Winding Oaks Farm ([www.windingoaksfarm.com](http://www.windingoaksfarm.com)), il s'est engagé à lui redonner sa gloire d'origine. La ferme continue d'être une des meilleures écuries de pur-sang en Amérique du Nord et elle a célébré une multitude de victoires prestigieuses. Parmi les prix remportés par M. Melnyk, notons celui du propriétaire de l'année par la United States Thoroughbred Owners and Breeders Association (TOBA) en 2005, ainsi que propriétaire canadien de l'année et d'éleveur de l'année en 2009.

M. Melnyk consacre ses œuvres philanthropiques auprès des enfants, ainsi que dans les secteurs de la santé, l'éducation et le développement du sport. Il est le président du Conseil de fiducie de la Providence School à la Barbade ([www.providenceschoolbarbados.com](http://www.providenceschoolbarbados.com)). Il est le principal donateur de Anna House ([www.belmontchildcare.org](http://www.belmontchildcare.org)), un établissement unique pour les soins pédiatriques situé à Belmont (N.Y.), ainsi que la Maison de Roger ([www.rogershouse.ca](http://www.rogershouse.ca)), un établissement de soins pédiatriques palliatifs situé à Ottawa. Chaque année, M. Melnyk tient son activité annuelle Patinage pour enfants, où il fait don de patins, de casques et de chandails des Sénateurs d'Ottawa à des centaines d'enfants défavorisés. Il a aussi versé de généreuses contributions à la St. Joseph's Health Centre (Toronto), la Richard Vey School of Business de la Western University (London, Ontario), la St. Michael's College School (Toronto) et l'organisme humanitaire « Help Us Help the Children » ([www.helpushelpthechildren.ca](http://www.helpushelpthechildren.ca)) pour venir en aide aux enfants orphelins en Ukraine. En 2008, M. Melnyk s'est vu remettre le prestigieux Ordre de St-Michel, la plus haute distinction conférée par son alma mater. Il a aussi reçu une distinction particulière de la part de l'ancien président de l'Ukraine, Victor Yushchenko, pour son œuvre auprès de Help Us Help the Children.



# CYRIL LEEDER

**President and alternate governor  
Président et gouverneur suppléant**

Born Sept. 20, 1959 (Brockville, Ont.)

Né le 20 sept. 1959 (Brockville, Ont.)

Cyril Leeder was promoted to president of Senators Sports & Entertainment on July 1, 2009. Leeder previously had served as chief operating officer of the Ottawa Senators and Scotiabank Place since August 2002 and has been with the organization since its return to the NHL in 1992. From 1992 to '98, Leeder served as president of Palladium Corporation, which is the entity that developed and built Scotiabank Place. In this capacity, he was responsible for overseeing the approvals, design, development, financing, construction and opening of the building.

Born and raised in Brockville, Ont., Leeder graduated from McMaster University with a bachelor of commerce degree, *summa cum laude*, in 1982. He then articulated with the accounting firm of Clarkson Gordon (now Ernst & Young) in Ottawa, where he obtained his chartered accountant's designation in 1984. He was elected as a Fellow of the Institute of Chartered Accountants of Ontario in July 2009, the highest designation with the Institute. He left Clarkson Gordon in 1984 to work for Ottawa entrepreneur Bruce Firestone. While working with Firestone, Leeder held a number of positions and responsibilities within the organization until he was named president in 1987 and served as chief executive officer from 1988 to '92. During that time, the company was active in the development of home sites, office buildings, retirement residences and plazas in the Ottawa community, as well as in launching a number of successful operating businesses, including the *Ottawa Business News*.

A founding member of the Ottawa Community Ice Partnership, Leeder now serves as a director of the not-for-profit organization, which developed and built the Bell Sensplex, Ottawa's only four-pad arena complex, in a partnership established with the City of Ottawa. Leeder also spearheaded the public-private partnership with the City of Ottawa for the development of the Cavanagh Sensplex in nearby Kinburn, Ont.

In addition to his duties as a member of the board of directors of the Sens Foundation, Leeder will serve his 13th tenure as chairman of the Bell Capital Cup hockey tournament. The Bell Capital Cup is recognized by the *Guinness Book of Records* as the world's largest ice hockey tournament and will take place from Dec. 28, 2011 to Jan. 1, 2012.

Leeder is a member of the board of directors for the Ottawa Convention Centre, the Algonquin College Sport Management advisory board and serves on the marketing board for the National Arts Centre. He was also a key member of Senators owner Eugene Melnyk's bid team that was awarded the 2009 IIHF World Junior Hockey Championship and served as the record-breaking event's vice-chair of the host organizing committee. Leeder has worked closely on other major event bids on behalf of the nation's capital, including the 2012 NHL All-Star Weekend, the 2005 and 2008 NHL entry drafts, the 2013 IIHF World Women's Championship, the 2003 and 2012 Juno Awards, the 2007 FIFA U-20 World Cup of soccer and the 2008-2009-2010 CIS Final 8 men's basketball championship. Leeder has received numerous community awards, including the Ottawa Chamber of Commerce 2008 Business Person of the Year Award, the Max Keeping Foundation and Sens Foundation 2008 Just One Person award; the Celebrity Sports Dinner's 2008 Brian Kilrea Award, and the Ottawa Tourism's 2006 Tourism Leader of the Year.

Leeder resides in Ottawa with his wife, Lydia, and children Ciera, Dillon and Tyler.

Cyril Leeder a été promu à titre de président de Sénateurs Sports & Divertissement le 1<sup>er</sup> juillet 2009. Auparavant, M. Leeder occupait le poste de chef des opérations des Sénateurs d'Ottawa et de la Place Banque Scotia depuis août 2002 et il est au sein de l'organisation depuis le retour des Sénateurs dans la LNH, en 1992. De 1992 à 1998, Leeder a également occupé le poste de président de Palladium Corporation, l'entité responsable de la création et de la réalisation de la Place Banque Scotia. À ce titre, il était responsable du processus d'approbation, de la conception, du développement, du financement, de la construction et de l'ouverture de l'édifice.

Natif de Brockville, en Ontario, Cyril Leeder fut diplômé d'un baccalauréat en commerce de l'Université McMaster, avec la mention honorable *summa cum laude*, en 1982. Il a ensuite œuvré pour la firme comptable Clarkson Gordon (maintenant Ernst & Young) à Ottawa où il a obtenu son titre de comptable agréé en 1984. Il s'est vu décerner le titre de Fellow de l'Institut des comptables agréés de l'Ontario en juillet 2009, la plus haute distinction décernée par l'Institut. Il a quitté Clarkson Gordon en 1984 pour travailler avec Bruce Firestone, un entrepreneur d'Ottawa. Avec Firestone, M. Leeder a occupé plusieurs postes et a rempli diverses responsabilités avec l'organisation, jusqu'à ce qu'il soit nommé président de la compagnie en 1987 et chef de la direction de 1988 à 1992. Au cours de cette période, la compagnie fut active dans la réalisation de sites d'habitation, d'édifices à bureaux, de résidences pour personnes retraitées et de centres commerciaux dans la communauté d'Ottawa, en plus d'avoir mis sur pied des entreprises à succès, incluant le *Ottawa Business News*.

Membre fondateur de l'organisme Partenaires de la collectivité sur glace d'Ottawa, M. Leeder agit maintenant à titre de directeur de cette société à but non lucratif, qui a mis sur pied et réalisé le Bell Sensplex, le premier centre sportif d'Ottawa qui abrite quatre patinoires, en partenariat avec la Ville d'Ottawa. Leeder a aussi été le fer de lance dans le partenariat public-privé avec la Ville d'Ottawa pour la réalisation du Cavanagh Sensplex dans la banlieue de Kinburn (Ont.).

En plus des fonctions qu'il occupe au sein du conseil d'administration de la Fondation des Sénateurs, Leeder assumera un 13<sup>e</sup> mandat comme président du tournoi de hockey de la Coupe Capitale Bell. La Coupe Capitale Bell, homologuée par le *Livre des records Guinness* comme le plus gros tournoi de hockey au monde, se tiendra du 28 décembre 2011 au 1<sup>er</sup> janvier 2012.

M. Leeder siège sur le conseil d'administration du Centre des congrès d'Ottawa, le conseil consultatif de la gestion des sports du Collège Algonquin ainsi que sur le comité de marketing du Centre national des Arts. Il fut aussi un pilier de l'équipe de candidature de Eugene Melnyk, qui s'est vu confier le mandat d'organiser le Championnat mondial junior 2009 de l'IIHF, et il a occupé le poste de vice-président du comité organisateur de l'événement, qui a fracassé des records d'assistance. M. Leeder a aussi œuvré étroitement sur d'autres dossiers de candidatures gagnantes pour la capitale nationale, incluant le Week-end de Match des étoiles 2012 de la LNH, les repêchages 2005 et 2008 de la LNH, le Championnat mondial féminin 2013 de l'IIHF, le Gala des prix Juno 2003 et 2012, le Championnat du monde de soccer des moins de 20 ans de la FIFA 2007 ainsi que le Championnat masculin de basket-ball 2008-2009-2010 de SIC. M. Leeder s'est vu aussi décerner de nombreuses distinctions, incluant le prix de l'homme d'affaires de l'année 2008 de la Chambre de commerce d'Ottawa, le mérite Un être unique de la Fondation des Sénateurs et la Fondation Max Keeping. Le prix Brian Kilrea du Celebrity Sports Dinner en 2008 ainsi que le prix de leader de l'année en tourisme de Tourisme Ottawa en 2006.

Leeder demeure à Ottawa avec son épouse Lydia, et leurs enfants Ciera, Dillon, et Tyler.



## ERIN CROWE

**Executive vice-president, chief financial officer and alternate governor  
Vice-présidente administrative, chef de la direction financière et  
gouverneure suppléante**

Born March 26, 1971 (Ottawa)

Né le 26 mars 1971 (Ottawa)

Erin Crowe was promoted to executive vice-president and chief financial officer of Senators Sports & Entertainment on July 1, 2009. Crowe had previously served as chief financial officer of the Ottawa Senators and Scotiabank Place since August 2003 and has been with the organization since September 1996.

Crowe is part of the Senators' three-member executive team, with her primary responsibilities falling in the areas of finance, legal and broadcast. She has more than 17 years experience in sports and finance.

Prior to her promotion in 2009, Crowe served as the organization's chief financial officer for six years. She joined the Senators as accounting manager in 1996, before being promoted to controller in 1998 and vice-president of finance in 2001. During this period, Crowe was a key member of the team involved in the successful restructuring and sale of the Ottawa Senators and Scotiabank Place in 2003. She maintains overall responsibility for long-term financial planning, budgeting and financial reporting of the organization.

Crowe was named the 2009 Corporate Businesswomen of the Year by the Ottawa Women's Business Network. In 2010, she received an *Ottawa Business Journal's* Forty under 40 award.

In addition to her duties with Senators Sports & Entertainment, Crowe serves as board trustee and second vice chair for the Children's Hospital of Eastern Ontario (CHEO) and as board chair for Roger's House, a pediatric respite and palliative care facility in the region.

Born and raised in Ottawa, Crowe graduated from Queen's University with a bachelor of commerce degree in 1993. She then articulated with the accounting firm KPMG in Ottawa, where she obtained her chartered accountant's designation in 1994.

Crowe resides in Kanata with her husband, Joe, and children Owen and Reganne.

Erin Crowe fut promue à titre de vice-présidente administrative et de chef de la direction financière de Sénateurs Sports & Divertissement le 1<sup>er</sup> juillet 2009. Crowe occupait auparavant le poste de chef de la direction financière des Sénateurs d'Ottawa et de la Place Banque Scotia depuis août 2003 et elle œuvre au sein de l'organisation depuis septembre 1996.

Crowe fait partie des trois membres de la haute direction des Sénateurs et ses principales responsabilités sont liées à la direction et la gestion de toutes les activités financières, juridiques et de diffusion. Elle compte plus de 17 ans d'expérience dans les sports et les finances.

Avant sa promotion en 2009, Crowe a agi à titre de chef de la direction financière de l'organisation pendant six ans. Elle s'est jointe aux Sénateurs à titre de directrice de la comptabilité en 1996 avant d'accéder au poste de vérificatrice en 1998 et celui de vice-présidente des finances en 2001. Au cours de cette période, elle fut une actrice très importante dans la restructuration réussie et la vente du Club de hockey Les Sénateurs d'Ottawa et de la Place Banque Scotia en 2003. Elle conserve la responsabilité globale pour la planification financière à long terme, la budgétisation et l'information financière de l'organisation.

Crowe fut choisie récipiendaire du prix Femme d'affaires de l'année 2009 par le réseau de femmes d'affaires d'Ottawa. En 2010, elle fut aussi choisie parmi les 40 meilleurs professionnels de moins de 40 ans du *Ottawa Business Journal*.

En plus de ses responsabilités au sein de Sénateurs Sports & Divertissement, Crowe siège sur le conseil d'administration à titre de trésorière et de deuxième vice-présidente du Centre hospitalier pour enfants de l'Est de l'Ontario (CHEO), ainsi que sur le conseil d'administration à titre de trésorière de la Maison de Roger, un établissement de soins palliatifs pédiatriques de la région.

Native d'Ottawa, Crowe fut diplômée d'un baccalauréat en commerce de l'Université Queen's en 1993. Ensuite, elle fut stagiaire au sein du cabinet comptable KPMG à Ottawa, où elle a obtenu son titre de comptable agréé en 1994.

Crowe demeure à Kanata, avec son époux, Joe, et leurs enfants, Owen et Reganne.





# BRYAN MURRAY

**Executive vice-president, general manager and alternate governor**  
**Vice-président administratif, directeur général et gouverneur suppléant**

Born Dec. 5, 1942 (Shawville, Que.)

Né le 5 déc. 1942 (Shawville, Qc.)

Bryan Murray, 68, was named general manager of the Ottawa Senators on June 18, 2007. The sixth general manager in the Senators' modern era, he will enter his 30th consecutive NHL season. On July 1, 2009, Murray was named executive vice-president of Senators Sports & Entertainment.

Murray was hired as the fifth head coach in Senators history on June 8, 2004. In two-plus seasons at the helm, Murray compiled a 107-55-20 record. In 2007, he led Ottawa to its first appearance in a Stanley Cup final series, losing in five games to the Anaheim Ducks. Murray returned to the head-coaching role in Ottawa on Feb. 27, 2008, relieving John Paddock, and posted a 7-9-2 record over the final 18 games of the 2007-08 regular season.

The Shawville, Que., native came to the Senators from the Anaheim Ducks, where he served as senior vice-president and general manager. Murray was promoted to the posts in May 2002 and went on to transform the Ducks into Western Conference champions in 2002-03. Named the Ducks' fifth head coach in 2001-02, he spent one season behind the Anaheim bench.

The 2010-11 season will be Murray's 17th as a general manager, after serving four years with the Detroit Red Wings, from 1990 to 1994, six-plus seasons with the Florida Panthers, from 1994 to 2000, and two seasons with Anaheim, from 2002 to 2004.

Murray began his NHL coaching career with the Washington Capitals on Nov. 11, 1981. He remained at the helm of the Capitals for the next 8 and a half seasons. Beginning with his first full season behind the Washington bench, the club had winning records and averaged 95 points per season over the next seven years. Murray won the Jack Adams Award in 1983-84 as the NHL's coach of the year.

His 17 years of coaching in the NHL, which also included seasons with Detroit and Florida, have Murray ranked ninth in the league in all-time games coached (1,239) and sixth in wins (620). He coached his 1,000th NHL game with Anaheim on Nov. 28, 2001, and earned his 600th victory on Feb. 20, 2007, with a 4-3 Senators win over Edmonton.

A former student of Macdonald College at McGill University, Murray spent four years as the athletic director and coach at the school. He coached five years in the Central Junior Hockey League with Pembroke and Rockland before becoming head coach of the Regina Pats of the Western Hockey League. In 1979-80, he led the Pats to the WHL championship. Murray then took over as coach of the American Hockey League's Hershey Bears the following season and was named minor league coach of the year by *The Hockey News* after leading Hershey to its best record in 40 years.

Bryan and his wife, Geri, have two daughters: Heide and Brittany.

Bryan Murray, âgé de 68 ans, a été nommé directeur général des Sénateurs d'Ottawa le 18 juin 2007. Le sixième directeur général de la nouvelle ère des Sénateurs entamera sa 30<sup>e</sup> saison consécutive dans la LNH. Le 1<sup>er</sup> juillet 2009, Murray fut nommé au poste de vice-président administratif de Sénateurs Sports & Divertissement.

Murray fut embauché à titre de cinquième entraîneur-chef de l'histoire des Sénateurs, le 8 juin 2004. En un peu plus de deux saisons derrière le banc, Murray a présenté un dossier de 107-55-20. En 2007, il a mené les Sénateurs à leur première participation en finale de la Coupe Stanley, s'inclinant en cinq matchs devant les Ducks d'Anaheim. Murray est revenu derrière le banc des Sénateurs le 27 février 2008, en relève à John Paddock, et il a obtenu un dossier de 7-9-2 au cours des 18 derniers matchs de la saison régulière 2007-2008.

Originaire de Shawville, au Québec, il s'est joint aux Sénateurs après un séjour avec les Ducks d'Anaheim où il a agi comme vice-président principal et directeur général. Murray fut promu à ces postes en mai 2002 et il a mené les Ducks au championnat de l'Association de l'Ouest en 2002-2003. Nommé cinquième entraîneur-chef des Ducks pour la saison 2001-2002, il a passé une saison derrière le banc pour Anaheim.

La saison 2010-2011 sera la 17<sup>e</sup> de Murray à titre de directeur général, après avoir occupé ce même poste pendant quatre ans chez les Red Wings de Detroit de 1990 à 1994, ainsi qu'un peu plus de six campagnes avec les Panthers de la Floride de 1994 à 2000 et deux autres saisons avec Anaheim de 2002 à 2004.

Murray a entamé sa carrière d'entraîneur dans la LNH avec les Capitals de Washington, le 11 novembre 1981. Il est demeuré à la barre des Capitals pendant huit saisons et demie. À partir de sa première saison complète derrière le banc de Washington, le club a eu des dossiers gagnants et une moyenne de 95 points par saison au cours des sept années suivantes. Il a remporté le trophée Jack Adams en 1983-1984 à titre d'entraîneur de l'année dans la LNH.

Avec ses 17 années comme entraîneur dans la LNH, avec des saisons passées aussi avec les Red Wings de Detroit et les Panthers de la Floride, Murray se classe au neuvième rang de l'histoire de la LNH pour les parties disputées à titre d'entraîneur (1 239) et au sixième rang pour les victoires (620). Il a dirigé son 1000<sup>e</sup> match dans la LNH avec Anaheim le 28 novembre 2001 et il a obtenu sa 600<sup>e</sup> victoire le 20 février 2007, dans un gain de 4-3 des Sénateurs sur Edmonton.

Ancien étudiant du Collège Macdonald à l'Université McGill, Bryan Murray a agi à titre de directeur des sports et d'entraîneur à cette institution pendant quatre ans. Il a été entraîneur pendant cinq ans dans la Ligue junior canadienne de hockey, avec Pembroke et Rockland, avant de devenir entraîneur-chef des Pats de Regina, dans la Ligue de hockey de l'Ouest. En 1979-1980, il a conduit les Pats au championnat de la LHOuest. Murray est devenu entraîneur des Bears de Hershey, dans la Ligue américaine de hockey (LAH), la saison suivante et a été nommé entraîneur de l'année dans les ligues mineures par *The Hockey News* après avoir conduit Hershey à sa meilleure fiche en 40 ans.

Bryan et son épouse, Geri, ont deux filles, Heide et Brittany.



## TIM MURRAY

**Assistant general manager  
Adjoint au directeur général**

Born Oct. 31, 1963 (Shawville, Que.)

Né le 31 oct. 1963 (Shawville, Qc.)

Tim Murray, 47, enters his fifth season with the Senators after being named assistant general manager on July 5, 2007. Murray also serves as the general manager of Ottawa's American Hockey League affiliate, the Calder Cup-champion Binghamton Senators.

Murray's NHL experience started in 1993-94 when he served as an amateur scout with the Detroit Red Wings. In 1994, he joined the Florida Panthers, where his scouting career evolved until his departure as the club's director of amateur scouting in 2002.

Murray served as director of player personnel, in charge of the amateur draft and college free agents, with the Anaheim Ducks from 2002-03 to 2004-05 before moving to the New York Rangers as assistant director of player personnel in July 2005. During his time with the Rangers, Murray was tasked with scouting the amateur ranks and evaluating potential free agents.

Tim is the son of Bryan Murray's brother, Barrie. Tim and his wife, Kathy, have three children: Hailey, Justin and Jared.

Tim Murray, âgé de 47 ans, entame sa cinquième saison avec les Sénateurs après avoir été nommé adjoint au directeur général, le 5 juillet 2007. Murray occupe aussi le poste de directeur général de la filiale d'Ottawa dans la Ligue américaine de hockey, les Senators de Binghamton, champions de la Coupe Calder.

La carrière de Murray dans la LNH a débuté en 1993-1994 à titre de dépisteuse amateur avec les Red Wings de Detroit. Il s'est joint aux Panthers de la Floride en 1994, où sa carrière de dépisteuse s'est développée jusqu'à son départ du club en 2002, alors qu'il occupait le poste de directeur du dépistage amateur.

Murray a agi à titre de directeur du personnel des joueurs avec les Ducks d'Anaheim, responsable du repêchage amateur et des joueurs autonomes des rangs universitaires, de 2002-2003 à 2004-2005, avant de se joindre aux Rangers de New York en juillet 2005, pour occuper le poste d'adjoint au directeur du personnel des joueurs. Chez les Rangers, Murray a agi comme dépisteuse dans les rangs amateurs et il a évalué les joueurs autonomes potentiels.

Tim est le fils du frère de Bryan Murray, Barrie. Tim et son épouse, Kathy, ont trois enfants : Hailey, Justin et Jared.



## PIERRE DORION

**Director of player personnel  
Directeur du personnel des joueurs**

Born July 6, 1972 (Ottawa)

Né le 6 juillet 1972 (Ottawa)

Pierre Dorion enters his fifth season with the Senators and his third as director of player personnel, after being promoted to the position on Aug. 26, 2009. Prior to that Dorion spent two seasons as the Senators' chief amateur scout.

As director of player personnel, Dorion is responsible for managing the Senators scouting staff, both professional and amateur. Dorion also oversees all facets of evaluation for players both inside and outside of the organization.

Dorion, 39, joined the Senators in July 2007 after spending the previous two seasons as an amateur scout for the New York Rangers and 11 seasons with the Montreal Canadiens, where he served as an amateur scouting co-ordinator and as chief scout.

Pierre and his wife, Tanya, have two children: Vanessa and Antoine.

Pierre Dorion entame sa cinquième saison avec les Sénateurs et sa deuxième à titre de directeur du personnel des joueurs, après avoir été promu à ce poste le 26 août 2009. Auparavant, Dorion a passé deux saisons à titre de dépisteuse amateur en chef des Sénateurs.

À titre de directeur du personnel des joueurs, Dorion est responsable de la supervision du personnel des dépisteuses des Sénateurs, autant au niveau professionnel qu'amateur. Dorion supervise aussi toutes les facettes de l'évaluation pour les joueurs, à l'intérieur de l'organisation et à l'extérieur.

Dorion, âgé de 38 ans, s'est joint aux Sénateurs en juillet 2007 après avoir passé les deux saisons précédentes à titre de dépisteuse amateur chez les Rangers de New York et 11 saisons avec les Canadiens de Montréal, à titre de coordonnateur du dépistage amateur et plus tard comme dépisteuse en chef.

Pierre et son épouse, Tanya, ont deux enfants : Vanessa et Antoine.



## ALLISON VAUGHAN

**Manager of hockey administration**  
**Directrice de l'administration hockey**

Born April 3, 1966 (Almonte, Ont.)

Né le 3 avril 1966 (Almonte, Ont.)

Allison Vaughan, 45, enters her 20th season with the Senators. Vaughan began with the Senators as part of the Terrace group that brought the Senators back to Ottawa. She has worked in the hockey department and for the general manager during her tenure with the Senators. Vaughan currently deals with the day-to-day logistics and administration of the office, contracts and scouting staff.

Vaughan and her husband, Danny, reside in Almonte with their two children, Richard and Joseph.

Allison Vaughan, âgée de 45 ans, entame sa 20<sup>e</sup> saison chez les Sénateurs. Vaughan a entamé sa carrière chez les Sénateurs auprès du groupe Terrace, qui a ramené les Sénateurs à Ottawa. Elle œuvre dans le département hockey et pour le directeur général depuis son arrivée chez les Sénateurs. Vaughan est responsable de la logistique quotidienne, de l'administration du bureau, des contrats et du personnel de dépisteurs.

Vaughan et son époux, Danny, habitent à Almonte avec leurs deux enfants, Richard et Joseph.



## RANDY LEE

**Director of hockey operations and player development**  
**Directeur des opérations hockey et du développement des joueurs**

Born Sept. 27, 1961 (Ottawa)

Né le 27 sept. 1961 (Ottawa)

Randy Lee enters his 17th season with the Senators and his third as both director of hockey operations and player development, after being promoted to the position on Aug. 26, 2009. Previous to that Lee spent one season as director of player development and six seasons as the Senators' conditioning and player development coach, five seasons in the dual role of video and conditioning coach and two seasons as the team's video coach.

Lee's role sees him focus on a variety of tasks, including the management and evaluation of the hockey budget and development of players throughout the team's system, including prospects at the American Hockey League, college, junior hockey and European league levels. He also works with the current Senators, guiding them with all aspects of their development, both on and off the ice. Lee also oversees the team's development and rookie camps in addition to advising team management on the progress of all Senators prospects.

Lee graduated from McMaster University with a degree in physical education and completed his master's degree at the University of Ottawa, specializing in sports administration.

Lee and his wife, Julie, live in Ottawa with their sons, Damon and Brandon, and daughter Kristin.

Randy Lee entreprend sa 17<sup>e</sup> saison avec les Sénateurs et sa troisième à titre de directeur des opérations hockey et du développement des joueurs, après avoir été promu à ce poste le 26 août 2009. Auparavant, Lee a passé une saison au poste de directeur du développement des joueurs, six saisons en tant qu'entraîneur en conditionnement physique et du développement des joueurs, cinq saisons au double rôle d'entraîneur affecté à la vidéo et au conditionnement physique ainsi que deux saisons au poste d'entraîneur affecté à la vidéo.

Le rôle de Lee comprend plusieurs tâches, incluant la gestion et l'évaluation du budget hockey et du développement des joueurs à l'intérieur du programme de l'équipe, incluant les espoirs qui évoluent dans la Ligue américaine de hockey, dans les rangs universitaire et junior ainsi qu'en Europe. Il travaille aussi avec les joueurs actuels des Sénateurs dans tous les aspects de leur développement, autant à l'extérieur que sur la patinoire. Lee supervise aussi le développement de l'équipe et des camps des recrues, en plus d'agir à titre de conseiller auprès de la direction de l'équipe sur la progression de tous les espoirs des Sénateurs.

Diplômé en éducation physique de l'Université McMaster, Lee a complété sa maîtrise à l'Université d'Ottawa avec une spécialisation en administration des sports.

Lee et son épouse, Julie, vivent à Ottawa, avec leurs fils, Damon et Brandon, ainsi que leur fille, Kristin.



## PAUL MacLEAN

**Head coach**  
**Entraîneur-chef**

Born March 9, 1958 (Grostenquin, France)

Né le 9 mars 1958 (Grostenquin, France)

Paul MacLean, 53, enters his first season as Senators head coach after being named to the position on June 14, 2011. MacLean spent the last six seasons as assistant coach to Mike Babcock with the Detroit Red Wings. During his tenure with Detroit, the Red Wings finished first in the Central Division five times and made two appearances in the Stanley Cup final, winning in six games over the Pittsburgh Penguins in 2008 and losing in seven games to Pittsburgh in 2009. During his six seasons with Detroit, the team posted a 304-126-62 record in 492 regular-season games (.681 winning percentage).

Prior to joining Detroit, MacLean was hired in 2002 by Bryan Murray, who was then the Mighty Ducks of Anaheim's general manager. MacLean spent two seasons as an assistant to Babcock, the Mighty Ducks' head coach at that time. In his first season in Anaheim, the club made its first Stanley Cup final appearance and posted a 69-62-19-14 record (.521) during MacLean's two seasons behind the bench. In his last eight seasons of coaching, MacLean has been part of a team that has reached the Stanley Cup final on three occasions.

Before joining the Anaheim coaching staff in 2002, MacLean, who was born in Grostenquin, France, but grew up in Antigonish, N.S., was head coach of the Quad City Mallards of the United Hockey League (UHL) from 2000 to 2002. MacLean led the Mallards to a two-season record of 112-27-9 (.787) and the 2001 Colonial Cup championship.

MacLean was the head coach of the International Hockey League's (IHL) Kansas City Blades from 1997 to 2000. He spent one season as an assistant coach with the Phoenix Coyotes in 1996-97 and was head coach at Peoria (IHL) from 1993 to 1996. While with Peoria, MacLean was named the *Hockey News* Minor League Coach of the Year in 1994 after leading the Rivermen to a 51-24-6 mark and a division title. He was also a scout with the St. Louis Blues for two seasons from 1991 to 1993.

MacLean spent 11 seasons in the National Hockey League as a forward with St. Louis, the Winnipeg Jets and Detroit from 1980-81 to 1990-91. He played in 719 NHL regular-season games, scoring 324 goals and adding 349 assists for 673 points. He recorded eight seasons of scoring 30 or more goals. He also appeared in 53 playoff games, scoring 21 goals and 35 points. MacLean set career highs in goals (41) and points (101) during the 1984-85 season with Winnipeg and was named to the Campbell Conference All-Star Team. MacLean also represented Canada internationally at the 1980 Winter Olympics, held in Lake Placid, N.Y.

MacLean spends the off-season in Nova Scotia with his wife, Sharon. They have two sons, A.J. and David, and a daughter, Erin.

Paul MacLean, âgé de 53 ans, entreprend sa première saison à titre d'entraîneur-chef des Sénateurs après avoir été nommé à ce poste le 14 juin 2011. MacLean a passé les six dernières saisons en tant qu'entraîneur adjoint de Mike Babcock avec les Red Wings de Détroit. Au cours de son séjour avec Détroit, les Red Wings ont terminé premiers de la section Centrale à cinq reprises et ont participé deux fois à la finale de la Coupe Stanley, gagnant en six matches contre les Penguins de Pittsburgh en 2008 et perdant en sept marches contre Pittsburgh en 2009. Au cours de ses six saisons avec Détroit, l'équipe a compilé un dossier de 304-126-62 en 492 matches de saison régulière (pourcentage de victoires de 0,681).

Avant de se joindre à Détroit, MacLean fut embauché en 2002 par Bryan Murray, qui était alors le directeur général des Mighty Ducks d'Anaheim. MacLean a passé deux saisons en tant qu'entraîneur adjoint de Babcock, l'entraîneur-chef des Mighty Ducks à l'époque. À sa première saison à Anaheim, le club a participé à sa première finale de la Coupe Stanley et a compilé un dossier de 69-62-19-14 (0,521) au cours des deux saisons de MacLean derrière le banc. À ses huit dernières saisons comme entraîneur, MacLean a fait partie d'une équipe qui a atteint la finale de la Coupe Stanley trois fois.

Avant de se joindre au personnel des entraîneurs d'Anaheim en 2002, MacLean, qui est né à Grostenquin, en France, mais qui a grandi à Antigonish, en N.-É., a été entraîneur-chef des Mallards de Quad City, de la United Hockey League (UHL) de 2000 à 2002. MacLean a mené les Mallards à un dossier de 112-27-9 (0,787) en deux saisons et à la conquête de la coupe Colonial en 2001.

MacLean a été entraîneur-chef des Blades de Kansas City dans la Ligue internationale de hockey (LIH) de 1997 à 2000. Il a passé une saison en tant qu'entraîneur adjoint des Coyotes de Phoenix en 1996-1997 et a été entraîneur-chef de Peoria (LIH) de 1993 à 1996. À Peoria, MacLean a été choisi entraîneur de l'année dans les ligues mineures par le *Hockey News* en 1994 après avoir conduit les Rivermen à un dossier de 51-24-6 et au titre de la division. Il a aussi été dépisteur des Blues de St. Louis pendant deux saisons, de 1991 à 1993.

MacLean a passé 11 saisons dans la Ligue nationale de hockey comme attaquant avec St. Louis, les Jets de Winnipeg et Détroit de 1980-1981 à 1990-1991. Il a joué 719 matches de saison régulière dans la LNH, marquant 324 buts et ajoutant 349 passes pour 673 points. Il a réussi huit saisons de 30 buts ou plus. Il a aussi joué dans 53 matches éliminatoires, inscrivant 21 buts et 35 points. MacLean a établi un record en carrière pour les buts (41) et les points (101) lors de la saison 1984-1985 avec Winnipeg et a été choisi dans l'équipe d'étoiles de l'Association Campbell. MacLean a aussi représenté le Canada sur la scène internationale aux Jeux olympiques d'hiver de 1980 qui ont eu lieu à Lake Placid (N.Y.).

MacLean passe la saison morte en Nouvelle-Écosse avec sa femme, Sharon. Ils ont deux fils, A.J. et David, et une fille, Erin.



## DAVE CAMERON

Assistant coach  
Entraîneur-adjoint

Born July 29, 1958 (Kildare Capes, PEI.)  
Né le 29 juillet 1958 (Kildare Capes, Î.-P.-É.)

Dave Cameron was named assistant coach of the Ottawa Senators on June 23, 2011. The 53-year old, has spent the last four seasons as the head coach and general manager of the Mississauga St. Michael's Majors of the Ontario Hockey League. In four years with Mississauga, the Majors posted a 165-91-16 record in 272 regular-season games. Last season, he led the Majors to both the OHL championship game as well as the to the championship game of the Memorial Cup.

Cameron also served as head coach for Canada's national junior team, winning a silver medal at the 2011 IIHF World Junior Hockey Championship held in Buffalo, N.Y. He was also an associate coach for the national junior team in 2010, winning a silver medal in Regina/Saskatoon after winning a goal medal as an assistant coach in 2009 when the tournament was held in Ottawa.

Prior to joining Mississauga, Cameron spent three seasons in the Senators organization as the head coach of the American Hockey League's Binghamton Senators. In three years with Binghamton, the team posted a 105-106-29 record over 240 games.

A native of Kildare Capes, P.E.I., Cameron came to Binghamton from the Toronto St. Michael's Majors of the OHL, where he had served as head coach and director of hockey operations. In four years with Toronto, Cameron posted a 145-87-30-10 record. He also served as head coach of Canada's national men's summer under-18 team at the 2004 U-18 Junior World Cup, winning a gold medal and was assistant coach as the team had a fourth-place finish at the tournament in 2003.

As a player, Cameron appeared in 168 National Hockey League games, recording 53 points (25 goals, 28 assists) with the Colorado Rockies and the New Jersey Devils between 1981 and 1984. He was originally selected by the New York Islanders in the eighth round (135th overall) of the 1978 NHL Entry Draft.

Cameron and his wife Kelly, live in Stittsville and have two boys, Connor and Ben.

Dave Cameron a été nommé à titre d'entraîneur-adjoint des Sénateurs d'Ottawa, le 23 juin 2011. Âgé de 53 ans, il a passé les quatre dernières saisons à titre d'entraîneur-chef de directeur général des St. Michael's Majors de Mississauga dans la Ligue de hockey de l'Ontario. En quatre années avec Mississauga, les Majors ont présenté un dossier de 165-91-16 en 272 matchs de saison régulière.

Cameron a aussi agi à titre d'entraîneur-chef de l'équipe nationale junior du Canada, remportant la médaille d'argent au Championnat mondial de hockey junior 2011 de l'IIHF à Buffalo (N.Y.). Il fut aussi un entraîneur-associé au sein de l'équipe nationale junior en 2010, remportant la médaille d'argent à Regina/Saskatoon après avoir remporté la médaille d'or à titre d'entraîneur adjoint en 2009, alors que le tournoi avait eu lieu à Ottawa.

Avant de se joindre à la formation de Mississauga, Cameron a passé trois saisons dans l'organisation des Sénateurs à titre d'entraîneur-chef des Senators de Binghamton dans la Ligue américaine de hockey. En trois années avec Binghamton, l'équipe a présenté un dossier de 105-106-29 en 240 matchs.

Natif de Kinkora (I.-P.-É.), Cameron s'est amené à Binghamton après un séjour avec les St. Michael's Majors de Toronto dans la LHOntario, où il a occupé les postes d'entraîneur-chef et de directeur des opérations hockey. En quatre années avec Toronto, Cameron a présenté une fiche de 145-87-30-10. Il a aussi agi à titre d'entraîneur-chef de l'équipe nationale estivale des moins de 18 ans du Canada à la Coupe du monde junior masculin des moins de 18 ans 2004, remportant la médaille d'or. Il a mené la même équipe à une quatrième place au tournoi de 2003.

En tant que joueur, Cameron a disputé 168 matchs dans la Ligue nationale de hockey, récoltant 53 points (25 buts, 28 aides) avec les Rockies du Colorado et les Devils du New Jersey de 1981 à 1984. Il fut sélectionné par les Islanders de New York en huitième ronde (135e au total) au Repêchage amateur de la LNH en 1978.

Cameron et son épouse, Kelly, demeurent à Stittsville et ils ont deux garçons, Connor et Ben.



## RICK WAMSLEY

Goaltending coach  
Entraîneur des gardiens de but

Born May 25, 1959 (Simcoe, Ont.)  
Né le 25 mai 1959 (Simcoe, Ont.)

Rick Wamsley, 52, enters his second season with the Senators organization, having been named goaltending coach on July 28, 2010. The native of Port Dover, Ont., spent the previous four seasons working in the St. Louis Blues' organization, including a stint as the interim head coach of the team's American Hockey League affiliate, the Peoria Rivermen. He was hired by the Blues on July 7, 2006, as assistant/goaltending coach after spending the previous seven years as goaltending coach and professional scout with the Columbus Blue Jackets. He began his coaching career as a goaltending consultant with the Toronto Maple Leafs when he retired from professional hockey during the 1992-93 season. With the Maple Leafs he also served two seasons as assistant coach (1996-97 to 1997-98) and one season as an amateur scout (1998-99).

Originally drafted by the Montreal Canadiens with their fifth pick (58th overall) in the 1979 NHL Entry Draft, Wamsley earned a record of 204-131-46 over a 12-season career with Montreal, St. Louis, the Calgary Flames and Toronto. In 1989, he won the Stanley Cup as a member of the Calgary Flames.

Wamsley's primary responsibility is with the goaltenders at the NHL level, but he also works closely with the development of the goaltenders throughout the team's system, including prospects in the American Hockey League.

Wamsley and his wife, Lori, have three daughters: Kelly, Colleen and Megan.

Rick Wamsley, âgé de 52 ans, entame sa deuxième saison au sein de l'organisation des Sénateurs, après avoir été nommé au poste d'entraîneur des gardiens de but, le 28 juillet 2010. Natif de Port Dover (Ont.), Wamsley a passé les quatre saisons précédentes dans l'organisation des Blues de St. Louis et il a agit plus récemment à titre d'entraîneur-chef de la filiale de l'équipe dans la Ligue américaine de hockey, les Rivermen de Peoria. Il fut embauché par les Blues le 7 juillet 2006, à titre d'entraîneur-adjoint et des gardiens après avoir passé les sept années précédentes à titre d'entraîneur des gardiens et dépêchier professionnel avec les Blue Jackets de Columbus. Il a entamé sa carrière d'entraîneur à titre de consultant pour les gardiens de but chez les Maple Leafs de Toronto lorsqu'il a pris sa retraite du hockey professionnel pendant la saison 1992-1993. Avec les Maple Leafs, il a aussi agi pendant deux saisons comme entraîneur-adjoint (1996-1997 à 1997-1998) et une saison comme dépêchier amateur (1998-1999).

Repêché par les Canadiens de Montréal avec leur cinquième choix (58<sup>e</sup> au total) au repêchage amateur de la LNH en 1979, Wamsley a présenté une fiche de 204-131-46 au cours d'une carrière de 12 saisons avec Montréal, St. Louis, les Flames de Calgary et Toronto. En 1989, il a remporté la Coupe Stanley avec les Flames de Calgary.

La principale responsabilité de Wamsley est de travailler avec les gardiens qui ont atteint les rangs de la LNH, en plus de superviser le développement des gardiens de la relève de l'équipe, incluant les espoirs dans la Ligue américaine.

Wamsley et son épouse, Lori, ont trois filles : Kelly, Colleen et Megan.



## MARK REEDS

Assistant coach  
Entraîneur-adjoint

Born Jan. 24, 1960 (Toronto)

Né le 24 jan. 1960 (Toronto)

Mark Reeds was named assistant coach of the Ottawa Senators on June 23, 2011. Reeds, 51, recently completed his fourth season as head coach of the Ontario Hockey League's Owen Sound Attack, where he compiled a regular-season record of 46-17-5 en route to the Western Conference title and eventual OHL championship.

A Toronto native, Reeds was recognized with the Matt Leyden Trophy as the 2010-11 OHL coach of the year as selected by OHL coaches and general managers. He led Owen Sound to the OHL playoffs in two of his four seasons behind the Attack bench, while his team posted a 119-118-35 record.

Prior to joining Owen Sound, Reeds spent four seasons as head coach of the United Hockey League's Kalamazoo Wings. In his time with Kalamazoo, including the 2005-06 campaign when the Wings won the Colonial Cup as league champions, Reeds compiled a record of 194-86-28 over 308 regular-season games. Before his arrival in Kalamazoo, Reeds led the UHL's Missouri River Otters for four seasons where he compiled a record of 159-105-34 in 298 games. He is a three-time recipient of the UHL's coach-of-the-year award (2003, 2005 and 2006).

Reeds began his coaching career with the ECHL's Peoria Rivermen prior to the 1996-97 campaign and spent three seasons with the club, compiling a 126-65-19 record in 210 games.

Drafted by the St. Louis Blues in the fifth round, 86th overall, of the 1979 NHL Entry Draft, Reeds played in 365 NHL contests, registering 159 points (45 goals, 114 assists) with the Blues and the Hartford Whalers between 1981 and 1989.

Reeds and his wife Mary spend their off-season in St. Louis and have two children, Kyle and Kelsey.

Mark Reeds fut nommé à titre d'entraîneur-adjoint des Sénateurs d'Ottawa, le 23 juin 2011. Reeds, âgé de 51 ans, a récemment complété sa quatrième saison à titre d'entraîneur-chef de l'Attack d'Owen Sound dans la Ligue de Hockey de l'Ontario, où il a présenté un dossier de 46-17-5 en saison régulière et remporté le titre de l'Association de l'Ouest et le championnat de la LHOntario.

Natif de Toronto, Reeds a reçu le trophée Matt Leyden à titre d'entraîneur de l'année de la LHOntario en 2010-2011, tel que choisi par les entraîneurs et directeurs généraux de la LHOntario. Il a mené Owen Sound en séries éliminatoires de la LHOntario dans deux de ses quatre saisons passées derrière le banc de l'Attack, tandis que son équipe a présenté un dossier de 119-118-35.

Avant de se joindre à Owen Sound, Reeds a passé quatre saisons à titre d'entraîneur-chef des Wings de Kalamazoo de la United Hockey League. Pendant son séjour avec Kalamazoo, incluant la campagne 2005-2006 lorsque les Wings ont remporté la Coupe Colonial à titre de champions de la ligue, Reeds a présenté un dossier de 194-86-28 en 308 matchs de saison régulière. Avant son arrivée à Kalamazoo, Reeds a dirigé les River Otters du Missouri de la UHL pendant quatre saisons, présentant un dossier de 159-105-34 en 298 matchs. Il a fut un récipiendaire du titre d'entraîneur de l'année dans la UHL à trois reprises (2003, 2005 et 2006).

Reeds a entamé sa carrière d'entraîneur avec les Rivermen de Peoria de la ECHL avant la campagne 1996-1997 et il a passé trois saisons avec le club, présentant une fiche de 126-65-19 en 210 matchs.

Repêché par les Blues de St. Louis en cinquième ronde, 86e au total, au Repêchage amateur de la LNH en 1979, Reeds a disputé 365 matchs dans la LNH, enregistrant 159 points (45 buts, 114 aides) avec les Blues et les Whalers de Hartford entre 1981 et 1989.

Reeds et son épouse, Mary, ont passé la saison morte à St. Louis et ils ont deux enfants, Kyle et Kelsey.



## LUKE RICHARDSON

Assistant coach  
Entraîneur-adjoint

Born March 26, 1969 (Ottawa)

Né le 26 mars 1969 (Ottawa)

Luke Richardson begins his third season on Senators coaching staff, where he will continue to serve in a part-time capacity. Following his retirement as an active player during 2008-09 campaign, Richardson joined the Senators coaching staff for the final three months of the season.

In 78 games over parts of two seasons with the Senators, Richardson recorded two goals, nine points and 43 penalty minutes.

The 20-year NHL veteran played in 1,417 career games with the Toronto Maple Leafs, Edmonton Oilers, Philadelphia Flyers, Columbus Blue Jackets, Tampa Bay Lightning and the Senators, scoring 35 goals, 166 assists and recorded 2,055 penalty minutes. The Ottawa native has added eight assists and 130 penalty minutes in 69 career NHL playoff games.

Richardson was Toronto's first pick, seventh overall, in the 1987 NHL Entry Draft.

Richardson and his wife Stephanie live in Ottawa and have two daughters, Morgan and Daron. Following Daron's passing, the community reached out compassionately and joined in inspiring conversations and showing support not only for her family, but for all our young people who suffer in silence from the pain and stigma of mental illness. For more information on youth mental health and February's purple pledge day, please visit the D.I.F.D website at [www.doitfordaron.com](http://www.doitfordaron.com).

Luke Richardson entame sa troisième saison au sein du personnel d'entraîneurs des Sénateurs, alors qu'il continuera à travailler à temps partiel. Après avoir pris sa retraite en tant que joueur actif pendant la saison 2008-2009, Richardson s'est joint au personnel d'entraîneurs pour les trois derniers mois de la saison.

En 78 matchs pendant deux saisons avec les Sénateurs, Richardson a inscrit deux buts, neuf points et 43 minutes de pénalité.

Le vétéran de 20 saisons dans la LNH a disputé 1 417 matchs en carrière avec les Maple Leafs de Toronto, les Oilers d'Edmonton, les Flyers de Philadelphie, les Blue Jackets de Columbus, le Lightning de Tampa Bay et les Sénateurs, récoltant 35 buts, 166 aides et purgé 2 055 minutes de pénalité. Natif d'Ottawa, il a obtenu huit aides et 130 minutes de pénalité en 69 matchs éliminatoires en carrière dans la LNH.

Richardson fut le choix de première ronde de Toronto, septième au total, au repêchage amateur de la LNH de 1987.

Richardson et son épouse, Stephanie, demeurent à Ottawa et ils ont deux filles, Morgan et Daron. À la suite du décès de Daron, la communauté a tendu la main avec compassion et s'est engagée dans les conversations inspirantes afin de démontrer un soutien non seulement pour sa famille, mais pour tous nos jeunes qui souffrent en silence de la douleur et de la stigmatisation de la maladie mentale. Pour plus d'information sur la santé mentale chez les jeunes et de la journée en mauve de février, visitez le site Web D.I.F.D au [www.doitfordaron.com](http://www.doitfordaron.com).



## TIM PATTYSON

**Video coach**  
**Entraîneur du service vidéo**

Born April 15, 1979 (Thunder Bay, Ont.)

Né le 15 avril 1979 (Thunder Bay, Ont.)

Tim Pattyson enters his seventh season as video coach, after spending four seasons in the Senators communications department.

As video coach, he is responsible for pre-scouting upcoming opponents, game-day preparation videos, game-logging and post-game video analysis. He also works with the club's scouting department to gather video featuring players within the organization, draft picks and future prospects. In the off-season, he helps run the club's annual development camp with director of player development Randy Lee and conditioning coach Chris Schwarz.

Pattyson graduated from Carleton University with an honours degree in journalism. Tim and his wife, Kim, live in Kanata.

Tim Pattyson entame sa septième saison comme entraîneur du service vidéo, ayant auparavant passé quatre saisons au service des communications des Sénateurs.

En tant qu'entraîneur vidéo, il est responsable du prééchantillonnage des prochains adversaires, de la préparation vidéo des joueurs les jours de parties, de l'inscription des données et de l'analyse vidéo d'après-match. Tim travaille aussi en collaboration avec les dépisteurs de l'équipe pour recueillir des images des joueurs de l'organisation, des choix au repêchage ainsi que des jeunes espoirs. Au cours de la saison morte, il aide aussi à organiser le camp annuel de perfectionnement du club, avec le directeur du développement des joueurs, Randy Lee, et l'entraîneur en conditionnement physique, Chris Schwarz.

Tim Pattyson est diplômé de l'Université Carleton avec un baccalauréat spécialisé en journalisme. Tim et son épouse, Kim, demeurent à Kanata.



## CHRIS SCHWARZ

**Conditioning coach**  
**Entraîneur en conditionnement physique**

Born Jan. 16, 1972 (Ottawa)

Né le 16 janvier 1972 (Ottawa)

Chris Schwarz begins his third season as the Senators' conditioning coach after being named to the position on July 23, 2009.

An Ottawa native, Schwarz came to the Senators after spending two seasons as the New York Islanders' strength and conditioning coach. Schwarz has more than 18 years of experience working as a strength and conditioning coach throughout North America and Europe.

Schwarz is the former head strength and conditioning coach with the Ottawa 67's and has spent time as the director of fitness and performance at the Ottawa 67's Sports Performance Centre. He is the founder and president of Fitquest, a sports performance training and exercise rehabilitation company in Ottawa.

In 1995, Schwarz attained a bachelor of science in kinesiology at Dalhousie University in Halifax. He also played volleyball professionally in both France and Belgium.

As conditioning coach, he prepares off-season training programs, runs in-season training, testing sessions, tests potential draft prospects and helps to co-ordinate off-season development camps. He also works closely with the medical staff and athletic therapist on rehabilitating injured players.

Schwarz and his wife, Denise, live in Ottawa with their children, Paris and Preston.

Chris Schwarz entame sa troisième saison en tant qu'entraîneur en conditionnement physique des Sénateurs d'Ottawa, après avoir été nommé à ce poste le 23 juillet 2009.

Originaire d'Ottawa, Schwarz s'est amené chez les Sénateurs après avoir passé deux dernières saisons au poste d'entraîneur en conditionnement physique des Islanders de New York. Schwarz compte plus de 18 ans d'expérience en tant qu'entraîneur en conditionnement physique un peu partout en Amérique du Nord et en Europe.

Schwarz est l'ancien entraîneur en conditionnement physique en chef des 67's d'Ottawa et il a aussi occupé le rôle de directeur du conditionnement physique et de la performance au Ottawa 67's Sports Performance Centre. Il est le fondateur et le président de Fitquest, une entreprise spécialisée dans l'entraînement sportif et des exercices de réadaptation à Ottawa.

En 1995, Schwarz a obtenu un baccalauréat ès sciences en kinésiologie à l'Université Dalhousie d'Halifax. Il a aussi joué au volleyball professionnel en France et en Belgique.

En tant qu'entraîneur en conditionnement physique, il est responsable de la préparation des programmes d'entraînement pendant la saison morte, de diriger les séances d'entraînements et d'examen pendant la saison, de soumettre les jeunes espoirs à des tests et d'aider à organiser des camps de perfectionnement hors-saison. Il travaille aussi étroitement avec le personnel médical et le thérapeute sportif auprès des joueurs blessés en rétablissement.

Schwarz et son épouse, Denise, demeurent à Ottawa avec leurs enfants, Paris et Preston.



**VACLAV BURDA**  
European scout  
*Dépisteur européen*



**JIM CLARK**  
Professional scout  
*Dépisteur professionnel*



**GEORGE FARGHER**  
Amateur scout  
*Dépisteur amateur*



**BOB JANECYK**  
Amateur scout  
*Dépisteur amateur*



**BOB LOWES**  
Amateur scout  
*Dépisteur amateur*



**TRENT MANN**  
Amateur scout  
*Dépisteur amateur*



**BILL MCCARTHY**  
Amateur scout  
*Dépisteur amateur*



**LEWIS MONGELLUZZO**  
NCAA recruiting co-ordinator  
*Coordonnateur du recrutement NCAA*



**ROB MURPHY**  
Professional scout  
*Dépisteur professionnel*



**NICK POLANO**  
Professional scout  
*Dépisteur professionnel*



**GREG ROYCE**  
Amateur scout  
*Dépisteur amateur*



**MIKKO RUUTU**  
Amateur scout  
*Dépisteur amateur*



**JORDAN SILMSKER**  
Manager, team services  
*Gestionnaire, services l'équipe*



Medical staff • Personnel médical



**DON CHOW, M.D.**  
Team doctor  
*Médecin de l'équipe*



**MARK AUBRY, M.D.**  
Team doctor  
*Médecin de l'équipe*



**TIM CREGAN, M.D.**  
Team doctor  
*Médecin de l'équipe*

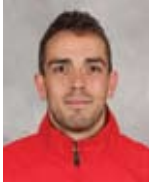


**BILL HENRY**  
Team dentist  
*Dentiste de l'équipe*

Dressing room staff • Responsables du vestiaire



**MIKE FOLEY**  
Equipment assistant  
*Adjoint au préposé de l'équipement*



**ALEX MENEZES**  
Dressing room attendant  
*Responsable du vestiaire*



**RANDY LAMONT**  
Game day  
*Jours de matchs*



**JEFF MCGUIRE**  
Game day  
*Jours de matchs*



**TYLER MCGUIRE**  
Game day  
*Jours de matchs*

ABSENT

**KEVIN SMITH, M.D.**  
Team ophthalmologist  
*Ophtalmologiste de l'équipe*

**DOUG MILLER**  
Game day  
*Jours de matchs*

## Hockey operations • Opérations hockey

**SCOTT ALLEGRIANO****Head equipment manager • Gérant en chef de l'équipement****Born • Né :** 9/10/70 (Binghamton, N.Y.)

Scott Allegrino begins his sixth season as the Senators' head equipment manager after joining the club for the 2005-06 season. A native of Binghamton, N.Y., Allegrino worked for three years as the equipment manager of Ottawa's American Hockey League affiliate, the Binghamton Senators, from 2002 to 2004. Allegrino worked in the same capacity with the San Jose Sharks affiliates in Cleveland, Ohio, from 2000 to 2001 and Lexington, Ky., from 1999 to 2001.

Scott Allegrino entame sa sixième saison à titre de gérant en chef de l'équipement des Sénateurs, après s'être joint au club pour la saison 2005-2006. Originaire de Binghamton (N.Y.), Allegrino a occupé pendant trois ans le poste de gérant de l'équipement au sein de la filiale des Sénateurs dans la Ligue américaine de hockey, les Senators de Binghamton, de 2002 à 2004. Allegrino a occupé les mêmes fonctions avec les filiales des Sharks de San Jose à Cleveland (Ohio) de 2000 à 2001 et à Lexington (Kentucky) de 1999 à 2001.

**GERRY TOWNEND****Head athletic therapist • Thérapeute sportif en chef****Born • Né :** 5/21/67 (Carleton Place, Ont.)

Gerry Townend enters his ninth season as the Senators' head athletic therapist after joining the club for the 2002-03 season. Prior to joining the Senators he worked for the Canadian Football League's Toronto Argonauts for 10 seasons as their head athletic therapist. Townend and his wife, Marni, live in Stittsville, Ont., and have two daughters: Mikayla and Carlee.

Gerry Townend entame sa neuvième saison à titre de thérapeute sportif en chef des Sénateurs, après s'être joint au club pour la saison 2002-2003. Avant de se joindre à l'équipe, il a occupé les mêmes fonctions pendant 10 saisons avec les Argonauts de Toronto, dans la Ligue canadienne de football. Townend et son épouse Marni demeurent à Stittsville (Ont.) et ils ont deux filles, Mikayla et Carlee.

**CHRIS COOK****Assistant equipment manager • Adjoint au gérant de l'équipement****Born • Né :** 7/23/72 (Ottawa)

Chris Cook enters his 10th season as assistant equipment manager for the Senators. Cook has been working in and around hockey since the Senators returned to Ottawa in 1992-93, spending eight seasons as a dressing room attendant in the visitors' locker room.

Chris Cook entame sa 10<sup>e</sup> saison à titre d'adjoint au gérant de l'équipement des Sénateurs. Cook a œuvré dans le monde du hockey depuis le retour des Sénateurs à Ottawa en 1992-1993, dont huit saisons à titre de préposé au vestiaire des visiteurs.

**DOMENIC NICOLETTA****Assistant athletic therapist • Adjoint au thérapeute sportif****Born • Né :** 5/2/73 (Sault Ste. Marie)

Domenic Nicoletta returns for his third season with the Senators after spending the previous five seasons as the head athletic therapist for Ottawa's AHL affiliate, the Binghamton Senators. Nicoletta began his career as an assistant athletic therapist with the Canadian Football League's Toronto Argonauts, where he worked for one season. He then spent two years in Ottawa with the Senators as assistant athletic therapist from 2002-03 to 2003-04. Domenic and his wife Jenny have a son, Luca.

Domenic Nicoletta revient pour sa troisième saison avec les Sénateurs, après avoir passé les cinq saisons précédentes à titre de thérapeute sportif en chef dans la filiale d'Ottawa dans la LAH, les Senators de Binghamton. Nicoletta a entrepris sa carrière au poste d'adjoint au thérapeute sportif avec les Argonauts de Toronto, dans la Ligue canadienne de football, où il a œuvré pendant une saison. Ensuite, il a passé deux ans à Ottawa à titre d'adjoint au thérapeute sportif chez les Sénateurs de 2002-2003 à 2003-2004. Domenic et son épouse, Jenny, ont un fils, Luca.

**SHAWN MARKWICK****Massage therapist • Massothérapeute****Born • Né :** 4/18/66 (Peterborough)

Shawn Markwick enters his fifth season as the Senators' massage therapist, after joining the club in 2007-08. He has worked as a massage therapist in Ottawa for the last 16 years. Markwick and his wife, Angela, live in Osgoode with their three children: Lindsay, Emma and Ben.

Shawn Markwick entame sa cinquième saison à titre de massothérapeute des Sénateurs, après s'être joint au club en 2007-2008. Il a œuvré comme massothérapeute à Ottawa depuis les 16 dernières années. Markwick et son épouse, Angela, demeurent à Osgoode avec leurs trois enfants : Lindsay, Emma et Ben.

**Administration**



**JANINE GRENIER**  
Receptionist  
*Réceptionniste*



**LINDA JUDD**  
Document Centre  
co-ordinator  
*Coordonnatrice du Centre de  
documentation*

**Broadcast services • Services de diffusion**



**JIM STEEL**  
Vice-president, broadcast  
*Vice-président, diffusion*



**CHRISTOPHER SKINNER**  
Video producer  
*Producteur vidéo*

**Communications and publications • Communications et publications**



**BRIAN MORRIS**  
Director, communications  
*Directeur, communications*



**KAREN RUTTAN**  
Director, publications  
*Directrice, publications*



**ROB BRODIE**  
Writer/editorial manager  
*Rédacteur/directeur du  
contenu rédactionnel*



**CHRIS MOORE**  
Co-ordinator,  
communications and  
publications  
*Coordonnateur des  
communications et  
publications*



**AMANDA NIGH**  
Assistant, communications  
and publications  
*Adjointe, communications et  
publications*



**ERIC TREMBLAY**  
Translator  
*Traducteur*



**COLE JULIEN**  
Communications intern  
*Stagiaire aux communications*

**Corporate and ticket sales • Ventés aux sociétés et billetterie**



**MARK BONNEAU**  
Senior vice-president,  
corporate and ticketing  
sales  
*V.-p. directeur, ventes aux  
sociétés et billetterie*



**CHRISTINE CLANCY**  
Director, premium client  
and corporate services  
*Directrice, services aux  
sociétés et clients privilégiés*



**BILL COURCHAINE**  
Director, corporate  
partnerships  
*Directeur, partenariats avec  
les sociétés*



**GINA HILLCOAT**  
Director, business  
development  
*Directrice, développement  
commercial*



**JIM ORBAN**  
Director of sales  
*Directeur des ventes*



**CLAUDE ALLAIN**  
Business development  
representative, Outaouais  
region  
*Représentant au  
développement commercial/  
Outaouais*



**JOE ALLAN**  
Account manager  
*Gestionnaire de compte*



**JIM ARMSTRONG**  
Account manager,  
premium seat sales  
*Gestionnaire de compte –  
ventes de sièges privilégiés*



**CHRIS ATACK**  
Manager, sales  
*Gestionnaire des ventes*



**RENÉE BÉLISLE**  
Client services  
co-ordinator  
*Coordonnatrice du service à  
la clientèle*



**RYAN BEST**  
Corporate services  
co-ordinator  
*Coordonnateur des services  
aux sociétés*



**MATTHEW BENNETT**  
Account manager  
*Gestionnaire de compte*



**THERESA BOISVERT**  
Corporate services  
co-ordinator  
*Coordonnatrice des services  
aux sociétés*



**TRACEY BONNER**  
Manager, premium client  
and corporate services  
*Gestionnaire, services aux  
sociétés et clients privilégiés*



**RYAN BOOTH**  
Account manager  
*Gestionnaire de compte*



**GARRETT BRITTAIN**  
Account manager  
*Gestionnaire de compte*



**DAVID CHADALA**  
Account manager,  
premium seat sales  
*Gestionnaire de compte –  
ventes de sièges privilégiés*



**STEVE CHESTNUT**  
Senior account manager,  
corporate partnerships  
*Gestionnaire principal de  
compte – partenariats avec  
les sociétés*



**BEN CHURCH**  
Account manager  
*Gestionnaire de compte*



**JASON DASHNAY**  
Account manager,  
corporate partnerships  
*Gestionnaire de compte,  
partenariats d'entreprise*



**BRENDAN DU VALL**  
Senior business channel manager  
*Directeur principal des réseaux commerciaux*



**JADE FAIR**  
Account manager, group sales  
*Gestionnaire de compte, ventes aux groupes*



**GIANNI FARINON**  
Account manager, premium seat sales  
*Gestionnaire de compte - ventes des sièges privilégiés*



**SHAWN FRANCIS**  
Account manager  
*Gestionnaire de compte*



**BRITTANY GARDHOUSE**  
Account manager  
*Gestionnaire de compte*



**STEVE HARDING**  
Account manager  
*Gestionnaire de compte*



**DEVON HOGAN**  
Manager, group sales  
*Gestionnaire, ventes aux groupes*



**KYLE JOHNSTON**  
Account manager  
*Gestionnaire de compte*



**DANIEL JULIEN**  
Business channel manager  
*Gestionnaire des réseaux commerciaux*



**CHRIS KARDARAS**  
Account manager  
*Gestionnaire de compte*



**EMILY KERR**  
Sales and service co-ordinator  
*Coordonnatrice, ventes et service*



**CARALYNN LASZLO**  
Account manager, group sales  
*Gestionnaire de compte, ventes aux groupes*



**JOE LOWES**  
Manager, premium seat sales  
*Gestionnaire, ventes des sièges privilégiés*



**MICHAEL LUMMACK**  
Account manager, corporate partnerships  
*Gestionnaire de compte, partenariats d'entreprise*



**MICHAEL McCARTHY**  
Account manager  
*Gestionnaire de compte*



**STEPHEN MCCOY**  
Account manager  
*Gestionnaire de compte*



**MATTHEW MONYCH**  
Account manager  
*Gestionnaire de compte*



**LAURIE MURPHY**  
Corporate sales contracts and inventory administration  
*Contrats de ventes aux sociétés et administration des inventaires*



**CHRIS MUSTAKAS**  
Sales business analyst and program manager  
*Analyste commercial et gestionnaire de programme*



**COURTNEY NORRIS**  
Flexible benefits co-ordinator  
*Coordonnatrice des avantages à la carte*

**Corporate and ticket sales • Ventes aux sociétés et billetterie**



**JACQUI POSTMA**  
Corporate services  
co-ordinator  
*Coordonnatrice des services  
aux sociétés*



**MORGAN REID**  
Account manager  
*Gestionnaire de compte*



**ANDRIA SCHOENERT**  
Corporate services  
co-ordinator  
*Coordonnatrice des services  
aux sociétés*



**JORDAN SOMMERVILLE**  
Account manager  
*Gestionnaire de compte*



**JENNIFER TESSIER**  
Account manager,  
group sales  
*Gestionnaire de compte,  
ventes aux groupes*



**DAVID VLADARS**  
Account manager  
*Gestionnaire de compte*



**TIM WILLITON**  
Account manager  
*Gestionnaire de compte*



**KRISTIN WOOD**  
Manager, corporate  
services  
*Coordonnatrice des services  
aux sociétés*



**CHRIS ZITO**  
Account manager  
*Gestionnaire de compte*

**Executive assistants • Adjointes administratives**



**CHERYL BLAKE**  
Senior executive assistant,  
business development  
corporate sales  
*Adjointe de direction  
principale, prospection de  
clients sociétaires*



**BROOKE BROWN**  
Executive assistant to senior  
vice-president, corporate  
sales and ticketing  
*Adjointe administrative au v.-p.  
directeur, ventes aux sociétés  
et billetterie*



**KATHY DOWNS**  
Executive assistant to the  
president  
*Adjointe administrative au  
président*



**COLETTE HISCOTT**  
Executive assistant to the  
executive vice-president  
and CFO  
*Adjointe administrative à la  
v.-p. adm. et chef de la dir.  
financière*



**LINDA JULIAN**  
Assistant to the vice-  
president and executive  
director, Scotiabank Place  
*Adjointe au vice-président  
et directeur exécutif, Place  
Banque Scotia*



**DEBORAH WILSON**  
Executive assistant to the  
vice-president, marketing  
*Adjointe administrative au  
vice-président, marketing*



**DEREK WINCH**  
Controller  
*Vérificateur*



**KATE BOWMAN**  
Staff accountant, accounts receivable  
*Vérificatrice adjointe, comptes débiteurs*



**ANDREA CLARK**  
Accounting supervisor, Ottawa Senators  
*Superviseure de la comptabilité, Sénateurs d'Ottawa*



**MORGAN CRANLEY**  
Accounting manager, Ottawa Senators  
*Dir. de la comptabilité, Sénateurs d'Ottawa*



**SHERYL GLYNN**  
Payroll assistant  
*Adjointe, service de la paie*



**JOHN KNIGHT**  
Financial analyst, Ottawa Senators  
*Analyste financier, Sénateurs d'Ottawa*



**JULIE LAMARCHE**  
Supervisor, revenue and receivables  
*Superviseure, revenus et comptes client*



**BRENT QUINN**  
Payroll supervisor  
*Superviseur, service de la paie*



**LISA SAUMURE**  
Accounting manager, Scotiabank Place  
*Dir. de la comptabilité, Place Banque Scotia*



**SUSAN SCOLLAN**  
Staff accountant, accounts payable  
*Vérificatrice adjointe, comptes fournisseurs*



**ANDREA TUNKS**  
Accounting manager, Sens Foundation  
*Dir. de la comptabilité, Fondation des Sénateurs*



**KIM WIEBE**  
Senior staff accountant, Scotiabank Place and Sens Foundation  
*Analyste directeur, Place Banque Scotia et Fondation des Sénateurs*

Information technology • Technologie de l'informaton



**DARREN JUST**  
Director, information technology  
*Directeur, technologie de l'information*



**LESLIE FAULKNER**  
Administrative assistant, information technology  
*Adjointe administrative, technologie de l'information*



**MICHAEL FREEMAN**  
Business systems analyst / Project manager  
*Analyste de systèmes commerciaux informatiques / Gestionnaire de projet*



**DON MORIN**  
IT Architect  
*Architecte en TI*



**TOM SPOONER**  
Help desk support technician, information technology  
*Technicien en soutien technique, technologie de l'information*

Legal • Juridique



**RICHARD STACEY**  
Senior legal counsel  
*Conseiller juridique principal*



**MEAGHAN BETHUNE**  
Legal counsel  
*Conseillère juridique*

Marketing



**JEFF KYLE**  
Vice-president, marketing  
*Vice-président, marketing*



**GLEN GOWER**  
Director, game  
entertainment  
*Directeur, divertissement  
aux parties*



**EDTMUN JASVINS**  
Art director  
*Directeur de l'infographie*



**KEVIN LAWTON**  
Director, merchandise  
operations  
*Directeur, secteur des  
marchandises*



**ISABELLE  
PERREAULT-  
LACHAPELLE**  
Director, marketing  
*Directrice, marketing*



**AARON ROBINSON**  
Director, fan and  
community development  
*Directeur, relations avec les  
partisans et comm.*



**LISA TREVISANUTTO**  
Director, promotions and  
marketing services  
*Directrice des promotions et  
des services de marketing*



**DIANE COLE**  
Graphic designer  
*Conceptrice graphique*



**BRAD CROWE**  
Co-ordinator, audio and  
video  
*Coordonnateur audiovisuel*



**SARAH DOKKEN**  
Co-ordinator, marketing  
services  
*Coordonnatrice, services de  
marketing*



**KEITH EBY**  
External merchandise  
manager  
*Directeur de la marchandise  
externe*



**STAN KERTESZ**  
Manager, audio and video  
production  
*Directeur de la prod.  
audiovisuelle*



**DENIS KISHINEVSKY**  
Webmaster  
*Webmestre*



**EMILY KNIGHT**  
Co-ordinator, fan and  
community development  
*Coordonnatrice, rel. avec les  
partisans et la comm.*



**SCOTT LAWRYK**  
Co-ordinator, fan and  
community development  
*Coordonnateur, rel. avec les  
partisans et la comm.*





**AMANDA LUKIE**  
Co-ordinator, marketing services  
*Coordonnatrice des services de marketing*



**DAVID MacISAAC**  
Database analyst  
*Analyste des bases de données*



**KELLY MacNAULL**  
Media planner and marketing strategist  
*Stratège marketing et conseillère média*



**MATT McHALE**  
Co-ordinator, fan and community development  
*Coordonnateur, rel. avec les partisans et la comm.*



**CRAIG MEDAGLIA**  
Digital publisher  
*Éditeur informatique*



**INGRID MEZA-McDONALD**  
Co-ordinator, marketing services  
*Coordonnatrice des services de marketing*



**WENDY MOENING**  
Senior graphic designer  
*Conceptrice graphique principale*



**TOBY RAYSON**  
Retail operations manager  
*Gestionnaire de la vente au détail*



**BARRY SELLER**  
Manager, fan and community development  
*Gestionnaire, rel. avec les partisans et la comm.*



**JOBY SHERMAN**  
Co-ordinator, e-marketing  
*Coordonnateur, marketing électronique*



**JESSICA STEVENS**  
Co-ordinator, promotions  
*Coordonnatrice des promotions*



**CHRISTOPHER THOMPSON**  
Store manager, Scotiabank Place  
*Gérant de magasin, Place Banque Scotia*



**SHALENE TOMPKINS**  
Co-ordinator, productions  
*Coordonnatrice de la production*



**MATTHEW WASON**  
Co-ordinator, fan and community development  
*Coordonnateur, rel. avec les partisans et la comm.*



**CHRIS WEST**  
Webmaster  
*Webmestre*



**GREER WHITEHORNE**  
Retail buyer  
*Acheteuse au détail*

**Operations and events • Gestion et événements**



**TOM CONROY**  
Vice-president and executive director,  
Scotiabank Place  
*Vice-président et directeur exécutif, Place Banque Scotia*



**ED HEALY**  
Director, engineering and operations  
*Directeur, ingénierie et opérations*



**ANDREW BAROUD**  
Refrigeration/HVAC operator  
*Opérateur de réfrigération/ climatisation*



**FADY BAROUD**  
Refrigeration/HVAC operator  
*Opérateur de réfrigération/ climatisation*



**KONSTANTINOS CAPODELIS**  
Manager, engineering  
*Gestionnaire de l'ingénierie*



**LARRY CLERMONT**  
Refrigeration/HVAC operator  
*Opérateur de réfrigération/ climatisation*



**KEITH DAVIDSON**  
Refrigeration/HVAC operator  
*Opérateur de réfrigération/ climatisation*



**MICHELLE DEANGELIS**  
Assistant, operations and events  
*Adjointe administrative, gestion et événements*



**ADAM DOUGHTY**  
Assistant custodial supervisor  
*Adjoint au superviseur d'entretien*



**GEORGE DUGGAN**  
Command centre officer  
*Agent du centre de commande*



**ALEX GAGNON**  
Operations supervisor  
*Superviseur des opérations*



**GLEN GIRARD**  
Assistant operations supervisor  
*Superviseur adjoint des opérations*



**JANICE GRAHAM**  
Event staff supervisor  
*Superviseuse du personnel aux événements*



**GREG GRANT**  
Command Centre officer  
*Agent du centre de commande*



**TIM KIDNEY**  
Command Centre officer  
*Agent du centre de commande*



**LINDA LEBRUN**  
Custodial staff  
*Préposée à l'entretien*



**GARVIN MARTINEAU**  
Custodial staff  
*Préposé à l'entretien*



**DEBORAH MCBRIDE**  
Custodial staff  
*Préposée à l'entretien*



**IAN MCINDOE**  
Custodial staff  
*Préposé à l'entretien*



**ERIN MORETTO**  
Manager, guest services and fan loyalty  
*Directrice, service aux invités et fidélité des partisans*

**Operations and events • Gestion et événements**



**KATHY O'DONNELL**  
 Manager, Scotiabank Place  
 marketing  
*Directrice, marketing de la  
 Place Banque Scotia*



**RAMON PINEDA**  
 Painter  
*Peintre*



**KAREN SPEERS**  
 Manager, event planning  
*Gestionnaire, organisation  
 d'événements*



**TIM SWORDS**  
 Manager, operations and  
 production  
*Gestionnaire des opérations et  
 de la production*



**JIM TASKER**  
 Custodial staff  
*Préposé à l'entretien*



**ROBERT TURNBULL**  
 Command Centre officer  
*Agent du centre de commande*



**GARRY YECK**  
 Custodial supervisor  
*Superviseur à l'entretien*

**People department • Service du personnel**



**SANDI HORNER**  
 Director, people  
 department  
*Directrice, service du  
 personnel*



**LORNA MAVES**  
 Assistant, people  
 department  
*Adjointe, service du personnel*

**Sens Foundation • Fondation des Sénateurs**



**DANIELLE ROBINSON**  
 President  
*Présidente*



**AL ROBERTS**  
 Director of fundraising and  
 individual giving  
*Directeur du financement et  
 des dons individuels*



**NICOLE BAHEN**  
 Fundraising co-ordinator,  
 foundation programs  
*Coordonnatrice du  
 financement – programmes  
 de la fondation*



**COLLEEN CLARK**  
 Executive assistant and  
 office manager  
*Adjointe administrative  
 et directrice des services  
 administratifs*



**JENNIFER GRAVES**  
 Fundraising co-ordinator,  
 community events  
*Coordonnatrice du  
 financement - activités  
 communautaires*

Sens Foundation • Fondation des Sénateurs



**SHAUNDR  
MITCHENER**  
Events manager  
*Directrice des activités*



**BRAD WEIR**  
Manager, communications  
and marketing  
*Directeur des communications  
et du marketing*

Strategic development • Développement stratégique



**GEOFF PUBLOW**  
Director, strategic  
development  
*Directeur, développement  
stratégique*

Mascot • Mascotte



**SPARTACAT**  
Ambassador of fun  
*Ambassadeur du plaisir*



**PLAYERS**  
LES JOUEURS

©/M



# DANIEL ALFREDSSON

(DAN-yeh/ AHL-frehd-suhn)

**Right wing • Ailier droit**  
**Shoots right • Lance de la droite**  
5-11, 196 lbs.

12/11/72 (Goteborg, Sweden • Suède)  
**Drafted • Repêché:** 1994 - Ottawa's second sixth-round pick (133rd overall) • 1994 - Deuxième choix de sixième ronde d'Ottawa (133<sup>e</sup> au total)



# 11



## CAREER HIGHLIGHTS

**2010-11:** Became the first Senator to record 1,000 points on Oct. 22 at Carolina (4-2 win) ... Ranks first in franchise history in games played (1,056), goals (389), assists (634) and points (1,023) ... Was limited to 54 games, the fewest of his career ... Registered his franchise-leading seventh career hat trick on Oct. 22 at Buffalo (4-2 win) ... Was named monthly Molson Cup winner for October ... Missed 28 contests with back injury.

**2009-10:** Became first to play 1,000 games for the Senators in a 5-2 win over the Panthers in Florida on April 6 ... Was 44th player in NHL history to play 1,000 games for one franchise ... Finished first among all Senators in points (71), assists (51) ... Reached the 20-goal mark for the 10th consecutive season and 12th of his career ... Reached 50-assist mark for his fifth season.

**2008-09:** Played 900th career NHL game at Washington (2/1/09, 7-4 loss) ... Recorded his 900th NHL point at Montreal (2/21/09, 5-3 loss) ... Had 21 multi-point games for the second consecutive season ... Named Ottawa's nominee for Masterton award ... Finished first among all Senators in points (74), assists (50) and third in goals (24) ... Won the season Molson Cup award for first, second and third game-star selections.

**2007-08:** Finished second on team in points (89), goals (40) and assists (49) ... Reached the 40-goal plateau for the second time in his career (43 in 2005-06) while tallying at least 80 points for the fourth consecutive season ... Set a new franchise record with seven points (3-4) at Tampa Bay (1/24/08, 8-4 win) ... Scored on a penalty-shot attempt against Washington (Kolzig) (12/29/07, 8-6 loss) ... Had a career-high 11-game point streak (9-6) from Dec. 23 to Jan. 15 ... Tied a franchise record with four empty-net goals ... Had seven shorthanded goals to tie for the NHL lead — also a new career and franchise high ... Played in his fifth all-star game ... Scored 300th NHL goal against Atlanta (11/1/07, 6-4 win) ... Played 800th NHL game against Buffalo (11/15/07, 3-2 win) ... Recorded 800th NHL point at Pittsburgh (12/13/07, 4-1 win) ... Recorded 500th NHL assist at Tampa Bay (1/24/08, 8-4 win) ... Missed 12 games to injuries ... Missed the first two playoff games against Pittsburgh due to injury.

**2006-07:** Recorded fifth straight 25-goal season ... Led Ottawa with 58 assists ... Scored four consecutive game-winning goals Jan. 9-16 — second NHLer since Montreal's Newsy Lalonde scored five straight in 1921 ... Missed five games to injury ... Tied with Jason Spezza (7-15) and Dany Heatley (7-15) for NHL playoff points with 22 (14-8).

**2005-06:** Career highs in goals (43), assists (60) and points (103) ... Recorded second consecutive 30-goal season ... Recorded first career four-goal game (fifth career hat trick) and added two assists to match team record for points (6) at Buffalo (11/2/05) ... Named to NHL's second all-star team.

**2004-05:** Captured Swedish championship with Frolunda.

**2003-04:** Runner-up to Tampa's Brad Richards for Lady Byng Trophy ... Played in fourth all-star game ... Had 21 multi-point games ... Missed five games to injury.

**2002-03:** Had 18 multi-point games ... Missed four games to injury.

**2001-02:** First on team in points (71) ... Scored 100th career goal at Philadelphia (10/17/01) ... Had 17 multi-point games ... Missed four games to injury ... Led team with 13 points during

## FAITS SAILLANTS

**2010-2011 :** Est devenu le premier joueur des Sénateurs à récolter 1 000 points, le 22 octobre en Caroline (gain de 4-2) ... Occupe le premier rang de l'histoire de la franchise au chapitre des matchs disputés (1 056), des buts (389), des aides (634) et des points (1 023) ... A été limité à 54 matchs, le plus petit nombre de sa carrière ... A réussi son septième tour du chapeau en carrière, un sommet de franchise, le 22 octobre à Buffalo (gain de 4-2) ... Récipiendaire de la Coupe Molson pour le mois d'octobre ... A raté 28 matchs en raison de blessures.

**2009-2010 :** Premier joueur à avoir disputé 1 000 matchs pour les Sénateurs dans un gain de 5-2 sur les Panthers en Floride, le 6 avril ... 44<sup>e</sup> joueur de la LNH à avoir disputé 1 000 matchs pour une franchise ... A terminé au premier rang chez les Sénateurs au chapitre des points (71), des aides (51) ... A atteint le plateau des 20 buts pour une 10<sup>e</sup> saison consécutive et une 12<sup>e</sup> en carrière ... A atteint le plateau des 50 mentions d'aide pour une cinquième saison.

**2008-2009 :** A disputé son 900<sup>e</sup> match en carrière dans la LNH à Washington (2/1/09, revers de 7-4) ... A récolté son 900<sup>e</sup> point en carrière dans la LNH à Montréal (2/21/09, revers de 5-3) ... A disputé 21 matchs avec au moins un point pour une deuxième saison consécutive ... Choisi le candidat d'Ottawa pour le trophée Masterton ... A terminé au premier rang chez les Sénateurs au chapitre des points (74), des aides (50) et troisième pour les buts (24) ... A remporté la Coupe Molson Cup pour le nombre de sélections de la première, deuxième et troisième étoile.

**2007-2008 :** A terminé au deuxième rang chez les Sénateurs au chapitre des points (89), des buts (40) et des aides (49) ... A atteint le plateau des 40 buts pour la deuxième fois au cours de sa carrière (43 en 2005-2006) et a récolté au moins 80 points pour une quatrième saison consécutive ... A établi un nouveau record de franchise avec sept points (3-4) à Tampa Bay (1/24/08, gain de 8-4) ... A marqué à son premier tir de pénalité de la saison contre Washington (Kolzig) (12/29/07, revers de 8-6) ... A connu une séquence de 11 matchs avec au moins un point (9-6), du 23 décembre au 15 janvier, un sommet en carrière ... A égalé un record de franchise avec quatre buts dans un filet désert ... A obtenu sept buts en infériorité numérique cette saison pour terminer à égalité au premier rang dans la LNH à ce chapitre — aussi un nouveau sommet en carrière et de franchise ... A participé à son cinquième match des étoiles ... A marqué son 300<sup>e</sup> but dans la LNH contre Atlanta (11/1/07, gain de 6-4) ... A disputé son 800<sup>e</sup> match dans la LNH contre Buffalo (11/15/07, gain de 3-2) ... A récolté son 800<sup>e</sup> point dans la LNH à Pittsburgh (12/13/07, gain de 4-1) ... A récolté sa 500<sup>e</sup> mention d'aide dans la LNH à Tampa Bay (1/24/08, gain de 8-4) ... A raté 12 matchs en raison de blessures ... A raté les deux premiers matchs éliminatoires contre Pittsburgh en raison de blessures.

**2006-2007 :** A réussi une cinquième saison consécutive de 25 buts ... Meneur à Ottawa au chapitre des aides (58) ... A compté quatre buts vainqueurs consécutifs du 9 au 16 janvier — le deuxième dans la LNH depuis Newsy Lalonde (Montréal) qui a avait marqué cinq consécutifs en 1921 ... A raté cinq matchs en raison de blessures ... Ex æquo avec Jason Spezza (7-15) et Dany Heatley (7-15) en tête des marqueurs de la LNH en séries éliminatoires avec 22 points (14-8).

A. Bagnard/MLL (via Getty Images)

the post-season. **2000-01:** Had 18 multi-point games. **1999-00:** Second in team scoring ... Named captain for the first time (10/2/99) ... Had 14 multi-point games ... Scored on second penalty shot of the season against Atlanta (3/4/00 – Langkow), but unsuccessful in first against Buffalo (1/8/00 – Biron). **1998-99:** Missed 24 games to injury. **1997-98:** Missed six games to contract negotiations and 21 to injury ... Led team in points (7-2) and goals during the playoffs ... Recorded his and team's first playoff hat trick (4/28/98) in quarter-finals against New Jersey. **1996-97:** Led team in assists (47) and power-play goals (11) ... Scored his and team's first playoff goal (4/17/97) against Buffalo. **1995-96:** Won Calder Trophy as top rookie ... Led all rookies in points and assists and finished second in goals ... Only rookie to lead his team in scoring ... Played in first career all-star game ... Led Senators in goals, assists and game-winning goals.

**2005-2006 :** A inscrit des marques personnelles au chapitre des buts (43), des aides (60) et des points (103) ... A réussi une deuxième saison de suite de 30 buts ... A réussi son premier match de quatre buts en carrière (cinquième tour du chapeau en carrière) et a ajouté deux aides pour égaliser le record d'équipe pour les points (6) à Buffalo (11/2/05) ... Choisi sur la deuxième équipe d'étoiles. **2004-2005 :** A remporté le championnat de Suède avec Frolunda. **2003-2004 :** Finaliste derrière Brad Richards, de Tampa Bay, pour le trophée Lady Byng ... A joué dans son quatrième Match des étoiles en carrière ... A disputé 21 parties de plus d'un point ... A raté cinq parties à cause de blessures. **2002-2003 :** A disputé 18 parties de plus d'un point ... A raté quatre parties à cause de blessures. **2001-2002 :** Meneur de l'équipe pour les points (71) ... A marqué son 100<sup>e</sup> but en carrière à Philadelphie (10/17/01) ... A disputé 17 parties avec plus d'un point ... A raté quatre parties à cause de blessures ... Meneur de l'équipe avec 13 points au cours des séries éliminatoires. **2000-2001 :** A disputé 18 parties avec plus d'un point. **1999-2000 :** Deuxième compteur de l'équipe ... Nommé capitaine pour la première fois (10/2/99) ... 14 parties avec plus d'un point ... A marqué à son deuxième lancer de punition de la saison contre Atlanta (3/4/00-Langkow), mais a raté son premier tir de pénalité contre Buffalo (1/8/00-Biron). **1998-1999 :** A raté 24 parties à cause de blessures. **1997-1998 :** A raté six matchs en raison de négociations contractuelles et 21 parties à cause de blessures ... Meilleur compteur avec neuf points (7-2) en séries ... Premier tour du chapeau personnel et de l'équipe en séries (4/28/98) en quarts de finale contre New Jersey. **1996-1997 :** Meneur de l'équipe pour les aides (47) et les buts en avantage numérique (11) ... Premier but des séries de l'équipe et personnel contre Buffalo (4/17/97). **1995-1996 :** Vainqueur du trophée Calder comme meilleure recrue ... Meneurs chez les recrues au chapitre des points, des aides et des tirs et deuxième pour les buts ... Seule recrue à être le meilleur compteur de son équipe ... A joué son premier Match des étoiles ... Meneur des Sénateurs pour les buts, les aides et les buts vainqueurs.

## CAREER • CARRIÈRE

Season Saison	Club	League Ligue	REG. SEASON • SAISON RÉG.					PLAYOFFS • ÉLIMINATOIRES				
			GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
1992-93	Frolunda	Sweden	20	1	5	6	8	-	-	-	-	-
1993-94	Frolunda	Sweden	39	20	10	30	18	4	1	1	2	-
1994-95	Frolunda	Sweden	22	7	11	18	22	-	-	-	-	-
	Frolunda	Sweden	13	7	7	14	8	-	-	-	-	-
	Sweden	WHC	8	3	1	4	4	-	-	-	-	-
1995-96	Ottawa	NHL	82	26	35	61	28	-	-	-	-	-
	Sweden	WHC	6	1	2	3	4	-	-	-	-	-
1996-97	Ottawa	NHL	76	24	47	71	30	7	5	2	7	6
	Sweden	World Cup	4	0	0	0	2	-	-	-	-	-
1997-98	Ottawa	NHL	55	17	28	45	18	11	7	2	9	20
	Sweden	Olympics	4	2	3	5	2	-	-	-	-	-
1998-99	Ottawa	NHL	58	11	22	33	14	4	1	2	3	4
	Sweden	WHC	10	4	5	9	8	-	-	-	-	-
1999-00	Ottawa	NHL	57	21	38	59	28	6	1	3	4	2
2000-01	Ottawa	NHL	68	24	46	70	30	4	1	0	1	2
	Sweden	WHC	9	3	5	8	6	-	-	-	-	-
2001-02	Ottawa	NHL	78	37	34	71	45	12	7	6	13	4
	Sweden	Olympics	4	1	4	5	2	-	-	-	-	-
2002-03	Ottawa	NHL	78	27	51	78	42	18	4	4	8	12
2003-04	Ottawa	NHL	77	32	48	80	24	7	1	2	3	2
	Sweden	WHC	8	4	2	6	8	-	-	-	-	-
2004-05	Frolunda	Sweden	15	8	9	17	10	14	12	6	18	8
	Sweden	World Cup	4	0	6	6	2	-	-	-	-	-
	Sweden	WHC	9	3	6	9	6	-	-	-	-	-
2005-06	Ottawa	NHL	77	43	60	103	50	10	2	8	10	4
	Sweden	Olympics	8	5	5	10	4	-	-	-	-	-
2006-07	Ottawa	NHL	77	29	58	87	42	20	14	8	22	10
2007-08	Ottawa	NHL	70	40	49	89	34	2	0	0	0	0
2008-09	Ottawa	NHL	79	24	50	74	24	-	-	-	-	-
2009-10	Ottawa	NHL	70	20	51	71	22	6	2	6	8	2
	Sweden	Olympics	4	3	0	3	0	-	-	-	-	-
2010-11	Ottawa	NHL	54	14	17	31	18	-	-	-	-	-
<b>NHL/OTTAWA TOTALS</b>			<b>1,056</b>	<b>389</b>	<b>634</b>	<b>1,023</b>	<b>431</b>	<b>107</b>	<b>45</b>	<b>43</b>	<b>88</b>	<b>68</b>

## VS. NHL • VS. LNH

	GP	G	A	Pts	PIM
	PJ	B	A	Pts	PUN
Anaheim	18	5	10	15	4
Boston	76	23	40	63	40
Buffalo	80	41	40	81	20
Calgary	21	5	13	18	18
Carolina	50	15	28	43	10
Chicago	17	8	10	18	6
Colorado	17	4	11	15	12
Columbus	8	2	4	6	8
Dallas	17	4	7	11	14
Detroit	17	6	7	13	2
Edmonton	23	4	12	16	12
Florida	51	23	27	50	22
Los Angeles	18	6	5	11	14
Minnesota	9	3	8	11	4
Montreal	80	29	72	101	39
Nashville	11	5	9	14	2
New Jersey	55	13	26	39	32
N.Y. Islanders	53	17	36	53	22
N.Y. Rangers	54	21	34	55	22
Philadelphia	48	13	28	41	20
Phoenix	16	9	14	23	6
Pittsburgh	58	19	35	54	30
San Jose	14	5	8	13	6
St. Louis	14	5	11	16	6
Tampa Bay	52	21	39	60	16
Toronto	70	29	37	66	24
Vancouver	21	4	12	16	8
Washington	53	32	28	60	18
Winnipeg	35	18	23	41	12
<b>NHL TOTALS</b>	<b>1,056</b>	<b>389</b>	<b>634</b>	<b>1,023</b>	<b>431</b>

## NHL FIRSTS • PREMIÈRES DANS LA LNH

Game • Match: 10/7/95 vs. BUF

Assist • Aide: 10/7/95 vs. BUF

Goal • But: 10/13/95 @ FLA (Mark Fitzpatrick)

## NHL GAME HIGHS • SOMMETS POUR UN MATCH LNH

Goals • Buts: 4 - 11/2/05 @ BUF

Assists • Aides: 4 (4x) - Last • Dernier: 3/30/10 @ WSH

Points • Points: 7 - 1/24/08 @ TB

## SHOOTOUT • FUSILLADE:

2010-11: 0-3

Career • Carrière: 11-36 (3 winners • buts gagnants)

## INTERNATIONAL

World senior • Ch. du monde senior: 1995 (silver • argent), 1996, 1999 (bronze), 2001 (bronze), 2004 (silver • argent), 2005

World Cup • Coupe du monde: 1996, 2004

Olympic Games • Jeux olympiques: 1998, 2002, 2006 (gold • or), 2010

2006: Was an alternate captain with Sweden • Était un adjoint au capitaine avec la Suède



B. Wipperfurth/MLL via Getty Images

Daniel Alfredsson, the first player in franchise history to record 1,000 points as a Senator, holds the puck he used to score his third goal of the game – and reach the milestone – against the Buffalo Sabres on Oct. 22, 2010.

*Daniel Alfredsson, le premier joueur de l'histoire de la franchise à avoir inscrit 1 000 points dans l'uniforme des Sénateurs, tient la rondelle qu'il a utilisée pour marquer son troisième but du match – et atteindre le plateau – contre les Sabres de Buffalo, le 22 octobre 2010.*





© Wipac/NHL via Getty Images

Captain Daniel Alfredsson became the first Senators player to reach the 1,000-point NHL milestone on Oct. 22, 2010, when he scored three goals in a 4-2 victory over the Sabres at HSBC Arena in Buffalo.

*Le capitaine Daniel Alfredsson est devenu le premier joueur des Sénateurs à atteindre le plateau des 1 000 points dans la LNH, le 22 octobre 2010, lorsqu'il a inscrit trois buts dans une victoire de 4-2 sur les Sabres au HSBC Arena de Buffalo.*



# CRAIG ANDERSON

(KRAYG AN-duhr-suhn)

Goalteender • Gardien de but  
Catches left • Atteinte de la gauche  
6-2, 183 lbs.

5/21/81 (Park Ridge, Ill.)

Drafted • Repêché: 2001 – Chicago's third-round pick  
(73rd overall) • 2001 – Choix de troisième ronde de  
Chicago (73<sup>e</sup> au total)

## CAREER HIGHLIGHTS

**2010-11:** Made his Senators debut with 47 saves in a 1-0 shootout win at Toronto on Feb. 19... Became only the second Senator (*Patrick Lalime*) to earn a shutout victory in his debut and only the fourth NHL goalie to do it in the expansion era while facing at least 40 shots... Appeared in 200th career NHL game at Edmonton on Dec. 30... Made 200th career NHL start at Buffalo on March 13 (6-4 loss)... His 24 wins were the second-highest total of his career... Also made 47 saves on March 27 at Atlanta (5-4 SO loss)... Was the Senators' monthly Molson Cup award winner in March. **2009-10:** Established Colorado franchise records in games (71), starts (71), minutes (4,235), shots faced (2,233) and saves (2,047)... His 38 victories tied for second on the franchise's single-season list, just two shy of Patrick Roy's record of 40 wins set in 2000-01... Anderson's seven shutouts also tied for second in club history... Led all NHL goaltenders in shots faced and saves. They were the highest totals by an NHL goaltender since 2005-06, when Roberto Luongo saw 2,488 shots and made 2,275 saves with the Florida Panthers... Set career highs in every category... Started each of the first 15 games, setting a new franchise record for consecutive starts to open a season... Made his first career opening night start on Oct. 1 vs. San Jose, stopping 38 shots (5-2 victory)... Was named the NHL's first star of the month for October... Tied the NHL record for wins in October with 10, equalling the mark set by Detroit's Manny Legacé in 2005-06... Also tied the franchise record for wins in a single month (*Dan Bouchard* — February 1981, *Peter Budaj* — March 2007)... Was named the NHL's second star of the week on three occasions: Oct. 1-4, Oct. 12-18 and Jan. 18-24... Started all six post-season games for Colorado against San Jose in his first appearance in the Stanley Cup playoffs... Stopped 223 of 239 shots to set a franchise record for most saves in a single playoff series. **2008-09:** Finished third among NHL goaltenders with a .924 save percentage in 31 appearances with Florida. Only Tim Thomas (.933) and teammate Tomas Vokoun (.926) stopped a higher percentage of their shots... Posted a 15-7-5 record with a 2.71 goals-against average and three shutouts. **2007-08:** Appeared in 17 games for the Florida Panthers, going 8-6-1 with a 2.25 goals-against average and .935 save percentage... His .935 save percentage did not qualify for the league lead, but was the highest among NHL goaltenders who appeared in at least 15 games... Set an NHL record for most saves in a shutout when he registered 53 stops in a 1-0 win at the N.Y. Islanders on March 2... Represented the United States at the world championship. **2006-07:** Spent most of the season with Rochester of the AHL, but also appeared in five games for the Panthers... Led Rochester with 23 wins (23-10-1). **2005-06:** Spent the majority of the year with Chicago, posting a 6-12-4 record with one shutout in 29 games (21 starts)... Was claimed off waivers by Boston on Jan. 19 and St. Louis on Jan. 31 before being re-claimed by Chicago on Feb. 3. **2004-05:** Was 9-4-1 with a 1.83 GAA and two shutouts in 15 appearances with Norfolk (AHL). **2003-04:** Appeared in 21 games with the Blackhawks and 37 with Norfolk (AHL)... Picked up his first NHL win and shutout by stopping all 30 shots in a 7-0 victory over Columbus on Jan. 22 at the United Center. **2002-03:** Made his NHL debut on Nov. 30 at Los Angeles and got his first start on Dec. 1 at Anaheim (3-2 loss). **2001-02:** Made his professional debut with Norfolk, playing 28 games. **2000-01:** Named to the OHL First All-Star Team in his third and final season with Guelph... Was 30-19-9 in 59 appearances.

## FAITS SAILLANTS

**2010-2011:** A disputé son premier match chez les Sénateurs avec 47 arrêts dans un gain de 1-0 en fusillade à Toronto, le 19 février... Est devenu le deuxième Sénateur seulement (*Patrick Lalime*) à signer un blanchissage à son premier match et le quatrième gardien seulement dans la LNH à réussir l'exploit dans l'ère de l'expansion tout en faisant face à 40 tirs... A disputé son 200<sup>e</sup> match en carrière dans la LNH à Edmonton, le 30 décembre... A effectué son 200<sup>e</sup> départ en carrière dans la LNH à Buffalo, le 13 mars (*revers de 6-4*)... Avec 24 victoires, il s'agit de son deuxième plus haut total en carrière... A aussi effectué 47 arrêts, le 27 mars à Atlanta (*revers de 5-4 FUS*)... Récipiendaire de la Coupe Molson chez les Sénateurs en mars. **2009-2010:** A établi des records de franchise au Colorado au chapitre des matchs (71), des départs (71), des minutes (4 235), des tirs reçus (2 233) et des arrêts (2 047)... Avec 38 victoires, il est à égalité au deuxième rang de la franchise pour une saison, à deux victoires du record de Patrick Roy de 40 victoires, établi en 2000-2001... Avec sept blanchissages, Anderson est aussi à égalité au deuxième rang de l'histoire de l'équipe... Meneur chez tous les gardiens de la LNH au chapitre des tirs reçus et des arrêts. Il s'agit des meilleurs totaux par un gardien de la LNH depuis 2005-2006, alors que Roberto Luongo a fait face à 2 488 lancers et effectué 2 275 arrêts avec les Panthers de la Floride... A établi des sommets en carrière dans toutes les catégories... A entamé chacun des 15 premiers matchs, établissant un nouveau record de franchise pour les départs consécutifs au début d'une saison... A effectué son premier départ dans un match d'ouverture le 1<sup>er</sup> octobre contre San Jose, bloquant 38 tirs (*gain de 5-2*)... A été choisi la première étoile du mois d'octobre dans la LNH... A égalé le record de la LNH pour les victoires en octobre avec 10, égalant la marque établie par Manny Legacé, des Red Wings, en 2005-2006... A aussi égalé le record de franchise pour les victoires dans un seul mois (*Daniel Bouchard* — février 1981, *Peter Budaj* — mars 2007)... A été choisi la deuxième étoile de la semaine dans la LNH à trois occasions: 1<sup>er</sup> au 4 oct.; 12 au 18 oct.; et 18 au 24 janvier... A été le partant à tous les six matchs éliminatoires du Colorado contre San Jose à sa première participation aux séries de la Coupe Stanley... A bloqué 223 des 239 tirs pour établir un record de franchise pour le plus grand nombre d'arrêts dans la série éliminatoire. **2008-2009:** A terminé troisième chez les gardiens de la LNH avec un pourcentage d'arrêts de 0,924 en 31 matchs avec la Floride. Seul Tim Thomas (0,933) et son coéquipier Tomas Vokoun (0,926) ont bloqué un meilleur pourcentage de leurs lancers... A présenté un dossier de 15-7-5 avec une moyenne de buts alloués de 2,71 et trois blanchissages. **2007-2008:** A participé à 17 matchs pour les Panthers de la Floride, présentant un dossier de 8-6-1 avec une moyenne de buts alloués de 2,25 et un pourcentage d'arrêts de 0,935... Son pourcentage d'arrêts de 0,935 ne s'est pas qualifié pour être en tête de la ligue, mais il fut le plus élevé parmi les gardiens de la LNH qui ont disputé au moins 15 matchs... A établi un record de la LNH pour le nombre d'arrêts dans un blanchissage avec 53 dans un gain de 1-0 contre les Islanders à N.Y., le 2 mars... A représenté les États-Unis au Championnat mondial. **2006-2007:** A passé la majeure partie de la saison avec Rochester (LAH), mais a disputé cinq matchs avec les Panthers... Meneur de Rochester avec 23 victoires (23-10-1). **2005-2006:** A passé la majeure partie de la saison avec Chicago, présentant une fiche de 6-12-4 avec un blanchissage en 29 matchs (21 départs)... Réclamé au ballottage par Boston, le 19 janvier, et par St. Louis, le 31 janvier avant d'être réclamé à nouveau par Chicago, le 3 février. **2004-2005:** Fiche de 9-4-1 avec une MBA de 1,83 et deux blanchissages en 15 apparitions avec Norfolk (LAH). **2003-2004:** A disputé 21 matchs avec les Blackhawks et 37 avec Norfolk (LAH)... A récolté sa première victoire et son premier blanchissage dans la LNH en bloquant tous les 30 tirs dans un gain de 7-0 contre Columbus, le 22 janvier au United Center. **2002-2003:** Premier match dans la LNH le 30 novembre à Los Angeles et premier départ le 1<sup>er</sup> décembre à Anaheim (*revers de 3-2*). **2001-02:** Début chez les professionnels avec Norfolk, disputant 28 matchs. **2000-2001:** Choisi sur la première équipe d'étoiles de la LH Ontario à sa troisième et dernière saison avec Guelph... Fiche de 30-19-9 en 59 apparitions.

A. Bouchard/NHL via Getty Images

Season	Club	League	REG. SEASON • SAISON RÉG.										PLAYOFFS • ÉLIMINATOIRES					
			GP	W	L	T	Min	GA	SO	Avg	GP	W	L	Min	GA	SO	Avg	
1998-99	Guelph	OHL	21	12	5	1	1,006	52	1	3.10								
1999-00	Guelph	OHL	38	12	17	2	1,955	117	0	3.59								
2000-01	Guelph	OHL	59	30	19	9	3,555	156	3	2.63								
2001-02	Norfolk	AHL	28	9	13	4	1,568	77	2	2.95								
<b>2002-03</b>	<b>Chicago</b>	<b>NHL</b>	<b>6</b>	<b>0</b>	<b>3</b>	<b>2</b>	<b>270</b>	<b>18</b>	<b>0</b>	<b>4.00</b>								
	Norfolk	AHL	32	15	11	5	1,795	58	4	1.94								
<b>2003-04</b>	<b>Chicago</b>	<b>NHL</b>	<b>21</b>	<b>6</b>	<b>14</b>	<b>0</b>	<b>1,205</b>	<b>57</b>	<b>1</b>	<b>2.84</b>								
	Norfolk	AHL	37	17	20	0	2,108	74	3	2.11								
2004-05	Norfolk	AHL	15	9	4	1	886	27	2	1.83								
<b>2005-06</b>	<b>Chicago</b>	<b>NHL</b>	<b>29</b>	<b>6</b>	<b>12</b>	<b>4</b>	<b>1,553</b>	<b>86</b>	<b>1</b>	<b>3.32</b>								
<b>2006-07</b>	<b>Florida</b>	<b>NHL</b>	<b>5</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>217</b>	<b>8</b>	<b>0</b>	<b>2.21</b>								
	Rochester	AHL	34	23	10	1	2,060	88	1	2.56								
	United States	WHC	5	3	2	0	280	11	0	2.36								
<b>2007-08</b>	<b>Florida</b>	<b>NHL</b>	<b>17</b>	<b>8</b>	<b>6</b>	<b>1</b>	<b>935</b>	<b>35</b>	<b>2</b>	<b>2.24</b>								
	United States	WHC	2	0	0	0	64	6	0	5.63								
<b>2008-09</b>	<b>Florida</b>	<b>NHL</b>	<b>31</b>	<b>15</b>	<b>7</b>	<b>5</b>	<b>1,636</b>	<b>74</b>	<b>3</b>	<b>2.71</b>								
<b>2009-10</b>	<b>Colorado</b>	<b>NHL</b>	<b>71</b>	<b>38</b>	<b>25</b>	<b>7</b>	<b>4,235</b>	<b>186</b>	<b>7</b>	<b>2.63</b>	<b>6</b>	<b>2</b>	<b>4</b>	<b>366</b>	<b>16</b>	<b>1</b>	<b>2.62</b>	
<b>2010-11</b>	<b>Colorado</b>	<b>NHL</b>	<b>33</b>	<b>13</b>	<b>15</b>	<b>3</b>	<b>1,810</b>	<b>99</b>	<b>0</b>	<b>3.28</b>								
	Ottawa	NHL	18	11	5	1	1,055	36	2	2.05								
<b>NHL TOTAL</b>			<b>231</b>	<b>98</b>	<b>88</b>	<b>22</b>	<b>12,917</b>	<b>599</b>	<b>16</b>	<b>2.78</b>	<b>6</b>	<b>2</b>	<b>4</b>	<b>366</b>	<b>16</b>	<b>1</b>	<b>2.62</b>	
<b>OTTAWA TOTALS</b>			<b>18</b>	<b>11</b>	<b>5</b>	<b>1</b>	<b>1,055</b>	<b>36</b>	<b>2</b>	<b>2.05</b>								

VS. NHL • VS. LNH

	GP	MINS	W	OL	T	OT	GAA	SV%	GA	SO
Anaheim	7	391	2	5	0	0	3.53	.894	23	0
Boston	8	449	3	5	0	0	2.94	.914	22	1
Buffalo	5	266	2	2	0	0	3.62	.904	16	0
Calgary	11	595	4	5	0	0	2.62	.912	26	0
Carolina	4	225	2	0	2	0	3.46	.912	13	0
Chicago	6	378	4	0	2	0	3.01	.908	19	0
Colorado	1	31	0	1	0	0	9.78	.773	5	0
Columbus	10	595	7	3	0	0	2.32	.916	23	1
Dallas	6	319	3	1	0	0	3.38	.902	18	1
Detroit	9	437	2	4	0	0	2.88	.918	21	0
Edmonton	10	607	6	3	1	0	2.37	.920	24	4
Florida	6	364	4	0	1	0	1.98	.938	12	1
Los Angeles	10	575	1	5	3	0	3.44	.870	33	0
Minnesota	11	557	2	6	2	0	3.01	.898	28	0
Montreal	7	352	3	2	1	0	2.90	.906	17	0
Nashville	13	748	3	5	3	0	3.05	.895	38	1
New Jersey	6	343	4	1	1	0	2.27	.940	13	0
N.Y. Islanders	8	404	2	4	1	0	3.71	.897	25	1
N.Y. Rangers	8	488	5	2	1	0	1.72	.949	14	1
Ottawa	7	387	5	1	0	0	2.64	.918	17	0
Philadelphia	7	420	5	2	0	0	2.43	.930	17	0
Phoenix	8	461	2	6	0	0	2.47	.919	19	0
Pittsburgh	5	272	2	1	1	0	1.99	.935	9	0
San Jose	8	473	2	6	0	0	3.42	.905	27	0
St. Louis	6	325	4	1	0	0	2.95	.913	16	0
Tampa Bay	7	352	3	1	2	0	1.36	.946	8	2
Toronto	6	365	4	2	0	0	1.97	.944	12	1
Vancouver	14	790	3	9	1	0	3.34	.887	44	1
Washington	8	458	4	4	0	0	2.62	.917	20	1
Winnipeg	9	490	5	1	2	0	2.45	.930	20	0
<b>NHL TOTALS</b>	<b>231</b>	<b>12,917</b>	<b>98</b>	<b>88</b>	<b>22</b>	<b>2.78</b>	<b>.913</b>	<b>599</b>	<b>16</b>	<b></b>

TRANSACTIONS

Claimed off waivers by Boston (1/19/06). Claimed off waivers by St. Louis (1/31/06). Claimed off waivers by Chicago (2/3/06). Acquired by Florida in exchange for Florida's sixth-round choice (later traded to Tampa Bay — Luke Witkowski) on 6/24/06. Signed by Colorado as a free agent (7/1/09). Traded to Ottawa for Brian Elliott (2/18/11). • Réclamé au ballottage par Boston de Chicago (1/19/06). Réclamé au ballottage par St. Louis (1/31/06). Réclamé au ballottage par Chicago (2/3/06). Acquis par la Floride en retour du choix de sixième ronde de la Floride (échangé plus tard à Tampa Bay — Luke Witkowski), le 6/24/06. Mis sous contrat à titre de joueur autonome par le Colorado (7/1/09). Échangé à Ottawa en retour de Brian Elliott (2/18/11).

NHL FIRSTS • PREMIÈRES DANS LA LNH

**Appearance • Présence:** 11/30/02 @ LA (with • avec CHI)  
**Start • Départ:** 12/1/02 @ ANA (with • avec CHI)  
**Win • Victoire:** 1/22/04 vs. CBJ (with • avec CHI)  
**Shutout • Blanchissage:** 1/22/04 vs. CBJ (with • avec CHI)

NHL GAME HIGHS • SOMMETS POUR UN MATCH LNH

**Shots • Tirs:** 53 (2x) — Last • Dernier: 1/14/06 vs. NYI (with • avec FLA)  
**Saves • Arrêts:** 53 1/14/06 vs. NYI (with • avec FLA)

SHOOTOUT • FUSILLADE:

**2010-11:** 15-1 (shots-goals); 3-1 (wins-losses)  
**Career:** 86-29; 11-12

INTERNATIONAL

**World senior • Ch. monde senior:** 2006, 2008



# ALEX AULD

(AL-ehx AWLD)

**Goaltender • Gardien de but**  
**Catches left • Attrape de la gauche**  
**6-4, 215 lbs.**

**1/7/81** (Cold Lake, Alta. • Alb.)

**Drafted • Repêché:** 1999 - Florida's second-round pick (40th overall) • 1999 - Choix de deuxième ronde de la Floride (40<sup>e</sup> au total)

## CAREER HIGHLIGHTS

**2010-11:** Stopped 30 of the 31 shots he faced and earned his first win in his first start with Montreal on Oct. 29 at N.Y. Islanders ... Stopped 20 of the 22 shots he faced and earned his second win with the Canadiens on Dec. 31 at Florida. **2009-10:** Stopped 26 of 28 shots in his Rangers debut on March 6 at Washington after being claimed off re-entry waivers from Dallas on Feb. 27 ... Posted a record of 6-1-0 in his last seven starts at home with Dallas, registering a 2.51 goals-against average and stopping 181 of 197 shots for a .919 save percentage over the span ... Made his 200th career NHL appearance on Jan. 18 vs. Minnesota. **2008-09:** Earned a shutout, his first with Ottawa and the sixth of his NHL career on Feb. 16 at Nashville, stopping all 24 shots he faced ... Made a season-high 41 saves on 43 shots on Feb. 24 vs. Carolina. **2007-08:** Set career-bests in save percentage (.919), GAA (2.32) and shutouts (2) while appearing in 23 games as a backup for Boston ... Played for San Antonio (AHL) from Nov. 20 until his trade to Boston on Dec. 6. **2006-07:** Missed final two months of the season due to a knee injury ... Had a career-high 113:54 shutout sequence from Nov. 25 to 30 ... Made a career-high 47 saves while facing a career-high 48 shots on Oct. 9 at Toronto. **2005-06:** Won the Cyclone Trophy as the club's MVP and the Molson Cup (Canucks' leader in three-star selections) ... Had a career-high 17 consecutive starts streak from Jan. 24 to March 13. Played for Canada at the 2006 world championship. **2004-05:** Played for Manitoba (AHL) ... Set team records with 50 appearances and 25 wins. **2003-04:** Earned his first Stanley Cup playoff victory on April 17 at Calgary. **2002-03:** Played in seven games with Vancouver, going 3-3-0 with a 1.57 goals-against average and a .939 save percentage ... Established a new Manitoba team record for the longest scoreless streak by a goaltender by going 158:28 without allowing a goal between Dec. 21 and Jan. 5 ... Stopped 14 shots for his first NHL shutout on March 23 vs. Washington (6-0) ... Made Manitoba history as first goalie to register back-to-back shutouts on Dec. 28 vs. Bridgeport and Jan. 2 vs. Utah ... Appeared in one playoff game for Vancouver in the Western Conference semifinal. **2001-02:** Stopped 36 shots for his first professional (AHL) shutout in a 4-0 win over Chicago on Dec. 27 ... Was victorious in his NHL debut, stopping 21 shots against Dallas on Jan. 23 (4-2 win) ... Appeared in six games with Columbia of the ECHL. **2000-01:** Completed his junior career in North Bay (OHL) by posting a 22-11-5 record with a 2.54 GAA in 40 games ... Won a bronze medal with Canada at the 2001 world junior championship. **1999-00:** Went 21-26-6 in 40 games with North Bay ... Recorded a 1.93 GAA in six playoff games. **1998-99:** Appeared in 37 games for North Bay, going 9-20-1 with a 3.36 GAA. **1997-98:** Played in six games for North Bay in his first OHL season.

## FAITS SAILLANTS

**2010-2011 :** A bloqué 30 des 31 tirs qu'il a reçus et a mérité sa première victoire à son premier départ avec Montréal, le 29 octobre contre les Islanders à N.Y. ... A bloqué 20 des 22 tirs qu'il a reçus et a mérité sa deuxième victoire avec les Canadiens, le 31 décembre en Floride. **2009-2010 :** A bloqué 26 des 28 tirs à son premier match avec les Rangers, le 6 mars à Washington après avoir été réclamé au ballottage de Dallas, le 27 février ... A présenté une fiche de 6-1-0 à ses sept derniers départs à domicile avec Dallas, obtenant une moyenne de buts alloués de 2,51 et bloquant 181 des 197 lancers pour un pourcentage d'arrêts de 0,919 pendant la séquence ... A effectué sa 200<sup>e</sup> présence en carrière dans la LNH, le 18 janvier contre le Minnesota. **2008-2009 :** A mérité un blanchissage, son premier avec Ottawa et son sixième en carrière dans la LNH, le 16 février à Nashville, bloquant tous les 24 tirs reçus ... A effectué 41 arrêts, un sommet de saison, sur 43 lancers, le 24 février contre la Caroline. **2007-2008 :** A établi des sommets en carrière au chapitre du pourcentage d'arrêts (0,919), de la MBA (2,32) en 23 matchs comme substitut pour Boston ... A joué pour San Antonio (LAH), la filiale de Phoenix, du 20 novembre jusqu'à son échange à Boston, le 6 décembre. **2006-2007 :** A raté les deux derniers mois de la saison en raison d'une blessure au genou ... A établi un sommet en carrière avec une séquence de 113:54 sans accorder de but, entre les 25 et 30 novembre ... A établi un sommet en carrière avec 47 arrêts en faisant face à 48 tirs, un sommet en carrière, le 9 octobre à Toronto. **2005-2006 :** Récipiendaire du trophée Cyclone à titre de joueur par excellence du club et de la Coupe Molson (meneur des Canucks dans le choix des 3 étoiles) ... A établi un sommet en carrière avec 17 départs consécutifs, du 24 janvier au 13 mars ... A joué pour le Canada au Championnat mondial 2006. **2004-2005 :** A joué pour le Moose du Manitoba (LAH) ... A établi des records du Moose avec 50 présences et 25 victoires. **2003-2004 :** A remporté sa première victoire en séries de la Coupe Stanley, le 17 avril à Calgary. **2002-2003 :** A disputé sept matchs avec Vancouver, obtenant une fiche de 3-3-0 avec une moyenne de buts alloués de 1,57 et un pourcentage d'arrêts de 0,939 ... A établi un nouveau record du Moose pour la plus longue séquence sans but par un gardien, avec 158:28 sans avoir accordé un but entre le 21 décembre et le 5 janvier ... A bloqué 14 tirs pour réussir son premier jeu blanc dans la LNH, le 23 mars dans une victoire de 6-0 contre Washington ... A écrit une page d'histoire du Moose en devenant le premier gardien à réussir deux blanchissages de suite, le 28 décembre contre Bridgeport et le 2 janvier contre Utah ... A disputé un match éliminatoire avec les Canucks, en demi-finale de l'Association de l'Ouest. **2001-2002 :** A bloqué 36 lancers pour inscrire son premier blanchissage professionnel (LAH) dans un gain de 4-0 contre Chicago, le 27 décembre ... Victorieux à son premier match dans la LNH en bloquant 21 tirs contre Dallas, le 23 janvier (gain de 4-2) ... A disputé six matchs avec Columbia dans l'ECHL. **2000-2001 :** A complété sa carrière junior à North Bay (LHOntario) avec une fiche de 22-11-5 et une MBA de 2,54 en 40 matchs ... A remporté la médaille de bronze avec le Canada au Championnat mondial junior 2001. **1999-2000 :** A présenté une fiche de 21-26-6 en 40 matchs avec North Bay ... A obtenu une MBA de 1,93 en six matchs éliminatoires. **1998-1999 :** A disputé 37 matchs pour North Bay, obtenant une fiche de 9-20-1 avec une MBA de 3,36. **1997-1998 :** A disputé six matchs pour North Bay à sa première saison dans la LHOntario.

MLA/Steve Mitchell via Getty Images

## CAREER • CARRIÈRE

Season	Club	League	REG. SEASON • SAISON RÉG.								PLAYOFFS • ÉLIMINATOIRES						
			GP	W	L	T	Min	GA	SO	Avg	GP	W	L	Min	GA	SO	Avg
1997-98	North Bay	OHL	6	0	4	0	206	17	0	4.95	-	-	-	-	-	-	-
1998-99	North Bay	OHL	37	9	20	1	1,894	106	1	3.36	3	0	3	170	10	0	3.53
1999-00	North Bay	OHL	55	21	26	6	3,047	167	2	3.29	6	2	4	374	12	0	1.93
2000-01	North Bay	OHL	40	22	11	5	2,319	98	1	2.54	4	0	4	240	15	0	3.75
	Canada	WJC	1	0	0	0	20	4	0	12.00	-	-	-	-	-	-	-
<b>2001-02</b>	<b>Vancouver</b>	<b>NHL</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>60</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>2.00</b>	-	-	-	-	-	-	-
	Manitoba	AHL	21	11	9	0	1,104	65	1	3.53	1	0	0	20	0	0	0.00
	Columbia	ECHL	6	3	1	2	375	12	0	1.92	-	-	-	-	-	-	-
<b>2002-03</b>	<b>Vancouver</b>	<b>NHL</b>	<b>7</b>	<b>3</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>382</b>	<b>10</b>	<b>1</b>	<b>1.57</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>20</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>3.00</b>
	Manitoba	AHL	37	15	19	3	2,209	97	3	2.64	-	-	-	-	-	-	-
<b>2003-04</b>	<b>Vancouver</b>	<b>NHL</b>	<b>6</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>349</b>	<b>12</b>	<b>0</b>	<b>2.06</b>	<b>3</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>222</b>	<b>9</b>	<b>0</b>	<b>2.43</b>
	Manitoba	AHL	40	18	16	4	2,329	99	4	2.55	-	-	-	-	-	-	-
2004-05	Manitoba	AHL	50	25	18	4	2,764	118	2	2.56	3	0	2	128	7	0	3.29
<b>2005-06</b>	<b>Vancouver</b>	<b>NHL</b>	<b>67</b>	<b>33</b>	<b>26</b>	<b>6</b>	<b>3,859</b>	<b>189</b>	<b>0</b>	<b>2.94</b>	-	-	-	-	-	-	-
	Canada	WHC	5	2	2	0	274	13	0	2.85	-	-	-	-	-	-	-
<b>2006-07</b>	<b>Florida</b>	<b>NHL</b>	<b>27</b>	<b>7</b>	<b>13</b>	<b>5</b>	<b>1,471</b>	<b>82</b>	<b>1</b>	<b>3.34</b>	-	-	-	-	-	-	-
<b>2007-08</b>	<b>Boston</b>	<b>NHL</b>	<b>23</b>	<b>9</b>	<b>7</b>	<b>5</b>	<b>1,213</b>	<b>47</b>	<b>2</b>	<b>2.32</b>	-	-	-	-	-	-	-
	Phoenix	NHL	9	3	6	0	509	30	1	3.54	-	-	-	-	-	-	-
	San Antonio	AHL	2	1	1	0	119	5	1	2.53	-	-	-	-	-	-	-
<b>2008-09</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>43</b>	<b>16</b>	<b>18</b>	<b>7</b>	<b>2,449</b>	<b>101</b>	<b>1</b>	<b>2.47</b>	-	-	-	-	-	-	-
<b>2009-10</b>	<b>Dallas</b>	<b>NHL</b>	<b>21</b>	<b>9</b>	<b>6</b>	<b>3</b>	<b>1,181</b>	<b>59</b>	<b>0</b>	<b>3.00</b>	-	-	-	-	-	-	-
	N.Y. Rangers	NHL	3	0	1	0	119	5	0	2.52	-	-	-	-	-	-	-
<b>2010-11</b>	<b>Montreal</b>	<b>NHL</b>	<b>16</b>	<b>6</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>749</b>	<b>33</b>	<b>0</b>	<b>2.64</b>	-	-	-	-	-	-	-
<b>NHL TOTALS</b>			<b>223</b>	<b>89</b>	<b>84</b>	<b>30</b>	<b>12,341</b>	<b>570</b>	<b>6</b>	<b>2.77</b>	<b>4</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>242</b>	<b>10</b>	<b>0</b>	<b>2.48</b>
<b>OTTAWA TOTALS</b>			<b>43</b>	<b>16</b>	<b>18</b>	<b>7</b>	<b>2,449</b>	<b>101</b>	<b>1</b>	<b>2.47</b>	-	-	-	-	-	-	-

## VS. NHL • VS. LNH

	GP	MINS	W	OL	T	O-T	GAA	SV%	GA	SO
Anaheim	8	406	2	6	0	4.28	.867	29	1	
Boston	7	373	4	2	0	2.74	.911	17	0	
Buffalo	9	520	5	1	2	2.19	.918	19	0	
Calgary	15	880	7	5	2	2.93	.897	43	0	
Carolina	8	441	4	3	0	2.99	.903	22	0	
Chicago	6	278	4	0	2	2.37	.923	11	0	
Colorado	10	575	3	3	3	3.13	.897	30	0	
Columbus	8	445	5	3	0	2.43	.921	18	1	
Dallas	8	473	3	5	0	3.04	.894	24	1	
Detroit	5	287	3	2	0	2.93	.908	14	0	
Edmonton	8	475	2	6	0	3.92	.869	31	0	
Florida	9	481	4	0	4	2.12	.928	17	0	
Los Angeles	8	431	2	1	3	2.78	.909	20	0	
Minnesota	10	591	7	2	1	1.62	.937	16	0	
Montreal	7	365	2	3	2	2.63	.901	16	1	
Nashville	6	357	3	2	1	2.69	.915	16	1	
New Jersey	8	448	0	5	2	2.94	.893	22	0	
N.Y. Islanders	7	426	2	3	2	2.54	.919	18	0	
N.Y. Rangers	7	412	4	0	2	1.02	.963	7	1	
Ottawa	5	270	1	3	1	3.55	.870	16	0	
Philadelphia	7	388	4	1	0	2.78	.900	18	0	
Phoenix	4	201	1	2	0	3.29	.901	11	0	
Pittsburgh	6	358	5	1	0	2.01	.921	12	0	
San Jose	7	385	1	5	1	3.42	.874	22	0	
St. Louis	3	178	0	3	0	3.72	.869	11	0	
Tampa Bay	6	314	3	1	1	2.86	.899	15	0	
Toronto	11	574	3	4	2	2.40	.922	23	0	
Vancouver	1	60	0	1	0	4.00	.826	4	0	
Washington	10	499	3	5	1	2.64	.900	22	1	
Winnipeg	10	450	2	5	0	3.47	.887	26	0	
<b>NHL TOTALS</b>	<b>223</b>	<b>12,341</b>	<b>89</b>	<b>84</b>	<b>30</b>	<b>2.77</b>	<b>.905</b>	<b>570</b>	<b>6</b>	

## TRANSACTIONS:

Rights traded to Vancouver by Florida for Vancouver's second-round compensatory choice in 2001 entry draft and Vancouver's third-round choice in 2002 entry draft (5/31/01). Traded to Florida by Vancouver with Todd Bertuzzi and Bryan Allen for Roberto Luongo, Lukas Krajcek and Florida's sixth-round choice (Sergei Shirokov) in 2006 entry draft (6/23/06). Signed as a free agent by Phoenix (8/13/07). Traded to Boston by Phoenix for Nate Di Casmirro and a fifth-round choice in 2009 entry draft (12/6/07). Signed as a free agent by Ottawa (7/1/08). Traded to Dallas for San Jose's sixth-round choice in 2010 entry draft (7/8/09). Claimed on waivers by N.Y. Rangers (2/27/10). Signed as a free agent by Montreal (7/1/10). Signed as a free agent by Ottawa (7/1/11). • Échangé à Vancouver par la Floride pour le choix compensatoire de deuxième ronde de Vancouver au repêchage de 2001 et le choix de troisième ronde de Vancouver au repêchage de 2002, le 31 mai 2001. Échangé en Floride par Vancouver avec Todd Bertuzzi et Bryan Allen en retour de Roberto Luongo, Lukas Krajcek et le choix de sixième ronde de la Floride (Sergei Shirokov) au repêchage de 2006, le 23 juin 2006. Mis sous contrat à titre de joueur autonome par Phoenix, le 13 août 2007. Échangé à Boston par Phoenix pour Nate Di Casmirro et le choix de cinquième ronde de Boston au repêchage de 2009, le 6 décembre 2007. Mis sous contrat à titre de joueur autonome par Ottawa, le 1<sup>er</sup> juillet 2008. Échangé à Dallas par Ottawa en retour du choix de sixième ronde de San Jose au repêchage de 2010, le 8 juillet 2009. Réclamé au ballottage par les Rangers de N.Y. de Dallas, le 27 février 2010. Mis sous contrat à titre de joueur autonome par Montréal, le 1<sup>er</sup> juillet 2010. Mis sous contrat à titre de joueur autonome par Ottawa, le 1<sup>er</sup> juillet 2011.

## NHL FIRSTS • PREMIÈRES DANS LA LNH

**Appearance • Présence:** 1/23/02 @ DAL (with • avec VAN)  
**Start • Départ:** 1/23/02 @ DAL (with • avec VAN)  
**Win • Victoire:** 1/23/02 @ DAL (with • avec VAN)  
**Shutout • Blanchissage:** 3/23/03 vs. WSH (with • avec VAN)

## NHL GAME HIGHS • SOMMETS POUR UN MATCH LNH

**Shots • Tirs:** 48 – 10/9/06 @ TOR (with • avec FLA)  
**Saves • Arrêts:** 47 – 10/9/06 @ TOR (with • avec FLA)

## SHOOTOUT • FUSILLADE:

**2010-11:** 4-1 (shots-goals); 0-1 (wins-losses)  
**Career:** 89-30; 10-16

## INTERNATIONAL

**World junior • Ch. mondial junior:** 2001 (bronze)  
**World senior • Ch. mondial senior:** 2006



# BOBBY BUTLER

(BAW-bee **BUHT-luhr**)

**Right wing • Ailier droit**  
**Shoots right • Lance de la droite**  
**6-0, 189 lbs.**  
**4/26/87 (Marlborough, Mass.)**  
**Drafted • Repêché: Not drafted • Non repêché**



# 16

## CAREER HIGHLIGHTS

**2010-11:** Recalled on three occasions by Ottawa, making his season debut Dec. 5 at N.Y. Rangers ... Registered first NHL points with goal and assist on Feb. 12 at Edmonton ... Recorded first two-goal game Feb. 23 vs. Florida ... Notched three game-winning goals ... Member of Binghamton's Calder Cup-winning team. **2009-10:** Helped lead New Hampshire to NCAA East Regional final following its eighth Hockey East regular-season title ... Named to the all-regional team following the Wildcats elimination from the tournament ... Set new collegiate highs in goals (29), assists (24), points (53) and games played (39) ... Led the Wildcats in scoring while ranking third among Hockey East players in points ... Led all NCAA players in goals ... Was a Hobey Baker Memorial Award Finalist ... Was presented with Walter Brown Award as best U.S.-born college hockey player in New England ... Was selected as Hockey East's player of the year ... Made his NHL debut with the Senators on April 1 vs. Carolina. **2008-09:** Completed junior season with New Hampshire, recording 30 points (*nine goals, 21 assists*) while appearing in 38 games ... Registered eight multi-point games. **2007-08:** Ranked third among Wildcats with 14 goals and sixth with 26 points ... Recorded four goals in three Hockey East tournament games ... Named to Hockey East all-tournament team. **2006-07:** Made his collegiate debut with New Hampshire, playing his first game (*and scoring his first goal*) on 10/20/06 in a 4-3 win at Colorado College ... Led Wildcat rookies in scoring with 12 points ... Scored the game-winning goal in double overtime of the Hockey East regional semi-final against Massachusetts on 3/16/07.

## FAITS SAILLANTS

**2010-2011 :** Rappelé à trois occasions par Ottawa, disputant son premier match de la saison le 5 décembre contre les Rangers à N.Y.... A inscrit ses premiers points dans la LNH avec un but et une aide, le 12 février à Edmonton... A connu son premier match de deux buts, le 23 février contre la Floride... A inscrit trois buts vainqueurs. **2009-2010 :** A aidé à mener les Wildcats de New Hampshire à la finale East Regional de la NCAA après leur huitième titre de saison régulière de Hockey East... Choisi sur l'équipe all-regional après l'élimination de New Hampshire du tournoi... A établi de nouveaux sommets universitaires au chapitre des buts (29), des aides (24), des points (53) et des matchs disputés (39)... Meilleur marqueur des Wildcats et troisième rang de Hockey East au chapitre des points... Meilleur buteur de la NCAA... Finaliste pour le trophée commémoratif Hobey Baker... S'est vu décerner le trophée Walter Brown à titre de meilleur joueur universitaire américain en Nouvelle-Angleterre... Choisi joueur de l'année de Hockey East... A disputé son premier match dans la LNH avec les Sénateurs le 1<sup>er</sup> avril contre la Caroline. **2008-2009 :** A complété sa saison dans le junior avec New Hampshire, obtenant 30 points (*neuf buts, 21 aides*) en 38 matchs... A connu huit matchs de plus d'un point. **2007-2008 :** Troisième chez les Wildcats avec 14 buts et sixième avec 26 points... A inscrit quatre buts en trois matchs au tournoi Hockey East... Choisi sur l'équipe du tournoi Hockey East. **2006-2007 :** A fait ses débuts dans les rangs universitaires avec New Hampshire, disputant son premier match (*et marquant son premier but*) le 10/20/06 dans un gain de 4-3 à Colorado College... Meilleur marqueur chez les recrues des Wildcat avec 12 points... A inscrit le but vainqueur en deuxième période de prolongation de la demi-finale régionale de Hockey East contre Massachusetts, le 3/16/07.

A. Ringen/MLL/USA Today Images

## CAREER • CARRIÈRE

Season Saison	Club Club	League Ligue	REG. SEASON • SAISON RÉG.					PLAYOFFS • ÉLIMINATOIRES				
			GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
2003-04	Boston Little Bruins	USAAA	7	4	6	10	4	-	-	-	-	-
	Boston Jr. Bruins	EJHL	59	15	18	33	28	-	-	-	-	-
2004-05	Boston Jr. Bruins	EJHL	49	18	14	32	36	-	-	-	-	-
2005-06	Boston Jr. Bruins	EJHL	44	22	22	44	42	4	2	2	4	8
2006-07	New Hampshire	Hoc. East	38	9	3	12	12	-	-	-	-	-
2007-08	New Hampshire	Hoc. East	38	14	12	26	20	-	-	-	-	-
2008-09	New Hampshire	Hoc. East	38	9	21	30	36	-	-	-	-	-
2009-10	New Hampshire	Hoc. East	39	29	24	53	20	-	-	-	-	-
	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	-	-	-	-	-
<b>2010-11</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>36</b>	<b>10</b>	<b>11</b>	<b>21</b>	<b>10</b>	-	-	-	-	-
	Binghamton	AHL	47	22	11	33	35	23	13	4	17	6
<b>NHL/OTTAWA TOTALS</b>			<b>38</b>	<b>10</b>	<b>11</b>	<b>21</b>	<b>10</b>	-	-	-	-	-

## VS. NHL • VS. LNH

	GP	G	A	Pts	PIM
	PJ	B	A	Pts	PUN
Anaheim	1	0	0	0	0
Boston	3	2	0	2	0
Buffalo	3	0	0	0	0
Calgary	1	0	0	0	2
Carolina	2	0	1	1	0
Chicago	0	0	0	0	0
Colorado	0	0	0	0	0
Columbus	0	0	0	0	0
Dallas	0	0	0	0	0
Detroit	0	0	0	0	0
Edmonton	1	1	1	2	0
Florida	3	2	1	3	2
Los Angeles	0	0	0	0	0
Minnesota	0	0	0	0	0
Montreal	3	1	2	3	0
Nashville	0	0	0	0	0
New Jersey	3	0	0	0	0
N.Y. Islanders	2	1	1	2	0
N.Y. Rangers	4	0	1	1	0
Philadelphia	3	1	2	3	0
Phoenix	0	0	0	0	0
Pittsburgh	1	0	0	0	0
San Jose	0	0	0	0	0
St. Louis	0	0	0	0	0
Tampa Bay	3	1	0	1	6
Toronto	2	0	1	1	0
Vancouver	0	0	0	0	0
Washington	1	0	1	1	0
Winnipeg	2	1	0	1	0
<b>NHL TOTALS</b>	<b>38</b>	<b>10</b>	<b>11</b>	<b>21</b>	<b>10</b>

## TRANSACTIONS

Signed as a free agent by Ottawa on 3/29/10 • Mis sous contrat à titre de joueur autonome par Ottawa, le 3/29/10

## NHL FIRSTS • PREMIÈRES DANS LA LNH

**Game • Match:** 4/1/10 vs. CAR

**Assist • Aide:** 2/12/11 @ EDM

**Goal • But:** 2/12/11 @ EDM (*Nikolai Khabibulin*)

## NHL GAME HIGHS • SOMMETS POUR UN MATCH LNH

**Goals • Buts:** 2 – Last • Dernier: 2/23/11 vs. FLA

**Assists • Aides:** 2 – Last • Dernier: 4/7/11 vs. MTL

**Points • Points:** 3 – Last • Dernier: 4/7/11 vs. MTL (1-2)

## SHOOTOUT • FUSILLADE

**2010-11:** 0-1

**Career • Carrière:** 0-1



# MATT CARKNER

(MAT KARK-neh)

Defence • Défenseur

Shoots right • Lance de la droite

6-4, 237 lbs.

11/3/80 (Winchester, Ont.)

Drafted • Repêché: 1999 – Montreal's second-round pick (58th overall) • 1999 – Choix de deuxième ronde de Montréal (58<sup>e</sup> au total)



# 39

## CAREER HIGHLIGHTS

**2010-11:** Appeared in his 100th career NHL game at Boston on Nov. 13 (2-0 win) ... Reached 300 career penalty minutes on Jan. 18 vs. Anaheim (2-1 SO loss) ... Ranked second on the Senators and 19th in the NHL with 136 penalty minutes ... Recorded first multi-assist game of career on Jan. 13 at N.Y. Islanders (6-4 win) ... Missed final 20 games of regular season with lower-body injury. **2009-10:** Began his first full season in the NHL in the team's season opening-game on Oct. 3 at N.Y. Rangers (5-2 loss) ... Recorded his first NHL goal and second career assist (and first multi-point game) on Oct. 8 vs N.Y. Islanders (3-2 OT win) ... Ranked first among Senators and tied for fifth in the NHL in penalty minutes (190). Scored the game-winning goal in the longest playoff game in Senators history (107:06) on April 22 at Pittsburgh (4-3 3OT win). **2008-09:** Recalled once from Binghamton (AHL) playing against Boston (1/7/09) ... Was second on Binghamton for penalty minutes (210) ... Had one game-winning goal against Rochester (1/14/09). **2007-08:** Saw first game action against Bridgeport (11/2/07, 5-2 win) after suffering an injury during Ottawa's training camp ... Second on the team in penalty minutes (218) ... Tied career high in goals (10). **2006-07:** Set career season highs in games played (75) and assists (24) with Wilkes-Barre/Scranton (AHL) ... Tied season high in points (30) ... Won the AHL's Yanick Dupré Memorial Award for outstanding humanitarian contribution. **2005-06:** Second on Cleveland with 202 penalty minutes ... Appeared in his first NHL game and recorded his first NHL assist against Calgary (2/6/06). **2004-05:** Cleveland's team captain ... Selected as Barons American Specialty/AHL Man of the Year for the second consecutive year ... Finished season as the franchise leader in games played (246) and penalty minutes (746). **2003-04:** Led Cleveland in plus-minus (plus-18) ... Third on team in penalty minutes (115). **2002-03:** Missed most of the season to a knee injury. **2001-02:** Ranked second on Cleveland in games played among defencemen (74) ... Led club in penalty minutes and placed fifth in AHL (335). **2000-01:** Posted 16 points (8-8) in 53 games with Peterborough (OHL). **1999-00:** First on Peterborough in penalty minutes (177) ... Was team captain. **1998-99:** Named OHL's Eastern Conference most improved player.

## FAITS SAILLANTS

**2010-2011 :** A disputé son 100<sup>e</sup> match en carrière dans la LNH à Boston, le 13 novembre (gain de 2-0) ... A atteint les 300 minutes de pénalité en carrière, le 18 janvier contre Anaheim (revers de 2-1 FUS) ... Deuxième rang chez les Sénateurs et 19<sup>e</sup> dans la LNH avec 136 minutes de pénalité ... A connu son premier match de plus d'une passe en carrière, le 13 janvier contre les Islanders à N.Y. (gain de 6-4) ... A raté les 20 derniers matchs de la saison régulière en raison d'une blessure au bas du corps. **2009-2010 :** A disputé son premier match avec les Sénateurs au premier match de la saison de l'équipe, le 3 octobre contre les Rangers à N.Y. (revers de 5-2) ... A inscrit son premier but dans la LNH et sa deuxième mention d'aide en carrière (et son premier match de plus d'un point) le 8 octobre contre les Islanders de N.Y. (gain de 3-2 P) ... Premier rang chez les Sénateurs et ex aequo au cinquième rang dans la LNH au chapitre des minutes de pénalité (190) ... A inscrit le but vainqueur dans le plus long match éliminatoire de l'histoire des Sénateurs (107:06), le 22 avril à Pittsburgh (gain de 4-3 P). **2008-2009 :** Rappelé une fois de Binghamton (LAH) le 7 janvier et a joué contre Boston (1/7/09) ... Deuxième rang à Binghamton pour les minutes de pénalité (210) ... A réussi un but vainqueur contre Rochester (1/14/09). **2007-2008 :** A disputé son premier match contre Bridgeport (11/2/07, gain de 5-2) après avoir subi une blessure lors du camp d'entraînement d'Ottawa ... A terminé deuxième de l'équipe pour les minutes de pénalité (218) ... A égalé un sommet en carrière pour les buts (10). **2006-2007 :** A établi des sommets de saison en carrière au chapitre des matchs joués (75) et des aides (24) avec Wilkes-Barre/Scranton (LAH) ... A égalé un sommet en saison pour les points (30) ... A gagné le trophée commémoratif Yanick Dupré dans la LAH pour son excellente contribution humanitaire. **2005-2006 :** Deuxième à Cleveland avec 202 minutes de pénalité ... A disputé son premier match dans la LNH et récolté sa première passe dans la LNH contre Calgary (2/6/06). **2004-2005 :** Capitaine de l'équipe de Cleveland ... Choisi au titre « d'homme de l'année LAH/American Specialty » chez les Barons pour une deuxième année consécutive ... A terminé la saison comme meneur de la concession au chapitre des matchs joués (246) et des minutes de pénalité (746). **2003-2004 :** Meneur de Cleveland pour le différentiel (plus-18) ... Troisième de l'équipe pour les minutes de pénalité (115). **2002-2003 :** A raté la majeure partie de la saison en raison d'une blessure au genou. **2001-2002 :** Deuxième à Cleveland pour les matchs disputés chez les défenseurs (74) ... Meneur du club pour les minutes de pénalité et cinquième dans la LAH (335). **2000-2001 :** A récolté 16 points (8-8) en 53 matchs avec Peterborough (LHOntario). **1999-2000 :** Premier à Peterborough pour les minutes de pénalité (177) ... A été le capitaine de l'équipe. **1998-1999 :** Choisi le joueur qui s'est le plus amélioré dans l'Association de l'Est de la LHOntario.

A Report/MLN via Getty Images



## CAREER • CARRIÈRE

Season Saison	Club	League Ligue	REG. SEASON • SAISON RÉG.					PLAYOFFS • ÉLIMINATOIRES				
			GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
1997-98	Peterborough	OHL	57	0	6	6	121	4	0	0	0	2
1998-99	Peterborough	OHL	60	2	16	18	173	5	0	0	0	20
1999-00	Peterborough	OHL	62	3	13	16	177	5	0	1	1	6
2000-01	Peterborough	OHL	53	8	8	16	128	7	0	3	3	25
2001-02	Cleveland	AHL	74	0	3	3	335	-	-	-	-	-
2002-03	Cleveland	AHL	39	1	4	5	104	-	-	-	-	-
2003-04	Cleveland	AHL	60	2	11	13	115	9	0	3	3	39
2004-05	Cleveland	AHL	73	0	10	10	192	-	-	-	-	-
<b>2005-06</b>	<b>San Jose</b>	<b>NHL</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	-	-	-	-	-
	Cleveland	AHL	69	10	20	30	202	-	-	-	-	-
2006-07	Wilkes-Barre/Scranton	AHL	75	6	24	30	167	8	1	0	119	-
2007-08	Binghamton	AHL	67	10	15	25	218	-	-	-	-	-
2008-09	Binghamton	AHL	67	3	18	21	210	-	-	-	-	-
	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	-	-	-	-	-
<b>2009-10</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>81</b>	<b>2</b>	<b>9</b>	<b>11</b>	<b>190</b>	<b>6</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>12</b>
<b>2010-11</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>50</b>	<b>1</b>	<b>6</b>	<b>7</b>	<b>136</b>	-	-	-	-	-
<b>NHL TOTALS</b>			<b>133</b>	<b>3</b>	<b>16</b>	<b>19</b>	<b>328</b>	<b>6</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>12</b>	
<b>OTTAWA TOTALS</b>			<b>132</b>	<b>3</b>	<b>15</b>	<b>18</b>	<b>326</b>	<b>6</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>12</b>

## VS. NHL • VS. LNH

	GP	G	A	Pts	PIM
	PJ	B	A	Pts	PUN
Anaheim	2	0	0	0	12
Boston	11	0	1	1	33
Buffalo	11	0	3	3	6
Calgary	5	0	1	1	6
Carolina	7	0	0	0	6
Chicago	1	0	0	0	2
Colorado	2	1	1	2	0
Columbus	2	0	0	0	2
Dallas	2	0	0	0	2
Detroit	1	0	0	0	0
Edmonton	3	0	1	1	7
Florida	6	0	1	1	16
Los Angeles	2	0	1	1	0
Minnesota	1	0	0	0	2
Montreal	10	0	1	1	20
Nashville	1	0	0	0	2
New Jersey	6	0	1	1	11
N.Y. Islanders	6	1	3	4	11
N.Y. Rangers	6	0	0	0	34
Philadelphia	7	0	0	0	28
Phoenix	2	0	0	0	4
Pittsburgh	6	1	1	2	19
San Jose	2	0	0	0	7
St. Louis	2	0	0	0	9
Tampa Bay	4	0	0	0	21
Toronto	11	0	0	0	38
Vancouver	3	0	0	0	16
Washington	6	0	1	1	2
Winnipeg	5	0	0	0	12
<b>NHL TOTALS</b>	<b>133</b>	<b>3</b>	<b>16</b>	<b>19</b>	<b>328</b>

## TRANSACTIONS

Signed as a free agent by San Jose (6/6/01). Signed as a free agent by Pittsburgh (7/23/06). Signed as a free agent by Ottawa (7/3/07). Re-signed with Ottawa (10/20/09). - Mis sous contrat à titre de joueur autonome par San Jose (6/6/01). Mis sous contrat à titre de joueur autonome par Pittsburgh (7/23/06). Mis sous contrat par Ottawa (10/20/09).

## NHL FIRSTS • PREMIÈRES DANS LA LNH

**Game • Match:** 2/6/06 vs. CGY

**Assist • Aide:** 2/6/06 vs. CGY

**Goal • But:** 10/8/09 vs. NYI (Martin Biron)

## NHL GAME HIGHS • SOMMETS POUR UN MATCH LNH

**Goals • Buts:** 1 (3x) - last • dernier: 12/17/10 @ COL

**Assists • Aides:** 2 - last • dernier: 1/13/11 @ NYI

**Points • Points:** 2 (2x) - 1/13/11 @ NYI (0-2)



# ERIK CONDRA

(AIR-ihk KAWN-druh)

**Right wing • Ailier droit**  
**Shoots right • Lance de la droite**  
**6-0, 190 lbs.**

**8/6/86** (Trenton, Mich.)

**Drafted • Repêché:** 2006 – Ottawa's seventh-round pick (211<sup>th</sup> overall) • 2006 – Choix de septième ronde d'Ottawa (211<sup>e</sup> au total)



# 22



## CAREER HIGHLIGHTS

**2010-11:** Made his NHL debut and recorded his first point (*assist*) on Feb. 15 vs. N.Y. Islanders (4-3 *SO loss*)... Scored his first goal, first game-winning goal and had first two-goal game vs. Philadelphia on Feb. 26 (4-1 *win*)... Was the first Ottawa rookie since 2000-01 (*Martin Havlat*) to have at least two multi-goal games... Was a member of Binghamton's Calder Cup-winning team... Scored five goals and added 12 assists in 23 games in the AHL playoffs...

**2009-10:** Appeared in 81 games in first AHL season, notching 11 goals and 27 assists for Binghamton. **2008-09:** Was named a CCHA second-team all-star and to the NCAA West Second All-American Team after finishing his collegiate career with Notre Dame with 13 goals and 25 assists in 40 games. **2007-08:** Recorded his collegiate career-high 15 goals in his junior season at Notre Dame.

**2006-07:** Recorded highs of 34 assists and 48 points in his sophomore year at Notre Dame. **2005-06:** Named to the CCHA All-Rookie team after posting 34 points (*six goals, 28 assists*) in 36 games with Notre Dame.

## FAITS SAILLANTS

**2010-2011 :** A fait ses débuts dans la LNH et récolté son premier point (*aide*), le 15 février contre les Islanders de N.Y. (*revers de 4-3 FUS*)... A inscrit son premier but, son premier but vainqueur et connu son premier match de deux buts contre Philadelphia, le 26 février (*gain de 4-1*)... Première recrue d'Ottawa depuis 2000-2001 (*Martin Havlat*) à avoir connu au moins deux matchs de plus d'un but... Membre de l'équipe de Binghamton qui a remporté la Coupe Calder... A inscrit cinq buts et ajouté 12 passes en 23 matchs éliminatoires dans la LAH. **2009-2010 :** A disputé 81 matchs à sa première saison dans la LAH, inscrivant 11 buts et 27 aides pour Binghamton. **2008-2009 :** Choisi sur la deuxième équipe d'étoiles de la CCHA et la deuxième équipe NCAA West All-American après avoir terminé sa carrière universitaire avec Notre Dame, avec une fiche de 13 buts et 25 aides en 40 matchs. **2007-2008 :** A inscrit 15 buts, un sommet dans sa carrière universitaire, à sa troisième saison au Notre Dame.

**2006-2007 :** A inscrit des sommets avec 34 aides et 48 points à sa deuxième saison à Notre Dame. **2005-2006 :** Choisi sur l'équipe des recrues de la CCHA après avoir présenté une fiche de 34 points (*six buts, 28 aides*) en 36 matchs avec Notre Dame.

L'Équipe de la Ligue de Hockey Professionnel

## CAREER • CARRIÈRE

Season Saison	Club Club	League Ligue	REG. SEASON • SAISON RÉG.					PLAYOFFS • ÉLIMINATOIRES				
			GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
2004-05	Lincoln	USHL	60	30	30	60	56	4	0	2	2	4
2005-06	Notre Dame	CCHA	36	6	28	34	32	-	-	-	-	-
2006-07	Notre Dame	CCHA	42	14	34	48	18	-	-	-	-	-
2007-08	Notre Dame	CCHA	41	15	23	38	26	-	-	-	-	-
2008-09	Notre Dame	CCHA	40	13	25	38	34	-	-	-	-	-
2009-10	Binghamton	AHL	81	11	27	38	61	-	-	-	-	-
<b>2010-11</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>26</b>	<b>6</b>	<b>5</b>	<b>11</b>	<b>12</b>	-	-	-	-	-
	Binghamton	AHL	55	17	30	47	28	23	5	12	17	8
<b>NHL/OTTAWA TOTALS</b>			<b>26</b>	<b>6</b>	<b>5</b>	<b>11</b>	<b>12</b>	-	-	-	-	-

## VS. NHL • VS. LNH

	GP	G	A	Pts	PIM
	PJ	B	A	Pts	PUN
Anaheim	0	0	0	0	0
Boston	3	0	0	0	2
Buffalo	2	0	1	1	0
Calgary	0	0	0	0	0
Carolina	1	0	1	1	0
Chicago	0	0	0	0	0
Colorado	0	0	0	0	0
Columbus	0	0	0	0	0
Dallas	0	0	0	0	0
Detroit	0	0	0	0	0
Edmonton	0	0	0	0	0
Florida	3	0	1	1	0
Los Angeles	0	0	0	0	0
Minnesota	0	0	0	0	0
Montreal	1	0	0	0	0
Nashville	0	0	0	0	0
New Jersey	2	2	0	2	0
N.Y. Islanders	1	0	1	1	0
N.Y. Rangers	2	0	0	0	0
Philadelphia	2	2	0	2	4
Phoenix	0	0	0	0	0
Pittsburgh	1	0	0	0	0
San Jose	0	0	0	0	0
St. Louis	0	0	0	0	0
Tampa Bay	3	0	1	1	0
Toronto	2	0	0	0	4
Vancouver	0	0	0	0	0
Washington	1	1	0	1	2
Winnipeg	2	1	0	1	0
<b>NHL TOTALS</b>	<b>26</b>	<b>6</b>	<b>5</b>	<b>11</b>	<b>12</b>

## NHL FIRSTS • PREMIÈRES DANS LA LNH

**Game • Match:** 2/15/11 vs. NYI

**Assist • Aide:** 2/15/11 vs. NYI

**Goal • But:** 2/26/11 vs. PHI (*Brian Boucher*)

## NHL GAME HIGHS • SOMMETS POUR UN MATCH LNH

**Goals • Buts:** 2 (2x) Last • Dernière: 3/8/11 @ NJ

**Assists • Aides:** 2 (5x) Last • Dernière: 3/31/11 @ FLA

**Points • Points:** 2 (2x) Last • Dernière: 3/8/11 @ NJ (2-0)



# NIKITA FILATOV

(nih-KEE-ta **FIHL-uh-tawf**)

Left wing • Ailier gauche  
Shoots right • Lance de la droite  
6-0, 190 lbs.

5/25/90 (Moscow • Moscou)

Drafted • Repêché: 2008 – Columbus's first-round pick  
(sixth overall) • 2008 – Choix de première ronde de  
Columbus (6<sup>e</sup> au total)



# 21



## CAREER HIGHLIGHTS

**2010-11:** Split the season between Columbus of the NHL and Springfield of the AHL ... Recorded his first NHL multi-point game with two assists vs. St. Louis on Nov. 10 (8-1 win) ... Registered first NHL assist in his first game of the season on Oct. 8 vs. San Jose (3-2 loss). **2009-10:** Was loaned by Columbus to CSKA Moscow of the KHL on Nov. 17 ... Scored the game-winning goal at Vancouver (5-3) on Oct. 5. **2008-09:** Scored his first NHL goal in his first NHL game on Oct. 17 vs. Nashville (5-3 win) ... Notched his first career NHL hat trick on Jan. 10 vs. Minnesota (4-2), which included his first NHL game-winning goal ... Was a member of Russia's bronze medal-winning team at the world junior championship in Ottawa. **2007-08:** Won the bronze medal with Russia at the world junior championship.

## FAITS SAILLANTS

**2010-2011 :** A partagé la saison entre Columbus (LNH) et Springfield (LAH) ... A connu son premier match de plus d'un point dans la LNH avec deux aides contre St. Louis, le 10 novembre (gain de 8-1) ... A récolté sa première mention d'aide dans la LNH à son premier match de la saison, le 8 octobre contre San Jose (revers de 3-2). **2009-2010 :** A été prêté par Columbus au CSKA Moscou de la KHL, le 17 novembre ... A inscrit le but vainqueur à Vancouver (5-3), le 5 octobre. **2008-2009 :** A inscrit son premier but dans la LNH à son premier match dans la LNH, le 17 octobre contre Nashville (gain de 5-3) ... A réussi son premier tour du chapeau dans la LNH le 10 janvier contre le Minnesota (4-2), incluant son premier but vainqueur dans la LNH ... Membre de l'équipe de Russie qui a remporté la médaille de bronze au Championnat mondial junior à Ottawa. **2007-2008 :** A remporté la médaille de bronze avec la Russie au Championnat mondial junior.

J. Lessner/Anadolu Agency

## CAREER • CARRIÈRE

Season	Club	League	REG. SEASON • SAISON RÉG.					PLAYOFFS • ÉLIMINATOIRES				
			GP	G	A	Pts	PIM	GP	G	A	Pts	PIM
Season	Club	Ligue	PJ	B	A	Pts	PUN	PJ	B	A	Pts	PUN
2007-08	CSKA 2	Russia-3	23	24	23	47	62	11	14	9	23	28
	CSKA	Russia	5	0	0	0	0	-	-	-	-	-
	Russia	WJC	7	4	5	9	10	-	-	-	-	-
	Russia	WJC U18	6	3	6	9	29	-	-	-	-	-
2008-09	<b>Columbus</b>	<b>NHL</b>	<b>8</b>	<b>4</b>	<b>0</b>	<b>4</b>	<b>0</b>	-	-	-	-	-
	Syracuse	AHL	39	16	16	32	24	-	-	-	-	-
	Russia	WJC	7	8	3	11	6	-	-	-	-	-
2009-10	<b>Columbus</b>	<b>NHL</b>	<b>13</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>8</b>	-	-	-	-	-
	CKSA	Rus-KHL	26	9	13	22	16	3	0	1	1	4
	Russia	WJC	6	1	5	6	6	-	-	-	-	-
2010-11	<b>Columbus</b>	<b>NHL</b>	<b>23</b>	<b>0</b>	<b>7</b>	<b>7</b>	<b>8</b>	-	-	-	-	-
	Springfield	AHL	36	9	11	20	20	-	-	-	-	-
<b>NHL TOTALS</b>			<b>44</b>	<b>6</b>	<b>7</b>	<b>13</b>	<b>16</b>	-	-	-	-	-

## VS. NHL • VS. LNH

	GP	G	A	Pts	PIM
	PJ	B	A	Pts	PUN
Anaheim	4	0	1	1	4
Boston	0	0	0	0	0
Buffalo	0	0	0	0	0
Calgary	1	0	0	0	0
Carolina	1	1	0	1	0
Chicago	2	0	0	0	2
Colorado	3	0	1	1	2
Columbus	0	0	0	0	0
Dallas	1	0	0	0	0
Detroit	2	0	0	0	2
Edmonton	2	0	0	0	0
Florida	0	0	0	0	0
Los Angeles	2	0	0	0	0
Minnesota	4	3	0	3	4
Montreal	1	0	0	0	0
Nashville	3	1	1	2	0
New Jersey	1	0	0	0	0
N.Y. Islanders	0	0	0	0	0
N.Y. Rangers	1	0	0	0	0
Philadelphia	1	0	0	0	0
Phoenix	2	0	0	0	0
Pittsburgh	1	0	0	0	0
San Jose	5	0	2	2	0
St. Louis	2	0	2	2	0
Tampa Bay	0	0	0	0	0
Toronto	0	0	0	0	0
Vancouver	2	1	0	1	0
Washington	1	0	0	0	0
Winnipeg	2	0	0	0	2
<b>NHL TOTALS</b>	<b>44</b>	<b>6</b>	<b>7</b>	<b>13</b>	<b>16</b>

## TRANSACTIONS

Loaned to CSKA Moscow (*Russia-KHL*) by Columbus for remainder of 2009-10 season (11/17/09). Traded to Ottawa by Columbus for Ottawa's third-round pick (*Thomas Lyanan*) (6/25/11). • Prêté au CSKA Moscow (*Russie-KHL*) par Columbus pour le reste de la saison 2009-2010, le 17 novembre 2009. Échangé à Ottawa par Columbus en retour du choix de troisième ronde d'Ottawa (*Thomas Lyanan*) au repêchage de 2011, le 25 juin 2011.

## NHL FIRSTS • PREMIÈRES DANS LA LNH

**Game • Match:** 10/17/08 vs. NSH

**Assist • Aide:** 10/8/10 vs. SJ

**Goal • But:** 10/17/08 vs. NSH (*Pekka Rinne*)

## NHL GAME HIGHS • SOMMETS POUR UN MATCH LNH

**Goals • Buts:** 3 - 1/10/09 vs. MIN

**Assists • Aides:** 2 - 11/10/10 vs. STL

**Points • Points:** 3 - 1/10/09 vs. MIN (3-0)

## SHOOTOUT • FUSILLADE:

**2010-11:** 1-2

**Career • Carrière:** 1-4

## INTERNATIONAL

**World junior under-18 • Ch. mondial junior moins de 18 ans:** 2007 (*gold • or*), 2008 (*silver • argent*)

**World junior • Ch. mondial junior:** 2008 (*bronze*), 2009 (*bronze*)



# NICK FOLIGNO

(NIHK foh-LEE-noh)

Left wing • Ailier gauche  
Shoots left • Lance de la gauche  
6-0, 210 lbs.

10/31/87 (Buffalo, N.Y.)

Drafted • Repêché: 2006 – Ottawa's first-round pick (28th overall) • 2006 – Choix de première ronde d'Ottawa (28<sup>e</sup> au total)



# 71

## CAREER HIGHLIGHTS

**2010-11:** Played 200th career NHL game vs. N.Y. Islanders on Nov. 4 (4-1 win) ... Recorded his 100th career point at Florida on March 31 (4-1 win) ... Set career highs in assists (20), points (34), games played (82) and average time on ice (15:35) ... Registered a career-high eight shots on goal Jan. 8 vs. Tampa Bay ... Was one of two Senators (Chris Phillips) to appear in all 82 games. **2009-10:** Established a new career high with 17 assists ... Reached 100 penalty minutes for his NHL career at Tampa Bay on Oct. 29 (5-2 loss). **2008-09:** Played his 100th career NHL game at Colorado (2/17/09, 3-2 OT loss) ... Scored a career game-high two goals against Buffalo (3/7/09, 6-3 win) ... Recorded a game-winning goal in two of three consecutive games from Feb. 12 to 16 ... Recorded the first game-winning goal of his career at Philadelphia (2/12/09, 5-2 win). **2007-08:** Made his Senators and NHL debut in Ottawa's first game of the regular season at Toronto (10/3/08) ... Recorded his first NHL goal (and first NHL point) against Montreal (10/18/07) ... After playing the first 14 games of his professional career with Ottawa, he was assigned to AHL Binghamton (11/14/07) ... Tallied one point (an assist) in his first career AHL game at Philadelphia (11/16/07) ... Appeared in all four of Ottawa's post-season games against Pittsburgh, recording his first career playoff goal vs. Pittsburgh (4/14/08, 4-1 loss) ... Ranked fourth among B-Sens rookies in scoring with 19 points (six goals, 13 assists) despite appearing in only 28 games. **2006-07:** Finished second in team scoring (31-57-88) with Sudbury ... Set career highs in goals (31), assists (57) and points (88) ... Led Sudbury to the OHL final, recording 29 points (12-17) in 21 playoff games. **2005-06:** Selected to play in the CHL Top Prospects Game ... Set career high with 146 penalty minutes. **2004-05:** Voted to OHL's all-scholastic team ... Scored 10 points (5-5) in 12 playoff games with Sudbury. **2003-04:** Selected for the U-17 U.S. National Team development program.

## FAITS SAILLANTS

**2010-2011 :** A disputé son 200<sup>e</sup> match en carrière dans la LNH contre les Islanders de N.Y., le 4 novembre (gain de 4-1)... A récolté son 100<sup>e</sup> point en carrière en Floride, le 31 mars (gain de 4-1)... A établi des sommets en carrière au chapitre des aides (20), des points (34), des matchs disputés (82) et de la moyenne de temps de glace (15:35)... A inscrit un sommet en carrière avec huit tirs au but, le 8 janvier contre Tampa Bay... L'un des deux seuls Sénateurs (Chris Phillips) à avoir disputé tous les 82 matchs. **2009-2010 :** A établi un nouveau sommet en carrière avec 17 mentions d'aide... A atteint les 100 minutes de pénalité en carrière dans la LNH à Tampa Bay, le 29 octobre (revers de 5-2). **2008-2009 :** A disputé son 100<sup>e</sup> match en carrière au Colorado (2/17/09, revers de 3-2 P)... A connu un match de deux buts, une marque en carrière, contre Buffalo (3/7/09, gain de 6-3)... A inscrit le but vainqueur dans deux des trois matchs consécutifs entre les 12 et 16 février... A inscrit le premier but vainqueur de sa carrière à Philadelphie (2/12/09, gain de 5-2). **2007-2008 :** A fait ses débuts chez les Sénateurs et dans la LNH lors du premier match de la saison régulière d'Ottawa à Toronto (10/3/08)... A inscrit son premier but dans la LNH (aussi son premier point dans la LNH) contre Montréal (10/18/07)... Après avoir disputé les 14 premiers matchs de sa carrière professionnelle avec Ottawa, il fut cédé à Binghamton (LAH) (11/14/07)... A récolté un point (une aide) à son premier match en carrière dans la LAH à Philadelphie (11/16/07)... A disputé tous les quatre matchs d'Ottawa en séries éliminatoires contre Pittsburgh, inscrivant son premier but en carrière dans les séries éliminatoires (4/14/08, revers de 4-1)... Classé quatrième marqueur chez les recrues des B-Sens avec 19 points (six buts, 13 aides) malgré n'avoir disputé que 28 matchs. **2006-2007 :** A terminé deuxième marqueur de l'équipe (31-57-88) avec Sudbury... A établi des sommets en carrière au chapitre des buts (31), des aides (57) et des points (88)... A mené Sudbury à la finale de la LHOntario en récoltant 29 points (12-17) en 21 matchs éliminatoires. **2005-2006 :** Choisi pour jouer au match des meilleurs espoirs de la LCH... A établi un sommet en carrière avec 146 minutes de pénalité. **2004-2005 :** Choisi sur l'équipe OHL's all-scholastic... A récolté 10 points (5-5) en 12 matchs éliminatoires avec Sudbury. **2003-2004 :** Choisi au sein du programme de développement de l'équipe nationale des É.-U. des moins de 17 ans.

A reporter/MLive.com/MLive.com

## CAREER • CARRIÈRE

Season Saison	Club	League Ligue	REG. SEASON • SAISON RÉG.					PLAYOFFS • ÉLIMINATOIRES				
			GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
2004-05	Sudbury	OHL	65	10	28	38	111	12	5	5	10	16
2005-06	Sudbury	OHL	65	24	46	70	146	10	1	3	4	28
2006-07	Sudbury	OHL	66	31	57	88	135	21	12	17	29	36
2007-08	Binghamton	AHL	28	6	13	19	16	-	-	-	-	-
	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>45</b>	<b>6</b>	<b>3</b>	<b>9</b>	<b>20</b>	<b>4</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>2</b>
<b>2008-09</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>81</b>	<b>17</b>	<b>15</b>	<b>32</b>	<b>59</b>	-	-	-	-	-
	United States	WHC	9	0	2	2	4	-	-	-	-	-
<b>2009-10</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>61</b>	<b>9</b>	<b>17</b>	<b>26</b>	<b>53</b>	<b>6</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>2</b>
	United States	WHC	6	3	0	3	0	-	-	-	-	-
<b>2010-11</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>82</b>	<b>14</b>	<b>20</b>	<b>34</b>	<b>43</b>	-	-	-	-	-
<b>NHL/OTTAWA TOTALS</b>			<b>269</b>	<b>46</b>	<b>55</b>	<b>101</b>	<b>175</b>	<b>10</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>4</b>

## VS. NHL • VS. LNH

	GP	G	A	Pts	PIM
	PJ	B	A	Pts	PUN
Anaheim	3	0	1	1	2
Boston	23	2	4	6	10
Buffalo	16	3	2	5	6
Calgary	4	2	2	4	0
Carolina	13	0	5	5	2
Chicago	4	0	1	1	2
Colorado	3	1	1	2	2
Columbus	3	2	0	2	2
Dallas	4	0	3	3	6
Detroit	2	1	1	2	0
Edmonton	5	2	2	4	2
Florida	15	3	6	9	6
Los Angeles	3	0	0	0	0
Minnesota	2	1	0	1	4
Montreal	21	4	2	6	16
Nashville	4	3	1	4	16
New Jersey	13	1	2	3	14
N.Y. Islanders	14	3	2	5	5
N.Y. Rangers	15	1	4	5	10
Ottawa	52	10	27	37	44
Philadelphia	12	7	0	7	11
Phoenix	4	0	2	2	2
Pittsburgh	13	2	4	6	8
San Jose	4	0	0	0	4
St. Louis	3	0	0	0	2
Tampa Bay	13	3	1	4	10
Toronto	21	1	2	3	10
Vancouver	4	1	0	1	2
Washington	12	0	4	4	10
Winnipeg	16	3	3	6	11
<b>NHL TOTALS</b>	<b>269</b>	<b>46</b>	<b>55</b>	<b>101</b>	<b>175</b>

## NHL FIRSTS • PREMIÈRES DANS LA LNH

Game • Match: 10/3/07 @ TOR

Assist • Aide: 11/29/07 vs. NSH

Goal • But: 10/18/07 vs. MTL (Carey Price)

## NHL GAME HIGHS • SOMMETS POUR UN MATCH LNH

Goals • Buts: 2 - 3/7/09 vs. BUF

Assists • Aides: 2 (5x) Last • Dernière: 2/12/11 @ EDM

Points • Points: 2 (12x) Last • Dernière: 2/12/11 @ EDM (0-2)

## SHOOTOUT • FUSILLADE:

2010-11: 0-1

Career • Carrière: 0-4

## INTERNATIONAL

World senior • Ch. mondial senior: 2009, 2010



# SERGEI GONCHAR

(SAIR-gay gohn-CHAR)

**Défence • Défenseur**

**Shoots left • Lance de la gauche**

**6-2, 212 lbs.**

**4/13/74 (Chelyabinsk, USSR • URSS)**

**Drafted • Repêché:** 1992 – Washington's first-round pick (14th overall) • 1992 – Choix de première ronde de Washington (14<sup>e</sup> au total)



# 55

## CAREER HIGHLIGHTS

**2010-11:** Played his 1,000th career NHL game vs. Phoenix on Oct. 26 (5-2 win) ... Recorded his 700th career point at Minnesota on Dec. 16 (3-1 win) ... Notched his 500th career assist at Florida on March 10 (2-1 win) ... Was a Senators season-best +5 at N.Y. Islanders on Jan. 13 (6-4 win) ... Missed the final 10 regular-season games with a concussion. **2009-10:** Led all Penguin defencemen in goals (11), assists (39) and points (50), despite missing 20 games ... With goal against Buffalo on March 2 (3-2 win), became first Russian defenceman in NHL history to collect 200 goals ... Recorded a 50-plus point season for the ninth time ... Ranked second among NHL defencemen with 24 power-play assists and second on team with 30 power-play points ... Led team in average time on ice (24:23) ... Led team's defencemen in assists (10) and points (12) in playoffs. **2008-09:** Missed season's first 56 games after suffering an injury in a pre-season game against Tampa Bay (9/20/08) ... Tied a career high with three assists against Atlanta (3/17/09), adding a goal for a four-point game ... Led Penguins defence and finished second among NHL defencemen with 14 post-season points and 11 assists ... Missed two games in conference semifinals (Games 5 and 6) after suffering an injury ... Notched a point in six straight games from April 25 to May 13, including all five contests he appeared in during the second round. **2007-08:** Finished second in scoring among league defencemen for second straight year with 65 points and tied for second among defencemen in playoffs with 14 points (1-13) ... Finished fourth in voting for Norris Trophy as NHL's best defenceman behind Nicklas Lidstrom, Dion Phaneuf and Zdeno Chara ... Recorded 600th NHL point against Montreal (2/21/08) and played 900th career game against N.Y. Islanders (3/27/08) ... Ranked eighth in NHL in average ice time (22:55) and ranked second on team in blocked shots (124) ... Had two five-game point streaks and 14 multiple point games ... Played in his fourth NHL all-star game ... Tied playoff career high with three assists in Game 2 against Philadelphia and assisted on triple-overtime game-winner in Game 5 of Stanley Cup final against Detroit. **2006-07:** Played his second 82-game season ... Tied a career season-high 67 points (13 goals, 54 assists) and season-high points. **2004-05:** Played with Metallurg Magnitogorsk in Russian league during lockout. **2002-03:** Played his first 82-game season ... Recorded a career season-high 67 points (18 goals, 49 assists) ... Played in his third consecutive NHL all-star game ... Named second-team NHL all-star. **2001-02:** Recorded second 20-plus goal season (26) — also his career season high ... Played in his second consecutive NHL all-star game ... Named second-team NHL all-star. **2000-01:** Recorded his second consecutive 50-plus-point season (19 goals, 38 assists) ... Played in his first NHL all-star game. **1999-00:** Recorded his first 50-plus-point season (18 goals, 36 assists). **1998-99:** Recorded first 20-plus goal season (21). **1991-94:** Played three seasons in Russian league, one for Traktor Chelyabinsk and two for Dynamo Moscow.

## FAITS SAILLANTS

**2010-2011 :** A disputé son 1 000<sup>e</sup> match en carrière dans la LNH contre Phoenix, le 26 octobre (gain de 5-2)... A récolté son 700<sup>e</sup> point en carrière au Minnesota, le 16 décembre (gain de 3-1)... A récolté sa 500<sup>e</sup> mention d'aide en carrière en Floride, le 10 mars (gain de 2-1)... A eu un différentiel de +5, un sommet de saison des Sénateurs, contre les Islanders à N.Y., le 13 janvier (gain de 6-4)... A raté les 10 derniers matchs de la saison régulière en raison d'une commotion. **2009-2010 :** Meneur chez les défenseurs des Penguins au chapitre des buts (11), des aides (39) et des points (50), malgré avoir raté 20 matchs... Avec un but marqué contre Buffalo le 2 mars (gain de 3-2), il est devenu le premier défenseur russe de l'histoire de la LNH à avoir récolté 200 buts... A réussi une saison de plus de 50 points pour la neuvième fois... A terminé au deuxième rang chez les défenseurs de la LNH avec 24 aides en avantage numérique et deuxième de l'équipe avec 30 points en avantage numérique... Meneur de l'équipe pour la moyenne du temps de glace (24:23)... Meneur des défenseurs de l'équipe au chapitre des aides (10) et des points (12) en séries éliminatoires. **2008-2009 :** A raté les 56 premiers matchs de la saison après avoir subi une blessure dans un match préparatoire contre Tampa Bay (9/20/08)... A égalé un sommet de saison avec trois aides contre Atlanta (3/17/09), ajoutant un but pour un match de quatre points... Meneur chez les défenseurs des Penguins et deuxième chez les défenseurs de la LNH avec 14 points et 11 aides en séries éliminatoires... A raté deux matchs en demi-finale d'association (5<sup>e</sup> et 6<sup>e</sup> matchs) après avoir subi une blessure... A récolté un point en six matchs consécutifs du 25 avril au 13 mai, incluant les cinq matchs desquels il a participé en deuxième ronde. **2007-2008 :** Deuxième meilleur marqueur chez les défenseurs de la ligue pour une deuxième année de suite avec 65 points et ex aequo au deuxième rang chez les défenseurs en séries éliminatoires avec 14 points (1-13)... A terminé au quatrième rang au scrutin pour le trophée Norris à titre de meilleur défenseur de la LNH derrière Nicklas Lidstrom, Dion Phaneuf et Zdeno Chara... A récolté son 600<sup>e</sup> point dans la LNH contre Montréal (2/21/08) et a disputé son 900<sup>e</sup> match en carrière contre les Islanders de N.Y. (3/27/08)... Huitième rang dans la LNH au chapitre de la moyenne de temps de glace (22:55) et deuxième rang de l'équipe pour les tirs bloqués (124)... A connu deux séquences de cinq matchs avec au moins un point et 14 matchs de plus d'un point... Quatrième participation au match des étoiles de la LNH... A égalé un sommet en carrière en séries éliminatoires avec trois aides au 2<sup>e</sup> match contre Philadelphie et une aide sur le but vainqueur en troisième période de prolongation au 5<sup>e</sup> match de la finale de la Coupe Stanley contre Detroit. **2006-2007 :** A disputé sa deuxième saison de 82 matchs... A égalé un sommet en carrière avec 67 points (13 buts, 54 aides) et un sommet de saison au chapitre des points. **2004-2005 :** A joué avec Metallurg Magnitogorsk dans la ligue russe pendant le lock-out. **2002-2003 :** A disputé sa première saison de 82 matchs... A inscrit un sommet en carrière avec 67 points (18 buts, 49 aides)... Troisième participation consécutive au match des étoiles de la LNH... Choisi sur la deuxième équipe d'étoiles de la LNH. **2001-2002 :** A inscrit sa deuxième saison de plus de 20 buts (26) — aussi son sommet en carrière pour une saison... Deuxième participation consécutive au match des étoiles de la LNH... Choisi sur la deuxième équipe d'étoiles de la LNH. **2000-2001 :** A réussi sa deuxième saison consécutive de plus de 50 points (19 buts, 38 aides)... Première participation au match des étoiles de la LNH. **1999-2000 :** A réussi sa première saison de plus de 50 points (18 buts, 36 aides). **1998-1999 :** A réussi sa première saison de plus de 20 buts (21). **1991-1994 :** A disputé trois saisons dans la ligue russe, une avec Traktor Chelyabinsk et deux pour le Dynamo de Moscou.

A. Bagnasco/NHL via Getty Images



## CAREER • CARRIÈRE

Season Saison	Club Club	League Ligue	REG. SEASON - SAISON RÉG.					PLAYOFFS - ÉLIMINATOIRES				
			GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
1991-92	Chelyabinsk	CIS	31	1	0	1	6	-	-	-	-	-
	Soviet Union	EJC	6	1	4	5	8	-	-	-	-	-
1992-93	Dyn. Moscow	CIS	31	1	3	4	70	10	0	0	0	12
	Russia	WJC	7	0	2	2	10	-	-	-	-	-
1993-94	Dyn. Moscow	CIS	44	4	5	9	36	10	0	3	3	14
	Portland	AHL	-	-	-	-	-	-	0	0	0	0
1994-95	Portland	AHL	61	10	32	42	67	-	-	-	-	-
	Washington	NHL	31	2	5	7	22	7	2	2	4	2
1995-96	Washington	NHL	78	15	26	41	60	26	2	4	6	4
	Russia	WCup	4	2	2	4	2	-	-	-	-	-
1996-97	Washington	NHL	57	13	17	30	36	-	-	-	-	-
1997-98	L. Togliatti	Rus	7	3	2	5	4	-	-	-	-	-
	L. Togliatti	EuroHL	1	1	0	1	2	-	-	-	-	-
	Washington	NHL	72	5	16	21	66	21	7	4	11	30
	Russia	Olympics	6	0	2	2	0	-	-	-	-	-
1998-99	Washington	NHL	53	21	10	31	57	-	-	-	-	-
1999-00	Washington	NHL	73	18	36	54	52	25	1	0	1	6
	Russia	WC	6	1	0	1	2	-	-	-	-	-
2000-01	Washington	NHL	76	19	38	57	70	16	1	3	4	2
2001-02	Washington	NHL	76	26	33	59	58	--	--	--	--	--
	Russia	Olympics	6	0	0	0	2	-	-	-	-	-
2002-03	Washington	NHL	82	18	49	67	52	16	0	5	5	4
2003-04	Washington	NHL	56	7	42	49	44	-	-	-	-	-
	Boston	NHL	15	4	5	9	12	6	1	4	5	4
2004-05	Metallurg	Rus	40	2	17	19	54	4	1	1	2	6
	Russia	WCup	4	1	2	3	6	-	-	-	-	-
2005-06	Pittsburgh	NHL	75	12	46	58	100	-	-	-	-	-
	Russia	Olympics	8	0	2	2	8	-	-	-	-	-
2006-07	Pittsburgh	NHL	82	13	54	67	72	5	1	3	4	2
	Russia	WC	9	1	4	5	4	4	-	-	-	-
2007-08	Pittsburgh	NHL	78	12	53	65	66	120	1	13	14	8
2008-09	Pittsburgh	NHL	25	6	13	19	26	22	3	11	14	12
2009-10	Pittsburgh	NHL	62	11	39	50	49	13	2	10	12	4
	Russia	Olympics	4	1	0	1	2	-	-	-	-	-
	Russia	WHC	5	0	4	4	0	-	-	-	-	-
2010-11	Ottawa	NHL	67	7	20	27	20	-	-	-	-	-
<b>NHL TOTALS</b>			<b>1,058</b>	<b>209</b>	<b>502</b>	<b>711</b>	<b>862</b>	<b>118</b>	<b>21</b>	<b>59</b>	<b>80</b>	<b>78</b>
<b>OTTAWA TOTALS</b>			<b>67</b>	<b>7</b>	<b>20</b>	<b>27</b>	<b>20</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>

## VS. NHL • VS. LNH

	GP	G	A	Pts	PIM
	PJ	B	A	Pts	PUN
Anaheim	16	2	3	5	14
Boston	53	7	19	26	44
Buffalo	49	5	16	21	20
Calgary	18	7	4	11	20
Carolina	55	7	26	33	44
Chicago	18	4	11	15	8
Colorado	19	3	6	9	14
Columbus	9	6	7	13	10
Dallas	17	0	6	6	23
Detroit	18	2	6	8	16
Edmonton	17	1	3	4	10
Florida	59	10	31	41	38
Los Angeles	18	5	8	13	10
Minnesota	11	2	5	7	9
Montreal	59	13	29	42	58
Nashville	14	2	5	7	8
New Jersey	70	9	31	40	56
N.Y. Islanders	70	15	41	56	40
N.Y. Rangers	71	13	42	55	52
Ottawa	52	10	27	37	44
Philadelphia	66	15	36	51	80
Phoenix	18	3	10	13	18
Pittsburgh	37	7	15	22	26
San Jose	18	9	3	12	12
St. Louis	18	4	4	8	22
Tampa Bay	63	14	29	43	54
Toronto	45	15	34	49	52
Vancouver	16	2	4	6	12
Washington	21	4	15	19	16
Winnipeg	43	13	26	39	32
<b>NHL TOTALS</b>	<b>1,058</b>	<b>209</b>	<b>502</b>	<b>711</b>	<b>862</b>

## TRANSACTIONS

Traded to Boston by Washington for Shaonne Morrison and Boston's first-*(Jeff Schultz)* and second-*(Michail Yunkov)* round choices in 2004 NHL Entry Draft (3/3/04). Signed as a free agent by Metallurg Magnitogorsk (Russia) (9/21/04).  
Signed as a free agent by Pittsburgh (8/3/05). Signed as a free agent by Ottawa (7/1/10) • Échangé à Boston par Washington en retour de Shaonne Morrison et les choix de première ronde (*Jeff Schultz*) et de deuxième ronde (*Michail Yunkov*) de Boston au repêchage amateur de la LNH en 2004 (3/3/04). Mis sous contrat à titre de joueur autonome par Magnitogorsk (Russie) (9/21/04). Mis sous contrat à titre de joueur autonome par Pittsburgh (8/3/05). Mis sous contrat à titre de joueur autonome par Ottawa (7/1/10)

## NHL FIRSTS • PREMIÈRES DANS LA LNH

**Game • Match:** 2/7/95 @ BUF (with • avec WSH)

**Assist • Aide:** 3/2/95 @ NYI (with • avec WSH)

**Goal • But:** 4/21/95 vs. HFD (with • avec WSH)

**Stanley Cup champion de la coupe Stanley:** 2009

## NHL GAME HIGHS • SOMMETS POUR UN MATCH LNH

**Goals • Buts:** 3 - 1/4/00 vs. MTL (with • avec WSH)

**Assists • Aides:** 3 (15x) - Last • Dernier: 3/17/09 vs. ATL (with • avec PIT)

**Points • Points:** 5 - 12/13/06 vs. PHI (2-3) (with • avec PIT)

## SHOOTOUT • FUSILLADE:

**2010-11:** 0-0

**Career • Carrière:** 1-4

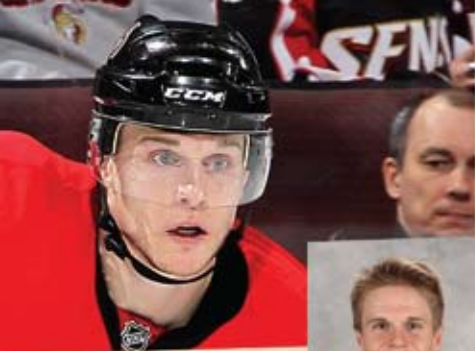
## INTERNATIONAL

**World junior • Ch. mondial junior:** 1993

**World Cup • Coupe du monde:** 1996, 2005

**World senior • Ch. mondial senior:** 2000, 2007, 2010

**Olympic Games • Jeux olympiques:** 1998 (silver • argent), 2002 (bronze), 2006, 2010



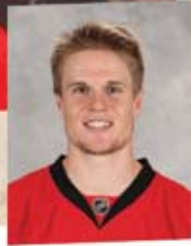
# COLIN GREENING

(KAW-lihn GREEN-ihng)

Left wing • Ailier gauche  
Shoots left • Lance de la gauche  
6-3, 212 lbs.

3/9/86 (St. John's, N.L. • T.-N.-L.)

Drafted • Repêché: 2005 – Ottawa's seventh-round pick (204th overall) • 2005 – Choix de septième ronde d'Ottawa (204<sup>e</sup> au total)



# 14

## CAREER HIGHLIGHTS

**2010-11:** Made NHL debut at New Jersey on Feb. 1 (2-1 loss) ... Recorded first point with an assist vs. Florida on Feb. 23 (5-1 win) ... Scored first goal at Atlanta on March 3 (3-1 win) ... Member of Binghamton's Calder Cup-winning team. **2009-10:** Tied his collegiate high with 15 goals and set new highs with 20 assists and 35 points in his final ECAC season at Cornell ... Was named an ECAC second-team all star. **2008-09:** Recorded 15 goals and 16 assists in 36 games for Cornell ... Named to the ECAC's second all-star team. **2007-08:** Registered 33 points (14 goals, 19 assists) in 36 games with Cornell ... Named an ECAC second-team all-star. **2006-07:** Scored 11 goals and added eight assists in his freshman year at Cornell.

## FAITS SAILLANTS

**2010-2011 :** A fait ses débuts dans la LNH au New Jersey, le 1<sup>er</sup> février (revers de 2-1). ... A récolté son premier point avec une aide contre la Floride, le 23 février (gain de 5-1). ... A inscrit son premier but à Atlanta, le 3 mars (gain de 3-1). ... Membre de l'équipe de Binghamton qui a remporté la Coupe Calder. **2009-2010 :** A égalé un sommet universitaire avec 15 buts et établi de nouveaux sommets avec 20 passes et 35 points à sa dernière saison dans la ECAC à Cornell. ... Choisi sur la deuxième équipe d'étoiles de la ECAC. **2008-2009 :** A récolté 15 buts et 16 aides en 36 matchs pour Cornell. ... Choisi sur la deuxième équipe d'étoiles de la ECAC. **2007-2008 :** A récolté 33 points (14 buts, 19 aide) en 36 matchs pour Cornell. ... Choisi sur la deuxième équipe d'étoiles de la ECAC. **2006-2007 :** A marqué 11 buts et ajouté huit mentions d'aide à sa première année avec Cornell.

A reporter/MLL via Getty Images

## CAREER • CARRIÈRE

Season Saison	Club	League Ligue	REG. SEASON • SAISON RÉG.					PLAYOFFS • ÉLIMINATOIRES				
			GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
2004-05	Upper Canada	High-ON	35	24	22	46	24	-	-	-	-	-
2005-06	Nanaimo	BCHL	56	27	35	62	46	5	3	0	3	2
2006-07	Cornell	ECAC	31	11	8	19	26	-	-	-	-	-
2007-08	Cornell	ECAC	36	14	19	33	41	-	-	-	-	-
2008-09	Cornell	ECAC	36	15	16	31	28	-	-	-	-	-
2009-10	Cornell	ECAC	34	15	20	35	31	-	-	-	-	-
<b>2010-11</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>24</b>	<b>6</b>	<b>7</b>	<b>13</b>	<b>10</b>	-	-	-	-	-
	Binghamton	AHL	59	15	25	40	41	23	1	4	5	13
<b>NHL/OTTAWA TOTALS</b>			<b>24</b>	<b>6</b>	<b>7</b>	<b>13</b>	<b>10</b>	-	-	-	-	-

## VS. NHL • VS. LNH

	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
Anaheim	0	0	0	0	0
Boston	3	0	0	0	0
Buffalo	2	1	0	1	0
Calgary	0	0	0	0	0
Carolina	1	1	0	1	0
Chicago	0	0	0	0	0
Colorado	0	0	0	0	0
Columbus	0	0	0	0	0
Dallas	0	0	0	0	0
Detroit	0	0	0	0	0
Edmonton	0	0	0	0	0
Florida	3	2	1	3	0
Los Angeles	0	0	0	0	0
Minnesota	0	0	0	0	0
Montreal	1	0	1	1	2
Nashville	0	0	0	0	0
New Jersey	3	0	2	2	2
N.Y. Islanders	0	0	0	0	0
N.Y. Rangers	2	0	0	0	0
Philadelphia	1	0	1	1	4
Phoenix	0	0	0	0	0
Pittsburgh	1	0	0	0	2
San Jose	0	0	0	0	0
St. Louis	0	0	0	0	0
Tampa Bay	3	0	2	2	0
Toronto	1	0	0	0	0
Vancouver	0	0	0	0	0
Washington	1	1	0	1	0
Winnipeg	2	1	0	1	0
<b>NHL TOTALS</b>	<b>24</b>	<b>6</b>	<b>7</b>	<b>13</b>	<b>10</b>

## NHL FIRSTS • PREMIÈRES DANS LA LNH

Game • Match: 2/1/11 @ NJ

Assist • Aide: 2/23/11 vs. FLA

Goal • But: 3/3/11 @ ATL (Chris Mason)

## NHL GAME HIGHS • SOMMETS POUR UN MATCH LNH

Goals • Buts: 2 - Last • Dernier: 3/31/11 @ FLA

Assists • Aides: 1 (7x) - 4/7/11 vs. MTL

Points • Points: 2 - 3/31/11 @ FLA (2-0)



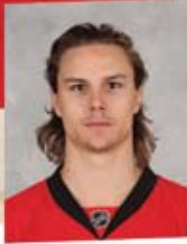
# ERIK KARLSSON

(AIR-ihk KAHRL-suhn)

**Défence • Défenseur**  
**Shoots right • Lance de la droite**  
**6-0, 180 lbs.**

**5/31/90** (Landsbro, Sweden – Suède)

**Drafted • Repêché:** 2008 – Ottawa's first-round pick (15th overall) • 2008 – Choix de première ronde d'Ottawa (15<sup>e</sup> au total)



# 65

## CAREER HIGHLIGHTS

**2010-11:** Played 100th career NHL game vs. Tampa Bay on Jan. 8 (2-1 loss) ... Led Senators defenceman in scoring with 13 goals, 32 assists and 45 points and ranked second in team scoring ... Became only fourth defenceman in franchise history after Steve Duchesne, Norm MacIver and Wade Redden (3x) to register 45 or more points in a season ... Led Senators in average ice time with 23 minutes 32 seconds per game, which ranked 27th in the NHL ... Led Senators in game-winning goals with four ... Represented Ottawa at the 58th NHL All-Star Game in Raleigh, N.C. ... Had 10 shots on goal March 10 at Florida, only the second time in franchise history that a defenceman has 10 or more shots on goal in a game ... Shared monthly Molson Cup award with Brian Elliott in December. **2009-10:** Second Senators rookie defenceman in franchise history (Salo) to record a multi-goal game, doing so against Carolina on April 1 (4-2 win) ... Recorded 11 assists in 12 games with AHL Binghamton. **2008-09:** Played first full professional season with Frolunda HC Goteborg of the Swedish Elite League, recording 10 points ... Was the youngest player on team ... Was loaned to Boras HC of the Swedish second division league for seven games ... Earned a silver medal with Sweden at the 2009 IIHF World Junior Hockey Championship in Ottawa ... Selected as tournament's best defenceman ... Ranked first (tie) among all tournament defencemen in points (nine) and fifth (tie) among all players in assists (seven) ... Named to the tournament media all-star team. **2007-08:** Competed in the Swedish Elite League, playing seven regular-season games for Frolunda HC Goteborg ... Notched his first SEL goal, an overtime-winner, against HV 71 on March 28 ... Appeared in each of Frolunda's six post-season contests and was held scoreless in an opening-round defeat against Linköping ... Recorded the most points among defencemen in the junior league (U-20) ... Helped Sweden reach the bronze-medal game at the 2008 U-18 world junior championship ... Ranked first among all tournament defencemen in plus-minus (8) ... Named tournament's best defenceman.

## FAITS SAILLANTS

**2010-2011 :** A disputé son 100<sup>e</sup> match en carrière dans la LNH contre Tampa Bay, le 8 janvier (*revers de 2-1*)... Meilleur marqueur chez les défenseurs des Sénateurs avec 13 buts, 32 aides et 45 points et deuxième meilleur marqueur de l'équipe... Est devenu le quatrième défenseur seulement de l'histoire de la franchise après Steve Duchesne, Norm MacIver et Wade Redden (3 fois) à avoir récolté 45 points ou plus en une saison... Meneur chez les Sénateurs pour la moyenne de temps de glace avec 23 minutes 32 secondes par match, 27<sup>e</sup> rang dans la LNH... Meneur chez les Sénateurs pour les buts vainqueurs avec quatre... A représenté Ottawa au 58<sup>e</sup> Match des étoiles de la LNH à Raleigh, en Caroline du Nord... A décoché 10 tirs au but le 10 mars en Floride, la deuxième fois seulement de l'histoire de la franchise qu'un défenseur obtient 10 tirs au but ou plus en un match... Coréceptiendaire de la Coupe Molson avec Brian Elliott en décembre. **2009-2010 :** Deuxième défenseur recrue de l'histoire de la franchise des Sénateurs (Salo) à avoir réussi un match de plus d'un but, réussissant l'exploit contre la Caroline, le 1<sup>er</sup> avril (*gain de 4-2*)... A récolté 11 mentions d'aide en 12 matchs avec Binghamton (LAH). **2008-2009 :** A disputé sa première saison professionnelle avec Frolunda HC Goteborg de la Ligue élite de Suède, récoltant 10 points... A été le plus jeune joueur de l'équipe... A été prêté au Boras HC de la Ligue de deuxième division de Suède pour sept rencontres... A remporté une médaille d'argent avec la Suède au Championnat mondial junior 2009 de l'IIHF à Ottawa... Choisi le meilleur défenseur du tournoi... A terminé au premier rang (égalité) chez les défenseurs du tournoi pour les points (neuf) et cinquième (égalité) parmi tous les joueurs au chapitre des aides (sept)... Choisi sur l'équipe d'étoile des médias du tournoi. **2007-2008 :** A évolué dans la Ligue élite de Suède, disputant sept matchs de saison régulière avec le Frolunda HC Goteborg... A inscrit son premier but dans la ligue, un but vainqueur en prolongation, contre HV 71, le 28 mars... A disputé tous les six matchs de Frolunda en séries éliminatoires et n'a pas obtenu de point dans la défaite en première ronde contre Linköping... A récolté le plus grand nombre de points chez les défenseurs de la ligue junior (M-20)... A aidé la Suède à remporter le match de la médaille de bronze au Championnat mondial junior M-18 2008... Premier chez les défenseurs du tournoi au chapitre du différentiel (8)... Choisi le meilleur défenseur du tournoi.

A. Ringqvist/NHL via Getty Images

## CAREER • CARRIÈRE

Season Saison	Club	League Ligue	REG. SEASON • SAISON RÉG.					PLAYOFFS • ÉLIMINATOIRES				
			GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
2006-07	Sodertälje SK	Swe-U18	2	0	1	1	33	-	-	-	-	-
	Sodertälje SK	Swe-Jr.	10	2	8	10	8	-	-	-	-	-
2007-08	Frolunda U18	Swe-U18	3	1	2	3	2	2	0	1	1	10
	Frolunda U20	Swe-Jr.	38	13	24	37	68	5	1	0	1	4
2008-09	Frolunda	SEL	7	1	0	1	0	6	0	0	0	0
	Boras HC	Swe-1	7	0	1	1	14	-	-	-	-	-
	Frolunda HC	SEL	45	5	5	10	10	11	1	2	3	24
	Sweden	WJC	6	2	7	9	0	-	-	-	-	-
2009-10	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>60</b>	<b>5</b>	<b>21</b>	<b>26</b>	<b>24</b>	<b>6</b>	<b>1</b>	<b>5</b>	<b>6</b>	<b>4</b>
	Binghamton	AHL	12	0	11	11	22	-	-	-	-	-
	Sweden	WHC	9	1	3	4	2	-	-	-	-	-
2010-11	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>75</b>	<b>13</b>	<b>32</b>	<b>45</b>	<b>50</b>	-	-	-	-	-
<b>NHL/OTTAWA TOTALS</b>			<b>135</b>	<b>18</b>	<b>53</b>	<b>71</b>	<b>74</b>	<b>6</b>	<b>1</b>	<b>5</b>	<b>6</b>	<b>4</b>

## VS. NHL • VS. LNH

	GP	G	A	Pts	PIM
	PJ	B	A	Pts	PUN
Anaheim	2	0	1	1	0
Boston	11	0	1	1	4
Buffalo	10	1	6	7	6
Calgary	3	0	1	1	0
Carolina	8	3	1	4	4
Chicago	2	0	2	2	0
Colorado	1	1	0	1	0
Columbus	1	0	0	0	2
Dallas	1	0	0	0	0
Detroit	1	0	1	1	0
Edmonton	3	0	3	3	0
Florida	6	3	3	6	4
Los Angeles	1	0	0	0	0
Minnesota	2	1	3	4	0
Montreal	10	2	6	8	6
Nashville	2	0	1	1	0
New Jersey	6	1	3	4	4
N.Y. Islanders	7	1	0	1	8
N.Y. Rangers	7	0	3	3	4
Philadelphia	6	0	2	2	8
Phoenix	2	1	0	1	2
Pittsburgh	7	2	3	5	6
San Jose	2	0	1	1	0
St. Louis	2	0	0	0	2
Tampa Bay	6	0	5	5	0
Toronto	9	1	2	3	6
Vancouver	4	0	0	0	0
Washington	6	0	2	2	6
Winnipeg	7	0	4	4	2
<b>NHL TOTALS</b>	<b>135</b>	<b>18</b>	<b>53</b>	<b>71</b>	<b>74</b>

## NHL FIRSTS • PREMIÈRES DANS LA LNH

Game • Match: 10/3/09 @ NYR

Assist • Aide: 10/3/09 @ NYR

Goal • But: 12/19/09 vs. MIN (Niklas Backstrom)

## NHL GAME HIGHS • SOMMETS POUR UN MATCH LNH

Goals • Buts: 2 (3x) - Last • Dernier: 3/10/11 at FLA

Assists • Aides: 3 (2x) - 12/16/10 at MIN

Points • Points: 3 - 12/26/10 vs. PIT (2-1)

## SHOOTOUT • FUSILLADE:

2010-11: 1-3 (1 winner • but gagnant)

Career • Carrière: 1-3 (1 winner • but gagnant)

## INTERNATIONAL

World junior under-18 • Ch. mondial junior moins de 18 ans: 2008 (bronze)

World junior • Ch. mondial junior: 2009 (silver • argent)

World senior • Ch. mondial senior: 2010 (bronze)



# ZENON KONOPKA

(ZEH-nohn kuh-NOHP-kah)

## Centre

Shoots left • Lance de la gauche

6-0, 209 lbs.

1/2/81 (Niagara-on-the-Lake, Ont.)

Drafted • Repêché: Not drafted • Non repêché



# 28

## CAREER HIGHLIGHTS

**2010-11:** Appeared in all 82 games for the first time in his NHL career ... Led the NHL with 307 minutes in penalties ... Won 57.7 per cent of his faceoffs ... Made his Islanders debut in the season opener on Oct. 9 vs. Dallas (5-4 SO loss) ... Had a two-point game with a pair of assists on Nov. 17 vs. Tampa Bay (4-2 loss) ... Scored his first goal with the Islanders on Dec. 2 vs. N.Y. Rangers (6-5 loss). **2009-10:** Led the NHL in PIM with 265 ... Played in his 100th career game on March 2 vs. Philadelphia (7-2 loss). **2008-09:** Skated in seven NHL games with Tampa Bay, recording one assist and 29 penalty minutes ... Made his Lightning debut on Dec. 10 at Buffalo (4-2 loss) ... Scored 57 points (17 goals/40 assists) and posted 186 penalty minutes in 70 AHL games with Norfolk ... Was the only player in the AHL to rank in the top 50 for both points (38th) and PIM (17th) ... Named Norfolk's captain on Oct. 9. **2007-08:** Posted 55 points, including a career-high 24 goals with Syracuse (AHL) ... Recalled to Columbus on April 1 and played in three games ... Was announced as Syracuse's captain prior to the season. **2006-07:** Split his fifth professional season between Syracuse and Portland of the AHL, totalling 55 points (20 goals and 35 assists) in 62 games ... Also saw action in six NHL games with Columbus ... Traded to Columbus by Anaheim on Jan. 26. **2005-06:** Played in 23 games with Anaheim, posting seven points and 48 penalty minutes in his first NHL action ... Made his NHL debut on Oct. 30 vs. Phoenix (3-2 win) ... Netted his first NHL goal and point on Nov. 6 vs. Minnesota (4-3 SO loss) ... Recorded his first NHL assist on Dec. 16 vs. Los Angeles (4-3 SO loss) ... Played in 34 AHL games with Portland, netting 44 points (18 goals and 26 assists) with 57 penalty minutes. **2004-05:** Played in 75 AHL games with Cincinnati, recording 17 goals, 46 points and 212 penalty minutes. **2003-04:** Spent the majority of the season with Utah of the AHL, scoring 11 points and 198 PIM ... Also skated in 23 games with Idaho of the ECHL, posting 28 points (six goals and 22 assists). **2002-03:** Scored 70 points (22 goals, 48 assists) in his rookie campaign with Wheeling (ECHL), while posting 231 penalty minutes ... Also made his AHL debut with Wilkes-Barre/Scranton, tallying one assist in four games ... Selected to the ECHL All-Rookie Team. **2001-02:** Collected a junior career-high 86 points (18 goals, 68 assists) in his fourth and final OHL season with Ottawa. **2000-01:** Helped the 67's to the Memorial Cup tournament, recording 20 playoff points. **1998-98:** Was a member of the Ottawa's 67's Memorial Cup championship team.

## FAITS SAILLANTS

**2010-2011 :** A disputé tous les 82 matchs pour la première fois de sa carrière dans la LNH ... Meneur de la LNH avec 307 minutes de pénalité ... A remporté 57,7 pour cent de ses mises en jeu ... A fait ses débuts chez les Islanders à l'ouverture de la saison, le 9 octobre contre Dallas (*revers de 5-4 FUS*) ... A connu un match de deux points avec deux aides, le 17 novembre contre Tampa Bay (*revers de 4-2*) ... A inscrit son premier but chez les Islanders le 2 décembre contre les Rangers de N.Y. (*revers de 6-5*). **2009-2010 :** Meneur de la LNH avec 265 minutes de pénalité ... A disputé son 100<sup>e</sup> match en carrière le 2 mars contre Philadelphie (*revers de 7-2*). **2008-2009 :** A participé à sept matchs dans la LNH avec Tampa Bay, récoltant une aide et 29 minutes de pénalité ... A fait ses débuts avec le Lightning le 10 décembre à Buffalo (*revers de 4-2*) ... A récolté 57 points (17 buts/40 aides) et purgé 186 minutes de pénalité en 70 matchs dans la LNH avec Norfolk ... Seul joueur dans la LNH à terminer dans le top 50 au chapitre des points (38<sup>e</sup>) et des PUN (17<sup>e</sup>) ... Choisi comme capitaine de Norfolk le 9 octobre. **2007-2008 :** A récolté 55 points, incluant 24 buts, un sommet en carrière, avec Syracuse (LAH) ... Rappelé à Columbus le 1<sup>er</sup> avril et a participé à trois matchs ... A été choisi comme capitaine de Syracuse avant le début de la saison. **2006-2007 :** A partagé sa cinquième saison professionnelle entre Syracuse et Portland dans la LAH, totalisant 55 points (20 buts et 35 aides) en 62 matchs ... A aussi pris part à six matchs dans la LNH avec Columbus ... Échangé à Columbus par Anaheim, le 26 janvier. **2005-2006 :** A disputé 23 matchs avec Anaheim, récoltant sept points et 48 minutes de pénalité à son premier séjour dans la LNH ... A fait ses débuts dans la LNH le 30 octobre contre Phoenix (*gain de 3-2*) ... A inscrit son premier but et son premier point dans la LNH le 6 novembre contre Minnesota (*revers de 4-3 FUS*) ... A récolté sa première mention d'aide dans la LNH le 16 décembre contre Los Angeles (*revers de 4-3 FUS*) ... A disputé 34 matchs dans la LAH avec Portland, récoltant 44 points (18 buts et 26 aides) et 57 minutes de pénalité. **2004-2005 :** A disputé 75 matchs dans la LAH avec Cincinnati, récoltant 17 buts, 46 points et 212 minutes de pénalité. **2003-2004 :** A passé la majeure partie de la saison avec Utah dans la LAH, récoltant 11 points et 198 PUN ... A aussi disputé 23 matchs avec Idaho dans la ECHL, récoltant 28 points (six buts et 22 aides). **2002-2003 :** A récolté 70 points (22 buts, 48 aides) à sa première campagne avec Wheeling (ECHL), tout en purgeant 231 minutes de pénalité ... A aussi effectué ses débuts dans la LAH avec Wilkes-Barre/Scranton, obtenant une aide en quatre matchs ... Choisi sur l'équipe des recrues de la ECHL. **2001-2002 :** A récolté 86 points (18 buts, 68 aides), un sommet en carrière dans le junior, à sa quatrième et dernière saison dans la LH Ontario avec Ottawa. **2000-2001 :** A aidé les 67's au tournoi de la Coupe Memorial, récoltant 20 points en séries éliminatoires. **1998-1998 :** Membre de l'équipe des 67's d'Ottawa qui a remporté le championnat de la Coupe Memorial.

S. LEVY/MLL (2) Getty Images

## CAREER • CARRIÈRE

Season Saison	Club	League Ligue	REG. SEASON • SAISON RÉG.					PLAYOFFS • ÉLIMINATOIRES				
			GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
1998-99	Ottawa	OHL	56	7	8	15	62	7	0	0	0	2
1999-00	Ottawa	OHL	59	8	11	19	107	11	1	2	3	8
2000-01	Ottawa	OHL	66	20	45	65	120	20	7	13	20	47
2001-02	Ottawa	OHL	61	18	68	86	100	13	8	6	14	49
2002-03	Wilkes-Barre Wheeling	AHL ECHL	4 68	0 22	1 48	1 70	9 231	- -	- -	- -	- -	- -
2003-04	Utah Idaho	AHL ECHL	43 23	7 6	4 22	11 28	198 82	- 17	- 9	- 8	- 17	- 30
2004-05	Cincinnati	AHL	75	17	29	46	212	12	3	3	6	26
<b>2005-06</b>	<b>Anaheim</b>	<b>NHL</b>	<b>23</b>	<b>4</b>	<b>3</b>	<b>7</b>	<b>48</b>	-	-	-	-	-
	Portland	AHL	34	18	26	44	57	19	11	18	29	46
2006-07	Togliatti Columbus	Russia NHL	4 6	0 0	0 0	0 0	8 20	- -	- -	- -	- -	- -
	Portland	AHL	42	11	24	35	97	-	-	-	-	-
	Syracuse	AHL	20	9	11	20	70	-	-	-	-	-
<b>2007-08</b>	<b>Columbus</b>	<b>NHL</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>15</b>	-	-	-	-	-
	Syracuse	AHL	62	24	31	55	194	13	3	7	10	42
<b>2008-09</b>	<b>Tampa Bay</b>	<b>NHL</b>	<b>7</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>29</b>	-	-	-	-	-
	Norfolk	AHL	70	17	40	57	188	-	-	-	-	-
<b>2009-10</b>	<b>Tampa Bay</b>	<b>NHL</b>	<b>74</b>	<b>2</b>	<b>3</b>	<b>5</b>	<b>265</b>	-	-	-	-	-
<b>2010-11</b>	<b>N.Y. Islanders</b>	<b>NHL</b>	<b>82</b>	<b>2</b>	<b>7</b>	<b>9</b>	<b>307</b>	-	-	-	-	-
<b>NHL TOTALS</b>			<b>195</b>	<b>8</b>	<b>14</b>	<b>22</b>	<b>684</b>	-	-	-	-	-

## VS. NHL • VS. LNH

	GP	G	A	Pts	PIM
	PJ	B	A	Pts	PUN
Anaheim	4	0	0	0	32
Boston	9	0	1	1	17
Buffalo	9	0	0	0	7
Calgary	3	0	0	0	16
Carolina	10	0	0	0	36
Chicago	3	0	0	0	12
Colorado	5	0	0	0	20
Columbus	3	0	0	0	24
Dallas	5	0	0	0	2
Detroit	4	0	1	1	5
Edmonton	2	0	0	0	12
Florida	10	0	2	2	35
Los Angeles	5	0	1	1	30
Minnesota	5	1	0	1	28
Montreal	9	1	0	1	14
Nashville	4	0	0	0	0
New Jersey	10	0	0	0	45
N.Y. Islanders	4	0	0	0	5
N.Y. Rangers	10	1	1	2	59
Ottawa	9	0	1	1	27
Philadelphia	10	1	0	1	63
Phoenix	6	1	0	1	9
Pittsburgh	10	1	0	1	85
San Jose	5	0	1	1	5
St. Louis	6	0	1	1	20
Tampa Bay	5	1	3	4	12
Toronto	8	1	0	1	19
Vancouver	2	0	0	0	5
Washington	10	0	1	1	15
Winnipeg	10	0	1	1	25
<b>NHL TOTALS</b>	<b>195</b>	<b>8</b>	<b>14</b>	<b>22</b>	<b>684</b>

## TRANSACTIONS

Signed as a free agent by Utah (AHL) (9/10/03). Signed as a free agent by Anaheim (9/1/04). Signed as a free agent by Togliatti (Russia) (7/26/06). Traded to Columbus by Anaheim with Curtis Glencross and Anaheim's seventh-round choice (Trent Vogelhuber) for Mark Hartigan, Joe Motzko and Columbus's fourth-round choice (Sebastian Stefaniszin) in 2007 entry draft (1/26/07). Signed as a free agent by Tampa Bay (7/10/08). Signed as a free agent by N.Y. Islanders on 7/2/10. Signed as a free agent by Ottawa (7/5/11). • Mis sous contrat à titre de joueur autonome par Utah (LAH), le 10 septembre 2003. Mis sous contrat à titre de joueur autonome par Anaheim, le 1<sup>er</sup> septembre 2004. Mis sous contrat à titre de joueur autonome par Togliatti (Russie), le 26 juillet 2006. Échangé à Columbus par Anaheim avec Curtis Glencross et le choix de septième ronde d'Anaheim (Trent Vogelhuber) au repêchage de 2007 en retour de Mark Hartigan, Joe Motzko et le choix de quatrième ronde de Columbus (Sebastian Stefaniszin) au repêchage de 2007, le 26 janvier 2007. Mis sous contrat à titre de joueur autonome par Tampa Bay, le 10 juillet 2008. Mis sous contrat à titre de joueur autonome par les Islanders de N.Y., le 2 juillet 2010. Mis sous contrat à titre de joueur autonome par Ottawa, le 5 juillet 2011.

## NHL FIRSTS • PREMIÈRES DANS LA LNH

**Game • Match:** 10/30/05 vs. PHX

**Assist • Aide:** 12/16/05 vs. LA

**Goal • But:** 11/6/05 vs. MIN (Manny Fernandez)

## NHL GAME HIGHS • SOMMETS POUR UN MATCH LNH

**Goals • Buts:** 1 (8x) - Last • Dernier: 3/8/11 vs. TOR

**Assists • Aides:** 2 - 11/17/10 vs. TB

**Points • Points:** 2 - 11/17/10 vs. TB (0-2)

## SHOOTOUT • FUSILLADE:

**2010-11:** 0-0

**Career • Carrière:** 0-1



# FILIP KUBA

(FHL-ihp KOO-bah)



**Défence • Défenseur**

**Shoos left • Luce de la gauche**

**6-4, 225 lbs.**

**12/29/76** (Ostrava, Czech Republic • République tchèque)

**Drafted • Repêché:** 1995 – Florida's eighth-round pick (192nd overall) • 1995 – Choix de huitième ronde de la Floride (192<sup>e</sup> au total)



# 17

## CAREER HIGHLIGHTS

**2010-11:** Played his 700th career NHL game vs. Boston on March 1 (1-0 loss) ... Reached 300 penalty minutes for his career at Washington on Jan. 16 (3-1 loss) ... Ranked second among Senators with 104 blocked shots ... Recorded first game-winning goal with Senators on April 7 in 3-2 OT win vs. Montreal ... Blocked five shots in a game on two occasions ... Suffered a broken right leg Sept. 18 and missed 16 regular-season games, returning Nov. 13 at Boston (2-0 win). **2009-10:** Ranked first among Senators defencemen in scoring with 28 points ... Recorded 200th career assist against Carolina on Dec. 12 (4-2 win) ... Established a new career high and became fifth defenceman in franchise history to record four points (*one goal, three assists*) in one game on Nov. 21 against Buffalo (5-3 win). **2008-09:** One of five Senators (*Daniel Alfredsson, Dany Heatley, Chris Phillips, Anton Volchenkov*) to average more than 20 minutes time on ice per game ... Established new career highs in assists (37) and points (40) for one season ... Set a franchise (*and league*) record for a defenceman when he tallied at least one assist in each of the Senators' first eight games ... Finished first among Senators defencemen in points ... Ranked first among Ottawa defencemen in assists, first among all Ottawa players in average time on ice (23:16) ... Played his 600th career NHL game against Boston (4/7/09, 3-2 win). **2007-08:** First on team in assists (25) and tied for first in scoring (31 points) among defencemen ... Ranked third on the team in average time on ice per game (24:57), second for shorthanded time on ice per game (3:10) and fourth in power-play situations (3:37) ... Played two games with more than 30 minutes of time on ice — his season-high 31:01 at Montreal (12/11/07) — and only one game below 20 minutes ... Played in his 500th career game at Florida (1/12/08) ... Missed six games to injury. **2006-07:** Set career season highs in games (81), goals (15) and points (37) ... Tied a career high with three points (one goal and two assists) at Washington (12/19/06). **2005-06:** Recorded an average of 21:46 time on ice to lead Minnesota ... Ranked second among team defencemen in scoring ... Named team captain for month of November. **2003-04:** Became first Wild defenceman to appear in NHL all-star game (2004) ... Saw action in Minnesota's first 77 games before being sidelined for the final five with a broken finger ... Ranked first among team defencemen in scoring and assists ... Logged an average of 24:05 time on ice to lead the team. **2002-03:** Led Wild defencemen in goals, assists, points and power-play goals (4) ... Set Wild franchise mark for time on ice with 33:02 at Chicago (12/26/02) ... Led all Wild defencemen in post-season scoring and time in time on ice at 26:45 ... Scored the first goal in Wild playoff history with a power-play marker at Colorado (4/10/03). **2001-02:** Led club in time on ice (25:30) for second year in a row and ranked third in blocked shots (94) ... Ranked 15th among NHL defencemen in average ice time ... Led Wild defencemen in goals, was second in assists (19) and tied for first in points ... Named team captain for month of November. **2000-01:** Led club in game-winning goals (4) and time on ice (24:14) ... Ranked second in blocked shots (136), third in assists (27) and shots (141) and tied for third in points ... Finished first among NHL rookies in average ice time ... Was second among club defencemen in goals, assists and points ... Registered three multi-point games. **1999-00:** Scored first NHL goal vs. New York Islanders (10/27/99). **1998-99:** Made NHL debut as a member of Florida at Buffalo (4/9/99) ... Spent majority of season with Kentucky (AHL).

## FAITS SAILLANTS

**2010-2011 :** A disputé son 700<sup>e</sup> match en carrière dans la LNH contre Boston, le 1<sup>er</sup> mars (*revers de 1-0*) ... A atteint le plateau des 300 minutes de pénalité en carrière à Washington, le 16 janvier (*revers de 3-1*) ... A terminé deuxième chez les Sénateurs avec 104 tirs bloqués ... A inscrit son premier but vainqueur avec les Sénateurs le 7 avril dans un gain de 3-2 P contre Montréal ... A bloqué cinq tirs dans un match à deux occasions ... A subi une fracture à la jambe droite le 18 septembre et a raté 16 matchs de saison régulière, revenant au jeu le 13 novembre à Boston (*gain de 2-0*). **2009-2010 :** Premier marqueur chez les défenseurs des Sénateurs avec 28 points ... A récolté sa 200<sup>e</sup> mention d'aide en carrière contre la Caroline, le 12 décembre (*gain de 4-2*) ... A établi un nouveau sommet en carrière et est devenu le cinquième défenseur de l'histoire de la franchise à inscrire quatre points (*un but, trois aides*) en un match, le 21 novembre contre Buffalo (*gain de 5-3*). **2008-2009 :** L'un des cinq joueurs des Sénateurs (*Daniel Alfredsson, Dany Heatley, Chris Phillips, Anton Volchenkov*) à avoir passé en moyenne plus de 20 minutes sur la patinoire par match ... A établi de nouveaux sommets en carrière au chapitre des aides (37) et des points (40) pour une saison ... A établi un record de franchise (et de la ligue) pour un défenseur en récoltant au moins une aide à chacun des huit premiers matchs des Sénateurs ... A terminé au premier rang des défenseurs chez les Sénateurs au chapitre des points ... A terminé au premier rang des défenseurs d'Ottawa au chapitre des aides, premier chez les Sénateurs pour la moyenne de temps de glace (23:16) ... A disputé son 600<sup>e</sup> match en carrière dans la LNH contre Boston (4/7/09, *gain de 3-2*). **2007-2008 :** Meneur de l'équipe pour les aides (25) et ex æquo pour les points (31) chez les défenseurs ... A terminé au troisième rang de l'équipe pour la moyenne de temps de glace par match (24:57), deuxième pour le temps de glace en infériorité numérique par match (3:10) et quatrième en situation de supériorité numérique (3:37) ... A disputé deux matchs de plus de 30 minutes sur la patinoire — son sommet en saison avec 31:01 à Montréal (12/11/07) — et un seul match avec moins de 20 minutes ... A disputé son 500<sup>e</sup> match en carrière en Floride (1/12/08) ... A raté six matchs en raison de blessure. **2006-2007 :** A établi des sommets en saison au chapitre des matchs (81), des buts (15) et des points (37) ... A égalé un sommet en carrière avec trois points (*un but et deux passes*) à Washington (12/19/06). **2005-2006 :** A passé en moyenne 21:46 sur la patinoire, le meneur pour Minnesota ... Deuxième meilleur marqueur chez les défenseurs de l'équipe ... Choisi à titre de capitaine de l'équipe pour le mois de novembre. **2003-2004 :** Est devenu le premier défenseur du Wild à participer au Match des étoiles de la LNH (2004) ... A disputé les 77 premiers matchs du Minnesota avant de s'absenter pour les cinq derniers matchs en raison d'une fracture à un doigt ... Premier au chapitre des points et des aides chez les défenseurs de l'équipe ... A passé en moyenne 24:05 sur la patinoire, le meneur de l'équipe. **2002-2003 :** Meneur chez les défenseurs du Wild pour les buts, les aides, les points et les buts en avantage numérique (4) ... A établi un sommet de franchise du Wild pour le temps de glace avec 33:02 à Chicago (12/26/02) ... Meneur chez les défenseurs du Wild au chapitre des points en séries éliminatoires et meneur de l'équipe pour le temps de glace avec 26:45 ... A marqué le premier but de l'histoire du Wild en séries éliminatoires, en avantage numérique au Colorado (4/10/03). **2001-2002 :** Meneur de l'équipe pour le temps de glace (25:30) pour une deuxième année consécutive et troisième au niveau des tirs bloqués (94) ... A terminé au 15<sup>e</sup> rang chez les défenseurs de la LNH pour la moyenne de temps de glace ... Meneur chez les défenseurs du Wild au chapitre des buts, deuxième pour les aides (19) et ex æquo en première place pour les points ... Choisi à titre de capitaine de l'équipe pour le mois de novembre. **2000-2001 :** Meneur du club pour les buts vainqueurs (4) et pour le temps de glace (24:14) ... Deuxième pour les tirs bloqués (136), troisième pour les aides (27) et des tirs au but (141) et ex æquo en troisième pour les points ... A terminé au premier rang parmi les recrues de la LNH pour la moyenne de temps de glace ... Deuxième chez les défenseurs de l'équipe pour les buts, les aides et les points ... A réussi trois matchs de plus d'un point ... **1999-2000 :** A marqué son premier but dans la LNH contre les Islanders de New York (10/27/99). **1998-1999 :** A fait ses débuts dans la LNH avec les Panthers à Buffalo (4/9/99) ... A passé la majeure partie de la saison avec le Kentucky (LAH).

A photograph by NHL.com



## CAREER • CARRIÈRE

Season Saison	Club	League Ligue	REG. SEASON • SAISON RÉG.					PLAYOFFS • ÉLIMINATOIRES				
			GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
1994-95	Vitkovice	Czech	4	0	0	0	0	-	-	-	-	-
1995-96	Vitkovice	Czech	18	0	1	1	2	-	-	-	-	-
1996-97	Carolina	AHL	51	0	12	12	38	-	-	-	-	-
1997-98	New Haven	AHL	77	4	13	17	58	3	1	1	2	0
1998-99	Florida	NHL	5	0	1	1	0	-	-	-	-	-
1998-99	Kentucky	AHL	45	2	8	10	33	10	0	1	1	4
1999-00	Houston	IHL	27	3	6	9	13	11	1	2	3	4
1999-00	Florida	NHL	13	1	5	6	2	-	-	-	-	-
2000-01	Minnesota	NHL	75	9	21	30	28	-	-	-	-	-
	Czech Rep.	WHC	9	1	1	2	8	-	-	-	-	-
2001-02	Minnesota	NHL	62	5	19	24	32	-	-	-	-	-
2002-03	Minnesota	NHL	78	8	21	29	29	18	3	5	8	24
2003-04	Minnesota	NHL	77	5	19	24	28	-	-	-	-	-
2005-06	Minnesota	NHL	65	6	19	25	44	-	-	-	-	-
	Czech Rep.	Olympics	8	1	0	1	0	-	-	-	-	-
2006-07	Tampa Bay	NHL	81	15	22	37	36	6	1	4	5	4
2007-08	Tampa Bay	NHL	75	6	25	31	40	-	-	-	-	-
	Czech Rep.	WHC	7	1	2	3	4	-	-	-	-	-
2008-09	Ottawa	NHL	71	3	37	40	28	-	-	-	-	-
2009-10	Ottawa	NHL	53	3	25	28	28	-	-	-	-	-
	Czech Rep.	Olympics	5	0	1	1	0	-	-	-	-	-
2010-11	Ottawa	NHL	64	2	14	16	16	-	-	-	-	-
<b>NHL TOTALS</b>			<b>719</b>	<b>63</b>	<b>228</b>	<b>291</b>	<b>311</b>	<b>24</b>	<b>4</b>	<b>9</b>	<b>13</b>	<b>28</b>
<b>OTTAWA TOTALS</b>			<b>188</b>	<b>8</b>	<b>76</b>	<b>84</b>	<b>72</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>

## VS. NHL • VS. LNH

	GP	G	A	Pts	PIM
	PJ	B	A	Pts	PUN
Anaheim	22	3	7	10	14
Boston	27	3	14	17	8
Buffalo	25	2	9	11	10
Calgary	33	2	7	9	30
Carolina	29	4	11	15	16
Chicago	20	4	8	12	6
Colorado	31	1	10	11	18
Columbus	19	4	6	10	27
Dallas	19	1	4	5	10
Detroit	22	4	3	7	12
Edmonton	31	0	5	5	12
Florida	31	3	11	14	14
Los Angeles	24	0	4	4	8
Minnesota	4	0	0	0	2
Montreal	27	3	9	12	14
Nashville	22	1	7	8	6
New Jersey	23	1	5	6	8
N.Y. Islanders	23	7	4	11	10
N.Y. Rangers	26	1	4	5	6
Ottawa	14	3	5	8	6
Philadelphia	23	1	10	11	6
Phoenix	21	1	8	9	2
Pittsburgh	23	3	11	14	4
San Jose	24	1	4	5	8
St. Louis	21	1	4	5	4
Tampa Bay	17	0	13	13	4
Toronto	25	0	7	7	6
Vancouver	31	2	8	10	10
Washington	33	4	14	18	20
Winnipeg	29	3	16	19	10
<b>NHL TOTALS</b>	<b>719</b>	<b>63</b>	<b>228</b>	<b>291</b>	<b>311</b>

## TRANSACTIONS

Traded to Calgary by Florida for Rocky Thompson (3/16/00). Claimed by Minnesota from Calgary in expansion draft (6/23/00). Signed as a free agent by Tampa Bay (7/1/06). Traded to Ottawa by Tampa Bay with Alexandre Picard and a 2009 first-round draft pick (obtained from San Jose) for Andrej Meszaros (8/29/08). • Échangé à Calgary par la Floride en retour de Rocky Thompson (3/16/00). Réclamé par le Minnesota de Calgary au repêchage d'expansion (6/23/00). Mis sous contrat à titre de joueur autonome par Tampa Bay (7/1/06). Échangé à Ottawa par Tampa Bay avec Alexandre Picard et un choix de première ronde au repêchage de 2009 (obtenu de San Jose) en retour de Andrej Meszaros (8/29/08).

## NHL FIRSTS • PREMIÈRES DANS LA LNH

**Game • Match:** 4/9/99 @ BUF

**Assist • Aide:** 4/14/99 vs. MTL

**Goal • But:** 10/27/99 vs. NYI (Felix Potvin)

## NHL GAME HIGHS • SOMMETS POUR UN MATCH LNH

**Goals • Buts:** 2 (3x) - Last • Dernier: 11/6/06 @ NYI

**Assists • Aides:** 3 (4x) - Last • Dernier: 2/11/10 vs. WSH

**Points • Points:** 4 - 11/21/09 vs. BUF (1-3)

## SHOOTOUT • FUSILLADE:

**2010-11:** 0-0

**Career • Carrière:** 0-3

## INTERNATIONAL

**World senior • Ch. mondial senior:** 2001 (gold • or), 2008

**Olympic games • Jeux olympiques:** 2006, 2010



# BRIAN LEE

(BRIGH-uhn LEE)

**Défence • Défenseur**  
**Shoots right • Lance de la droite**  
**6-3, 205 lbs.**

**3/26/87** (Moorhead, Minn.)

**Drafted • Repêché:** 2005 – Ottawa's first-round pick (ninth overall) • 2005 – Choix de première ronde d'Ottawa (neuvième au total)



# 5



## CAREER HIGHLIGHTS

**2010-11:** Played his 100th career NHL game vs. Montreal on Jan. 21 (7-1 loss) ... Registered six blocked shots on two occasions ... Was credited with five hits at N.Y. Islanders (6-4 win). **2009-10:** Recalled to Ottawa from Binghamton (AHL) five times. **2008-09:** Ranked sixth among all rookie NHL defencemen in points (13) and shots (51) ... Finished ninth among NHL rookie defencemen in average time on ice (18:53) ... Recorded first NHL goal, the game-winner, at Edmonton (12/30/08, 3-2 win) ... Had a four-game point streak (1-3) Feb. 12-17 ... Tallied 12 points (2-10) and 41 penalty minutes in 27 games with Binghamton (AHL) ... Missed one game to injury. **2007-08:** Made professional debut with AHL Binghamton against Albany (10/6/07) ... Recorded first point (an assist) with a power-play helper in first AHL game ... Tallied first multi-point game with two assists against Hershey (10/13/07) ... Notched first professional goal in a 5-4 win at Rochester (10/28/07) ... Recalled from Binghamton for the first time on March 25 and made Senators and NHL debut that evening at Buffalo ... Recorded first career NHL point (an assist) at Toronto (4/3/08) ... Appeared in each of Ottawa's four post-season games against Pittsburgh and was held scoreless. **2006-07:** Ranked third among University of North Dakota defencemen with 26 points ... Played in third straight world junior championship, recording 14 penalty minutes in seven games. **2005-06:** Named to WCHA rookie team ... Led team defencemen with 23 assists and 27 points.

## FAITS SAILLANTS

**2010-2011 :** A disputé son 100<sup>e</sup> match en carrière dans la LNH contre Montréal, le 21 janvier (*revers de 7-1*)... A bloqué six lancers à deux occasions... A été crédité de cinq mises en échec contre les Islanders à N.Y. (*gain de 6-4*). **2009-2010 :** Rappelé à Ottawa de Binghamton (LAH) à cinq reprises. **2008-2009 :** Classé au sixième rang chez les défenseurs recrues de la LNH au chapitre des points (13) et des tirs (51)... A terminé au neuvième rang chez les défenseurs recrues de la LNH au chapitre de la moyenne de temps de glace (18:53)... A inscrit son premier but dans la LNH, le vainqueur, à Edmonton (12/30/08, *gain de 3-2*)... A connu une séquence de quatre matchs avec au moins un point (1-3), du 12 au 17 février... A récolté 12 points (2-10) et 41 minutes de pénalité en 27 matchs avec Binghamton (LAH)... A raté un match en raison de blessure. **2007-2008 :** A effectué ses débuts professionnels avec Binghamton (LAH) contre Albany (10/6/07)... A récolté son premier point (*une aide*) en avantage numérique à son premier match dans la LAH... A connu son premier match de plus d'un point avec deux aides contre Hershey (10/13/07)... A marqué son premier but chez les professionnels dans une victoire de 5-4 à Rochester (10/28/07)... Rappelé de Binghamton pour la première fois le 25 mars et a effectué ses débuts chez les Sénateurs et dans la LNH le même soir à Buffalo... A récolté son premier point en carrière dans la LNH (*une aide*) à Toronto (4/3/08)... A disputé les quatre matchs d'Ottawa en séries éliminatoires contre Pittsburgh et n'a pas obtenu de point. **2006-2007 :** A terminé troisième chez les défenseurs de l'Université du Dakota du Nord avec 26 points... A participé à un troisième Championnat mondial junior d'affilié, obtenant 14 minutes de pénalité en sept matchs. **2005-2006 :** Choisi sur l'équipe des recrues de la WCHA... Meneur des défenseurs de l'équipe avec 23 aides et 27 points.

A Report/MLive.com Images

## CAREER • CARRIÈRE

Season Saison	Club	League Ligue	REG. SEASON • SAISON RÉG.					PLAYOFFS • ÉLIMINATOIRES				
			GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
2003-04	Moorhead	High-MIN	29	10	38	48	-	-	-	-	-	
2004-05	Moorhead	High-MIN	25	12	26	38	-	-	-	-		
	Lincoln	USHL	12	0	3	3	4	4	2	3	5	
2005-06	North Dakota	WCHA	44	4	23	27	44	-	-	-	-	
	USA	WJC	7	1	0	1	8	-	-	-	-	
2006-07	North Dakota	WCHA	38	2	24	26	69	-	-	-	-	
	USA	WJC	7	0	0	0	14	-	-	-	-	
2007-08	Binghamton	AHL	55	3	22	25	51	-	-	-	-	
	Ottawa	NHL	6	0	1	1	4	4	0	0	0	
2008-09	Ottawa	NHL	53	2	11	13	33	-	-	-	-	
	Binghamton	AHL	27	2	10	12	41	-	-	-	-	
2009-10	Binghamton	AHL	41	3	12	15	52	-	-	-	-	
	Ottawa	NHL	23	2	1	3	12	-	-	-	-	
2010-11	Ottawa	NHL	50	0	3	3	24	-	-	-	-	
<b>NHL/OTTAWA TOTALS</b>			<b>132</b>	<b>4</b>	<b>16</b>	<b>20</b>	<b>73</b>	<b>4</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	

## VS. NHL • VS. LNH

	GP	G	A	Pts	PIM
	PJ	B	A	Pts	PUN
Anaheim	1	0	0	0	0
Boston	11	0	1	1	2
Buffalo	13	0	0	0	8
Calgary	3	0	0	0	0
Carolina	5	0	1	1	0
Chicago	1	0	0	0	0
Colorado	1	0	1	1	0
Columbus	3	0	0	0	9
Dallas	0	0	0	0	0
Detroit	3	0	0	0	0
Edmonton	4	1	0	1	6
Florida	4	0	0	0	0
Los Angeles	1	0	0	0	2
Minnesota	2	1	0	1	2
Montreal	8	0	1	1	16
Nashville	2	0	1	1	0
New Jersey	8	1	2	3	0
N.Y. Islanders	6	0	1	1	6
N.Y. Rangers	6	1	0	1	0
Philadelphia	6	0	2	2	2
Phoenix	1	0	1	1	0
Pittsburgh	6	0	0	0	0
San Jose	1	0	0	0	6
St. Louis	1	0	0	0	0
Tampa Bay	9	0	1	1	2
Toronto	9	0	1	1	4
Vancouver	4	0	0	0	2
Washington	7	0	0	0	0
Winnipeg	6	0	3	3	6
<b>NHL TOTALS</b>	<b>132</b>	<b>4</b>	<b>16</b>	<b>20</b>	<b>73</b>

## NHL FIRSTS • PREMIÈRES DANS LA LNH

Game • Match: 3/25/08 @ BUF

Assist • Aide: 4/3/08 @ TOR

Goal • But: 12/30/08 @ EDM (Mathieu Garon)

## NHL GAME HIGHS • SOMMETS POUR UN MATCH LNH

Goals • Buts: 1 (4x) - Last • Dernier: 11/14/09 vs. NYR

Assists • Aides: 1 (16x) - Last • Dernier: 3/27/11 @ ATL

Points • Points: 1 (20x) - Last • Dernier: 3/27/11 @ ATL

## INTERNATIONAL

World junior • Ch. mondial junior: 2006, 2007 (bronze)



# MILAN MICHALEK

(MEE-lan mih-KHAL-ihk)

Right wing • Ailier droit  
Shoots left • Lance de la gauche  
6-2, 225 lbs.

12/7/84 (Jindrichuv Hradec,  
Czech Republic • République tchèque)

Drafted • Repêché: 2003 – San Jose's first-round pick  
(sixth overall) • 2003 – Choix de deuxième ronde de San  
Jose (sixième au total)



# 9

## CAREER HIGHLIGHTS

**2010-11:** Played 400th career NHL game vs. Los Angeles on Nov. 22 (3-2 win) ... Set a new career high with four short-handed goals ... Ranked fifth in the NHL in short-handed goals ... Second on team with 18 goals. **2009-10:** Recorded first career hat trick Oct. 15 vs Tampa Bay (7-1 win) — two of the goals were scored shorthanded, which was also a career first ... Two short-handed goals marked only the second time in franchise history a player scored two short-handed goals in one game (Marian Hossa) ... Recorded 100th career goal against Pittsburgh on Nov. 19 (6-2 win) ... Missed 16 regular-season games and the last five playoff games against Pittsburgh to injury. **2008-09:** Tied for 20th in the league in game-winning goals (6) ... Goal vs. Nashville (3/19/09) gave him his third consecutive 20-goal season ... Played in 300th career game on March 10 at Minnesota. **2007-08:** Second on team in goals and led in shots (233) ... Third on team in points and second in plus-minus with +19 ... Tied for sixth in the league and second on the team in game-winning goals (eight) ... Had 17 multi-point games ... Appeared in his 200th game vs. Vancouver (1/10/08) ... Unsuccessful on first career penalty shot against Anaheim's J-S Giguère (12/16/07) ... Missed three games to injury. **2006-07:** Tied for fourth in the league in game-winning goals (nine) ... Fourth on the team in points and goals, third in assists and power-play goals ... Had 17 multi-point games ... Tied career high with three assists at Phoenix (3/15/07) ... Recorded a career-high three assists in his 100th game at Los Angeles (11/9/06) ... Tied for the team lead in goals during the playoffs. **2005-06:** Sixth in team and first among rookies in points ... Had eight multi-point games ... Recorded his first career two-goal game vs. Dallas (2/10/06) ... Missed two playoff games to injury ... Recorded his first career post-season goal in conference quarter-final game at Nashville (4/30/06) and first assist vs. Nashville (4/25/06). **2003-04:** Scored first NHL goal in debut at Edmonton (10/9/03) ... Missed 46 games after suffering knee injury at Calgary (10/11/03) ... Assigned to Cleveland (AHL), but reinjured knee in (2/7/04), ending his season.

## FAITS SAILLANTS

**2010-2011 :** A disputé son 400<sup>e</sup> match en carrière dans la LNH contre Los Angeles, le 22 novembre (gain de 3-2)... A établi un nouveau sommet en carrière avec quatre buts en infériorité numérique... Classé au cinquième rang de la LNH au chapitre des buts en infériorité numérique... Deuxième rang de l'équipe avec 18 buts. **2009-2010 :** A réussi son premier tour du chapeau en carrière le 15 octobre contre Tampa Bay (gain de 7-1) — deux des buts ont été inscrits en infériorité numérique, ce qui fut aussi une première en carrière... En inscrivant deux buts en infériorité numérique, il s'agissait de la deuxième fois seulement de l'histoire de la franchise qu'un joueur réussissait un tel exploit en un match (Marian Hossa)... A inscrit son 100<sup>e</sup> but en carrière contre Pittsburgh, le 19 novembre (gain de 6-2)... A raté 16 matchs de saison régulière et les cinq derniers matchs éliminatoires contre Pittsburgh en raison de blessures. **2008-2009 :** Ex aequo au 20<sup>e</sup> rang de la ligue pour les buts vainqueurs (6)... Son but marqué contre Nashville (3/19/09) lui a permis de réussir sa troisième saison consécutive de 20 buts... A disputé son 300<sup>e</sup> match en carrière le 10 mars au Minnesota. **2007-2008 :** Deuxième de l'équipe pour les buts et meneur pour les lancers (233)... Troisième de l'équipe pour les points et deuxième pour le différentiel (plus-19)... Ex aequo au sixième rang de la ligue et deuxième de l'équipe pour les buts vainqueurs (huit)... A connu 17 matchs de plus d'un point... A disputé son 200<sup>e</sup> match contre Vancouver (1/10/08)... N'a pas marqué à son premier tir de pénalité en carrière contre Jean-Sébastien Giguère, des Ducks (12/16/07)... A raté trois matchs en raison de blessures. **2006-2007 :** Ex aequo au quatrième rang de la ligue pour les buts vainqueurs (neuf)... Quatrième de l'équipe pour les buts et les points, troisième pour les aides et les buts en avantage numérique... A connu 17 matchs de plus d'un point... A égalé un sommet en carrière avec trois aides à Phoenix (3/15/07)... A récolté trois aides, un sommet en carrière, à son 100<sup>e</sup> match à Los Angeles (11/9/06)... Ex aequo au premier rang de l'équipe pour les buts en séries éliminatoires. **2005-2006 :** Sixième de l'équipe et premier chez les recrues de l'équipe pour les points... A connu huit matchs de plus d'un point... A réussi son premier match de deux buts en carrière contre Dallas (2/10/06)... A raté deux matchs éliminatoires en raison de blessures... A réussi son premier but en séries éliminatoires dans un match de quart de finale d'association à Nashville (4/30/06) et récolté sa première mention d'aide contre Nashville (4/25/06). **2003-2004 :** A marqué son premier but dans la LNH à son premier match à Edmonton (10/9/03)... A raté 46 matchs après avoir subi une blessure à un genou à Calgary (10/11/03)... Rétrogradé à Cleveland (LAH), mais s'est blessé à nouveau au genou (2/7/04), mettant fin à sa saison.

A. Ruppert/MLL/MLL.com/Getty Images

## CAREER • CARRIÈRE

Season Saison	Club	League Ligue	REG. SEASON • SAISON RÉG.					PLAYOFFS • ÉLIMINATOIRES				
			GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
1999-00	Budejovice Jr.	Czech	48	16	26	42	42	6	3	1	4	4
2000-01	Budejovice	Czech	5	0	0	0	0	-	-	-	-	-
	Budejovice Jr.	Czech	30	10	13	23	30	4	1	3	4	2
2001-02	Budejovice	Czech	47	6	11	17	12	-	-	-	-	-
	Budejovice Jr.	Czech	5	3	2	5	4	7	5	4	9	14
2002-03	Budejovice	Czech	46	3	5	8	14	4	1	0	1	2
	Kladno	Czech-2	-	-	-	-	-	6	2	2	4	16
	Czech Rep.	WJC	6	2	2	4	2	-	-	-	-	-
2003-04	San Jose	NHL	2	1	0	1	4	-	-	-	-	-
	Cleveland	AHL	7	2	2	4	4	-	-	-	-	-
2005-06	San Jose	NHL	81	17	18	35	45	9	1	4	5	8
2006-07	San Jose	NHL	78	26	40	66	36	11	4	2	6	4
2007-08	San Jose	NHL	79	24	31	55	47	13	4	0	4	4
2008-09	San Jose	NHL	77	23	34	57	52	6	1	0	1	2
	Czech Rep.	WHC	3	1	0	1	4	-	-	-	-	-
2009-10	Ottawa	NHL	66	22	12	34	18	1	0	0	0	0
	Czech Rep.	Olympics	5	2	0	2	0	-	-	-	-	-
2010-11	Ottawa	NHL	66	18	15	33	49	-	-	-	-	-
	Czech Rep.	WHC	8	4	2	6	6	-	-	-	-	-
<b>NHL TOTALS</b>			<b>449</b>	<b>130</b>	<b>150</b>	<b>280</b>	<b>251</b>	<b>40</b>	<b>10</b>	<b>6</b>	<b>16</b>	<b>18</b>
<b>OTTAWA TOTALS</b>			<b>132</b>	<b>40</b>	<b>27</b>	<b>67</b>	<b>67</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

## VS. NHL • VS. LNH

	GP	G	A	Pts	PIM
	PJ	B	A	Pts	PUN
Anaheim	30	5	7	12	26
Boston	12	5	4	9	10
Buffalo	13	3	2	5	4
Calgary	21	10	4	14	10
Carolina	8	1	3	4	17
Chicago	17	10	4	14	2
Colorado	18	8	9	17	4
Columbus	17	1	7	8	2
Dallas	30	8	8	16	25
Detroit	17	4	9	13	8
Edmonton	21	6	5	11	26
Florida	7	2	2	4	4
Los Angeles	31	13	8	21	10
Minnesota	18	6	8	14	2
Montreal	12	2	3	5	4
Nashville	18	6	8	14	19
New Jersey	8	4	1	5	2
N.Y. Islanders	9	1	5	6	8
N.Y. Rangers	7	1	1	2	0
Ottawa	3	1	1	2	2
Philadelphia	10	4	0	4	4
Phoenix	31	5	14	19	14
Pittsburgh	11	2	4	6	2
San Jose	2	2	0	2	0
St. Louis	17	6	8	14	14
Tampa Bay	10	6	4	10	8
Toronto	13	1	3	4	2
Vancouver	19	5	7	12	8
Washington	10	2	6	8	8
Winnipeg	9	1	5	6	6
<b>NHL TOTALS</b>	<b>449</b>	<b>130</b>	<b>150</b>	<b>280</b>	<b>251</b>

## TRANSACTIONS

Traded from San Jose to Ottawa along with Jonathan Cheechoo and a second-round pick in 2010 in exchange for Dany Heatley and a fifth-round pick in 2010 (9/12/09) • Échangé de San Jose à Ottawa avec Jonathan Cheechoo et un choix de deuxième ronde en 2010 en retour de Dany Heatley et d'un choix de cinquième ronde en 2010 (9/12/09)

## NHL FIRSTS • PREMIÈRES DANS LA LNH

**Game • Match:** 10/9/03 @ EDM

**Assist • Aide:** 10/5/05 @ NSH

**Goal • But:** 10/9/03 @ EDM (Tommy Sala)

## NHL GAME HIGHS • SOMMETS POUR UN MATCH LNH

**Goals • Buts:** 3 - 10/15/09 vs. TB

**Assists • Aides:** 3 (4x) - Last • Dernier: 3/5/09 vs. MIN

**Points • Points:** 3 (13x) - Last • Dernier: 2/11/10 vs. WSH (1-2)

## SHOOTOUT • FUSILLADE:

**2010-11:** 0-0

**Career • Carrière:** 2-8

## INTERNATIONAL

**World U-18 • Ch. mondial moins de 18:** 2001, 2002 (bronze)

**World junior • Ch. mondial junior:** 2003

**World senior • Ch. mondial senior:** 2009, 2011 (bronze)

**Olympic games • Jeux olympiques:** 2010



# CHRIS NEIL

(KRIHS NEEL)

**Right wing • Ailier droit**  
**Shoots right • Lance de la droite**  
**6-1, 215 lbs.**

**6/18/79** (Flesherton, Ont.)

**Drafted • Repêché:** 1998 – Ottawa's sixth-round pick (161st overall) • 1998 – Choix de sixième ronde d'Ottawa (161<sup>e</sup> au total)



# 25



## CAREER HIGHLIGHTS

**2010-11:** Played 600th career NHL game vs. Los Angeles on Nov. 22 (3-2 win) ... Reached 1,600 career penalty minutes at Philadelphia on Jan. 20 (6-2 loss) ... Led Senators and ranked second in NHL in penalty minutes (210) ... Surpassed 200 minutes in penalties in a season for third time ... Finished sixth in NHL in hits (258). **2009-10:** Ranked second among Senators and seventh in NHL in penalty minutes (175) ... Finished eighth in NHL in hits (245) ... Established a new career high when he recorded three points (*one goal, two assists*) in one game on April 6 at Florida (5-2 win) ... Missed 14 games to injury. **2008-09:** Played his 500th career NHL game against N.Y. Islanders (3/21/09, 5-2 win) ... Finished first among Senators and 20th in the NHL with 146 penalty minutes ... Missed 22 games to injury and flu. **2007-08:** Finished first among Senators and sixth in the NHL with 199 penalty minutes ... Ranked 12th in the NHL in hits (204) ... Reached 1,000th career NHL penalty minute against Toronto (11/6/07, 5-1 win) ... Missed 14 games to injury and the flu. **2006-07:** Recorded 100th career point, a goal, against the N.Y. Islanders (3/15/07) ... Led the NHL in hits, recording 288 in 82 games (3.51 hits/game) while also finishing third in penalty minutes (177) ... Three of his 12 goals were game-winners ... Finished fifth in NHL with 54 hits in 20 playoff games ... Had his best series against Pittsburgh with a goal and two assists. **2005-06:** Set career single-season highs in goals (16) and points (33) — was just one of three NHLers to have recorded 15 or more goals and 150-plus penalty minutes ... Picked up career-high eight power-play goals and 13 power-play points ... Third in NHL in both penalty minutes (209) and hits (221). **2004-05:** Signed by Binghamton (AHL) (3/2/05) and recorded 10 points (4 goals, 6 assists) in final 22 games of regular season ... Scored first career AHL playoff goal against Wilkes-Barre (4/23/05). **2003-04:** Recorded career-high eight assists ... Played 100th career game at N.Y. Rangers (1/6/03) ... One of only two Senators (Phillips) to play in all 82 regular-season games ... Finished seventh in NHL in penalty minutes (194) ... Led team with 19 penalty minutes in playoffs against Toronto. **2002-03:** Team leader and tied 17th in the NHL in penalty minutes (145) ... Missed 12 games due to injury ... Played in 15 playoff games, recording first playoff goal against New Jersey (5/10/03). **2001-02:** First on team, league leader among rookies and third in the NHL for penalty minutes (231) ... Appeared in first NHL game at Toronto (10/3/01) ... Recorded first NHL point, an assist, against Montreal (10/4/01) ... Recorded two-goal game against Chicago (12/31/02) ... Scored first NHL goal at Atlanta (10/30/01) ... Missed four games to injury ... Played in first NHL playoffs, seeing action in all 12 games. **2000-01:** Finished first in penalty minutes (354) with Grand Rapids (IHL) and second in the IHL. **1999-00:** Finished first in penalty minutes (307) with Grand Rapids (IHL). **1998-99:** Was assistant captain on North Bay (OHL) squad and set career highs in assists (46) and points (72).

## FAITS SAILLANTS

**2010-2011 :** A disputé son 600<sup>e</sup> match en carrière dans la LNH contre Los Angeles, le 22 novembre (*gain de 3-2*) ... A atteint le plateau des 1 600 minutes de pénalité en carrière à Philadelphie, le 20 janvier (*revers de 6-2*) ... Meneur chez les Sénateurs et deuxième dans la LNH au chapitre des minutes de pénalité (210) ... A dépassé les 200 minutes de pénalité en une saison pour la troisième fois ... A terminé au sixième rang dans la LNH pour les mises en échec (258). **2009-2010 :** A terminé au deuxième rang chez les Sénateurs et septième dans la LNH au chapitre des minutes de pénalité (175) ... A terminé au huitième rang dans la LNH pour les mises en échec (245) ... A établi un nouveau sommet en carrière en récoltant trois points (un but, deux aides) dans un match, le 6 avril en Floride (*gain de 5-2*) ... A raté 14 matchs en raison de blessures. **2008-2009 :** A disputé son 500<sup>e</sup> match en carrière dans la LNH contre les Islanders de N.Y. (3/21/09, *gain de 5-2*) ... A terminé au premier rang chez les Sénateurs et 20<sup>e</sup> dans la LNH avec 146 minutes de pénalité ... A raté 22 matchs en raison de blessures et de la grippe. **2007-2008 :** A terminé au premier rang chez les Sénateurs et 6<sup>e</sup> dans la LNH avec 199 minutes de pénalité ... A terminé au 12<sup>e</sup> rang dans la LNH pour les mises en échec (204) ... A atteint le plateau des 1 000 minutes de pénalité en carrière dans la LNH contre Toronto (11/6/07, *gain de 5-1*) ... A raté 14 matchs en raison de blessures et de la grippe. **2006-2007 :** A récolté son 100<sup>e</sup> point en carrière, un but, contre les Islanders de N.Y. (3/15/07) ... Meneur de la LNH pour les mises en échec, 288 en 82 matchs (3,51 mises en échec/match) et a terminé troisième pour les minutes de pénalité (177) ... Trois de ses 12 buts étaient des vainqueurs ... A terminé cinquième dans la LNH avec 54 mises en échec en 20 matchs éliminatoires ... A connu sa meilleure série contre Pittsburgh avec un but et deux aides. **2005-2006 :** A établi des marques personnelles au chapitre des buts (16) et des points (33) — il est l'un des trois seuls joueurs de la LNH à avoir marqué 15 buts ou plus et purgé au moins 150 minutes de pénalité ... A établi des marques personnelles au chapitre des buts en avantage numérique (huit) et des points en avantage numérique (13) ... Troisième rang dans la LNH pour les minutes de pénalité (209) et les mises en échec (221). **2004-2005 :** Mis sous contrat par Binghamton (LAH) (3/2/05) et a obtenu 10 points (4 buts, 6 passes) dans les 22 dernières parties de la saison régulière ... A marqué son premier but en carrière en séries éliminatoires dans la LAH contre Wilkes-Barre (4/23/05). **2003-2004 :** A obtenu un record en carrière de 8 passes ... A disputé son 100<sup>e</sup> match en carrière contre les Rangers à New York (1/6/03) ... Un des deux seuls joueurs des Sénateurs (Phillips) à jouer les 82 parties de la saison régulière ... A terminé au septième rang dans la LNH pour les minutes de pénalité (194) ... A dominé les Sénateurs avec 19 minutes de pénalité en séries éliminatoires vs Toronto. **2002-2003 :** Meneur de l'équipe et ex aequo au 17<sup>e</sup> rang dans la LNH pour les minutes de pénalité (145) ... A raté 12 parties en raison de blessures ... A joué 15 parties éliminatoires, obtenant son premier but en séries contre New Jersey (5/10/03). **2001-2002 :** Premier de l'équipe, meneur dans la ligue parmi les recrues et troisième dans la LNH pour les minutes de pénalité (231) ... A joué sa première partie dans la LNH à Toronto (10/3/01) ... A obtenu son premier point dans la LNH, une aide, contre Montréal (10/4/01) ... A connu un match de deux buts contre Chicago (12/31/02) ... Premier but dans la LNH à Atlanta (10/30/01) ... A raté quatre parties à cause de blessures ... A participé à ses premières séries éliminatoires de la LNH, jouant dans les 12 parties. **2000-2001 :** A terminé premier pour les minutes de pénalité (354) avec Grand Rapids (LIH) et deuxième dans la LIH. **1999-2000 :** A terminé premier pour les minutes de pénalité (307) avec Grand Rapids (LIH). **1998-1999 :** A été l'adjoint au capitaine de l'équipe de North Bay (LHOnt.) et a établi des sommets en carrière pour les aides (46) et les points (72).

A. Binghamton/NHL via Getty Images

## CAREER • CARRIÈRE

Season Saison	Club	League Ligue	REG. SEASON • SAISON RÉG.					PLAYOFFS • ÉLIMINATOIRES				
			GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
1996-97	North Bay	OHL	65	13	16	29	150	-	-	-	-	-
1997-98	North Bay	OHL	59	26	29	55	231	-	-	-	-	-
1998-99	North Bay	OHL	66	26	46	72	215	4	1	0	1	15
1999-00	Grand Rapids Mobile	IHL ECHL	51 4	9 0	10 2	19 2	301 39	8	0	2	2	24
2000-01	Grand Rapids	IHL	78	15	21	36	354	10	2	2	4	22
<b>2001-02</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>72</b>	<b>10</b>	<b>7</b>	<b>17</b>	<b>231</b>	<b>12</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>12</b>
<b>2002-03</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>68</b>	<b>6</b>	<b>4</b>	<b>10</b>	<b>147</b>	<b>15</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>24</b>
<b>2003-04</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>82</b>	<b>8</b>	<b>8</b>	<b>16</b>	<b>194</b>	<b>7</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>19</b>
2004-05	Binghamton	AHL	22	4	6	10	132	6	1	1	2	26
<b>2005-06</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>79</b>	<b>16</b>	<b>17</b>	<b>33</b>	<b>204</b>	<b>10</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>14</b>
<b>2006-07</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>82</b>	<b>12</b>	<b>16</b>	<b>28</b>	<b>177</b>	<b>20</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>4</b>	<b>20</b>
<b>2007-08</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>68</b>	<b>6</b>	<b>14</b>	<b>20</b>	<b>199</b>	<b>4</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>22</b>
<b>2008-09</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>60</b>	<b>3</b>	<b>7</b>	<b>10</b>	<b>146</b>	-	-	-	-	-
<b>2009-10</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>68</b>	<b>10</b>	<b>12</b>	<b>22</b>	<b>175</b>	<b>6</b>	<b>3</b>	<b>1</b>	<b>4</b>	<b>22</b>
<b>2010-11</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>80</b>	<b>6</b>	<b>10</b>	<b>16</b>	<b>210</b>	-	-	-	-	-
<b>NHL/OTTAWA TOTALS</b>			<b>659</b>	<b>77</b>	<b>95</b>	<b>172</b>	<b>1,683</b>	<b>74</b>	<b>7</b>	<b>5</b>	<b>12</b>	<b>131</b>

## VS. NHL • VS. LNH

	GP	G	A	Pts	PIM
	PJ	B	A	Pts	PUN
Anaheim	7	1	0	1	11
Boston	51	6	3	9	159
Buffalo	53	7	11	18	133
Calgary	11	0	0	0	28
Carolina	30	2	3	5	65
Chicago	8	2	2	4	19
Colorado	8	0	2	2	2
Columbus	7	1	1	2	26
Dallas	9	0	1	1	15
Detroit	9	1	0	1	27
Edmonton	34	4	6	10	95
Florida	47	6	10	16	24
Los Angeles	7	0	1	1	47
Minnesota	7	2	1	3	26
Montreal	53	7	12	19	126
Nashville	8	0	1	1	13
New Jersey	33	5	3	8	70
N.Y. Islanders	32	5	7	12	48
N.Y. Rangers	33	1	1	2	40
Philadelphia	30	2	3	5	76
Phoenix	6	1	2	3	7
Pittsburgh	32	3	8	11	101
San Jose	5	1	0	1	4
St. Louis	7	1	0	1	9
Tampa Bay	34	4	6	10	111
Toronto	52	7	6	13	214
Vancouver	11	0	3	3	45
Washington	35	7	7	14	45
Winnipeg	35	6	4	10	75
<b>NHL TOTALS</b>	<b>659</b>	<b>77</b>	<b>95</b>	<b>172</b>	<b>1,683</b>

## NHL FIRSTS • PREMIÈRES DANS LA LNH

Game • Match: 10/3/01 @ TOR

Assist • Aide: 10/4/01 vs. MTL

Goal • But: 10/30/02 @ ATL (Milan Hnilicka)

## NHL GAME HIGHS • SOMMETS POUR UN MATCH LNH

Goals • Buts: 2 (3x) - Last • Dernier: 3/17/11 vs. NJ

Assists • Aides: 2 (5x) - Last • Dernier: 4/6/10 @ FLA

Points • Points: 3 - 4/6/10 @ FLA (1-2)



# CHRIS PHILLIPS

(KRIHS FIHL-ihps)

Defence • Défenseur

Shoots left • Lance de la gauche

6-3, 221 lbs.

3/9/78 (Calgary)

**Drafted • Repêché:** 1996 – Ottawa's first-round pick (first overall) • 1996 – Choix de première ronde d'Ottawa (premier au total)



# 4



## CAREER HIGHLIGHTS

**2010-11:** Appeared in his 900th career game vs. Pittsburgh on Dec. 26 (3-1 win), becoming only the second Senator to do so (Daniel Alfredsson) ... Led all Senators with 152 blocked shots ... Joined Nick Foligno as one of only two Senators to play all 82 games ... Has missed only one game (flu) in past five seasons. **2009-10:** Played 800th career NHL game against Pittsburgh on Nov. 19 (6-2 win) ... Reached 600 career penalty minutes at L.A. on Dec. 3 (6-3 loss). **2008-09:** Played 700th career NHL game against Pittsburgh (10/4/08, 4-3 OT loss) ... Recorded his 200th career NHL point at Pittsburgh (3/14/09, 4-3 SO win) ... Ranked second among all Senators with 21:52 average time on ice ... Scored a short-handed goal at Minnesota (2/14/09, 5-3 win). **2007-08:** Finished 13th in the NHL in blocked shots (151) ... Had team-high four games with more than 27 minutes of time on ice ... Missed one game because of the flu. **2006-07:** One of five Senators to play in all 82 regular-season games ... Named alternate captain (10/3/06) ... Recorded season highs in goals (8) and points (26), while tying assists (18) ... Tied for seventh in the NHL in plus-minus at +36 ... Scored three game-winning goals. **2005-06:** Set single-season highs in assists (18) and penalty minutes (90) ... Reached 500th career NHL and Senators game against N.Y. Rangers (12/26/05) ... Reached 100th career assist against Washington (3/2/06) ... Tied with teammate Chris Kelly in NHL for first in shorthanded assists (6) ... Missed 11 games to injury and one to the flu. **2004-05:** Played for Brynas (Sweden). **2003-04:** One of only two Senators to play in all 82 regular-season games ... Scored overtime winner at Tampa Bay (3/29/04) for second career regular-season overtime goal. **2002-03:** Scored lone game-winning goal against Montreal (11/21/02) ... Missed three games to injury ... Had six points (2-4) in playoffs, including game-winning overtime goal in Game 6 against New Jersey (5/21/03). **2001-02:** Had six two-point games ... Missed 18 games to injury. **2000-01:** Scored two power-play goals ... Missed eight games to injury ... Appeared in one playoff game and scored first playoff goal in Game 4 at Toronto (4/18/01) ... Missed first three games of quarter-final series against Toronto with an injury. **1999-00:** Played 18 games on left wing ... Missed 17 games due to surgery. **1998-99:** Scored two goals (first multi-goal game) against Colorado (10/10/98) ... Played 100th career game against Anaheim (12/28/98) ... Missed 47 games to injury ... Played in three playoff games. **1997-98:** Missed five games to injury ... Recorded first playoff point (assist) against New Jersey (4/22/98). **1996-97:** Part of a nine-player trade, seeing him go from Prince Albert to Lethbridge ... Won WHL title and lost in Memorial Cup final to Hull ... Named to Memorial Cup all-star team ... Named WHL top defenceman. **1995-96:** Named WHL rookie of the year ... Named player of the game at CHL Top Prospects Game ... Member of CHL and WHL all-rookie teams. **1994-95:** Selected best defenceman of Alberta Junior Hockey League ... Alberta team captain at 1995 Canada Winter Games.

## FAITS SAILLANTS

**2010-2011 :** A participé à son 900<sup>e</sup> match en carrière contre Pittsburgh, le 26 décembre (gain de 3-1), devenant seulement le deuxième Sénateur à réussir l'exploit (Daniel Alfredsson) ... Meneur chez les Sénateurs avec 152 tirs bloqués ... A rejoint Nick Foligno en tant que les deux seuls Sénateurs à avoir disputé tous les 82 matchs ... A raté un seul match (grippe) au cours des cinq dernières saisons. **2009-2010 :** A disputé son 800<sup>e</sup> match en carrière dans la LNH contre Pittsburgh, le 19 novembre (gain de 6-2) ... A atteint les 600 minutes de pénalité en carrière à L.A., le 3 décembre (revers de 6-3). **2008-2009 :** A disputé son 700<sup>e</sup> match en carrière dans la LNH contre Pittsburgh (10/4/08, revers de 4-3 P) ... A inscrit son 200<sup>e</sup> point en carrière dans la LNH à Pittsburgh (3/14/09, gain de 4-3 FUS) ... A terminé au deuxième rang de l'équipe pour la moyenne de temps de glace par match (21:52) ... A inscrit un but en infériorité numérique au Minnesota (2/14/09, gain de 5-3). **2007-2008 :** A terminé au 13<sup>e</sup> rang dans la LNH pour les tirs bloqués (151) ... A disputé quatre matchs avec plus de 27 minutes de temps de glace, un sommet d'équipe ... A raté un match en raison de la grippe. **2006-2007 :** L'un des cinq joueurs des Sénateurs à avoir disputé tous les 82 matchs de saison régulière ... Nommé adjoint au capitaine (10/3/06) ... A établi des marques de saison au chapitre des buts (8) et des points (26), en égalant celle des aides (18) ... Ex æquo au septième rang de la LNH pour le différentiel à +36 ... A inscrit trois buts vainqueurs. **2005-2006 :** A établi des sommets de saison au chapitre des aides (18) et des minutes de pénalité (90) ... A disputé son 500<sup>e</sup> match dans la LNH et chez les Sénateurs contre les Rangers de New York (12/26/05) ... A atteint le plateau des 100 aides en carrière contre Washington (3/2/06) ... Ex æquo avec son coéquipier Chris Kelly en tête des aides en infériorité numérique dans la LNH (6) ... A raté 11 matchs en raison de deux blessures et un autre en raison de la grippe. **2004-2005 :** A joué avec Brynas (Suède). **2003-2004 :** Un des deux seuls Sénateurs à avoir disputé tous les 82 matchs de saison régulière ... A marqué le but vainqueur en prolongation à Tampa Bay (3/29/04) pour son deuxième but vainqueur en carrière en prolongation en saison régulière. **2002-2003 :** A inscrit son seul but vainqueur contre Montréal (11/21/02) ... A raté trois parties en raison de blessures ... A récolté six points (2-4) en séries éliminatoires, dont le but vainqueur dans la sixième partie contre New Jersey (5/21/03). **2001-2002 :** A disputé six parties de deux points ... A raté 18 parties en raison de blessures. **2000-2001 :** A inscrit deux buts en avantage numérique ... A raté huit parties en raison de blessures ... A disputé un match éliminatoire et a obtenu son premier but en carrière en série dans la quatrième partie à Toronto (4/18/01) ... A raté les trois premiers matches de la série quart de finale contre Toronto en raison d'une blessure. **1999-2000 :** A disputé 18 matchs à l'aile gauche ... A raté 17 parties en raison d'une chirurgie. **1998-1999 :** A marqué deux buts (premier match de plus d'un but) contre Colorado (10/10/98) ... A disputé son 100<sup>e</sup> match en carrière contre Anaheim (12/28/98) ... A raté 47 parties en raison de blessures ... A joué trois parties de séries éliminatoires. **1997-1998 :** A raté cinq parties en raison de blessures ... A récolté son premier point en séries (aide) contre New Jersey (4/22/98). **1996-1997 :** Impliqué dans un échange de neuf joueurs en janvier, le faisant passer de Prince Albert à Lethbridge ... A remporté le titre de la LHOuest et s'est incliné en finale de la Coupe Memorial contre Hull ... Choisi sur l'équipe d'étoiles de la Coupe Memorial ... Meilleur défenseur de la LHOuest. **1995-1996 :** Recrue de l'année dans la LHOuest ... Joueur par excellence du match des meilleurs espoirs de la LCH ... Membre des équipes des recrues de la LCH et de la LHOuest. **1994-1995 :** Choisi meilleur défenseur dans la Ligue de hockey junior de l'Alberta ... Capitaine d'Équipe Alberta aux Jeux d'hiver du Canada 1995.

A. Bignard/NHL via Getty Images



## CAREER • CARRIÈRE

Season Saison	Club	League Ligue	REG. SEASON • SAISON RÉG.					PLAYOFFS • ÉLIMINATOIRES				
			GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
1995-96	Prince Albert	WHL	61	10	30	40	97	18	2	12	14	30
	Canada	WJC	6	0	0	0	0	-	-	-	-	-
1996-97	Prince Albert	WHL	32	3	23	26	58	-	-	-	-	-
	Lethbridge	WHL	26	4	18	22	28	19	4	21	25	20
	Lethbridge	Mem. Cup	5	2	3	5	14	-	-	-	-	-
	Canada	WJC	7	0	1	1	4	-	-	-	-	-
<b>1997-98</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>72</b>	<b>5</b>	<b>11</b>	<b>16</b>	<b>38</b>	<b>11</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>2</b>
<b>1998-99</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>34</b>	<b>3</b>	<b>3</b>	<b>6</b>	<b>32</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>1999-00</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>65</b>	<b>5</b>	<b>14</b>	<b>19</b>	<b>39</b>	<b>6</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>4</b>
	Canada	WHC	9	0	0	0	2	-	-	-	-	-
<b>2000-01</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>73</b>	<b>2</b>	<b>12</b>	<b>14</b>	<b>31</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>0</b>
<b>2001-02</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>63</b>	<b>6</b>	<b>16</b>	<b>22</b>	<b>29</b>	<b>12</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>12</b>
<b>2002-03</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>78</b>	<b>3</b>	<b>16</b>	<b>19</b>	<b>71</b>	<b>18</b>	<b>2</b>	<b>4</b>	<b>6</b>	<b>12</b>
<b>2003-04</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>82</b>	<b>7</b>	<b>16</b>	<b>23</b>	<b>46</b>	<b>7</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>12</b>
	2004-05	Brynas	Sweden	27	5	3	8	45	-	-	-	-
	Canada	WHC	9	0	1	1	8	-	-	-	-	-
<b>2005-06</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>69</b>	<b>1</b>	<b>18</b>	<b>19</b>	<b>90</b>	<b>9</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>6</b>
<b>2006-07</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>82</b>	<b>8</b>	<b>18</b>	<b>26</b>	<b>80</b>	<b>20</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>24</b>
<b>2007-08</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>81</b>	<b>5</b>	<b>13</b>	<b>18</b>	<b>56</b>	<b>4</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>4</b>
<b>2008-09</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>82</b>	<b>6</b>	<b>16</b>	<b>22</b>	<b>66</b>	-	-	-	-	-
	Canada	WHC	9	0	3	3	12	-	-	-	-	-
<b>2009-10</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>82</b>	<b>8</b>	<b>16</b>	<b>24</b>	<b>45</b>	<b>6</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>4</b>
<b>2010-11</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>82</b>	<b>1</b>	<b>8</b>	<b>9</b>	<b>32</b>	-	-	-	-	-
<b>NHL/OTTAWA TOTALS</b>			<b>945</b>	<b>60</b>	<b>177</b>	<b>237</b>	<b>655</b>	<b>97</b>	<b>6</b>	<b>7</b>	<b>12</b>	<b>80</b>

## VS. NHL • VS. LNH

	GP	G	A	Pts	PIM
	PJ	B	A	Pts	PUN
Anaheim	14	0	3	3	14
Boston	66	5	10	15	34
Buffalo	70	2	8	10	74
Calgary	16	3	2	5	8
Carolina	50	4	10	14	46
Chicago	13	0	1	1	8
Colorado	15	2	1	3	14
Columbus	9	0	0	0	4
Dallas	15	0	1	1	8
Detroit	14	0	1	1	2
Edmonton	19	0	4	4	6
Florida	47	6	10	16	24
Los Angeles	12	0	3	3	14
Minnesota	10	1	2	3	8
Montreal	71	6	15	21	44
Nashville	13	1	2	3	16
New Jersey	45	0	5	5	18
N.Y. Islanders	45	1	10	11	37
N.Y. Rangers	47	4	10	14	16
Philadelphia	49	4	7	11	20
Phoenix	14	0	5	5	12
Pittsburgh	49	6	8	14	51
San Jose	11	0	2	2	6
St. Louis	15	3	7	10	4
Tampa Bay	48	3	14	17	45
Toronto	65	3	11	14	48
Vancouver	17	0	4	4	8
Washington	47	4	9	13	33
Winnipeg	39	2	12	14	33
<b>NHL TOTALS</b>	<b>945</b>	<b>60</b>	<b>177</b>	<b>237</b>	<b>655</b>

## NHL FIRSTS • PREMIÈRES DANS LA LNH

**Game • Match:** 10/1/97 @ MTL  
**Assist • Aide:** 10/15/97 vs. NYR  
**Goal • But:** 10/30/97 @ FLA (Mark Fitzpatrick)

## NHL GAME HIGHS • SOMMETS POUR UN MATCH LNH

**Goals • Buts:** 2 (3x) - Last • Dernier: 11/19/09 vs. PIT  
**Assists • Aides:** 2 (15x) - Last • Dernier: 4/10/10 vs. BUF  
**Points • Points:** 2 (21x) - Last • Dernier: 4/10/10 vs. BUF (0-2)

## INTERNATIONAL

**World junior • Ch. du monde junior:** 1996 (gold • or), 1997 (gold • or)  
**World senior • Ch. du monde senior:** 2000, 2005 (silver • argent),  
 2009 (silver • argent)



# PETER REGIN

(PEE-tuhr REE-gihn)

Centre

Shoots left • Lance de la gauche

6-2, 200 lbs.

4/16/86 (Herning, Denmark • Danemark)

**Drafted • Repêché:** 2004 – Ottawa's second third-round pick (87th overall) • 2004 – Deuxième choix de troisième ronde d'Ottawa (87<sup>e</sup> au total)



# 13

## CAREER HIGHLIGHTS

**2010-11:** Was limited to just 55 games after he sustained a left shoulder injury Feb. 19 and missed 23 regular-season games. ... Appeared in his 100th career game at Montreal on Nov. 6 (3-2 win). ... Established a new career high with four multi-point games. **2009-10:** Ranked first among Senators rookies in scoring and first in team plus-minus (+10). ... Recorded first career multi-point game (two assists) against Minnesota on Dec. 19 (4-1 win). ... Played first NHL playoff game and recorded first playoff point — a goal at Pittsburgh on April 14. ... Set Senators playoff record for fastest goal to start a game when he scored at the 18-second mark of Game 2 on April 16. **2008-09:** Completed first professional season with Binghamton Senators (AHL). ... Tallied first professional point (an assist) at Albany (10/22/08, 4-3 OT win). ... Was recalled to Ottawa on three occasions (Jan. 20, Jan. 27, March 4). ... Made NHL debut, becoming only the fifth player born in Denmark to do so, logging 10:01 time on ice over Washington (1/20/09, 3-2 win). ... Recorded first NHL goal (and point) with the game-winning marker at St. Louis (1/29/09, 3-1 win). ... Ranked third among B-Sens rookies and sixth among all players in points (47). ... Ranked first among all B-Sens in plus-minus (+15) and third in assists (29). ... Named Binghamton's top defensive forward. ... Represented Denmark for the fifth consecutive time at the 2009 IIHF world championship, tallying the game-winning goal in a relegation-round game against Germany (5/1/09). **2007-08:** Completed third season with Timrå IK of the Swedish Elite League. ... Established career highs in all statistical categories, playing 55 games and recording 31 points (12 goals, 19 assists) and 36 penalty minutes. ... One of four players to appear in each of the team's games. ... Finished third in overall team scoring and second in goals. ... Ranked third in team post-season scoring (tie) and second in assists (tie). ... Scored game-tying goal with 38 seconds remaining in regulation time in Denmark's last game against Belarus before scoring the game-winner in overtime at the 2008 IIHF world championship. **2006-07:** Ranked eighth in team scoring with Timrå IK. ... Set career highs at world championship with six points (three goals, three assists) in five games. **2005-06:** Ranked first among Timrå IK rookies and 11th in team scoring (tie) with 11 points (four goals, seven assists) in 44 games.

## FAITS SAILLANTS

**2010-2011 :** A été limité à seulement 55 matchs après avoir subi une blessure à l'épaule gauche le 19 février et raté 23 matchs de saison régulière... A disputé son 100<sup>e</sup> match en carrière à Montréal, le 6 novembre (gain de 3-2)... A établi un nouveau sommet en carrière avec quatre matchs de plus d'un point. **2009-2010 :** Premier marqueur chez les recrues des Sénateurs et premier rang de l'équipe pour le différentiel (+10)... A réussi son premier match de plus d'un point en carrière (deux aides) contre Minnesota, le 19 décembre (gain de 4-1)... A disputé son premier match éliminatoire dans la LNH et récolté son premier point en séries — un but à Pittsburgh, le 14 avril... A établi un record des Sénateurs en séries pour le but le plus rapide dans un début de match lorsqu'il a marqué à 18 secondes du deuxième match, le 16 avril. **2008-2009 :** A complété sa première saison professionnelle avec les Senators de Binghamton (LAH)... A récolté son premier point chez les professionnels (une aide) à Albany (10/22/08, gain de 4-3 P)... A été rappelé à Ottawa à trois reprises (20 janv., 27 janv., 4 mars)... A disputé son premier match dans la LNH, devenant le cinquième joueur natif du Danemark à avoir accompli cet exploit, disputant 10:01 contre Washington (1/20/09, gain de 3-2)... A inscrit son premier but dans la LNH (et premier point) avec le but vainqueur à St. Louis (1/29/09, gain de 3-1)... Troisième chez les recrues des B-Sens et sixième au total pour les points (47)... Premier chez les B-Sens pour le différentiel (+15) et troisième pour les aides (29)... Choisi meilleur attaquant défensif de Binghamton... A représenté le Danemark pour la cinquième fois consécutive au Championnat mondial 2009 de l'IIHF, inscrivant le but vainqueur dans un match de relégation contre l'Allemagne (5/1/09). **2007-2008 :** A terminé sa troisième saison avec Timrå IK de la Ligue élite de Suède... A établi des sommets en carrière dans toutes les catégories de statistiques, disputant 55 matchs et récoltant 31 points (12 buts, 19 aides) et 36 minutes de pénalité... L'un des quatre joueurs à avoir participé à tous les matchs de son équipe... A terminé troisième meilleur marqueur de l'équipe et deuxième pour les buts... Troisième marqueur de l'équipe en séries éliminatoires (égalité) et deuxième pour les aides (égalité)... A marqué le but égalisateur avec 38 secondes à faire en temps réglementaire dans le dernier match du Danemark contre le Bélarus, avant d'inscrire le but vainqueur en prolongation au Championnat mondial 2008 de l'IIHF. **2006-2007 :** Huitième meilleur marqueur de Timrå IK... A établi des sommets en carrière au Championnat mondial avec six points (trois buts, trois aides) en cinq matchs. **2005-2006 :** Premier chez les recrues de Timrå IK et 11<sup>e</sup> marqueur de l'équipe (égalité) avec 11 points (quatre buts, sept aides) en 44 matchs.

A. Riquelme/MLL via Getty Images

## CAREER • CARRIÈRE

Season Saison	Club	League Ligue	REG. SEASON • SAISON RÉG.					PLAYOFFS • ÉLIMINATOIRES				
			GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
2005-06	Timra IK	Sweden	44	4	7	11	14	-	-	-	-	-
	Denmark	WJC-U20	5	3	3	6	18	-	-	-	-	-
	Denmark	WHC	6	0	0	0	8	-	-	-	-	-
2006-07	Timra IK	Sweden	51	9	7	16	16	-	-	-	-	-
	Denmark	WHC	5	3	3	6	6	-	-	-	-	-
2007-08	Timra IK	Sweden	55	12	19	31	36	11	2	7	9	2
	Denmark	WHC	6	2	1	3	4	-	-	-	-	-
2008-09	Binghamton	AHL	56	18	29	47	36	-	-	-	-	-
	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>11</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>3</b>	-	-	-	-	-
	Denmark	WHC	6	1	0	1	2	-	-	-	-	-
2009-10	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>75</b>	<b>13</b>	<b>16</b>	<b>29</b>	<b>20</b>	<b>6</b>	<b>3</b>	<b>1</b>	<b>4</b>	<b>6</b>
	Denmark	WHC	7	2	5	7	6	-	-	-	-	-
2010-11	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>55</b>	<b>3</b>	<b>14</b>	<b>17</b>	<b>12</b>	-	-	-	-	-
<b>NHL/OTTAWA TOTALS</b>			<b>141</b>	<b>17</b>	<b>31</b>	<b>48</b>	<b>34</b>	<b>6</b>	<b>3</b>	<b>1</b>	<b>4</b>	<b>6</b>

## VS. NHL • VS. LNH

	GP	G	A	Pts	PIM
	PJ	B	A	Pts	PUN
Anaheim	1	0	0	0	0
Boston	11	0	1	1	2
Buffalo	11	1	3	4	6
Calgary	4	0	0	0	0
Carolina	7	0	2	2	0
Chicago	2	1	1	2	0
Colorado	2	0	0	0	0
Columbus	3	0	0	0	0
Dallas	2	0	0	0	0
Detroit	2	2	2	4	0
Edmonton	5	1	0	1	4
Florida	5	1	0	1	0
Los Angeles	3	0	0	0	0
Minnesota	2	0	2	2	0
Montreal	9	2	3	5	0
Nashville	2	0	2	2	0
New Jersey	7	0	0	0	2
N.Y. Islanders	8	2	4	6	4
N.Y. Rangers	5	1	0	1	2
Philadelphia	5	0	2	2	0
Phoenix	2	0	2	2	0
Pittsburgh	5	0	1	1	2
San Jose	1	0	0	0	0
St. Louis	3	2	2	4	2
Tampa Bay	5	0	0	0	0
Toronto	10	0	0	0	2
Vancouver	4	1	1	2	0
Washington	9	2	2	4	8
Winnipeg	6	1	1	2	0
<b>NHL TOTALS</b>	<b>141</b>	<b>17</b>	<b>31</b>	<b>48</b>	<b>34</b>

## NHL FIRSTS • PREMIÈRES DANS LA LNH

**Goal • Match:** 1/20/09 @ WSH

**Assist • Aide:** 3/7/09 vs. BUF

**Goal • But:** 1/29/09 @ STL (Chris Mason)

## NHL GAME HIGHS • SOMMETS POUR UN MATCH LNH

**Goals • Buts:** 1 (17x) - Last • Dernier: 2/12/11 @ EDM

**Assists • Aides:** 2 (7x) - Last • Dernier: 2/7/11 vs. DET

**Points • Points:** 3 (2x) - 2/7/11 vs. DET (1-2)

## INTERNATIONAL

**World junior • Ch. du monde junior:** 2006

**World senior • Ch. du monde senior:** 2006, 2007, 2008, 2009, 2010

**Olympic Games • Jeux olympiques:** 2010



# ZACK SMITH

(ZAK SMITHH)

Centre

Shoots left • Lance de la gauche

6-2, 212 lbs.

4/5/88 (Maple Creek, Sask.)

**Drafted • Repêché:** 2008 – Ottawa's third-round pick (79th overall) • 2008 – Choix de troisième ronde d'Ottawa (79<sup>e</sup> au total)



# 15

## CAREER HIGHLIGHTS

**2010-11:** Recalled from Binghamton on three occasions ... Appeared in a career-high 55 NHL games, setting career highs in goals (4) and assists (5) ... Played a season-high 19:41 on March 10 at Florida ... Was a member of Binghamton's Calder Cup-winning team. **2009-10:** Made his 2009-10 NHL debut on Jan. 9 against Florida ... Scored his first NHL goal (*his first NHL point*) with a short-handed marker in a 4-2 win at Montreal on Jan. 16 ... It was only the third time in team history that a player's first NHL goal was scored short-handed ... Appeared in each of Ottawa's six post-season contests vs. Pittsburgh ... Completed his second professional season with Binghamton (AHL), tallying 41 points (14 goals, 27 assists) in 68 games. **2008-09:** Completed his first full professional season with Binghamton, missing only one regular-season game (*due to NHL recall*) ... Tallied his first professional goal in the B-Sens' 3-1 win at Rochester on 10/12/08 ... Was recalled by Ottawa on one occasion (11/28/08) and made his NHL debut in a 4-2 loss on 11/29/08 at the N.Y. Islanders ... Ranked second (*tie*) among all B-Sens in goals (24), fifth in points (48) and fifth in penalty minutes (132) ... Finished third (*tie*) among all AHL rookies in goals and 14th (*tie*) in points ... Co-winner of the B-Sens rookie-of-the-year award. **2007-08:** Signed amateur tryout contract with the Manitoba Moose (AHL) on 4/15/08 ... Made professional debut with the Moose on 4/18/08 at Syracuse and recorded first professional point (*an assist*) in that contest ... Appeared in six AHL playoff contests ... Led the Swift Current Broncos (WHL) in scoring and was also first in assists (48) ... Ranked fourth in team post-season scoring and first in penalty minutes (29) ... Appeared in all regular and post-season contests. **2006-07:** Was one of three players to appear in all but one regular-season contest ... Surpassed 100 penalty minutes and ranked third among Broncos in penalty minutes (130).

## FAITS SAILLANTS

**2010-2011 :** Rappelé de Binghamton à trois occasions... A disputé 55 matchs dans la LNH, un sommet en carrière, établissant des sommets en carrière au chapitre des buts (4) et des aides (5)... A disputé 19:41 le 10 mars en Floride, un sommet pour la saison. **2009-2010 :** A disputé son premier match 2009-2010 dans la LNH le 9 janvier contre la Floride... A inscrit son premier but dans la LNH (*son premier point dans la LNH*) en infériorité numérique dans un gain de 4-2 à Montréal, le 16 janvier... Il s'agissait de la troisième fois seulement dans l'histoire de l'équipe qu'un joueur inscrivait son premier but dans la LNH en infériorité numérique... A participé à chacun des six matchs éliminatoires d'Ottawa contre Pittsburgh... A complété sa deuxième saison professionnelle avec les Senators de Binghamton (LAH), récoltant 41 points (14 buts, 27 aides) en 68 matchs. **2008-2009 :** A complété sa première saison professionnelle avec les Senators de Binghamton (LAH), ratant seulement un match de saison régulière (*en raison d'un rappel dans la LNH*)... A inscrit son premier but chez les professionnels dans le gain de 3-1 des B-Sens à Rochester (10/12/08)... A été rappelé par Ottawa à une occasion (11/28/08) et disputé son premier match dans la LNH dans un revers de 4-2 contre les Islanders à N.Y (11/29/08)... Deuxième (*égalité*) chez les B-Sens pour les buts (24), cinquième pour les points (48) et cinquième pour les minutes de pénalité (132)... Troisième (*égalité*) chez les recrues de la LAH pour les buts et 14<sup>e</sup> (*égalité*) pour les points... Choisi l'une des deux recrues de l'année chez les B-Sens. **2007-2008 :** A signé un contrat d'essai amateur avec le Moose du Manitoba (LAH), le 4/15/08... A disputé son premier match professionnel avec le Moose le 4/18/08 à Syracuse et récolté son premier point chez les professionnels (*une aide*) dans ce match... A pris part à six matchs éliminatoires de la LAH... Meneur marqueur chez les Broncos de Swift Current (LHOuest) et aussi premier pour les aides (48)... Quatrième marqueur de l'équipe en séries éliminatoires et premier pour les minutes de pénalité (29)... A pris part à tous les matchs réguliers et éliminatoires. **2006-2007 :** L'un des trois joueurs à avoir pris part à tous les matchs de saison régulière, sauf un... A franchi le plateau des 100 minutes de pénalité et terminé troisième chez les Broncos pour les minutes de pénalité (130).

J. Oly/Photo/MLL Media/Getty Images

## CAREER • CARRIÈRE

Season Saison	Club	League Ligue	REG. SEASON • SAISON RÉG.					PLAYOFFS • ÉLIMINATOIRES				
			GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
2004-05	Swift Current	WHL	14	1	1	2	0	-	-	-	-	-
2005-06	Swift Current	WHL	64	2	5	7	78	3	0	0	0	9
2006-07	Swift Current	WHL	71	16	15	31	130	6	0	2	2	11
2007-08	Swift Current	WHL	72	22	48	70	136	12	5	5	10	29
2007-08	Manitoba	AHL	-	-	-	-	-	6	0	1	1	0
2008-09	Binghamton	AHL	79	24	24	48	132	-	-	-	-	-
	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	-	-	-	-	-
2009-10	Binghamton	AHL	68	14	27	41	100	-	-	-	-	-
	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>15</b>	<b>2</b>	<b>1</b>	<b>3</b>	<b>14</b>	<b>6</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>5</b>
2010-11	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>55</b>	<b>4</b>	<b>5</b>	<b>9</b>	<b>120</b>	-	-	-	-	-
	Binghamton	AHL	22	7	5	12	32	6	1	1	2	6
<b>NHL/OTTAWA TOTALS</b>			<b>71</b>	<b>6</b>	<b>6</b>	<b>12</b>	<b>134</b>	<b>6</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>5</b>

## VS. NHL • VS. LNH

	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
Anaheim	1	0	0	0	0
Boston	6	0	0	0	7
Buffalo	6	0	1	1	5
Calgary	2	0	0	0	2
Carolina	3	0	0	0	4
Chicago	2	1	0	1	0
Colorado	0	0	0	0	0
Columbus	1	0	0	0	0
Dallas	0	0	0	0	0
Detroit	1	0	0	0	0
Edmonton	1	0	0	0	2
Florida	6	1	0	0	15
Los Angeles	0	0	0	0	0
Minnesota	0	0	0	0	0
Montreal	6	2	1	3	14
Nashville	0	0	0	0	0
New Jersey	3	0	1	1	6
N.Y. Islanders	5	1	1	2	19
N.Y. Rangers	3	0	0	0	9
Philadelphia	4	0	1	1	12
Phoenix	1	0	0	0	0
Pittsburgh	1	0	0	0	6
San Jose	0	0	0	0	0
St. Louis	1	0	0	0	0
Tampa Bay	4	1	1	2	2
Toronto	6	0	0	0	9
Vancouver	1	0	0	0	0
Washington	4	0	0	0	17
Winnipeg	3	0	0	0	5
<b>NHL TOTALS</b>	<b>71</b>	<b>6</b>	<b>6</b>	<b>12</b>	<b>134</b>

## NHL FIRSTS • PREMIÈRES DANS LA LNH

Game • Match: 11/29/08 @ NYI

Assist • Aide: 4/10/10 vs BUF

Goal • But: 1/16/10 @ MTL (Carey Price)

## NHL GAME HIGHS • SOMMETS POUR UN MATCH LNH

Goals • Buts: 1 (6x) - Last • Dernier: 1/13/11 @ NYI

Assists • Aides: 1 (4x) - Last • Dernier: 3/19/11 vs. TB

Points • Points: 1 (10x) - Last • Dernier: 3/19/11 vs. TB



# JASON SPEZZA

(JAY-suhn SPEHT-zah)

## Centre

Shoots right • Lance de la droite

6-3, 216 lbs.

6/13/83 (Toronto)

**Drafted • Repêché:** 2001 – Ottawa's first first-round pick (second overall) • 2001 – Premier choix de première ronde d'Ottawa (deuxième au total)



# 19

## CAREER HIGHLIGHTS

**2010-11:** Led the Senators in scoring with 21 goals and 36 assists for 57 points despite missing 22 games because of injuries. It was the fifth time he's reached the 20-goal plateau for a season ... Recorded his 500th career point vs. N.Y. Islanders on Feb. 15 (4-3 SO loss), becoming only the second Senator after Daniel Alfredsson to do so ... Appeared in 500th career game on Feb. 12 at Edmonton (5-3 win) ... Led Senators and ranked 11th in NHL in faceoff percentage (56.3) ... Finished the year with 23 points in final 15 games (nine goals, 14 assists) ... Was a member of Canada's team at the 2011 world championship. **2009-10:** Ranked second among Senators in goals (23), assists (34) and points (57) despite missing 22 games due to injury ... Recorded 300th career assist against Carolina on April 1 (4-3 SO win) ... Registered third career hat trick on March 22 at Dallas (5-4 loss); it was his first on the road and his first against a Western Conference opponent. **2008-09:** Recorded 400th NHL point against Tampa Bay (3/11/09, 3-2 OT win) ... Played 400th career NHL game against Philadelphia (4/4/09, 4-3 SO win) ... Finished second on team in goals (32), assists (41), points (73), power-play goals (13) and shots (246) ... One of four Senators to appear in each of the team's 82 regular-season games ... Recorded second career hat trick against Pittsburgh (12/6/08, 3-2 win) ... Set new franchise record for the fastest goal to start a game (12 seconds) against Edmonton (3/5/09, 4-2 win) ... Had 16 multi-point games ... Had a nine-game point streak (4-8) March 5-21. **2007-08:** Finished first among all Senators in points (92) and assists (58) while ranking second in plus-minus (+26) and third in goals (34) ... Matched a career best with 34 goals while setting new highs in points (92) and penalty minutes (66) ... Recorded first career hat trick and career-best six-point game against Montreal (2/9/08, 6-1 win) ... NHL's first star of the week for the period ending Feb. 10 ... Scored 100th career NHL goal at Tampa Bay on Jan. 24 (8-4 win). **2006-07:** Reached the 30-goal plateau for first time ... Second on team in goals (34), tied for second in points (87) and third in assists (53) ... Set team record for assists in one period (4) and recorded his first five-point game (1-4) against Toronto (11/26/06) ... Had 25 multi-point games ... Missed 15 games to injury ... Finished tied with Heatley (7-15) and Alfredsson (14-8) for the league lead in playoff points with 22 (7-15). **2005-06:** Finished second in NHL with 71 assists, setting team record ... Scored first career overtime goal against Montreal (10/27/05) ... Had 26 multi-point games ... Missed 14 games to injury ... Reached 100th career NHL point against N.Y. Islanders (11/5/05) and 100th assist vs. Buffalo (3/18/06) ... Led Senators in playoff scoring with 14 points (9-5) ... Had team playoff record four points (0-4) at Tampa Bay (4/25/06). **2004-05:** Named a starter at mid-season AHL all-star game ... First AHL player to reach 100-point plateau since 2000-01 ... Recorded second-most assists (85) in a single season in AHL history ... Named to AHL first all-star team ... Named AHL MVP ... Led AHL in regular-season scoring with 117 points (32-85). **2003-04:** Recorded 35 penalty minutes at Philadelphia (3/5/04), a team record for most in a period and game ... Missed four games to injury. **2002-03:** Recorded an assist in first NHL game at Boston (10/24/03) ... Played in 2003 AHL All-Star Classic ... Named AHL rookie of the month for January ... Had eight multi-point games and two hat tricks with Birmingham (AHL) ... Named to AHL's 2002-03 all-rookie team ... Made NHL playoff debut and recorded first playoff point (assist), first playoff goal and first playoff multi-point game vs. New Jersey (5/19/03) ... Collected three points (1-2) in two playoff games with Birmingham, before being recalled to Ottawa. **2001-02:** At the end of his OHL season, assigned by Ottawa to Grand Rapids (AHL affiliate) for last three playoff games of Western Conference quarter-final series against Chicago; scored first pro goal against Pasi Nurminen (4/21/02) ... Named to the OHL's third all-star team. **2000-01:** Windsor's most outstanding player and voted the Western Conference's best playmaker by coaches' poll. **1998-99:** Played for Brampton (OHL) as an underage selection and in 1999 at age 15 became youngest player to ever play in an OHL all-star game.

## FAITS SAILLANTS

**2010-2011:** Meilleur marqueur des Sénateurs avec 21 buts et 36 aides pour 57 points malgré avoir raté 22 matchs en raison de blessures. Il a atteint le plateau des 20 buts en une saison pour la cinquième fois ... A récolté son 500<sup>e</sup> point en carrière dans la LNH contre les Islanders de N.Y., le 15 février (revers de 4-3 FUS), devenant seulement le deuxième Sénateur à réussir l'exploit après Daniel Alfredsson ... A disputé son 500<sup>e</sup> match en carrière dans la LNH le 12 février à Edmonton (gain de 5-3) ... Meneur chez les Sénateurs et 11<sup>e</sup> dans la LNH pour le pourcentage des mises en jeu (56,3) ... A terminé la saison avec 23 points lors des 15 derniers matchs (neuf buts, 14 aides) ... A été un membre de l'équipe canadienne au Championnat mondial 2011. **2009-2010:** A terminé au deuxième rang des Sénateurs au chapitre des buts (23), des aides (34) et des points (57) malgré qu'il ait raté 22 matchs en raison de blessures ... A récolté sa 300<sup>e</sup> mention d'aide en carrière contre la Caroline, le 1<sup>er</sup> avril (gain de 4-3 FUS) ... A réussi son troisième tour du chapeau en carrière le 22 mars à Dallas (revers de 5-4); il s'agissait de son premier à l'étranger et son premier contre un adversaire de l'Association de l'Ouest. **2008-2009:** A récolté son 400<sup>e</sup> point en carrière dans la LNH contre Tampa Bay (3/11/09, gain de 3-2 P) ... A disputé son 400<sup>e</sup> match en carrière dans la LNH contre Philadelphia (4/4/09, gain de 4-3 FUS) ... A terminé au deuxième rang de l'équipe au chapitre des buts (32), des aides (41), des points (73), des buts en avantage numérique (13) et des tirs (246) ... L'un des quatre joueurs des Sénateurs à avoir disputé tous les 82 matchs de saison régulière de l'équipe ... A réussi son deuxième tour du chapeau en carrière contre Pittsburgh (12/6/08, gain de 3-2) ... A établi un nouveau record de franchise pour le but le plus rapide en début d'un match (12 secondes) contre Edmonton (3/5/09, gain de 4-2) ... A disputé 16 matchs avec plus d'un point ... A connu une séquence de neuf matchs avec au moins un point (4-8) du 5 au 21 mars. **2007-2008:** Meneur chez les Sénateurs au chapitre des points (92) et des aides (58) et deuxième pour le différentiel (+26) et troisième pour les buts (34) ... A égalé sa meilleure marque en carrière avec 34 buts et a inscrit de nouveaux sommets personnels au chapitre des points (92) et des minutes de pénalité (66) ... A réussi son premier tour du chapeau et a établi un sommet personnel avec une récolte de six points contre Montréal (2/9/08, gain de 6-1) ... A marqué son 100<sup>e</sup> but en carrière dans la LNH à Tampa Bay, le 24 janvier (gain de 8-4). **2006-2007:** A atteint le plateau de 30 buts pour la première fois ... Deuxième de l'équipe pour les buts (34), à égalité au deuxième rang pour les points (87) et troisième pour les aides (53) ... A établi un record d'équipe pour les aides en une période (4) tout en inscrivant une marque personnelle de cinq points (1-4) contre Toronto (11/26/06) ... A disputé 25 matchs avec plus d'un point ... A raté 15 matchs en raison de blessures ... A terminé ex aequo avec Heatley (7-15) et Alfredsson (14-8) en tête de la ligue pour les points en séries éliminatoires avec 22 points (7-15). **2005-2006:** A terminé au deuxième rang dans la LNH avec 71 aides, établissant un record d'équipe ... A compté son premier but en prolongation en carrière contre Montréal (10/27/05) ... A disputé 26 matchs de plus d'un point ... A raté 14 matchs en raison de blessures ... A inscrit son 100<sup>e</sup> point en carrière dans la LNH contre les Islanders de NY (11/5/05) et sa 100<sup>e</sup> aide en carrière dans la LNH contre Buffalo (3/18/06) ... Meilleur marqueur chez les Sénateurs en séries éliminatoires avec 14 points (9-5) ... A inscrit un record d'équipe en séries avec quatre points (0-4) à Tampa Bay (4/25/06). **2004-05:** Choisi sur l'alignement partant au Match des étoiles de la mi-saison de la LNH ... Premier joueur dans la LNH à atteindre le plateau des 100 points depuis la saison 2000-2001 ... A obtenu le deuxième plus haut nombre de passes (85) en une saison dans l'histoire de la LNH ... A choisi en la première équipe d'étoiles de la LNH ... Choisi joueur par excellence dans la LNH ... A dominé la LNH en saison régulière avec 117 points (32-85). **2003-2004:** A écoupé de 35 minutes de punition à Philadelphia (3/5/04), un record individuel des Sénateurs en une période et en une partie ... A raté quatre parties en raison de blessures. **2002-2003:** A récolté une aide à sa première partie dans la LNH à Boston (10/24/03) ... A participé à la Classique des étoiles 2003 de la LNH ... Choisi recrue du mois de janvier dans la LNH ... Huit parties d'un mois un point et deux tours du chapeau avec Birmingham (LAH) ... Choisi au sein de l'équipe des recrues de la LNH 2002-2003 ... A fait ses débuts dans les séries éliminatoires de la LNH et obtenu son premier point en séries éliminatoires (une aide), son premier but en séries éliminatoires et sa première partie éliminatoire de plus d'un point vs. New Jersey (5/19/03) ... A récolté trois points (1-2) en deux parties éliminatoires avec Birmingham avant d'être rappelé par Ottawa (4/28/03). **2001-2002:** A la fin de sa saison dans la LNH, il a été assigné par Ottawa à Grand Rapids (filiale dans la LAH) pour les trois dernières parties éliminatoires de la série quarts de finale de l'Association de l'Ouest contre Chicago; a inscrit son premier but professionnel contre Pasi Nurminen (4/21/02) ... Choisi dans la troisième équipe d'étoiles de la fin de la saison de la LNH. **2000-2001:** Choisi joueur par excellence de Windsor et voté meilleur faubiquant de jeu de l'Association de l'Ouest dans un sondage auprès des entraîneurs. **1998-1999:** A joué avec Brampton (LAH) en tant que choix mineur à 15 ans avant de devenir le plus jeune joueur à participer au Match des étoiles dans l'histoire de la LNH en 1999.

A. Bignard/NHL via Getty Images

## CAREER • CARRIÈRE

Season Saison	Club	League Ligue	REG. SEASON • SAISON RÉG.					PLAYOFFS • ÉLIMINATOIRES				
			GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
1998-99	Brampton	OHL	67	22	49	71	18	-	-	-	-	-
1999-00	Mississauga	OHL	52	24	37	61	33	-	-	-	-	-
	Canada	WJC	7	0	2	2	2	-	-	-	-	-
2000-01	Mississauga	OHL	15	7	23	30	11	-	-	-	-	-
	Windsor	OHL	41	36	50	86	32	9	4	5	9	10
2001-02	Canada	WJC	9	6	4	10	12	-	-	-	-	-
	Windsor	OHL	27	19	26	45	16	-	-	-	-	-
2001-02	Belleville	OHL	26	23	37	60	26	11	5	6	11	18
	Canada	WJC	7	0	4	4	8	-	-	-	-	-
2002-03	Grand Rapids	AHL	-	-	-	-	-	3	1	0	1	2
	Ottawa	NHL	33	7	14	21	8	3	1	1	2	0
2002-03	Binghamton	AHL	43	22	32	54	71	2	1	2	3	4
	Ottawa	NHL	78	22	33	55	71	3	0	0	0	2
2003-04	Binghamton	AHL	80	32	85	117	50	6	1	3	4	6
2005-06	Ottawa	NHL	68	19	71	90	33	10	5	9	14	2
2006-07	Ottawa	NHL	67	34	53	87	45	20	7	15	22	10
2007-08	Ottawa	NHL	76	34	58	92	66	4	0	1	1	0
	Canada	WHC	9	1	2	3	0	-	-	-	-	-
2008-09	Ottawa	NHL	82	32	41	73	79	-	-	-	-	-
	Canada	WHC	9	7	4	11	2	-	-	-	-	-
2009-10	Ottawa	NHL	60	23	34	57	20	6	1	6	7	4
2010-11	Ottawa	NHL	62	21	36	57	28	-	-	-	-	-
	Canada	WHC	7	4	3	7	4	-	-	-	-	-
<b>NHL/OTTAWA TOTALS</b>			<b>526</b>	<b>192</b>	<b>340</b>	<b>532</b>	<b>350</b>	<b>46</b>	<b>14</b>	<b>32</b>	<b>46</b>	<b>18</b>

## VS. NHL • VS. LNH

	GP	G	A	Pts	PIM
	PJ	B	A	Pts	PUN
Anaheim	5	1	3	4	0
Boston	43	15	22	37	16
Buffalo	43	22	36	58	36
Calgary	9	2	2	4	23
Carolina	27	13	20	33	14
Chicago	4	0	3	3	0
Colorado	6	1	3	4	2
Columbus	6	1	2	3	4
Dallas	6	4	1	5	4
Detroit	7	3	1	4	4
Edmonton	10	2	8	10	8
Florida	29	8	17	25	12
Los Angeles	7	1	3	4	4
Minnesota	4	0	3	3	0
Montreal	44	25	29	54	25
Nashville	6	1	5	6	0
New Jersey	24	4	18	22	14
N.Y. Islanders	25	8	16	24	16
N.Y. Rangers	25	7	13	20	16
Philadelphia	23	6	15	21	54
Phoenix	4	4	3	7	0
Pittsburgh	28	12	21	33	17
San Jose	5	2	0	2	2
St. Louis	5	1	0	1	2
Tampa Bay	26	14	21	35	10
Toronto	46	13	36	49	49
Vancouver	9	4	1	5	2
Washington	26	9	18	27	10
Winnipeg	24	9	20	29	6
<b>NHL TOTALS</b>	<b>526</b>	<b>192</b>	<b>340</b>	<b>532</b>	<b>350</b>

## NHL FIRSTS • PREMIÈRES DANS LA LNH

Game • Match: 10/24/02 @ BOS

Assist • Aide: 10/24/02 @ BOS

Goal • But: 10/29/02 @ PHI (Roman Cechmanek)

## NHL GAME HIGHS • SOMMETS POUR UN MATCH LNH

Goals • Buts: 3 (3x) - Last • Dernier: 3/22/10 @ DAL

Assists • Aides: 4 (2x) - Last • Dernier: 10/26/06 vs. TOR

Points • Points: 6 - 2/9/08 vs MTL (3-3)

## SHOOTOUT • FUSILLADE:

2010-11: 1-5 (1 winner • but gagnant)

Career • Carrière: 11-33 (4 winners • buts gagnants)

## INTERNATIONAL

World junior • Ch. mondial junior: 2000 (bronze), 2001 (bronze),

2002 (silver • argent)

World senior • Ch. mondial senior: 2008 (silver • argent),

2009 (silver • argent), 2011

Olympic Games • Jeux olympiques: 2006



# JESSE WINCHESTER

(JEH-see WIHN-chehs-tuhr)

## Centre

Shoots right • Lance de la droite

6-1, 206 lbs.

10/4/83 (Long Sault, Ont.)

Drafted • Repêché: Not drafted • Non repêché

## CAREER HIGHLIGHTS

**2010-11:** Played 200th career game vs. Montreal on April 7 (3-2 OT win) ... Recorded career highs in goals (four) and penalty minutes (42) ... Sustained a lower-body injury on Feb. 7 and missed eight regular-season games, returned March 1 vs. Boston (1-0 loss) ... Posted a season high in the faceoff circle by winning 12 of 14 draws (86 per cent) March 15 vs. Pittsburgh. **2009-10:** Started season on a conditioning stint with Binghamton (AHL), following a pre-season injury ... Played his 100th career NHL game against Montreal on Dec. 28 (4-2 win) ... Missed 19 games to injury. **2008-09:** Ranked 14th (tie) among all NHL rookies in games played (76) ... Recorded first NHL point, an assist, in his third NHL game against Pittsburgh in Stockholm (10/5/08, 3-1 win) ... Scored first NHL goal against Philadelphia (11/6/08, 4-1 win) ... Had three multi-point games ... Missed six games to injury. **2007-08:** Made pro debut at Boston (3/29/08, 4-0 loss) ... In 40 games with the Colgate Red Raiders, recorded eight goals and added a team- and league-leading 29 assists for 37 points ... Served as Colgate's team captain ... Named the ECAC's player of the week on two occasions, Oct. 15 and Jan. 21. **Collegiate career:** Played in 143 games over his four-year career at Colgate, scoring 40 goals and adding 74 assists for 114 points while adding 158 penalty minutes. **Junior career:** Played for the Cornwall Colts of the Central Junior Hockey League ... Named team's most valuable player in 2003-04, scoring 23 goals and adding a league-leading 59 assists for 82 points in 54 games ... Prior to playing with Cornwall, he played for the Winchester Hawks of the Eastern Ontario Junior B Hockey League.

## FAITS SAILLANTS

**2010-2011 :** A disputé son 200<sup>e</sup> match en carrière contre Montréal, le 7 avril (*gain de 3-2 P*)... A inscrit des sommets en carrière au chapitre des buts (*quatre*) et des minutes de pénalité (*42*)... A subi une blessure au bas du corps le 7 février et a raté huit matchs de saison régulière; est revenu au jeu le 1<sup>er</sup> mars contre Boston (*revers de 1-0*)... A inscrit un sommet en saison dans le cercle des mises en jeu en l'emportant 12 fois sur 14 (*86 pour cent*), le 15 mars contre Pittsburgh. **2009-2010 :** A entamé la saison avec un séjour de conditionnement avec Binghamton (*LAH*), après une blessure avant la campagne... A disputé son 100<sup>e</sup> match en carrière dans la LNH contre Montréal, le 28 décembre (*gain de 4-2*)... A raté 19 matchs en raison de blessures. **2008-2009 :** A terminé au 14<sup>e</sup> rang (égalité) chez les recrues de la LNH pour les matchs disputés (76)... A obtenu son premier point dans la LNH, une aide, à son troisième match contre Pittsburgh à Stockholm (10/5/08, *gain de 3-1*)... A marqué son premier but dans la LNH contre Philadelphie (11/6/08, *gain de 4-1*)... A disputé trois matchs de plus d'un point... A raté six matchs en raison de blessures. **2007-2008 :** A effectué ses débuts professionnels à Boston (3/29/08, *revers de 4-0*)... En 40 matchs avec les Red Raiders de Colgate, il a obtenu huit buts et réussi un sommet d'équipe et dans la ligue avec 29 aides pour 37 points... A été le capitaine de Colgate... Choisi à titre de joueur de la semaine de la ECAC à deux reprises, le 15 octobre et le 21 janvier. **Carrière universitaire:** A disputé 143 matchs en quatre années à Colgate, obtenant 40 buts et 74 aides pour 114 points ainsi que 158 minutes de pénalité. **Carrière junior:** A joué pour les Colts de Cornwall de la Ligue de hockey junior centrale... Choisi à titre de joueur par excellence en 2003-2004, marquant 23 buts et obtenant un sommet dans la ligue avec 59 aides pour 82 points en 54 matchs... Avant de jouer à Cornwall, il a évolué pour les Hawks de Winchester, dans la Ligue junior B de l'Est de l'Ontario.

A. Binghamton/NHL.com/Getty Images



## CAREER • CARRIÈRE

Season Saison	Club	League Ligue	REG. SEASON • SAISON RÉG.					PLAYOFFS • ÉLIMINATOIRES				
			GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
2004-05	Colgate	ECAC	28	2	2	4	22	-	-	-	-	-
2005-06	Colgate	ECAC	37	14	22	36	31	-	-	-	-	-
2006-07	Colgate	ECAC	37	16	21	37	52	-	-	-	-	-
2007-08	Colgate	ECAC	40	8	29	37	51	-	-	-	-	-
	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	-	-	-	-	-
<b>2008-09</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>76</b>	<b>3</b>	<b>15</b>	<b>18</b>	<b>33</b>	-	-	-	-	-
<b>2009-10</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>52</b>	<b>2</b>	<b>11</b>	<b>13</b>	<b>22</b>	<b>6</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
	Binghamton	AHL	4	2	2	4	0	-	-	-	-	-
<b>2010-11</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>72</b>	<b>4</b>	<b>9</b>	<b>13</b>	<b>42</b>	-	-	-	-	-
<b>NHL/OTTAWA TOTALS</b>			<b>201</b>	<b>9</b>	<b>35</b>	<b>44</b>	<b>99</b>	<b>6</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

## VS. NHL • VS. LNH

	GP	G	A	Pts	PIM
	PJ	B	A	Pts	PUN
Anaheim	3	0	0	0	0
Boston	15	0	3	3	11
Buffalo	16	0	2	2	2
Calgary	4	0	1	1	2
Carolina	10	0	0	0	11
Chicago	2	0	0	0	0
Colorado	3	0	0	0	0
Columbus	3	0	3	3	4
Dallas	2	0	0	0	2
Detroit	3	0	0	0	0
Edmonton	3	0	0	0	4
Florida	10	0	4	4	2
Los Angeles	3	0	0	0	2
Minnesota	3	0	1	1	2
Montreal	15	0	4	4	2
Nashville	2	0	0	0	2
New Jersey	9	0	4	4	7
N.Y. Islanders	10	1	2	3	8
N.Y. Rangers	9	1	0	1	4
Philadelphia	9	2	3	5	7
Phoenix	3	1	0	1	2
Pittsburgh	10	1	3	4	2
San Jose	3	0	0	0	0
St. Louis	2	1	0	1	0
Tampa Bay	9	0	1	1	6
Toronto	16	0	0	0	11
Vancouver	5	0	0	0	0
Washington	11	1	3	4	0
Winnipeg	8	1	1	2	10
<b>NHL TOTALS</b>	<b>201</b>	<b>9</b>	<b>35</b>	<b>44</b>	<b>99</b>

## TRANSACTIONS

Signed as a free agent by Ottawa on 3/24/08 • Mis sous contrat à titre de joueur autonome par Ottawa (3/24/08)

## NHL FIRSTS • PREMIÈRES DANS LA LNH

**Game • Match:** 3/29/08 @ BOS

**Assist • Aide:** 10/5/08 @ PIT

**Goal • But:** 11/6/08 vs. PHI (Antero Niitymaki)

## NHL GAME HIGHS • SOMMETS POUR UN MATCH LNH

**Goals • Buts:** 1 (9x) - Last • Dernier: 1/13/11 @ NYI

**Assists • Aides:** 2 (3x) - Last • Dernier: 11/26/09 vs. CBJ

**Points • Points:** 2 (4x) - Last • Dernier: 1/13/11 @ NYI



# TIM CONBOY

(TIHM KAWN-boi)

Defence • Défenseur  
Shoots right • Lance de la droite  
6-2, 210 lbs.

Born: 3/22/1982 (Farmington, Minn.)

Drafted • Repêché: 2002 – San Jose's seventh-round pick (217th overall) •  
2002 – Choix de septième ronde de San Jose (217<sup>e</sup> au total)

## CAREER HIGHLIGHTS

**2010-11:** Recorded professional career-high 233 minutes in penalties.  
**2009-10:** Split time between Albany (AHL) and Carolina (NHL) ... Recorded 24 penalty minutes in 12 games with Carolina. **2008-09:** Named Albany captain ... Appeared in NHL career-high 28 games with Carolina ... Recorded NHL career-high five points (0-5). **2007-08:** Recorded first career NHL point (assist) in NHL debut vs. Colorado (1/12) with Carolina. **2005-06:** Registered professional career-highs in goals (six), assists (14) and points (20) with Cleveland. **2004-05:** Scored first AHL goal (12/17). **2003-04:** Made professional debut with Cleveland (AHL), appearing in three playoff games and registering three assists.

## FAITS SAILLANTS

**2010-2011 :** A inscrit un sommet en carrière chez les professionnels avec 233 minutes de pénalités. **2009-2010 :** A partagé la saison entre Albany (LAH) et la Caroline (LNH) ... A purgé 24 minutes de pénalité en 12 matchs avec la Caroline. **2008-2009 :** Choisi à titre de capitaine à Albany ... A disputé 28 matchs dans la LNH, un sommet en carrière, avec la Caroline ... A récolté cinq points, un sommet en carrière dans la LNH (0-5). **2007-2008 :** A récolté son premier point en carrière dans la LNH (aide) à son premier match dans la LNH avec la Caroline, contre le Colorado (1/12). **2005-2006 :** A inscrit des sommets en carrière chez les professionnels au chapitre des buts (six), des aides (14) et des points (20) avec Cleveland. **2004-2005 :** A marqué son premier but dans la LNH (12/17). **2003-2004 :** A fait ses débuts chez les professionnels avec Cleveland (LAH), participant à trois matchs éliminatoires et récoltant trois aides.

## TRANSACTIONS

Signed as a free agent by Carolina on 7/21/06. Signed as a free agent by Buffalo on 7/16/10. Signed as a free agent by Ottawa on 7/11/11. • Mis sous contrat à titre de joueur autonome par la Caroline 7/21/06. Mis sous contrat à titre de joueur autonome par Buffalo 7/16/10. Mis sous contrat à titre de joueur autonome par Ottawa 7/11/11.

## NHL FIRSTS • PREMIÈRES DANS LA LNH

Game • Match: 1/12/2008 vs. COL

Goal • But: None • Aucun

Assist • Aide: 1/12/2008

## CAREER • CARRIÈRE

Season	Club	League	REGULAR SEASON • SAISON RÉG.					PLAYOFFS • ÉLIMINATOIRES				
			GP	G	A	Pts	PIM	GP	G	A	Pts	PUN
Saison	Club	Ligue	PJ	B	A	Pts	PUN	PJ	B	A	Pts	PUN
2000-01	Rochester	USHL	51	5	9	14	256	-	-	-	-	-
2001-02	Rochester	USHL	14	1	6	7	65	-	-	-	-	-
	Topeka	USHL	29	4	15	19	128	-	-	-	-	-
2002-03	St. Cloud State	WCHA	31	3	12	15	48	-	-	-	-	-
2003-04	St. Cloud State	WCHA	33	5	5	10	82	-	-	-	-	-
	Cleveland	AHL	-	-	-	-	-	3	0	3	3	4
2004-05	Cleveland	AHL	61	4	11	15	134	-	-	-	-	-
2005-06	Cleveland	AHL	78	6	14	20	124	-	-	-	-	-
2006-07	Albany	AHL	75	3	7	10	163	5	0	1	1	6
2007-08	Albany	AHL	52	2	2	4	191	1	0	0	0	21
	Carolina	NHL	19	0	5	5	60	-	-	-	-	-
2008-09	Albany	AHL	39	1	5	6	127	-	-	-	-	-
	Carolina	NHL	28	0	1	1	37	3	0	0	0	9
2009-10	Carolina	NHL	12	0	0	0	24	-	-	-	-	-
	Albany	AHL	37	0	3	3	87	8	0	1	1	18
2010-11	Portland	AHL	70	0	12	12	233	12	1	1	2	10
<b>NHL TOTALS</b>			<b>59</b>	<b>0</b>	<b>6</b>	<b>6</b>	<b>121</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>9</b>

MI: Steve Mitchell/Getty Images



# JARED COWEN

(JAIR-ehd KOW-ehn)

**Defenceman • Défenseur**  
**Shoots left • Lance de la gauche**

6-5, 230 lbs.  
1/25/91 (Saskatoon, Sask.)

**Drafted • Repêché:** 2009 – Ottawa's first-round pick (ninth overall) •  
2009 – Choix de première ronde d'Ottawa (neuvième au total)

## CAREER HIGHLIGHTS

**2010-11:** Member of Calder Cup-winning Binghamton team ... Recorded first AHL point May 6 vs. Portland ... Recorded career highs with 18 goals, 30 assists and 48 points with Spokane of WHL ... Named to WHL west first all-star team ... Named alternate captain for Canada at world junior championship. **2009-10:** Completed his third full season with the Spokane Chiefs (WHL), tallying 30 points (*eight goals, 22 assists*) in 59 games ... Set major junior career highs in goals, assists, points and penalty minutes (74) ... Ranked first (*tie*) among Spokane defencemen in goals, first among defencemen and second (*tie*) among Chiefs in plus-minus (+23) ... Earned a silver medal with Team Canada at the 2010 WJC in Saskatchewan ... Made his NHL debut with the Senators on April 8 at Tampa Bay. **2008-09:** Suffered a knee injury in January, ending his season ... Selected to play in the 2009 CHL top prospects game. **2007-08:** Helped the Chiefs to the Memorial Cup (CHL) championship title, scoring an empty-net goal in the final against Kitchener ... Led all rookie defencemen in plus-minus (+28) and was named team rookie of the year ... Was an alternate captain for Team Canada at the 2008 Under-18 Ivan Hlinka Memorial tournament. **2006-07:** Helped Team West win the bronze medal at the World Under-17 Hockey Challenge, recording seven assists in six games and was named the player of the game three times ... Selected first overall by Spokane in the 2006 WHL Bantam Draft from the Saskatoon Contacts of the Saskatchewan Midget AAA Hockey League.

## NHL FIRSTS • PREMIÈRES DANS LA LNH

**Game • Match:** 4/8/10 @ TB

**Goal • But:** none • aucun

**Assist • Aide:** none • aucun

## INTERNATIONAL

**World junior • Ch. mondial:** 2010 (*silver • argent*), 2011 (*silver • argent*),

**World U-18 • Ch. mondial M-18:** 2008 (*gold • or*)

## CAREER • CARRIÈRE

Season Saison	Club	League Ligue	REGULAR SEASON • SAISON RÉG.					PLAYOFFS • ÉLIMINATOIRES				
			GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
2006-07	Saskatoon	SMHL	41	6	22	28	103	-	-	-	-	-
	Spokane	WHL	6	0	2	2	2	6	0	1	1	6
2007-08	Spokane	WHL	68	4	14	18	62	21	1	3	4	17
2008-09	Spokane	WHL	48	7	14	21	45	-	-	-	-	-
2009-10	Spokane	WHL	59	8	22	30	74	7	1	1	2	8
	Ottawa	NHL	1	0	0	0	2	-	-	-	-	-
2010-11	Canada	WJC	6	0	1	1	2	-	-	-	-	-
	Spokane	WHL	58	18	30	48	91	17	2	12	14	16
	Binghamton	AHL	-	-	-	-	-	10	0	4	4	0
	Canada	WJC	7	1	0	1	0	-	-	-	-	-
<b>NHL TOTALS</b>			<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>

## FAITS SAILLANTS

**2010-2011 :** Membre de l'équipe de Binghamton qui a remporté la Coupe Calder... A inscrit son premier point dans la LAH, le 6 mai contre Portland... A inscrit des sommets en carrière avec 18 buts, 30 aides et 48 points avec Spokane (*LHOuest*)... Choisi sur la première équipe d'étoiles Ouest de la LHOuest... Choisi adjoint au capitaine pour le Canada au Championnat mondial junior. **2009-2010 :** A terminé sa troisième saison complète avec Spokane, récoltant 30 points (*huit buts, 22 aides*) en 59 matchs... A remporté la médaille d'argent avec le Canada au Championnat mondial junior 2010 en Saskatchewan... A fait ses débuts dans la LNH avec les Sénateurs, le 8 avril à Tampa Bay. **2008-2009 :** A subi une blessure au genou en janvier, mettant fin à sa saison... Choisi pour participer au Match des meilleurs espoirs 2009 de la LCH. **2007-2008 :** A aidé les Chiefs à remporter le championnat de la Coupe Memorial, inscrivant un but dans un filet désert en finale contre Kitchener... Meneur des recrues chez les défenseurs au chapitre du différentiel (+28) et choisi à titre de recrue de l'année au sein de l'équipe... Adjoint au capitaine pour le Canada au Tournoi commémoratif Ivan Hlinka M-18 2008. **2006-2007 :** A aidé l'équipe Ouest à remporter la médaille de bronze au Défi mondial de hockey des moins de 17 ans et fut choisi joueur du match à trois reprises... Sélectionné au tout premier rang par Spokane au repêchage bantam 2006 de la LHOuest des Contacts de Saskatoon dans la Saskatchewan Midget AAA Hockey League.



# STEPHANE DA COSTA

(steh-FAN DA-KAWS-tuh)

Centre

Shoots right • Lance de la droite

5-11, 185 lbs.

Born: 7/11/1989 (Paris, France)

Drafted • Repêché: Not drafted • Non repêché

## CAREER HIGHLIGHTS

**2010-11:** Made NHL debut with Senators on April 2 vs. Toronto, becoming the sixth player from France to play in the NHL ... Named to NCAA East second all-American team after recording 14 goals and 31 assists with Merrimack ... Named all-New England and finished second in Hockey East in points per game. **2009-10:** Named Hockey East and U.S. College Hockey Organization rookie of the year as well as Hockey East all-rookie team and Hockey East second all-star team after scoring 16 goals and 29 assists for the Warriors ... Became first freshman in NCAA history to score a natural hat trick while on his way to a five-goal game in just his second game for Merrimack ... Played for France at world championship and tied for team lead with two assists and three points. **2008-09:** Played for France at world championship ... Named all-USHL second team after recording 31 goals and 36 assists for Sioux City.

## TRANSACTIONS

Signed as a free agent by Ottawa (3/31/11). • Mis sous contrat à titre de joueur autonome par Ottawa, le 31 mars 2011.

## NHL FIRSTS • PREMIÈRES DANS LA LNH

**Game • Match:** 4/2/11 vs. TOR

**Goal • But:** None • Aucun

**Assist • Aide:** None • Aucun

## INTERNATIONAL

**World championships • Ch. mondial:** 2009, 2010, 2011

## CAREER • CARRIÈRE

Season	Club	League	REGULAR SEASON • SAISON RÉG.					PLAYOFFS • ÉLIMINATOIRES				
			GP	G	A	Pts	PIM	GP	G	A	Pts	PIM
Saison	Club	Ligue	PJ	B	A	Pts	PUN	PJ	B	A	Pts	PUN
2006-07	Texas	NAHL	50	23	17	40	31	-	-	-	-	-
2007-08	Sioux City	USHL	51	12	25	37	22	4	1	2	3	8
2008-09	Sioux City	USHL	48	31	36	67	23	-	-	-	-	-
	France	WHC	6	0	2	2	0	-	-	-	-	-
2009-10	Merrimack	HEast	34	16	29	45	41	-	-	-	-	-
	France	WHC	5	1	2	3	14	-	-	-	-	-
2010-11	Merrimack	HEast	33	14	31	45	42	-	-	-	-	-
	Ottawa	NHL	4	0	0	0	0	-	-	-	-	-
	France	WHC	5	0	1	1	6	-	-	-	-	-
<b>NHL TOTALS</b>			<b>4</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	-	-	-	-	-

## FAITS SAILLANTS

**2010-2011 :** A fait ses débuts dans la LNH avec les Sénateurs, le 2 avril contre Toronto, devenant le sixième joueur originaire de France à évoluer dans la LNH... Choisi sur la deuxième équipe NCAA East All-American après avoir récolté 14 buts et 31 aides avec Merrimack... Choisi sur l'équipe All-New England et a terminé au deuxième rang dans Hockey East au chapitre des points par match. **2009-2010 :** Choisi à titre de recrue de l'année de Hockey East et de la U.S. College Hockey Organization ainsi que sur l'équipe des recrues de Hockey East et la deuxième équipe d'étoiles de Hockey East après avoir récolté 16 buts et 29 aides avec les Warriors... Est devenu le premier joueur de première année de l'histoire de la NCAA à réussir un tour du chapeau en route vers un match de cinq buts à son deuxième match seulement pour Merrimack... A joué pour la France au Championnat mondial et a terminé à égalité en tête de l'équipe avec deux aides et trois points. **2008-2009 :** A joué pour la France au Championnat mondial... Choisi sur la deuxième équipe d'étoiles de la USHL après avoir récolté 31 buts et 36 aides avec Sioux City.

MI: Steve Mitchell/Getty Images



# KASPARS DAUGAVINS

(KAS-purz DAAH-gah-vihnhsh)

Left wing • Ailier gauche  
Shoots left • Lance de la gauche

6-1, 200 lbs.  
5/18/88 (Riga, Latvia • Lettonie)

**Drafted • Repêché:** 2006 – Ottawa's second third-round pick (91st overall) • 2006 – Deuxième choix de troisième ronde d'Ottawa (91<sup>e</sup> au total)

## CAREER HIGHLIGHTS

**2010-11:** Played in 73 games with Binghamton, establishing career highs in both assists (35) and points (54) ... Scored 10 goals and added 10 assists in 23 playoff games. **2009-10:** Played his first full professional season with Binghamton (AHL). **2008-09:** Split the season between Binghamton (AHL) and St. Michael's (OHL) ... Attended his second Senators development camp. **2007-08:** Ranked first among all Mississauga St. Michael's Majors in scoring with 74 points, including team highs in goals (40) and assists (34) ... Set new major junior career highs in games played (62), goals and points ... Led the Majors in post-season scoring with three points, including a team-high two goals ... Played three games with the AHL's Binghamton Senators ... Tallied one point (an assist) in the B-Sens' final regular-season game at Hershey on April 13 ... Represented Latvia at the world championship for the third consecutive year but was held scoreless for the first time. **2006-07:** Named to the OHL's first all-star rookie team ... Represented Latvia at the 2007 world junior hockey championship (B Pool) ... Scored his first goal in the AHL as part of a two-goal game 4/13/07. **2005-06:** Competed for Latvia in IIHF U18, U20 and world championships. **2004-05:** Represented Latvia in IIHF U18 world championship. **2003-04:** Was the youngest player on Riga 2000's tour of the U.S., playing against the University of Wisconsin, the University of Minnesota and the University of Minnesota-Duluth.

## NHL FIRSTS • PREMIÈRES DANS LA LNH

**Game • Match:** 1/14/10 @ NYR

**Goal • But:** none • aucun

**Assist • Aide:** none • aucun

## INTERNATIONAL

**World junior U-18 • Ch. mondial junior M18:** 2004, 2005, 2006

**World junior • Ch. mondial junior:** 2006

**World senior • Ch. mondial senior:** 2006, 2007, 2008

**Olympic Games • Jeux olympiques:** 2010

## CAREER • CARRIÈRE

Season Saison	Club Club	League Ligue	REGULAR SEASON • SAISON RÉG.					PLAYOFFS • ÉLIMINATOIRES				
			GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
2003-04	Riga 2000	EEHL	2	0	1	1	0	-	-	-	-	
	Prizma/Riga 86	Latvia	14	6	6	12	10	2	1	1	2	4
2004-05	Latvia	WJ-U18	5	0	2	2	8	-	-	-	-	
	CSKA 2	Russia-3	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
2005-06	Latvia	WJ-U18	5	2	1	3	18	-	-	-	-	
	Riga 2000	BelOpen	45	4	11	15	16	-	-	-	-	
2006-07	Riga 2000	Latvia	-	4	6	10	16	-	-	-	-	
	Latvia	WC	3	0	1	1	2	-	-	-	-	
2006-07	Latvia	WJ-U20	6	0	2	2	4	-	-	-	-	
	Latvia	WJ-U18	5	5	4	9	20	-	-	-	-	
2006-07	Toronto	OHL	61	18	42	60	64	-	-	-	-	
	Binghamton	AHL	11	2	0	2	9	-	-	-	-	
2007-08	Latvia	WC	6	3	3	6	0	-	-	-	-	
	Mississauga	OHL	62	40	34	74	42	4	2	1	3	4
2007-08	Binghamton	AHL	3	0	1	1	0	-	-	-	-	
	Latvia	WC	6	0	0	0	0	-	-	-	-	
2008-09	Binghamton	AHL	23	2	1	3	9	-	-	-	-	
	St. Michael's	OHL	30	11	17	28	35	11	2	7	9	14
2009-10	Binghamton	AHL	72	21	25	46	16	-	-	-	-	
	Ottawa	NHL	1	0	0	0	0	-	-	-	-	
2010-11	Latvia	Olympics	4	0	0	0	4	-	-	-	-	
	Binghamton	AHL	73	19	35	54	34	20	10	10	20	8
<b>NHL/OTTAWA TOTALS</b>			<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	-	-	-	-	

## FAITS SAILLANTS

**2010-2011:** A disputé 73 matchs avec Binghamton, établissant des sommets en carrière au chapitre des aides (35) et des points (54) ... A inscrit 10 buts et ajouté 10 mentions d'aide en 23 matchs éliminatoires. **2009-2010:** A disputé sa première saison complète chez les professionnels avec Binghamton (LAH). **2008-2009:** A partagé la saison entre Binghamton (LAH) et St. Michael's (LHOntario) ... A participé à son deuxième camp de perfectionnement des Sénateurs. **2007-2008:** Meilleur marqueur chez les St. Michael's Majors de Mississauga avec 74 points, incluant des sommets d'équipe au chapitre des buts (40) et des aides (34) ... A établi de nouveaux sommets en carrière au junior majeur au chapitre des matchs disputés (62), des buts et des points ... Meneur chez les Majors chez les marqueurs en séries éliminatoires avec trois points, incluant deux buts, un sommet d'équipe ... A disputé trois matchs avec les Senators de Binghamton de la LAH ... A récolté un point (une aide) dans le dernier match de saison régulière des B-Sens à Hershey, le 13 avril ... A représenté la Lettonie au championnat du monde pour une troisième année consécutive mais il n'a pas récolté de point pour la première fois. **2006-2007:** Choisi au sein de la première équipe d'étoiles des recrues de la LHOntario ... A représenté la Lettonie au championnat mondial junior de hockey 2007 (Groupe B) ... A inscrit son premier but dans la LAH lors d'un match de deux buts, le 4/13/07. **2005-2006:** A représenté la Lettonie aux Championnats mondiaux M18, M20 et senior de l'IIHF. **2004-2005:** A représenté la Lettonie au Championnat mondial M18 de l'IIHF. **2003-2004:** Plus jeune joueur de la tournée américaine de Riga en 2000, il a affronté l'Université du Wisconsin, l'Université du Minnesota et l'Université de Minnesota-Duluth.



# FRANCIS LESSARD

(FRAN-sis Leh-SAHR)

Right wing • Ailier droit  
Shoots right • Lance de la droite

6-2, 235 lbs.

5/30/79 (Montréal)

Drafted • Repêché: 1997 – Carolina's third-round pick (80th overall) • 1997 – Choix de troisième ronde de la Caroline (80<sup>e</sup> au total)

## CAREER HIGHLIGHTS

**2010-11:** Played in the 100th game of his NHL career on March 8 at New Jersey ... Recalled from Binghamton (AHL) for the first time on Feb. 18 and made his Senators debut that evening vs. Boston (4-2 loss) ... Had three points (*two goals, one assist*) and a team-high 187 penalty minutes in 36 games with Binghamton at the time of his recall. **2009-10:** Started the season with Phoenix, serving a three-game suspension from the pre-season ... Led San Antonio in penalty minutes and was second in AHL with 289. **2008-09:** Led the league in penalty minutes for the second time in his AHL career ... Became just the seventh player in league history to reach the 2,000 penalty-minute mark. **2007-08:** Moved into 16th place on the AHL's all-time penalty minute list. **2006-07:** Led AHL in penalty minutes (309). **2005-06:** Split the season between Atlanta and Chicago (AHL). **2003-04:** Set NHL career highs in goals (1), games played (62) and penalty minutes (181) ... Led Atlanta in penalty minutes and ranked 10th in the NHL. **2002-03:** Split the season between Atlanta and Chicago (AHL) ... Recorded two assists and 61 penalty minutes in 18 games for the Thrashers ... Collected his first NHL point with an assist vs. N.Y. Islanders (10/19/02) ... Led Chicago (AHL) in penalty minutes (194). **2001-02:** Began season with Philadelphia (AHL) ... Traded to Atlanta (2/15/02) ... Recorded an assist and 40 penalty minutes in 15 playoff games for Chicago, helping Wolves to Calder Cup championship. **2000-01:** Led Philadelphia (AHL) in penalty minutes (330). **1999-2000:** Led Philadelphia (AHL) in penalty minutes (416) ... Ranked second in the AHL in penalty minutes. **1998-99:** Led Drummondville (QMJHL) in penalty minutes (295). **1997-98:** Led Val-d'Or in penalty minutes (338), while helping team to the QMJHL championship ... Named to the 1998 Memorial Cup all-star team.

## TRANSACTIONS

Traded to Philadelphia by Carolina for Philadelphia's eighth-round choice (*Antti Jokella*) in 1999 NHL Entry Draft (5/25/99). Traded to Atlanta by Philadelphia for David Harlock and Atlanta's third- (later traded to Phoenix) and seventh- (later traded to San Jose) round choices in 2003 entry draft (3/15/02). Signed as a free agent by Phoenix (7/31/08). Signed as a free agent by Ottawa (8/4/10). Échangé à Philadelphie par la Caroline pour le choix de huitième ronde Philadelphie (*Antti Jokella*) au repêchage de la LNH en 1999 (5/25/99). Échangé à Atlanta par Philadelphie pour David Harlock et les choix de troisième (plus tard échangé à Phoenix) et de septième (plus tard échangé à San Jose) ronde d'Atlanta au repêchage de 2003 (3/15/02). Mis sous contrat à titre de joueur autonome par Phoenix (7/31/08). Mis sous contrat à titre de joueur autonome par Ottawa (8/4/10).

## FAITS SAILLANTS

**2010-2011 :** A disputé son 100<sup>e</sup> match en carrière dans la LNH le 8 mars au New Jersey ... Rappelé de Binghamton (LAH) pour la première fois le 18 février et a fait ses débuts avec les Sénateurs le même soir contre Boston (*revers de 4-2*) ... A récolté trois points (*deux buts, une aide*) et purgé 187 minutes de pénalité, un sommet d'équipe, en 36 matchs avec Binghamton avant d'être rappelé. **2009-2010 :** A débuté la saison avec Phoenix, purgeant une suspension de trois matchs infligée au calendrier préparatoire ... Meneur de San Antonio pour les minutes de pénalité et deuxième dans la LAH avec 289. **2008-2009 :** Meneur de la ligue pour les minutes de pénalité pour la deuxième fois de sa carrière dans la LAH ... Est devenu le septième joueur seulement dans l'histoire de la ligue à atteindre le plateau des 2 000 minutes de pénalité. **2007-2008 :** Accède au 16<sup>e</sup> rang de tous les temps dans la LAH pour les minutes de pénalité. **2006-2007 :** Meneur de la LAH pour les minutes de pénalité (309). **2005-2006 :** A partagé la saison entre Atlanta et Chicago (LAH). **2003-2004 :** A établi des sommets dans la LNH au chapitre des buts (1), des matchs disputés (62) et des minutes de pénalité (181) ... Meneur d'Atlanta pour les minutes de pénalité et 10<sup>e</sup> dans la LNH. **2002-2003 :** A partagé la saison entre Atlanta et Chicago (LAH) ... A récolté deux aides et 61 minutes de pénalité en 18 matchs pour les Thrashers ... A récolté son premier point dans la LNH avec une aide contre NYI (10/19/02) ... Meneur de Chicago (LAH) pour les minutes de pénalité (194). **2001-2002 :** A entamé la saison avec Philadelphie (LAH) ... Échangé à Atlanta (2/15/02) ... A récolté une aide et 40 minutes de pénalité en 15 matchs éliminatoires pour Chicago, aidant les Wolves à remporter la Coupe Calder. **2000-2001 :** Meneur de Philadelphie (LAH) pour les minutes de pénalité (330). **1999-2000 :** Meneur de Philadelphie (LAH) pour les minutes de pénalité (416) ... A terminé au deuxième rang dans la LAH pour les minutes de pénalité. **1998-1999 :** Meneur de Drummondville (LHJMQ) pour les minutes de pénalité (295). **1997-1998 :** Meneur de Val-d'Or pour les minutes de pénalité (338), aidant l'équipe à remporter le championnat de la LHJMQ ... Choisi au sein de l'équipe d'étoiles de la Coupe Memorial 1998.

Photo: NHL/Getty Images

**NHL FIRSTS • PREMIÈRES DANS LA LNH****Game • Match:** 3/27/02 vs. MIN (*with • avec ATL*)**Assist • Aide:** 10/19/02 vs. NYI (*with • avec ATL*)**Goal • But:** 11/16/03 vs. FLA (*with • avec ATL*)**CAREER • CARRIÈRE**

Season Saison	Club Club	League Ligue	REGULAR SEASON • SAISON RÉG.					PLAYOFFS • ÉLIMINATOIRES					
			GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	
1994-95	Laurentides	QAAA	1	0	0	0	0	-	-	-	-	-	-
1995-96	Laurentides	QAAA	41	5	7	12	73	13	1	3	4	-	-
1996-97	Val-d'Or	QMJHL	66	1	9	10	287	-	-	-	-	-	-
1997-98	Val-d'Or	QMJHL	63	3	20	23	338	19	1	6	7	101	-
1998-99	Drummondville	QMJHL	53	12	36	48	295	-	-	-	-	-	-
1999-00	Philadelphia	AHL	78	4	8	12	416	5	0	1	1	7	-
2000-01	Philadelphia	AHL	64	3	7	10	330	10	0	0	0	33	-
2001-02	Philadelphia	AHL	60	0	6	6	251	-	-	-	-	-	-
	<b>Atlanta</b>	<b>NHL</b>	<b>5</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>26</b>	-	-	-	-	-	-
	Chicago	AHL	7	2	1	3	34	15	0	1	1	40	-
<b>2002-03</b>	<b>Atlanta</b>	<b>NHL</b>	<b>18</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>61</b>	-	-	-	-	-	-
	Chicago	AHL	50	2	5	7	194	1	0	0	0	0	-
<b>2003-04</b>	<b>Atlanta</b>	<b>NHL</b>	<b>62</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>181</b>	-	-	-	-	-	-
<b>2005-06</b>	<b>Atlanta</b>	<b>NHL</b>	<b>6</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	-	-	-	-	-	-
	Chicago	AHL	36	2	3	5	163	-	-	-	-	-	-
2006-07	Hartford	AHL	58	3	6	9	309	-	-	-	-	-	-
2007-08	Hartford	AHL	14	4	1	5	49	-	-	-	-	-	-
2008-09	San Antonio	AHL	59	2	2	4	324	-	-	-	-	-	-
2009-10	San Antonio	AHL	61	2	2	4	289	-	-	-	-	-	-
2010-11	Binghamton	AHL	36	2	1	3	187	-	-	-	-	-	-
	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>24</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>78</b>	-	-	-	-	-	-
<b>NHL TOTALS</b>			<b>115</b>	<b>1</b>	<b>3</b>	<b>4</b>	<b>346</b>	-	-	-	-	-	-





# ROBIN LEHNER

(RAW-bihn LEH-nuhr)

Goaltender • Gardien de but  
Catches left • Attrape de la gauche  
6-4, 241 lbs.

Born: 7/24/1991 (Goteborg, Sweden • Suède)

Drafted • Repêché: 2009 – Ottawa's second-round pick (46th overall) • 2009  
– Choix de deuxième ronde d'Ottawa (46<sup>e</sup> au total)

## CAREER HIGHLIGHTS

**2010-11:** Won Jack A. Butterfield Trophy as MVP of AHL playoffs after helping Binghamton to first Calder Cup trophy ... Became the youngest goalie (19 years, 173 days) to start a game in goal for the Senators on Jan. 13 at the N.Y. Islanders (20 saves, 6-4 win) ... The win against the Islanders was the first of his NHL career ... Made his NHL debut by playing the opening 4:42 of the third period on Oct. 16 at Montreal (4-3 loss), making three saves on three shots ... Faced a career-high 35 shots in a 5-2 loss at Calgary on Feb. 9 and made a career-high 31 saves Feb. 1 in a 2-1 loss at New Jersey ... Represented Sweden at the world junior championship ... **2009-10:** Won 27 games, posting a 2.80 goals-against average and .918 save percentage with five shutouts for the Soo Greyhounds of the OHL ... Twice named OHL goalie of the week (Nov. 16-22, Jan. 25-31) ... Made Binghamton debut following elimination from OHL playoffs and won both games in which he appeared. **2008-09:** Represented Sweden at world junior championship.

## NHL FIRSTS • PREMIÈRES DANS LA LNH

Appearance • Présence: 10/16/10 @ MTL

Start • Départ: 1/13/11 @ NYI

Win • Victoire: 1/13/11 @ NYI

Shutout • Blanchissage: none • aucun

## INTERNATIONAL

World junior championships • Championnat mondial junior: 2009, 2011

## CAREER • CARRIÈRE

Season	Club	League	REGULAR SEASON • SAISON RÉG.						PLAYOFFS • ÉLIMINATOIRES								
			GP	W	L	T	Min	GA	SO	Avg	GP	W	L	Min	GA	SO	Avg
2007-08	FrolundaU18	Swe-U18	19	-	-	-	1,147	34	6	1.78	4	-	-	243	15	0	3.70
2008-09	FrolundaU18	Swe-U18	2	-	-	-	117	5	0	2.56	7	-	-	438	19	0	2.60
	Frolunda Jr. Sweden	Swe-Jr. WJC-U18	22	-	-	-	1,318	67	1	3.05	1	-	-	58	3	0	3.08
2009-10	Sault Ste. Marie	OHL	4	2	2	0	236	11	1	2.80	-	-	-	-	-	-	-
	Binghamton	AHL	47	27	13	3	2,574	120	5	2.80	5	1	4	279	20	0	4.29
2010-11	Binghamton	AHL	2	2	0	0	120	6	0	3.00	-	-	-	-	-	-	-
	Ottawa	NHL	8	1	4	0	341	20	0	3.52	-	-	-	-	-	-	-
	Binghamton Sweden	AHL WJC	22	10	8	2	1,245	56	3	2.70	19	14	4	1,112	39	3	2.10
<b>NHL TOTALS</b>			<b>8</b>	<b>1</b>	<b>4</b>	<b>0</b>	<b>341</b>	<b>20</b>	<b>0</b>	<b>3.52</b>	-	-	-	-	-	-	-

## FAITS SAILLANTS

**2010-2011** : A remporté le trophée Jack A. Butterfield à titre de joueur par excellence des séries éliminatoires de la LAH après avoir aidé Binghamton à remporter sa première Coupe Calder... Est devenu le plus jeune gardien (19 ans 173 jours) à avoir entamé un match devant le filet pour les Sénateurs, le 13 janvier à N.Y. contre les Islanders (20 arrêts, gain de 6-4)... La victoire du 13 janvier contre les Islanders fut la première de sa carrière dans la LNH... A fait ses débuts dans la LNH en disputant les premières 4:42 de la troisième période le 16 octobre à Montréal (revers de 4-3), effectuant trois arrêts sur trois lancers... A fait face à 35 lancers, un sommet en carrière, dans un revers de 5-2 à Calgary, le 9 février, et il a effectué 31 arrêts, un sommet en carrière, le 1<sup>er</sup> février lors d'un revers de 2-1 au New Jersey... A représenté la Suède au Championnat mondial junior. **2009-2010** : A remporté 27 matchs, présentant une MBA de 2,80 et un pourcentage d'arrêts de 0,918 avec cinq blanchissages pour les Greyhounds de Sault Ste. Marie dans la LHOntario... Choisi à deux reprises à titre de gardien de la semaine dans la LHOntario (16-22 nov., 25-31 janv.)... A fait ses débuts avec Binghamton après l'élimination des séries éliminatoires de la LHOntario et il a remporté les deux matchs auxquels il a participé. **2008-2009** : A représenté la Suède au Championnat mondial junior.

MI: Slobin/MLL/USA Today/Imagoe





# COREY LOCKE

(KOH-ree LAWK)

Centre

Shoots left • Lance de la gauche

5-9, 180 lbs.

Born: 5/8/1984 (Toronto)

Drafted • Repêché: 2003 – Montreal's fourth-round pick (113th overall) • 2003 – Choix de quatrième ronde de Montréal (113<sup>e</sup> au total)

## CAREER HIGHLIGHTS

**2010-11:** Won the Calder Cup for the second time in his career (*Hamilton 2007*) ... Awarded the Les Cunningham Trophy as the AHL's most valuable player as voted on by players and the media after leading the league in scoring with 86 points (21 goals, 65 assists) in 69 regular-season games ... Named a first-team all-star ... Made his Senators debut, registering 11:38 of ice time and recording his first NHL point (*an assist*) on Jan. 13 at the N.Y. Islanders (6-4 win) ... Was an Eastern Conference selection for the 2011 AHL All-Star Classic. **2009-10:** Led the N.Y. Rangers' AHL affiliate, Hartford, in goals (31), assists (54) ... Had assist playing for the Canadian team in his fourth AHL all-star game ... Named to the AHL's second all-star team. **2008-09:** Paced Houston in playoff points, goals and assists (12 goals, 11 assists) in 20 games ... Tied for second in AHL in post-season points and scored second-most playoff goals in league ... Finished fourth overall in AHL in regular-season assists (54) and tied for seventh in league in points (79) ... Led Houston in regular-season points and assists ... Scored four goals, added an assist and was +6 for Canadian team in his second AHL all-star classic appearance. **2007-08:** Led Hamilton in points, goals and assists (30-42-72) in 78 games ... Scored goal and two assists for Canadian squad in 2008 AHL all-star classic ... Made NHL debut with Montreal against Chicago (1/8/08). **2006-07:** Won Calder Cup with Hamilton, leading AHL in playoff goals (10) and setting franchise record for post-season points (22). **2005-06:** Led Hamilton (AHL) club in points (59) and assists (40) ... Skated for Canadian team in 2006 AHL All-Star Classic in Winnipeg. **2003-04:** Named OHL player of the year with Ottawa and led league in points and goals (51-67-118) in 65 games, for second straight year. **2002-03:** CHL and OHL player of the year with Ottawa ... Top point and goal scorer in OHL playoffs (19-19-38) in 23 games ... Led OHL in regular-season points, goals and assists (63-88-151) in 66 games.

## FAITS SAILLANTS

**2010-2011 :** A remporté la Coupe Calder pour la deuxième fois de sa carrière (*Hamilton 2007*) ... A remporté le trophée Les Cunningham à titre de joueur par excellence dans la LAH tel que voté par les joueurs et les médias après avoir été le meilleur marqueur de la ligue avec 86 points (21 buts, 65 aides) en 69 matchs de saison régulière ... Choisi sur la première équipe d'étoiles ... A fait ses débuts chez les Sénateurs, disputant 11:38 sur la patinoire et récoltant son premier point dans la LNH (*une aide*) le 13 janvier contre les Islanders à N.Y. (*gain de 6-4*) ... Sélectionné dans l'Association de l'Est pour la Classique des étoiles 2011 de la LAH. **2009-2010 :** Meneur de la filiale des Rangers de New York dans la LAH, Hartford, au chapitre des buts (31), des aides (54) ... A récolté une aide pour l'équipe canadienne à sa quatrième participation à la Classique des étoiles de la LAH ... Choisi sur la deuxième équipe d'étoiles de la LAH. **2008-2009 :** Meneur de Houston au chapitre des points, des buts et des aides (12 buts, 11 aides) en 20 matchs éliminatoires ... Ex aequo au deuxième rang de la LAH en séries éliminatoires pour les points et deuxième buteur de la ligue en séries éliminatoires ... A terminé au quatrième rang dans la LAH en saison régulière pour les aides (54) et ex aequo en septième dans la ligue pour les points (79) ... Meneur de Houston pour les points et les aides en saison régulière ... A inscrit quatre buts, une aide et un différentiel de +6 pour l'équipe canadienne à sa deuxième participation à la Classique des étoiles de la LAH. **2007-2008 :** Meneur de Hamilton au chapitre des points, des buts et des aides (30-42-72) en 78 matchs ... A inscrit un but et deux aides pour l'équipe canadienne à la Classique des étoiles 2008 de la LAH ... A fait ses débuts dans la LNH avec Montréal contre Chicago (1/8/08). **2006-2007 :** A remporté la Coupe Calder avec Hamilton, en étant le meneur dans la LAH pour les buts en séries éliminatoires (10) et en établissant un record de franchise pour les points en séries éliminatoires (22). **2005-2006 :** Meneur de Hamilton (LAH) au chapitre des points (59) et des aides (40) ... A joué pour l'équipe canadienne à la Classique des étoiles 2006 de la LAH à Winnipeg. **2003-2004 :** Choisi à titre de joueur de l'année dans la LHOntario avec Ottawa et meneur de la ligue au chapitre des points et des buts (51-67-118) en 65 matchs, pour une deuxième année consécutive. **2002-2003 :** Joueur de l'année dans la LCH et la LHOntario avec Ottawa ... Meilleur pointeur et meilleur buteur des séries éliminatoires de la LHOntario (19-19-38) en 23 matchs ... Meneur de la LHOntario en saison régulière au chapitre des points, des buts et des aides (63-88-151) en 66 matchs.

## TRANSACTIONS

Traded to Minnesota by Montreal in exchange for Shawn Belle (7/11/08). Signed as free agent by the New York Rangers (7/3/09). Signed as a free agent by Ottawa (7/7/10). • Échangé à Minnesota par Montréal en retour de Shawn Belle, le (7/11/08). Mis sous contrat à titre de joueur autonome par les Rangers de New York (7/3/09). Mis sous contrat à titre de joueur autonome par Ottawa (7/7/10)

## NHL FIRSTS • PREMIÈRES DANS LA LNH

**Game • Match:** 1/8/08 vs. CHI with + avec MTL

**Assist • Aide:** 1/13/11 @ NYI

**Goal • But:** none • aucun

## CAREER • CARRIÈRE

Season	Club	League	REGULAR SEASON • SAISON RÉG.					PLAYOFFS • ÉLIMINATOIRES				
			GP	G	A	Pts	PIM	GP	G	A	Pts	PIM
2000-01	Newmarket	OPJHL	49	33	50	83	18	-	-	-	-	-
2001-02	Ottawa	OHL	55	18	25	43	18	13	6	7	13	10
2002-03	Ottawa	OHL	66	63	88	151	83	23	19	19	38	30
2003-04	Ottawa	OHL	65	51	67	118	82	7	7	3	10	10
2004-05	Hamilton	AHL	78	16	27	43	20	4	0	0	0	2
2005-06	Hamilton	AHL	77	19	40	59	67	-	-	-	-	-
2006-07	Hamilton	AHL	80	20	35	55	54	22	10	12	22	10
2007-08	Hamilton	AHL	78	30	42	72	50	-	-	-	-	-
	<b>Montreal</b>	<b>NHL</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	-	-	-	-	-
2008-09	Houston	AHL	77	25	54	79	60	20	12	11	23	32
2009-10	Hartford	AHL	76	31	54	85	44	-	-	-	-	-
	<b>N.Y. Rangers</b>	<b>NHL</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	-	-	-	-	-
<b>2010-11</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>5</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	-	-	-	-	-
	Binghamton	AHL	69	21	65	86	42	16	3	12	15	12
<b>NHL TOTALS</b>			<b>9</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	-	-	-	-	-



# MIKE McKENNA

(MIGHK mih-KEHN-ah)

Goaltender • Gardien de but  
Catches right • Attrape de la droite  
6-2, 195 lbs.

Born: 4/11/1983 (St. Louis, Mo.)

Drafted • Repêché: 2002 – Nashville's sixth-round pick (172nd overall) • 2002  
– Choix de neuvième ronde de Nashville (172<sup>e</sup> au total)

## CAREER HIGHLIGHTS

**2010-11:** Made one start for New Jersey, losing 3-2 at St. Louis on Nov. 20 ... Appeared in two games with the Devils. **2009-10:** Helped Lowell to the AHL playoffs with a 24-17-6 record in 50 games, including a 2.47 GAA. **2008-09:** Stopped all 28 shots he faced on Feb. 7 vs. the N.Y. Islanders to become the first Tampa Bay rookie to record a shutout in just his second NHL start. It was also his first NHL victory ... Made NHL debut in relief on Feb. 3 at the Islanders ... Made first NHL start a night later at Pittsburgh. **2007-08:** Posted 24-13-1 record for Portland. **2006-07:** Named to ECHL second all-star team after going 27-4-7 for Las Vegas ... Led the league with a 2.21 goals-against average in the regular season.

## FAITS SAILLANTS

**2010-2011 :** A effectué un départ pour New Jersey, s'inclinant 3-2 à St. Louis, le 20 novembre. ... A participé à deux matchs avec les Devils. **2009-2010 :** A aidé Lowell dans les séries éliminatoires de la LAH avec un dossier de 24-17-6 en 50 matchs, incluant une MBA de 2,47. **2008-2009 :** A bloqué tous les 28 lancers dirigés contre lui le 7 février contre les Islanders de N.Y. pour devenir la première recrue de Tampa Bay à inscrire un blanchissage à son deuxième départ dans la LNH. Il s'agissait aussi de sa première victoire dans la LNH. ... A effectué ses débuts dans la LNH en relève le 3 février contre les Islanders à N.Y. ... A effectué son premier départ dans la LNH un soir plus tard à Pittsburgh. **2007-2008 :** A présenté un dossier de 24-13-1 pour Portland. **2006-2007 :** Choisi sur la deuxième équipe d'étoiles de la ECHL après avoir présenté un dossier de 27-4-7 pour Las Vegas. ... Meneur de la ligue avec une moyenne de buts alloués de 2,21 en saison régulière.

MIKE MCKENNA/VELOCITY IMAGES

## TRANSACTIONS

Signed as a free agent by Tampa Bay (2/3/09). Signed as a free agent by Ottawa (7/8/11). • Mis sous contrat à titre de joueur autonome par Tampa Bay (2/3/09). Mis sous contrat à titre de joueur autonome par Ottawa (7/8/11)

## NHL FIRSTS • PREMIÈRES DANS LA LNH

Appearance • Présence: 2/3/09 @ NYI

Start • Départ: 2/4/09 @ PIT

Win • Victoire: 2/7/09 vs. NYI

Shutout • Blanchissage: 2/7/09 vs. NYI

## CAREER • CARRIÈRE

Season	Club	League	REGULAR SEASON • SAISON RÉG.							PLAYOFFS • ÉLIMINATOIRES							
			GP	W	L	T	Min	GA	SO	Avg	GP	W	L	Min	GA	SO	Avg
2001-02	St. Lawrence	ECAC	20	7	10	1	1,121	59	0	3.16	-	-	-	-	-	-	-
2002-03	St. Lawrence	ECAC	15	1	7	2	618	38	0	3.69	-	-	-	-	-	-	-
2003-04	St. Lawrence	ECAC	27	9	10	3	1,475	60	3	2.44	-	-	-	-	-	-	-
2004-05	St. Lawrence	ECAC	35	15	17	2	2,022	92	3	2.73	-	-	-	-	-	-	-
2005-06	Las Vegas	ECHL	25	19	2	1	1,383	49	1	2.13	4	1	1	173	9	0	3.12
	Norfolk	AHL	7	4	2	1	388	25	0	3.86	-	-	-	-	-	-	-
2006-07	Milwaukee	AHL	1	0	0	0	11	3	0	15.72	-	-	-	-	-	-	-
	Omaha	AHL	2	0	1	0	96	6	0	3.74	-	-	-	-	-	-	-
	Las Vegas	ECHL	38	27	4	7	2,258	83	5	2.21	6	3	3	358	15	0	2.51
2007-08	Portland	AHL	41	24	13	1	2,269	103	3	2.72	6	2	4	320	18	0	3.38
2008-09	Tampa Bay	NHL	15	4	8	1	776	46	1	3.56	-	-	-	-	-	-	-
	Norfolk	AHL	24	11	10	1	1,315	65	1	2.97	-	-	-	-	-	-	-
2009-10	Lowell	AHL	50	24	17	6	2,891	119	3	2.47	5	1	4	317	17	0	3.22
2010-11	New Jersey	NHL	2	0	1	0	118	6	0	3.05	-	-	-	-	-	-	-
	Albany	AHL	39	14	20	2	2,062	124	1	3.61	-	-	-	-	-	-	-
<b>NHL TOTALS</b>			<b>17</b>	<b>4</b>	<b>9</b>	<b>1</b>	<b>894</b>	<b>52</b>	<b>1</b>	<b>3.49</b>	-	-	-	-	-	-	-



# JIM O'BRIEN

(JIHM oh-BRIGH-uhn)

Centre

Shoots right/Lance de la droite

6-2, 203 lbs.

Born: 1/29/89 (Maplewood, Minn.)

Drafted/Repêché: 2007 – Ottawa's first-round pick (29th overall) • 2007 – Choix de première ronde d'Ottawa (29<sup>e</sup> au total)

## CAREER HIGHLIGHTS

**2010-11:** Was a member of Binghamton's Calder Cup trophy-winning team, playing 23 playoff games . . . Set professional career highs during the regular season with 24 goals and 32 assists for 56 points . . . Recorded first professional hat trick on Feb. 18 in 6-2 win over Charlotte. Became the first member of the Senators to make his NHL debut against the Columbus Blue Jackets, playing 6:57 with three shots in a 4-3 overtime loss on Dec. 31 at Columbus.

**2009-10:** Played his first full pro season, appearing in 76 games for Binghamton with eight goals and nine assists. **2008-09:** Made professional debut and recorded first professional point with an assist after joining Binghamton following the end of the WHL season . . . Scored a career-high 27 goals and 62 points with Seattle . . . Represented the United States at the world junior championship in Ottawa . . . **2007-08:** Scored 21 goals and 55 points during his rookie season with Seattle. **2006-07:** Was the youngest player in Division 1 hockey during his freshman season at Minnesota . . . Won a silver medal at the world U-18 championship.

## FAITS SAILLANTS

**2010-2011 :** Membre de l'équipe de Binghamton qui a remporté la Coupe Calder, disputant 23 matchs éliminatoires . . . A établi des sommets en carrière professionnelle pendant la saison régulière avec 24 buts et 32 aides pour 56 points . . . A réussi son premier tour du chapeau chez les professionnels le 18 février dans un gain de 6-2 contre Charlotte. . . Est devenu le premier membre des Sénateurs à faire ses débuts dans la LNH contre les Blue Jackets de Columbus, disputant 6:57 avec trois lancers dans un revers de 4-3 en prolongation, le 31 décembre à Columbus. **2009-2010 :** A disputé sa première saison complète chez les professionnels, participant à 76 matchs pour Binghamton avec huit buts et neuf aides. **2008-2009 :** A effectué ses débuts chez les professionnels et récolté son premier point chez les professionnels avec une aide après avoir rejoint Binghamton après la fin de la saison de la LHOuest . . . A réussi des sommets en carrière avec 27 buts et 62 points avec Seattle . . . A représenté les États-Unis au Championnat mondial junior à Ottawa. **2007-2008 :** A inscrit 21 buts et 55 points au cours de sa première saison avec Seattle. **2006-2007 :** Le plus jeune joueur en Division 1 lors de sa première saison au Minnesota . . . A remporté la médaille d'argent au Championnat mondial des moins de 18 ans.

## NHL FIRSTS • PREMIÈRES DANS LA LNH

**Game • Match:** 12/31/10 @ CBJ

**Assist • Aide:** none • aucun

**Goal • But:** none • aucun

## INTERNATIONAL

**World junior championship • Championnat mondial junior:** 2009

**World U-18 championships • Championnat mondial moins de 18 ans:** 2006, 2007

## CAREER • CARRIÈRE

Season Saison	Club Club	League Ligue	REGULAR SEASON • SAISON RÉG.					PLAYOFFS • ÉLIMINATOIRES				
			GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
2005-06	US National U18	USDP	51	17	24	41	76	-	-	-	-	-
	USA	WJC-U18	6	3	1	4	6	-	-	-	-	-
2006-07	U. Minnesota	NCAA	43	7	8	15	51	-	-	-	-	-
	USA	WJC-U18	7	3	4	7	12	-	-	-	-	-
2007-08	Seattle	WHL	70	21	34	55	66	12	2	6	8	14
2008-09	Seattle	WHL	63	27	35	62	55	5	1	0	1	10
	Binghamton	AHL	6	0	1	1	0	-	-	-	-	-
	USA	WJC	6	1	2	3	2	-	-	-	-	-
2009-10	Binghamton	AHL	76	8	9	17	49	-	-	-	-	-
	<b>2010-11</b>	<b>Ottawa</b>	<b>NHL</b>	<b>6</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	-	-	-	-
	Binghamton	AHL	74	24	32	56	67	23	3	4	7	12
<b>NHL TOTALS</b>			<b>6</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	-	-	-	-	-



# MARK PARRISH

(MAHRK PAIR-ihsh)

Right wing • Ailier droit  
Shoots right • Lance de la droite  
5-11, 190 lbs.

Born: 2/2/1977 (Bloomington, Minn.)

Drafted • Repêché: 1996 – Colorado's third-round pick (79th overall) • 1996 – Choix de troisième ronde de Colorado (79<sup>e</sup> au total)

## CAREER HIGHLIGHTS

**2010-11:** Appeared in 56 games with the Portland Pirates (AHL) after signing with Buffalo on Oct. 6 ... Was recalled for two games and made his season NHL season debut with the Sabres on March 8 at Pittsburgh.  
**2009-10:** Began the season with Norfolk of the AHL after signing on Oct. 8 ... Appeared in 56 games for the Admirals before signing as a free agent with Tampa Bay on Feb. 9 ... Skated in 16 games for the Lightning, recording a pair of assists.  
**2008-09:** Signed with Dallas on Nov. 5 and went on to play 44 games for the Stars, scoring eight times and adding five assists ...  
**2007-08:** Scored 16 goals in 66 games for the Wild.  
**2006-07:** Played in 76 games in his first season in Minnesota and recorded 19 goals and 20 assists.  
**2005-06:** Was traded from the Islanders to the Kings on March 8 after 57 games with New York, where he scored 24 times ... Was a member of the U.S. Olympic team at the Turin Games ...  
**2004-05:** Did not play due to the NHL lockout.  
**2003-04:** Missed 23 games with a high ankle sprain.  
**2002-03:** Matched his career high by appearing in 81 games.  
**2001-02:** Set career highs with 30 goals and 30 assists in 78 games with the Islanders ... Appeared in the NHL all-star game.  
**2000-01:** Played 70 games in his first season with New York ... Scored first two goals for Islanders on Oct. 17 vs. Anaheim.  
**1999-00:** Set a career high with 81 games and scored 26 times.  
**1998-99:** Made his NHL debut for Florida on Oct. 9 vs. Tampa Bay ... Recorded his first NHL points with two goals and an assist and finished plus-4 in his first NHL game ... Notched the first four-goal game in Panthers' franchise history in a 7-3 win at Chicago on Oct. 30 ... Scored 24 times in 73 games during his rookie season.  
**1997-98:** Named a WHL West first team all-star after scoring 54 goals in 54 games with Seattle in his first major junior season.  
**1996-97:** Led the WCHA in goals with 27 on his way to being named to the NCAA West Second All-American Team.

## TRANSACTIONS

Rights traded to Florida by Colorado with Anaheim's third-round choice (previously acquired, Florida selected Lance Ward) in 1998 entry draft for Tom Fitzgerald on (3/24/98). Traded to N.Y. Islanders by Florida with Oleg Kvasha for Roberto Luongo and Olli Jokinen on (6/24/00). Traded to Los Angeles by N.Y. Islanders with Brent Sopel for Denis Grebeshkov and Jeff Tambellini (3/8/06). Signed as a free agent by Minnesota on (7/1/06). Signed as a free agent by Dallas on (11/5/08). Signed as a free agent by Norfolk (10/8/09). Signed as a free agent by Tampa Bay on (2/9/10). Signed as a free agent by Buffalo (10/6/10). Signed as a free agent by Ottawa (7/8/11). • Droits échangés en Floride par le Colorado avec le choix de troisième ronde d'Anaheim (acquis antérieurement; la Floride a sélectionné Lance Ward) au repêchage de 1998 en retour de Tom Fitzgerald, le 24 mars 1998. Échangé aux Islanders de N.Y. par la Floride avec Oleg Kvasha en retour de Roberto Luongo et Olli Jokinen, le 24 juin 2000. Échangé à Los Angeles par les Islanders de N.Y. avec Brent Sopel en retour de Denis Grebeshkov et Jeff Tambellini, le 8 mars 2006. Mis sous contrat à titre de joueur autonome par le Minnesota, le 1<sup>er</sup> juillet 2006. Mis sous contrat à titre de joueur autonome par Dallas, le 5 novembre 2008. Mis sous contrat à titre de joueur autonome par Norfolk (LAH), le 8 octobre 2009. Mis sous contrat à titre de joueur autonome par Tampa Bay, le 9 février 2010. Mis sous contrat à titre de joueur autonome par Buffalo, le 6 octobre 2010. Mis sous contrat à titre de joueur autonome par Ottawa, le 8 juillet 2011.

## FAITS SAILLANTS

**2010-2011 :** A participé à 56 matchs avec les Pirates de Portland (LAH) après avoir été mis sous contrat par Buffalo, le 6 octobre ... A été rappelé pour deux matchs et a fait ses débuts dans la LNH avec les Sabres le 8 mars à Pittsburgh.  
**2009-2010 :** A débuté la saison avec Norfolk (LAH) après avoir été mis sous contrat le 8 octobre ... A participé à 56 matchs avec les Admirals avant d'être mis sous contrat à titre de joueur autonome par Tampa Bay, le 9 février ... A participé à 16 matchs avec le Lightning, récoltant deux aides.  
**2008-2009 :** A été mis sous contrat par Dallas le 5 novembre et a disputé 44 matchs pour les Stars, récoltant huit buts et cinq aides.  
**2007-2008 :** A inscrit 16 buts en 66 matchs pour le Wild.  
**2006-2007 :** A disputé 76 matchs à sa première saison au Minnesota, récoltant 19 buts et 20 aides.  
**2005-2006 :** A été transigé des Islanders aux Kings le 8 mars après 57 matchs avec New York, où il a marqué 24 fois ... A été un membre de l'équipe olympique des É.-U. aux Jeux de Turin ...  
**2004-2005 :** N'a pas joué en raison du lock-out dans la LNH.  
**2003-2004 :** A raté 23 match en raison d'une élongation à une cheville.  
**2002-2003 :** A égalé son sommet en carrière en prenant part à 81 matchs.  
**2001-2002 :** A établi des sommets en carrière avec 30 buts et 30 aides en 78 matchs avec les Islanders ... A participé au Match des étoiles de la LNH.  
**2000-2001 :** A disputé 70 matchs à sa première saison avec New York ... A marqué ses deux premiers buts pour les Islanders le 17 octobre contre Anaheim.  
**1999-2000 :** A établi un sommet en carrière avec 81 matchs et 26 buts.  
**1998-1999 :** A fait ses débuts dans la LNH pour la Floride le 9 octobre contre Tampa Bay ... A récolté ses premiers points dans la LNH avec deux buts et une aide et il a terminé avec un différentiel de plus-4 à son premier match dans la LNH ... A réussi le premier match de quatre buts de l'histoire de la franchise des Panthers dans un gain de 7-3 à Chicago, le 30 octobre ... A marqué 24 fois en 73 matchs à sa première saison.  
**1997-1998 :** Choisi sur la première équipe d'étoiles Ouest de la LH Ouest après avoir inscrit 54 buts en 54 matchs avec Seattle à sa première saison dans le hockey junior majeur.  
**1996-1997 :** Meneur de la WCHA au chapitre des buts avec 27 pour être choisi sur la deuxième équipe NCAA West All-American.

MIKE SOKOL/PHOTOGRAPHY BY NANA

**NHL FIRSTS - PREMIÈRES DANS LA LNH**

Game • Match: 10/9/1998 vs. TB

Goal • But: 10/9/1998 vs. TB

Assist • Aide: 10/9/1998 vs. TB

**INTERNATIONAL**

World junior championships • Championnat mondial junior: 1996, 1997 (silver - argent)

World championships • Championnat mondial: 1998, 2001, 2005

Olympics • Jeux olympiques: 2006

**CAREER • CARRIÈRE**

Season Saison	Club	League Ligue	REGULAR SEASON • SAISON RÉG.					PLAYOFFS • ÉLIMINATOIRES				
			GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
1994-95	Jefferson	Minn.	27	40	20	60	42	-	-	-	-	-
1995-96	St. Cloud State	WCHA	39	15	13	28	30	-	-	-	-	-
	United States	WJC	6	1	3	4	6	-	-	-	-	-
1996-97	St. Cloud State	WCHA	35	27	15	42	60	-	-	-	-	-
	United States	WJC	6	5	2	7	8	-	-	-	-	-
1997-98	Seattle	WHL	54	54	38	92	29	5	2	3	5	2
	New Haven	AHL	1	1	0	1	2	-	-	-	-	-
	United States	WHC	6	0	0	0	4	-	-	-	-	-
1998-99	Florida	NHL	73	24	13	37	25	-	-	-	-	-
	New Haven	AHL	2	1	0	1	0	-	-	-	-	-
1999-00	Florida	NHL	81	26	18	44	39	4	0	1	1	0
2000-01	N.Y. Islanders	NHL	70	17	13	30	28	-	-	-	-	-
	United States	WHC	4	1	0	1	2	-	-	-	-	-
2001-02	N.Y. Islanders	NHL	78	30	30	60	32	7	2	1	3	6
2002-03	N.Y. Islanders	NHL	81	23	25	48	28	5	1	0	1	4
2003-04	N.Y. Islanders	NHL	59	24	11	35	18	5	1	2	3	0
2004-05	United States	WHC	6	5	0	5	6	-	-	-	-	-
2005-06	N.Y. Islanders	NHL	57	24	17	41	16	-	-	-	-	-
	Los Angeles	NHL	19	5	3	8	4	-	-	-	-	-
	United States	Oly.	6	0	0	0	4	-	-	-	-	-
2006-07	Minnesota	NHL	76	19	20	39	18	5	1	0	1	0
2007-08	Minnesota	NHL	66	16	14	30	16	1	0	0	0	0
2008-09	Dallas	NHL	44	8	5	13	18	-	-	-	-	-
	Bridgeport	AHL	3	1	1	2	2	-	-	-	-	-
2009-10	Norfolk	AHL	56	17	21	38	32	-	-	-	-	-
	Tampa Bay	NHL	6	0	2	2	4	-	-	-	-	-
2010-11	Buffalo	NHL	2	0	0	0	0	-	-	-	-	-
	Portland	AHL	56	17	34	51	12	12	3	3	6	0
<b>NHL TOTALS</b>			<b>722</b>	<b>216</b>	<b>171</b>	<b>387</b>	<b>246</b>	<b>27</b>	<b>5</b>	<b>4</b>	<b>9</b>	<b>10</b>





# DAVID RUNDBLAD

(Day-vihd **RUHND-blahd**)

Defenceman • Défenseur

Shoots right • Lance de la droite

6-2, 190 lbs.

10/8/90 (Lycksele, Sweden • Suède)

Drafted • Repêché: 2009 – St. Louis's first-round pick (17th overall) • 2009 –

Choix de première ronde de St. Louis (17<sup>e</sup> au total)

## CAREER HIGHLIGHTS

**2010-11:** Recorded 50 points in 55 games with Skelleftea, the second-highest point total by a defenceman in Elitserien history (*David Petrasek, 53 points in 52 games in 2009-10 for HV71*) ... Won a silver medal with Sweden at the world championship. **2009-10:** Notched first regular-season Elitserien goal, the game-winner, against Lulea HF on Jan. 30 ... Signed entry-level contract with St. Louis on June 10 ... Traded to Senators in exchange for 16th-overall pick in 2010 entry draft. The Blues then selected Vladimir Tarasenko with the pick ... Was an alternate captain of Sweden's bronze medal-winning team at the world junior championship. **2008-09:** Scored first Elitserien goal March 14 in the playoffs against Linköping HC ... Won a silver medal with Sweden at the world junior championship in Ottawa. **2007-08:** Won a bronze medal with Sweden at the world under-18 championship

## TRANSACTIONS

Acquired from St. Louis in exchange for Ottawa's first-round pick in the 2010 draft on 6/25/10. • Acquis de St. Louis en retour du choix de première ronde d'Ottawa au repêchage de 2010, 6/25/10

## INTERNATIONAL

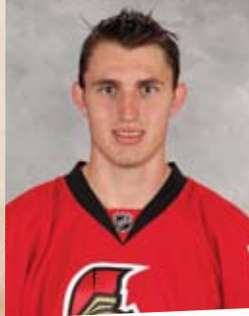
**World junior U-18 • Ch. mondial junior moins de 18 ans:** 2008 (bronze)

**World junior • Ch. mondial junior:** 2009 (silver • argent), 2010 (bronze)

**World senior • Ch. mondial senior:** 2011 (silver • argent)

## CAREER • CARRIÈRE

Season Saison	Club	League Ligue	REGULAR SEASON • SAISON RÉG.					PLAYOFFS • ÉLIMINATOIRES				
			GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
2006-07	Skelleftea U18	SWE U18	4	1	1	2	0	-	-	-	-	-
	Skelleftea Jr.	SWE Jr.	14	3	4	7	12	2	0	0	0	2
2007-08	Skelleftea U18	SWE U18	4	3	2	5	29	-	-	-	-	-
	Skelleftea Jr.	SWE Jr.	35	11	15	26	44	2	1	3	4	6
2008-09	Skelleftea	SWE	6	0	0	0	2	-	-	-	-	-
	Skelleftea Jr.	SWE Jr.	10	8	7	15	2	-	-	-	-	-
	Skelleftea	SWE	45	0	10	10	8	10	1	1	2	2
2009-10	Sweden	WJC	6	1	1	2	0	-	-	-	-	-
	Skelleftea Jr.	SWE Jr.	3	2	2	4	4	-	-	-	-	-
	Skelleftea	SWE	47	1	12	13	14	12	0	1	1	2
2010-11	Sweden	WJC	6	1	4	5	2	-	-	-	-	-
	Skelleftea	Sweden	55	11	39	50	14	18	3	7	10	20
	Sweden	WHC	4	0	1	1	0	-	-	-	-	-



# PATRICK WIERCIOCH

(PAT-rihk **WEER**-kawsh)

Defence • Défenseur  
Shots left • Lance de la gauche  
6-4, 201 lbs.

Born: 9/12/1990 (Burnaby, B.C. • C.-B.)

Drafted • Repêché: 2009 – Ottawa's second-round pick (42nd overall) • 2009  
– Choix de deuxième ronde d'Ottawa (42<sup>e</sup> au total)

## CAREER HIGHLIGHTS

**2010-11:** Member of Binghamton's Calder Cup winning team, appearing in 15 games during the AHL playoffs ... Made NHL debut with Senators on March 22 at Carolina (4-3 loss), skating for 9:23 of ice time ... Recorded his first NHL point with an assist in a 5-4 shootout loss at Atlanta on March 27 ... Had four goals and 12 assists in 64 games with Binghamton during the regular season. **2009-10:** Was named to the WCHA's first all-star team and NCAA West first all-American team after recording six goals and 21 assists in 39 games with the Pioneers ... Was invited to Canada's camp for the world junior championship but suffered an injury. **2008-09:** Named a WCHA second team all-star and to the WCHA all-rookie team after notching 12 goals and 23 points in his freshman season at Denver ... Earned invitation to Canada's national junior camp for the world championship.

## FAITS SAILLANTS

**2010-2011 :** Membre de l'équipe de Binghamton qui a remporté la Coupe Calder, disputant 15 matchs éliminatoires dans la LAH... A disputé son premier match dans la LNH avec les Sénateurs le 22 mars en Caroline (revers de 4-3), passant 9:23 sur la patinoire... A récolté son premier point dans la LNH avec une aide dans un revers de 5-4 en fusillade à Atlanta, le 27 mars... A inscrit quatre buts et 12 aides en 64 matchs avec Binghamton pendant la saison régulière. **2009-2010 :** A été choisi sur la première équipe d'étoiles de la WCHA et sur la première équipe NCAA West All-American après avoir récolté six buts et 21 aides en 39 matchs avec les Pioneers... A été invité au camp d'Équipe Canada junior en vue du Championnat mondial junior, mais il a subi une blessure. **2008-2009 :** A été choisi sur la deuxième équipe d'étoiles de la WCHA et sur l'équipe des recrues de la WCHA après avoir inscrit 12 buts et 23 points à sa première saison à Denver... A mérité une invitation au camp d'Équipe Canada junior en vue du Championnat mondial junior.

## NHL FIRSTS • PREMIÈRES DANS LA LNH

Game • Match: 3/22/11 @ CAR

Goal • But: none • aucun

Assist • Aide: 3/27/11 @ ATL

## CAREER • CARRIÈRE

Season Saison	Club	League Ligue	REGULAR SEASON • SAISON RÉG.					PLAYOFFS • ÉLIMINATOIRES				
			GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
2006-07	Burnaby	BCHL	42	9	16	25	46	14	3	4	7	10
2007-08	Omaha	USHL	40	3	18	21	24	14	2	9	11	22
2008-09	Denver	WCHA	36	12	23	35	25	-	-	-	-	-
2009-10	Denver	WCHA	39	6	21	27	34	-	-	-	-	-
2010-11	Ottawa	NHL	8	0	2	2	4	-	-	-	-	-
	Binghamton	AHL	67	4	14	18	25	15	0	1	1	0
<b>NHL TOTALS</b>			<b>8</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>4</b>	-	-	-	-	-

## In the System • La relève

**Mark Borowiecki (MAHRK BOHR-Vee-YHET-Skee)**

Defenceman • Défenseur

Shoots left • Lance de la gauche

6-1, 210 lbs.

7/12/89 (Ottawa)

Drafted • Repêché: 2008 - Ottawa's fifth-round pick (139th overall)

2008 - choix de cinquième ronde d'Ottawa (139<sup>e</sup> au total)

Season Saison	Club Club	League Ligue	Regular season • Saison régulière					Playoffs • Séries éliminatoires				
			GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
2006-07	Smiths Falls	CJHL	53	3	25	28	85	6	0	0	0	10
2007-08	Smiths Falls	CJHL	46	2	24	26	80	15	1	10	11	22
2008-09	Clarkson	ECAC	33	1	1	2	24	-	-	-	-	-
2009-10	Clarkson	ECAC	35	8	11	19	55	-	-	-	-	-
2010-11	Clarkson	ECAC	31	3	8	11	67	-	-	-	-	-
	Binghamton	AHL	9	0	0	0	6	21	0	2	2	8

**Pat Cannone (PAT ka-NOHN)**

Right wing • Ailier droit

Shoots right • Lance de la droite

5-11, 197 lbs.

4/9/1986 (Bayport, N.Y.)

Drafted • Repêché: Not drafted • Non repêché

Transactions: Signed as a free agent by Ottawa on 4/8/11

Mis sous contrat par Ottawa à titre de joueur autonome le 4/8/11

Season Saison	Club Club	League Ligue	Regular season • Saison régulière					Playoffs • Séries éliminatoires				
			GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
2006-07	Cedar Rapids	USHL	59	18	37	55	46	6	1	7	8	6
2007-08	Miami	CCHA	42	6	24	30	20	-	-	-	-	-
2008-09	Miami	CCHA	41	11	24	35	16	-	-	-	-	-
2009-10	Miami	CCHA	44	14	17	31	22	-	-	-	-	-
2010-11	Miami	CCHA	39	14	23	37	25	-	-	-	-	-
	Binghamton	AHL	2	1	1	2	2	-	-	-	-	-

**Loui Caporusso (LOO-ee kap-oh-ROO-soh)**

Left wing • Ailier gauche

Shoots left • Lance de la gauche

5-10, 193 lbs.

6/21/89 (Toronto)

Drafted • Repêché: 2007 - Ottawa's third-round pick (90th overall)

2007 - Choix de troisième ronde d'Ottawa (90<sup>e</sup> au total)

Season Saison	Club Club	League Ligue	Regular season • Saison régulière					Playoffs • Séries éliminatoires				
			GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
2004-05	Tor. Red Wings	GTHL	53	38	28	66	28	-	-	-	-	-
2005-06	St. Michael's	OPJRA	48	29	44	73	44	25	8	10	18	16
2006-07	St. Michael's	OPJRA	37	23	27	50	45	20	14	19	33	14
	Canada East	WJAC	4	1	3	4	2	-	-	-	-	-
2007-08	U of Michigan	CCHA	33	12	9	21	18	-	-	-	-	-
2008-09	U of Michigan	CCHA	41	24	25	49	30	-	-	-	-	-
2009-10	U of Michigan	CCHA	45	21	22	43	26	-	-	-	-	-
2010-11	U of Michigan	CCHA	41	11	20	31	22	-	-	-	-	-





**Corey Cowick (KOH-ree KOW-ihk)**

Left wing • Ailier gauche

Shoots left • Lance de la gauche

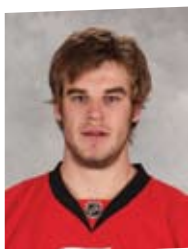
6-2, 215 lbs.

8/1/89 (Gloucester, Ont.)

Drafted • Repêché: 2009 - Ottawa's sixth-round pick (160th overall)

2009 - Choix de sixième ronde d'Ottawa (160<sup>e</sup> au total)

Season Saison	Club Club	League Ligue	Regular season • Saison régulière					Playoffs • Éliminatoires				
			GP PJ	G B	A A	PTS Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	PTS Pts	PIM PUN
2006-07	Oshawa	OHL	67	4	4	8	54	9	0	0	0	2
2007-08	Oshawa	OHL	63	11	14	25	79	15	1	1	2	22
2008-09	Ottawa	OHL	68	34	26	60	48	7	7	2	9	14
2009-10	Ottawa	OHL	27	15	6	21	33	12	9	3	12	27
2010-11	Binghamton	AHL	30	1	3	4	20	-	-	-	-	-
	Elmira	ECHL	31	5	9	14	76	-	-	-	-	-



**David Dziurzynski (Day-vihd JHER-zhin-ski)**

Left wing • Ailier gauche

Shoots left • Lance de la gauche

6-3, 213 lbs.

10/6/89 (Lloydminster, Alta. • Alb.)

Drafted • Repêché: Not drafted • Non repêché

Transactions: Signed as a free agent by Ottawa on 4/6/10

Mis sous contrat par Ottawa à titre de joueur autonome le 4/5/10

Season Saison	Club Club	League Ligue	Regular season • Saison régulière					Playoffs • Éliminatoires				
			GP PJ	G B	A A	PTS Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	PTS Pts	PIM PUN
2007-08	Lloydminster	AJHL	52	8	12	20	82	3	0	0	0	4
2008-09	Lloydminster	AJHL	54	12	25	37	185	4	0	1	1	2
2009-10	Alberni Valley	BCHL	57	21	53	74	79	13	9	10	19	8
2010-11	Binghamton	AHL	75	6	14	20	57	14	0	3	3	4



**Derek Grant (DAIR-ihk GRANT)**

Centre

Shoots left • Lance de la gauche

6-3, 199 lbs.

4/20/90 (Abbotsford, B.C. • C.-B.)

Drafted • Repêché: 2008 - Ottawa's second fourth-round pick (119th overall)

2008 - Deuxième choix de quatrième ronde d'Ottawa (119<sup>e</sup> au total)

Season Saison	Club Club	League Ligue	Regular season • Saison régulière					Playoffs • Séries éliminatoires				
			GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
2006-07	Abbotsford	PJHL	47	31	20	51	42	11	6	5	11	20
2007-08	Langley	BCHL	57	24	39	63	44	12	5	5	10	15
2008-09	Langley	BCHL	35	25	35	60	22	4	2	1	3	2
2009-10	Michigan State	CCHA	38	12	18	30	10	-	-	-	-	-
2010-11	Michigan State	CCHA	38	8	25	33	44	-	-	-	-	-
2010-11	Binghamton	AHL	14	1	5	6	0	7	1	1	2	2

## In the System • La relève

**Eric Gryba** (*AIR-ihk GREE-buh*)

Defenceman • Défenseur

Shoots right • Lance de la droite

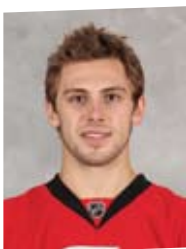
6-4, 220 lbs.

4/14/88 (Saskatoon, Sask.)

Drafted • Repêché: 2006 – Ottawa's first third-round pick (68th overall)

2006 – Premier choix de troisième ronde d'Ottawa (68<sup>e</sup> au total)

Season Saison	Club	League Ligue	Regular season • Saison régulière					Playoffs • Séries éliminatoires				
			GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
2005-06	Green Bay	USHL	56	3	12	15	205	3	1	1	2	27
2006-07	Boston U.	H-East	38	1	3	4	76	-	-	-	-	-
2007-08	Boston U.	H-East	32	1	1	2	54	-	-	-	-	-
2008-09	Boston U.	H-East	45	0	6	6	106	-	-	-	-	-
2009-10	Boston U.	H-East	38	4	6	10	118	-	-	-	-	-
	Binghamton	AHL	6	1	0	1	2	-	-	-	-	-
2010-11	Binghamton	AHL	66	3	4	7	133	10	0	1	1	26

**Wacey Hamilton** (*WAY-see HAM-ihl-tuhn*)

Centre

Shoots left • Lance de la gauche

5-11, 180 lbs.

9/10/1990 (Cochrane, Alta. • Alb.)

Drafted • Repêché: Not drafted • Non repêché

Transactions: Signed as a free agent by Ottawa on 3/8/11

Mis sous contrat par Ottawa à titre de joueur autonome le 3/8/11

Season Saison	Club	League Ligue	Regular season • Saison régulière					Playoffs • Séries éliminatoires				
			GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
2006-07	Camrose	AJHL	49	11	6	17	38	5	1	1	2	8
2007-08	Medicine Hat	WHL	63	13	19	32	95	5	1	0	1	6
2008-09	Medicine Hat	WHL	37	4	13	17	64	11	1	3	4	24
2009-10	Medicine Hat	WHL	67	24	47	71	100	12	3	5	8	23
2010-11	Medicine Hat	WHL	67	20	53	73	113	15	4	8	12	20

**Mike Hoffman** (*MIGHK HAWF-munh*)

Centre

Shoots left • Lance de la gauche

6-0, 185 lbs.

11/24/89 (Kitchener, Ont.)

Drafted • Repêché: 2009 – Ottawa's first fifth-round pick (130th overall)

2009 – Premier choix de cinquième ronde d'Ottawa (130<sup>e</sup> au total)

Season Saison	Club	League Ligue	Regular season • Saison régulière					Playoffs • Éliminatoires				
			GP PJ	G B	A A	PTS PTS	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	PTS PTS	PIM PUN
2006-07	Kitchener	OHL	2	0	0	0	2	4	0	0	0	0
2007-08	Gatineau	QMJHL	19	5	7	12	16	-	-	-	-	-
	Drummondville	QMJHL	43	19	17	36	77	-	-	-	-	-
2008-09	Drummondville	QMJHL	62	52	42	94	86	19	21	13	34	26
2009-10	Saint John	QMJHL	56	46	39	85	38	21	11	13	24	23
2010-11	Binghamton	AHL	74	7	18	25	16	19	1	8	9	16
	Elmira	ECHL	4	0	3	3	0	-	-	-	-	-



**André Petersson** (*AHN-dray PEH-tuhr-suhn*)

Right wing • Ailier droit

Shoots right • Lance de la droite

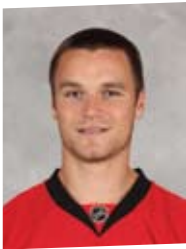
5-9, 179 lbs.

9/11/90 (Olofstrom, Sweden • Suède)

Drafted • Repêché: 2008 - Ottawa's first fourth-round pick (109th overall)

2008 - Premier choix de quatrième ronde d'Ottawa (109<sup>e</sup> au total)

Season Saison	Club	League Ligue	Regular season • Saison régulière					Playoffs • Séries éliminatoires				
			GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
2005-06	Tingsryd U18	Swe-U18	9	5	3	8	0	-	-	-	-	-
2006-07	HV 71 U18	Swe-U18	10	14	10	24	6	2	1	2	3	0
	HV 71 Jr.	Swe-Jr.	6	1	1	2	8	-	-	-	-	-
2007-08	HV 71 U18	Swe-U18	4	4	5	9	4	-	-	-	-	-
	HV 71 Jr.	Swe-Jr.	36	16	22	38	34	3	0	0	0	2
2008-09	HV 71	Swe	10	0	1	1	0	-	-	-	-	-
	HV 71 Jr.	Swe-Jr.	36	24	31	55	28	7	7	4	11	8
2009-10	Sweden	WJC	6	3	3	6	2	-	-	-	-	-
	HV 71	Swe	37	10	5	15	14	6	0	1	1	2
	Sweden	WJC	6	8	3	11	4	-	-	-	-	-
2010-11	HV71	Swe	31	8	4	12	18	-	-	-	-	-



**Craig Schira** (*KRAYG SHEE-rah*)

Defenceman • Défenseur

Shoots right • Lance de la droite

6-0, 195 lbs.

4/21/88 (Spiritwood, Sask.)

Drafted • Repêché: Not drafted • Non repêché

Transactions: Signed as a free agent by Ottawa on 3/9/09

Mis sous contrat par Ottawa à titre de joueur autonome le 3/9/09

Season Saison	Club	League Ligue	Regular season • Saison régulière					Playoffs • Éliminatoires				
			GP PJ	G B	A A	PTS PTS	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	PTS PTS	PIM PUN
2003-04	Regina	WHL	2	0	0	0	2	-	-	-	-	-
2004-05	Regina	WHL	60	1	7	8	25	-	-	-	-	-
2005-06	Regina	WHL	71	5	28	33	72	6	1	1	2	2
2006-07	Regina	WHL	71	3	23	26	74	10	0	0	0	4
2007-08	Regina	WHL	2	0	1	1	0	-	-	-	-	-
	Vancouver	WHL	63	8	22	30	58	10	0	1	1	0
2008-09	Vancouver	WHL	71	16	43	59	46	17	2	4	6	4
2009-10	Binghamton	AHL	68	8	13	21	27	-	-	-	-	-
2010-11	Binghamton	AHL	67	3	10	13	1	7	0	1	1	0

## Futures • Le futur

**Bryce Aneloski (BRIGHS a-neh-AWZ-kee)**

Defenceman • Défenseur  
Shoots right • Lance de la droite  
6-2, 204 lbs.  
4/27/90 (Pekin, Ill.)

Drafted • Repêché: 2010 - Ottawa's seventh-round pick (196th overall) • 2010 - Choix de septième ronde (196<sup>e</sup> au total)

Season Saison	Club Club	League Ligue	Regular season • Saison régulière					Playoffs • Séries éliminatoires				
			GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
2007-08	Cedar Rapids	USHL	59	8	9	17	39	3	0	0	0	0
2008-09	Providence College	HE	16	0	1	1	8	-	-	-	-	-
	Cedar Rapids	USHL	38	4	8	12	38	5	0	0	0	20
2009-10	Cedar Rapids	USHL	60	15	39	54	34	5	0	4	4	0
2010-11	Nebraska-Omaha	WCHA	39	2	17	19	14	-	-	-	-	-

**Ben Blood (BEN BLUHD)**

Defenceman • Défenseur  
Shoots left • Lance de la gauche  
6-3, 232 lbs.  
3/15/89 (Plymouth, Minn.)

Drafted • Repêché: 2007 - Ottawa's fourth-round pick (120th overall) • 2007 - Choix de quatrième ronde d'Ottawa (120<sup>e</sup> au total)

Season Saison	Club Club	League Ligue	Regular season • Saison régulière					Playoffs • Séries éliminatoires				
			GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
2005-06	Shat.-St. Mary's	US HS	73	3	22	25	32	-	-	-	-	-
2006-07	Shat.-St. Mary's	US HS	63	11	25	36	144	-	-	-	-	-
2007-08	Des Moines	USHL	11	0	7	7	17	-	-	-	-	-
	Indiana	USHL	46	10	6	16	83	4	1	2	3	14
2008-09	North Dakota	WCHA	31	0	1	1	12	-	-	-	-	-
2009-10	North Dakota	WCHA	43	5	9	14	96	-	-	-	-	-
2010-11	North Dakota	WCHA	44	2	10	12	48	-	-	-	-	-

**Jeff Costello (JEHF kaw-STEHL-oh)**

Left wing • Ailier gauche  
Shoots left • Lance de la gauche  
6-0, 190 lbs.  
11/20/90 (Milwaukee, Wisc.)

Drafted • Repêché: 2009 - Ottawa's second fifth-round pick (146th overall) • 2009 - Deuxième choix de cinquième ronde d'Ottawa (146<sup>e</sup> au total)

Season Saison	Club Club	League Ligue	Regular season • Saison régulière					Playoffs • Éliminatoires				
			GP PJ	G B	A A	PTS PTS	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	PTS PTS	PIM PUN
2007-08	Waukesha H.S.	HS-US	22	31	17	48	60	-	-	-	-	-
2008-09	Cedar Rapids	USHL	54	24	9	33	73	5	0	2	2	0
2009-10	Cedar Rapids	USHL	54	29	19	48	149	-	-	-	-	-
2010-11	Notre Dame	CCHA	44	12	6	18	56	-	-	-	-	-

**Jakub Culek (YA-koob TSOO-lehk)**

Left wing • Ailier gauche  
Shoots left • Lance de la gauche  
6-3, 188 lbs.

9/7/1992 (Plzen, Czech Republic • République tchèque)

Drafted • Repêché: 2010 - Ottawa's third-round pick (76th overall) • 2010 - Choix de troisième ronde d'Ottawa (76<sup>e</sup> au total)

Season Saison	Club Club	League Ligue	Regular season • Saison régulière					Playoffs • Éliminatoires				
			GP PJ	G B	A A	PTS PTS	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	PTS PTS	PIM PUN
2006-07	HC Kladno U17	Czech	5	1	0	1	0	-	-	-	-	-
2007-08	HC Plzen U18	Czech	44	12	22	34	76	-	-	-	-	-
2008-09	HC Plzen U18	Czech	29	15	16	31	98	-	-	-	-	-
	HC Plzen U20	Czech	12	3	2	5	10	-	-	-	-	-
2009-10	Rimouski	QMJHL	63	13	34	47	54	12	6	3	9	4
2010-11	Rimouski	QMJHL	55	7	15	22	37	-	-	-	-	-
	Czech Rep.	WJC	6	1	1	2	0	-	-	-	-	-

## Futures • Le futur

**Kirill Lyamin** (*kih-RIHL L'YAH-mihn*)

Defenceman • Défenseur  
Shoots left • Lance de la gauche  
6-3, 198 lbs.  
1/13/86 (*Moscow • Moscou*)  
Drafted • Repêché: 2004 - Ottawa's second-round pick (58th overall) • 2004 - Choix de deuxième ronde d'Ottawa (58<sup>e</sup> au total)

Season Saison	Club Club	League Ligue	Regular season • Saison régulière					Playoffs • Séries éliminatoires					
			GP PJ	G B	A A	PTS Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	PTS Pts	PIM PUN	
2003-04	CSKA Russia	RUS WJC-U18	28 6	0 1	3 0	3 1	12 20	-	-	-	-	-	-
2004-05	CSKA 2 Russia	RUS-3 WJC	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2005-06	CSKA Russia	RUS WJC	25 6	0 0	1 0	1 0	28 6	2	0	0	0	0	0
2006-07	CSKA	RUS	47	1	7	8	48	12	1	0	1	8	0
2007-08	Mytischii	RUS	40	1	6	7	77	3	0	0	0	0	0
2008-09	Spartak	KHL	54	1	7	8	82	6	0	0	0	0	4
2009-10	Spartak	KHL	48	3	9	12	52	-	-	-	-	-	-
2010-11	Cherepovets	KHL	49	3	9	12	66	6	1	2	3	8	8

**Brad Peltz** (*BRAD PEHLTZ*)

Left wing • Ailier gauche  
Shoots right • Lance de la droite  
6-1, 175 lbs.  
10/2/89 (*New York*)  
Drafted • Repêché: 2009 - Ottawa's first seventh-round pick (190th overall) • 2009 - Première choix de septième ronde d'Ottawa (190<sup>e</sup> au total)

Season Saison	Club Club	League Ligue	Regular season • Saison régulière					Playoffs • Éliminatoires					
			GP PJ	G B	A A	PTS Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	PTS Pts	PIM PUN	
2005-06	Avon Old Farms	HS-US	19	2	0	2	6	-	-	-	-	-	-
2006-07	Avon Old Farms	HS-US	26	8	7	15	8	-	-	-	-	-	-
2007-08	Avon Old Farms	HS-US	27	12	19	31	12	-	-	-	-	-	-
2008-09	Avon Old Farms	HS-US	Injured - Did Not Play					-	-	-	-	-	-
2009-10	Boston Jr.	EJHL	45	19	15	34	28	3	2	0	2	0	0
2010-11	Yale	ECAC	1	1	1	2	2	-	-	-	-	-	-

**Michael Sdao** (*MIGH-kuhl S'DAY-oh*)

Defenceman • Défenseur  
Shoots left • Lance de la gauche  
6-4, 207 lbs.  
7/3/89 (*Bloomington, Minn.*)  
Drafted • Repêché: 2009 - Ottawa's second seventh-round pick (191st overall) • 2009 - Deuxième choix de septième ronde d'Ottawa (191<sup>e</sup> au total)

Season Saison	Club Club	League Ligue	Regular season • Saison régulière					Playoffs • Éliminatoires				
			GP PJ	G B	A A	PTS Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	PTS Pts	PIM PUN
2007-08	Lincoln	USHL	53	3	6	9	178	8	0	1	1	20
2008-09	Lincoln	USHL	51	3	7	10	162	7	0	0	0	33
2009-10	Princeton	ECAC	30	5	4	9	48	-	-	-	-	-
2010-11	Princeton	ECAC	27	3	7	10	65	-	-	-	-	-

**Jakob Silfverberg** (*YA-kuhb SIHL-vuhr-buhrg*)

Left wing • Ailier gauche  
Shoots right • Lance de la droite  
6-2, 190 lbs.  
10/13/90 (*Gavle, Sweden • Suède*)  
Drafted • Repêché: 2009 - Ottawa's first second-round pick (39th overall) • 2009 - Premier choix de deuxième ronde d'Ottawa (39<sup>e</sup> au total)

Season Saison	Club Club	League Ligue	Regular season • Saison régulière					Playoffs • Éliminatoires				
			GP PJ	G B	A A	PTS Pts	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	PTS Pts	PIM PUN
2005-06	Brynas U18	Swe-U18	8	0	0	0	0	-	-	-	-	-
2006-07	Brynas U18	Swe-U18	14	3	8	11	6	3	0	0	0	0
	Brynas Jr.	Swe-Jr.	6	1	3	4	0	-	-	-	-	-
2007-08	Brynas U18	Swe-U18	5	5	3	8	2	5	3	4	7	2
	Brynas Jr.	Swe-Jr.	30	8	12	20	8	7	3	0	3	2
2008-09	Brynas Jr.	Swe-Jr.	30	14	24	38	6	-	-	-	-	-
	Brynas	Sweden	16	3	1	4	2	4	0	0	0	2
2009-10	Brynas	Sweden	48	8	8	16	4	5	1	1	2	2
	Sweden	WJC	6	3	2	5	0	-	-	-	-	-
2010-11	Brynas	Sweden	53	18	16	34	16	5	0	4	4	2
	Sweden	WHC	9	0	1	1	2	-	-	-	-	-

## Futures • Le futur

**Marcus Sorensen (MAHR-kuhs SOHR-ehn-suhn)**

Right wing • Ailier droit  
Shoots right • Lance de la droite  
5-11, 153 lbs.

4/7/92 (Södertälje, Sweden • Suède)

Drafted • Repêché: 2010 - Ottawa's fourth-round pick (106th overall) • 2010 - Choix de quatrième ronde d'Ottawa (106<sup>e</sup> au total)

Season Saison	Club Club	League Ligue	Regular season • Saison régulière					Playoffs • Éliminatoires				
			GP PJ	G B	A A	PTS PTS	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	PTS PTS	PIM PUN
2008-09	Brynäs U18	Sweden-U18	32	16	12	28	92	4	2	3	5	6
2009-10	Brynäs U18	Sweden-U18	15	15	27	42	61	2	1	1	2	2
	Brynäs Jr.	Sweden-Jr.	27	7	10	17	54	-	-	-	-	-
2010-11	Djurgården Jr.	Sweden	31	14	22	36	53	4	3	0	3	2
	Djurgården	Sweden	8	1	1	2	0	-	-	-	-	-

**Mark Stone (MAHRK STOHN)**

Right wing • Ailier droit  
Shoots right • Lance de la droite  
6-3, 203 lbs.

5/7/92 (Winnipeg)

Drafted • Repêché: 2010 - Ottawa's sixth-round pick (178th overall) • 2010 - Choix de sixième ronde d'Ottawa (178<sup>e</sup> au total)

Season Saison	Club Club	League Ligue	Regular season • Saison régulière					Playoffs • Éliminatoires				
			GP PJ	G B	A A	PTS PTS	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	PTS PTS	PIM PUN
2008-09	Brandon	WHL	56	17	22	39	27	12	1	3	4	4
2009-10	Brandon	WHL	39	11	17	28	25	15	1	3	4	4
2010-11	Brandon	WHL	71	37	69	106	28	6	1	9	10	4

**Chris Wideman (KRIHS WIGHD-muhn)**

Defenceman • Défenseur  
Shoots right • Lance de la droite  
5-10, 183 lbs.

1/7/90 (St. Louis, Mo.)

Drafted • Repêché: 2009 - Ottawa's fourth-round pick (100 overall) • 2009 - Choix de quatrième ronde d'Ottawa (100<sup>e</sup> au total)

Season Saison	Club Club	League Ligue	Regular season • Saison régulière					Playoffs • Éliminatoires				
			GP PJ	G B	A A	PTS PTS	PIM PUN	GP PJ	G B	A A	PTS PTS	PIM PUN
2006-07	St. Louis	NAHL	1	0	0	0	0	7	0	1	1	4
2007-08	Cedar Rapids	USHL	53	2	12	14	51	1	0	0	0	0
2008-09	Miami (Ohio)	CCHA	39	0	26	26	56	-	-	-	-	-
2009-10	Miami (Ohio)	CCHA	44	5	18	23	63	-	-	-	-	-
2010-11	Miami (Ohio)	CCHA	39	3	20	23	32	-	-	-	-	-

Players Joueurs	Pos. Pos.	Sh/Ca Tir/At	Ht. Taille	Wt. Poids	Born Né	Birthplace Lieu de naissance	2010-11 Teams Équipe(s) 2010-2011
Alfredsson, Daniel	R/D	R/D	5-11	196	12/11/72	Gothenburg, Sweden	Ottawa (NHL)
Anderson, Craig	G	L/G	6-2	183	5/21/81	Park Ridge, IL	Colorado (NHL), Ottawa (NHL)
Aneloski, Bryce	D	R/D	6-2	204	4/27/90	Pekin, Ill	Cedar Rapids (USHL)
Atyushov, Vitali	D	L/G	6-1	205	7/4/79	Penza, Russia	Magnitogorsk (KHL)
Auld, Alex	G	L/G	6-4	215	1/7/81	Cold Lake, Alta,	Montreal (NHL)
Bashkirov, Ruslan	L/G	L/G	5-11	193	3/7/89	Moscow	Molot-Prikamie (Russia)
Blood, Ben	D	L/G	6-3	232	3/15/89	Plymouth, Minn.	North Dakota (WCHA)
Borowiecki, Mark	D	L/G	6-2	210	12/7/89	Ottawa	Clarkson (ECAC), Binghamton (AHL)
Butler, Bobby	R/D	R/D	6-0	189	4/26/87	Framingham, Mass.	Ottawa (NHL), Binghamton (AHL)
Cannone, Pat	R/D	L/G	5-11	197	8/9/86	Bayport, N.Y.	Binghamton (AHL), Miami University (CCHA)
Caporusso, Louie	C	L/G	5-10	193	6/21/89	Toronto	U. Michigan (NCAA)
Carkner, Matt	D	R/D	6-4	237	11/3/80	Winchester, Ont.	Ottawa (NHL)
Claesson, Fredrik	D	L/G	6-0	198	11/24/92	Stockholm, Sweden	Djurgardens (Sweden)
Conboy, Tim	D	R/D	6-2	210	3/22/82	Framingham, Minn.	Portland (AHL)
Condra, Erik	R/D	R/D	6-0	190	8/6/86	Trenton, Mich.	Ottawa (AHL), Binghamton (AHL)
Costello, Jeff	L/G	L/G	6-0	190	11/20/90	Milwaukee	Cedar Rapids (USHL)
Cowen, Jared	D	L/G	6-5	230	1/25/91	Saskatoon	Binghamton (AHL), Spokane (WHL)
Cowick, Corey	L/G	L/G	6-3	215	8/1/89	Georgetown, Ont.	Binghamton (AHL), Elmira (ECHL)
Culek, Jakob	L/G	L/G	6-3	188	9/7/92	Klatovy, Czech Rep.	Rimouski (QMJHL)
Da Costa, Stephane	C	R/D	5-11	185	7/11/89	Paris	Ottawa (NHL), Merrimack College (HE)
Daugavins, Kaspars	L/G	L/G	6-1	200	5/18/88	Riga, Latvia	Binghamton (AHL)
Dzingel, Ryan	C	L/G	6-0	185	3/9/92	Wheaton, Ill.	Lincoln (USHL)
Dziurzynski, Dave	L/G	L/G	6-3	213	10/6/89	Lloydminster, Alta.	Binghamton (AHL)
Filatov, Nikita	L/G	R/D	6-0	190	5/25/90	Moscow	Columbus (NHL), Springfield (AHL)
Foligno, Nick	L/G	L/G	6-0	210	10/31/87	Buffalo, N.Y.	Ottawa (NHL)
Fransoo, Jordan	D	R/D	6-2	188	4/25/93	North Battleford, Sask.	Brandon (WHL)
Gimayev, Sergei	D	L/G	6-1	183	2/16/84	Moscow	Barys Astana, (KHL)
Gonchar, Sergei	D	L/G	6-2	212	4/13/74	Chelyabinsk, Russia	Ottawa (NHL)
Grant, Derek	C	L/G	6-3	199	4/20/90	Abbotsford, B.C.	Binghamton (AHL), Michigan State (CCHA)
Greening, Colin	L/G	L/G	6-3	212	3/9/86	St. John's, Nfld.	Ottawa (NHL), Binghamton (AHL)
Gryba, Eric	D	R/D	6-4	220	4/18/88	Saskatoon, Sask.	Binghamton (AHL)
Hamilton, Wacey	R/D	R/D	5-11	180	9/10/90	Cochrane, Alta.	Medicine Hat (WHL)
Hoffman, Mike	C	L/G	6-0	185	11/24/89	Kitchener, Ont.	Binghamton (AHL), Elmira (ECHL)
Karlsson, Erik	D	R/D	6-0	180	5/31/90	Landsbro, Sweden	Ottawa (NHL)
Karlsson, Mattias	D	L/G	6-2	228	4/15/85	Stora, Sweden	Binghamton (AHL)
Kinrade, Geoff	D	L/G	6-0	195	7/29/85	Nelson, B.C.	Binghamton (AHL)
Konopka, Zenon	C	L/G	6-0	209	12/81	Niagara On The Lake, Ont.	N.Y. Islanders (NHL)
Kramer, Darren	L/G	L/G	6-2	210	11/19/91	Pease River, Alta.	Spokane (WHL)
Kuba, Filip	D	L/G	6-4	225	12/29/76	Ostrava, Czech Rep.	Ottawa (NHL)
Lee, Brian	D	R/D	6-3	205	3/26/87	Moorhead, Minn.	Ottawa (NHL)
Lehner, Robin	G	L/G	6-4	241	7/24/91	Gothenburg, Sweden	Ottawa (NHL), Binghamton (AHL)
Lessard, Francis	R/D	R/D	6-2	235	5/30/79	Montreal	Ottawa (NHL), Binghamton (AHL)
Locke, Corey	C	L/G	5-9	180	5/8/84	Toronto	Ottawa (NHL), Binghamton (AHL)
Lyamin, Kirill	D	L/G	6-3	198	1/13/86	Moscow	Cherepovets Severstal (KHL)
McCormick, Max	L/G	L/G	5-11	175	5/1/92	De Pere, Wisc.	Lincoln (USHL)
McKenna, Mike	G	R/D	6-2	195	4/11/83	St. Louis	New Jersey (NHL), Albany (AHL)
Megalinsky, Dmitri	D	L/G	6-2	212	4/15/85	Perm, Russia	Chekhov Vityaz (KHL)
Michalek, Milan	L/G	L/G	6-2	225	12/7/84	Jindrichuv Hradec, Czech Rep.	Ottawa (NHL)
Mirnov, Igor	C	L/G	6-0	187	9/19/84	Chita, Russia	Novosibirsk Siber (KHL)
Neil, Chris	R/D	R/D	6-1	215	6/18/79	Flesherton, Ont.	Ottawa (NHL)
Noesen, Stefan	R/D	R/D	6-1	198	2/12/93	Plano, Tx.	Plymouth (OHL)
O'Brien, Jim	C	R/D	6-2	203	1/29/89	Maplewood, Minn.	Ottawa (NHL), Binghamton (AHL)
Parish, Mark	R/D	R/D	5-11	190	2/2/77	Bloomington, Minn.	Buffalo (NHL), Portland (AHL)
Pageau, Jean-Gabriel	C	R/D	5-9	170	11/11/92	Ottawa	Gatineau (QMJHL)
Peltz, Brad	L/G	L/G	6-1	175	10/2/89	New York	Yale (NCAA)
Petersson, André	R/D	R/D	5-9	179	9/11/90	Olofstrom, Sweden	HV 71 Jönköping (Sweden)
Phillips, Chris	D	L/G	6-3	221	3/9/78	Calgary	Ottawa (NHL)
Prince, Shane	L/G	L/G	5-11	189	11/16/92	Spencerport, N.Y.	Ottawa (OHL)
Puempel, Matt	L/G	L/G	6-1	201	1/24/93	Essex, Ont.	Peterborough (OHL)
Regin, Peter	C	L/G	6-2	200	4/16/86	Herrning, Denmark	Ottawa (NHL)
Rundblad, David	D	R/D	6-2	190	10/8/90	Lycksele, Sweden	Skelleftea HC (Sweden)
Schira, Craig	D	R/D	6-0	195	4/21/88	Spiritwood, Sask.	Binghamton (AHL)
Sdao, Michael	D	L/G	6-4	207	7/3/89	Bloomington, Minn.	Princeton (NCAA)
Silfverberg, Jakob	L/G	R/D	6-2	190	10/13/90	Gavle, Sweden	Brynas Jr. (SWE)
Smith, Zack	C	L/G	6-2	212	4/5/88	Medicine Hat, Alta.	Ottawa (NHL), Binghamton (AHL)
Sorensen, Markus	R/D	L/G	5-11	153	4/7/92	Sodertalje, Sweden	Sodertalje, Sweden
Spezza, Jason	C	R/D	6-3	216	6/13/83	Mississauga, Ont.	Ottawa (NHL)
Stone, Mark	R/D	R/D	6-3	203	5/13/92	Winnipeg	Brandon (WHL)
Wick, Roman	L/G	L/G	6-2	208	12/30/85	Kloten, Switzerland	Ottawa (NHL), Binghamton (AHL)
Wideman, Chris	D	R/D	5-10	183	1/7/90	St. Louis	Miami U. (CCHA)
Wiercioch, Patrick	D	L/G	6-4	201	9/12/90	Burnaby, B.C.	Ottawa (NHL), Binghamton (AHL)
Winchester, Jesse	R/D	R/D	6-1	206	10/4/83	Long Sault, Ont.	Ottawa (NHL)
Zibanejad, Mika	C	R/D	6-1	200	4/18/93	Huddinge, Swe	Djurgardens (SEL)
Zubov, Ilya	C	L/G	6-0	211	2/14/87	Chelyabinsk, Russia	CSKA Moscow (KHL)

## 2011 NHL Entry Draft • Repêchage de 2011

(June 24-25 • 24-25 juin - St. Paul, Minn.)

**Mika ZIBANEJAD**

Centre • Centre  
 First round (6th overall) • Première ronde (6<sup>e</sup> au total)  
 Shoots right • Lance de la droite  
 6-1, 200 lbs.  
 4/18/93 (Huddinge, Sweden • Suède)

Season	Club	League
Saison	Club	Ligue
2009-10	Djurgardens	Swe-Jr.
2010-11	Djurgardens	Swe-Jr.
	Djurgardens	SEL
	Sweden	WJC-U18

REGULAR SEASON - SAISON RÉGULIÈRE					
GP	G	A	Pts	PIM	
PJ	B	A	Pts	PUN	
14	2	2	4	4	
27	12	9	21	12	
26	5	4	9	2	
6	4	4	8	2	

PLAYOFFS - SÉRIES ÉLIMINATOIRES					
GP	G	A	Pts	PIM	
PJ	B	A	Pts	PUN	
-	-	-	-	-	-
3	1	2	3	0	
7	1	1	2	2	

**Stefan NOESEN**

Right wing • Ailier droit  
 First round (21st overall) • Première ronde (21<sup>e</sup> au total)  
 Shoots right • Lance de la droite  
 6-1, 198 lbs.  
 2/12/93 (Plano, Tex.)

Season	Club	League
Saison	Club	Ligue
2009-10	Plymouth	OHL
2010-11	Plymouth	OHL

REGULAR SEASON - SAISON RÉGULIÈRE					
GP	G	A	Pts	PIM	
PJ	B	A	Pts	PUN	
33	3	5	8	4	
68	34	43	77	80	

PLAYOFFS - SÉRIES ÉLIMINATOIRES					
GP	G	A	Pts	PIM	
PJ	B	A	Pts	PUN	
-	-	-	-	-	-
11	6	5	11	16	

**Matt PUEMPEL**

Left wing • Ailier gauche  
 First round (24th overall) • Première ronde (24<sup>e</sup> au total)  
 Shoots left • Lance de la gauche  
 6-1, 201 lbs.  
 1/24/93 (Essex, Ont.)

Season	Club	League
Saison	Club	Ligue
2009-10	Peterborough	OHL
2010-11	Peterborough	OHL

REGULAR SEASON - SAISON RÉGULIÈRE					
GP	G	A	Pts	PIM	
PJ	B	A	Pts	PUN	
59	33	31	64	43	
55	34	35	69	49	

PLAYOFFS - SÉRIES ÉLIMINATOIRES					
GP	G	A	Pts	PIM	
PJ	B	A	Pts	PUN	
4	1	1	2	6	
-	-	-	-	-	-

**Shane PRINCE**

Left wing • Ailier gauche  
 Second round (61st overall) • Deuxième ronde (61<sup>e</sup> au total)  
 Shoots left • Lance de la gauche  
 5-11, 189 lbs.  
 11/16/92 (Spencerport, N.Y.)

Season	Club	League
Saison	Club	Ligue
2008-09	Kitchener	OHL
2009-10	Kitchener	OHL
2010-11	Ottawa	OHL
	Ottawa	OHL

REGULAR SEASON - SAISON RÉGULIÈRE					
GP	G	A	Pts	PIM	
PJ	B	A	Pts	PUN	
63	3	9	12	34	
39	8	9	17	32	
26	7	6	13	13	
59	25	63	88	18	

PLAYOFFS - SÉRIES ÉLIMINATOIRES					
GP	G	A	Pts	PIM	
PJ	B	A	Pts	PUN	
-	-	-	-	-	-
12	2	2	4	4	
3	1	0	1	0	

**Jean-Gabriel PAGEAU**

Centre • Centre  
 Fourth round (96th overall) • Quatrième ronde (96<sup>e</sup> au total)  
 Shoots right • Lance de la droite  
 5-9, 170 lbs.  
 11/11/92 (Ottawa)

Season	Club	League
Saison	Club	Ligue
2009-10	Gatineau	QMJHL
2010-11	Gatineau	QMJHL

REGULAR SEASON - SAISON RÉGULIÈRE					
GP	G	A	Pts	PIM	
PJ	B	A	Pts	PUN	
62	16	15	31	20	
67	32	47	79	22	

PLAYOFFS - SÉRIES ÉLIMINATOIRES					
GP	G	A	Pts	PIM	
PJ	B	A	Pts	PUN	
4	1	0	1	0	
24	13	16	29	20	

**Fredrik CLAESSON**

Defenceman • Défenseur  
 Fifth round (126th overall) • Cinquième ronde (126<sup>e</sup> au total)  
 Shoots left • Lance de la gauche  
 6-0, 198 lbs.  
 11/24/92 (Stockholm)

Season	Club	League
Saison	Club	Ligue
2009-10	Djurgardens	Swe-Jr.
	Sweden	WJC-U18
2010-11	Djurgardens	Swe-Jr.
	Djurgardens	SEL

REGULAR SEASON - SAISON RÉGULIÈRE					
GP	G	A	Pts	PIM	
PJ	B	A	Pts	PUN	
22	0	4	4	18	
6	0	1	1	0	
18	2	3	5	6	
35	2	0	2	6	

PLAYOFFS - SÉRIES ÉLIMINATOIRES					
GP	G	A	Pts	PIM	
PJ	B	A	Pts	PUN	
-	-	-	-	-	-
5	0	1	1	0	
7	0	1	1	0	

**Darren KRAMER**

Left wing • Ailier gauche  
 Sixth round (156th overall) • Sixième ronde (156<sup>e</sup> au total)  
 Shoots left • Lance de la gauche  
 6-2, 210 lbs.  
 11/19/91 (Peace River, Alta. • Alb.)

Season	Club	League
Saison	Club	Ligue
2008-09	Grande Prairie	AJHL
2009-10	Grande Prairie	AJHL
2010-11	Spokane	WHL

REGULAR SEASON - SAISON RÉGULIÈRE					
GP	G	A	Pts	PIM	
PJ	B	A	Pts	PUN	
38	4	0	4	220	
58	19	11	30	311	
68	8	6	14	306	

PLAYOFFS - SÉRIES ÉLIMINATOIRES					
GP	G	A	Pts	PIM	
PJ	B	A	Pts	PUN	
14	1	0	1	45	
9	2	2	4	23	
17	5	3	8	21	

**Max McCORMICK**

Left wing • Ailier gauche  
 Sixth round (171st overall) • Sixième ronde (171<sup>e</sup> au total)  
 Shoots left • Lance de la gauche  
 5-11, 175 lbs.  
 5/1/92 (De Pere, Wis.)

Season	Club	League
Saison	Club	Ligue
2010-11	Sioux City	USHL

REGULAR SEASON - SAISON RÉGULIÈRE					
GP	G	A	Pts	PIM	
PJ	B	A	Pts	PUN	
55	21	21	42	102	

PLAYOFFS - SÉRIES ÉLIMINATOIRES					
GP	G	A	Pts	PIM	
PJ	B	A	Pts	PUN	
3	1	2	3	4	

**Jordan FRANSOO**

Defenceman • Défenseur  
 Seventh round (186th overall) • Septième ronde (186<sup>e</sup> au total)  
 Shoots right • Lance de la droite  
 6-2, 188 lbs.  
 4/25/93 (North Battleford, Sask.)

Season	Club	League
Saison	Club	Ligue
2009-10	Brandon	WHL
2010-11	Brandon	WHL

REGULAR SEASON - SAISON RÉGULIÈRE					
GP	G	A	Pts	PIM	
PJ	B	A	Pts	PUN	
0	0	0	0	0	
63	6	12	18	72	

PLAYOFFS - SÉRIES ÉLIMINATOIRES					
GP	G	A	Pts	PIM	
PJ	B	A	Pts	PUN	
4	0	0	0	0	
6	0	1	1	6	

**Ryan DZINGEL**

Centre • Centre  
 Seventh round (204th overall) • Septième ronde (204<sup>e</sup> au total)  
 Shoots left • Lance de la gauche  
 6-0, 185 lbs.  
 3/9/92 (Wheaton, Ill.)

Season	Club	League
Saison	Club	Ligue
2009-10	Lincoln	USHL
2010-11	Lincoln	USHL

REGULAR SEASON - SAISON RÉGULIÈRE					
GP	G	A	Pts	PIM	
PJ	B	A	Pts	PUN	
36	11	15	26	38	
54	23	44	67	8	

PLAYOFFS - SÉRIES ÉLIMINATOIRES					
GP	G	A	Pts	PIM	
PJ	B	A	Pts	PUN	
-	-	-	-	-	-
2	1	0	1	2	



## Draft history • Historique des repêchages

2011

6/24 - 6/25 - St. Paul, Minn.

Round		Overall Au total
1	Mika Zibanejad	6
1	Stefan Noesen	21
1	Matt Puempel	24
2	Shane Prince	61
4	Jean-Gabriel Pageau	96
5	Fredrik Claesson	126
6	Darren Kramer	156
6	Max McCormick	171
7	Jordan Fransoo	186
7	Ryan Dzingel	204

2010

6/25 - 6/26 - Los Angeles

Round		Overall Au total
3	Jakub Culek	76
4	Marcus Sorensen	106
6	Mark Stone	178
7	Bryce Aneloski	196

2009

6/26 - 6/27 - Montréal

Round		Overall Au total
1	Jared Cowen	9
2	Jakob Silfverberg	39
2	Robin Lehner	46
4	Chris Wideman	100
5	Mike Hoffman	130
5	Jeff Costello	146
6	Corey Cowick	160
7	Brad Peltz	190
7	Michael Sdao	191

2008

6/20 - 6/21 - Ottawa

Round		Overall Au total
1	Erik Karlsson	15
2	Patrick Wiercioch	42
3	Zack Smith	79
4	Andre Pettersson	109
4	Derek Grant	119
5	Mark Borowicki	139
7	Emil Sandin	199

2007

6/23 - 6/24 - Columbus

Round		Overall Au total
1	Jim O'Brien	29
2	Ruslan Bashkurov	60
3	Louie Caporusso	90
4	Ben Blood	120

2006

6/24 - 6/25 - Vancouver

Round		Overall Au total
1	Nick Foligno	28
3	Eric Gryba	68
3	Kaspars Daugavins	91
4	Pierre-Luc Lessard	121
5	Ryan Daniels	151
6	Kevin Koopman	181
7	Erik Condra	211

2005

7/30 - Ottawa

Round		Overall Au total
1	Brian Lee	9
3	Vitaly Anikeenko	70
4	Cody Bass	95
4	Ilya Zubov	98
4	Janne Kolehmainen	115
5	Tomas Kudelka	136
6	Dmitri Megalinsky	186
7	Colin Greening	204

2004

6/26 - 6/27 - Raleigh

Round		Overall Au total
1	Andrej Meszaros	23
2	Kirill Lyamyn	58
3	Shawn Weller	77
3	Peter Regin	87
4	Jeff Glass	89
4	Alexander Nikulin	122
5	Jim McKenzie	141
5	Roman Wick	156
7	Joe Cooper	219
8	Matthew McIlvane	251
9	John Wikner	284

2003

6/21 - 6/22 - Nashville

Round		Overall Au total
1	Patrick Eaves	29
2	Igor Mirmov	67
3	Philippe Seydoux	100
4	Mattias Karlsson	135
5	Tim Cook	142
5	Sergei Gimaev	166
7	Will Colbert	228
8	Ossi Louhivaara	260
9	Brian Elliott	291

2002

6/22 - 6/23 - Toronto

Round		Overall Au total
1	Jakub Klepis	16
2	Alexei Kaigorodov	47
3	Arttu Luttinen	75
4	Scott Dobben	113
4	Johan Bjork	125
5	Brock Hooton	150
8	Josef Vavra	246
9	Vitali Atyushov	276

2001

6/23 - 6/24 - Sunrise, Fla.

Round		Overall Au total
1	Jason Spezza	2
1	Tim Gleason	23
3	Neil Komadoski	81
4	Ray Emery	99
4	Christoph Schubert	127
5	Stefan Schauer	162
6	Brooks Laich	193
7	Jan Platil	218
7	Brandon Bochenski	223
8	Neil Petrucic	235
8	Gregg Johnson	256
9	Toni Dahlman	286

2000

6/24 - 6/25 - Calgary

Round		Overall Au total
1	Anton Volchenkov	21
2	Mathieu Chouinard	45
2	Antoine Vermette	55
3	Jan Bohac	87
4	Derrick Byfluglien	122
5	Greg Zanon	156
5	Grant Potulny	157
5	Sean Connolly	158
6	Jason Maleyko	188
9	James DeMone	283

1999

6/25 - Boston

Round		Overall Au total
1	Martin Havlat	26
2	Simon Lajeunesse	48
2	Teemu Sainomaa	62
3	Chris Kelly	94
5	Andrew Ianiero	154
6	Martin Prusek	164
7	Mikko Ruutu	201
7	Layne Ulmer	209
7	Alexandre Giroux	213
9	Konstantin Gorovikov	269

1998

6/27 - Buffalo, N.Y.

Round		Overall Au total
1	Mathieu Chouinard	15
2	Mike Fisher	44
2	Chris Bala	58
3	Julien Vaclair	74
4	Petr Schastlivy	101
5	Gavin McLeod	130
6	Chris Neil	161
7	Michel Periard	188
8	Sergey Verenikov	223
9	Rastislav Pavlikovsky	146

1997

6/21 - Pittsburgh, Pa.

Round		Overall Au total
1	Marian Hossa	12
3	Jani Hurme	58
3	Josh Langfeld	66
5	Magnus Arvedsson	119
6	Jeff Sullivan	146
7	Robin Bacul	173
8	Nick Gillis	203
9	Karel Rachunek	229

1996

6/22 - St. Louis

Round		Overall Au total
1	Chris Phillips	1
4	Anti-Jussi Niemi	81
6	Andreas Dackell	136
7	François Hardy	163
8	Erich Goldmann	212
9	Ivan Ciernik	216
9	Sami Saari	239

1995

7/8 - Edmonton

Round		Overall Au total
1	Bryan Berard	1
2	Marc Moro	27
3	Brad Larsen	53
4	Kevin Bolibruck	89
5	Kevin Boyd	103
6	David Hruska	131
8	Kaj Linna	183
8	Ray Schultz	184
9	Erik Kaminski	231

1994

6/28-29 - Hartford

Round		Overall Au total
1	Radek Bonk	3
2	Stanislav Neckar	9
4	Bryan Masotta	81
6	Mike Gaffney	131
6	Daniel Alfredsson	133
7	Doug Sproule	159
9	Frédéric Cassivi	210
9	Danny Dupont	211
10	Stephen MacKinnon	237
11	Antti Tormanen	274

1993

6/26 - Québec

Round		Overall Au total
1	Alexandre Daigle	27
2	Radim Bicanek	41
3	Patrick Charbonneau	53
4	Cosmo Dupaul	91
5	Rick Bodkin	131
6	Sergei Polischuk	157
8	Jason Disher	183
9	Toby Kvalevog	209
9	Pavol Demitra	227
10	Rick Schuerker	235

1992

6/20 - Montréal

Round		Overall Au total
1	Alexei Yashin	2
2	Chad Penney	25
3	Patrick Traverse	50
4	Radek Hamr	73
5	Daniel Guérard	98
6	Al Sinclair	122
7	Jaroslav Miklenda	146
8	Jay Kenney	169
9	Claude Savoie	194
10	Jake Grimes	217
11	Tomas Jelinek	242
11	Peter Ronquist	264

Expansion drafts  
Repêchages d'expansion

1993

Phase II  
6/25 - Québec

Team	Club
Dennis Vial	Anaheim

1992

Phase I  
6/18 - Montréal

Team	Club
Peter Sidorkiewicz	Hartford
Mark Laforest	N.Y. Rangers
Brad Shaw	New Jersey
Darren Rumble	Philadelphia
Dominic Lavoie	St. Louis
Brad Miller	Buffalo
Ken Hammond	Boston
Ken Payntner	Winnipeg
John Van Kessel	Los Angeles
Sylvain Turgeon	Montréal
Mike Peluso	Chicago
Rob Murphy	Vancouver
Mark Lamb	Edmonton
Laurie Boschman	New Jersey
Jim Thomson	Los Angeles
Lonnie Loach	Detroit
Mark Freer	Philadelphia
Chris Lindberg	Calgary
Jeff Lazaro	Boston
Darcy Loewen	Buffalo
Blair Atcheynum	Hartford

## Broome County Veterans Memorial Arena

1 Stuart St.  
3rd floor  
Binghamton, N.Y. 13901  
Tel: 607-722-7367 Fax: 607-722-7424

Internet: .....www.binghamtonsenators.com  
Twitter: .....Bsens\_Hockey

President ..... Tim Smith  
Executive vice-president, operations ..... Tom Mitchell  
Head coach ..... Kurt Kleinendorst  
Assistant coach ..... Steve Stirling  
Athletic trainer ..... Glen Kinney  
Equipment manager ..... Tom Severance  
Controller/Director of ticketing/Office manager ..... Sandy Wood  
Vice-president, marketing ..... Terry Buczkowski  
Vice-president, sales ..... Jason Camp  
Director, media relations/Corporate partnerships manager ..... Kate Krenzler  
Director, broadcasting ..... Grady Whittenburg  
Director, merchandising ..... Dan Connerton  
Account executive ..... Andrea Smith  
Accounting/Administrative assistant ..... Kara Kellett-Williams



## Team information

Team colours ..... Red, black, antique gold  
Home arena ..... Broome County Veterans Memorial Arena  
Seating capacity ..... 4,710  
Ticket prices ..... \$18.50, \$17.50 (\$2 discount for children 11 & under)  
Flagship Radio Station ..... WINR-AM 680, WENE-AM 1430

## Calendrier 2011-12 Schedule

<b>Fri., Oct. 7</b>	<b>Hershey</b>	<b>7:05 p.m.</b>
<b>Sat., Oct. 8</b>	<b>Toronto</b>	<b>7:05 p.m.</b>
<b>Fri., Oct. 14</b>	<b>Syracuse</b>	<b>7:05 p.m.</b>
Sat., Oct. 15	@ Wilkes-Barre	7:05 p.m.
Sun., Oct. 16	@ Albany	4 p.m.
Fri., Oct. 21	@ Norfolk	7:30 p.m.
Sat., Oct. 22	@ Norfolk	7:15 p.m.
<b>Fri., Oct. 28</b>	<b>Albany</b>	<b>7:05 p.m.</b>
<b>Sat., Oct. 29</b>	<b>Rochester</b>	<b>7:05 p.m.</b>
Sun., Oct. 30	@ Hershey	5 p.m.
Wed., Nov. 2	@ Albany	7 p.m.
<b>Fri., Nov. 4</b>	<b>Rochester</b>	<b>7:05 p.m.</b>
<b>Sat., Nov. 5</b>	<b>Wilkes-Barre</b>	<b>7:05 p.m.</b>
Wed., Nov. 9	@ Hershey	7 p.m.
Fri., Nov. 11	@ Rochester	7:35 p.m.
<b>Sun., Nov. 13</b>	<b>Hamilton</b>	<b>1 p.m.</b>
Tue., Nov. 15	@ Wilkes-Barre	7:05 p.m.
Fri., Nov. 18	@ Hamilton	7:30 p.m.
<b>Thu., Nov. 24</b>	<b>Adirondack</b>	<b>6:05 p.m.</b>
Fri., Nov. 25	@ Syracuse	7:30 p.m.
<b>Sat., Nov. 26</b>	<b>Wilkes-Barre</b>	<b>7:05 p.m.</b>
<b>Fri., Dec. 2</b>	<b>Manchester</b>	<b>7:05 p.m.</b>
Sat., Dec. 3	@ Worcester	7 p.m.
Sun., Dec. 4	@ Connecticut	3 p.m.
<b>Wed., Dec. 7</b>	<b>Wilkes-Barre</b>	<b>7:05 p.m.</b>
<b>Fri., Dec. 9</b>	<b>Norfolk</b>	<b>7:05 p.m.</b>
<b>Sat., Dec. 10</b>	<b>Norfolk</b>	<b>7:05 p.m.</b>
Tue., Dec. 13	@ Wilkes-Barre	7:05 p.m.
<b>Fri., Dec. 16</b>	<b>Adirondack</b>	<b>7:05 p.m.</b>
<b>Sat., Dec. 17</b>	<b>Worcester</b>	<b>7:05 p.m.</b>
Sun., Dec. 18	@ Adirondack	3 p.m.
Wed., Dec. 21	@ Albany	7 p.m.
<b>Mon., Dec. 26</b>	<b>Albany</b>	<b>7:05 p.m.</b>
Wed., Dec. 28	@ Adirondack	7 p.m.
Fri., Dec. 30	@ Syracuse	7:30 p.m.
<b>Sat., Dec. 31</b>	<b>Syracuse</b>	<b>7:05 p.m.</b>
Wed., Jan. 4	@ Adirondack	7 p.m.
<b>Fri., Jan. 6</b>	<b>Connecticut</b>	<b>7:05 p.m.</b>
<b>Sat., Jan. 7</b>	<b>Rochester</b>	<b>7:05 p.m.</b>
<b>Fri., Jan. 13</b>	<b>Syracuse</b>	<b>7:05 p.m.</b>

<b>Sat., Jan. 14</b>	<b>Hershey</b>	<b>7:05 p.m.</b>
Sun., Jan. 15	@ Bridgeport	3 p.m.
<b>Fri., Jan. 20</b>	<b>Hershey</b>	<b>7:05 p.m.</b>
<b>Sun., Jan. 22</b>	<b>Adirondack</b>	<b>5:05 p.m.</b>
<b>Fri., Jan. 27</b>	<b>Albany</b>	<b>7:05 p.m.</b>
<b>Sat., Jan. 28</b>	<b>Wilkes-Barre</b>	<b>7:05 p.m.</b>
Fri., Feb. 3	@ Manchester	7 p.m.
Sat., Feb. 4	@ Portland	7 p.m.
Sat., Feb. 11	@ St. John's	7:30 p.m.
Sun., Feb. 12	@ St. John's	4 p.m.
<b>Fri., Feb. 17</b>	<b>Wilkes-Barre</b>	<b>7:05 p.m.</b>
<b>Sat., Feb. 18</b>	<b>Portland</b>	<b>7:05 p.m.</b>
Sun., Feb. 19	@ Albany	4 p.m.
<b>Fri., Feb. 24</b>	<b>Norfolk</b>	<b>7:05 p.m.</b>
<b>Sat., Feb. 25</b>	<b>Adirondack</b>	<b>7:05 p.m.</b>
<b>Tue., Feb. 28</b>	<b>St. John's</b>	<b>7:05 p.m.</b>
Fri., March 2	@ Syracuse	7:30 p.m.
Sat., March 3	@ Hershey	7 p.m.
<b>Sun., March 4</b>	<b>St. John's</b>	<b>5:05 p.m.</b>
Wed., March 7	@ Toronto	11 a.m.
Fri., March 9	@ Rochester	7:35 p.m.
Sat., March 10	@ Rochester	7:35 p.m.
<b>Fri., March 16</b>	<b>Albany</b>	<b>7:05 p.m.</b>
<b>Sat., March 17</b>	<b>Rochester</b>	<b>7:05 p.m.</b>
Sun., March 18	@ Wilkes-Barre	3:05 p.m.
<b>Wed., March 21</b>	<b>Bridgeport</b>	<b>7:05 p.m.</b>
Fri., March 23	@ Rochester	7:35 p.m.
Sun., March 25	@ Adirondack	3 p.m.
<b>Wed., March 28</b>	<b>Hershey</b>	<b>7:05 p.m.</b>
<b>Sat., March 31</b>	<b>Syracuse</b>	<b>7:05 p.m.</b>
Sun., April 1	@ Hershey	5 p.m.
Wed., April 4	@ Syracuse	7 p.m.
Fri., April 6	@ Norfolk	7:30 p.m.
Sat., April 7	@ Norfolk	7:15 p.m.
Fri., April 13	@ Wilkes-Barre	7:05 p.m.
<b>Sat., April 14</b>	<b>Norfolk</b>	<b>7:05 p.m.</b>

All times are local • Heure local

**Bold** denotes home game • **Gras** indique un match à domicile



**Head coach**  
**Born: Dec. 31, 1960**  
*(Grand Rapids, Minn.)*

Kurt Kleinendorst returns for his second season as head coach of the B-Sens after being named to the position on Aug. 6, 2010. In his first season with the team (2010-11) he led the club (and the city of Binghamton) to its first American Hockey League championship. The B-Sens were presented with the Calder Cup following a 3-2 win over the Houston Aeros in Game 6 of the

final series on June 7 at Houston's Toyota Center.

Prior to joining the Senators organization, Kleinendorst spent one season (2009-10) as head coach of USA Hockey's National Team Development Program U-18 team leading it to a gold medal at the 2010 IJFH U-18 World Hockey Championship held in Belarus. Before joining the American development program, Kleinendorst spent the previous nine campaigns in the New Jersey Devils organization, including three as head coach of their AHL affiliate, the Lowell Devils. Kleinendorst led the Devils to a 98-109-33 record over the course of three years (2006-07 to 2008-09) behind the Lowell bench. Before assuming the coaching duties with the AHL Devils, he served as a member of the team's scouting staff for the previous five seasons, including the four as a special assignment scout and one season as professional scout. He joined the New Jersey organization as an assistant coach as part of Larry Robinson's National Hockey League staff for the 2000-01 season.

A native of Grand Rapids, Minn., Kleinendorst spent three seasons from 1997-98 to 1999-2000 as general manager/coach of the Manchester Storm (UK), leading the team to the Super League championship while also being recognized as coach of the year following the 1998-99 season. Kleinendorst served two terms spanning five seasons as head coach/director of hockey operations for the East Coast Hockey League's Raleigh IceCaps from 1991-94 and 1995-97 and was named the league's top coach in 1992-93 after guiding the IceCaps to a 37-22-5 record and a berth in the East Conference final. He spent the 1994-95 campaign as assistant coach/assistant general manager of the International Hockey League's San Diego Gulls.

Selected by the New York Rangers with their fourth-round pick (77th overall) in the 1980 NHL Entry Draft, Kleinendorst played professionally for six seasons. He played two seasons in Europe, one with Iserlohn (Germany) and Pelitait (Finland) in 1986-87 and one with the Rotterdam Pandas (Netherlands) in 1987-88. He played professional hockey in North America for parts of five seasons between 1983 and 1990 in the Central Hockey League, IHL and AHL.

Kleinendorst played internationally for the United States during the team's pre-Olympic tour in 1984 and was a member of the U.S. national team at the 1981 world championship. He played four seasons at Providence College from 1979-80 to 1982-83 and was inducted into the school's athletic hall of fame in 1997. As a senior, he was selected to the NCAA All-American team, named ECAC player of the year and was a finalist for the Hobey Baker Award.

The sixth head coach of Binghamton Senators franchise history, Kleinendorst succeeded Don Nachbaur, Curtis Hunt, former Senators head coach Cory Clouston, current Senators assistant coach Dave Cameron and John Paddock, who was Binghamton's first head coach from 2002-03 to 2003-04 and formerly served as Ottawa's head coach.

Kleinendorst and his wife, Deon, have four children: daughter Kaitlyn and sons Ryan, Kollin and Jake.

**Entraîneur-chef**  
**Né le 31 décembre 1960**  
*(Grand Rapids, Minn.)*

Kurt Kleinendorst revient pour sa deuxième saison à titre d'entraîneur-chef des B-Sens après avoir été nommé à ce poste le 6 août 2010. À sa première saison avec l'équipe (2010-2011), il a mené le club (et la ville de Binghamton) à son premier championnat de la LAH. Les B-Sens ont remporté la Coupe Calder après une victoire de 3-2 sur les Aeros de Houston lors du 6<sup>e</sup> match de la série finale, le 7 juin au Toyota Center de Houston.

Avant de se joindre à l'organisation des Sénateurs, Kleinendorst a passé une saison (2009-2010) à titre d'entraîneur-chef de l'équipe des moins de 18 ans du programme de développement de l'équipe nationale de hockey des États-Unis, qui a remporté la médaille d'or au Championnat mondial de hockey des moins de 18 ans 2010 de l'IJFH, qui a eu lieu au Bélarus. Avant de se joindre au Programme américain de développement, Kleinendorst a passé les neuf saisons précédentes au sein de l'organisation des Devils du New Jersey, incluant trois à titre d'entraîneur-chef de leur filiale de la Ligue américaine de hockey, les Devils de Lowell. Kleinendorst a mené les Devils à une fiche de 98-109-33 au cours de trois campagnes (2006-2007 à 2008-2009) derrière le banc à Lowell. Avant de s'amener à la barre des Devils de la LAH, Kleinendorst a œuvré au sein du personnel de dépisteurs de l'équipe lors des cinq saisons précédentes, dont quatre à titre de recruteur spécial et une comme dépisteur professionnel. Il a joint l'organisation des Devils à titre d'entraîneur-adjoint au sein du personnel de Larry Robinson dans la Ligue nationale de hockey pour la saison 2000-2001.

Natif de Grand Rapids, au Minnesota, Kleinendorst a passé trois saisons en tant que directeur général/entraîneur du Storm de Manchester (R.-U.), de 1997 à 2000, menant la formation au championnat de la Super League en plus de mériter la mention d'entraîneur de l'année pour la saison 1998-1999. Kleinendorst a agi pendant deux mandats étalés sur cinq saisons à titre d'entraîneur-chef/directeur des opérations hockey pour les Ice Caps de Raleigh, dans la East Coast Hockey League, de 1991 à 1994 et de 1995 à 1997 et il fut nommé le meilleur entraîneur du circuit en 1992-1993. Il a passé la campagne 1994-1995 à titre d'entraîneur-adjoint/directeur général adjoint des Gulls de San Diego dans la Ligue internationale de hockey.

Sélectionné par les Rangers de New York avec leur choix de quatrième ronde (77<sup>e</sup> au total) au Repêchage amateur 1980 de la LNH, Kleinendorst a disputé six saisons chez les professionnels. Il a passé deux saisons en Europe, dont une avec Iserlohn (Allemagne) et Pelitait (Finlande) en 1986-1987 et une autre avec les Pandas de Rotterdam (Pays-Bas) en 1987-1988. Il a œuvré au hockey professionnel en Amérique du Nord pendant cinq saisons de 1983 à 1990 dans la Central Hockey League, la LIH et la LAH.

Kleinendorst a joué sur la scène internationale pour les États-Unis pendant la tournée préolympique de l'équipe en 1984 et il fut membre de l'équipe nationale américaine lors du Championnat mondial de 1981. Il a disputé quatre saisons avec Providence College de 1979-1980 à 1982-1983 et il fut intronisé au Panthéon des sports de l'institution en 1997. En tant que sénior, il fut choisi au sein de l'équipe All-American de la NCAA, nommé joueur de l'année ECAC et il fut un finaliste pour le trophée Hobey Baker.

Kleinendorst est le sixième entraîneur-chef de l'histoire de la franchise des Senators de Binghamton, après avoir succédé à Don Nachbaur, Curtis Hunt, l'ancien entraîneur-chef des Sénateurs Cory Clouston, l'actuel entraîneur adjoint des Sénateurs Dave Cameron et John Paddock, qui fut le premier entraîneur-chef de Binghamton, de 2002-2003 à 2003-2004, et qui a aussi occupé le poste d'entraîneur-chef à Ottawa.

Kleinendorst et son épouse, Deon, ont quatre enfants : Ryan, Kollin, Kaitlyn et Jake.

**Kleinendorst as a head coach • Ent tant qu'entraîneur-chef**

Season	Team	League	REGULAR SEASON • SAISON RÉGULIÈRE							Pct	Finish	PLAYOFFS - SÉRIES ÉLIMINATOIRES							Finish
			GP	W	L	T	OTL	Pts	GP			W	L	Pct	Classement				
1991-92	Raleigh	ECHL	64	25	33	-	6	56	438	5th East	4	1	3	250	lost quarter-final • revers quart de finale				
1992-93	Raleigh	ECHL	64	37	22	-	5	79	617	3rd East	10	5	5	500	lost conf. final • revers finale de conf.				
1993-94	Raleigh	ECHL	68	41	20	-	7	89	654	2nd East	16	9	7	563	lost quarter-final • revers finale de la ligue				
1995-96	Raleigh	ECHL	70	23	34	-	13	59	421	6th East	4	1	3	250	lost quarter-final • revers quart de finale				
1996-97	Raleigh	ECHL	70	30	33	-	7	67	479	6th East	-	-	-	-	-				
2006-07	Lowell	AHL	80	38	30	-	12	88	550	5th Atlantic	-	-	-	-	-				
2007-08	Lowell	AHL	80	25	43	-	12	76	475	7th Atlantic	-	-	-	-	-				
2008-09	Lowell	AHL	80	35	36	-	9	79	494	6th Atlantic	-	-	-	-	-				
2009-10	U.S. Dvlpmnt. Team	USHL	60	25	31	-	4	54	450	6th East	-	-	-	-	-				
2010-11	Binghamton	AHL	80	42	30	-	8	92	575	5th East	23	16	7	696	won championship • a gagné le championnat				

## Binghamton Senators • Senateurs de Binghamton

## 2010-11 regular-season statistics • Statistiques individuelles 2010-2011

(42-30-3-5, 92 pts)

Player Joueur	Pos Pos	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	+/- +/-	PIM PUN
Locke, Corey	C	69	21	65	86	+13	42
O'Brien, Jim	C	74	24	32	56	+17	67
Benoit, Andre	D	73	11	44	55	+2	53
Daugavins, Kaspars	LW/AG	73	19	35	54	+4	34
Smith, Derek	D	71	10	44	54	+7	21
Keller, Ryan	RW/AD	71	32	19	51	-2	38
Condra, Erik	RW/AD	55	17	30	47	+20	28
Wick, Roman	RW/AD	70	20	22	42	+10	28
Greening, Colin	LW/AG	59	15	25	40	+12	41
Butler, Bobby	RW/AD	47	22	11	33	+5	35
Hoffman, Mike	LW/AG	74	7	18	25	-22	16
Kinrade, Geoff	D	78	6	19	25	+12	43
Dziurzynski, David	LW • AG	75	6	14	20	-13	57
Wiercioch, Patrick	D	67	4	14	18	-14	25
Bass, Cody	C	58	6	9	15	-4	111
Schira, Craig	D	67	3	10	13	+6	18
Smith, Zack	C	22	7	5	12	+3	32
Potulny, Ryan	C	13	3	5	8	-1	4
x Sweetland, Andrew	RW/AD	14	4	3	7	+2	2
Gryba, Eric	D	66	3	4	7	+7	133
Hale, David	D	36	2	4	6	-3	32
Grant, Derek	C	14	1	5	6	+1	0
Cowick, Corey	LW/AG	30	1	3	4	-4	20
x Lessard, Francis	RW/AD	36	2	1	3	-5	187
Bailey, Jason	RW/AD	43	2	0	2	-3	31
Coulombe, Patrick	D	6	2	0	2	0	2
x Anderson, R.J.	D	5	1	1	2	+2	0
Cannone, Pat	LW/AG	2	1	1	2	0	2
x Snetsinger, Brad	LW/AG	7	1	0	1	-4	0
x Gordon, Ben	LW/AG	3	1	0	1	+1	0
x Tifu, Yannick	LW/AG	10	0	1	1	-2	2
x Spencer, Tim	LW/AG	15	0	1	1	-5	54
x Matheson, Brock	D	2	0	0	0	-2	2
Sloane, David	D	2	0	0	0	-1	4
x Brisebois, François	LW/AG	3	0	0	0	-2	0
Turner, Brennan	D	6	0	0	0	0	5
Borowiecki, Mark	D	9	0	0	0	-2	6

Goalkeeper Gardien	GPI PJ	Min Min	W V	L D	SOL DF	SO BL	GA BC	Avg Moy	Saves Arrêts	Sv % % Ar
x Leclaire, Pascal	1	65	0	0	1	0	2	1.85	30	938
Brust, Barry	52	2,986	29	19	2	7	126	2.53	1,549	925
Lehner, Robin	22	1,246	10	8	2	3	56	2.70	581	912
Brodeur, Mike	9	466	3	5	0	0	23	2.96	214	903
x Zemlak, Garrett	1	59	0	1	0	0	4	4.09	24	857

x: Not with team at end of season • N'était pas avec l'équipe à la fin de la saison

2011 playoff statistics • Statistiques individuelles, séries éliminatoires 2011

(23 GP, 16-7)

Player Joueur	Pos Pos	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	+/- +/-	PIM PUN
Potulny, Ryan	C	23	14	12	26	+6	12
Keller, Ryan	RW/AD	23	10	15	25	+6	8
Daugavins, Kaspars	LW/AG	23	10	10	20	+8	8
Smith, Zack	C	23	8	12	20	-5	36
Benoit, André	D	23	3	15	18	+6	14
*Butler, Bobby	RW/AD	23	13	4	17	-1	6
Condra, Erik	RW/AD	23	5	12	17	+10	8
Locke, Corey	C	16	3	12	15	+5	12
Wick, Roman	RW/AD	21	4	5	9	+5	6
*Hoffman, Mike	LW/AG	19	1	8	9	-2	16
O'Brien, Jim	C	23	3	4	7	+5	12
*Greening, Colin	LW/AG	23	1	4	5	+1	13
Kinrade, Geoff	D	23	1	4	5	+2	6
Bass, Cody	C	18	2	2	4	-2	24
*Cowan, Jared	D	10	0	4	4	+6	0
*Dziurzynski, David	LW/AG	14	0	3	3	0	4
Smith, Derek	D	6	1	1	2	+2	6
*Grant, Derek	C	7	1	1	2	-3	2
Raymond, Bob	D	9	1	1	2	+4	2
Coulombe, Patrick	D	3	0	2	2	+2	0
*Borowiecki, Mark	D	21	0	2	2	+5	8
Schira, Craig	D	7	0	1	1	-7	0
*Gryba, Eric	D	10	0	1	1	+3	26
*Wiercioch, Patrick	D	15	0	1	1	+5	0
Turner, Brennan	D	2	0	0	0	-1	0
*Sloane, David	D	6	0	0	0	0	0

Goalkeeper Gardien	GPI PJ	Min Min	W V	L D	SO BL	GA BC	Avg Moy	Saves Arrêts	Sv % % Ar
*Lehner, Robin	19	1,112	14	4	3	39	2.10	600	.939
Brust, Barry	6	330	2	3	0	19	3.45	152	.889

\* rookie • recrue

## A look back on 2010-11 • Un regard sur 2010-2011

**SEASON RECAP:** The Binghamton Senators finished the 2010-11 regular season with a 42-30-3-5 record and 92 points ... They concluded the regular season in fifth place in the East Division and secured the Eastern Conference's crossover playoff berth ... It marked the B-Sens' return to the AHL post-season after missing the playoffs for five consecutive years ... Right wing Bobby Butler was named the Reebok/AHL Rookie of the Month for November 2010 ... Butler was also named most valuable player at the 2011 AHL All-Star Classic on Jan. 30 in Hershey, Pa. after recording one goal and three assists to lead the Eastern Conference all-stars to an 11-8 win over the Western Conference ... Centre Cody Bass was selected as the recipient of the Yanick Dupré Memorial Award as the 2010-11 I/OA/American Specialty AHL Man of the Year. The award is presented annually to an AHL player for his outstanding contributions to his local community and charitable organizations ... Centre Corey Locke was named the winner of the Les Cunningham Award as the AHL's most valuable player for the 2010-11 season and was the league's regular-season scoring champion with 86 points (21 goals, 65 assists).

**PLAYOFF RECAP:** Binghamton's playoff roster featured 15 players who appeared in a combined 232 NHL games with the parent Ottawa Senators during the 2010-11 season ... The B-Sens captured the 2011 Calder Cup championship with a 3-2 Game 6 victory over the Houston Aeros at the Toyota Center in Houston on June 7 ... The Calder Cup championship marked the city of Binghamton's first in 29 years of AHL participation ... The B-Sens established an AHL record with 10 road victories during the 2011 post-season and became the first team in the league's 75-year history to win Games 5, 6 and 7 of a playoff series in overtime (Atlantic Division semi-final series against Manchester) ... Binghamton recorded all four of its wins against Manchester in overtime, which marked only the second such series in which a team has done so in the history of the AHL playoffs ... Binghamton defeated the Atlantic Division regular-season champion Portland Pirates 4-2 in the Atlantic Division final ... B-Sens defenceman Jared Cowen made his AHL debut in Game 6 of that series and remained with the club for the duration of the post-season ... The Senators swept the Charlotte Checkers in the Eastern Conference final 4-0 en route to the Calder Cup final ... The B-Sens Ryan Potulny topped all AHL playoff scorers with 26 points and shared the goal-scoring lead (14) with Hamilton's Nigel Dawes ... Butler led all rookie playoff goal scorers with 13 ... Ryan Keller and André Benoit ranked first among all AHL players with 15 post-season assists each ... Goaltender Robin Lehner won the Jack A. Butterfield Trophy as the most valuable player of the 2011 Calder Cup playoffs, posting a record of 14-4 with a 2.10 goals-against average, a .939 save percentage and three shutouts in 19 games.

**RÉSUMÉ DE LA SAISON :** Les Senateurs de Binghamton ont terminé la saison régulière 2010-2011 avec un dossier de 42-30-3-5 et 92 points ... Les B-Sens ont terminé la saison régulière au cinquième rang de la section Est et se sont assurés une participation en position de croisement dans les séries éliminatoires de l'Association de l'Est ... Il s'agissait d'un retour pour les B-Sens en séries d'après-saison de la LAH après une absence de cinq ans ... L'ailier droit Bobby Butler fut choisi la Recrue du mois Reebok/LAH pour novembre 2010 ... Butler fut aussi choisi à titre de joueur par excellence à la Classeque des étoiles 2011 de la LAH, le 30 janvier Hershey (Penn.), après avoir inscrit un but et trois aides pour mener l'équipe d'étoiles de l'Association de l'Est à une victoire de 11-8 sur l'Association de l'Ouest ... Le centre Cody Bass fut choisi à titre de récipiendaire du trophée Yanick Dupré, décerné à titre d'homme de l'année I/OA/American Specialty 2010-2011 dans la LAH. Le trophée est remis annuellement à un joueur de la LAH pour ses contributions exceptionnelles à sa communauté et à des organismes de bienfaisance ... Le centre Corey Locke fut choisi à titre de récipiendaire du trophée Les Cunningham à titre de joueur par excellence de la LAH pour la saison 2010-2011 et il fut le meilleur marqueur de la ligue pendant la saison régulière avec 86 points (21 buts, 65 aides).

**RÉSUMÉ DES SÉRIES ÉLIMINATOIRES :** L'alignement de Binghamton en séries éliminatoires comprenait 15 joueurs qui ont participé à un total de 232 matchs dans la LNH avec les Sénateurs d'Ottawa pendant la saison 2010-2011 ... Les B-Sens ont remporté le championnat de la Coupe Calder 2011 avec une victoire de 2-1 au 6<sup>e</sup> match contre les Aeros de Houston, le 7 juin au Toyota Center de Houston ... Le championnat de la Coupe Calder constitue une première pour la ville de Binghamton en 29 ans de présence de la LAH ... Les B-Sens ont établi un record de la LAH avec 10 victoires à l'étranger pendant les séries éliminatoires 2011 et ils sont devenus la première équipe de la ligue en 75 ans d'histoire à remporter les matchs 5, 6 et 7 d'une série éliminatoire en prolongation (série de demi-finale de la section Atlantique contre Manchester) ... Binghamton a remporté ses quatre victoires contre Manchester en prolongation, ce qui constitue seulement la deuxième fois dans l'histoire des séries éliminatoires de la LAH qu'une équipe parvient à un tel résultat ... Binghamton a éliminé les champions de la section Atlantique en saison régulière, les Pirates de Portland, par 4-2 en finale de la section Atlantique ... Le défenseur des B-Sens Jared Cowen a disputé son premier match dans la LAH lors du 6<sup>e</sup> match de cette série et il est demeuré avec le club pour le reste des séries éliminatoires ... Les Senateurs ont balayé les Checkers de Charlotte en finale de l'Association de l'Est 4-0 en route vers la finale de la Coupe Calder ... Ryan Potulny, des B-Sens, fut le meilleur marqueur de la LAH en séries éliminatoires avec 26 points et il a terminé ex aequo en tête au chapitre des buts (14) avec Nigel Dawes, de Hamilton ... Butler fut le meneur chez les marqueurs recrues en séries éliminatoires avec 13 ... Ryan Keller et André Benoit ont terminé au premier rang de la LAH avec 15 mentions d'aide chacun en séries éliminatoires ... Le gardien Robin Lehner a remporté le trophée Jack A. Butterfield à titre de joueur par excellence des séries éliminatoires 2011 de la Coupe Calder, présentant un dossier de 14-4 avec une moyenne de buts alloués de 2,10, un pourcentage d'arrêts de 0,939 et trois blanchissages en 19 matchs.



D. Abate/pressphoto.com/NHL



**2010-11 IN REVIEW**  
**RÉTROSPECTIVE 2010-2011**

©/M

## Final NHL standings • Classement final de la LNH

### Eastern Conference • Association de l'Est

#### Northeast Division • Division Nord-Est

	GP	W	L	OTL	GF	GA	Pts
	PJ	V	D	DP	BP	BC	Pts
Boston (3)	82	46	25	11	246	195	103
Montréal (6)	82	44	30	8	216	209	96
Buffalo (7)	82	43	29	10	245	229	96
Toronto (10)	82	37	34	11	218	251	85
Ottawa (13)	82	32	40	10	192	250	74

#### Atlantic Division • Division Atlantique

	GP	W	L	OTL	GF	GA	Pts
	PJ	V	D	DP	BP	BC	Pts
Philadelphia (2)	82	47	23	12	259	223	106
Pittsburgh (4)	82	49	25	8	238	199	106
N.Y. Rangers (8)	82	44	33	5	233	198	93
New Jersey (11)	82	38	39	5	174	209	81
N.Y. Islanders (14)	82	30	39	13	229	264	73

#### Southeast Division • Division Sud-Est

	GP	W	L	OTL	GF	GA	Pts
	PJ	V	D	DP	BP	BC	Pts
Washington (1)	82	48	23	11	224	197	107
Tampa Bay (5)	82	46	25	11	247	240	103
Carolina (9)	82	40	31	11	236	239	91
Atlanta (12)	82	34	36	12	223	269	80
Florida (15)	82	30	40	12	195	229	72

### Western Conference • Association de l'Ouest

#### Central Division • Division Centrale

	GP	W	L	OTL	GF	GA	Pts
	PJ	V	D	DP	BP	BC	Pts
Detroit (3)	82	47	25	10	261	241	104
Nashville (5)	82	44	27	11	219	194	99
Chicago (8)	82	44	29	9	258	225	97
St. Louis (11)	82	38	33	11	240	234	87
Columbus (13)	82	34	35	13	215	258	81

#### Pacific Division • Division Pacifique

	GP	W	L	OTL	GF	GA	Pts
	PJ	V	D	DP	BP	BC	Pts
San Jose (2)	82	48	25	9	248	213	105
Anaheim (4)	82	47	30	5	239	235	99
Phoenix (6)	82	43	26	13	231	226	99
Los Angeles (7)	82	46	30	6	219	198	98
Dallas (9)	82	42	29	11	227	233	95

#### Northwest Division • Division Nord-Ouest

	GP	W	L	OTL	GF	GA	Pts
	PJ	V	D	DP	BP	BC	Pts
Vancouver (1)	82	54	19	9	262	185	117
Calgary (10)	82	41	29	12	250	237	94
Minnesota (12)	82	39	35	8	206	233	86
Colorado (14)	82	30	44	8	227	288	68
Edmonton (15)	82	25	45	12	193	269	62

## Goaltending leaders (min. 25 GPI) • meneurs chez les gardiens (min. 25 GPJ)

### Goals-against average • Moyenne de buts contre

Goaltender	Team	GPI	Min	GA	GAA
Gardien	Équipe	PJ	Min	BC	Moy
Tim Thomas	Boston	57	3,364	112	2.00
Roberto Luongo	Vancouver	60	3,590	126	2.11
Pekka Rinne	Nashville	64	3,789	134	2.12
Cory Schneider	Vancouver	25	1,372	51	2.23
Semyon Varlamov	Washington	27	1,560	58	2.23

### Wins • Victoires

Goaltender	Team	GPI	Min	W	L	OTL
Gardien	Équipe	PJ	Min	V	D	DP
Roberto Luongo	Vancouver	60	3,590	38	15	7
Carey Price	Montreal	72	4,206	38	28	6
Cam Ward	Carolina	74	4,318	37	26	10
Miikka Kiprusoff	Calgary	71	4,156	37	24	6
Jimmy Howard	Detroit	63	3,615	37	17	5

### Shutouts • Blanchissages

Goaltender	Team	GPI	Min	SO	W	L	OTL
Gardien	Équipe	PJ	Min	BL	V	D	DP
Henrik Lundqvist	N.Y. Rangers	68	4,007	11	36	27	5
Tim Thomas	Boston	57	3,364	9	35	11	9
Carey Price	Montreal	72	4,206	8	38	28	6
Ilya Bryzgalov	Phoenix	68	4,060	7	36	20	10
Jaroslav Halak	St. Louis	57	3,294	7	27	21	7

### Save percentage • Pourcentage d'arrêts

Goaltender	Team	GPI	Min	GA	SA	Pct	W	L	OTL
Gardien	Équipe	PJ	Min	BC	LC	Pctg	V	D	DP
Tim Thomas	Boston	57	3,364	112	1,811	938	35	11	9
Pekka Rinne	Nashville	64	3,789	134	1,905	930	33	22	9
Cory Schneider	Vancouver	25	1,372	51	714	929	16	4	2
Roberto Luongo	Vancouver	60	3,590	126	1,753	928	38	15	7
Semyon Varlamov	Washington	27	1,560	58	759	924	11	9	5



## NHL scoring leaders • Les meneurs de la LNH

### Points • Meneurs des points

Player Joueur	Team Équipe	GP PJ	G B	A A	Pts Pts
Daniel Sedin	Vancouver	82	41	63	104
Martin St. Louis	Tampa Bay	82	31	68	99
Corey Perry	Anaheim	82	50	48	98
Henrik Sedin	Vancouver	82	19	75	94
Steven Stamkos	Tampa Bay	82	45	46	91
Jarome Iginla	Calgary	82	43	43	86
Alexander Ovechkin	Washington	79	32	53	85
Teemu Selanne	Anaheim	73	31	49	80
Henrik Zetterberg	Detroit	80	24	56	80
Brad Richards	Dallas	72	28	49	77
Eric Staal	Carolina	81	33	43	76
Jonathan Toews	Chicago	80	32	44	76
Claude Giroux	Philadelphia	82	25	51	76
Ryan Getzlaf	Anaheim	67	19	57	76
Ryan Kesler	Vancouver	82	41	32	73
Patrick Marleau	San Jose	82	37	36	73
Thomas Vanek	Buffalo	80	32	41	73
Patrick Kane	Chicago	73	27	46	73
Loui Eriksson	Dallas	79	27	46	73
Anze Kopitar	Los Angeles	75	25	48	73

### Goals • Buts

Player Joueur	Team Équipe	GP PJ	G B
Corey Perry	Anaheim	82	50
Steven Stamkos	Tampa Bay	82	45
Jarome Iginla	Calgary	82	43
Daniel Sedin	Vancouver	82	41
Ryan Kesler	Vancouver	82	41
Patrick Marleau	San Jose	82	37
Jeff Carter	Philadelphia	80	36
Patrick Sharp	Chicago	74	34
Bobby Ryan	Anaheim	82	34
Danny Briere	Philadelphia	77	34
Michael Grabner	N.Y. Islanders	76	34
Eric Staal	Carolina	81	33
Brenden Morrow	Dallas	82	33
Alexander Ovechkin	Washington	79	32
Jonathan Toews	Chicago	80	32
Thomas Vanek	Buffalo	80	32
Rick Nash	Columbus	75	32
Sidney Crosby	Pittsburgh	41	32
Phil Kessel	Toronto	82	32
Logan Couture	San Jose	82	32

### Assists • Aides

Player Joueur	Team Équipe	GP PJ	A A
Henrik Sedin	Vancouver	82	75
Martin St. Louis	Tampa Bay	82	68
Daniel Sedin	Vancouver	82	63
Ryan Getzlaf	Anaheim	67	57
Henrik Zetterberg	Detroit	80	56
Alexander Ovechkin	Washington	79	53
Mike Ribeiro	Dallas	82	52
Claude Giroux	Philadelphia	82	51
Lubomir Visnovsky	Anaheim	81	50
Teemu Selanne	Anaheim	73	49
Brad Richards	Dallas	72	49
Joe Thornton	San Jose	80	49
David Krejci	Boston	75	49
Corey Perry	Anaheim	82	48
Anze Kopitar	Los Angeles	75	48
Keith Yandle	Phoenix	82	48
Alex Tanguay	Calgary	79	47
Nicklas Backstrom	Washington	77	47
Steven Stamkos	Tampa Bay	82	46
Patrick Kane	Chicago	73	46
Loui Eriksson	Dallas	79	46
Joe Pavelski	San Jose	74	46
Nicklas Lidstrom	Detroit	82	46

### Defencemen • Défenseurs

Player Joueur	Team Équipe	GP PJ	G B	A A	Pts Pts
Lubomir Visnovsky	Anaheim	81	18	50	68
Nicklas Lidstrom	Detroit	82	16	46	62
Keith Yandle	Phoenix	82	11	48	59
Dustin Byfuglien	Atlanta	81	20	33	53
James Wisniewski	NYI/Montreal	75	10	41	51
Tobias Enstrom	Atlanta	72	10	41	51
Christian Ehrhoff	Vancouver	79	14	36	50
Dan Boyle	San Jose	76	9	41	50
Kris Letang	Pittsburgh	82	8	42	50
Shea Weber	Nashville	82	16	32	50
Brent Seabrook	Chicago	82	9	39	48
Brian Rafalski	Detroit	63	4	44	48

**Senators 2010-11 game-by-game results • Résultats des matchs - saison 2010-2011**

#	Date	Team	W/L/OT	Record	GF- GA	Ottawa Scorers	W/T Goal	PP	PK	SF-SA	W-L Gtrd.	Assist.
#	Date	Équipe	V/D/P	Fiche	BP-BC	Compteurs d'Ottawa	But É/G	AN	DN	LP-LC	V-D Gtd.	Assist.
1	Oct. 8	Buffalo	L	0-1-0	1-2	22	22	0-5	4-5	26-36	30-33	19,350+
2	Oct. 9	@ Toronto	L	0-2-0	1-5	19	81	0-4	4-5	18-38	35-33	19,157
3	Oct. 11	@ Washington	O*	0-2-1	2-3	73, 26	8	0-5	5-5	31-26	30-33	18,398
4	Oct. 14	Carolina	W	1-2-1	3-2	12, 9, 12p	12	1-4	3-4	39-24	30-30	16,270
5	Oct. 16	@ Montreal	L	1-3-1	3-4	9, 65, 9	14	0-2	5-5	19-40	31-30	21,273
6	Oct. 18	@ Pittsburgh	L	1-4-1	2-5	11p, 14	71	1-4	2-4	34-29	1-30	18,101
7	Oct. 22	@ Buffalo	W	2-4-1	4-2	11p, 26, 11, 11p	11	2-4	1-1	32-36	30-30	18,009
8	Oct. 23	Montreal	L	2-5-1	0-3		46	0-3	4-4	19-34	31-30	20,301+
9	Oct. 26	Phoenix	W	3-5-1	5-2	65p, 27, 22, 27, 11p	22	2-5	7-7	36-30	30-1	16,686
10	Oct. 28	Florida	W	4-5-1	5-3	9s, 12, 15, 27, 11	27	0-1	2-3	28-31	30-29	16,294
11	Oct. 30	Boston	L	4-6-1	0-4		46	0-3	3-4	29-25	30-30	18,959
12	Nov. 2	@ Toronto	W	5-6-1	3-2	12, 55p, 65p	65	2-4	4-5	24-35	30-35	19,409
13	Nov. 4	N.Y. Islanders	W	6-6-1	4-1	55, 36, 19, 22	36	0-2	1-2	27-29	30-35	17,752
14	Nov. 6	@ Montreal	W	7-6-1	3-2	27, 15, 27p	27	1-6	2-2	31-23	30-31	21,273
15	Nov. 9	Atlanta	W	8-6-1	5-2	19, 55p, 25, 18, 19p	25	2-3	3-5	29-30	30-30	15,883
16	Nov. 11	Vancouver	L	8-7-1	2-6	13, 55	14	0-3	1-1	35-33	1-33	19,191+
17	Nov. 13	@ Boston	W	9-7-1	2-0	65, 11	65	0-2	2-2	33-31	30-30	17,565
18	Nov. 15	@ Philadelphia	L	9-8-1	1-5	19	36	0-1	4-5	29-46	35-30	19,256
19	Nov. 17	@ Carolina	L	9-9-1	1-7	11p	12	1-3	4-6	24-28	30-30	12,938
20	Nov. 19	@ St. Louis	L	9-10-1	2-5	12, 18	2	0-4	5-7	20-33	29-30	19,150
21	Nov. 22	Los Angeles	W	10-10-1	3-2	27p, 9, 19	19	1-2	4-5	19-30	33-32	18,315
22	Nov. 24	Dallas	L	10-11-1	1-2	26	10	0-2	4-4	19-26	30-33	16,281
23	Nov. 26	@ Pittsburgh	L	10-12-1	1-2	18	33	0-3	2-4	44-40	29-33	18,299
24	Nov. 27	Toronto	W	11-12-1	3-0	27p, 12, 12	27	1-1	3-3	28-29	30-50	20,275+
25	Nov. 29	Edmonton	L	11-13-1	1-4	71	13	0-3	4-5	23-25	29-30	17,002
26	Dec. 2	San Jose	L	11-14-1	0-4		12	0-3	0-2	28-33	31-33	18,017
27	Dec. 4	Buffalo	O**	11-14-2	0-1		26	0-1	2-2	32-31	30-30	16,364
28	Dec. 5	@ N.Y. Rangers	W	12-14-2	3-1	22s, 22, 22	22	0-1	4-4	25-26	33-30	18,200
29	Dec. 7	@ Montreal	L	12-15-2	1-4	71p	15	1-1	4-5	28-35	31-33	21,273
30	Dec. 9	N.Y. Rangers	L	12-16-2	3-5	12p, 19p, 12	38	2-4	3-4	27-28	30-30	16,324
31	Dec. 10	New Jersey	W	13-16-2	3-2	65, 9, 73	73	0-4	1-3	29-31	33-30	16,471
32	Dec. 13	Atlanta	O*	13-16-3	3-4	11, 25, 19	10	0-1	0-0	30-24	31-30	18,184
33	Dec. 16	@ Minnesota	W	14-16-3	3-1	11p, 71p, 22	71	2-2	3-3	25-24	33-60	17,366
34	Dec. 17	@ Colorado	O*	14-16-4	5-6	65, 9, 39, 19p, 11	9	1-5	2-3	29-25	41-30	15,113
35	Dec. 19	Washington	L	14-17-4	2-3	26, 22	85	0-5	5-6	26-34	30-30	19,516
36	Dec. 23	@ Nashville	W	15-17-4	2-1	27, 71p	71	1-5	4-4	30-26	30-35	17,113
37	Dec. 26	Pittsburgh	W	16-17-4	3-1	12p, 65, 65p	65	2-4	4-4	24-45	30-29	20,146+
38	Dec. 29	Carolina	L	16-18-4	0-4		11	0-3	2-3	37-31	30-30	20,221+
39	Dec. 31	@ Columbus	O*	16-18-5	3-4	12, 71, 11	93	0-3	4-3	38-23	1-30	17,652
40	Jan. 1	Toronto	L	16-19-5	1-5	55p	42	1-5	5-5	33-21	34-30	20,027+
41	Jan. 7	@ Chicago	O**	16-19-6	2-3	11p, 9	19	1-1	0-0	26-26	50-30	21,657
42	Jan. 8	Tampa Bay	L	16-20-6	1-2	15	26	0-3	5-5	32-27	35-30	19,698+
43	Jan. 11	@ Boston	L	16-21-6	0-6	0-6	37	0-3	3-3	31-39	30-30	17,565
44	Jan. 13	@ N.Y. Islanders	W	17-21-6	6-4	11, 18, 9s, 22, 71, 15	71	0-3	2-2	38-24	40-52	8,670
45	Jan. 14	Calgary	L	17-22-6	2-3	71, 9	26	0-5	4-5	35-26	35-30	19,984+
46	Jan. 16	@ Washington	L	17-23-6	1-3	12	74	0-2	1-2	23-26	30-30	18,398
47	Jan. 18	Anaheim	O**	17-23-7	1-2	12	9	0-2	0-0	40-27	1-30	19,515+
48	Jan. 20	@ Philadelphia	L	17-24-7	2-6	9s, 71	18	0-3	2-4	27-23	35-30	19,721
49	Jan. 21	Montreal	L	17-25-7	1-7	22	14	0-3	1-3	34-35	31-29	20,337+
50	Jan. 25	Buffalo	O*	17-25-8	2-3	22, 55p	27	1-4	1-1	29-26	30-30	18,990
51	Feb. 1	@ New Jersey	L	17-26-8	1-2	27p	8	1-3	1-1	16-33	30-40	7,218
52	Feb. 2	Detroit	L	17-27-8	5-7	27p, 13, 14, 9, 9	93	1-2	1-3	34-38	35-30	18,011
53	Feb. 5	@ N.Y. Islanders	L	17-28-8	3-5	25, 12, 27	13	0-2	4-5	23-38	60-40	10,415
54	Feb. 7	@ Vancouver	L	17-29-8	2-4	71, 19	26	0-5	3-3	33-30	1-30	18,860
55	Feb. 9	@ Calgary	L	17-30-8	2-5	22, 14	20	0-3	2-5	26-35	34-40	19,289
56	Feb. 12	@ Edmonton	W	18-30-8	5-3	16, 27, 9p, 13, 27	13	1-7	5-5	25-18	30-35	16,839
57	Feb. 15	N.Y. Islanders	O**	18-30-9	3-4	16p, 26p, 65	51	2-5	4-4	31-28	52-30	17,565
58	Feb. 18	Boston	L	18-31-9	2-4	16, 27p	44	1-3	4-5	34-33	40-40	18,521
59	Feb. 19	@ Toronto	W**	19-31-9	1-0		19	0-3	6-6	22-47	41-34	19,460
60	Feb. 23	Florida	W	20-31-9	5-1	16, 26p, 16, 9, 19	26	1-6	5-5	33-24	41-30	16,520
61	Feb. 25	@ Buffalo	L	20-32-9	2-4	19, 9	55	0-4	2-2	31-39	30-41	18,690
62	Feb. 26	Philadelphia	W	21-32-9	4-1	71p, 38, 4, 38p	38	2-3	4-4	29-31	41-33	19,934+
63	Mar. 1	Boston	L	21-33-9	0-1		18	0-2	2-2	33-21	40-41	16,826
64	Mar. 3	@ Atlanta	W	22-33-9	3-1	52, 16, 71	16	0-1	1-1	27-43	41-50	10,461
65	Mar. 4	N.Y. Rangers	L	22-34-9	1-4	55p	36	1-3	4-4	29-27	30-41	17,497
66	Mar. 8	@ New Jersey	W	23-34-9	2-1	38, 38	38	0-2	3-3	21-32	41-30	15,978
67	Mar. 10	@ Florida	W	24-34-9	2-1	65, 65p	65	1-4	4-4	39-34	41-29	12,310
68	Mar. 11	@ Tampa Bay	W	25-34-9	2-1	19p, 16	16	1-6	4-5	22-35	31-35	18,777
69	Mar. 13	@ Buffalo	L	25-35-9	4-6	19p, 52, 19, 65	42	1-4	2-2	38-33	1-31	18,690
70	Mar. 15	Pittsburgh	L	25-36-9	1-5	26p	11	1-4	5-5	22-41	1-41	19,249+
71	Mar. 17	New Jersey	W	26-36-9	3-1	26p, 25, 25	25	1-3	2-3	25-34	31-30	17,758
72	Mar. 19	Tampa Bay	W*	27-36-9	3-2	26s, 71, 19	19	0-2	3-3	34-37	31-35	18,813
73	Mar. 22	@ Carolina	L	27-37-9	3-4	52, 10, 65	61	0-4	3-3	39-24	30-31	16,189
74	Mar. 24	@ N.Y. Rangers	W**	28-37-9	2-1	26	65	0-2	2-2	30-30	41-30	18,200
75	Mar. 25	Washington	W	29-37-9	2-0	52, 38	52	0-3	3-3	23-31	41-1	18,329
76	Mar. 27	@ Atlanta	O**	29-37-10	4-5	10, 25, 38, 10	16	0-1	4-4	28-47	50-41	16,295
77	Mar. 29	@ Tampa Bay	L	29-38-10	2-5	19, 9s	26	0-2	4-4	33-31	35-31	16,626
78	Mar. 31	@ Florida	W	30-38-10	4-1	71, 52, 52, 17	52	0-1	3-3	23-38	41-30	15,672
79	Apr. 2	Toronto	L	30-39-10	2-4	19, 19p	42	1-3	2-3	25-30	34-41	19,243+
80	Apr. 5	Philadelphia	W	31-39-10	5-2	71p, 26p, 16, 19p, 9	16	3-5	4-6	36-29	41-35	18,397
81	Apr. 7	Montreal	W*	32-39-10	3-2	19, 16, 17	17	0-2	3-3	32-29	41-35	19,809+
82	Apr. 9	@ Boston	L	32-40-10	1-3	16	18	0-2	2-3	32-29	30-31	17,565

Total home attendance • Assistance aux matchs 753,525 (18,379 avg • moy)

\* - overtime • match en prolongation    \*\* - shootout • fusillade    x - game-deciding goal • but gagnant    + - Scotiabank Place sellout • salle comble à la Place Banque Scotia  
 p - power play • avantage numérique    s - shorthanded • désavantage numérique

## Senators final player statistics • Statistiques individuelles des Sénateurs

No.	Player Joueur	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	+/- +/-	PIM PUN	PP AN	SH DN	GW BG	S T	Pct Pct	TOI/G T/match	SFT/G Pres/match
19	Jason Spezza	62	21	36	57	-7	28	7	0	2	188	11.2	20:11	23.1
65	Erik Karlsson	75	13	32	45	-30	50	4	0	4	182	7.1	23:30	24.6
71	Nick Foligno	82	14	20	34	-19	43	5	0	3	149	9.4	15:34	18.7
9	Milan Michalek	66	18	15	33	-12	49	1	4	0	167	10.8	18:03	21.6
11	Daniel Alfordsson	54	14	17	31	-19	18	7	0	1	96	14.6	19:16	22.8
27	Alex Kovalev	54	14	13	27	-9	28	6	0	3	123	11.4	16:16	18.2
26	Ryan Shannon	79	11	16	27	3	24	5	1	1	118	9.3	12:55	16.6
55	Sergei Gonchar	67	7	20	27	-15	20	5	0	0	107	6.5	23:11	24.6
12	Mike Fisher	55	14	10	24	-19	33	3	0	1	132	10.6	18:25	21.7
22	Chris Kelly	57	12	11	23	-12	27	0	1	2	89	13.5	15:38	20.3
16*	Bobby Butler	36	10	11	21	-16	10	1	0	3	73	13.7	15:25	17.9
13	Peter Regin	55	3	14	17	-4	12	0	0	1	87	3.4	13:23	16.4
25	Chris Neil	80	6	10	16	-14	210	0	0	2	105	5.7	12:45	16.3
17	Filip Kubo	64	2	14	16	-26	16	0	0	1	76	2.6	20:43	25.0
14	Chris Campoli	58	3	11	14	-3	34	0	0	0	59	5.1	18:48	22.9
52*	Colin Greening	24	6	7	13	2	10	0	0	2	57	10.5	15:05	19.6
18	Jesse Winchester	72	4	9	13	-9	42	0	0	0	118	3.4	10:50	14.9
38*	Erik Condra	26	6	5	11	-1	12	1	0	2	48	12.5	15:52	20.8
73	Jarkko Ruutu	50	2	8	10	-2	59	0	0	1	46	4.3	12:28	16.7
15*	Zack Smith	55	4	5	9	-11	120	0	0	0	78	5.1	12:36	16.5
4	Chris Phillips	82	1	8	9	-35	32	0	0	0	81	1.2	21:31	25.7
10	Marek Svatos	19	3	2	5	-1	8	0	0	0	33	9.1	11:57	16.9
36	David Hale	25	1	4	5	7	6	0	0	1	20	5.0	16:18	20.2
5	Brian Lee	50	0	3	3	-10	24	0	0	0	35	0	17:17	22.4
46*	Patrick Wiercioch	8	0	2	2	0	4	0	0	0	3	0	13:54	18.9
37	Corey Locke	5	0	1	1	-1	0	0	0	0	6	0	9:10	11.8
51*	Derek Smith	9	0	1	1	3	0	0	0	0	13	0	15:19	18.6
47	Andre Benoit	8	0	1	1	-1	6	0	0	0	17	0	16:50	21.9
49	Francis Lessard	24	0	0	0	0	78	0	0	0	6	0	3:51	5.7
21	Ryan Potulny	10	0	0	0	-1	0	0	0	0	7	0	6:56	8.0
43*	Roman Wick	7	0	0	0	-4	0	0	0	0	4	0	8:37	11.1
42*	Jim O'Brien	6	0	0	0	-3	2	0	0	0	11	0	9:40	12.0
24*	Stephane Da Costa	4	0	0	0	-1	0	0	0	0	9	0	11:24	14.3
58	Cody Bass	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	7:09	12.0

No.	Goaltender Gardiens	GPI PJ	Min Min	GAA Moy	W V	L D	OT P	EN FD	SO BL	GA BC	SA T	Sv% % Ar	G B	A A	PIM PUN
41	Craig Anderson	18	1,055	2.05	11	5	1	1	2	36	589	939	0	0	0
31/29	Mike Brodeur	4	97	4.33	0	1	0	0	0	7	42	833	0	0	0
30	Brian Elliott	43	2,293	3.19	13	19	8	4	3	122	1,147	894	0	0	0
33	Pascal Leclaire	14	763	2.83	4	7	1	0	0	36	391	908	0	0	0
40	Robin Lehner	8	341	3.52	1	4	0	1	0	20	178	888	0	0	2
31	Curtis McElhinney	7	399	2.56	3	4	0	1	0	17	205	917	0	0	0

\* rookie • recrue

## Record analysis • Fiche analytique

### General • Générale

Overall record • Fiche au total.....	32-40-10
Home record • Fiche à domicile.....	16-20-5
Road record • Fiche à l'extérieur.....	16-20-5
Overtime record (2010-11) • Fiche en prolongation.....	4-10
Overtime record (since 1992-93) • Fiche en prolongation.....	61-91-115

### Based on goals • Selon les buts

1-goal game • Diff. d'un but.....	13-20
2-goal game • Diff. de 2 buts.....	11-10
3-goal game • Diff. de 3 buts ou plus.....	8-20
Scoring first • Comptant le 1 <sup>er</sup> but.....	24-10-4
Opponent scoring first • Allouant le 1 <sup>er</sup> but.....	8-30-6
Leading after 1 period • Menant après 1 période.....	18-7-2
Trailing after 1 period • Adv. menant après 1 période.....	4-18-5
Tied after 1 period • Égalité après 1 période.....	10-15-3
Leading after 2 periods • Menant après 2 périodes.....	25-3-1
Trailing after 2 periods • Adv. menant après 2 périodes.....	2-26-5
Tied after 2 periods • Égalité après 2 périodes.....	5-11-4

### Based on shots • Selon les tirs

Outshooting opponent • Obtenant plus de tirs.....	12-17-8
Outshot by opponent • Adv. obtenant plus de tirs.....	19-23-1
Even shots • Même nombre de tirs.....	1-0-1

### Record vs divisions • Fiche vs divisions

vs Northeast • Nord-Est.....	7-15-2
vs Atlantic • Atlantique.....	10-9-1
vs Southeast • Sud-Est.....	10-7-3
vs Central • Centrale.....	1-2-2
vs Pacific • Pacifique.....	2-2-1
vs Northwest • Nord-Ouest.....	2-5-1

### Record by month • Fiche par mois

	Record • Fiche	Points • Points
October • Octobre.....	4-6-1	9
November • Novembre.....	7-7-0	14
December • Décembre.....	5-5-4	14
January • Janvier.....	1-7-3	5
February • Février.....	4-7-1	9
March • Mars.....	9-6-1	19
April • Avril.....	2-2-0	4

### Goals by period • Buts par période

	1	2	3	OT • P	T	Avg • Moy
Ottawa.....	57	68	63	2	190	2.3
Opponents • Adv.....	66	81	93	5	245	3.0

### Shots by period • Tirs par période

	1	2	3	OT • P	T	Avg • Moy
Ottawa.....	815	808	737	21	2,381	29.0
Opponents • Adv.....	789	891	836	43	2,559	31.2

### Power play • Avantage numérique

	G	ATT	Pct
	B	OCC	Pct
Overall.....	45	257	17.5 (T-15th NHL)
Home.....	27	130	20.8 (T-8th NHL)
Road.....	18	127	14.2 (25th NHL)
Four short-handed goals allowed (T-5th NHL) quatre buts en AN alloués (En égalité pour 5')			

### Penalty killing • Désavantage numérique

	G	ATT	Pct
	B	OCC	Pct
Overall.....	48	294	83.7 (T-9th NHL)
Home.....	26	148	82.4 (18th NHL)
Road.....	22	146	84.9 (4th NHL)
Six short-handed goals scored (T-15th NHL) six buts en DN (En égalité pour 15')			

### Penalties • Punitons

	GP	Min	Avg
	PJ	Min	Moy
Ottawa.....	82	1,151	14.0 (25th NHL • 2 <sup>e</sup> LNH)

### Individual leaders • meneurs individuels

Points • Points.....	Spezza (57), Karlsson (45), Foligno (34)
Goals • Buts.....	Spezza (21), Michalek (18), Alfredsson (14)
Assists • Aides.....	Spezza (36), Karlsson (32), Gonchar (20)
PP goals • Buts en AN.....	Alfredsson (7), Spezza (7), Gonchar (5)
SH goals • Buts en DN.....	Michalek (4), Shannon (1)
GW goals • Buts gagnants.....	Karlsson (4), Foligno (3), Butler (3)
3 or more goals • 3 buts ou plus.....	Alfredsson (1), Kelly (1)
Penalty minutes • PUN.....	Neil (210), Carkner (136), Z. Smith (120)
Shots on goal • Tirs.....	Spezza (188), Karlsson (182), Michalek (167)
Plus-minus • Plus-moins.....	Hale (+7), Shannon (+3), D. Smith (+3)

### Goaltenders • Gardiens

	GP	Min	GA	GAA	V	L	OT	SO
	PJ	Min	BC	Moy	V	D	P	BL
Craig Anderson.....	18	1,055	36	2.05	11	5	1	2
Mike Brodeur.....	4	97	7	4.33	0	1	0	0
Brian Elliott.....	43	2,293	122	3.19	13	19	8	3
Pascal Leclaire.....	14	763	36	2.83	4	7	1	0
Robin Lehner.....	8	341	20	3.52	1	4	0	0
Curtis McElhinney.....	7	399	17	2.56	3	4	0	0

### Situational goals for and against • Pour et contre

	GF	GA
	BP	BC
5 on 5.....	127	175
5 on 4.....	40	3
5 on 3.....	4	0
4 on 4.....	4	12
4 on 3.....	0	0
3 on 3.....	0	0
3 on 4.....	0	0
3 on 5.....	0	6
4 on 5.....	6	42
Empty Net.....	7	7
Penalty Shot.....	2	0
<b>Totals</b> .....	<b>190</b>	<b>245</b>

### Senators special teams scoring • Unités spéciales

	G	A	Pts
Power play	B	A	Pts
<b>Avantage numérique</b>			
Erik Karlsson.....	4	17	21
Sergei Gonchar.....	5	15	20
Jason Spezza.....	7	10	17
Daniel Alfredsson.....	7	5	12
Nick Foligno.....	5	5	10
Alex Kovalev.....	6	3	9
Ryan Shannon.....	5	4	9
Mike Fisher.....	3	6	9
Filip Kuba.....	0	7	7
Milan Michalek.....	1	3	4
Peter Regin.....	0	2	2
Chris Campoli.....	0	1	1
Chris Phillips.....	0	1	1

	G	A	Pts
Shorthanded	B	A	Pts
<b>Désavantage numérique</b>			
Milan Michalek.....	4	0	4
Chris Kelly.....	1	2	3
Ryan Shannon.....	1	0	1
Matt Carkner.....	0	1	1
Erik Karlsson.....	0	1	1
Filip Kuba.....	0	1	1
Jarkko Ruutu.....	0	1	1
Jason Spezza.....	0	1	1

## Highs and lows • Faits saillants

### Team • Équipe

#### Goals • Buts

Most in a game • Plus de buts marqués dans un match	6	1/13/11 @ NYI (6-4)
Most allowed in a game • Plus de buts accordés dans un match	7	3x Last • Dem: 2/2/11 vs DET (5-7)
Most in a period • Plus de buts marqués dans une période	4	1/13/11 @ NYI (6-4), 2nd • 2 <sup>e</sup>
Most allowed in a period • Plus de buts accordés dans une période	4	2x Last • Dem: 11/17/10 @ CAR (1-7), 1st • 1 <sup>re</sup>
Fewest in a game • Moins de buts marqués dans un match	0	7x Last • Dem: 3/1/11 vs BOS (0-1)
Fewest allowed in a game • Moins de buts accordés dans un match	0	5x Last • Dem: 3/25/11 vs WSH (2-0)

#### Shots • Tirs

Most in a game • Plus de tirs au total dans un match	44	11/26/10 @ PIT (1-2)
Most allowed in a game • Plus de tirs accordés dans un match	47	2x Last • Dem: 3/27/11 @ ATL (4-5 SOL)
Most in a period • Plus de tirs dans une période	21	11/26/10 @ PIT (1-2), 1st • 1 <sup>re</sup>
Most allowed in a period • Plus de tirs accordés dans une période	22	2x Last • Dem: 3/27/11 @ ATL (4-5 SOL), 2nd • 2 <sup>e</sup>
Fewest in a game • Moins de tirs dans un match	16	2/1/11 @ N.J. (2-1)
Fewest in a period • Moins de tirs dans une période	2	3/13/10 @ VAN (1-5), 1st • 1 <sup>re</sup>
Fewest allowed in a game • Moins de tirs accordés dans un match	23	2x Last • Dem: 12/31/10 @ CBJ (3-4 OTL)
Fewest allowed in a period • Moins de tirs accordés dans une période	4	4x Last • Dem: 12/31/10 @ CBJ (3-4 OTL), 3rd • 3 <sup>e</sup>

#### Penalties • Punitons

Most in a game • Plus de punitons dans un match	15	1/20/11 @ PHI (2-6)
Most in a period • Plus de punitons dans une période	13	1/20/11 @ PHI (2-6), 3rd • 3 <sup>e</sup>
Fewest in a game • Moins de punitons dans un match	0	2x Last • Dem: 1/7/11 @ CHI (2-3 SOL)
Most minutes in a game • Plus de minutes de punition dans un match	69	1/20/11 @ PHI (2-6)
Most minutes in a period • Plus de minutes de punition dans une période	65	1/20/11 @ PHI (2-6), 3rd • 3 <sup>e</sup>
Fewest minutes in a game • Moins de minutes de punition dans un match	0	2x Last • Dem: 1/7/11 @ CHI (2-3 SOL)

#### Power plays • Avantages numériques

Most PP attempts in a game • Plus de chances dans un match	7	2/12/11 @ EDM (5-3)
Most PP attempts allowed in a game • Plus de chances accordées dans un match	7	2x Last • Dem: 11/19/10 @ STL (2-5)
Most PP goals in a game • Plus de buts en AN dans un match	3	4/5/11 vs PHI (5-2)
Most PP goals allowed in a game • Plus de buts accordés en AN dans un match	3	2/9/11 @ CGY (2-5)
Most SH goals in a game • Plus de buts en DN dans un match	1	6x Last • Dem: 2/9/11 @ TB (2-5)
Most SH goals allowed in a game • Plus de buts accordés en DN, 1 match	1	4x Last • Dem: 2/15/11 vs NYI (3-4 SOL)

#### Results • Résultats

Largest margin of victory • Plus grand écart lors d'une victoire	4	2/23/11 vs FLA (5-1)
Largest margin of defeat • Plus grand écart lors d'une défaite	6	3x Last • Dem: 1/21/11 vs MTL (1-7)
Longest overall winning streak • Séquence de victoires consécutives	4	11/2/10 - 11/9/10
Longest overall losing streak • Séquence de défaites consécutives	11	1/14/11 - 2/9/11
Longest winning streak (home) • Séquence de victoires (à domicile)	3	3/7/11 - 3/25/11
Longest losing streak (home) • Séquence de défaites (à domicile)	10	12/29/10 - 2/18/11
Longest winning streak (road) • Séquence de victoires (à l'extérieur)	4	3/3/11 - 3/11/11
Longest losing streak (road) • Séquence de défaites (à l'extérieur)	6	1/16/11 - 2/9/11

### Individual • Individuel

#### Game • Match

Most goals in a game • Plus de buts dans une partie	3	2x Last • Dem: Kelly, 12/5/10 @ NYR (3-1)
Most assists in a game • Plus d'aides dans une partie	4	3x Last • Dem: Spezza, 4/5/11 vs PHI (5-2)
Most points in a game • Plus de points dans une partie	3	3x Last • Dem: Spezza, 4/5/11 vs PHI (5-2)
Most shots in a game • Plus de tirs dans une partie	10	Karlsson (3/19/11 @ FLA, 2-1)
Most power play goals in a game • Plus de buts en AN dans une partie	2	Alfredsson (10/22/10 @ BUF, 4-2)
Most shorthanded goals in a game • Plus de buts en DN dans une partie	1	6x Last • Dem: Michalek, 3/29/11 @ TB (2-5)
Most penalty minutes in a game • Plus de PUN dans une partie	21	Neil (10/18/10 @ PIT, 2-5)
Most saves by a goalie in a game • Plus d'arrêts dans une partie	47	Anderson (2/19/11 @ TOR, 1-0 SOW)

#### Period • Période

Most goals in a period • Plus de buts dans une période	2	2x Last • Dem: Greening, 3/31/11 @ FLA (4-1), 2nd • 2 <sup>e</sup>
Most assists in a period • Plus d'aides dans une période	2	8x Last • Dem: Spezza, 5/5/11 vs PHI (5-2), 2nd • 2 <sup>e</sup>
Most points in a period • Plus de points dans une période	2	23x Last • Dem: Spezza, 4/7/11 vs MTL (3-2 OTW), 3rd • 3 <sup>e</sup>
Most shots in a period • Plus de tirs dans une période	5	6x Last • Dem: Karlsson, 3/10/11 @ FLA (2-1), 1st • 1 <sup>re</sup>
Most penalty minutes in a period • Plus de minutes de PUN dans une période	19	2x Last • Dem: Neil, 3/29/11 @ T.B. (2-5), 3rd • 3 <sup>e</sup>
Most saves by a goalie in a period • Plus d'arrêts dans une période	22	Elliott (12/26/10 vs PIT, 3-1), 2nd • 2 <sup>e</sup>

\* Team record • Record d'équipe

# Tied a team record • A égalé un record d'équipe

## Injury report • Rapport médical

Player Joueur	Injury Blessure	Date of injury Date de la blessure	Date of return Date de retour	Games missed Matchs ratés
<b>Daniel Alfreðsson</b>	Back • Dos	2/7/11 @ VAN	Missed final 28 games of season A raté les 28 derniers matchs de la saison	28
<b>Chris Campoli</b>	Lower body • Bas du corps	2/15/11 vs NYI	2/23/11 vs FLA	2
<b>Matt Carikner</b>	Ankle laceration • Laceration à une cheville	12/14/10	12/17/10 @ COL	1
	Knee • Genou	1/20/11 @ PHI	Missed 26 non-consecutive games A raté 26 matchs non consécutifs	26
<b>Sergei Gonchar</b>	Lower body • Bas du corps	2/15/11 vs NYI	3/1/11 vs BOS	5
	Concussion • Commotion	3/19/11 vs TB	Missed final 10 games of season A raté les 10 derniers matchs de la saison	10
<b>Erik Karlsson</b>	Upper body • Haut du corps	2/23/11 vs FLA	2/25/11 @ BOS	1
	Right thigh laceration	3/31/11 @ FLA	Missed the final four games of the season A raté les quatre derniers matchs de la saison	4
	Laceration haut de la cuisse droite			
<b>Alex Kovalev</b>	Knee • Genou	1/8/11 vs ANA	1/21/11 vs MTL	6
<b>Filip Kuba</b>	Right leg • Jambe droite	9/18/10 ^	Missed first 16 games of the season A raté les 16 premiers matchs de la saison	16
<b>Pascal Leclaire</b>	Groin • Aîne	10/14/10 vs CAR	Available • disponible le 11/2/10 @ TOR	7
	Lower body • Bas du corps	12/17/10 @ COL	Missed final 48 games of season A raté les 48 derniers matchs de la saison	48
<b>Brian Lee</b>	Lower body • Bas du corps	12/23/10 @ NSH	Available • disponible le 12/29/10 vs CAR	1
<b>Curtis McElhinney</b>	Personal • Personnel	3/25/11 vs WSH	Missed one game • A raté un match	*1
<b>Milan Michalek</b>	Knee tendonitis • Tendinite à un genou	10/28/10 vs FLA	11/9/10 vs ATL	4
	Left foot • Pied gauche	2/26/11 vs PHI	3/25/11 vs WSH	12
<b>Chris Neil</b>	Lower body • Bas du corps	2/23/11 vs FLA	3/1/11 vs BOS	2
<b>Jason Spezza</b>	Groin • Aîne	10/6/10, 10/18/10 @ PIT	10/30/11 vs BOS	5
	Right shoulder • Épaule droite	12/26/10 vs PIT	2/5/11 @ NYI	15
<b>Marek Svatos</b>	Concussion • Commotion	4/2/11 vs TOR	Missed final three games of the season A raté les trois derniers matchs de la saison	3
<b>Peter Regin</b>	Left shoulder • Épaule gauche	2/23/11 vs FLA	Missed final 23 games of the season A raté les 23 derniers matchs de la saison	23
<b>Jarkko Ruutu</b>	Lower body • Bas du corps	1/20/11 @ PHI	2/2/11 vs DET	3
<b>Jesse Winchester</b>	Personal • Personnel	2/1/11 @ NJ	Missed one game • A raté un match	*1
	Lower body • Bas du corps	2/7/11 @ VAN	3/1/11 vs BOS	7
<b>Total games lost • Total des matchs ratés</b>				<b>229</b>

\* Not added to total man-games lost • Pas ajouté au total des joueurs-matchs ratés

% Player available to return but did not dress • Joueur prêt à revenir mais n'a pas été en uniforme

^ Pre-season • préparatoire

## Shootout summary • Sommaire des fusillades

## Senators 2010-11 shootout record • Sommaire des fusillades 2010-2011

Overall - Fiche au total			Home - À domicile			Road - À l'extérieur		
GP	W	L	GP	W	L	GP	W	L
PJ	V	D	PJ	V	D	PJ	V	D
7	2	5	3	0	3	4	2	2

## Senators team goals scored and shots taken • Buts de l'équipe et tirs décochés

Overall - Fiche au total			Home - À domicile			Road - À l'extérieur		
G	S	Pct	G	S	Pct	G	S	Pct
B	T		B	T		B	T	
3	22	13.6	1	9	11.1	2	13	15.4

## Senators team goals against and shots against • Buts contre l'équipe et tirs reçus

Overall - Fiche au total			Home - À domicile			Road - À l'extérieur		
GA	SA	Sv%	GA	SA	Sv%	GA	SA	Sv%
BC	LC	% Ar	BC	LC	% Ar	BC	LC	% Ar
7	20	35.0	4	6	66.6	3	14	21.4

## Game-deciding goals • Buts décisifs

Date	Scored by Compté par	Goaltender Gardien de but	Winning team Équipe gagnante	Final score Marque finale
12/4/10	Thomas Vanek	Brian Elliott	Buffalo	1-0
1/7/11	Jonathan Toews	Brian Elliott	Chicago	3-2
1/18/11	Bobby Ryan	Brian Elliott	Anaheim	2-1
2/15/11	Frans Nielsen	Brian Elliott	N.Y. Islanders	4-3
2/19/11	Jason Spezza	James Reimer	Ottawa	1-0
3/24/11	Erik Karlsson	Henrik Lundqvist	Ottawa	2-1
3/27/11	Andrew Ladd	Craig Anderson	Atlanta	5-4

## Senators goaltender shootout statistics • Résultats des gardiens des Sénateurs en fusillade

Goaltender Gardien de but	W V	L D	SA LC	GA BC	Sv% % Ar
Brian Elliott	0	4	8	6	25.0
Craig Anderson	2	1	12	1	91.7

## Senators individual shootout results • Résultats individuels des Sénateurs en fusillade

Player Joueur	G B	S T	Pct Pct	Game-deciding goals Buts gagnants
Daniel Alfredsson	0	3	0.0	0
Bobby Butler	0	1	0.0	0
Mike Fisher	0	1	0.0	0
Nick Foligno	0	1	0.0	0
Erik Karlsson	1	3	33.3	1
Alex Kovalev	1	4	25.0	0
Ryan Shannon	0	2	0.0	0
Jason Spezza	1	5	20.0	1
Marek Svatos	0	2	0.0	0

## Senators first-and second-half season scoring Statistiques première et deuxième moitié de saison des Sénateurs

### First half - Première moitié

No. No.	Player Joueur	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	+/- +/-	PIM PUN	PP AN	SH DN	GW BG
11	Alfredsson, Daniel	41	13	13	26	-9	14	7	0	1
16	Butler, Bobby	4	0	0	0	-3	0	0	0	0
14	Campoli, Chris	41	1	6	7	-3	28	0	0	0
39	Carkner, Matt	37	1	2	3	0	90	0	0	0
12	Fisher, Mike	41	11	6	17	-11	27	3	0	1
71	Foligno, Nick	41	5	8	13	-11	22	3	0	2
55	Gonchar, Sergei	41	5	14	19	-19	20	3	0	0
36	Hale, David	13	1	1	2	+3	6	0	0	1
65	Karlsson, Erik	39	8	17	25	-10	22	3	0	3
22	Kelly, Chris	41	8	8	16	-2	27	0	1	2
27	Kovalev, Alex	41	8	10	18	-9	14	3	0	3
17	Kuba, Filip	24	0	4	4	-11	4	0	0	0
55	Lee, Brian	11	0	0	0	0	11	0	0	0
9	Michalek, Milan	37	8	7	15	-5	27	0	1	0
25	Neil, Chris	41	2	8	10	-2	107	0	0	1
42	O'Brien, Jim	2	0	0	0	-1	0	0	0	0
4	Phillips, Chris	41	0	3	3	-17	20	0	0	0
13	Regin, Peter	39	1	10	11	-5	10	0	0	0
73	Ruutu, Jarkko	39	2	6	8	+2	44	0	0	1
26	Shannon, Ryan	38	4	5	9	-3	12	0	0	0
15	Smith, Zack	14	2	0	2	-6	16	0	0	0
19	Spezza, Jason	32	9	11	20	-4	10	3	0	1
18	Winchester, Jesse	40	3	4	7	-6	20	0	0	0
<b>Totals</b>		<b>41</b>	<b>92</b>	<b>143</b>	<b>235</b>		<b>561</b>	<b>25</b>	<b>2</b>	<b>16</b>

No. No.	Goaltender Gardien	GPI PJ	Min Min	GAA Moy	W V	L D	OT P	EN FD	SO BL	GA BC	SV A	Sv% % Ar
31	Brodeur, Mike	1	44	2.73	0	0	0	0	0	2	12	.857
30	Elliott, Brian	30	1,631	3.02	12	12	5	2	3	82	758	.902
33	Leclaire, Pascal	14	763	2.83	4	7	1	0	0	36	355	.908
40	Lehner, Robin	2	34	0.00	0	0	0	0	0	0	10	1.000
<b>Totals</b>		<b>41</b>	<b>2,472</b>	<b>2.95</b>	<b>16</b>	<b>19</b>	<b>6</b>	<b>2</b>	<b>3</b>	<b>120</b>	<b>1,135</b>	<b>.903</b>

### Second half - Deuxième moitié

No. No.	Player Joueur	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	+/- +/-	PIM PUN	PP AN	SH DN	GW BG
11	Alfredsson, Daniel	13	1	4	5	-3	4	0	0	0
58	Bass, Cody	1	0	0	0	0	0	0	0	0
47	Benoit, Andre	8	0	1	1	-1	6	0	0	0
16	Butler, Bobby	32	10	11	21	-13	10	5	0	0
14	Campoli, Chris	17	2	5	7	0	6	0	0	0
39	Carkner, Matt	13	0	4	4	0	46	0	0	0
38	Condra, Erik	26	6	5	11	-1	12	1	0	2
24	Da Costa, Stephane	4	0	0	0	-1	0	0	0	0
12	Fisher, Mike	14	3	4	7	-8	6	0	0	0
71	Foligno, Nick	41	9	12	21	-8	21	2	0	0
55	Gonchar, Sergei	26	2	6	8	+4	0	2	1	1
52	Greening, Colin	24	6	7	13	+2	10	0	0	2
36	Hale, David	12	0	3	3	+4	0	0	0	0
65	Karlsson, Erik	36	5	15	20	-20	28	1	0	1
22	Kelly, Chris	16	4	3	7	0	0	0	0	0
27	Kovalev, Alex	13	6	3	9	0	14	3	0	0
17	Kuba, Filip	40	2	10	12	-15	12	0	0	1
55	Lee, Brian	39	0	3	3	-10	13	0	0	0
49	Lessard, Francis	24	0	0	0	0	78	0	0	0
37	Locke, Corey	5	0	1	1	-1	0	0	0	0
9	Michalek, Milan	29	10	8	18	-7	22	1	3	0
25	Neil, Chris	40	4	2	6	-12	103	0	0	1
42	O'Brien, Jim	4	0	0	0	0	2	0	0	0
4	Phillips, Chris	41	1	5	6	-18	12	0	0	0
21	Potulny, Ryan	10	0	0	0	0	0	0	0	0
13	Regin, Peter	16	2	4	6	+1	0	0	0	1
73	Ruutu, Jarkko	11	0	2	2	-4	15	0	0	0
26	Shannon, Ryan	41	7	11	18	+6	14	5	1	1
51	Smith, Derek	9	0	1	1	+3	0	0	0	0
15	Smith, Zack	41	2	5	7	-5	104	0	0	0
19	Spezza, Jason	30	12	25	37	-3	18	4	0	1
10	Svatos, Marek	28	4	4	8	0	10	0	0	0
43	Wick, Roman	7	0	0	0	-4	0	0	0	0
46	Wiercioch, Patrick	8	0	2	2	0	4	0	0	0
18	Winchester, Jesse	32	1	5	6	-3	22	0	0	0
<b>Totals</b>		<b>41</b>	<b>109</b>	<b>190</b>	<b>299</b>		<b>551</b>	<b>27</b>	<b>1</b>	<b>22</b>

No. No.	Goaltender Gardien	GPI PJ	Min Min	GAA Moy	W V	L D	OT P	EN FD	SO BL	GA BC	SV A	Sv% % Ar
41	Anderson, Craig	18	1,055	2.05	11	5	1	1	2	36	553	.939
31/29	Brodeur, Mike	3	53	5.66	0	1	0	0	0	5	23	.821
30	Elliott, Brian	13	662	3.63	1	7	3	2	0	40	267	.870
40	Lehner, Robin	6	307	3.91	1	4	0	1	0	20	148	.881
31	McElhinney, Curtis	7	399	2.56	3	4	0	1	0	17	188	.917
<b>Totals</b>		<b>41</b>	<b>2,476</b>	<b>2.96</b>	<b>16</b>	<b>21</b>	<b>4</b>	<b>5</b>	<b>2</b>	<b>115</b>	<b>1,179</b>	<b>.906</b>



No. No.	Player Joueur	HOME • À DOMICILE					ROAD • À L'EXTÉRIEUR				
		GP PJ	G B	A A	PTS Pts	+/- +/-	GP PJ	G B	A A	PTS Pts	+/- +/-
11	Alfredsson, Daniel	28	3	7	10	-8	26	11	10	21	-11
58	Bass, Cody	0	0	0	0	0	1	0	0	0	0
47	Benoit, Andre	6	0	1	1	-1	2	0	0	0	0
16	Butler, Bobby	18	6	7	13	-4	18	4	4	8	-12
14	Campoli, Chris	30	1	8	9	+3	28	2	3	5	+6
39	Carkner, Matt	28	0	2	2	-1	22	1	4	5	+1
38	Condra, Erik	13	3	2	5	+1	13	3	3	6	-2
24	Da Costa, Stephane	3	0	0	0	-1	1	0	0	0	0
12	Fisher, Mike	28	9	4	13	-6	27	5	6	11	-13
71	Foligno, Nick	41	5	11	16	-7	41	9	9	18	-12
55	Gonchar, Sergei	34	6	6	12	-3	33	1	14	15	-12
52	Greening, Colin	10	1	4	5	+2	14	5	3	8	0
36	Hale, David	15	1	2	3	+4	10	0	2	2	+3
65	Karlsson, Erik	35	5	15	20	-15	40	8	17	25	+5
22	Kelly, Chris	29	6	5	11	-4	28	6	6	12	-8
27	Kovalev, Alex	29	7	8	15	-6	25	7	5	12	-3
17	Kuba, Filip	31	1	6	7	-15	33	1	8	9	-11
55	Lee, Brian	21	0	0	0	-2	29	0	3	3	-8
49	Lessard, Francis	12	0	0	0	0	12	0	0	0	0
37	Locke, Corey	2	0	0	0	-1	3	0	1	1	0
9	Michalek, Milan	34	9	8	17	0	32	9	7	16	-12
25	Neil, Chris	40	4	6	10	-5	40	2	4	6	-9
42	O'Brien, Jim	3	0	0	0	-2	3	0	0	0	-1
4	Phillips, Chris	41	1	3	4	-14	41	0	5	5	-21
21	Potulny, Ryan	2	0	0	0	-1	5	0	0	0	+1
13	Regin, Peter	29	2	8	10	-2	26	1	6	7	-2
73	Ruutu, Jarkko	26	1	2	3	-1	24	1	6	7	-1
26	Shannon, Ryan	39	8	10	18	-1	40	3	6	9	+4
51	Smith, Derek	3	0	0	0	0	6	0	1	1	+3
15	Smith, Zack	27	2	5	7	-4	28	2	0	2	-7
19	Spezza, Jason	29	12	20	32	-1	33	9	16	25	+6
10	Svatos, Marek	8	0	0	0	-3	11	3	2	5	+2
43	Wick, Roman	4	0	0	0	-1	3	0	0	0	-3
46	Wiercioch, Patrick	3	0	1	1	0	5	0	1	1	0
18	Winchester, Jesse	37	1	4	5	-11	35	3	5	8	+2

HOME • À DOMICILE

No.	Goaltender Gardien	GPI PJ	Min Min	GAA Moy	W V	L D	OT P	EN FD	SO BL	GA BC	S T	Sv% % Ar
41	Anderson, Craig	9	539	2.23	5	4	0	0	1	20	263	924
31/29	Brodeur, Mike	2	69	5.19	0	1	0	0	0	6	29	793
30	Elliott, Brian	23	1,291	2.60	7	10	5	3	2	56	631	911
33	Leclaire, Pascal	7	359	3.00	2	4	0	0	0	18	192	906
40	Lehner, Robin	2	90	5.36	0	1	0	1	0	8	52	846
31	McElhinney, Curtis	2	123	1.46	2	0	0	0	0	3	71	958

ROAD • À L'EXTÉRIEUR

No.	Goaltender Gardien	GPI PJ	Min Min	GAA Moy	W V	L D	OT P	EN FD	SO BL	GA BC	S T	Sv% % Ar
41	Anderson, Craig	9	516	1.86	6	1	1	1	1	16	326	951
31/29	Brodeur, Mike	2	27	2.19	0	0	0	0	0	1	13	923
30	Elliott, Brian	20	1,002	3.95	6	9	3	1	1	66	516	872
40	Lehner, Robin	6	251	2.87	1	3	0	1	0	12	126	905
33	Leclaire, Pascal	7	403	2.68	2	3	1	0	0	18	199	910
31	McElhinney, Curtis	5	275	3.05	1	4	0	1	1	14	134	896

## Senators 2010-11 individual game-by-game results • Résultats individuels des matchs 2010-2011

Date Date	Team Équipe	#29/31 Mike Brodeur		#30 Brian Elliott		#31 Curtis McElhinney	
		GA/S BC/T	Dec. Mins Dec. Mins	GA/S BC/T	Dec. Mins Dec. Mins	GA/S BC/T	Dec. Mins Dec. Mins
10/8.....	vs BUF	MIN		DNP		ANA	
10/9.....	@ TOR	MIN		DNP		ANA	
10/11.....	@ WSH	MIN		DNP		ANA	
10/14.....	vs CAR	MIN		2/2.....	W 58	ANA	
10/16.....	@ MTL	MIN		4/7.....	L 54	ANA	
10/18.....	@ PIT	MIN		5/22.....	L 31	ANA	
10/22.....	@ BUF	MIN		2/36.....	W 60	ANA	
10/23.....	vs MTL	MIN		3/34.....	L 60	ANA	
10/26.....	vs PHX	MIN		2/30.....	W 60	ANA	
10/28.....	vs FLA	MIN		3/31.....	W 60	ANA	
10/30.....	vs BOS	MIN		4/25.....	L 60	ANA	
11/2.....	@ TOR	MIN		2/35.....	W 60	ANA	
11/4.....	vs NYI	MIN		1/29.....	W 60	ANA	
11/6.....	@ MTL	MIN		2/23.....	W 60	ANA	
11/9.....	vs ATL	MIN		2/37.....	W 60	ANA	
11/11.....	vs VAN	MIN		DNP		ANA	
11/13.....	@ BOS	MIN		0/31.....	W 60	ANA	
11/15.....	@ PHI	MIN		5/46.....	L 60	ANA	
11/17.....	@ CAR	MIN		4/16.....	L 17	ANA	
11/19.....	@ STL	MIN		5/33.....	L 60	ANA	
11/22.....	vs LA	MIN		DNP		ANA	
11/24.....	vs DAL	MIN		DNP		ANA	
11/26.....	@ PIT	MIN		DNP		ANA	
11/27.....	vs TOR	MIN		0/29.....	W 6	ANA	
11/29.....	vs EDM	MIN		3/24.....	L 60	ANA	
12/2.....	vs SJ	MIN		DNP		ANA	
12/4.....	vs BUF	MIN		0/31.....	0 65	ANA	
12/5.....	@ NYR	MIN		DNP		ANA	
12/7.....	@ MTL	MIN		1/2.....	2	ANA	
12/9.....	vs NYR	MIN		4/27.....	L 59	ANA	
12/10.....	vs NJ	MIN		DNP		ANA	
12/13.....	vs ATL	MIN		4/24.....	0 61	ANA	
12/16.....	@ MIN	MIN		DNP		ANA	
12/17.....	@ COL	MIN		6/25.....	0 63	ANA	
12/19.....	vs WSH	DNP		3/34.....	L 59	ANA	
12/23.....	@ NSH	DNP		1/26.....	W 60	ANA	
12/26.....	vs PIT	DNP		1/45.....	W 60	ANA	
12/29.....	vs CAR	DNP		4/31.....	L 60	ANA	
12/31.....	@ CBJ	DNP		4/23.....	0 62	ANA	
1/1.....	vs TOR	2/14.....	44	3/7.....	L 16	ANA	
1/7.....	@ CHI	MIN		2/26.....	0 65	ANA	
1/8.....	vs TB	MIN		2/27.....	L 59	ANA	
1/11.....	@ BOS	1/12.....	20	5/27.....	L 40	ANA	
1/13.....	@ NYI	MIN		DNP		ANA	
1/14.....	vs CGY	MIN		3/26.....	L 58	ANA	
1/16.....	@ WSH	DNP		3/26.....	L 58	ANA	
1/18.....	vs ANA	DNP		1/27.....	0 65	ANA	
1/20.....	@ PHI	0/1.....	7	6/22.....	L 53	ANA	
1/21.....	vs MTL	4/15.....	L 26	3/20.....	34	ANA	
1/25.....	vs BUF	DNP		3/26.....	0 62	ANA	
2/1.....	@ NJ	MIN		DNP		ANA	
2/2.....	vs DET	MIN		2/18.....	L 29	ANA	
2/5.....	@ NYI	MIN		3/13.....	20	ANA	
2/7.....	@ VAN	MIN		3/29.....	L 59	ANA	
2/9.....	@ CGY	MIN		DNP		ANA	
2/12.....	@ EDM	MIN		3/18.....	W 60	ANA	
2/15.....	vs NYI	MIN		3/28.....	0 65	ANA	
2/18.....	vs BOS	MIN		DNP		ANA	
2/19.....	@ TOR	MIN		DNP		ANA	
2/23.....	vs FLA	MIN		Traded to COL		ANA	
2/25.....	@ BUF	MIN		COL		TB	
2/26.....	vs PHI	MIN		COL		TB	
3/1.....	vs BOS	MIN		COL		DNP	
3/3.....	@ ATL	MIN		COL		DNP	
3/4.....	vs NYR	MIN		COL		DNP	
3/8.....	@ NJ	MIN		COL		DNP	
3/10.....	@ FLA	MIN		COL		DNP	
3/11.....	@ TB	MIN		COL		1/35.....	W 60
3/13.....	@ BUF	MIN		COL		2/16.....	L 38
3/15.....	vs PIT	MIN		COL		DNP	
3/17.....	vs NJ	MIN		COL		1/34.....	W 60
3/19.....	vs TB	MIN		COL		2/37.....	W 63
3/22.....	@ CAR	MIN		COL		4/24.....	L 59
3/24.....	@ NYR	MIN		COL		DNP	
3/25.....	vs WSH	DNP		COL		PER	
3/27.....	@ ATL	MIN		COL		DNP	
3/29.....	@ TB	MIN		COL		4/30.....	L 59
3/31.....	@ FLA	MIN		COL		DNP	
4/2.....	vs TOR	MIN		COL		DNP	
4/5.....	vs PHI	MIN		COL		DNP	
4/7.....	vs MTL	MIN		COL		DNP	
4/9.....	@ BOS	MIN		COL		3/29.....	L 59

## Legend • Légende

Dec – Decision / Décision | DNP – Did not play / N'a pas joué | FLU – Flu / Grippe | INJ – Injury / Blessure | MIN – Minors / Ligue mineure | Mins – Minutes played / Minutes jouées  
 O – Overtime loss / Défaite en prolongation | PER – Personal reasons / Raisons personnelles | S + T – Shots / Tirs | TOI + TSG – Time on ice / Temps sur la glace

Senators 2010-11 individual game-by-game results • Résultats individuels des matchs 2010-2011

2010-11 IN REVIEW • RÉTROSPECTIVE 2010-2011

Date Date	Team Équipe	#33 Pascal Leclaire		#40 Robin Lehner		#41 Craig Anderson	
		GA/S BC/T	Dec. Mins Dec. Mins	GA/S BC/T	Dec. Mins Dec. Mins	GA/S BC/T	Dec. Mins Dec. Mins
10/8	vs BUF	2/36	L 59	MIN		COL	
10/9	@ TOR	5/38	L 60	MIN		COL	
10/11	@ WSH	3/26	O 64	MIN		COL	
10/14	vs CAR	0/3	2	MIN		COL	
10/16	@ MTL	INJ		0/3	5	COL	
10/18	@ PIT	INJ		0/7	29	COL	
10/22	@ BUF	INJ		DNP		COL	
10/23	vs MTL	INJ		DNP		COL	
10/26	vs PHX	INJ		DNP		COL	
10/28	vs FLA	INJ		DNP		COL	
10/30	vs BOS	INJ		DNP		COL	
11/2	@ TOR	DNP		MIN		COL	
11/4	vs NYI	DNP		MIN		COL	
11/6	@ MTL	DNP		MIN		COL	
11/9	vs ATL	DNP		MIN		COL	
11/11	vs VAN	6/33	L 60	MIN		COL	
11/13	@ BOS	DNP		MIN		COL	
11/15	@ PHI	DNP		MIN		COL	
11/17	@ CAR	3/12	.43	MIN		COL	
11/19	@ STL	DNP		MIN		COL	
11/22	vs LA	2/30	W 60	MIN		COL	
11/24	vs DAL	2/26	L 59	MIN		COL	
11/26	@ PIT	2/40	L 59	MIN		COL	
11/27	vs TOR	DNP		MIN		COL	
11/29	vs EDM	DNP		MIN		COL	
12/2	vs SJ	4/33	L 60	MIN		COL	
12/4	vs BUF	DNP		MIN		COL	
12/5	@ NYR	1/26	W 60	MIN		COL	
12/7	@ MTL	3/33	L 58	MIN		COL	
12/9	vs NYR	DNP		MIN		COL	
12/10	vs NJ	2/31	W 60	MIN		COL	
12/13	vs ATL	DNP		MIN		COL	
12/16	@ MIN	1/24	W 60	MIN		COL	
12/17	@ COL	DNP		MIN		COL	
12/19	vs WSH	INJ		MIN		COL	
12/23	@ NSH	INJ		MIN		COL	
12/26	vs PIT	INJ		MIN		COL	
12/29	vs CAR	INJ		MIN		COL	
12/31	@ CBJ	INJ		MIN		COL	
1/1	vs TOR	INJ		MIN		COL	
1/7	@ CHI	INJ		DNP		COL	
1/8	vs TB	INJ		DNP		COL	
1/11	@ BOS	INJ		MIN		COL	
1/13	@ NYI	INJ		4/24	W 60	COL	
1/14	vs CGY	INJ		DNP		COL	
1/16	@ WSH	INJ		MIN		COL	
1/18	vs ANA	INJ		MIN		COL	
1/20	@ PHI	INJ		MIN		COL	
1/21	vs MTL	INJ		MIN		COL	
1/25	vs BUF	INJ		MIN		COL	
2/1	@ NJ	INJ		2/33	L 59	COL	
2/2	vs DET	INJ		4/19	.31	COL	
2/5	@ NYI	INJ		1/24	L 38	COL	
2/7	@ VAN	INJ		DNP		COL	
2/9	@ CGY	INJ		5/35	L 60	COL	
2/12	@ EDM	INJ		DNP		COL	
2/15	vs NYI	INJ		DNP		COL	
2/18	vs BOS	INJ		4/33	L 59	DNP	
2/19	@ TOR	INJ		DNP		0/47	W 65
2/23	vs FLA	MIN		DNP		1/24	W 60
2/25	@ BUF	MIN		DNP		3/38	L 59
2/26	vs PHI	MIN		DNP		1/31	W 60
3/1	vs BOS	INJ		MIN		1/21	L 59
3/3	@ ATL	INJ		MIN		1/43	W 60
3/4	vs NYR	INJ		MIN		4/27	L 60
3/8	@ NJ	INJ		MIN		1/32	W 60
3/10	@ FLA	INJ		MIN		1/34	W 60
3/11	@ TB	INJ		MIN		DNP	
3/13	@ BUF	INJ		MIN		4/17	.22
3/15	vs PIT	INJ		MIN		5/41	L 60
3/17	vs NJ	INJ		MIN		DNP	
3/19	vs TB	INJ		MIN		DNP	
3/22	@ CAR	INJ		MIN		DNP	
3/24	@ NYR	INJ		MIN		1/30	W 65
3/25	vs WSH	INJ		MIN		0/31	W 60
3/27	@ ATL	INJ		MIN		4/47	O 65
3/29	@ TB	INJ		MIN		DNP	
3/31	@ FLA	INJ		MIN		1/38	W 60
4/2	vs TOR	INJ		MIN		4/30	L 59
4/5	vs PHI	INJ		MIN		2/29	W 60
4/7	vs MTL	INJ		MIN		2/29	W 61
4/9	@ BOS	INJ		MIN		DNP	

Legend • Légende

Dec - Décision • Décision | DNP - Did not play • N'a pas joué | FLU - Flu • Grippe | INJ - Injury • Blessure | MIN - Minors • Ligue mineure | Mins - Minutes played • Minutes jouées  
 O - Overtime loss • Défaite en prolongation | PER - Personal reasons • Raisons personnelles | S - T - Shots • Tirs | TOI - TSG - Time on ice • Temps sur la glace

**Senators 2010-11 individual game-by-game results • Résultats individuels des matchs 2010-2011**

Date	Team Équipe	#4 Chris Phillips			#5 Brian Lee			#9 Milan Michalek		
		G-A	S/+/-	TOI	G-A	S/+/-	TOI	G-A	S/+/-	TOI
10/8	vs BUF	B-A	T/+/-	TSG	B-A	T/+/-	TSG	B-A	T/+/-	TSG
10/8	vs BUF	0-0	0/-1	19:25	0-0	2/0	12:17	0-0	1/0	19:00
10/9	@ TOR	0-0	2/-2	20:49	0-0	0/0	14:49	0-0	1/1-2	14:52
10/11	@ WSH	0-0	0/0	25:35	0-0	0/0	13:29	0-0	2/-2	19:17
10/14	vs CAR	0-0	3/1	22:18	0-0	0/1	13:05	1-0	4/1	19:08
10/16	@ MTL	0-1	0/-1	23:24	0-0	0/1	11:18	2-0	5/2	16:26
10/18	@ PIT	0-0	1/1	20:50	0-0	0/0	9:43	0-0	3/-1	17:51
10/22	@ BUF	0-0	2/0	23:32	0-0	0/-1	1:28	0-0	3/1	21:08
10/23	vs MTL	0-0	1/-2	20:19	DNP			0-0	2/-1	19:45
10/26	vs PHX	0-0	0/-1	21:30	DNP			0-0	2/0	14:40
10/28	vs FLA	0-0	0/2	21:23	DNP			1-1	3/3	14:42
10/30	vs BOS	0-0	0/-2	19:19	DNP					
11/2	@ TOR	0-0	0/-1	20:27	DNP					
11/4	vs NYI	0-0	0/2	22:10	DNP					
11/6	@ MTL	0-0	2/-2	19:21	DNP					
11/9	vs ATL	0-1	0/1	21:11	DNP			0-0	1/0	15:04
11/11	vs VAN	0-0	0/-2	19:48	DNP			0-0	1/-1	14:21
11/13	@ BOS	0-0	1/0	22:38	DNP			0-1	2/1	17:01
11/15	@ PHI	0-0	2/0	20:55	DNP			0-0	1/-2	15:02
11/17	@ CAR	0-0	2/-2	21:54	DNP			0-0	1/-3	12:38
11/19	@ STL	0-0	0/1	20:04	DNP			0-1	1/0	13:39
11/22	vs LA	0-1	0/-1	22:24	DNP			1-0	2/1	17:47
11/24	vs DAL	0-0	0/-1	20:35	DNP			0-0	0/0	18:35
11/26	@ PIT	0-0	3/0	21:13	DNP			0-0	5/0	18:45
11/27	vs TOR	0-0	1/0	20:14	DNP			0-2	2/2	18:42
11/29	vs EDM	0-0	0/0	22:56	DNP			0-0	1/-1	17:39
12/2	vs SJ	0-0	2/0	20:49	DNP			0-0	2/-2	16:35
12/4	vs BUF	0-0	2/0	25:08	DNP			0-0	2/0	18:46
12/5	@ NYR	0-0	2/2	25:26	DNP			0-0	1/0	16:04
12/7	@ MTL	0-0	1/-1	23:37	DNP			0-0	0/0	16:36
12/9	vs NYR	0-0	1/-2	23:40	DNP			0-0	1/0	20:12
12/10	vs NJ	0-0	1/3	20:17	DNP			1-0	4/1	20:24
12/13	vs ATL	0-0	2/1	23:24	DNP			0-0	1/0	19:09
12/16	@ MIN	0-0	0/1	22:46	0-0	1/0	17:15	0-0	1/0	16:41
12/17	@ COL	0-0	1/-2	22:08	DNP			1-0	5/-1	17:53
12/19	vs WSH	0-0	1/1	22:50	DNP			0-0	3/-1	16:13
12/23	@ NSH	0-0	1/0	23:15	0-0	1/0	15:19	0-1	4/-1	16:49
12/26	vs PIT	0-0	1/1	23:07	INJ			0-0	1/0	15:13
12/29	vs CAR	0-0	2/-1	20:22	DNP			0-0	3/0	18:06
12/31	@ CBJ	0-0	0/-1	22:45	0-0	0/-1	10:59	0-1	2/0	20:40
1/1	vs TOR	0-0	1/-3	17:39	DNP			0-0	2/0	16:57
1/7	@ CHI	0-0	0/-2	22:34	0-0	1/0	16:55	1-0	4/1	19:48
1/8	vs TB	0-0	0/-1	19:16	0-0	0/-1	17:05	0-0	3/-1	20:36
1/11	@ BOS	0-0	1/-1	19:00	DNP			0-0	0/-1	18:58
1/13	@ NYI	0-0	1/-1	23:07	0-1	1/2	17:12	1-1	2/2	19:51
1/14	vs CGY	0-0	2/1	19:44	0-0	2/-1	16:58	1-0	4/1	20:11
1/16	@ WSH	0-0	1/-1	19:58	0-0	1/1	16:22	0-0	5/-2	21:53
1/18	vs ANA	0-0	0/0	19:49	0-0	1/0	15:26	0-1	3/0	21:50
1/20	@ PHI	0-0	0/0	20:47	0-0	0/-1	15:41	1-0	5/1	18:01
1/21	vs MTL	0-0	2/-2	18:57	0-0	0/-1	15:10	0-0	1/0	18:29
1/25	vs BUF	0-0	0/-1	19:59	0-0	0/0	18:07	0-0	2/-1	18:35
2/1	@ NJ	0-0	2/-2	19:08	0-0	0/0	15:01	0-0	2/-2	17:33
2/2	vs DET	0-0	4/-2	19:29	0-0	0/-2	14:30	2-0	4/1	17:40
2/5	@ NYI	0-0	0/1	20:58	0-0	0/2	20:31	0-0	3/-1	18:58
2/7	@ VAN	0-1	2/0	20:28	0-0	2/-2	15:41	0-0	3/-1	17:43
2/9	@ CGY	0-0	2/-1	19:14	DNP			0-0	1/1	19:36
2/12	@ EDM	0-0	0/1	20:01	0-0	2/-1	13:50	1-0	3/0	18:01
2/15	vs NYI	0-0	1/-1	26:45	0-0	1/1	25:33	0-2	4/-2	20:12
2/18	vs BOS	0-0	2/1	22:05	0-0	0/1	20:15	0-1	0/-1	21:03
2/19	@ TOR	0-0	2/0	23:37	0-0	0/0	24:55	0-0	7/0	21:17
2/23	vs FLA	0-0	0/-1	19:47	0-0	0/-1	19:27	1-0	6/0	20:23
2/25	@ BUF	0-0	0/0	20:55	0-0	0/-1	20:30	1-1	4/-1	20:39
2/26	vs PHI	1-0	2/2	20:59	0-0	1/2	22:40	0-0	1/0	10:35
3/1	vs BOS	0-0	0/0	18:28	0-0	1/0	19:39	INJ		
3/3	@ ATL	0-1	2/1	23:05	0-1	3/1	17:05	INJ		
3/4	vs NYR	0-0	0/-2	20:52	0-0	0/-2	17:12	INJ		
3/8	@ NJ	0-1	0/-1	24:27	0-0	0/0	18:39	INJ		
3/10	@ FLA	0-0	1/-1	20:10	0-0	2/0	19:33	INJ		
3/11	@ TB	0-0	0/0	20:52	0-0	0/0	17:46	INJ		
3/13	@ BUF	0-0	4/-3	16:29	0-0	2/-3	17:15	INJ		
3/15	vs PIT	0-0	1/-2	20:53	0-0	0/-2	17:13	INJ		
3/17	vs NJ	0-0	0/0	18:32	0-0	1/0	17:14	INJ		
3/19	vs TB	0-0	1/0	24:14	0-0	0/1	20:20	INJ		
3/22	@ CAR	0-0	1/1	22:40	0-0	1/0	20:35	INJ		
3/24	@ NYR	0-0	0/-1	25:24	0-0	2/-1	19:16	INJ		
3/25	vs WSH	0-0	1/0	19:40	0-0	0/0	17:51	0-1	2/1	19:42
3/27	@ ATL	0-0	1/-1	28:57	0-1	2/-1	23:09	0-0	4/-1	20:13
3/29	@ TB	0-0	0/-1	22:28	0-0	2/-1	18:23	1-0	4/0	17:41
3/31	@ FLA	0-1	1/1	23:49	0-0	1/-1	24:58	0-0	3/0	15:35
4/2	vs TOR	0-0	0/-1	19:57	0-0	0/0	15:47	0-0	2/-1	20:24
4/5	vs PHI	0-0	1/0	20:02	0-0	2/1	21:04	1-0	5/1	18:12
4/7	vs MTL	0-1	1/1	21:40	0-0	0/1	19:53	0-0	1/0	18:16
4/9	@ BOS	0-0	2/-1	24:06	0-0	0/-1	20:11	0-1	4/0	17:45

**Legend • Légende**

**Dec** – Decision / Décision | **DNP** – Did not play / N'a pas joué | **FLU** – Flu / Grippe | **INJ** – Injury / Blessure | **MIN** – Minors / Ligue mineure | **Mins** – Minutes played / Minutes jouées  
**O** – Overtime loss / Défaite en prolongation | **PER** – Personal reasons / Raisons personnelles | **S + T** – Shots / Tirs | **TOI** – TSG – Time on ice / Temps sur la glace

Date Date	Team Équipe	#10 Marek Svatos			#11 Daniel Alfredsson			#12 Mike Fisher		
		G-A B-A	S/+/- T/+/-	TOI TSG	G-A B-A	S/+/- T/+/-	TOI TSG	G-A B-A	S/+/- T/+/-	TOI TSG
10/8	vs BUF	KHL			0-0	2/0	22:55	0-0	4/0	20:31
10/9	@ TOR	KHL			0-1	0/-1	19:05	0-0	2/-1	16:12
10/11	@ WSH	KHL			0-0	2/-1	18:31	0-0	3/-2	19:58
10/14	vs CAR	KHL			0-1	2/1	19:42	2-0 (W)	8/1	17:08
10/16	@ MTL	KHL			0-2	2/1	19:20	0-0	2/0	18:14
10/18	@ PIT	KHL			1-0	2/-1	18:00	0-0	3/0	21:54
10/22	@ BUF	KHL			3-0 (W)	5/1	20:46	0-1	4/1	22:58
10/23	vs MTL	KHL			0-0	4/0	20:34	0-0	1/-1	21:02
10/26	vs PHX	KHL			1-1	3/0	19:07	0-1	2/0	19:11
10/28	vs FLA	KHL			1-1	3/2	16:26	1-1	1/2	17:04
10/30	vs BOS	KHL			0-0	1/-3	17:30	0-0	1/-2	16:57
11/2	@ TOR	KHL			0-1	2/-1	20:19	1-0	2/0	22:27
11/4	vs NYI	KHL			0-0	2/1	18:25	0-0	1/0	17:20
11/6	@ MTL	KHL			0-0	2/0	21:11	0-0	1/-1	17:28
11/9	vs ATL	KHL			0-1	3/0	18:42	0-0	0/0	17:41
11/11	vs VAN	KHL			0-0	1/-3	18:14	0-0	1/-3	16:01
11/13	@ BOS	KHL			1-0	3/1	18:54	0-0	1/1	18:29
11/15	@ PHI	KHL			0-0	0/-2	17:28	0-0	1/-1	15:27
11/17	@ CAR	KHL			1-0	2/-2	17:23	0-0	2/-2	15:59
11/19	@ STL	KHL			0-1	1/1	18:25	1-0	4/0	19:32
11/22	vs LA	KHL			0-1	0/1	19:01	0-0	0/0	14:03
11/24	vs DAL	KHL			0-0	0/0	19:29	0-0	2/0	13:21
11/26	@ PIT	KHL			0-0	1/0	21:07	0-0	2/0	18:09
11/27	vs TOR	KHL			0-0	1/0	17:01	2-1	4/2	17:44
11/29	vs EDM	KHL			0-0	4/-2	19:55	0-0	2/-1	17:55
12/2	vs SJ	KHL			0-0	2/0	17:19	0-0	1/-1	18:33
12/4	vs BUF	KHL			0-0	1/0	20:39	0-0	3/0	19:13
12/5	@ NYR	KHL			0-0	5/1	18:36	0-0	3/1	17:44
12/7	@ MTL	KHL			0-0	2/-1	17:31	0-0	4/0	15:35
12/9	vs NYR	KHL			0-0	1/0	18:03	2-0	5/0	18:25
12/10	vs NJ	KHL			0-0	2/0	19:53	0-0	0/0	17:26
12/13	vs ATL	KHL			1-0	2/1	18:51	0-0	3/1	19:07
12/16	@ MIN	KHL			1-1	1/0	17:12	0-1	4/-1	19:22
12/17	@ COL	KHL			1-0	3/0	20:17	0-1	5/0	21:42
12/19	vs WSH	KHL			0-0	1/-1	23:11	0-0	3/-1	20:57
12/23	@ NSH	KHL			0-0	1/0	20:25	0-0	2/0	18:23
12/26	vs PIT	KHL			0-0	2/0	21:38	1-0	3/0	21:27
12/29	vs CAR	NSH			0-0	2/-1	19:19	0-0	3/-1	20:09
12/31	@ CBJ	NSH			1-0	6/0	18:56	1-0	4/-1	19:22
1/1	vs TOR	NSH			0-1	1/-2	16:33	0-0	2/-2	16:09
1/7	@ CHI	NSH			1-1	1/1	22:31	0-0	1/1	22:15
1/8	vs TB	NSH			0-0	1/-1	19:31	0-0	0/-1	16:02
1/11	@ BOS	NSH			0-0	2/-2	18:26	0-0	1/-1	16:56
1/13	@ NYI	NSH			1-0	2/0	21:04	0-1	1/0	21:32
1/14	vs CGY	NSH			0-0	0/1	23:55	0-0	3/1	20:49
1/16	@ WSH	NSH			0-0	0/-2	21:29	1-0	1/1	18:01
1/18	vs ANA	NSH			0-0	2/0	21:47	1-0	7/1	20:31
1/20	@ PHI	NSH			0-1	1/1	18:26	0-1	6/-2	20:51
1/21	vs MTL	NSH			0-0	1/0	15:11	0-0	3/0	15:00
1/25	vs BUF	NSH			0-0	1/0	19:36	0-1	3/0	21:15
2/1	@ NJ	NSH			0-1	0/-2	18:11	0-0	1/-2	15:49
2/2	vs DET	NSH			0-1	1/-2	16:58	0-0	2/-1	17:04
2/5	@ NYI	NSH			0-0	2/-2	18:42	1-1	4/0	17:41
2/7	@ VAN	NSH			0-1	2/-1	19:14	0-0	0/-2	13:36
2/9	@ CGY	NSH			INJ			0-0	0/-2	16:37
2/12	@ EDM	NSH			INJ			Traded to NSH • Échangé à NSH		
2/15	vs NYI	NSH			INJ			NSH		
2/18	vs BOS	NSH			INJ			NSH		
2/19	@ TOR	NSH			INJ			NSH		
2/23	vs FLA	NSH			INJ			NSH		
2/25	@ BUF	INJ	3/0	14:32	INJ			NSH		
2/26	vs PHI	INJ	2/0	13:05	INJ			NSH		
3/1	vs BOS	INJ	3/0	14:24	INJ			NSH		
3/3	@ ATL	INJ	2/-1	14:24	INJ			NSH		
3/4	vs NYR	INJ	1/-1	12:38	INJ			NSH		
3/8	@ NJ	INJ	1/2	13:06	INJ			NSH		
3/10	@ FLA	INJ	1/-1	10:02	INJ			NSH		
3/11	@ TB	INJ	5/0	12:54	INJ			NSH		
3/13	@ BUF	INJ	0/0	14:39	INJ			NSH		
3/15	vs PIT	INJ	0/-2	9:34	INJ			NSH		
3/17	vs NJ	INJ	2/0	10:22	INJ			NSH		
3/19	vs TB	INJ	2/0	11:02	INJ			NSH		
3/22	@ CAR	INJ	4/-1	12:57	INJ			NSH		
3/24	@ NYR	INJ	3/0	12:00	INJ			NSH		
3/25	vs WSH	INJ	0/0	9:39	INJ			NSH		
3/27	@ ATL	INJ	2/2	11:56	INJ			NSH		
3/29	@ TB	INJ	0/-0	13:45	INJ			NSH		
3/31	@ FLA	INJ	0/-2	13:18	INJ			NSH		
4/2	vs TOR	INJ	0/-0	2:49	INJ			NSH		
4/5	vs PHI	INJ			INJ			NSH		
4/7	vs MTL	INJ			INJ			NSH		
4/9	@ BOS	INJ			INJ			NSH		

Legend - Légende

Dec - Decision • Décision | DNP - Did not play • N'a pas joué | FLU - Flu • Grippe | INJ - Injury • Blessure | MIN - Minors • Ligue mineure | Mins - Minutes played • Minutes jouées  
 O - Overtime loss • Défaite en prolongation | PER - Personal reasons • Raisons personnelles | S-T - Shots • Tirs | TOI - TSG - Time on ice • Temps sur la glace

**Senators 2010-11 individual game-by-game results • Résultats individuels des matchs 2010-2011**

Date Date	Team Équipe	#13 Peter Regin			#14 Chris Campoli			#15 Zack Smith		
		G-A B-A	S/+/ T/+/-	TOI TSG	G-A B-A	S/+/ T/+/-	TOI TSG	G-A B-A	S/+/ T/+/-	TOI TSG
10/8	vs BUF	0-0	2/0	15:17	0-0	0/1	21:34	0-0	0/-1	6:52
10/9	@ TOR	0-0	2/0	13:50	0-0	1/-1	23:11	0-0	0/-1	13:31
10/11	@ WSH	0-1	5/1	11:14	0-0	1/-2	16:40	0-0	0/-1	6:06
10/14	vs CAR	0-0	1/0	9:53	0-0	3/0	19:21	DNP		
10/16	@ MTL	0-0	2/-2	11:41	0-0	0/-2	22:06	DNP		
10/18	@ PIT	0-0	2/0	14:18	1-0	3/1	20:16	DNP		
10/22	@ BUF	0-0	1/-1	16:55	0-0	1/-1	17:14	MIN		
10/23	vs MTL	0-0	0/-1	13:14	0-0	1/-1	20:08	0-0	0/-1	8:52
10/26	vs PHX	0-2	3/2	14:49	0-1	0/2	21:31	0-0	1/-1	6:43
10/28	vs FLA	0-0	0/0	17:42	0-0	1/2	20:41	1-0	1/0	9:11
10/30	vs BOS	0-0	1/-1	18:15	0-0	1/-1	19:24	0-0	0/0	4:41
11/2	@ TOR	0-0	1/0	11:40	0-0	0/0	19:01	0-0	1/0	5:32
11/4	vs NYI	0-2	3/3	17:38	0-0	1/0	18:52	0-0	0/0	8:24
11/6	@ MTL	0-2	0/1	15:57	0-0	4/1	16:45	1-0	4/1	5:52
11/9	vs ATL	0-0	0/1	16:52	0-1	1/1	16:36	MIN		
11/11	vs VAN	1-1	4/0	18:33	0-1	2/-1	19:06	MIN		
11/13	@ BOS	0-0	2/0	15:26	0-0	1/0	17:13	MIN		
11/15	@ PHI	0-1	2/0	16:44	0-0	0/-1	17:12	MIN		
11/17	@ CAR	0-0	2/-1	13:46	0-0	0/-2	20:25	MIN		
11/19	@ STL	0-0	0/-1	14:32	0-0	1/1	17:10	MIN		
11/22	vs LA	0-0	0/0	14:41	0-0	0/0	17:53	MIN		
11/24	vs DAL	0-0	1/-1	15:16	0-1	0/0	19:47	MIN		
11/26	@ PIT	0-0	2/0	16:51	0-0	0/0	16:00	MIN		
11/27	vs TOR	0-0	4/0	14:00	0-0	2/0	17:31	MIN		
11/29	vs EDM	0-0	1/-1	15:16	0-0	0/0	14:44	MIN		
12/2	vs SJ	0-0	1/0	16:13	0-0	0/0	19:25	MIN		
12/4	vs BUF	0-0	4/0	16:56	0-0	1/0	19:22	MIN		
12/5	@ NYR	DNP			0-0	0/1	17:13	MIN		
12/7	@ MTL	DNP			0-0	1/-1	16:23	MIN		
12/9	vs NYR	0-0	0/-2	9:19	0-1	1/1	17:15	MIN		
12/10	vs NJ	0-0	0/0	6:04	0-0	1/0	16:00	MIN		
12/13	vs ATL	0-0	3/-1	8:00	0-0	0/-3	13:28	MIN		
12/16	@ MIN	0-0	1/0	9:41	0-0	1/0	20:37	MIN		
12/17	@ COL	0-0	1/0	8:23	0-0	1/2	19:56	MIN		
12/19	vs WSH	0-0	3/2	12:05	0-0	1/1	16:53	MIN		
12/23	@ NSH	0-1	1/1	10:41	0-0	2/0	19:01	MIN		
12/26	vs PIT	0-0	1/0	9:49	0-0	1/0	16:49	MIN		
12/29	vs CAR	0-0	1/-1	16:08	0-0	2/-1	19:48	0-0	2/-1	10:21
12/31	@ CBJ	0-0	3/0	15:34	0-0	0/1	22:31	0-0	4/0	8:14
1/1	vs TOR	0-0	1/-2	11:11	0-0	0/-2	19:52	0-0	1/0	14:40
1/7	@ CHI	0-0	1/-1	15:13	0-1	2/1	22:35	0-0	1/-1	10:51
1/8	vs TB	0-0	2/-1	11:22	0-0	1/1	19:54	1-0	4/1	9:02
1/11	@ BOS	0-0	2/-2	11:44	0-0	0/-4	21:38	0-0	1/-1	12:40
1/13	@ NYI	0-0	2/1	8:13	DNP			1-0	2/1	9:38
1/14	vs CGY	0-0	2/0	8:12	DNP			0-0	2/0	14:12
1/16	@ WSH	0-0	0/0	9:44	0-0	4/0	20:42	0-0	0/0	11:46
1/18	vs ANA	DNP			0-0	4/0	23:42	0-0	2/-1	11:10
1/20	@ PHI	DNP			0-0	0/-1	16:41	0-0	2/-1	12:50
1/21	vs MTL	0-0	2/0	11:59	0-1	3/-1	20:18	0-1	5/-2	16:33
1/25	vs BUF	0-0	0/0	6:23	0-0	0/-1	19:07	0-0	3/-1	10:17
2/1	@ NJ	0-0	0/0	18:54	0-0	0/0	18:35	0-0	0/0	12:45
2/2	vs DET	1-2	3/2	15:16	1-2	3/4	22:23	0-0	1/0	9:29
2/5	@ NYI	0-1	0/0	11:40	0-2	1/0	20:40	0-0	0/0	5:51
2/7	@ VAN	0-0	1/0	10:56	0-0	0/1	19:23	0-0	4/0	13:22
2/9	@ CGY	0-0	1/0	8:08	1-0	3/1	22:43	0-0	3/0	11:10
2/12	@ EDM	1-0 (W)	2/2	15:27	0-0	2/-1	19:47	0-0	1/-1	12:49
2/15	vs NYI	0-0	3/0	19:15	0-0	0/0	3:50	0-1	0/1	8:55
2/18	vs BOS	0-1	3/-1	16:06	INJ			0-0	3/0	15:24
2/19	@ TOR	0-0	2/0	13:14	INJ			0-0	0/0	17:23
2/23	vs FLA	INJ			0-0	0/1	22:14	0-0	0/1	13:14
2/25	@ BUF	INJ			0-0	0/0	16:43	0-0	2/-1	16:12
2/26	vs PHI	INJ			0-0	0/0	15:20	0-0	1/0	18:07
3/1	vs BOS	INJ			Traded to CHI • Échangé à CHI			0-0	2/0	19:24
3/3	@ ATL	INJ			CHI			0-0	1/1	18:26
3/4	vs NYR	INJ			CHI			0-0	0/0	15:40
3/8	@ NJ	INJ			CHI			0-0	0/0	17:56
3/10	@ FLA	INJ			CHI			0-0	3/1	19:41
3/11	@ TB	INJ			CHI			0-0	2/0	16:42
3/13	@ BUF	INJ			CHI			0-0	2/-1	17:11
3/15	vs PIT	INJ			CHI			0-0	2/-1	13:29
3/17	vs NJ	INJ			CHI			0-1	1/1	18:18
3/19	vs TB	INJ			CHI			0-1	1/0	15:26
3/22	@ CAR	INJ			CHI			0-0	2/-2	12:44
3/24	@ NYR	INJ			CHI			0-0	1/-1	13:21
3/25	vs WSH	INJ			CHI			0-0	1/0	12:59
3/27	@ ATL	INJ			CHI			0-0	1/-1	11:20
3/29	@ TB	INJ			CHI			0-0	2/-2	16:33
3/31	@ FLA	INJ			CHI			0-0	0/1	15:06
4/2	vs TOR	INJ			CHI			0-0	2/0	16:29
4/5	vs PHI	INJ			CHI			0-1	2/1	19:36
4/7	vs MTL	INJ			CHI			0-0	1/-1	11:09
4/9	@ BOS	INJ			CHI			0-0	1/0	9:12

**Legend • Légende**

**Dec** – Decision / Décision | **DNP** – Did not play / N'a pas joué | **FLU** – Flu / Grippe | **INJ** – Injury / Blessure | **MIN** – Minors / Ligue mineure | **Mins** – Minutes played / Minutes jouées  
**O** – Overtime loss / Défaite en prolongation | **PER** – Personal reasons / Raisons personnelles | **S + T** – Shots / Tirs | **TOI** – TSG – Time on ice / Temps sur la glace

Senators 2010-11 individual game-by-game results • Résultats individuels des matchs 2010-2011

2010-11 IN REVIEW • RÉTROSPECTIVE 2010-2011

Date Date	Team Équipe	#16 Bobby Butler			#17 Filip Kuba			#18 Jesse Winchester		
		G-A B-A	S/+/- T/+/-	TOI TSG	G-A B-A	S/+/- T/+/-	TOI TSG	G-A B-A	S/+/- T/+/-	TOI TSG
10/8	vs BUF	MIN			0-0			0-0	1/-1	10:00
10/9	@ TOR	MIN			INJ	4/-2	20:56	0-0	0/0	9:53
10/11	@ WSH	MIN			INJ			DNP		
10/14	vs CAR	MIN			INJ			0-0	1/-1	10:54
10/16	@ MTL	MIN			INJ			0-0	2/-1	13:03
10/18	@ PIT	MIN			INJ			0-0	2/0	6:54
10/22	@ BUF	MIN			INJ			0-0	0/0	5:31
10/23	vs MTL	MIN			INJ			0-0	0/0	6:58
10/26	vs PHX	MIN			INJ			0-0	2/-1	6:47
10/28	vs FLA	MIN			INJ			0-1	1/1	8:30
10/30	vs BOS	MIN			INJ			0-0	2/0	9:00
11/2	@ TOR	MIN			INJ			0-0	0/0	5:53
11/4	vs NYI	MIN			INJ			0-0	3/0	8:33
11/6	@ MTL	MIN			INJ			0-1	2/1	6:47
11/9	vs ATL	MIN			INJ			1-0	2/1	8:39
11/11	vs VAN	MIN			INJ			0-0	1/-1	10:59
11/13	@ BOS	MIN			0-1	0/1	17:05	0-0	1/0	8:47
11/15	@ PHI	MIN			0-0	1/-2	21:24	0-0	3/0	10:36
11/17	@ CAR	MIN			0-1	1/-2	19:00	0-0	0/-1	10:58
11/19	@ STL	MIN			0-0	1/0	20:27	1-0	3/0	9:07
11/22	vs LA	MIN			0-0	0/1	23:32	0-0	1/0	10:40
11/24	vs DAL	MIN			0-0	2/-1	24:21	0-0	1/0	9:12
11/26	@ PIT	MIN			0-0	1/1	23:55	1-0	2/1	8:41
11/27	vs TOR	MIN			0-0	0/2	22:04	0-0	3/0	11:07
11/29	vs EDM	MIN			0-0	3/-1	23:51	0-0	0/0	8:57
12/2	vs SJ	MIN			0-0	0/2	18:07	0-0	1/0	9:07
12/4	vs BUF	MIN			0-0	1/0	20:42	0-0	1/0	10:55
12/5	@ NYR	0-0	0/-1	14:25	0-1	1/3	22:38	0-0	0/0	8:25
12/7	@ MTL	0-0	0/-1	7:51	0-0	0/2	21:06	0-0	1/0	10:01
12/9	vs NYR	0-0	1/-1	15:40	0-0	1/-1	23:29	0-0	1/-1	8:46
12/10	vs NJ	0-0	2/0	7:53	0-0	0/0	22:02	0-0	2/0	6:46
12/13	vs ATL	MIN			0-0	1/0	20:20	0-0	1/-1	6:27
12/16	@ MIN	MIN			0-0	2/-1	18:13	0-0	0/0	8:35
12/17	@ COL	MIN			0-0	1/-2	18:46	0-0	0/-1	6:53
12/19	vs WSH	MIN			0-0	0/0	16:29	0-1	1/1	7:56
12/23	@ NSH	MIN			0-1	1/-1	13:54	0-0	0/1	9:58
12/26	vs PIT	MIN			0-0	0/-1	20:06	0-0	1/0	14:08
12/29	vs CAR	MIN			0-0	2/-2	16:43	0-0	4/-1	11:44
12/31	@ CBJ	MIN			DNP			0-1	1/1	14:48
1/1	vs TOR	MIN			0-0	2/-1	19:07	0-0	1/-3	15:12
1/7	@ CHI	MIN			0-0	3/0	17:00	0-0	4/0	11:56
1/8	vs TB	MIN			0-0	0/-1	17:23	0-1	2/1	13:54
1/11	@ BOS	MIN			0-0	0/3	18:51	0-0	2/-1	11:21
1/13	@ NYI	MIN			0-0	0/0	14:45	1-1	6/2	11:52
1/14	vs CGY	MIN			0-0	4/0	17:14	0-0	3/1	16:37
1/16	@ WSH	MIN			0-0	2/0	16:00	0-0	3/0	15:23
1/18	vs ANA	0-0	3/0	18:47	0-0	2/0	15:26	0-0	4/-1	15:48
1/20	@ PHI	0-0	1/-3	13:23	0-0	0/-1	14:09	0-0	1/-1	15:00
1/21	vs MTL	0-0	6/-2	15:55	0-0	1/-2	17:10	0-0	4/-2	13:32
1/25	vs BUF	0-0	2/-1	10:40	DNP			0-0	1/0	16:12
2/1	@ NJ	MIN			0-0	1/0	18:27	PER		
2/2	vs DET	MIN			0-0	0/3	15:22	0-0	2/0	10:41
2/5	@ NYI	MIN			0-0	3/0	16:36	0-0	0/0	7:45
2/7	@ VAN	MIN			0-0	1/-2	16:39	0-0	1/0	3:28
2/9	@ CGY	0-0	0/-2	12:26	0-1	1/0	20:12	INJ		
2/12	@ EDM	1-1	4/0	15:29	0-0	0/0	19:12	INJ		
2/15	vs NYI	1-1	2/-2	12:55	0-0	4/-2	29:13	INJ		
2/18	vs BOS	1-0	3/-1	17:39	0-1	2/-1	26:00	INJ		
2/19	@ TOR	0-0	0/0	13:57	0-0	1/0	26:00	INJ		
2/23	vs FLA	2-0	7/2	16:55	0-2	1/3	23:21	INJ		
2/25	@ BUF	0-0	3/-2	19:31	0-0	1/-2	23:42	INJ		
2/26	vs PHI	0-1	2/1	17:52	0-1	1/-1	23:30	INJ		
3/1	vs BOS	0-0	3/-1	18:52	0-0	2/-1	19:00	0-0	1/0	8:38
3/3	@ ATL	1-0 (W)	2/2	14:28	0-0	1/0	18:09	0-0	1/-1	10:59
3/4	vs NYR	0-0	1/-1	18:31	0-0	1/-1	23:06	0-0	2/-2	11:43
3/8	@ NJ	0-0	2/-1	16:23	0-0	0/2	20:26	0-0	1/0	13:29
3/10	@ FLA	0-1	1/0	14:43	0-1	0/0	20:08	0-0	1/0	11:10
3/11	@ TB	1-0 (W)	1/1	18:21	0-0	0/0	22:25	0-0	2/0	12:09
3/13	@ BUF	0-0	1/-1	17:55	0-0	1/-1	22:40	0-1	1/1	10:28
3/15	vs PIT	0-0	3/-2	19:03	0-0	0/2	20:39	0-0	0/0	13:00
3/17	vs NJ	0-0	2/0	17:49	0-0	1/1	20:13	0-0	1/0	12:43
3/19	vs TB	0-0	1/0	16:51	0-0	1/1	27:06	0-0	3/0	12:18
3/22	@ CAR	0-1	0/0	13:29	0-0	3/-2	21:32	0-0	1/0	14:06
3/24	@ NYR	0-1	2/1	18:33	0-0	3/0	25:20	0-0	2/0	13:58
3/25	vs WSH	0-1	1/1	11:40	0-0	3/0	25:56	0-0	2/0	14:57
3/27	@ ATL	0-0	1/-2	11:17	0-1	1/0	24:08	0-1	4/2	17:43
3/29	@ TB	0-0	1/-1	13:02	0-1	4/1	24:12	0-0	2/-1	10:33
3/31	@ FLA	0-0	3/0	12:27	1-0	3/2	24:24	0-0	1/0	12:21
4/2	vs TOR	0-1	1/-1	13:56	0-0	0/-1	23:39	0-0	4/0	16:01
4/5	vs PHI	1-1 (W)	2/1	18:18	0-2	1/1	24:13	0-1	5/1	12:50
4/7	vs MTL	1-2	4/3	17:51	1-0 (W)	2/0	24:07	0-0	1/-2	11:42
4/9	@ BOS	1-0	5/-1	20:40	0-0	1/0	21:46	0-0	2/0	9:43

Legend - Légende

Dec - Décision • Décision | DNP - Did not play • N'a pas joué | FLU - Flu • Grippe | INJ - Injury • Blessure | MIN - Minors • Ligue mineure | Mins - Minutes played • Minutes jouées  
 O - Overtime loss • Défaite en prolongation | PER - Personal reasons • Raisons personnelles | S • T - Shots • Tirs | TOI • TSG - Time on ice • Temps sur la glace

**Senators 2010-11 individual game-by-game results • Résultats individuels des matchs 2010-2011**

Date Date	Team Équipe	#19 Jason Spezza			#21 Ryan Potulny			#22 Chris Kelly		
		G-A B-A	S/+/- T/+/-	TOI TSG	G-A B-A	S/+/- T/+/-	TOI TSG	G-A B-A	S/+/- T/+/-	TOI TSG
10/8.....	vs BUF	INJ			MIN			1-0.....	1/1.....	12:55
10/9.....	@ TOR	1-0.....	5/-1.....	19:24	MIN			0-0.....	0/0.....	14:16
10/11.....	@ WSH	0-0.....	1/-1.....	20:17	MIN			0-0.....	2/1.....	14:20
10/14.....	vs CAR	0-1.....	2/1.....	19:26	MIN			0-0.....	1/-1.....	15:55
10/16.....	@ MTL	0-2.....	2/2.....	15:55	MIN			0-0.....	1/-2.....	14:45
10/18.....	@ PIT	0-1.....	3/0.....	19:02	MIN			0-0.....	0/-2.....	13:49
10/22.....	@ BUF	INJ			MIN			0-0.....	1/0.....	16:56
10/23.....	vs MTL	INJ			MIN			0-0.....	2/-1.....	15:51
10/26.....	vs PHX	INJ			MIN			1-0 (W).....	7/0.....	17:55
10/28.....	vs FLA	INJ			MIN			0-1.....	1/1.....	16:33
10/30.....	vs BOS	0-0.....	2/0.....	17:10	MIN			0-0.....	1/0.....	16:55
11/2.....	@ TOR	0-0.....	3/0.....	18:29	MIN			0-0.....	0/0.....	15:51
11/4.....	vs NYI	1-3.....	3/4.....	19:34	MIN			1-0.....	3/1.....	15:31
11/6.....	@ MTL	0-0.....	1/1.....	24:32	MIN			0-0.....	3/-2.....	13:55
11/9.....	vs ATL	2-1.....	3/1.....	19:05	MIN			0-1.....	0/1.....	14:19
11/11.....	vs VAN	0-0.....	5/-1.....	19:22	MIN			0-0.....	4/0.....	12:14
11/13.....	@ BOS	0-0.....	4/0.....	20:33	MIN			0-1.....	2/1.....	13:38
11/15.....	@ PHI	1-0.....	4/-1.....	18:35	MIN			0-0.....	2/-1.....	13:53
11/17.....	@ CAR	0-0.....	3/-2.....	17:13	MIN			0-0.....	2/0.....	15:53
11/19.....	@ STL	0-0.....	1/-1.....	18:52	MIN			0-0.....	0/0.....	15:31
11/22.....	vs LA	1-0 (W).....	4/1.....	16:47	MIN			0-0.....	1/-1.....	16:19
11/24.....	vs DAL	0-0.....	1/0.....	20:41	MIN			0-0.....	1/0.....	12:12
11/26.....	@ PIT	0-0.....	5/0.....	21:32	MIN			0-0.....	3/0.....	12:59
11/27.....	vs TOR	0-0.....	1/0.....	15:56	MIN			0-0.....	1/0.....	16:20
11/29.....	vs EDM	0-0.....	4/-2.....	17:36	MIN			0-0.....	1/1.....	15:50
12/2.....	vs SJ	0-0.....	3/-1.....	16:55	MIN			0-0.....	5/0.....	14:45
12/4.....	vs BUF	0-0.....	3/0.....	21:31	MIN			0-0.....	3/0.....	13:20
12/5.....	@ NYR	0-0.....	1/-1.....	18:13	MIN			3-0 (W).....	3/3.....	17:05
12/7.....	@ MTL	1-1.....	4/-2.....	18:40	MIN			0-0.....	0/-1.....	14:33
12/9.....	vs NYR	0-0.....	3/-2.....	20:08	MIN			0-0.....	0/-1.....	14:47
12/10.....	vs NJ	0-0.....	4/1.....	20:24	MIN			0-1.....	1/2.....	15:10
12/13.....	vs ATL	1-0.....	5/0.....	20:02	MIN			0-1.....	3/-2.....	16:36
12/16.....	@ MIN	0-0.....	3/0.....	18:41	MIN			1-0.....	2/1.....	14:19
12/17.....	@ COL	1-0.....	3/0.....	21:00	MIN			0-2.....	2/0.....	14:06
12/19.....	vs WSH	0-0.....	2/-1.....	19:25	MIN			1-0.....	1/1.....	11:44
12/23.....	@ NSH	0-0.....	3/0.....	19:22	MIN			0-0.....	1/-1.....	13:54
12/26.....	vs PIT	0-2.....	1/1.....	7:44	MIN			0-1.....	2/0.....	17:10
12/29.....	vs CAR	INJ			MIN			0-0.....	1/0.....	15:21
12/31.....	@ (CB)	INJ			MIN			0-0.....	2/0.....	17:50
1/1.....	vs TOR	INJ			MIN			0-0.....	1/0.....	14:25
1/7.....	@ CHI	INJ			MIN			0-0.....	1/-1.....	14:16
1/8.....	vs TB	INJ			MIN			0-0.....	2/0.....	17:17
1/11.....	@ BOS	INJ			MIN			0-0.....	2/-2.....	17:03
1/13.....	@ NYI	INJ			MIN			1-1.....	3/0.....	16:16
1/14.....	vs CGY	INJ			MIN			0-0.....	0/-1.....	13:51
1/16.....	@ WSH	INJ			MIN			0-0.....	2/-2.....	19:32
1/18.....	vs ANA	INJ			MIN			0-0.....	1/0.....	21:49
1/20.....	@ PHI	INJ			MIN			0-0.....	3/0.....	18:56
1/21.....	vs MTL	INJ			MIN			1-0.....	1/-1.....	16:04
1/25.....	vs BUF	INJ			MIN			1-0.....	1/-1.....	17:54
2/1.....	@ NJ	INJ			MIN			0-0.....	0/0.....	16:29
2/2.....	vs DET	INJ			MIN			0-0.....	1/-2.....	17:18
2/5.....	@ NYI	0-0.....	4/-2.....	18:40	MIN			0-2.....	0/1.....	17:01
2/7.....	@ VAN	1-1.....	7/-1.....	20:32	MIN			0-0.....	1/-1.....	16:37
2/9.....	@ CGY	0-0.....	4/1.....	19:31	MIN			1-0.....	3/1.....	16:03
2/12.....	@ EDM	0-2.....	2/0.....	18:18	MIN			0-0.....	1/-1.....	19:06
2/15.....	vs NYI	0-1.....	4/-2.....	19:23	MIN			0-0.....	0/-1.....	16:43
2/18.....	vs BOS	0-1.....	4/-1.....	21:37	MIN			Traded to BOS • Échangé à BOS		
2/19.....	@ TOR	0-0.....	3/0.....	20:58	MIN			BOS		
2/23.....	vs FLA	1-2.....	5/1.....	21:49	MIN			BOS		
2/25.....	@ BUF	1-1.....	4/-1.....	22:34	MIN			BOS		
2/26.....	vs PHI	0-1.....	1/0.....	23:12	MIN			BOS		
3/1.....	vs BOS	0-0.....	4/-1.....	21:57	0-0.....	3/0.....	7:34	BOS		
3/3.....	@ ATL	0-0.....	2/1.....	20:42	0-0.....	0/0.....	6:09	BOS		
3/4.....	vs NYR	0-1.....	2/-2.....	21:46	0-0.....	1/-1.....	5:42	BOS		
3/8.....	@ NJ	0-1.....	1/0.....	20:45	0-0.....	1/0.....	7:36	BOS		
3/10.....	@ FLA	0-0.....	4/0.....	22:32	0-0.....	0/0.....	6:18	BOS		
3/11.....	@ TB	1-0.....	4/1.....	25:13	0-0.....	0/0.....	6:04	BOS		
3/13.....	@ BUF	2-2.....	5/1.....	19:48	0-0.....	0/1.....	9:14	BOS		
3/15.....	vs PIT	0-0.....	1/-2.....	21:42	MIN			BOS		
3/17.....	vs NJ	0-2.....	2/1.....	21:48	MIN			BOS		
3/19.....	vs TB	1-0 (W).....	3/0.....	26:05	MIN			BOS		
3/22.....	@ CAR	0-2.....	5/1.....	23:05	MIN			BOS		
3/24.....	@ NYR	0-0.....	3/0.....	25:33	MIN			BOS		
3/25.....	vs WSH	0-1.....	3/1.....	21:20	MIN			BOS		
3/27.....	@ ATL	0-1.....	0/-2.....	20:07	MIN			BOS		
3/29.....	@ TB	1-1.....	4/0.....	24:11	MIN			BOS		
3/31.....	@ FLA	0-0.....	1/2.....	20:27	MIN			BOS		
4/2.....	vs TOR	2-0.....	4/-2.....	22:52	MIN			BOS		
4/5.....	vs PHI	1-3.....	7/2.....	22:54	MIN			BOS		
4/7.....	vs MTL	1-1.....	1/2.....	20:32	MIN			BOS		
4/9.....	@ BOS	0-1.....	2/-1.....	20:21	MIN			BOS		

**Legend • Légende**

**Dec** – Decision / Décision | **DNP** – Did not play / N'a pas joué | **FLU** – Flu / Grippe | **INJ** – Injury / Blessure | **MIN** – Minors / Ligue mineure | **Mins** – Minutes played / Minutes jouées  
**O** – Overtime loss / Défaite en prolongation | **PER** – Personal reasons / Raisons personnelles | **S + T** – Shots / Tirs | **TOI - TSG** – Time on ice / Temps sur la glace



Senators 2010-11 individual game-by-game results • Résultats individuels des matchs 2010-2011

Date Date	Team Équipe	#24 Stephane Da Costa			#25 Chris Neil			#26 Ryan Shannon		
		G-A B-A	S/+/- T/+/-	TOI TSG	G-A B-A	S/+/- T/+/-	TOI TSG	G-A B-A	S/+/- T/+/-	TOI TSG
10/8	vs BUF	NCAA			0-1	1/0	11:26	0-0	0/0	4:06
10/9	@ TOR	NCAA			0-0	1/0	9:36	DNP		
10/11	@ WSH	NCAA			0-1	2/1	9:42	1-0	5/1	11:07
10/14	vs CAR	NCAA			0-0	2/1	11:43	0-1	2/0	9:53
10/16	@ MTL	NCAA			0-0	0/-1	11:57	0-0	0/0	11:22
10/18	@ PIT	NCAA			0-0	1/-1	7:13	0-0	3/1	11:59
10/22	@ BUF	NCAA			0-0	1/0	17:50	1-0	1/0	5:13
10/23	vs MTL	NCAA			0-0	0/0	16:03	0-0	0/-2	7:39
10/26	vs PHX	NCAA			0-1	3/0	12:02	0-0	2/-1	6:33
10/28	vs FLA	NCAA			0-0	1/-1	14:01	0-1	2/0	9:27
10/30	vs BOS	NCAA			0-0	5/0	17:05	0-0	0/-1	8:41
11/2	@ TOR	NCAA			0-0	2/0	14:41	0-0	1/0	9:13
11/4	vs NYI	NCAA			0-0	3/0	12:46	0-1	0/1	8:37
11/6	@ MTL	NCAA			0-0	2/-2	14:36	0-0	0/1	6:40
11/9	vs ATL	NCAA			1-0 (W)	2/1	11:19	0-1	0/1	9:20
11/11	vs VAN	NCAA			0-0	2/0	11:36	0-0	3/-1	10:24
11/13	@ BOS	NCAA			0-0	2/1	11:21	0-0	1/0	8:47
11/15	@ PHI	NCAA			0-0	2/0	12:12	0-0	1/0	7:58
11/17	@ CAR	NCAA			0-0	0/0	11:45	0-0	0/-1	8:47
11/19	@ STL	NCAA			0-0	2/0	11:38	0-0	0/-1	8:49
11/22	vs LA	NCAA			0-0	0/0	4:30	0-0	3/0	11:44
11/24	vs DAL	NCAA			0-0	2/0	10:38	1-0	3/-1	12:44
11/26	@ PIT	NCAA			0-0	3/0	13:37	0-0	0/1	4:36
11/27	vs TOR	NCAA			0-0	2/0	12:43	0-0	0/0	8:23
11/29	vs EDM	NCAA			0-1	2/1	10:47	0-0	0/0	7:16
12/2	vs SJ	NCAA			0-0	1/0	13:35	0-0	2/0	8:00
12/4	vs BUF	NCAA			0-0	1/0	11:47	0-0	0/0	11:02
12/5	@ NYR	NCAA			0-0	1/1	11:27	0-0	2/0	8:19
12/7	@ MTL	NCAA			0-0	1/-1	12:19	0-0	0/0	8:29
12/9	vs NYR	NCAA			0-0	3/-1	9:21	DNP		
12/10	vs NJ	NCAA			0-1	1/2	12:03	DNP		
12/13	vs ATL	NCAA			1-0	1/0	14:39	0-0	0/-1	7:07
12/16	@ MIN	NCAA			0-0	0/0	13:16	0-0	1/0	8:40
12/17	@ COL	NCAA			0-1	0/0	13:15	0-1	0/0	13:40
12/19	vs WSH	NCAA			0-1	0/1	8:15	1-0	1/1	9:49
12/23	@ NSH	NCAA			0-0	4/0	10:35	0-0	1/0	11:27
12/26	vs PIT	NCAA			0-0	0/0	11:59	0-0	1/0	10:51
12/29	vs CAR	NCAA			0-0	0/-1	8:11	0-0	3/-1	13:50
12/31	@ CBJ	NCAA			0-1	1/0	14:14	0-0	2/0	10:01
1/1	vs TOR	NCAA			0-0	3/-2	10:10	0-0	2/0	15:44
1/7	@ CHI	NCAA			0-0	1/-1	13:31	0-0	2/0	12:12
1/8	vs TB	NCAA			0-0	1/0	13:06	0-1	0/1	13:04
1/11	@ BOS	NCAA			0-0	3/-3	14:34	0-0	5/0	15:51
1/13	@ NYI	NCAA			0-1	2/-1	12:42	0-0	1/1	16:14
1/14	vs CGY	NCAA			0-0	1/-1	11:06	0-0	0/0	14:05
1/16	@ WSH	NCAA			0-0	1/0	12:47	0-1	1/1	17:22
1/18	vs ANA	NCAA			0-0	1/0	13:02	0-0	3/0	12:56
1/20	@ PHI	NCAA			0-0	0/-1	13:02	0-0	0/0	14:18
1/21	vs MTL	NCAA			0-0	0/-1	10:58	0-0	1/1	13:03
1/25	vs BUF	NCAA			0-0	2/0	15:05	0-0	1/0	12:57
2/1	@ NJ	NCAA			0-0	1/0	15:37	0-0	0/0	16:53
2/2	vs DET	NCAA			0-0	4/-1	14:05	0-0	1/0	10:32
2/5	@ NYI	NCAA			1-0	1/1	12:55	0-0	0/0	10:38
2/7	@ VAN	NCAA			0-0	1/-1	10:39	0-0	4/0	12:03
2/9	@ CGY	NCAA			0-0	1/1	12:59	0-0	0/1	17:44
2/12	@ EDM	NCAA			0-0	0/-1	13:42	0-0	0/-1	10:20
2/15	vs NYI	NCAA			0-0	1/-1	13:26	1-0	4/1	13:15
2/18	vs BOS	NCAA			0-0	2/0	11:13	0-0	0/0	8:42
2/19	@ TOR	NCAA			0-0	0/0	12:50	0-0	1/0	14:13
2/23	vs FLA	NCAA			0-0	1/0	4:57	1-1 (W)	3/1	21:23
2/25	@ BUF	NCAA			INJ			0-0	1/0	15:57
2/26	vs PHI	NCAA			INJ			0-2	3/1	16:40
3/1	vs BOS	NCAA			0-0	2/0	15:31	0-0	4/0	15:57
3/3	@ ATL	NCAA			0-0	1/1	17:11	0-1	2/1	17:49
3/4	vs NYR	NCAA			0-0	0/-1	13:57	0-0	3/0	16:47
3/8	@ NJ	NCAA			0-0	0/0	14:41	0-1	2/1	15:20
3/10	@ FLA	NCAA			0-0	2/1	16:04	0-0	5/-1	17:37
3/11	@ TB	NCAA			0-0	0/0	15:06	0-1	0/0	18:52
3/13	@ BUF	NCAA			0-0	3/-2	15:34	0-0	2/0	17:22
3/15	vs PIT	NCAA			0-0	0/0	12:17	1-0	4/-2	19:03
3/17	vs NJ	NCAA			2-0 (W)	2/2	16:07	1-0	3/0	16:33
3/19	vs TB	NCAA			0-1	0/-1	14:37	1-0	4/1	19:58
3/22	@ CAR	NCAA			0-0	5/0	16:55	0-0	4/0	19:32
3/24	@ NYR	NCAA			0-0	2/-1	14:59	1-0	3/1	18:46
3/25	vs WSH	NCAA			0-0	0/0	15:40	0-0	0/1	19:21
3/27	@ ATL	NCAA			1-0	2/1	13:59	0-0	1/-1	21:07
3/29	@ TB	NCAA			0-0	0/-2	10:33	0-0	3/-1	17:43
3/31	@ FLA	DNP			0-0	0/1	15:35	0-1	0/0	15:21
4/2	vs TOR	0-0	1/-1	11:22	0-0	1/0	14:46	0-0	0/0	20:25
4/5	vs PHI	0-0	1/0	6:47	0-0	1/0	10:09	1-1	2/0	21:45
4/7	vs MTL	0-0	3/0	11:58	0-0	0/-2	13:44	0-1	2/1	19:07
4/9	@ BOS	0-0	4/0	15:32	0-0	0/0	11:21	0-0	1/0	16:19

Legend • Légende

Dec - Décision • Décision | DNP - Did not play • N'a pas joué | FLU - Flu • Grippe | INJ - Injury • Blessure | MIN - Minors • Ligue mineure | Mins - Minutes played • Minutes jouées  
 O - Overtime loss • Défaite en prolongation | PER - Personal reasons • Raisons personnelles | S • T - Shots • Tirs | TOI • TSG - Time on ice • Temps sur la glace

**Senators 2010-11 individual game-by-game results • Résultats individuels des matchs 2010-2011**

Date Date	Team Équipe	#27 Alex Kovalev			#36 David Hale			#37 Corey Locke		
		G-A B-A	S/+/- T/+/-	TOI TSG	G-A B-A	S/+/- T/+/-	TOI TSG	G-A B-A	S/+/- T/+/-	TOI TSG
10/8	vs BUF	0-0	2/0	19:30						
10/9	@ TOR	0-0	0/-2	12:50						
10/11	@ WSH	0-0	1/0	17:36						
10/14	vs CAR	0-0	3/0	12:40						
10/16	@ MTL	0-0	2/0	14:15						
10/18	@ PIT	0-1	3/-1	14:50						
10/22	@ BUF	0-0	4/-1	16:38	0-0	1/0	16:33			
10/23	vs MTL	0-0	0/-1	14:21	0-0	2/-1	14:38			
10/26	vs PHX	2-1	4/2	17:52	0-0	0/0	12:11			
10/28	vs FLA	1-0 (W)	6/0	19:01	0-0	1/0	14:12			
10/30	vs BOS	0-0	4/-1	18:06	0-0	1/0	15:07			
11/2	@ TOR	0-0	2/0	17:34	0-0	0/0	18:05			
11/4	vs NYI	0-0	1/2	18:07	1-0 (W)	2/1	17:41			
11/6	@ MTL	2-0 (W)	6/1	19:48	0-0	1/1	14:14			
11/9	vs ATL	0-0	6/1	18:55	0-1	1/2	18:35			
11/11	vs VAN	0-1	5/-1	19:04	0-0	0/-1	16:34			
11/13	@ BOS	0-0	5/0	17:43	DNP					
11/15	@ PHI	0-1	4/-1	19:20	DNP					
11/17	@ CAR	0-0	2/-1	16:19	DNP					
11/19	@ STL	0-0	2/-1	15:26	DNP					
11/22	vs LA	1-1	3/0	15:53	0-0	1/1	15:07			
11/24	vs DAL	0-0	1/-1	16:28	0-0	0/0	18:05			
11/26	@ PIT	0-0	2/0	15:25	0-0	1/0	12:51			
11/27	vs TOR	1-2 (W)	2/2	17:46	DNP					
11/29	vs EDM	0-0	0/-2	17:49	DNP					
12/2	vs SJ	0-0	2/-1	18:15	DNP					
12/4	vs BUF	0-0	2/0	15:52	MIN					
12/5	@ NYR	0-0	3/0	15:54	MIN					
12/7	@ MTL	0-0	2/0	14:37	MIN					
12/9	vs NYR	0-0	0/-1	9:45	MIN					
12/10	vs NJ	0-1	2/1	18:18	MIN					
12/13	vs ATL	0-0	3/-1	20:05	MIN					
12/16	@ MIN	0-0	2/0	16:57	MIN					
12/17	@ COL	0-1	1/-1	10:40	MIN					
12/19	vs WSH	0-0	3/-1	12:37	MIN					
12/23	@ NSH	1-0	3/1	12:37	MIN					
12/26	vs PIT	0-0	0/0	12:42	MIN					
12/29	vs CAR	0-0	1/-1	15:21	MIN					
12/31	@ CBJ	0-1	3/0	16:34	MIN					
1/1	vs TOR	0-0	1/0	13:53	MIN					
1/7	@ CHI	0-0	0/0	15:51	MIN					
1/8	vs TB	0-0	0/-1	13:32	MIN					
1/11	@ BOS	INJ			MIN					
1/13	@ NYI	INJ			MIN			0-1	2/0	11:38
1/14	vs CGY	INJ			MIN			0-0	0/-1	9:14
1/16	@ WSH	INJ			MIN			0-0	1/0	7:37
1/18	vs ANA	INJ			MIN					
1/20	@ PHI	INJ			MIN					
1/21	vs MTL	0-0	0/-1	16:18	MIN					
1/25	vs BUF	0-0	4/-1	14:09	MIN					
2/1	@ NJ	1-0	5/0	19:19	MIN					
2/2	vs DET	1-2	2/1	16:19	MIN					
2/5	@ NYI	1-0	3/0	16:10	MIN					
2/7	@ VAN	0-0	2/0	16:21	MIN					
2/9	@ CGY	0-0	1/0	9:57	MIN					
2/12	@ EDM	2-1	2/3	17:19	MIN					
2/15	vs NYI	0-0	2/0	18:08	MIN					
2/18	vs BOS	1-0	4/-1	20:22	MIN					
2/19	@ TOR	0-0	0/0	19:02	MIN					
2/23	vs FLA	0-0	0/0	18:21	MIN					
2/25	@ BUF	Traded to PIT • Échangé à PIT			MIN			0-0	3/0	12:21
2/26	vs PHI	PIT			MIN			0-0	0/0	5:02
3/1	vs BOS	PIT			MIN					
3/3	@ ATL	PIT			MIN					
3/4	vs NYR	PIT			MIN					
3/8	@ NJ	PIT			MIN					
3/10	@ FLA	PIT			MIN					
3/11	@ TB	PIT			MIN					
3/13	@ BUF	PIT			MIN					
3/15	vs PIT	PIT			MIN					
3/17	vs NJ	PIT			0-0	1/0	14:58			
3/19	vs TB	PIT			0-0	2/-1	16:59			
3/22	@ CAR	PIT			0-1	1/0	16:12			
3/24	@ NYR	PIT			0-0	0/0	16:31			
3/25	vs WSH	PIT			0-0	1/2	13:41			
3/27	@ ATL	PIT			0-0	1/1	15:53			
3/29	@ TB	PIT			0-1	0/-1	14:11			
3/31	@ FLA	PIT			0-0	1/2	20:03			
4/2	vs TOR	PIT			0-0	0/-1	19:24			
4/5	vs PHI	PIT			0-1	0/2	16:00			
4/7	vs MTL	PIT			0-0	0/0	22:25			
4/9	@ BOS	PIT			0-0	2/0	17:39			

**Legend • Légende**

Dec – Decision / Décision | DNP – Did not play / N'a pas joué | FLU – Flu / Grippe | INJ – Injury / Blessure | MIN – Minors / Ligue mineure | Mins – Minutes played / Minutes jouées  
 O – Overtime loss / Défaite en prolongation | PER – Personal reasons / Raisons personnelles | S + T – Shots / Tirs | TOI – TSG – Time on ice / Temps sur la glace

Senators 2010-11 individual game-by-game results • Résultats individuels des matchs 2010-2011

Date Date	Team Équipe	#38 Erik Condra			#39 Matt Carkner			#42 Jim O'Brien		
		G-A B-A	S/+/- T/+/-	TOI TSG	G-A B-A	S/+/- T/+/-	TOI TSG	G-A B-A	S/+/- T/+/-	TOI TSG
10/8	vs BUF	MIN			0-0	2/0	14:55	MIN		
10/9	@ TOR	MIN			0-0	0/1	16:24	MIN		
10/11	vs WSH	MIN			0-1	2/1	17:46	MIN		
10/14	vs CAR	MIN			0-0	0/0	18:13	MIN		
10/16	@ MTL	MIN			0-0	0/-3	18:37	MIN		
10/18	@ PIT	MIN			0-0	1/0	17:42	MIN		
10/22	@ BUF	MIN			0-0	1/0	16:37	MIN		
10/23	vs MTL	MIN			0-0	2/-1	17:23	MIN		
10/26	vs PHX	MIN			0-0	1/2	19:24	MIN		
10/28	vs FLA	MIN			0-0	0/1	18:40	MIN		
10/30	vs BOS	MIN			0-0	0/0	17:12	MIN		
11/2	@ TOR	MIN			0-0	3/0	19:04	MIN		
11/4	vs NYI	MIN			0-0	0/1	18:04	MIN		
11/6	@ MTL	MIN			0-0	0/0	15:43	MIN		
11/9	vs ATL	MIN			0-0	2/0	16:38	MIN		
11/11	vs VAN	MIN			0-0	0/1	16:07	MIN		
11/13	@ BOS	MIN			0-0	1/0	16:37	MIN		
11/15	@ PHI	MIN			0-0	0/0	17:08	MIN		
11/17	@ CAR	MIN			0-0	0/-1	18:09	MIN		
11/19	@ STL	MIN			0-0	0/2	18:31	MIN		
11/22	vs LA	MIN			0-1	0/0	16:39	MIN		
11/24	vs DAL	MIN			0-0	1/0	10:53	MIN		
11/26	@ PIT	MIN			DNP			MIN		
11/27	vs TOR	MIN			0-0	0/0	16:20	MIN		
11/29	vs EDM	MIN			0-0	0/0	13:32	MIN		
12/2	vs SJ	MIN			0-0	0/0	13:53	MIN		
12/4	vs BUF	MIN			0-0	1/0	13:44	MIN		
12/5	@ NYR	MIN			0-0	1/0	13:36	MIN		
12/7	@ MTL	MIN			0-0	1/-1	14:17	MIN		
12/9	vs NYR	MIN			0-0	0/0	9:02	MIN		
12/10	vs NJ	MIN			0-0	0/0	12:59	MIN		
12/13	vs ATL	MIN			0-0	1/-3	11:24	MIN		
12/16	@ MIN	MIN			INJ			MIN		
12/17	@ COL	MIN			1-0	1/2	15:16	MIN		
12/19	vs WSH	MIN			0-0	0/0	13:08	MIN		
12/23	@ NSH	MIN			DNP			MIN		
12/26	vs PIT	MIN			0-0	2/-1	14:54	MIN		
12/29	vs CAR	MIN			0-0	2/0	15:25	MIN		
12/31	@ CBJ	MIN			0-0	1/0	16:10	MIN		
1/1	vs TOR	MIN			0-0	4/-1	15:48	0-0	3/0	6:57
1/7	@ CHI	MIN			DNP			0-0	3/-1	12:17
1/8	vs TB	MIN			DNP			MIN		
1/11	@ BOS	MIN			0-0	1/0	15:22	0-0	1/-1	11:05
1/13	@ NYI	MIN			0-2	2/0	16:04	MIN		
1/14	vs CGY	MIN			0-0	0/-1	13:01	MIN		
1/16	@ WSH	MIN			DNP			MIN		
1/18	vs ANA	MIN			0-0	0/0	5:04	MIN		
1/20	@ PHI	MIN			0-0	1/-1	13:03	MIN		
1/21	@ MTL	MIN			INJ			MIN		
1/25	vs BUF	MIN			0-0	2/-1	14:57	MIN		
2/1	@ NYJ	MIN			0-0	0/0	5:56	MIN		
2/2	vs DET	MIN			INJ			MIN		
2/5	@ NYI	MIN			INJ			MIN		
2/7	@ VAN	MIN			INJ			MIN		
2/9	@ CGY	MIN			0-0	0/0	12:31	MIN		
2/12	@ EDM	MIN			INJ			0-0	0/0	5:42
2/15	vs NYI	0-1	0/1	8:17	INJ			MIN		
2/18	vs BOS	0-0	0/0	12:17	0-0	3/0	12:34	MIN		
2/19	@ TOR	0-0	3/0	18:01	0-0	0/0	12:11	MIN		
2/23	vs FLA	0-0	3/0	12:26	0-1	1/2	12:12	0-0	2/0	11:27
2/25	@ BUF	0-1	2/0	14:39	0-1	0/1	12:36	MIN		
2/26	vs PHI	2-0 (W)	5/1	21:38	0-0	0/0	12:47	MIN		
3/1	vs BOS	0-0	1/0	15:59	INJ			MIN		
3/3	@ ATL	0-0	1/-1	16:31	INJ			MIN		
3/4	vs NYR	0-0	3/-1	14:16	INJ			MIN		
3/8	@ NYJ	2-0 (W)	2/2	16:48	INJ			MIN		
3/10	@ FLA	0-0	2/-1	13:32	INJ			MIN		
3/11	@ TB	0-0	2/0	17:00	INJ			MIN		
3/13	@ BUF	0-0	3/-1	17:42	INJ			MIN		
3/15	vs PIT	0-0	2/-1	16:43	INJ			0-0	2/-1	10:34
3/17	vs NJ	0-0	1/0	16:23	INJ			MIN		
3/19	vs TB	0-1	2/1	18:20	INJ			MIN		
3/22	@ CAR	0-1	2/0	16:54	INJ			MIN		
3/24	@ NYR	0-0	0/0	15:07	INJ			MIN		
3/25	vs WSH	1-0	1/1	15:19	INJ			MIN		
3/27	@ ATL	1-0	3/-1	18:31	INJ			MIN		
3/29	@ TB	0-0	4/0	15:35	INJ			MIN		
3/31	@ FLA	0-1	1/0	14:23	INJ			MIN		
4/2	vs TOR	0-0	0/-1	15:55	INJ			MIN		
4/5	vs PHI	0-0	1/0	16:18	INJ			MIN		
4/7	vs MTL	0-0	1/0	17:05	INJ			MIN		
4/9	@ BOS	0-0	3/0	16:56	INJ			MIN		

Legend - Légende

Dec - Décision • Décision | DNP - Did not play • N'a pas joué | FLU - Flu • Grippe | INJ - Injury • Blessure | MIN - Minors • Ligue mineure | Mins - Minutes played • Minutes jouées  
 O - Overtime loss • Défaite en prolongation | PER - Personal reasons • Raisons personnelles | S - T - Shots • Tirs | TOI - TSG - Time on ice • Temps sur la glace

**Senators 2010-11 individual game-by-game results • Résultats individuels des matchs 2010-2011**

Date Date	Team Équipe	#43 Roman Wick			#46 Patrick Wiercioch			#47 Andre Benoit		
		G-A B-A	S/+/ T/+/-	TOI TSG	G-A B-A	S/+/ T/+/-	TOI TSG	G-A B-A	S/+/ T/+/-	TOI TSG
10/8.....	vs BUF	MIN			MIN			MIN		
10/9.....	@ TOR	MIN			MIN			MIN		
10/11.....	@ WSH	MIN			MIN			MIN		
10/14.....	vs CAR	MIN			MIN			MIN		
10/16.....	@ MTL	MIN			MIN			MIN		
10/18.....	@ PIT	MIN			MIN			MIN		
10/22.....	@ BUF	MIN			MIN			MIN		
10/23.....	vs MTL	MIN			MIN			MIN		
10/26.....	vs PHX	MIN			MIN			MIN		
10/28.....	vs FLA	MIN			MIN			MIN		
10/30.....	vs BOS	MIN			MIN			MIN		
11/2.....	@ TOR	MIN			MIN			MIN		
11/4.....	vs NYI	MIN			MIN			MIN		
11/6.....	@ MTL	MIN			MIN			MIN		
11/9.....	vs ATL	MIN			MIN			MIN		
11/11.....	vs VAN	MIN			MIN			MIN		
11/13.....	@ BOS	MIN			MIN			MIN		
11/15.....	@ PHI	MIN			MIN			MIN		
11/17.....	@ CAR	MIN			MIN			MIN		
11/19.....	@ STL	MIN			MIN			MIN		
11/22.....	vs LA	MIN			MIN			MIN		
11/24.....	vs DAL	MIN			MIN			MIN		
11/26.....	@ PIT	MIN			MIN			MIN		
11/27.....	vs TOR	MIN			MIN			MIN		
11/29.....	vs EDM	MIN			MIN			MIN		
12/2.....	vs SJ	MIN			MIN			MIN		
12/4.....	vs BUF	MIN			MIN			MIN		
12/5.....	@ NYR	MIN			MIN			MIN		
12/7.....	@ MTL	MIN			MIN			MIN		
12/9.....	vs NYR	MIN			MIN			MIN		
12/10.....	vs NJ	MIN			MIN			MIN		
12/13.....	vs ATL	MIN			MIN			MIN		
12/16.....	@ MIN	MIN			MIN			MIN		
12/17.....	@ COL	MIN			MIN			MIN		
12/19.....	vs WSH	MIN			MIN			MIN		
12/23.....	@ NSH	MIN			MIN			MIN		
12/26.....	vs PIT	MIN			MIN			MIN		
12/29.....	vs CAR	MIN			MIN			MIN		
12/31.....	@ (BJ)	MIN			MIN			MIN		
1/1.....	vs TOR	MIN			MIN			MIN		
1/7.....	@ CHI	MIN			MIN			MIN		
1/8.....	vs TB	MIN			MIN			MIN		
1/11.....	@ BOS	MIN			MIN			MIN		
1/13.....	@ NYI	MIN			MIN			MIN		
1/14.....	vs CGY	MIN			MIN			MIN		
1/16.....	@ WSH	MIN			MIN			MIN		
1/18.....	vs ANA	MIN			MIN			MIN		
1/20.....	@ PHI	MIN			MIN			MIN		
1/21.....	vs MTL	MIN			MIN			MIN		
1/25.....	vs BUF	MIN			MIN			MIN		
2/1.....	@ NJ	MIN			MIN			MIN		
2/2.....	vs DET	MIN			MIN			MIN		
2/5.....	@ NYI	MIN			MIN			MIN		
2/7.....	@ VAN	MIN			MIN			MIN		
2/9.....	@ CGY	MIN			MIN			MIN		
2/12.....	@ EDM	MIN			MIN			MIN		
2/15.....	vs NYI	MIN			MIN			MIN		
2/18.....	vs BOS	MIN			MIN			0-0.....	3/-2.....	14:38
2/19.....	@ TOR	MIN			MIN			0-0.....	0/0.....	13:56
2/23.....	vs FLA	MIN			MIN			0-0.....	3/2.....	16:14
2/25.....	@ BUF	0-0.....	0/-1.....	8:38	MIN			MIN		
2/26.....	vs PHI	0-0.....	2/0.....	12:41	MIN			MIN		
3/1.....	vs BOS	MIN			MIN			MIN		
3/3.....	@ ATL	MIN			MIN			MIN		
3/4.....	vs NYR	MIN			MIN			MIN		
3/8.....	@ NJ	MIN			MIN			MIN		
3/10.....	@ FLA	MIN			MIN			MIN		
3/11.....	@ TB	MIN			MIN			MIN		
3/13.....	@ BUF	MIN			MIN			MIN		
3/15.....	vs PIT	MIN			MIN			0-0.....	0/-1.....	16:36
3/17.....	vs NJ	0-0.....	0/0.....	8:39	MIN			MIN		
3/19.....	vs TB	0-0.....	2/-1.....	10:08	MIN			MIN		
3/22.....	@ CAR	0-0.....	0/-2.....	6:00	0-0.....	0/-2.....	9:23	MIN		
3/24.....	@ NYR	0-0.....	0/0.....	7:05	0-0.....	0/1.....	12:39	MIN		
3/25.....	vs WSH	MIN			0-0.....	0/1.....	13:07	MIN		
3/27.....	@ ATL	MIN			0-1.....	0/1.....	10:45	MIN		
3/29.....	@ TB	MIN			0-0.....	0/-2.....	14:54	MIN		
3/31.....	@ FLA	MIN			0-0.....	0/2.....	18:25	MIN		
4/2.....	vs TOR	MIN			0-1.....	1/-1.....	16:59	0-1.....	7/0.....	20:56
4/5.....	vs PHI	0-0.....	0/0.....	7:12	0-0.....	2/0.....	15:01	0-0.....	2/0.....	17:36
4/7.....	vs MTL	MIN			MIN			0-0.....	1/0.....	16:21
4/9.....	@ BOS	MIN			MIN			0-0.....	1/0.....	18:24

**Legend • Légende**

**Dec** – Decision / Décision | **DNP** – Did not play / N'a pas joué | **FLU** – Flu / Grippe | **INJ** – Injury / Blessure | **MIN** – Minors / Ligue mineure | **Mins** – Minutes played / Minutes jouées  
**O** – Overtime loss / Défaite en prolongation | **PER** – Personal reasons / Raisons personnelles | **S + T** – Shots / Tirs | **TOI / TSG** – Time on ice / Temps sur la glace

Senators 2010-11 individual game-by-game results • Résultats individuels des matchs 2010-2011

2010-11 IN REVIEW • RÉTROSPECTIVE 2010-2011

Date Date	Team Équipe	#49 Francis Lessard			#51 Derek Smith			#52 Colin Greening		
		G-A B-A	S/+/- T/+/-	TOI TSG	G-A B-A	S/+/- T/+/-	TOI TSG	G-A B-A	S/+/- T/+/-	TOI TSG
10/8	vs BUF	MIN			MIN			MIN		
10/9	@ TOR	MIN			MIN			MIN		
10/11	vs WSH	MIN			MIN			MIN		
10/14	vs CAR	MIN			MIN			MIN		
10/16	@ MTL	MIN			MIN			MIN		
10/18	@ PIT	MIN			MIN			MIN		
10/22	@ BUF	MIN			MIN			MIN		
10/23	vs MTL	MIN			MIN			MIN		
10/26	vs PHX	MIN			MIN			MIN		
10/28	vs FLA	MIN			MIN			MIN		
10/30	vs BOS	MIN			MIN			MIN		
11/2	@ TOR	MIN			MIN			MIN		
11/4	vs NYI	MIN			MIN			MIN		
11/6	@ MTL	MIN			MIN			MIN		
11/9	vs ATL	MIN			MIN			MIN		
11/11	vs VAN	MIN			MIN			MIN		
11/13	@ BOS	MIN			MIN			MIN		
11/15	@ PHI	MIN			MIN			MIN		
11/17	@ CAR	MIN			MIN			MIN		
11/19	@ STL	MIN			MIN			MIN		
11/22	vs LA	MIN			MIN			MIN		
11/24	vs DAL	MIN			MIN			MIN		
11/26	@ PIT	MIN			MIN			MIN		
11/27	vs TOR	MIN			MIN			MIN		
11/29	vs EDM	MIN			MIN			MIN		
12/2	vs SJ	MIN			MIN			MIN		
12/4	vs BUF	MIN			MIN			MIN		
12/5	@ NYR	MIN			MIN			MIN		
12/7	@ MTL	MIN			MIN			MIN		
12/9	vs NYR	MIN			MIN			MIN		
12/10	vs NJ	MIN			MIN			MIN		
12/13	vs ATL	MIN			MIN			MIN		
12/16	@ MIN	MIN			MIN			MIN		
12/17	@ COL	MIN			MIN			MIN		
12/19	vs WSH	MIN			MIN			MIN		
12/23	@ NSH	MIN			MIN			MIN		
12/26	vs PIT	MIN			MIN			MIN		
12/29	vs CAR	MIN			MIN			MIN		
12/31	@ CBJ	MIN			MIN			MIN		
1/1	vs TOR	MIN			MIN			MIN		
1/7	@ CHI	MIN			MIN			MIN		
1/8	vs TB	MIN			MIN			MIN		
1/11	@ BOS	MIN			MIN			MIN		
1/13	@ NYI	MIN			MIN			MIN		
1/14	vs CGY	MIN			MIN			MIN		
1/16	@ WSH	MIN			MIN			MIN		
1/18	vs ANA	MIN			MIN			MIN		
1/21	@ PHI	MIN			MIN			MIN		
1/21	vs MTL	MIN			MIN			MIN		
1/25	vs BUF	MIN			MIN			MIN		
2/1	@ NJ	MIN			MIN			0-0	0/0	8:05
2/2	vs DET	MIN			MIN			MIN		
2/5	@ NYI	MIN			MIN			MIN		
2/7	@ VAN	MIN			MIN			MIN		
2/9	@ CGY	MIN			MIN			MIN		
2/12	@ EDM	MIN			MIN			MIN		
2/15	vs NYI	MIN			MIN			MIN		
2/18	vs BOS	0-0	0/0	4:51	MIN			0-0	1/0	5:39
2/19	@ TOR	0-0	1/0	1:36	MIN			0-0	0/0	10:16
2/23	vs FLA	0-0	0/0	6:31	MIN			0-1	2/2	14:03
2/25	@ BUF	0-0	1/0	5:53	MIN			0-0	2/0	11:54
2/26	vs PHI	0-0	0/0	3:23	MIN			0-1	4/1	13:30
3/1	vs BOS	0-0	0/0	6:18	0-0	0/0	18:25	0-0	2/-1	14:16
3/3	@ ATL	0-0	1/0	5:59	0-1	0/1	17:31	1-0	3/2	18:01
3/4	vs NYR	0-0	1/0	5:14	0-0	0/0	14:43	0-0	4/-2	18:00
3/8	@ NJ	0-0	0/0	4:36	0-0	0/0	11:30	0-1	2/-1	15:36
3/10	@ FLA	0-0	0/0	4:28	0-0	2/0	14:13	0-0	3/0	17:42
3/11	@ TB	0-0	0/0	2:49	0-0	1/1	12:44	0-1	1/1	12:23
3/13	@ BUF	0-0	0/-1	4:05	0-0	1/1	17:01	1-0	4/-1	17:42
3/15	vs PIT	0-0	0/0	3:29	MIN			0-0	2/-3	14:42
3/17	vs NJ	0-0	0/0	5:20	MIN			0-1	4/1	14:59
3/19	vs TB	0-0	0/0	2:30	MIN			0-0	2/1	18:28
3/22	@ CAR	0-0	0/0	2:10	MIN			1-0	3/2	17:03
3/24	@ NYR	0-0	0/0	2:11	MIN			0-0	5/0	22:11
3/25	vs WSH	0-0	2/0	2:49	MIN			1-0 (W)	1/1	13:41
3/27	@ ATL	0-0	0/1	4:00	MIN			0-0	2/-3	17:03
3/29	@ TB	0-0	0/0	2:25	MIN			0-1	1/-1	18:51
3/31	@ FLA	0-0	0/0	3:00	MIN			2-0 (W)	5/2	17:57
4/2	vs TOR	0-0	0/0	2:03	MIN			MIN		
4/5	vs PHI	0-0	0/0	2:42	MIN			MIN		
4/7	vs MTL	0-0	0/0	4:11	0-0	7/0	17:03	0-1	3/2	14:29
4/9	@ BOS	DNP			0-0	2/0	14:41	0-0	1/-1	15:34

Legend - Légende

Dec - Décision • Décision | DNP - Did not play • N'a pas joué | FLU - Flu • Grippe | INJ - Injury • Blessure | MIN - Minors • Ligue mineure | Mins - Minutes played • Minutes jouées  
 O - Overtime loss • Défaite en prolongation | PER - Personal reasons • Raisons personnelles | S - T - Shots • Tirs | TOI - TSG - Time on ice • Temps sur la glace

**Senators 2010-11 individual game-by-game results • Résultats individuels des matchs 2010-2011**

Date	Team	#55 Sergei Gonchar				#58 Cody Bass				#65 Erik Karlsson			
		G-A	S/+/-	TOI		G-A	S/+/-	TOI		G-A	S/+/-	TOI	
10/8	vs BUF	0-0	1/1	28:25		0-0	2/1	23:26		0-0	2/1	23:26	
10/9	@ TOR	0-1	1/3	25:38		0-0	1/1	19:20		0-0	1/1	19:20	
10/11	@ WSH	0-0	0/0	29:42		0-0	3/1	24:24		0-0	3/1	24:24	
10/14	vs CAR	0-0	4/0	25:41		0-0	1/0	20:32		0-0	1/0	20:32	
10/16	@ MTL	0-0	0/1	26:37		0-0	1/2	16:59		1-0	1/2	16:59	
10/18	@ PIT	0-1	1/3	26:03		0-0	2/3	22:08		0-2	2/3	22:08	
10/22	@ BUF	0-2	2/0	24:29		0-0	1/1	19:01		0-0	1/1	19:01	
10/23	vs MTL	0-0	1/1	24:17		0-0	1/1	21:45		1-0	1/0	21:45	
10/26	vs PHX	0-1	2/1	23:57		0-0	2/0	20:53		0-0	2/0	20:53	
10/28	vs FLA	0-1	1/1	23:58		0-0	1/0	20:16		0-0	1/0	20:16	
10/30	vs BOS	0-0	3/2	25:04		0-0	3/0	21:05		0-0	3/0	21:05	
11/2	@ TOR	1-1	3/1	23:01		1-1 (W)	2/0	18:45		1-1 (W)	2/0	18:45	
11/4	vs NYI	0-0	3/2	23:47		0-0	2/2	19:26		0-0	2/2	19:26	
11/6	@ MTL	0-1	0/2	27:57		0-2	2/2	25:20		0-2	2/2	25:20	
11/9	vs ATL	1-0	1/1	23:45		0-0	3/1	23:23		0-0	3/1	23:23	
11/11	vs VAN	0-0	2/2	24:38		0-0	2/3	23:12		0-0	2/3	23:12	
11/13	@ BOS	0-0	3/1	25:53		1-0 (W)	2/2	21:03		1-0 (W)	2/2	21:03	
11/15	@ PHI	0-0	1/1	22:05		0-0	2/2	21:51		0-0	2/2	21:51	
11/17	@ CAR	0-1	2/2	24:44		0-0	2/1	16:35		0-0	2/1	16:35	
11/19	@ STL	0-0	1/2	25:34		0-0	2/2	18:26		0-0	2/2	18:26	
11/22	vs LA	0-1	1/1	24:10		DNP				DNP			
11/24	vs DAL	0-0	2/0	25:39		DNP				DNP			
11/26	@ PIT	0-0	3/0	23:37		0-1	7/1	22:24		0-1	7/1	22:24	
11/27	vs TOR	0-0	2/0	22:52		0-0	1/2	21:21		0-0	1/2	21:21	
11/29	vs EDM	0-0	0/1	21:25		0-0	2/2	23:32		0-0	2/2	23:32	
12/2	vs SJ	0-0	2/0	25:18		0-0	2/2	22:28		0-0	2/2	22:28	
12/4	vs BUF	0-0	2/0	27:37		0-0	4/0	23:50		0-0	4/0	23:50	
12/5	@ NYR	0-0	0/1	23:18		0-0	0/1	18:48		0-0	0/1	18:48	
12/7	@ MTL	0-0	4/0	23:18		0-1	4/1	21:47		0-1	4/1	21:47	
12/9	vs NYR	0-1	5/2	24:08		0-1	1/2	23:42		0-1	1/2	23:42	
12/10	vs NJ	0-0	1/0	25:59		1-1	1/3	22:43		1-1	1/3	22:43	
12/13	vs ATL	0-0	0/0	27:06		0-0	1/1	26:36		0-0	1/1	26:36	
12/16	@ MIN	0-1	1/1	21:00		0-3	3/1	21:09		0-3	3/1	21:09	
12/17	@ COL	0-0	2/2	21:41		1-0	3/0	26:38		1-0	3/0	26:38	
12/19	vs WSH	0-0	2/0	22:31		0-0	2/0	28:25		0-0	2/0	28:25	
12/23	@ NSH	0-0	0/0	21:32		0-0	3/1	27:19		0-0	3/1	27:19	
12/26	vs PIT	0-1	0/0	18:54		2-1 (W)	3/1	26:16		2-1 (W)	3/1	26:16	
12/29	vs CAR	0-0	5/1	22:36		0-0	4/1	25:06		0-0	4/1	25:06	
12/31	@ CBJ	0-0	1/1	23:29		0-0	0/2	26:34		0-0	0/2	26:34	
1/1	vs TOR	1-0	3/1	25:18		0-1	2/2	22:16		0-1	2/2	22:16	
1/7	@ CHI	0-1	1/1	25:06		0-1	3/2	25:50		0-1	3/2	25:50	
1/8	vs TB	0-0	1/1	20:52		0-0	4/1	25:28		0-0	4/1	25:28	
1/11	@ BOS	0-0	4/2	23:43		0-0	4/2	21:26		0-0	4/2	21:26	
1/13	@ NYI	0-1	3/5	21:32		0-0	1/2	27:17		0-0	1/2	27:17	
1/14	vs CGY	0-0	2/1	24:05		0-1	4/2	28:52		0-1	4/2	28:52	
1/16	@ WSH	0-0	0/0	20:01		0-0	0/2	27:06		0-0	0/2	27:06	
1/18	vs ANA	0-0	2/0	25:56		0-1	1/0	24:37		0-1	1/0	24:37	
1/20	@ PHI	0-0	0/1	17:07		0-0	2/1	25:14		0-0	2/1	25:14	
1/21	vs MTL	0-0	2/0	23:42		0-0	1/2	24:12		0-0	1/2	24:12	
1/25	vs BUF	1-0	1/0	25:31		0-1	5/1	25:24		0-1	5/1	25:24	
2/1	@ NJ	0-0	1/0	23:11		0-1	2/2	20:00		0-1	2/2	20:00	
2/2	vs DET	0-1	1/3	22:08		0-1	3/2	26:09		0-1	3/2	26:09	
2/5	@ NYI	0-0	0/3	25:12		0-0	2/2	16:33		0-0	2/2	16:33	
2/7	@ VAN	0-0	1/0	21:42		0-0	0/1	26:13		0-0	0/1	26:13	
2/9	@ CGY	0-0	1/1	20:48		0-0	2/1	24:32		0-0	2/1	24:32	
2/12	@ EDM	0-0	2/0	21:52		0-1	3/2	25:28		0-1	3/2	25:28	
2/15	vs NYI	0-0	0/0	11:38		1-0	2/2	31:52		1-0	2/2	31:52	
2/18	vs BOS	0-0				0-0	2/3	23:54		0-0	2/3	23:54	
2/19	@ TOR	0-0				0-0	1/0	27:36		0-0	1/0	27:36	
2/23	vs FLA	0-0				0-0				0-0			
2/25	@ BUF	0-0				0-0	0/2	22:35		0-0	0/2	22:35	
2/26	vs PHI	0-0				0-1	2/1	23:16		0-1	2/1	23:16	
3/1	vs BOS	0-0	2/0	21:48		0-0	3/1	22:40		0-0	3/1	22:40	
3/3	@ ATL	0-1	2/1	20:43		0-1	1/0	22:50		0-1	1/0	22:50	
3/4	vs NYR	1-0	2/1	18:52		0-1	6/2	23:14		0-1	6/2	23:14	
3/8	@ NJ	0-0	4/0	20:51		0-0	3/1	23:49		0-0	3/1	23:49	
3/10	@ FLA	0-1	1/0	22:14		2-0 (W)	10/1	23:55		2-0 (W)	10/1	23:55	
3/11	@ TB	0-1	0/1	21:03		0-1	4/0	24:53		0-1	4/0	24:53	
3/13	@ BUF	0-1	4/0	24:11		1-1	4/1	22:24		1-1	4/1	22:24	
3/15	vs PIT	0-0	0/0	23:11		0-0	3/3	21:37		0-0	3/3	21:37	
3/17	vs NJ	0-0	2/1	23:07		0-1	2/2	26:14		0-1	2/2	26:14	
3/19	vs TB	0-0	0/1	7:03		0-2	5/2	31:14		0-2	5/2	31:14	
3/22	@ CAR	0-0				1-0	3/1	28:34		1-0	3/1	28:34	
3/24	@ NYR	0-0				0-0	2/1	30:18		0-0	2/1	30:18	
3/25	vs WSH	0-0				0-0	3/1	29:45		0-0	3/1	29:45	
3/27	@ ATL	0-0				0-1	2/1	27:30		0-1	2/1	27:30	
3/29	@ TB	0-0				0-0	5/2	25:52		0-0	5/2	25:52	
3/31	@ FLA	0-0				0-0	2/0	6:35		0-0	2/0	6:35	
4/2	vs TOR	0-0				0-0				0-0			
4/5	vs PHI	0-0				0-0				0-0			
4/7	vs MTL	0-0				0-0				0-0			
4/9	@ BOS	0-0				0-0	0/0	7:09		0-0	0/0	7:09	

**Legend • Légende**

**Dec** - Decision / Décision | **DNP** - Did not play / N'a pas joué | **FLU** - Flu / Grippe | **INJ** - Injury / Blessure | **MIN** - Minors / Ligue mineure | **Mins** - Minutes played / Minutes jouées  
**O** - Overtime loss / Défaite en prolongation | **PER** - Personal reasons / Raisons personnelles | **S + T** - Shots / Tirs | **TOI** - TSG - Time on ice / Temps sur la glace

Date Date	Team Équipe	#71 Nick Foligno			#73 Jarkko Ruutu		
		G-A B-A	S/+/- T/+/-	TOI TSG	G-A B-A	S/+/- T/+/-	TOI TSG
10/8.....	vs BUF	0-0	..3/0	15:30	0-1	..2/1	12:43
10/9.....	@ TOR	0-0	..2/-1	13:01	0-0	..0/0	14:21
10/11.....	@ WSH	0-0	..0/0	15:59	1-0	..2/1	14:09
10/14.....	vs CAR	0-1	..2/1	14:15	0-0	..0/-1	13:52
10/16.....	@ MTL	0-0	..0/-1	14:26	0-0	..0/-1	8:33
10/18.....	@ PIT	0-0	..2/0	17:28	0-1	..2/-1	11:28
10/22.....	@ BUF	0-1	..3/0	17:01	0-0	..1/0	16:10
10/23.....	vs MTL	0-0	..2/0	17:48	0-0	..0/0	12:58
10/26.....	vs PHX	0-1	..3/2	16:12	0-0	..0/0	17:25
10/28.....	vs FLA	0-0	..3/0	17:40	0-0	..1/0	16:01
10/30.....	vs BOS	0-0	..3/-2	14:57	0-0	..1/0	16:03
11/2.....	@ TOR	0-1	..2/-1	15:49	0-0	..0/0	16:27
11/4.....	vs NYI	0-0	..0/0	16:28	0-0	..0/0	13:23
11/6.....	@ MTL	0-0	..0/0	15:51	0-0	..1/-1	14:03
11/9.....	vs ATL	0-1	..1/1	9:09	0-0	..3/1	13:00
11/11.....	vs VAN	0-0	..1/-1	13:01	0-0	..1/0	10:47
11/13.....	@ BOS	0-0	..0/0	9:25	0-0	..2/1	13:30
11/15.....	@ PHI	0-0	..2/-1	11:45	0-0	..1/0	11:59
11/17.....	@ CAR	0-0	..2/-1	11:48	0-0	..1/0	14:48
11/19.....	@ STL	0-0	..1/-1	9:45	0-0	..0/1	13:04
11/22.....	vs LA	0-0	..3/1	17:12	0-0	..0/0	12:48
11/24.....	vs DAL	0-0	..0/0	12:54	0-0	..0/0	12:31
11/26.....	@ PIT	0-0	..3/0	15:06	0-1	..1/1	6:16
11/27.....	vs TOR	0-0	..0/0	12:39	0-0	..2/0	12:01
11/29.....	vs EDM	1-0	..2/0	11:48	0-0	..1/0	9:43
12/2.....	vs SJ	0-0	..2/0	18:26	0-0	..0/0	8:00
12/4.....	vs BUF	0-0	..0/0	12:44	0-0	..1/0	8:52
12/5.....	@ NYR	0-0	..2/0	10:31	0-1	..0/1	14:18
12/7.....	@ MTL	1-0	..3/-1	14:59	0-0	..0/-1	13:41
12/9.....	vs NYR	0-2	..2/0	15:11	0-0	..1/-1	12:04
12/10.....	vs NJ	0-0	..5/0	17:29	1-0 (W)	..2/2	14:52
12/13.....	vs ATL	0-0	..2/0	18:22	0-1	..1/0	13:53
12/16.....	@ MIN	1-0 (W)	..1/0	14:20	0-0	..1/0	15:27
12/17.....	@ COL	0-1	..0/1	18:10	0-1	..0/0	15:04
12/19.....	vs WSH	0-0	..2/-1	15:54	0-0	..0/0	11:05
12/23.....	@ NSH	1-0 (W)	..2/0	14:50	0-0	..0/-1	13:07
12/26.....	vs PIT	0-0	..4/0	13:16	0-0	..1/0	12:20
12/29.....	vs CAR	0-0	..0/-1	13:10	0-0	..0/0	10:54
12/31.....	@ CBJ	1-0	..5/-1	15:11	DNP		
1/1.....	vs TOR	0-0	..3/-3	10:49	DNP		
1/7.....	@ CHI	0-0	..0/-1	19:05	0-0	..0/0	12:38
1/8.....	vs TB	0-0	..8/-1	13:14	0-0	..3/0	11:13
1/11.....	@ BOS	0-0	..2/-2	12:59	0-0	..0/-2	12:23
1/13.....	@ NYI	1-0 (W)	..3/0	12:43	0-0	..4/-1	12:20
1/14.....	vs CGY	1-1	..5/1	15:24	0-0	..1/-1	8:14
1/16.....	@ WSH	0-1	..1/1	18:14	0-0	..1/0	6:05
1/18.....	vs ANA	0-0	..2/0	18:14	0-0	..2/0	8:41
1/20.....	@ PHI	1-0	..3/-2	13:25	0-1	..2/1	14:04
1/21.....	vs MTL	0-0	..1/-2	13:46	INJ		
1/25.....	vs BUF	0-1	..1/0	19:48	INJ		
2/1.....	@ NJ	0-0	..1/0	19:14	INJ		
2/2.....	vs DET	0-1	..0/-1	16:59	0-0	..2/-1	13:28
2/5.....	@ NYI	0-0	..0/-1	15:21	DNP		
2/7.....	@ VAN	1-0	..1/0	20:09	DNP		
2/9.....	@ CGY	0-0	..2/-2	16:42	0-1	..1/1	11:05
2/12.....	@ EDM	0-2	..1/3	17:33	0-0	..0/0	7:26
2/15.....	vs NYI	0-0	..2/0	18:25	0-0	..1/-1	14:15
2/18.....	vs BOS	0-0	..2/-1	17:17	DNP		
2/19.....	@ TOR	0-0	..1/0	16:58	Traded to ANA • Échangé à ANA		
2/23.....	vs FLA	0-1	..0/2	14:43	ANA		
2/25.....	@ BUF	0-0	..5/-1	16:54	ANA		
2/26.....	vs PHI	1-0	..2/-1	17:43	ANA		
3/1.....	vs BOS	0-0	..0/0	18:04	ANA		
3/3.....	@ ATL	1-0	..2/1	15:58	ANA		
3/4.....	vs NYR	0-0	..2/0	18:44	ANA		
3/8.....	@ NJ	0-0	..2/0	16:03	ANA		
3/10.....	@ FLA	0-1	..1/1	14:58	ANA		
3/11.....	@ TB	0-0	..0/0	14:28	ANA		
3/13.....	@ BUF	0-0	..1/-2	14:20	ANA		
3/15.....	vs PIT	0-1	..2/-1	16:20	ANA		
3/17.....	vs NJ	0-1	..0/1	16:15	ANA		
3/19.....	vs TB	1-0	..5/0	15:37	ANA		
3/22.....	@ CAR	0-1	..4/-1	18:48	ANA		
3/24.....	@ NYR	0-1	..2/0	21:04	ANA		
3/25.....	vs WSH	0-0	..2/0	16:53	ANA		
3/27.....	@ ATL	0-0	..1/2	14:22	ANA		
3/29.....	@ TB	0-0	..0/-2	12:00	ANA		
3/31.....	@ FLA	1-0	..1/1	18:16	ANA		
4/2.....	vs TOR	0-0	..1/0	18:45	ANA		
4/5.....	vs PHI	1-0	..4/0	19:21	ANA		
4/7.....	vs MTL	0-0	..2/-1	14:34	ANA		
4/9.....	@ BOS	0-0	..1/0	17:21	ANA		

Legend - Légende

Dec - Décision • Décision | DNP - Did not play • N'a pas joué | FLU - Flu • Grippe | INJ - Injury • Blessure | MIN - Minors • Ligue mineure | Mins - Minutes played • Minutes jouées  
 O - Overtime loss • Défaite en prolongation | PER - Personal reasons • Raisons personnelles | S • T - Shots • Tirs | TOI • TSG - Time on ice • Temps sur la glace

**SEASON RECAP:** The Ottawa Senators finished the 2010-11 regular season with a 32-40 record and 74 points ... The Senators finished 13th in the Eastern Conference and fifth in the Northeast Division.

**ATTENDANCE REPORT:** The Senators averaged 18,379 patrons through 41 home games this season, including 16 sellouts as 753,525 fans attended Senators' home games ... In 41 home games in the 2009-10 season, the Senators had 12 sellouts and averaged 18,270 ... Scotiabank Place capacity is 19,153.

**HOME ON THE RANGE:** Ottawa went 16-20-5 in 41 home games during the 2010-11 season ... The Senators went 26-11-4 at home in 2009-10 ... Spezza led the Senators in goals (12), assists (20) and points (32) in 29 home games.

**ROAD SCHOLARS:** Ottawa went 16-20-5 on the road in 2010-11 ... The Senators went 18-21-2 in 2009-10 ... Alfredsson led the Senators in road goals (11), while Karlsson led in assists (17) and was tied with Spezza for the team lead in road points (25).

**FRANCHISE RECORD:** Ottawa has posted an all-time record of 638-602-116-90 over 1,446 games ... The Senators are 348-263-60-52 through 723 all-time home games and 290-339-56-38 through 723 all-time road games.

**BACK-TO-BACK GAMES:** The Senators played back-to-back games a total of 16 times in 2010-11 (11 times in 2009-10) ... Ottawa went 6-7-3 in the front end of back-to-back games and 7-8-1 in the back end.

**ON THE POWER PLAY:** The Senators went 45-257 (17.5%, T-15th) on the power play this season ... The Senators had at least one power-play opportunity in each game ... The Senators scored three power-play goals in one game on one occasion, April 5 vs Philadelphia in a 5-2 victory ... Ottawa's season high was scoring power-play goals in five consecutive games, from March 10 to March 17.

**ON THE PENALTY KILL:** Ottawa went 246-294 (83.7%, T-9th) on the penalty kill this season ... Ottawa finished tied for 15th in the NHL with six shorthanded goals (Michalek - 4, Kelly, Shannon) ... Michalek was tied for fifth in the NHL with four shorthanded goals ... Ottawa played three games in which they did not have a shorthanded situation, two of which they did not draw any penalties ... The Senators have played nine games since the 1992-93 season without receiving a penalty, most recently a 3-2 shootout loss in Chicago on Jan. 7.

**OVERTIME AND SHOOTOUTS:** The Senators finished 4-10 in overtime and shootout games in 2010-11 ... Two of Ottawa's wins were by shootout and five losses were by shootout ... The club is 61-91-115 in 267 all-time overtime games and is 18-33 in 51 all-time shootout games ... Seven of Ottawa's overtime/shootout games were at home and seven were on the road ... Ottawa finished 2-5 in shootouts (0-3 at home; 2-2 on the road).

**THIRD JERSEY:** The Senators wore their alternate (black) jersey 10 times and went 3-3-4 ... Ottawa has a record of 70-36-7-15 when wearing an alternate jersey; 14-6-2-1 when wearing a red alternate, and 56-30-5-14 when wearing a black alternate.

**TALLYING THE GOALS:** One hundred and thirty-seven (137) of Ottawa's 190 regulation goals this season occurred at even strength while 45 goals were scored on the power play, six while the team was shorthanded and one on a penalty shot (also considered even strength).

**SENS DEBUTS:** Eight different players made their NHL debut with the Senators this season, including Andre Benoit, Erik Condra, Stephane Da Costa, Colin Greening, Robin Lehner, Jim O'Brien, Roman Wick and Patrick Wiercioch ... 16 different players made their regular-season debut in a Senators uniform this season (listed alphabetically): Anderson, Benoit, Condra, Da Costa, Gonchar, Greening, Hale, Lehner, Lessard, Locke, McElhinney, O'Brien, Potulny, Svatos, Wick and Wiercioch.

**WORLD HOCKEY CHAMPIONSHIP:** Six members of the Senators organization participated in the 2011 World Hockey Championship in Slovakia including: Da Costa (France), Michalek (Czech Republic), Spezza (Canada), Shannon (United States) and prospects Jakob Silfverberg and David Rundblad (Sweden).

**RÉSUMÉ DE LA SAISON :** Les Sénateurs d'Ottawa ont terminé la saison régulière 2010-2011 avec un dossier de 32-40-10 et 74 points ... Les Sénateurs ont terminé au 13<sup>e</sup> rang de l'Association de l'Est et au cinquième rang dans la section Nord-Est.

**RAPPORT D'ASSISTANCE :** Les Sénateurs ont attiré en moyenne 18 379 spectateurs en 41 matchs cette saison, incluant 16 salles comblées pour un total de 753 525 amateurs. En 41 matchs à domicile lors de la saison 2009-2010, les Sénateurs ont enregistré 12 salles comblées pour une moyenne de 18 270 par partie ... La capacité de la Place Banque Scotia est de 19 153.

**DOSSIER À DOMICILE :** Ottawa a présenté un dossier de 16-20-5 en 41 matchs à domicile pendant la saison 2010-2011 ... Les Sénateurs avaient présenté une fiche de 26-11-4 à la Place Banque Scotia en 2009-2010 ... Spezza fut le meneur chez les Sénateurs au chapitre des buts (12), des mentions d'aide (20) et des points (32) en 29 matchs à domicile.

**CARNET DE ROUTE :** Ottawa a présenté un dossier de 16-20-5 à l'étranger en 2010-2011 ... Les Sénateurs avaient présenté une fiche de 18-21-2 la saison précédente ... Alfredsson fut le meneur chez les Sénateurs au chapitre des buts inscrits à l'étranger (11), tandis que Karlsson fut le meneur au chapitre des aides (17) et a terminé ex aequo avec Spezza au sommet du club pour les points récoltés à l'étranger (25).

**FICHE GLOBALE DE LA FRANCHISE :** Ottawa présente un dossier global de 638-602-116-90 en 1 446 parties ... Les Sénateurs présentent une fiche globale de 348-263-60-52 en 723 matchs à domicile et de 290-339-56-38 en 723 matchs à l'étranger.

**MATCHS CONSÉCUTIFS :** Les Sénateurs ont disputé des séries de deux matchs consécutifs à 16 reprises en 2010-2011 (11 fois en 2009-2010) ... Ottawa a présenté une fiche de 6-7-3 dans le premier duel et une fiche de 7-8-1 dans le deuxième.

**SUR LE JEU DE PUISSANCE :** Les Sénateurs ont présenté un dossier de 45-257 (17,5 %, ex aequo en 15<sup>e</sup>) en avantage numérique cette saison ... Les Sénateurs ont bénéficié au moins d'une occasion en avantage numérique à chaque match ... Les Sénateurs ont inscrit trois buts en supériorité numérique dans un match à une occasion, le 5 avril contre Philadelphie lors d'une victoire de 5-2 ... Le sommet de saison d'Ottawa est d'avoir inscrit des buts en avantage numérique pendant cinq matchs consécutifs, du 10 au 17 mars.

**EN INFÉRIORITÉ NUMÉRIQUE :** Ottawa a présenté une fiche de 246-294 (83,7 %, ex aequo en 9<sup>e</sup>) en infériorité numérique cette saison ... Ottawa a terminé ex aequo au 15<sup>e</sup> rang dans la LNH avec six buts en infériorité numérique (Michalek - 4, Kelly, Shannon) ... Michalek a terminé ex aequo au cinquième rang dans la LNH avec quatre buts en infériorité numérique ... Ottawa a disputé trois matchs sans obtenir de situation en infériorité numérique, dont deux sans écoper d'une pénalité ... Les Sénateurs ont disputé neuf matchs depuis la saison 1992-1993 sans écoper d'une pénalité, dont le plus récent remonte au 7 janvier dans un revers de 3-2 en tirs de barrage à Chicago.

**PROLONGATION ET TIRS DE BARRAGE :** Les Sénateurs ont terminé avec un dossier de 4-10 lors des matchs qui se sont soldés en prolongation et en tirs de barrage en 2010-2011 ... Deux des victoires d'Ottawa et cinq des revers l'ont été par fusillade ... Le club présente une fiche globale de 61-91-115 en 267 matchs en prolongation et de 18-33 en 51 matchs en fusillade ... Sept des victoires d'Ottawa en prolongation/fusillade ont été remportées à domicile et sept à l'étranger ... Ottawa a terminé avec une fiche de 2-5 en tirs de barrage (0-3 à domicile; 2-2 à l'étranger).

**TROISIÈME CHANDAIL :** Les Sénateurs ont porté leur chandail substitut (noir) à 10 reprises cette saison et ils ont présenté un dossier de 3-3-4 lorsqu'ils étaient vêtus de noir ... Les Sénateurs ont présenté une fiche globale de 70-36-7-15 lorsqu'ils ont porté un chandail substitut; 14-6-2-1 avec un chandail substitut rouge et 56-30-5-14 avec un chandail substitut noir.

**LES BUTS MARQUÉS :** Cent trente-sept (137) des 190 buts marqués en temps réglementaire par Ottawa cette saison sont survenus à forces égales, alors que 45 buts ont été marqués en supériorité numérique, six en infériorité numérique et un sur un tir de punition (aussi considéré comme à forces égales).

**LEURS DÉBUTS CHEZ LES SÉNATEURS :** Huit joueurs ont effectué leurs débuts dans la LNH avec les Sénateurs cette saison, incluant André Benoit, Erik Condra, Stéphane Da Costa, Colin Greening, Robin Lehner, Jim O'Brien, Roman Wick et Patrick Wiercioch ... 16 joueurs ont effectué leurs débuts en saison régulière dans l'Uniforme des Sénateurs cette saison (en ordre alphabétique) : Anderson, Benoit, Condra, Da Costa, Gonchar, Greening, Hale, Lehner, Lessard, Locke, McElhinney, O'Brien, Potulny, Svatos, Wick et Wiercioch.

**CHAMPIONNAT MONDIAL DE HOCKEY :** Six membres de l'organisation des Sénateurs ont participé au Championnat mondial de hockey 2011 en Slovaquie, incluant : Da Costa (France), Michalek (République tchèque), Spezza (Canada), Shannon (États-Unis) et les espoirs Jakob Silfverberg et David Rundblad (Suède).





**PLAYOFFS**  
**SÉRIES ÉLIMINATOIRES**

## Senators all-time playoff game-by-game results • Résultats des matchs en séries

## 1997

#	Date	Team	W/L	Record	GF-GA	Ottawa scorers	W goal	PP	PK	SF-SA	W-L Gitr
#	Date	Équipe	V/D	Fiche	BP-BC	Compteurs d'Ottawa	But G	AN	DN	LP-LC	V-D Gar.
1	4/17/97	@ Buffalo	L	0-1	1-3	11p	26	1-6	4-5	23-26	39-31
2	4/24/97	@ Buffalo	W	1-1	3-1	10, 28p, 11p	28	2-5	3-3	29-24	31-39
3	4/21/97	Buffalo	L	1-2	2-3	16p, 19p	15	2-8	5-5	28-25	31-31
4	4/23/97	Buffalo	W*	2-2	1-0	11	11	0-3	2-2	36-17	31-31
5	4/25/97	@ Buffalo	W	3-2	4-1	15, 11, 11p, 7	11	1-5	3-3	30-25	31-31
6	4/27/97	Buffalo	L	3-3	0-3		19	0-6	5-5	31-21	31-31
7	4/29/97	@ Buffalo	L*	3-4	2-3	15p, 6	26	1-2	3-4	27-31	31-31

## 1998

1	4/22/98	@ New Jersey	W*	1-0	2-1	19, 25	25	0-6	4-4	32-29	1-30
2	4/24/98	@ New Jersey	L	1-1	1-3	17	93	0-3	2-3	28-32	30-1
3	4/26/98	New Jersey	W*	2-1	2-1	27p, 19p	19	2-5	4-4	23-31	1-30
4	4/28/98	New Jersey	W	3-1	4-3	11, 11, 11, 33p	11	1-4	4-5	28-34	1-30
5	4/30/98	@ New Jersey	L	3-2	1-3	29	24	0-4	4-5	23-26	30-1
6	5/2/98	New Jersey	W	4-2	3-1	19p, 27, 29	27	1-3	2-2	31-22	1-30
1	5/7/98	@ Washington	L	0-1	2-4	11s, 10p	12	1-5	2-2	38-23	37-1
2	5/9/98	@ Washington	L	0-2	1-6	19	90	0-7	4-5	31-18	37-1
3	5/11/98	Washington	W	1-2	4-3	11p, 11, 11p, 19p	19	3-5	2-4	34-17	1-37
4	5/13/98	Washington	L	1-3	0-2		55	0-5	3-3	36-11	37-1
5	5/15/98	@ Washington	L	1-4	0-3		90	0-4	2-3	29-21	37-1

## 1999

1	4/21/99	Buffalo	L	0-1	1-2	6p	37	1-9	2-3	41-15	39-31
2	4/23/99	Buffalo	L*	0-2	2-3	15p, 11p	81	2-9	6-7	47-39	39-1
3	4/25/99	@ Buffalo	L	0-3	0-3		15	0-4	4-5	31-26	39-1
4	4/27/99	@ Buffalo	L	0-4	3-4	33, 15, 7	44	0-5	2-3	43-26	39-1

## 2000

1	4/12/00	@ Toronto	L	0-1	0-2		16	0-2	4-5	30-21	31-35
2	4/15/00	@ Toronto	L	0-2	1-5	5p	13	1-5	4-4	30-25	31-35
3	4/17/00	Toronto	W	1-2	4-3	11p, 7, 17, 7	7	1-3	4-5	15-36	35-31
4	4/19/00	Toronto	W*	2-2	2-1	10, 10	10	0-5	4-4	22-32	35-31
5	4/22/00	@ Toronto	L*	2-3	1-2	39	32	0-3	1-1	38-31	31-35
6	4/24/00	Toronto	L	2-4	2-4	39, 29	94	0-4	4-4	38-24	31-35

## 2001

1	4/13/01	Toronto	L*	0-1	0-1		13	0-6	6-6	36-27	31-40
2	4/14/01	Toronto	L	0-2	0-3		94	0-5	2-2	37-23	31-40
3	4/16/01	@ Toronto	L*	0-3	2-3	18, 11	4	0-4	2-4	28-26	31-40
4	4/18/01	@ Toronto	L	0-4	1-3	4	44	0-1	3-4	22-23	31-40

## 2002

1	4/17/02	@ Philadelphia	L*	0-1	0-1		26	0-3	1-1	35-24	32-40
2	4/20/02	@ Philadelphia	W	1-1	3-0	11p, 12, 16	11	1-3	3-3	26-33	40-32
3	4/22/02	Philadelphia	W	2-1	3-0	14p, 18, 11	14	1-6	3-3	31-26	40-32
4	4/24/02	Philadelphia	W	3-1	3-0	6, 5, 18	6	0-8	7-7	25-28	40-32
5	4/26/02	@ Philadelphia	W*	4-1	2-1	11p, 9p	9	2-4	1-2	27-26	40-33
1	5/02/02	@ Toronto	W	1-0	5-0	9p, 14p, 34, 28, 11p	9	3-12	1-1	33-27	40-31
2	5/04/02	@ Toronto	L*	1-1	2-3	5, 12	7	0-3	4-4	56-42	31-40
3	5/06/02	Toronto	W	2-1	3-2	20, 20, 11	11	0-2	2-2	29-28	40-31
4	5/08/02	Toronto	L	2-2	1-2	6p	18	1-3	4-5	25-24	31-40
5	5/10/02	@ Toronto	W	3-2	4-2	6, 18p, 11, 14	11	1-3	2-3	21-28	40-31
6	5/12/02	Toronto	L	3-3	3-4	18, 11, 28	89	0-4	5-7	23-19	31-40
7	5/14/02	@ Toronto	L	3-4	0-3		89	0-4	2-3	19-27	31-40

## 2003

1	4/9/03	NY Islanders	L	0-1	0-3		38	0-7	4-5	25-34	30-40
2	4/12/03	NY Islanders	W	1-1	3-0	18, 26, 18p	18	1-7	6-6	34-16	40-30
3	4/14/03	@ NY Islanders	W*	2-1	3-2	28p, 4, 28	28	1-6	9-10	32-32	40-30
4	4/16/03	@ NY Islanders	W	3-1	3-1	12, 24, 18p	24	1-5	5-5	28-22	40-30
5	4/17/03	NY Islanders	W	4-1	4-1	9p, 28, 14, 14	28	1-3	4-5	19-32	40-30
1	4/25/03	Philadelphia	W	1-0	4-2	9, 18, 11p, 3	11	1-5	2-2	17-25	40-32
2	4/27/03	Philadelphia	L	1-1	0-2		12	0-6	3-3	33-23	32-40
3	4/29/03	@ Philadelphia	W*	2-1	3-2	11p, 18p, 6	6	2-2	4-4	27-22	40-32
4	5/1/03	@ Philadelphia	L	2-2	0-1		26	0-1	1-1	28-26	32-40
5	5/3/03	Philadelphia	W	3-2	5-2	21, 11p, 9, 14p, 15s	9	2-7	4-4	30-19	40-32
6	5/5/03	@ Philadelphia	W	4-2	5-1	15, 12s, 11p, 21, 9	12	1-4	3-3	30-19	40-32
1	5/10/03	New Jersey	W*	1-0	3-2	25, 28, 22	22	0-2	1-1	30-34	40-30
2	5/13/03	New Jersey	L	1-1	1-4	14	12	0-7	6-6	31-21	30-40
3	5/15/03	@ New Jersey	L	1-2	0-1		18	0-2	4-4	24-24	30-40
4	5/17/03	@ New Jersey	L	1-3	2-5	23, 26	12	0-4	3-5	28-20	30-40
5	5/19/03	New Jersey	W	2-3	3-1	28s, 9, 39p	9	1-7	3-3	18-22	40-30
6	5/21/03	@ New Jersey	W*	3-3	2-1	14p, 4	4	1-4	3-4	34-31	40-30
7	5/23/03	New Jersey	L	3-4	2-3	20, 14	12	0-2	2-2	26-27	30-40

## Senators all-time playoff game-by-game results • Résultats des matchs en séries

### 2004

#	Date	Team Équipe	W/L V/D	Record Fiche	GF-GA BP-BC	Ottawa scorers Compteurs d'Ottawa	W goal But G	PP AN	PK DN	SF-SA LP-LC	W-L Gtdtr V-D Gar.
1	4/8/04	@ Toronto	W	1-0	4-2	21, 6p, 18p, 18	18	2-8	2-3	30-17	40-20
2	4/10/04	@ Toronto	L	1-1	0-2		7	0-6	6-7	31-26	20-40
3	4/12/04	@ Toronto	L	1-2	0-2		25	0-3	4-4	37-17	20-40
4	4/14/04	Toronto	W	2-2	4-1	11, 18, 28, 4p	18	1-7	6-7	36-24	40-20
5	4/16/04	@ Toronto	L	2-3	0-2		28	0-3	2-2	21-16	20-40
6	4/18/04	Toronto	W*	3-3	2-1	3, 12	12	0-4	2-3	46-28	40-20
7	4/20/04	@ Toronto	L	3-4	1-4	26	25	0-4	6-6	37-26	20-40

### 2006

1	4/21/06	Tampa Bay	W	1-0	4-1	9p, 19p, 12s, 11	19	2-6	8-9	38-36	1-47
2	4/23/06	Tampa Bay	L	1-1	3-4	21, 9p, 27	26	1-4	3-3	24-36	47-1
3	4/25/06	@ Tampa Bay	W	2-1	8-4	9, 6p, 44, 9, 20, 15p, 3p, 20	20	3-4	8-11	31-39	1-47
4	4/27/06	@ Tampa Bay	W	3-1	5-2	19, 4, 15p, 9, 25	15	1-4	4-4	25-32	1-47
5	4/29/06	Tampa Bay	W	4-1	3-2	27, 14, 9p	9	1-6	4-4	38-28	1-47
1	5/5/06	Buffalo	L*	0-1	6-7	19, 21, 9, 15p, 12, 21p	23	2-6	4-5	33-23	30-1
2	5/8/06	Buffalo	L	0-2	1-2	4	55	0-7	3-3	44-17	30-1
3	5/10/06	@ Buffalo	L*	0-3	2-3	19p, 19p	17	2-8	4-5	28-24	30-1
4	5/11/06	@ Buffalo	W	1-3	2-1	2, 6p	6	1-4	5-5	28-30	1-30
5	5/13/06	Buffalo	L*	1-4	2-3	11p, 2	29	1-7	5-6	36-24	30-1

### 2007

1	4/11/07	Pittsburgh	W	1-0	6-3	14, 22, 42p, 15p, 25, 89	15	2-6	8-10	37-26	1-29
2	4/14/07	Pittsburgh	L	1-1	3-4	19, 11p, 22	87	1-9	1-3	37-21	29-1
3	4/15/07	@ Pittsburgh	W	2-1	4-2	37, 89, 11p, 11	11	1-3	4-4	25-19	1-29
4	4/17/07	@ Pittsburgh	W	3-1	2-1	19p, 24	24	1-3	5-5	26-24	1-29
5	4/19/07	Pittsburgh	W	4-1	3-0	15p, 20, 22	15	1-3	6-6	26-20	1-29
1	4/26/07	@ New Jersey	W	1-0	5-4	19, 7p, 37s, 15, 6p	6	2-4	3-3	26-30	1-30
2	4/28/07	@ New Jersey	L*	1-1	2-3	11p, 15	15	1-6	5-7	45-33	30-1
3	4/30/07	New Jersey	W	2-1	2-0	42, 19	42	0-4	5-5	34-25	1-30
4	5/2/07	New Jersey	W	3-1	3-2	11, 15, 12	12	0-4	4-5	36-31	1-30
5	5/5/07	@ New Jersey	W	4-1	3-2	20, 19p, 11	11	1-2	2-2	24-29	1-30
1	5/10/07	@ Buffalo	W	1-0	5-2	12s, 11p, 61, 19p, 37	61	2-6	5-5	34-20	1-30
2	5/12/07	@ Buffalo	W*	2-0	4-3	11, 12p, 6p, 7	7	2-4	7-7	32-37	1-30
3	5/14/07	Buffalo	W	3-0	1-0	11	11	0-7	6-6	32-15	1-30
4	5/16/07	Buffalo	L	3-1	2-3	37, 27	23	0-5	3-4	33-22	30-1
5	5/19/07	@ Buffalo	W*	4-1	3-2	15, 19, 11	11	0-4	6-7	25-29	1-30
1	5/28/07	@ Anaheim	L	0-1	2-3	12p, 6p	32	2-7	4-4	20-32	35-1
2	5/30/07	@ Anaheim	L	0-2	0-1		26	0-4	4-4	16-31	35-1
3	6/2/07	Anaheim	W	1-2	5-3	25, 12, 11p, 37, 24	37	1-3	6-7	29-22	1-35
4	6/4/07	Anaheim	L	1-3	2-3	11p, 15	17	1-4	3-3	23-21	35-1
5	6/6/07	@ Anaheim	L	1-4	2-6	11, 11s	32	0-3	4-6	13-18	35-1

### 2008

1	4/9/08	@ Pittsburgh	L	0-1	0-4		10	0-7	3-4	26-35	29-29
2	4/11/08	@ Pittsburgh	L	0-2	3-5	10, 61p, 58	12	1-2	3-6	30-54	29-29
3	4/14/08	Pittsburgh	L	0-3	1-4	71	87	0-2	7-8	34-38	29-29
4	4/16/08	Pittsburgh	L	0-4	1-3	61	37	0-2	3-4	22-34	29-29

### 2010

1	4/14/10	@ Pittsburgh	W	1-0	5-4	43, 25, 22p, 65p, 73	73	2-3	3-5	26-21	30-29
2	4/16/10	@ Pittsburgh	L	1-1	1-2	43	58	0-2	2-2	20-31	29-30
3	4/18/10	@ Pittsburgh	L	1-2	2-4	12p, 7p	87	2-4	4-5	22-24	29-30
4	4/20/10	Pittsburgh	L	1-3	4-7	25, 11, 7p, 19p	25	2-5	5-7	30-42	29-33
5	4/22/10	@ Pittsburgh	W*	2-3	4-3	12p, 73, 43, 39	39	1-6	6-7	44-59	33-29
6	4/24/10	Pittsburgh	L*	2-4	3-4	7, 25, 11	9	0-2	1-2	31-43	29-33

p power play/avantage numérique  
s shorthanded/désavantage numérique  
\* overtime/match en prolongation

**Playoff records • Records en séries**

**Senators all-time playoff leaders • meneurs en carrière en séries**

**Games played • PJ**

Daniel Alfredsson	107
Chris Phillips	97
Wade Redden	94
Mike Fisher	75
Chris Neil	74
Radek Bonk	61
Anton Volchenkov	61
Peter Schaefer	53
Magnus Arvedson	52
Havlat/Hossa	51

**Goals • Buts**

Daniel Alfredsson	45
Mike Fisher	14
Jason Spezza	14
Martin Havlat	13
Marian Hossa	12
Wade Redden	12
Dany Heatley	10
Radek Bonk	9
Todd White	8
Chris Neil	7

**Assists • Aides**

Daniel Alfredsson	43
Wade Redden	33
Jason Spezza	32
Dany Heatley	25
Marian Hossa	21
Martin Havlat	20
Radek Bonk	15
Peter Schaefer	15
Mike Fisher	14
Shawn McCeachern	13

**Points • Points**

Daniel Alfredsson	88
Jason Spezza	46
Wade Redden	45
Dany Heatley	35
Martin Havlat	34
Marian Hossa	34
Mike Fisher	28
Radek Bonk	24
Peter Schaefer	20
Havlat/Hossa	17

**Penalty minutes • PUN**

Chris Neil	131
Chris Phillips	80
Daniel Alfredsson	68
Mike Fisher	66
Zdeno Chara	57
Wade Redden	55
Anton Volchenkov	48
Radek Bonk	38
Martin Havlat	36
Shaun Van Allen	35

**Goaltenders • Gardiens**

**Games played • PJ**

Patrick Lalime	41
Ray Emery	30
Damian Rhodes	12
Ron Tugnutt	11
Tom Barrasso	6
Brian Elliott	4
Martin Gerber	4
Pascal Leclaire	3
Martin Prusek	1

**Wins • Victoires**

Patrick Lalime	21
Ray Emery	18
Damian Rhodes	5
Ron Tugnutt	3
Tom Barrasso	2
Brian Elliott	1
Pascal Leclaire	1

**Shutouts • Blanchissages**

Patrick Lalime	5
Ray Emery	3
Ron Tugnutt	1

**Yearly playoff record table • Fiche annuelle en séries**

Year Année	Séries	W V	L D	Pct Pct	GP PJ	W V	L D	Pct Pct	GF BP	GA BC	W-L (OT) V-D (P)	W-L (Home) V-D (À domicile)	W-L (Away) V-D (À l'extérieur)
1997	1	0	1	.000	7	3	4	.429	13	14	1-1	1-2	2-2
1998	2	1	1	.500	11	5	6	.455	20	30	2-0	4-1	1-5
1999	1	0	1	.000	4	0	4	.000	6	12	0-1	0-2	0-2
2000	1	0	1	.000	6	2	4	.333	10	17	0-1	2-1	0-3
2001	1	0	1	.000	4	0	4	.000	3	10	0-2	0-2	0-2
2002	2	1	1	.500	12	7	5	.583	29	18	1-2	3-2	4-3
2003	3	2	1	.667	18	11	7	.611	43	34	4-0	6-4	5-3
2004	1	0	1	.000	7	3	4	.429	11	14	1-0	2-1	1-3
2006	2	1	1	.500	10	5	5	.500	36	29	0-3	2-4	3-1
2007	4	3	1	.750	20	13	7	.650	59	47	2-1	6-3	7-4
2008	1	0	1	.000	4	0	4	.000	5	16	0-0	0-2	0-2
2010	1	0	1	.000	6	2	4	.333	19	24	1-1	0-3	2-1
<b>Totals</b>	<b>20</b>	<b>8</b>	<b>12</b>	<b>.400</b>	<b>109</b>	<b>51</b>	<b>58</b>	<b>.468</b>	<b>254</b>	<b>265</b>	<b>12-12</b>	<b>26-27</b>	<b>25-31</b>

**Senators playoff record vs. opponents • Fiche des Sénateurs en séries vs. leurs adversaires**

Team Équipe	Séries	W V	L D	Pct Pct	GP PJ	W V	L D	Pct Pct	GF BP	GA BC	W-L (OT) V-D (P)	W-L (Home) V-D (À domicile)	W-L (Away) V-D (À l'extérieur)
Anaheim	1	0	1	.000	5	1	4	.200	11	16	0-0	1-1	0-3
Buffalo	4	1	3	.250	21	8	13	.381	47	52	3-5	2-8	6-5
New Jersey	3	2	1	.667	18	11	7	.611	41	40	4-1	7-2	4-5
NY Islanders	1	1	0	1.000	5	4	1	.800	13	7	1-0	2-1	2-0
Philadelphia	2	2	0	1.000	11	8	3	.727	28	12	2-1	4-1	4-2
Pittsburgh	5	2	3	.400	24	10	14	.416	65	76	1-1	4-9	6-5
Tampa Bay	1	1	0	1.000	5	4	1	.800	23	13	0-0	2-1	2-0
Toronto	4	0	4	.000	24	8	16	.333	42	57	1-4	5-6	3-10
Washington	1	0	1	.000	5	1	4	.200	7	18	0-0	1-1	0-3
<b>Totals</b>	<b>20</b>	<b>8</b>	<b>12</b>	<b>.400</b>	<b>109</b>	<b>51</b>	<b>58</b>	<b>.468</b>	<b>254</b>	<b>265</b>	<b>12-12</b>	<b>26-27</b>	<b>25-31</b>

## Playoff records • Records en séries

^ Ties NHL record/Égale un record de la LNH

## Team records • Records d'équipe

## Goals • Buts

## Most • Plus

Period • Période	4 (2x).....	Last • Dern:	5-4 @ NJ (4/26/07), 1st • 1 <sup>ère</sup>
Game • Match	8.....		8-4 @ TB (4/25/06)
Series • Série	23.....		2006 vs TB
Season • Saison	59.....		2007 vs PIT, NJ, BUF & ANA

## Most allowed • Plus accordés

Period • Période	5.....	Last • Dern:	4-7 vs PIT (4/20/10), 2nd • 2 <sup>e</sup>
Game • Match	7 (2x).....	Last • Dern:	4-7 vs PIT (4/20/10)
Series • Série	24.....		2010 vs PIT
Season • Saison	47.....		2007 vs PIT, NJ, BUF & ANA

## Fewest • Moins

Game • Match	0 (18x).....	Last • Dern:	0-4 @ PIT (4/9/08)
Series • Série	3 (2x).....	Last • Dern:	2004 vs TOR
Season • Saison	3 (2x).....	Last • Dern:	2004 vs TOR

## Fewest allowed • Moins accordés

Game • Match	0 (9x).....	Last • Dern:	1-0 vs BUF (5/14/07)
Series • Série	2.....		2002 vs PHI
Season • Saison	10.....		2001 vs TOR

## Shots • Tirs

## Most • Plus

Period • Période	19 (2x).....	Last • Dern:	3-2 @ NJ (5/5/07), 2nd • 2 <sup>e</sup>
Game • Match	56.....		2-3 OT/P @ TOR (5/4/02)
Series • Série	238.....		2004 vs TOR
Season • Saison	573.....		2007 vs PIT, NJ, BUF & ANA

## Most allowed • Plus accordés

Period • Période	20.....	3-5 @ PIT (4/11/08), 1st • 1 <sup>ère</sup> ; 2nd • 2 <sup>e</sup>
Game • Match	59.....	4-3 3OT/P @ PIT (4/22/10)
Series • Série	220.....	2010 vs PIT
Season • Saison	505.....	2007 vs PIT, NJ, BUF & ANA

## Fewest • Moins

Period • Période	1.....	0-3 @ TOR (5/14/02), 2nd • 2 <sup>e</sup>
Game • Match	13.....	2-6 @ ANA (6/6/07)
Series • Série	101.....	2007 vs ANA
Season • Saison	123.....	2001 vs TOR

## Fewest allowed • Moins accordés

Period • Période	2 (7x).....	Last • Dern:	2-3 vs ANA (6/4/07), 1st • 1 <sup>ère</sup>
Game • Match	11.....		0-2 vs WSH (5/13/98)
Series • Série	90.....		1998 vs WSH
Season • Saison	99.....		2001 vs TOR

## Penalties • Pénalités

## Most • Plus

Period • Période	9 (2x).....	Last • Dern:	4-7 vs PIT (4/20/10), 3rd • 3 <sup>e</sup>
Game • Match	19.....		8-4 @ TB (4/25/06)
Series • Série	48.....		2004 vs TOR
Season • Saison	117.....		2007 vs PIT, NJ, BUF & ANA

## Fewest • Moins

Game • Match	1 (2x).....	Last • Dern:	0-1 OT/P @ PHI (4/17/02)
Series • Série	20.....		2001 vs TOR
Season • Saison	20.....		2001 vs TOR

## Penalty minutes (PIM) • Minutes de punition (PUN)

## Most • Plus

Period • Période	42.....	4-7 vs PIT (4/20/10), 3rd • 3 <sup>e</sup>
Game • Match	60.....	8-4 @ TB (4/25/06)
Series • Série	123.....	2010 vs PIT
Season • Saison	240.....	2007 vs PIT, NJ, BUF & ANA

## Fewest • Moins

Game • Match	2 (2x).....	Last • Dern:	0-1 OT @ PHI (4/17/02)
Series • Série	46.....		1999 vs BUF
Season • Saison	46.....		1999 vs BUF

## Power-play chances • Supériorité numérique

## Most • Plus

Period • Période	5.....	1-2 vs BUF (4/21/99), 2nd • 2 <sup>e</sup>	
Game • Match	12.....	5-0 @ TOR (5/2/02)	
Series • Série	35 (2x).....	Last • Dern:	2004 vs TOR
Season • Saison	95.....		2007 vs PIT, NJ, BUF & ANA

## Most allowed • Plus accordés

Period • Période	6.....	3-4 vs TOR (5/12/02), 1st • 1 <sup>ère</sup>
Game • Match	11.....	8-4 @ TB (4/25/06)
Series • Série	32.....	2004 vs TOR
Season • Saison	99.....	2007 vs PIT, NJ, BUF & ANA

## Power-play goals • Buts en AN

## Most • Plus

Period • Période	2 (8x).....	Last • Dern:	5-4 @ PIT (4/14/10), 2nd • 2 <sup>e</sup>
Game • Match	3 (3x).....	Last • Dern:	8-4 @ TB (4/25/06)
Series • Série	8.....		2006 vs TB
Season • Saison	18.....		2007 vs PIT, NJ, BUF & ANA

## Most allowed • Plus accordés

Period • Période	2 (4x).....	Last • Dern:	2-3 @ NJ (4/28/07), 1st • 1 <sup>ère</sup>
Game • Match	3 (2x).....	Last • Dern:	3-5 @ PIT (4/11/08)
Series • Série	7.....		2010 vs PIT
Season • Saison	12.....		2007 vs PIT, NJ, BUF & ANA

## Shorthanded goals • Buts en DN

## Most • Plus

Period • Période	1 (8x).....	Last • Dern:	2-6 @ ANA (6/6/07), 2nd • 2 <sup>e</sup>
Game • Match	1 (8x).....	Last • Dern:	2-6 @ ANA (6/6/07)
Series • Série	2.....		2003 vs PHI
Season • Saison	3 (2x).....	Last • Dern:	2007 vs PIT, NJ, BUF & ANA

## Most allowed • Plus accordés

Period • Période	1 (10x).....	Last • Dern:	4-7 vs PIT (4/20/10), 2nd • 2 <sup>e</sup>
Game • Match	2.....		6-7 OT vs BUF (5/5/06)
Series • Série	3.....		2006 vs BUF
Season • Saison	4.....		1998 vs NJ & WSH

## Shutouts • Jeux blancs

## Most • Plus

Series • Série	3.....	2002 vs PHI
Season • Saison	4.....	2002 vs PHI & TOR

## Most, opponent • Plus, adversaire

Series • Série	3.....	2004 vs TOR	
Season • Saison	4.....	Last • Dern:	2003 vs NYI, PHI & NJ

## Playoff records • Records en séries

## Results • Résultats

Largest margin of victory • Plus grand écart lors d'une victoire	5	5-0 @ TOR (5/2/02)
Largest margin of defeat • Plus grand écart lors d'une défaite	5	1-6 @ WSH (5/9/98)
Longest winning streak • Plus longue séquence de victoires consécutives	6	Last • Dern: 4/30/07 - 5/14/07
Longest losing streak • Plus longue séquence de défaites consécutives	8	5/13/98 - 4/15/00
Longest home winning streak • Plus longue séquence de victoires consécutives à domicile	4 (2x)	Last • Dern: 4/19/07 - 5/14/07
Longest home losing streak • Plus longue séquence de défaites consécutives à domicile	6	Last • Dern: 6/4/07 - 4/24/10
Longest road winning streak • Plus longue séquence de victoires consécutives à l'extérieur	4	5/5/07 - 5/19/07
Longest road losing streak • Plus longue séquence de défaites consécutives à l'extérieur	13	4/24/98 - 4/17/02
Most home wins in a series • Plus de victoires à domicile dans une série	3	1998 vs NJ
Most home wins in a season • Plus de victoires à domicile dans une saison	6 (2x)	Last • Dern: 2007 vs PIT, NJ, BUF & ANA
Most home losses in a series • Plus de défaites à domicile dans une série	3 (2x)	Last • Dern: 2010 vs PIT
Most home losses in a season • Plus de défaites à domicile dans une saison	4 (2x)	Last • Dern: 2006 vs TB & BUF
Most road wins in a series • Plus de victoires à l'extérieur dans une série	3	2007 vs BUF
Most road wins in a season • Plus de victoires à l'extérieur dans une saison	7	2007 vs PIT, NJ, BUF & ANA
Most road losses in a series • Plus de défaites à l'extérieur dans une série	3 (4x)	Last • Dern: 2007 vs ANA
Most road losses in a season • Plus de défaites à l'extérieur dans une saison	5	1998 vs NJ & WSH
Most overtime wins in a series • Plus de victoires en prolongation dans une série	2 (3x)	Last • Dern: 2007 vs BUF
Most overtime wins in a season • Plus de victoires en prolongation dans une saison	4	2003 vs NYI, PHI & NJ
Most overtime losses in a series • Plus de défaites en prolongation dans une saison	3	2006 vs BUF
Most overtime losses in a season • Plus de défaites en prolongation dans une saison	3	2006 vs TB & BUF
Longest overtime game (win)		47:06, 4/22/10 @ PIT
Longest overtime game (loss)		44:30, 5/4/02 @ TOR
Most wins in a season • Plus de victoires dans une saison	13	2007 vs PIT, NJ, BUF & ANA

## Senators speed • Plus rapide des Sénateurs

From start of period • Du début d'une période	0:09	Dany Heatley: 4/11/07 vs PIT, 3rd • 3 <sup>e</sup>
From start of game • Du début d'un match	0:18	Peter Regin: 4/16/10 @ PIT
Fastest two goals • Deux buts les plus rapides	0:15	5/5/06 vs BUF; Jason Spezza (3:05 - 1st • 1 <sup>er</sup> ), Bryan Smolinski (3:20 - 1st • 1 <sup>er</sup> )
Fastest three goals • Trois buts les plus rapides	4:00	5/2/02 @ TOR; Martin Havlat (7:44 - 1st • 1 <sup>er</sup> ), Radek Bonk (9:04 - 1st • 1 <sup>er</sup> ), Shane Hnidy (11:44 - 1st • 1 <sup>er</sup> )
Fastest power-play goal • En avantage numérique	0:04	Jason Spezza: 5/19/03 vs NJ
Fastest shorthanded goal • En désavantage numérique	0:10	Todd White: 5/19/03 vs NJ
Fastest overtime goal • En prolongation	2:34	Daniel Alfredsson: 4/23/97 vs BUF

## Opponent speed • Plus rapide des adversaires

From start of period • Du début d'une période	0:09	Chris Drury: 5/16/07 vs BUF, 1st • 1 <sup>er</sup>
From start of game • Du début d'un match	0:09	Chris Drury: 5/16/07 vs BUF
Fastest two goals • Deux buts les plus rapides	0:12	4/20/10 vs PIT; Sidney Crosby (3:47 - 2nd • 2 <sup>e</sup> ), Matt Cooke (3:59 - 2nd • 2 <sup>e</sup> )
Fastest three goals • Trois buts les plus rapides	1:55	5/5/06 vs BUF; Derek Roy (18:23 - 3rd • 3 <sup>e</sup> ), Tim Connolly (19:49 - 3rd • 3 <sup>e</sup> ), Chris Drury (0:18 - 4th • 4 <sup>e</sup> )
Fastest power-play goal • En avantage numérique	0:07	Brian Holzinger: 4/25/99 @ BUF
Fastest shorthanded goal • En désavantage numérique	0:33	John Madden: 5/17/03 @ NJ
Fastest overtime goal • En prolongation	0:18	Chris Drury: 5/5/06 vs BUF

## Playoff records • Records en séries

## Individual records • Records individuels

## Games • Parties jouées

## Most • Plus

Season • Saison.....	20	Several players • Nombreux joueurs
Career • Carrière.....	107	Daniel Alfredsson

## Goals • Buts

## Most • Plus

Period • Période.....	3	Daniel Alfredsson vs WSH (5/11/98), 1st • 1 <sup>re</sup>
Game • Match.....	3 (2x)	Alfredsson vs NJ (4/28/98), Alfredsson vs WSH (5/11/98)
Series • Série.....	6	Martin Havlat vs TB (2006)
Season • Saison.....	14	Daniel Alfredsson (2007)
Career • Carrière.....	45	Daniel Alfredsson

## Assists • Aides

## Most • Plus

Period • Période.....	3	Jason Spezza @ TB (4/25/06), 3rd • 3 <sup>e</sup>
Game • Match.....	4	Jason Spezza @ TB (4/25/06)
Series • Série.....	8 (2x)	Dany Heatley and Jason Spezza vs TB (2006)
Season • Saison.....	15 (2x)	Dany Heatley and Jason Spezza (2007)
Career • Carrière.....	43	Daniel Alfredsson

## Points • Points

## Most/Plus

Period • Période.....	3 (2x)	Last • Dern: Jason Spezza @ TB (4/25/06) (0-3), 3rd • 3 <sup>e</sup>
Game • Match.....	4	Jason Spezza @ TB (4/25/06) (0-4)
Series • Série.....	10 (4x)	Last • Dern: Dany Heatley (3-7) vs NJ (2007)
Season • Saison.....	22	Alfredsson (14-8) Heatley (7-15), Spezza (7-15) (2007)
Career • Carrière.....	88	Daniel Alfredsson

## Power-play goals • Buts en AN

## Most • Plus

Period • Période.....	2	Jason Spezza @ BUF (5/10/06), 3rd • 3 <sup>e</sup>
Game • Match.....	2	Jason Spezza @ BUF (5/10/06)
Series • Série.....	4	Daniel Alfredsson vs PHI (2003)
Season • Saison.....	6	Daniel Alfredsson (2007)
Career • Carrière.....	21	Daniel Alfredsson

## Shorthanded goals • Buts en DN

## Most • Plus

Period • Période.....	1 (8x)	Last • Dern: Daniel Alfredsson vs ANA (6/6/07), 2nd • 2 <sup>e</sup>
Game • Match.....	1 (8x)	Last • Dern: Daniel Alfredsson vs ANA (6/6/07)
Series • Série.....	1 (8x)	Last • Dern: Daniel Alfredsson vs ANA (6/6/07)
Season • Saison.....	1 (8x)	Last • Dern: Daniel Alfredsson (2007)
Career • Carrière.....	3	Mike Fisher

## Game-winning goals • Buts gagnants

## Most • Plus

Series • Série.....	2 (6x)	Last • Dern: Daniel Alfredsson vs BUF (2007)
Season • Saison.....	4	Daniel Alfredsson (2007)
Career • Carrière.....	11	Daniel Alfredsson

## Overtime goals • Buts en prolongation

## Most • Plus

Series • Série.....	1 (12x)	Last • Dern: Matt Carkner @ PIT (2010)
Season • Saison.....	1 (12x)	Last • Dern: Matt Carkner @ PIT (2010)
Career • Carrière.....	2	Daniel Alfredsson

## Playoff records • Records en séries

**Shots • Tirs****Most • Plus**

Period • Période.....	7	Alexei Yashin @ WSH (5/9/98), 2nd • 2 <sup>e</sup>
Game • Match.....	10 (2x)	Last • Dern: Marian Hossa vs TOR (4/12/04)
Series • Série.....	32	Marian Hossa vs TOR (2004)
Season • Saison.....	66	Daniel Alfredsson (2007)
Career • Carrière.....	325	Daniel Alfredsson

**Penalty minutes • Minutes de punition****Most • Plus**

Period • Période.....	16	Jarkko Ruutu vs PIT (4/20/10), 3rd • 3 <sup>e</sup>
Game • Match.....	16 (3x)	Phil Crowe vs BUF (4/27/97); Ruutu, Neil vs PIT (4/20/2010)
Series • Série.....	34	Jarkko Ruutu vs PIT (2010)
Season • Saison.....	34	Jarkko Ruutu vs PIT (2010)
Career • Carrière.....	131	Chris Neil

**Goaltenders • Gardiens****Appearances • Matches disputés****Most • Plus**

Season • Saison.....	20	Ray Emery (2007)
Career • Carrière.....	41	Patrick Lalime

**Shutouts • Blanchissages****Most • Plus**

Series • Série.....	3	Patrick Lalime vs PHI (2002) ^
Season • Saison.....	4	Patrick Lalime (2002)
Career • Carrière.....	5	Patrick Lalime

**Saves • Arrêts****Most • Plus**

Period • Période.....	19	Martin Gerber @ PIT (4/11/08), 1st • 1 <sup>re</sup>
Game • Match.....	56	Pascal Leclaire @ PIT (4/22/10)
Series • Série.....	179	Patrick Lalime vs TOR (2002)
Season • Saison.....	458	Ray Emery (2007)
Career • Carrière.....	944	Patrick Lalime

**Shots • Tirs****Most • Plus**

Period • Période.....	20 (2X)	Martin Gerber @ PIT (4/11/08), 1st • 1 <sup>re</sup> ; 2nd • 2 <sup>e</sup>
Game • Match.....	59	Pascal Leclaire @ PIT (4/22/10)
Series • Série.....	195	Patrick Lalime vs TOR (2002)
Season • Saison.....	505	Ray Emery (2007)
Career • Carrière.....	1,019	Patrick Lalime

**Wins • Victoires****Most • Plus**

Season • Saison.....	13	Ray Emery (2007)
Career • Carrière.....	21	Patrick Lalime

**Goals-against average • Moyenne de buts alloués**

(Minimum five games played • Minimum de cinq parties jouées)

**Best • Meilleur**

Series • Série.....	0.40	Patrick Lalime vs PHI (2002)
Season • Saison.....	1.39	Patrick Lalime (2002)
Career • Carrière.....	1.76	Patrick Lalime



Playoff records • Records en séries

Ottawa Senators career playoff stats • Statistiques des Sénateurs en carrière en séries

Player Joueur	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN	Player Joueur	GP PJ	G B	A A	Pts Pts	PIM PUN
Daniel Alfredsson	107	45	43	88	68	Curtis Leschyshyn	36	0	2	2	10
Magnus Arvedson	52	3	8	11	34	Steve Martins	2	0	0	0	0
Cody Bass	4	1	0	1	6	Dean McAmmond	22	5	3	8	15
Bill Berg	2	0	0	0	0	Shawn McEachern	44	4	13	17	30
Radim Bicanek	7	0	0	0	8	Andrej Meszaros	34	2	7	9	36
Peter Bondra	7	0	0	0	6	Milan Michalek	1	0	0	0	0
Radek Bonk	61	9	15	24	38	Brad Miller	1	0	0	0	0
Benoit Brunet	12	0	3	3	0	Chris Murray	11	1	0	1	8
Chris Campoli	6	0	2	2	4	Stan Neckar	9	0	0	0	2
Matt Carikner	6	1	0	1	12	Chris Neil	74	7	5	12	131
Zdeno Chara	45	3	11	14	57	Ricard Persson	4	0	0	0	15
Jonathan Cheechoo	1	0	0	0	0	Chris Phillips	97	6	7	13	80
Tom Chorske	5	0	1	1	2	Lance Pitlick	20	0	1	1	21
Mike Commodore	4	0	2	2	0	Brian Pothier	16	2	1	3	10
Mike Comrie	20	2	4	6	17	Tom Preissing	20	2	5	7	10
Joe Corvo	20	2	7	9	6	Vaclav Prospal	16	0	4	4	4
Phil Crowe	3	0	0	0	16	Karel Rachunek	20	1	3	4	14
Matt Cullen	6	3	5	8	0	Wade Redden	94	12	33	45	55
Randy Cunneyworth	13	1	2	3	16	Peter Regin	6	3	1	4	6
Andreas Dackell	32	4	3	7	4	Jamie Rivers	1	0	0	0	4
Alexandre Daigle	7	0	0	0	2	Randy Robitaille	2	0	1	1	0
Greg de Vries	7	0	1	1	8	André Roy	7	0	0	0	18
Ted Donato	1	0	0	0	0	Jarkko Ruutu	6	2	1	3	34
Shean Donovan	6	1	0	1	2	Sami Salo	26	3	2	5	4
Steve Duchesne	7	1	4	5	0	Oleg Saprykin	15	1	1	2	4
Patrick Eaves	17	1	2	3	12	Peter Schaefer	53	5	15	20	34
Nelson Emerson	4	1	3	4	0	Petr Schastlivy	1	0	0	0	0
Pat Falloon	2	0	0	0	0	Christoph Schubert	31	0	2	2	34
Mike Fisher	75	14	14	28	66	Ryan Shannon	2	0	0	0	0
Nick Foligno	10	1	1	2	4	Mike Sillinger	4	0	0	0	2
Colin Forbes	5	1	0	1	14	Zack Smith	6	0	0	0	5
Bruce Gardiner	21	1	4	5	8	Bryan Smolinski	35	6	11	17	12
Martin Havlat	51	14	20	34	36	Jason Spezza	46	14	32	46	18
Dany Heatley	34	10	25	33	31	Cory Stillman	4	2	0	2	2
Shane Hnidy	14	1	1	2	12	Andy Sutton	6	0	0	0	8
Marian Hossa	51	13	21	34	18	Patrick Traverse	6	0	0	0	2
Jody Hull	14	1	1	2	2	Shaun Van Allen	46	1	4	5	35
Andreas Johansson	2	0	0	0	0	Vaclav Varada	33	3	7	10	34
Joë Juneau	6	2	1	3	0	Antoine Vermette	38	4	4	8	18
Erik Karlsson	6	1	5	6	4	Anton Volchenkov	61	3	12	15	48
Chris Kelly	36	4	9	13	8	Todd White	39	8	3	11	16
Igor Kravchuk	21	3	4	7	4	Jesse Winchester	6	0	0	0	0
Eric Lacroix	4	0	1	1	0	Alexei Yashin	26	6	9	15	20
Denny Lambert	17	0	1	1	28	Juha Ylonen	12	0	5	5	2
Martin Lapointe	4	0	0	0	4	Jason York	28	2	4	6	21
Janne Laukkanen	22	2	3	5	18	Rob Zamuner	10	2	0	2	8
Grant Ledyard	6	0	0	0	16	Sergei Zholtok	18	1	3	4	0
Brian Lee	4	0	0	0	2						

Goalkeeper Gardien	GP PJ	Min Min	GAA Moy	W V	L D	EN FD	SO BL	GA BC	SA T	Sv% % Ar
Tom Barrasso	6	72	2.58	2	4	1	0	16	168	905
Brian Elliott	4	203	4.14	1	2	0	0	14	81	853
Ray Emery	30	1,852	2.46	18	12	0	3	60	670	910
Martin Gerber	4	238	3.53	0	4	2	0	14	159	912
Patrick Lalime	41	2,550	1.76	21	20	0	5	75	1,019	926
Pascal Leclaire	2	211	2.85	1	2	0	0	10	115	920
Martin Prusek	1	40	1.50	0	0	0	0	1	15	933
Damian Rhodes	12	740	2.19	5	7	0	0	27	301	910
Ron Tugnutt	11	617	2.53	3	7	0	1	26	235	889

## Playoff records • Records en séries

## Senators overall playoff record analysis (1997-2010)

## Analyse de la fiche des séries (1997-2010)

Overall record • Fiche au total.....	51-58
Home record • Fiche à domicile.....	26-27
Road record • Fiche à l'extérieur.....	25-31
Overtime record • Fiche en prolongation.....	12-12

## Series summaries • Sommaire des séries

Year Année	Series Série	Team Équipe	Result Résultat
2010.....	OF	Pittsburgh	2-4
2008.....	OF	Pittsburgh	0-4
2007.....	F	Anaheim	1-4
2007.....	CF/FA	Buffalo	4-1
2007.....	SF/DF	New Jersey	4-1
2007.....	OF	Pittsburgh	4-1
2006.....	SF/DF	Buffalo	1-4
2006.....	OF	Tampa Bay	4-1
2004.....	OF	Toronto	3-4
2003.....	CF/FA	New Jersey	3-4
2003.....	SF/DF	Philadelphia	4-2
2003.....	OF	NY Islanders	4-1
2002.....	SF/DF	Toronto	3-4
2002.....	OF	Philadelphia	4-1
2001.....	OF	Toronto	0-4
2000.....	OF	Toronto	2-4
1999.....	OF	Buffalo	0-4
1998.....	SF/DF	Washington	1-4
1998.....	OF	New Jersey	4-2
1997.....	OF	Buffalo	3-4

F Stanley Cup final/Finale de la Coupe Stanley

CF/FA Eastern Conference finals/Finale de l'Association de l'Est

SF/DF Eastern Conference semifinals/Demi-finale de l'Association de l'Est

OF Eastern Conference quarter-finals/Quart de finale de l'Association de l'Est

## Based on goals • Selon les buts

1-goal game • Diff. d'un but.....	25-28
2-goal games • Diff. de 2 buts.....	10-15
3-or-more-goal games • Diff. de 3 buts ou plus.....	16-15
Scoring first • Comptant le 1er but.....	34-15
Opponent scoring first • Allouant le 1er but.....	17-43
Leading after 1 period • Menant après 1 période.....	23-5
Trailing after 1 period • Adv. menant après 1 période.....	9-26
Tied after 1 period • Égalité après 1 période.....	19-27
Leading after 2 periods • Menant après 2 périodes.....	36-6
Trailing after 2 periods • Adv. menant après 2 périodes.....	3-39
Tied after 2 periods • Égalité après 2 périodes.....	12-13

## Based on shots • Selon les tirs

Outshooting opponent • Obtenant plus de tirs.....	31-37
Outshot by opponent • Adv. obtenant plus de tirs.....	19-20
Even shots • Même nombre de tirs.....	1-1

## Goals by period • Buts par période

	1	2	3	OT/P	T	Avg
Ottawa.....	70	102	70	12	254	2.33
Opponent • Adversaires.....	75	91	87	12	265	2.43

## Shots by period • Tirs par période

	1	2	3	OT/P	T	Avg
Ottawa.....	1,031	1,126	943	171	3,271	30.1
Opponent • Adversaires.....	906	1,004	866	141	2,917	26.8

## Power play • Avantage numérique

	G/B	Att/OCC	Pct/Pct
Overall • Au total.....	84	508	16.5
Home • À domicile.....	39	270	14.4
Road • À l'extérieur.....	45	238	18.9

## Penalty killing • Désavantage numérique

	G/B	Att/OCC	Pct/Pct
Overall • Au total.....	66	472	86.1
Home • À domicile.....	29	238	87.9
Road • À l'extérieur.....	37	234	84.2

## Penalties • Punition

	GP/PJ	Min/Min	Avg/Moy
Ottawa.....	109	1,441	13.2

## Situational goals for and against/Pour et contre

	GF/BP	GA/BC
Does not include goaltenders/Gardiens non inclus		
Five-on-five • Cinq contre cinq.....	149	181
Five-on-four • Cinq contre quatre.....	81	7
Five-on-three • Cinq contre trois.....	10	0
Four-on-four • Quatre contre quatre.....	6	5
Four-on-three • Quatre contre trois.....	5	0
Three-on-three • Trois contre trois.....	0	0
Three-on-four • Trois contre quatre.....	0	2
Three-on-five • Trois contre cinq.....	0	8
Four-on-five • Quatre contre cinq.....	8	56
Empty net • Filet désert.....	7	3



**OPPONENTS**  
**ADVERSAIRES**

©/M

## Anaheim Ducks



### Series notes • Notes de séries

Ducks forward Bobby Ryan scored the only goal of the shootout as the teams required the extra session for the second consecutive season in the only meeting of the 2010-11 campaign – a 2-1 Anaheim win – on Jan. 18 at Scotiabank Place. Daniel Alfredsson scored the game-deciding shootout winner when the clubs last met in California on 12/6/09. . . . Senators assistant coach Luke Richardson played his 1,417th and final NHL game when he skated in Ottawa's lone matchup with the Ducks on 10/24/08 at Scotiabank Place. . . . With the exception of the 2007 Stanley Cup final, the Ducks' 4-3 win on 10/24/08 remains Anaheim's only regulation-time victory in Ottawa since a 5-2 win on 3/22/98. . . . Ottawa has won seven of its last 12 regular-season games against the Ducks, outscoring them 37-23. . . . The Senators recorded a franchise game-high 53 shots vs Anaheim (3/22/98, 5-2 loss) as Mikhail Shtalenkov recorded a club record 51 saves (*later equalled*) against Ottawa. . . . Senators GM Bryan Murray served as Anaheim's head coach in 2002-03, posting a 29-45-8 record, and guided the Ducks as general manager in 2002-03 when they were Stanley Cup finalists for the first time. . . . The teams have required a shootout to decide the game's outcome in three of the five meetings since its inception prior to the 2005-06 campaign. • L'attaquant des Ducks Bobby Ryan a inscrit le seul but de la fusillade alors que les deux équipes ont dû avoir recours à la supplémentaire pour une deuxième saison consécutive dans le seul affrontement de la campagne 2010-2011 campaign – un gain de 2-1 d'Anaheim – le 18 janvier à la Place Banque Scotia. . . . Daniel Alfredsson a inscrit le but décisif en tirs de barrage lors du dernier affrontement entre les deux clubs en Californie, le 12/6/09. . . . L'entraîneur-adjoint des Sénateurs Luke Richardson a disputé son 1 417<sup>e</sup> et dernier match dans la LNH lors du seul affrontement d'Ottawa contre les Ducks, le 10/24/08 à la Place Banque Scotia. . . . À l'exception de la finale de la Coupe Stanley 2007, la victoire de 4-3 des Ducks le 10-24-08 est le seul gain d'Anaheim en temps réglementaire à Ottawa depuis le gain de 5-2, le 3/22/98. . . . Ottawa a remporté sept de ses 12 derniers matchs en saison régulière contre les Ducks, ayant le meilleur 37-23 au chapitre des buts marqués. . . . Les Sénateurs ont établi un record de concession avec 53 tirs au but contre Anaheim (3/22/98, *revers de 5-2*) alors que Mikhail Shtalenkov a établi un record d'équipe avec 51 arrêts (*égalé plus tard*) contre Ottawa. . . . Le DG des Sénateurs, Bryan Murray, a été entraîneur-chef à Anaheim en 2001-2002, présentant une fiche de 29-45-8, et il a été directeur général des Ducks en 2002-2003, lorsqu'ils ont participé à la finale de la Coupe Stanley pour la première fois. . . . Les deux équipes ont eu besoin de la fusillade pour déterminer l'issue d'une rencontre dans deux des cinq affrontements depuis son implantation avant la campagne 2005-2006.

**Honda Center**  
2695 E. Katella Ave.  
Anaheim, Calif. 92806

Internet.....ducks.nhl.com  
Twitter.....@AnaheimDucks

Owners.....Henry and Susan Samuelli  
Chief executive officer.....Michael Schulman  
Executive vice-president and general manager.....Bob Murray  
Senior vice-president of hockey operations.....David McNab  
Head coach.....Randy Carlyle  
Assistant coaches.....Dave Farrish, Mike Foligno  
Goaltending consultant.....Pete Peeters  
Director of media and communications.....Alex Gilchrist  
Media and communications manager.....Steve Hoem  
Media and communications manager.....Lauren O'Gorman  
General office.....714-940-2900

Inaugural season • Saison inaugurale.....1993-94  
Stanley Cup titles • Championnats de la Coupe Stanley.....1 (2007)  
Home ice • Domicile.....Honda Center (1993)  
Building capacity • Capacité de l'amphithéâtre.....17,174  
2010-11 record • Fiche 2010-11.....47-30-5  
AHL affiliate • Club affilié LAH.....Syracuse Crunch

### Series information • Fiche des séries

Season Saison	OVERALL • SAISON				HOME • DOMICILE				AWAY • ÉTRANGER			
	W	L	T	O	W	L	T	O	W	L	T	O
1993-94	1	1	0	0	1	0	0	0	0	1	0	0
1994-95	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
1995-96	0	2	0	0	0	1	0	0	0	1	0	0
1996-97	0	2	0	0	0	1	0	0	0	1	0	0
1997-98	0	1	1	0	0	1	0	0	0	0	1	0
1998-99	0	0	2	0	0	0	1	0	0	0	1	0
1999-2000	2	0	0	0	1	0	0	0	1	0	0	0
2000-01	1	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0
2001-02	1	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0	0
2002-03	1	1	0	0	1	0	0	0	0	1	0	0
2003-04	1	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0	0
2004-05	Season cancelled • Saison annulée											
2005-06	0	0	-	1	0	0	-	1	0	0	-	0
2006-07	0	0	-	0	0	0	-	0	0	0	-	0
2007-08	0	1	-	0	0	0	-	0	0	1	-	0
2008-09	0	1	-	0	0	1	-	0	0	0	-	0
2009-10	1	0	-	0	0	0	-	0	1	0	-	0
2010-11	0	0	-	1	0	0	-	1	0	0	-	0
<b>Total</b>	<b>8</b>	<b>9</b>	<b>3</b>	<b>2</b>	<b>4</b>	<b>4</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>4</b>	<b>5</b>	<b>2</b>	<b>0</b>

### Series records • Records de séries

**Longest streaks • Plus longues séquences**  
Winning • Victoires.....5.....11/13/99 - 1/16/03  
Losing • Défaites.....5.....3/13/94 - 3/5/97  
Undefeated • Sans défaite.....7.....12/28/98 - 1/16/03 (5-2-2-0)  
Winless • Sans victoire.....9.....3/13/94 - 3/17/99 (0-6-3)

### Most goals, game • Plus de buts, match

Scored • Comptés.....4 (5x).....Last • Dernier: 12/6/09 (4-3 SO W/V FUS)  
Allowed • Alloués.....5 (2x).....Last • Dernier: 3/22/98 (5-2 L/D)  
Both teams • Deux clubs.....7 (2x).....Last • Dernier: 3/22/98 (5-2 L/D)

### Last transaction • Dernière transaction

2/17/11 Acquired a sixth-round draft choice (*previously obtained from Phoenix*) in 2011 in exchange for forward Jarkko Ruutu • Acquisition d'une choix de sixième ronde (*obtenue antérieurement de Phoenix*) en 2011 en retour de l'attaquant Jarkko Ruutu

### 2011-12 schedule • Calendrier vs Anaheim

1/21/12.....@ Anaheim.....4 p.m. • 16 h  
All times are Eastern • Heure de l'Est

**TD Garden**

100 Legends Way  
Boston, Mass. 02114



Internet.....bruins.nhl.com  
Twitter.....@NHLBruins

Owner and governor.....Jeremy M. Jacobs  
Senior advisor to owner.....Harry Sindel  
Executive vice-president.....Cam Neely  
General manager.....Peter Chiarelli  
Assistant general manager.....Jim Benning  
Assistant general manager.....Don Sweeney  
Head coach.....Claude Julien  
Assistant coaches.....Doug Houda, Doug Jarvis, Geoff Ward  
Goaltending coach.....Bob Essensa  
Director of communications.....Matthew Chmura  
Director of publications and information.....Heidi Holland  
Assistant director of media relations.....Eric Tosi  
General office.....617-624-2327

Inaugural season • Saison inaugurale.....1924-25  
Stanley Cup titles • Championnats de la Coupe Stanley.....6  
(1929, 1939, 1941, 1970, 1972, 2011)  
Home ice • Domicile.....TD Garden (1995)  
Building capacity • Capacité de l'amphithéâtre.....17,565  
2010-11 record • Fiche 2010-11.....46-25-11  
AHL affiliate • Club affilié LAH.....Providence Bruins

**Series information • Fiche des séries**

Season Saison	OVERALL - SAISON			HOME - DOMICILE			AWAY - ÉTRANGER		
	W	L	T	W	L	T	W	L	T
1992-93	0	7	0	0	3	0	0	4	0
1993-94	0	5	0	0	2	0	0	3	0
1994-95	0	4	0	0	2	0	0	2	0
1995-96	0	3	2	0	1	2	0	2	0
1996-97	4	2	0	1	2	0	3	0	0
1997-98	0	4	2	0	3	0	0	1	2
1998-99	2	3	0	1	1	0	1	2	0
1999-2000	4	0	1	2	0	1	2	0	0
2000-01	3	1	1	2	0	0	1	1	1
2001-02	3	2	0	3	0	0	0	2	0
2002-03	3	1	1	2	0	0	1	1	1
2003-04	3	2	1	2	1	0	1	1	1
2004-05	Season cancelled • Saison annulée								
2005-06	4	3	-1	3	1	-0	1	2	-1
2006-07	4	4	-0	2	2	-0	2	2	-0
2007-08	4	4	-0	2	2	-0	2	2	-0
2008-09	1	4	-1	1	1	-1	0	3	-0
2009-10	2	2	-2	0	2	-1	2	0	-1
2010-11	1	5	-0	0	3	-0	1	2	-0
<b>Total</b>	<b>38</b>	<b>56</b>	<b>8</b>	<b>21</b>	<b>26</b>	<b>3</b>	<b>17</b>	<b>30</b>	<b>5</b>

**Series records • Records de séries**

**Longest streaks • Plus longues séquences**

Winning • Victoires.....4 (2x).....Last • Dernier: 4/7/07-12/18/07  
Losing • Défaites.....17.....10/12/92-11/9/95  
Undefeated • Sans défaite.....6.....10/7/99-10/5/00 (4-0-2-0)  
Winless • Sans victoire.....22.....10/12/92-11/9/96 (0-20-2-0)

**Most goals, game • Plus de buts, match**

Scored • Comptés.....7.....11/9/02 (7-1 W/V)  
Allowed • Alloués.....8.....4/13/94 (8-0 L/D)  
Both teams • Deux clubs.....11.....4/20/95 (6-5 L/D)

**Last transaction • Dernière transaction**

2/15/11 Acquired a second-round draft choice in 2011 in exchange for forward Chris Kelly • Acquisition d'un choix de deuxième ronde en 2011 en retour de l'attaquant Chris Kelly

**2011-12 schedule • Calendrier vs Boston**

11/1/11 @ Boston.....7 p.m. • 19 h  
12/14/11 @ Ottawa.....7:30 p.m. • 19 h 30  
1/31/12 @ Boston.....7 p.m. • 19 h  
2/25/12 @ Ottawa.....7 p.m. • 19 h  
2/28/12 @ Boston.....7 p.m. • 19 h  
4/5/12 @ Ottawa.....7:30 p.m. • 19 h 30

All times are Eastern • Heure de l'Est

**Series notes • Notes de séries**

The Bruins won each of their three games in Ottawa for a second consecutive season and emerged victorious in five of six regular-season games between the clubs (*three via shootout decisions*) in the 2010-11 season series ... Boston goaltender Tim Thomas earned three of his team's five victories over Ottawa in 2010-11 to run his lifetime record to 19-8-0-2 against the Senators ... Ottawa's lone win was a 2-0 decision on Nov. 13, which represented the team's third consecutive win at TD Garden ... The 2009-10 campaign's two victories at TD Garden were recorded over a span of six days in mid-January and included the team's first hat trick against the Bruins as Daniel Alfredsson recorded his second career natural three-goal game in a 5-1 decision on 1/18/10 in which Boston saw a 6-0-2 home win streak against Ottawa snapped ... Jason Spezza scored the game-winning goal in a 2-1 victory on 1/23/10 in his return from a 20-game injury layoff—the longest of his career ... Ottawa set a new franchise record with its ninth consecutive win at Scotiabank Place in a 3-2 victory over Boston on 4/7/09 ... The Ottawa victory dashed the Bruins' hopes of a season series sweep against the Senators for what would have been the fourth time ... Ottawa has recorded more overtime wins (*six*) against Boston than any of its other opponents, most recently on 4/11/06 (*Zdeno Chara*), with all the wins coming at home ... The Bruins are one of only four Eastern Conference teams (*New Jersey, N.Y. Rangers, Pittsburgh*) the Senators have a losing record against at home ... Ottawa has suffered more regulation regular-season losses against Boston (*56*) than any other club ... Ottawa opened its all-time series against Boston with 17 consecutive losses (*and a 22-game winless streak—0-20-2-0*) but has gone 34-32-6-4 since 1/1/97 ... Senators forwards Spezza (*10/24/02*) and Jesse Winchester (*3/29/08*) both played their first NHL games in Boston. Spezza recorded his first assist (*and point*) in his first contest ... Following a mid-February trade to the Bruins, former Senator Chris Kelly (*463 games played with Ottawa*) registered 13 points in playing in each of Boston's 25 post-season contests en route to winning the Stanley Cup. • Les Bruins ont remporté chacun de leurs trois matchs à Ottawa pour une deuxième saison consécutive et sont ressortis victorieux dans cinq des six affrontements de saison régulière entre les deux clubs (*trois via les tirs de barrage*) dans la série de la saison 2010-2011 ... Le gardien des Bruins Tim Thomas a remporté trois des cinq victoires de son équipe contre Ottawa en 2010-2011 pour porter sa fiche à vie à 19-8-0-2 contre les Sénateurs ... La seule victoire d'Ottawa est survenue le 13 novembre par la marque de 2-0, une troisième victoire consécutive pour l'équipe au TD Garden ... Les deux gains de la campagne 2009-2010 au TD Garden ont été inscrits en l'espace de six jours à la mi-janvier et incluaient le premier tour du chapeau de l'équipe contre les Bruins lorsque Daniel Alfredsson eut réussi son deuxième tour du chapeau en carrière dans un gain de 5-1, le 1/18/10, qui a vu la séquence victorieuse de 6-0-2 de Boston à domicile contre Ottawa prendre fin ... Jason Spezza a inscrit le but vainqueur dans une victoire de 2-1, le 23 janvier, alors qu'il revenait d'une absence de 20 matchs en raison d'une blessure, la plus longue de sa carrière ... Les Sénateurs ont établi un nouveau record de franchise avec un neuvième gain consécutif à la Place Banque Scotia, par la marque de 3-2 sur Boston, le 4/7/09 ... Le gain d'Ottawa a anéanti les espoirs des Bruins de balayer une série contre les Sénateurs pour une quatrième fois ... Ottawa a remporté plus de victoires en prolongation (*six*) contre Boston que contre tout autre adversaire, la plus récente remonte au 4/11/06 (*Zdeno Chara*), et tous des gains à domicile ... Les Bruins sont l'une des quatre équipes de l'Association de l'Est (*New Jersey, N.Y. Rangers, Pittsburgh*) contre qui les Sénateurs présentent une fiche perdante à domicile ... Ottawa a subi plus de revers en temps réglementaire en saison contre Boston (*56*) que contre tout autre club ... Ottawa a amorcé sa série globale contre Boston avec 17 revers consécutifs (*et une séquence de 22 matchs consécutifs sans victoire—0-20-2-0*), mais il a présenté une fiche de 34-32-6-4 depuis le 1/1/97 ... Les attaquants des Sénateurs Spezza (*10/24/02*) et Jesse Winchester (*3/29/08*) ont disputé chacun leur premier match dans la LNH à Boston. Spezza a récolté sa première passe (*et premier point*) à son premier match ... Après avoir été échangé aux Bruins à la mi-février, l'ancien des Sénateurs Chris Kelly (*463 matchs disputés avec Ottawa*) a récolté 13 points en prenant part à chacun des 25 matchs éliminatoires de Boston en route vers la conquête de la Coupe Stanley.

## Buffalo Sabres



### Séries notes • Notes de séries

The Senators saw their streak of five consecutive seasons in which they earned five victories against Buffalo come to a close as the Sabres emerged with five wins in six games between the clubs in 2010-11. . . . Through 18 NHL seasons, Ottawa maintains an even record of 43-43-10-10 against Buffalo while having gone 26-10-6 over the last six seasons against the Sabres. . . . The Senators' lone win of the season occurred on Oct. 22, when Daniel Alfredsson scored three times in a 4-2 victory, reaching 1,000 points for his NHL career (*while playing in his 1,009th NHL contest*). . . . Alfredsson ranks first among Sabres active opponents with the most goals against Buffalo (41). . . . Heading into the 2011-12 season, Senators forward Jason Spezza has recorded 26 points (13 goals, 13 assists) over his last 12 games at Buffalo (*dating to 10/27/08*) and has registered at least one point in each of the 12 contests. Spezza has not been held scoreless at First Niagara Center since 2/7/07. . . . Ottawa has won more games against Buffalo than any other opponent since the NHL lockout season of 2004-05. . . . The Senators set a franchise record for consecutive victories against an opponent with their ninth consecutive win over Buffalo in a 4-2 decision on 3/26/10 at HSBC Arena. . . . The Sabres' Thomas Vanek became the fourth opposing player to score four goals in one game against Ottawa as Buffalo avoided a regular-season series sweep against the Senators with a 5-2 victory on 4/10/10 at Scotiabank Place. It also marked Alfredsson's 1,000th career NHL game. . . . Senators defenceman Filip Kubas saw his franchise (*and NHL*) record eight-game assist streak to start a season snapped in a 5-2 victory at HSBC Arena on 10/27/08. . . . The Senators overcame a 3-1 third-period deficit by recording five goals in the game's final eight minutes en route to a 6-3 victory on 3/25/08 at Buffalo. It was only the third time in NHL history that a team scored six or more goals in a game despite scoring no more than one goal through the first 52 minutes. . . . Former Senator Wade Redden became the first defenceman to record 100 goals in an Ottawa uniform by scoring against Buffalo on 12/26/07. . . . In 2006-07, Ottawa defeated Buffalo 4-1 in the Eastern Conference final for its first playoff series win against the Sabres in four meetings and also its first trip to the Stanley Cup final. . . . Ottawa has seen a game decided in overtime a franchise-high 26 times against Buffalo, suffering a team-high 10 losses (*6-10-10 record*). . . . Nineteen of Ottawa's last 26 losses to Buffalo, dating back to 3/24/02 and including the 2006 and 2007 playoffs, have been one-goal games. . . . The Senators have been blanked nine times by the Sabres, with each of the first eight shutouts occurring in Buffalo before a 1-0 shootout setback on Dec. 4 at Scotiabank Place. . . . Ottawa played its first playoff game in modern franchise history in Buffalo on 4/17/97 (*3-1 loss*). . . . Les Sénateurs ont vu leur séquence de cinq saisons consécutives au cours desquelles ils ont remporté cinq victoires contre Buffalo prendre fin alors que les Sabres ont remporté cinq gains en six matchs entre les deux clubs en 2010-2011. . . . En 18 saisons dans la LNH, Ottawa présente une fiche égale de 43-43-10-10 contre Buffalo, dont un dossier de 26-10-6 au cours des six dernières saisons contre les Sabres. . . . La seule victoire des Sénateurs lors de la série de saison est survenue le 22 octobre, lorsque Daniel Alfredsson est marqué trois fois dans une victoire de 4-2 pour atteindre le plateau des 1 000 points en carrière dans la LNH (*tout en disputant son 1 009<sup>e</sup> match dans la LNH*). . . . Alfredsson occupe le premier rang parmi les adversaires actifs des Sabres pour le plus grand nombre de buts contre Buffalo (41). . . . Avant d'entamer la saison 2011-2012, l'attaquant Jason Spezza, des Sénateurs, a récolté 26 points (13 buts, 13 aides) au cours de ses 12 derniers matchs à Buffalo (*depuis le 10/27/08*) et il a récolté au moins un point à chacun des 12 affrontements. Spezza a obtenu au moins un point au First Niagara Center depuis 2/7/07. . . . Ottawa a remporté plus de matchs contre Buffalo que contre tout autre adversaire depuis le lockout de 2004-2005 dans la LNH. . . . Les Sénateurs ont établi un record de franchise au chapitre des victoires consécutives contre un adversaire avec leur neuvième gain de suite contre Buffalo, par la marque de 4-2, le 3/26/10 au First Niagara Center. . . . Thomas Vanek, des Sabres, est devenu le quatrième joueur adverse à inscrire quatre buts dans un match contre Ottawa alors que Buffalo a évité un balayage dans la série de saison régulière contre les Sénateurs avec un gain de 5-2, le 4/10/10 à la Place Banque Scotia. Il s'agissait aussi du 1 000<sup>e</sup> match en carrière d'Alfredsson dans la LNH. . . . Le défenseur Filip Kubas, des Sénateurs, a vu son record de franchise (*de la LNH*) de huit matchs consécutifs avec une aide au début de la saison prendre fin dans un gain de 5-2 au First Niagara Center, le 10/27/08. . . . Les Sénateurs ont comblé un retard de 3-1 en troisième période en inscrivant cinq buts dans les huit dernières minutes de jeu, pour l'emporter 6-3, le 3/25/08 à Buffalo. Il s'agissait seulement de la troisième fois de l'histoire de la LNH qu'une équipe parvenait à inscrire six buts ou plus dans un match, et ce, malgré qu'elle n'ait pas réussi à compter plus qu'un feu au cours des 52 premières minutes. . . . L'ancien des Sénateurs Wade Redden est devenu le premier défenseur à marquer 100 buts dans l'uniforme d'Ottawa, grâce à un but marqué le 12/26/07. . . . En 2006-2007, Ottawa a éliminé Buffalo en quatre matchs en finale de l'Association de l'Est, pour remporter sa première série en quatre rencontres et pour accéder à sa première finale de la Coupe Stanley. . . . Ottawa a affronté Buffalo en prolongation à 26 reprises, une marque d'équipe, surpassant 10 revers, un sommet d'équipe (*fiche de 6-10-10*). . . . Dix-neuf des 26 derniers revers d'Ottawa contre Buffalo, remontant jusqu'à 3/24/02 et incluant les séries éliminatoires 2006 et 2007, ont été des matchs d'un seul but. . . . Les Sénateurs ont été blanchis à neuf reprises par les Sabres, dont les huit premières fois à Buffalo avant un revers de 1-0 en finale le 4 décembre à la Place Banque Scotia. . . . Ottawa a disputé son tout premier match en séries éliminatoires contre Buffalo, le 4/17/97 (*revers de 3-1*).

### First Niagara Center

One Seymour H. Knox III Plaza  
Buffalo, N.Y. 14203

Internet.....sabres.nhl.com  
Twitter.....@SabresDotCom

Owner.....Terrence M. Pegula  
President and alternate governor.....Theodore N. Black  
Senior advisor and alternate governor.....Kenneth Sawyer  
Senior advisor.....Clifford Benson  
Advisor.....Daniel DiPofi  
General manager.....Darcy Regier  
Head coach.....Lindy Ruff  
Assistant coaches.....Kevyn Adams, James Patrick  
Goaltender coach.....Jim Corsi  
Vice-president of public and community relations.....Michael Gilbert  
Director of media relations.....Chris Bandura  
Public relations assistant.....Ian Ott  
Public relations assistant.....Marc Heintzman  
General office.....716-855-4100

Inaugural season • Saison inaugurale.....1970-71  
Stanley Cup titles • Championnats de la Coupe Stanley.....None • Aucun  
Home ice • Domicile.....First Niagara Center (1996)  
Building capacity • Capacité de l'arène.....18,690  
2010-11 record • Fiche 2010-11.....43-29-10  
AHL affiliate • Club affilié LAH.....Rochester Americans

### Séries information • Fiche des séries

Season Saison	OVERALL • SAISON			HOME • DOMICILE			AWAY • ÉTRANGER					
	W	L	T	W	L	T	W	L	T			
1992-93	1	5	1	0	1	2	1	0	0	3	0	0
1993-94	0	5	0	0	0	3	0	0	0	2	0	0
1994-95	1	2	1	0	1	0	1	0	0	2	0	0
1995-96	1	5	0	0	0	3	0	0	1	2	0	0
1996-97	2	4	0	0	1	2	0	0	1	2	0	0
1997-98	3	1	1	0	1	0	1	0	2	1	0	0
1998-99	1	0	4	0	0	3	0	1	0	1	0	0
1999-2000	1	3	1	0	1	0	0	0	2	1	0	0
2000-01	1	3	0	1	1	0	0	1	0	2	0	0
2001-02	1	2	0	2	1	0	0	1	0	2	0	1
2002-03	4	0	0	1	2	0	0	1	2	0	0	0
2003-04	1	3	2	0	1	1	1	0	0	2	1	0
2004-05	Season cancelled • Saison annulée											
2005-06	5	1	-	2	3	1	-	0	2	0	-	2
2006-07	5	2	-	1	3	1	-	0	2	1	-	1
2007-08	5	2	-	1	2	1	-	0	3	1	-	0
2008-09	5	1	-	0	3	0	-	0	2	1	-	0
2009-10	5	1	-	0	2	1	-	0	3	0	-	0
2010-11	1	3	-	2	0	1	-	2	1	2	-	0
<b>Total</b>	<b>43</b>	<b>43</b>	<b>10</b>	<b>23</b>	<b>18</b>	<b>7</b>	<b>6</b>	<b>20</b>	<b>25</b>	<b>3</b>	<b>4</b>	

### Séries records • Records de séries

**Longest streaks • Plus longues séquences**  
Winning • Victoires.....9.....2/7/09 - 3/26/10  
Losing • Défaites.....6 (2x).....Last • Dernier: 2/28/96 - 3/1/97  
Undefeated • Sans défaite.....10.....4/5/98 - 12/2/99 (4-0-6-0)  
Winless • Sans victoire.....7.....3/28/93 - 1/28/95 (0-6-1-0)

### Most goals, game • Plus de buts, match

Scored • Comptés.....10.....11/2/05 (10-4 W/V)  
Allowed • Alloués.....12.....10/20/92 (12-3 L/D)  
Both teams • Deux clubs.....15.....10/20/92 (12-3 L/D)

### Last transaction • Dernière transaction

3/10/03 Acquired forward Rob Ray in exchange for future considerations • Acquisition de l'attaquant Rob Ray en retour de compensations futures

### 2011-12 schedule • Calendrier vs Buffalo

11/5/11.....@ Ottawa.....7 p.m. • 19 h  
11/11/11.....@ Buffalo.....7:30 p.m. • 19 h 30  
12/13/11.....@ Buffalo.....7:30 p.m. • 19 h 30  
12/20/11.....@ Ottawa.....7:30 p.m. • 19 h 30  
12/31/11.....@ Buffalo.....7 p.m. • 19 h  
3/10/12.....@ Ottawa.....7 p.m. • 19 h

All times are Eastern • Heure de l'Est

**Scotiabank Saddledome**

P.O. Box 1540, Station M  
Calgary, Alta. T2P 3B9



Internet.....flames.nhl.com  
Twitter.....@NHLFlames

Owners.....N. Murray Edwards, Alvin G. Libin,  
Allan P. Markin, Jeff McCaig, Clayton H. Riddell

President and chief executive officer.....Ken King

General manager.....Jay Feaster

Assistant general manager.....Michael Holditch

Assistant general manager.....John Weisbrod

Special assistant to the general manager.....Craig Conroy

Head coach.....Brent Sutter

Associate coach.....Craig Hartsburg

Assistant coach.....Dave Lowry

Goaltender coach.....Clint Malarchuk

Vice-president, communications.....Peter Hanlon

Manager of media relations.....Sean Kelso

General office.....403-777-4636

Inaugural season • Saison inaugurale.....1972-73 (relocated from Atlanta in 1980)

Stanley Cup titles • Championnats de la Coupe Stanley.....1 (1989)

Home ice • Domicile.....Scotiabank Saddledome (1983)

Building capacity • Capacité de l'amphithéâtre.....19,289

2010-11 record • Fiche 2010-11.....41-29-12

AHL affiliate • Club affilié LAH.....Abbotsford Heat

**Series information • Fiche des séries**

Season Saison	OVERALL • SAISON			HOME • DOMICILE			AWAY • ÉTRANGER		
	W	L	T	W	L	T	W	L	T
1992-93	0	1	1	0	0	1	0	0	1
1993-94	0	2	0	0	1	0	0	1	0
1995-96	1	1	0	1	0	0	0	1	0
1996-97	0	0	2	0	0	1	0	0	1
1997-98	1	1	0	1	0	0	0	1	0
1998-99	2	0	0	1	0	0	1	0	0
1999-2000	1	1	0	0	0	1	1	1	0
2000-01	2	0	0	1	0	0	1	0	0
2001-02	0	0	1	0	0	1	0	0	0
2002-03	1	0	0	0	0	0	1	0	0
2003-04	1	1	0	1	0	0	0	1	0
2004-05	Season cancelled • Saison annulée								
2005-06	0	0	-	1	0	0	-	0	0
2006-07	0	1	-	0	0	-	0	0	-
2007-08	0	0	-	0	0	-	0	0	-
2008-09	0	2	-	0	1	-	0	1	-
2009-10	1	1	-	0	1	-	0	0	1
2010-11	0	2	-	0	1	-	0	1	-
<b>Total</b>	<b>10</b>	<b>13</b>	<b>4</b>	<b>2</b>	<b>6</b>	<b>4</b>	<b>3</b>	<b>1</b>	<b>4</b>

**Series records • Records de séries**

**Longest streaks • Plus longues séquences**

Winning • Victoires.....3 (2x).....Last • Dernier: 3/7/98 - 2/6/99  
Losing • Défaites.....5.....3/11/04 - 3/3/09 (0-4-0-1)  
Undeafated • Sans défaite.....6.....3/15/00 - 2/21/04 (5-0-1-0)  
Winless • Sans victoire.....5.....3/11/04 - 3/3/09 (0-4-0-1)

**Most goals, game • Plus de buts, match**

Scored • Comptés.....5 (2x).....Last • Dernier: 1/13/01 (5-2 W/V)  
Allowed • Alloués.....10.....1/15/94 (10-0 L/D)  
Both teams • Deux clubs.....12.....11/5/92 (8-4 L/D)

**Last transaction • Dernière transaction**

11/10/00 Defenceman Igor Kravchuk claimed off waivers by Calgary • Le défenseur Igor Kravchuk réclamé au ballottage par Calgary

**2011-12 schedule • Calendrier vs Calgary**

11/15/11.....@ Calgary.....9 p.m. • 21 h  
12/30/11.....@ Ottawa.....7:30 p.m. • 19 h 30

All times are Eastern • Heure de l'Est

**Series notes • Notes de séries**

Calgary swept a season series from the Senators for the second time in three seasons, with the Flames' two wins bookending Ottawa's season-worst losing skid of 11 games in 2010-11... Calgary's two-game sweep in 2008-09 marked the Flames' first over Ottawa since the 1993-94 season... The Senators have only defeated Calgary once since 2/21/04 – a span of nine games... With their 5-2 win at the Scotiabank Saddledome on Feb. 9, the Flames ran their franchise-best home winning streak against Ottawa to five consecutive games... Miikka Kiprusoff earned the win in that contest to run his lifetime record to 7-1-0 against Ottawa... The Senators have gone 8-8-1-2 against Calgary since 1998-99 while being marginally outscored by the Flames 47-45 over that span... Senators defencemen Chris Phillips, the longest-serving blueliner in Senators franchise history, was born in Calgary on 3/9/78... Ottawa defenceman Matt Garner made his NHL debut against Calgary as a member of the San Jose Sharks on 2/6/06. He recorded his first professional assist (and point) in that contest. • Calgary a balayé une série de saison contre les Sénateurs pour la deuxième fois en trois saisons, alors que les deux victoires des Flames font partie de la séquence désastreuse de 11 matchs d'Ottawa, la pire de la saison, en 2010-2011... Le balayage de deux matchs de Calgary en 2008-2009 fut le premier des Flames sur Ottawa depuis la saison 1993-1994... Les Sénateurs ont défait Calgary une seule fois depuis le 2/21/04 – une séquence de neuf matchs... Avec leur victoire de 5-2 au Scotiabank Saddledome le 9 février, les Flames ont porté leur séquence victorieuse à domicile contre Ottawa, un sommet de franchise, à cinq matchs consécutifs... Miikka Kiprusoff a mérité le gain dans cet affrontement pour porter son dossier global à 7-1-0 contre Ottawa... Les Sénateurs ont présenté une fiche de 8-8-1-2 contre Calgary depuis 1998-1999, dominant légèrement les Flames 47-45 au chapitre des buts... Le défenseur des Sénateurs Chris Phillips, le défenseur comptant le plus d'ancienneté dans l'histoire de la franchise, est né à Calgary le 3/9/78. Le défenseur Matt Garner, des Sénateurs, a disputé son premier match dans la LNH contre Calgary dans l'uniforme des Sharks de San Jose, le 2/6/06. Il a récolté sa première mention d'aide chez les professionnels (et son premier point) lors de cet affrontement.

## Carolina Hurricanes



### Series notes • Notes de séries

The Hurricanes won the season-series between the teams for the first time since the 2000-01 campaign in taking three of four contests between the clubs in 2010-11... While sweeping the home portion of the series, Carolina has now won a franchise-high seven consecutive games against Ottawa at RBC Center... The Senators have not won in Raleigh since 12/12/07... Defenceman Patrick Wiercioch became the first Senator to make his NHL debut on the road against the Hurricanes when he did so on March 22... Ottawa secured its most recent playoff berth with a 4-3 shootout win against Carolina on 4/1/10, a game which featured the first two-goal effort of defenceman Erik Karlsson's NHL career. It was only the second multiple-goal game by a rookie defenceman (*Sami Salo*) in team history. Senators forward Bobby Butler became the first Ottawa player to make his NHL debut against Carolina when he did so in the same contest... The Senators' lone blemish en route to a franchise record 13-1-0 start to the 2007-08 campaign occurred via a 5-3 setback vs Carolina on 10/11/07 at Scotiabank Place... Ottawa is 20-12-3-1 in its last 36 meetings against the Hurricanes, with only five of 12 regulation losses occurring at Scotiabank Place... Daniel Alfredsson has recorded a point in 21 of his last 29 games against the Hurricanes... Karlsson made his NHL all-star debut when he played in the Jan. 30 contest for Team Staal in Raleigh... Former Hurricane Shane Willis scored the fastest goal by an opponent to start a game when he struck just nine seconds as the Hurricanes shut out Ottawa 4-0 on 11/12/00... Les Hurricanes ont remporté la série d'affrontements de la saison entre les deux équipes pour la première fois depuis la campagne 2000-2001 en remportant trois des quatre matchs entre les deux clubs en 2010-2011... Balayant la portion à domicile de la série, la Caroline a maintenant remporté sept victoires consécutives contre Ottawa au RBC Center, un sommet de franchise... Les Sénateurs n'ont pas gagné à Raleigh depuis le 12/12/07... Le défenseur Patrick Wiercioch est devenu le premier joueur des Sénateurs à disputer son premier match dans la LNH sur la route contre les Hurricanes, le 22 mars... Ottawa s'est assuré de sa plus récente participation en séries éliminatoires avec un gain de 4-3 en fusillade contre la Caroline, le 4/1/10, dans un match qui incluait les deux premiers buts de la carrière du défenseur Erik Karlsson dans la LNH. Il s'agissait seulement du deuxième match de plus d'un but par un défenseur recrue (*Sami Salo*) de l'histoire de l'équipe... L'attaquant des Sénateurs Bobby Butler est devenu le premier joueur des Sénateurs à disputer son premier match dans la LNH contre la Caroline lors du même affrontement... La seule tache à la fiche record des Sénateurs de 13-1-0 pour entamer la campagne 2007-2008 est survenue lors d'un revers de 5-3 contre la Caroline à la Place Banque Scotia, le 10/11/07... Ottawa a présenté une fiche de 20-12-3-1 à ses 36 derniers affrontements contre les Hurricanes, dont seulement cinq des 12 revers en temps réglementaire qui sont survenus à la Place Banque Scotia... Daniel Alfredsson a récolté un point à 21 de ses 29 derniers matchs contre les Hurricanes... Karlsson a effectué sa première participation au Match des étoiles de la LNH, le 30 janvier au sein de l'Équipe Staal à Raleigh... L'ancien des Hurricanes Shane Willis a inscrit le but le plus rapide par un adversaire en début de rencontre, soit à neuf secondes, alors que les Hurricanes ont blanchi Ottawa 4-0, le 11/12/00.

### RBC Center

1400 Edwards Mill Rd.  
Raleigh, N.C. 27607

Internet.....hurricanes.nhl.com  
Twitter.....@nhl\_canes

CEO, owner and governor.....Peter Karmanos Jr.  
President and general manager.....Jim Rutherford  
Vice-president and assistant general manager.....Jason Karmanos  
Director of hockey operations.....Ron Francis  
Head coach.....Paul Maurice  
Assistant coaches.....Tom Barrasso, Rod Brind'Amour, Dave Lewis  
Director of media relations.....Mike Sundheim  
Manager of media relations and broadcast co-ordinator.....Kyle Hanlin  
General office.....919-467-7825

Inaugural season • Saison inaugurale.....1979-80 (relocated from Hartford in 1997)  
Stanley Cup titles • Championnats de la Coupe Stanley.....1 (2006)  
Home ice • Domicile.....RBC Center (1999)  
Building capacity • Capacité de l'amphithéâtre.....18,680  
2010-11 record • Fiche 2010-11.....40-31-11  
AHL affiliate • Club affilié LAH.....Charlotte Checkers

### Series information • Fiche des séries

Season	OVERALL - SAISON				HOME - DOMICILE				AWAY - ÉTRANGER			
	W	L	T	O	W	L	T	O	W	L	T	O
1992-93	1	6	0	0	1	3	0	0	0	3	0	0
1993-94	0	4	1	0	0	2	1	0	0	2	0	0
1994-95	0	4	0	0	0	2	0	0	0	2	0	0
1995-96	1	3	1	0	0	1	1	0	1	2	0	0
1996-97	2	2	1	0	2	0	1	0	0	2	0	0
1997-98	2	4	0	0	2	1	0	0	0	3	0	0
1998-99	1	1	2	0	1	1	0	0	0	0	2	0
1999-2000	3	1	0	0	2	0	0	0	1	1	0	0
2000-01	1	2	0	1	0	1	0	1	1	1	0	0
2001-02	3	0	1	0	1	0	1	0	2	0	0	0
2002-03	3	0	1	0	2	0	0	0	1	0	1	0
2003-04	2	0	1	1	1	0	0	1	1	0	1	0
2004-05	Season cancelled • Saison annulée											
2005-06	2	2	-	0	1	1	-	0	1	1	-	0
2006-07	3	1	-	0	1	1	-	0	2	0	-	0
2007-08	2	2	-	0	1	1	-	0	1	1	-	0
2008-09	2	2	-	0	2	0	-	0	0	2	-	0
2009-10	2	2	-	0	2	0	-	0	0	2	-	0
2010-11	1	3	-	0	1	1	-	0	0	2	-	0
<b>Total</b>	<b>31</b>	<b>39</b>	<b>8</b>	<b>2</b>	<b>20</b>	<b>15</b>	<b>4</b>	<b>2</b>	<b>11</b>	<b>24</b>	<b>4</b>	<b>0</b>

### Series records • Records de séries

#### Longest streaks • Plus longues séquences

Winning • Victoires.....3 (4x).....Last • Dernier: 11/28/06 - 2/28/07  
Losing • Défaites.....6.....4/3/93 - 12/26/93  
Undeafated • Sans défaite.....11.....10/9/01 - 1/20/04 (8-0-3-0)  
Winless • Sans victoire.....11.....4/3/93 - 4/12/95 (0-8-1-2)

#### Most goals, game • Plus de buts, match

Scored • Comptés.....6 (5x).....Last • Dernier: 12/12/07 (6-0 W/V)  
Allowed • Alloués.....7 (2x).....Last • Dernier: 11/17/10 (7-1 L/D)  
Both teams • Deux clubs.....11.....3/18/03 (6-5 W/V)

#### Last transaction • Dernière transaction

2/12/10 Acquired forward Matt Cullen in exchange for defenceman Alexandre Picard and a second-round draft pick in 2010 • Acquisition de l'attaquant Matt Cullen en retour du défenseur Alexandre Picard et d'un choix de deuxième ronde au repêchage de 2010

#### 2011-12 schedule • Calendrier vs Carolina

10/25/11.....@ Carolina.....7 p.m. • 19 h  
11/27/11.....@ Ottawa.....5 p.m. • 17 h  
12/23/11.....@ Carolina.....7 p.m. • 19 h  
4/3/12.....@ Ottawa.....7:30 p.m. • 19 h 30

All times are Eastern • Heure de l'Est



## United Center

1901 W. Madison St.  
Chicago, Ill. 60612

Internet.....blackhawks.nhl.com  
Twitter.....@NHLBlackhawks



Chairman.....W. Rockwell "Rocky" Wirtz  
President and CEO.....John F. McDonough  
Executive vice-president.....Jay Blunk  
General manager.....Stan Bowman  
Assistant general manager.....Marc Bergevin  
Vice-president and assistant to the president.....Al MacIsaac

Head coach.....Joel Quenneville  
Assistant coaches.....Mike Haviland, Mike Kitchen, Stephane Waite  
Director, media relations.....Brandon Faber  
Director, public relations.....Adam Rogowin  
Co-ordinator, media relations.....Paul Kennedy  
General office.....312-455-7000

Inaugural season • Saison inaugurale.....1926-27  
Stanley Cup titles • Championnats de la Coupe Stanley.....4 (1934, 1938, 1961, 2010)  
Home ice • Domicile.....United Center (1994)  
Building capacity • Capacité de l'amphithéâtre.....19,717  
2010-11 record • Fiche 2010-11.....44-29-9  
AHL affiliate • Club affilié LAH.....Rockford IceHogs

## Series information • Fiche des séries

Season Saison	OVERALL • SAISON				HOME • DOMICILE				AWAY • ÉTRANGER			
	W	L	T	O	W	L	T	O	W	L	T	O
1992-93	0	2	0	0	0	1	0	0	0	1	0	0
1993-94	0	1	1	0	0	1	0	0	0	0	1	0
1995-96	1	1	0	0	0	1	0	0	1	0	0	0
1996-97	1	1	0	0	1	0	0	0	0	1	0	0
1997-98	0	2	0	0	0	1	0	0	0	1	0	0
1998-99	1	0	1	0	1	0	0	0	0	0	1	0
1999-2000	1	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0
2000-01	1	1	0	0	0	1	0	0	1	0	0	0
2001-02	0	0	0	1	0	0	0	1	0	0	0	0
2002-03	0	1	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0
2003-04	1	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0
2004-05	Season cancelled • Saison annulée											
2005-06	0	0	-	0	0	0	-	0	0	0	-	0
2006-07	0	0	-	1	0	0	-	0	0	0	-	1
2007-08	0	0	-	1	0	0	-	1	0	0	-	0
2008-09	0	1	-	0	0	0	-	0	0	1	-	0
2009-10	1	0	-	0	1	0	-	0	0	0	-	0
2010-11	0	0	-	1	0	0	-	0	0	0	-	1
<b>Total</b>	<b>7</b>	<b>10</b>	<b>2</b>	<b>4</b>	<b>5</b>	<b>5</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>5</b>	<b>2</b>	<b>2</b>

## Series records • Records de séries

**Longest streaks • Plus longues séquences**  
 Winning • Victoires.....2.....2/15/99 - 11/30/99  
 Losing • Défaites.....3.....3/4/07 - 12/10/08 (0-1-1-1)  
 Undeafated • Sans défaite.....3.....11/15/98 - 11/30/99 (2-0-1-0)  
 Winless • Sans victoire.....4.....12/23/92 - 1/31/94 (0-3-1)

## Most goals, game • Plus de buts, match

Scored • Comptés.....6 (2x).....Last • Dernier: 12/18/03 (6-1 W/V)  
 Allowed • Alloués.....7.....1/22/96 (7-3 L/D)  
 Both teams • Deux clubs.....10.....1/22/96 (7-3 L/D)

## Last transaction • Dernière transaction

2/28/11 Acquired forward Ryan Potulny and a second-round draft choice in 2011 in exchange for defenceman Chris Campoli and a conditional seventh-round pick in 2012 • Acquisition de l'attaquant Ryan Potulny et un choix de deuxième ronde en 2011 en retour du défenseur Chris Campoli et d'un choix conditionnel de septième ronde en 2012

## 2011-12 schedule • Calendrier vs Chicago

3/2/12.....@ Ottawa.....7 p.m. • 19 h

All times are Eastern • Heure de l'Est

## Series notes • Notes de séries

Regulation time did not provide a winning side for the third time in the last five meetings between the teams in a game that saw Chicago emerge with a 3-2 shootout decision in the clubs' only matchup of the 2010-11 season on Jan. 7 at the United Center ... Ottawa's Milan Michalek tied the game at 2-2 with fewer than 90 seconds to play before Jonathan Toews and Patrick Kane scored in the shootout as the Senators lost their franchise-high fourth consecutive game in the Windy City ... The game was played before 21,657 — the largest crowd ever to witness a Senators home or road game ... Ottawa recorded its first win against Chicago since 12/18/03 with a 4-1 decision against the eventual Stanley Cup champion in the teams' last meeting in Ottawa on 1/19/10 at Scotiabank Place ... Ottawa's most recent win at the United Center was a 5-2 victory on 3/28/01 ... Toews had the winning goal the last time a game between these teams was decided in overtime on 12/22/07 at Scotiabank Place ... Éric Dazé scored the other overtime goal in this series when Chicago defeated Ottawa 5-4 on 12/31/01 in the Canadian capital. The goal was one of three on the night for Dazé ... Ottawa has suffered four all-time shutout losses against Chicago (1/31/94, 1-0 L, Ed Belfour; 11/10/96, 2-0 L, Ed Belfour; 12/4/02, 1-0 L, Jocelyn Thibault; 12/10/08, 2-0 L, Cristobal Huet), while the Senators have never blanked the Blackhawks ... Chicago's Dazé (12/31/01 and 12/4/02) and Steve Larmer (12/23/92) are the only players to register hat tricks in this series. • Le temps réglementaire n'a pas fait de gagnant pour une troisième fois en cinq affrontements alors que Chicago l'a emporté par 3-2 en fusillade lors du seul affrontement de la saison entre les deux équipes en 2010-2011, le 7 janvier au United Center. ... Pour Ottawa, Milan Michalek a égalé la marque à 2-2 avec moins de 90 secondes à faire avant que Jonathan Toews et Patrick Kane marquent en tirs de barrage pour infliger aux Sénateurs un quatrième revers consécutif dans la « ville des vents, un sommet d'équipe. ... Le match a été disputé devant 21 657 spectateurs — la plus grande foule de tous les temps pour un match des Sénateurs à domicile ou à l'étranger. ... Ottawa a récolté sa première victoire contre Chicago depuis le 12/18/03 avec un gain de 4-1 contre les éventuels champions de la Coupe Stanley lors du seul affrontement de la saison entre les deux équipes, le 1/19/10 à la Place Banque Scotia. ... La plus récente victoire d'Ottawa au United Center remonte au 3/28/01, par la marque de 5-2. ... Toews avait inscrit le but gagnant en prolongation lors du dernier duel qui s'est soldé en prolongation entre ces deux équipes, le 12/22/07 à la Place Banque Scotia. ... Éric Dazé (4-54) a inscrit le seul autre but en prolongation dans cette série alors que Chicago a défait Ottawa 5-4, le 12/31/01 dans la capitale canadienne — c'était le troisième but de la soirée pour Dazé. ... Ottawa a subi quatre revers par jeu blancs contre Chicago (1/31/94, 1-0 D, Ed Belfour; 11/10/96, 2-0 D, Ed Belfour; 12/4/02, 1-0 D, Jocelyn Thibault; 12/10/08, 2-0 D, 12/10/08, 2-0 D, Cristobal Huet) alors que les Sénateurs n'ont jamais blanchi les Blackhawks. ... Dazé (12/31/01 & 12/4/02) et Steve Larmer (12/23/92) sont les deux seuls joueurs des Blackhawks à avoir réussi un tour du chapeau dans cette série.

## Colorado Avalanche



### Séries notes • Notes de séries

Colorado's Matt Duchene scored his second goal of the game at 2:36 of overtime to help the Avalanche emerge with their fourth consecutive win of the all-time series via a 6-5 decision in the teams' only meeting of the 2010-11 regular season on Dec. 17 in Denver. ... Following a mid-February trade from Colorado, Senators goaltender Craig Anderson posted a record of 11-5-1 in 18 games with Ottawa. ... Anderson set (and still holds) the Avalanche/Québec Nordiques franchise record for consecutive starts to begin one season (15, 2009-10). ... The Senators will officially debut their new heritage jersey when they host the Avalanche in the teams' lone 2011-12 regular season meeting on Oct. 13. ... Ottawa has outscored Colorado 42-33 in its last 14 games against the Avalanche (seven wins, four losses, one tie and two overtime losses) dating back to the 1998-99 season. ... Ottawa has posted only three road wins at Colorado in 18 all-time meetings, with its most recent victory occurring on 12/12/05 (6-2 win). That victory in Denver also represents Ottawa's most recent win against the Avs. ... Senators defenceman Chris Phillips registered the first multi-goal (two goals) game of his career when he did so in Ottawa's season-opening 4-3 win at Colorado on 10/10/98. ... Former Senators Marian Hossa (11/6/02) and Alexei Yashin (1/10/98) are the only two players to record hat tricks against Colorado, while Alexandre Daigle (3/26/95) notched one against Québec. ... Owen Nolan recorded the first hat trick against Ottawa as a member of the Nordiques on 10/10/92. He then added another on 4/2/95, while Andrei Kovalenko (11/11/92) and Scott Young (3/26/95) also netted hat tricks for Québec. • Matt Duchene, de l'Avalanche, a inscrit son deuxième but du match à 2:36 de la prolongation pour aider le Colorado à remporter sa quatrième victoire consécutive dans la série globale grâce à un gain de 6-5 lors du seul affrontement entre les deux équipes en saison régulière 2010-2011, le 17 décembre à Denver. ... Après avoir été échangé du Colorado à la mi-février, le gardien des Sénateurs Craig Anderson a présenté un dossier de 11-5-1 en 18 matchs avec Ottawa. ... Anderson a établi (et détient toujours) le record de franchise de l'Avalanche/Nordiques de Québec du plus grand nombre de départs consécutifs à partir du début d'une saison (15, 2009-2010). ... Les Sénateurs disputeront officiellement leur premier match avec leur nouveau chandail d'époque alors qu'ils recevront l'Avalanche dans le seul affrontement entre les deux équipes en saison régulière 2011-2012, le 13 octobre. ... Ottawa a dominé le Colorado 42-33 au chapitre des buts dans leurs 14 derniers matchs (sept victoires, quatre revers, un match nul et deux revers en prolongation) depuis la saison 1998-1999. ... Ottawa a remporté seulement trois gains sur la route contre le Colorado en 18 matchs en tout dont le plus récent remonte au 12/12/05 (gain de 6-2). ... Cette victoire à Denver représente aussi le plus récent gain d'Ottawa contre l'Avalanche. ... Le défenseur Chris Phillips a connu son premier match de plus d'un but (deux buts) de sa carrière lors d'une victoire de 4-3 d'Ottawa en début de saison au Colorado, le 10/10/98. ... Les anciens des Sénateurs Marian Hossa (11/6/02) et Alexei Yashin (1/10/98) sont les deux seuls joueurs à avoir réussi un tour du chapeau contre le Colorado tandis qu'Alexandre Daigle (3/26/95) en a réussi un contre Québec. ... Owen Nolan a inscrit le tout premier tour du chapeau contre Ottawa dans l'uniforme des Nordiques, le 10/10/92. Il en a réussi un autre le 4/2/95 tandis qu'Andrei Kovalenko (11/11/92) et Scott Young (3/26/95) réussissaient aussi des tours du chapeau pour Québec.

### Pepsi Center

1000 Chopper Circle  
Denver, Colo. 80204

Internet..... avalanche.nhl.com  
Twitter..... @Avalanche

Owner ..... E. Stanley Kroenke  
Governor ..... Josh Kroenke  
President and alternate governor ..... Pierre Lacroix  
General manager, executive vice-president and alternate governor ..... Greg Sherman  
Executive advisor and alternate governor ..... Joe Sakic  
Head coach ..... Joe Sacco  
Assistant coaches ..... Adam Deadmarsh, Sylvain Lefebvre  
Assistant coach and video coach ..... Tim Army  
Goaltending consultant ..... Kirk McLean  
Senior vice-president, communications and business operations ..... Jean Martineau  
Director, media services ..... Brendan McNicholas  
General office ..... 303-405-1100

Inaugural season • Saison inaugurale ..... 1979-80 (relocated from Québec in 1995)  
Stanley Cup titles • Championnats de la Coupe Stanley ..... 2 (1996, 2001)  
Home ice • Domicile ..... Pepsi Center  
Building capacity • Capacité de l'amphithéâtre ..... 18,007  
2010-11 record • Fiche 2010-11 ..... 30-44-8  
AHL affiliate • Club affilié LAH ..... Lake Erie Monsters

### Séries information • Fiche des séries

Season Saison	OVERALL - SAISON			HOME - DOMICILE			AWAY - ÉTRANGER					
	W	L	O	W	L	O	W	L	O			
1992-93	1	8	0	0	1	4	0	0	0	4	0	0
1993-94	2	2	1	0	2	0	1	0	0	2	0	0
1994-95	0	3	1	0	0	1	1	0	0	2	0	0
1995-96	0	2	0	0	0	1	0	0	0	1	0	0
1996-97	0	2	0	0	0	1	0	0	0	1	0	0
1997-98	1	0	1	0	1	0	0	0	0	0	1	0
1998-99	1	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0	0
1999-2000	1	1	0	0	1	0	0	0	0	1	0	0
2000-01	1	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0
2001-02	1	1	0	0	1	0	0	0	0	1	0	0
2002-03	1	0	1	0	0	0	1	0	1	0	0	0
2003-04	1	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0
2004-05	Season cancelled • Saison annulée											
2005-06	1	0	-	0	0	0	-	0	1	0	-	0
2006-07	0	1	-	0	0	1	-	0	0	0	-	0
2007-08	0	0	-	0	0	0	-	0	0	0	-	0
2008-09	0	0	-	1	0	0	-	0	0	0	-	1
2009-10	0	1	-	0	0	1	-	0	0	0	-	0
2010-11	0	0	-	1	0	0	-	0	0	0	-	1
<b>Total</b>	<b>11</b>	<b>21</b>	<b>4</b>	<b>2</b>	<b>8</b>	<b>9</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>3</b>	<b>12</b>	<b>1</b>	<b>2</b>

### Séries records • Records de séries

#### Longest streaks • Plus longues séquences

Winning • Victoires ..... 3 ..... 10/21/99 - 11/8/01  
Losing • Défaites ..... 6 ..... 10/10/92 - 2/17/93  
Undeleted • Sans défaite ..... 4 ..... 11/6/02 - 12/12/05 (3-0-1-0)  
Winless • Sans victoire ..... 9 ..... 2/11/95 - 1/10/98 (0-7-2-0)

### Most goals, game • Plus de buts, match

Scored • Comptés ..... 6 (3x) ..... Last • Dernier: 12/12/05 (6-2 W/W)  
Allowed • Alloués ..... 11 ..... 3/26/95 (11-4 L/O)  
Both teams • Deux clubs ..... 15 ..... 3/26/95 (11-4 W/W)

### Last transaction • Dernière transaction

2/18/11 Acquired goaltender Craig Anderson in exchange for goaltender Brian Elliott • Acquisition du gardien Craig Anderson en retour du gardien Brian Elliott

### 2011-12 schedule • Calendrier vs Colorado

10/13/11 ..... @ Ottawa ..... 7:30 p.m. • 19 h 30

All times are Eastern • Heure de l'Est

## Nationwide Arena

200 W. Nationwide Blvd.  
Columbus, Ohio 43215

Internet.....bluejackets.nhl.com  
Twitter.....@BlueJacketsNHL

Majority owner and governor..... John P. McConnell  
President and alternate governor..... Mike Priest  
Executive vice-president of hockey operations and general manager..... Scott Howson  
Assistant general manager..... Chris MacFarland  
Head coach..... Scott Arniel  
Assistant coaches..... Brad Berry, Dan Hinote, Todd Richards  
Goaltending coach..... Ian Clark  
Vice-president of public relations..... Todd Sharrack  
Manager of communications..... Ryan Holtmann  
General office..... 614-246-4625

Inaugural season • Saison inaugurale..... 2000-01  
Stanley Cup titles • Championnats de la Coupe Stanley..... None • Aucun  
Home ice • Domicile..... Nationwide Arena  
Building capacity • Capacité de l'amphithéâtre..... 18,144  
2010-11 record • Fiche 2010-11..... 34-35-13  
AHL affiliate • Club affilié LAH..... Springfield Falcons



## Series notes • Notes de séries

The Senators recovered from a 3-1 third-period deficit on the strength of goals by Nick Foligno and Daniel Alfredsson, but saw Columbus' Jakub Voracek score an unassisted goal at 2:06 of overtime to give the Blue Jackets a 4-3 win in the teams' only meeting of the 2010-11 season on Dec. 31 at Nationwide Arena. Ottawa's Jim O'Brien became the first Senator to make his NHL debut against Columbus when he did so in that game ... Foligno scored the game-winning goal with just over six minutes remaining for his first-ever marker against the Blue Jackets when the teams last met at Scotiabank Place on 11/26/09 ... Ottawa had lost three straight games against Columbus after opening the all-time series by going undefeated in the first five meetings ... The Senators were shut out for the first time by Columbus when they were defeated 1-0 at Nationwide Arena on 1/30/09 ... Eventual Calder Trophy winner Steve Mason turned aside 18 shots for his seventh shutout of the season in that contest ... Columbus' Rick Nash had one goal in regulation time before scoring the shootout winner in the Blue Jackets' most recent win in Ottawa on 2/21/08 ... The 3-2 shootout win was Columbus' first in four all-time visits to Canada's capital ... The Blue Jackets had gone 1,561 days in between visits to Ottawa, the longest absence for an NHL opponent at Scotiabank Place ... Ottawa tied a team record in allowing five power-play goals in a 6-2 loss at Columbus on 12/10/06 in what was its first loss to the Blue Jackets in (then) six career matchups ... Ottawa's 10 all-time games against Columbus are tied for the fewest (Minnesota) among all its opponents ... Marian Hossa registered the lone hat trick in this series in a 5-2 Ottawa win on 11/23/02. • Les Sénateurs ont comblé un retard de 3-1 en troisième période grâce à des buts de Nick Foligno et Daniel Alfredsson, mais Jakub Voracek, des Blue Jackets, a marqué sans aide à 2:06 de la prolongation pour procurer un gain de 4-3 à Columbus, dans le seul affrontement entre les deux équipes en 2010-2011, le 31 décembre au Nationwide Arena ... Pour Ottawa, Jim O'Brien est devenu le premier joueur des Sénateurs à disputer son premier match dans la LNH contre Columbus, le 31 décembre ... Foligno a inscrit le but vainqueur avec seulement un peu plus de six minutes à jouer en marquant son premier filet contre les Blue Jackets lors du dernier affrontement entre les deux équipes à la Place Banque Scotia, le 11/26/09 ... Ottawa a subi seulement trois revers d'affilés contre Columbus après avoir amorcé la série globale en remportant les cinq premiers duels ... Les Sénateurs ont été blanchis pour la première fois par les Blue Jackets alors qu'ils ont subi un revers de 1-0 au Nationwide Arena, le 1/30/09 ... Steve Mason, l'éventuel récipiendaire du trophée Calder, a repoussé 18 tirs pour inscrire son septième blanchissage de la saison lors de ce match ... Rick Nash, des Blue Jackets, a marqué un but en temps réglementaire et le but gagnant en fusillade lors de la plus récente victoire de Columbus à Ottawa, le 2/21/08 ... Il s'agissait de la première victoire des Blue Jackets en quatre visites au total dans la capitale du Canada ... Il s'est passé 1 561 jours entre deux visites des Blue Jackets à Ottawa, la plus longue absence pour un adversaire de la LNH à la Place Banque Scotia ... Ottawa a égalé un record d'équipe après avoir accordé cinq buts en avantage numérique dans un revers de 6-2 à Columbus, le 12/10/06 — leur premier revers contre les Blue Jackets en six rencontres au total ... Les 10 matchs d'Ottawa contre Columbus égalisent la marque au chapitre du plus petit nombre de matchs (Minnesota) parmi toutes les équipes du circuit ... Marian Hossa a inscrit le seul tour du chapeau dans cette série lors d'un gain de 5-2 d'Ottawa, le 11/23/02.

## Series information • Fiche des séries

Season	OVERALL • SAISON				HOME • DOMICILE				AWAY • ÉTRANGER			
	V	D	N	P	V	D	N	P	V	D	N	P
2000-01	0	0	2	0	0	0	1	0	0	0	1	0
2001-02	1	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0	0
2002-03	1	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0
2003-04	1	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0
2004-05	Season cancelled • Saison annulée											
2005-06	0	0	-	0	0	0	-	0	0	0	-	0
2006-07	0	1	-	0	0	0	-	0	0	1	-	0
2007-08	0	0	-	1	0	0	-	1	0	0	-	0
2008-09	0	1	-	0	0	0	-	0	0	1	-	0
2009-10	1	0	-	0	1	0	-	0	0	0	-	0
2010-11	0	0	-	1	0	0	-	0	0	0	-	1
<b>Total</b>	<b>4</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>1</b>	<b>1</b>

## Series records • Records de séries

### Longest streaks • Plus longues séquences

Winning • Victoires.....3.....2/6/02 - 11/13/03  
Losing • Défaites.....3.....12/10/06 - 1/30/08 (0-2-0-1)  
Undefeated • Sans défaite.....5.....11/4/00 - 11/13/03 (2-0-2-0)  
Winless • Sans victoire.....3.....12/10/06 - 1/30/08 (0-2-0-1)

### Most goals, game • Plus de buts, match

Scored • Comptés.....6.....2/6/02 (6-4 W/V)  
Allowed • Alloués.....6.....12/10/06 (6-2 L/D)  
Both teams • Deux clubs.....10.....2/6/02 (6-4 W/V)

### Last transaction • Dernière transaction

6/25/11 Acquired forward Nikita Filatov in exchange for a third-round draft choice in 2011 • Acquisition de l'attaquant Nikita Filatov en retour d'un choix de troisième ronde en 2011

### 2011-12 schedule • Calendrier vs Columbus

10/22/11.....@ Ottawa.....7 p.m. • 19 h

All times are Eastern • Heure de l'Est

## Dallas Stars



### Séries notes • Notes de séries

The Stars earned a one-goal victory for the second consecutive season when Brenden Morrow scored the go-ahead goal early in the third period to provide Dallas with an eventual 2-1 win in the teams' only meeting of 2010-11 on Nov. 24 at Scotiabank Place... The Senators saw their franchise best two-game winning streak against the Stars come to an end with Dallas' 5-4 victory in the teams' most recent contest in Texas on 3/20/10... Senators forward Jason Spezza recorded his third career hat trick (and first on the road and against a Western Conference opponent) in the loss... Ottawa's most recent win in this series was also by way of overtime. Jason Smith scored his only goal as a Senator at 3:30 of the extra session to help the home side to a 5-4 win on 12/20/08 and only its second two-game winning streak in franchise history against Dallas... Ottawa earned a 4-2 victory in its first trip to the Lone Star State in nearly four years (1/28/04) on 12/7/07... The victory was the Senators' first road win at Dallas since 12/5/01 — the Stars' first season at American Airlines Center... The Senators are 6-8-0 in their last 14 games against the Stars since the 1998-99 season... Ottawa forward Milan Michalek registered his first career two-goal game when he did so against the Stars as a member of the San Jose Sharks on 2/10/06... Ottawa and Dallas have played four overtime games, with Brent Gilchrist scoring the lone Dallas winner on 10/21/93 (6-5 win) and Dave Archibald (10/30/93, 5-4 win), Magnus Arvedson (2/27/03, 3-2 win) and Smith accompanying for the Ottawa goals... Ottawa has shut out Dallas on one occasion (1/7/98, Damian Rhodes, 2-0 win), while Dallas has accomplished the feat twice against the Senators (12/15/96, Andy Moog, 4-0 win; 12/15/05, Marty Turco, 2-0 win)... The Senators have scored on two penalty shots against Dallas: Bob Kudelski scored on Darcy Wakaluk (10/30/93) and Mike Fisher scored on Marty Turco (12/5/01)... Daniel Alfredsson played his 600th career NHL game at Dallas on 1/28/04... The Senators were 3-5-0 in eight games at Reunion Arena, the Stars' former home... Les Stars ont remporté une victoire par un but pour une deuxième saison consécutive lorsque Brenden Morrow a inscrit le but de la différence tôt en troisième période pour procurer un gain de 2-1 à Dallas dans le seul affrontement entre les deux équipes en 2010-2011, le 24 novembre à la Place Banque Scotia... Les Sénateurs ont vu leur séquence de deux victoires de suite contre les Stars, une marque de franchise, prendre fin lors du gain de 5-4 de Dallas lors du plus récent affrontement entre les deux équipes au Texas, le 3/20/10... L'attaquant des Sénateurs Jason Spezza a réussi son troisième tour du chapeau en carrière (et son premier à l'étranger contre une équipe de l'Association de l'Ouest) dans le revers... La plus récente d'Ottawa dans cette série est aussi survenue en prolongation. Jason Smith a inscrit son seul but dans l'uniforme des Sénateurs à 3:30 de la prolongation pour procurer un gain de 5-4 à l'équipe locale, le 12/20/08, et il s'agit de la deuxième séquence de deux victoires consécutives de l'histoire de la franchise contre Dallas... Les Sénateurs ont remporté un gain de 4-2 à leur premier voyage au Texas en près de quatre ans (1/28/04), le 12/7/07... Il s'agissait du premier gain des Sénateurs à Dallas depuis le 12/5/01 — la première saison des Stars au American Airlines Center... Les Sénateurs ont présenté un dossier de 6-8-0 à leurs 14 derniers matchs contre les Stars depuis la saison 1998-1999... L'attaquant des Sénateurs Milan Michalek a connu son premier match de deux buts en carrière contre les Stars en tant que membre des Sharks de San Jose, le 2/10/06... Ottawa et Dallas ont disputé quatre rencontres en prolongation alors que Brent Gilchrist a marqué le seul but gagnant de Dallas, le 10/21/93 (gain de 6-5), tandis que Dave Archibald (10/30/93, gain de 5-4), Magnus Arvedson (2/27/03, gain de 3-2) et Smith ont marqué pour Ottawa... Ottawa a blanchi Dallas à une occasion (1/7/98, Damian Rhodes, gain de 2-0) tandis que Dallas a réussi deux blanchissages contre les Sénateurs (12/15/96, Andy Moog, gain de 4-0; 12/15/05, Marty Turco, gain de 2-0)... Les Sénateurs ont marqué sur deux tirs de pénalité contre Dallas alors que Bob Kudelski a déjoué Darcy Wakaluk le 10/30/93, et Mike Fisher sur Marty Turco le 12/5/01... Daniel Alfredsson a disputé son 600e match en carrière dans la LNH à Dallas le 1/28/04... Les Sénateurs ont présenté une fiche de 3-5-0 en huit matchs au Reunion Arena, l'ancien domicile des Stars.

### American Airlines Center

2500 Victory Ave.  
Dallas, Texas 75219

Internet.....stars.nhl.com  
Twitter.....@dallasstars, @StarsPR

Chairman and owner.....Thomas O. Hicks  
General manager.....Joe Nieuwendyk  
Director, scouting and player development.....Les Jackson  
Executive vice-president, alternate governor.....Brett Hull  
Assistant general manager.....Frank Provenzano  
Head coach.....Glen Gulutzan  
Associate coach.....Willie Desjardins  
Assistant coaches.....Stu Barnes, Paul Jerrard, Mike Valley  
Assistant vice-president, communications.....Rob Sichieli  
Communications co-ordinators.....Joe Calvillo, Greg Ramirez  
General office.....214-387-5500

Inaugural season • Saison inaugurale.....1967-68 (relocated from Minnesota in 1993)  
Stanley Cup titles • Championnats de la Coupe Stanley.....1 (1999)  
Home ice • Domicile.....American Airlines Center (2007)  
Building capacity • Capacité de l'amphithéâtre.....18,532  
2010-11 record • Fiche 2010-11.....42-29-11  
AHL affiliate • Club affilié LAH.....Texas Stars

### Séries information • Fiche des séries

Season Saison	OVERALL • SAISON			HOME • DOMICILE			AWAY • ÉTRANGER			
	W	L	O	W	L	O	W	L	O	
	V	D	NP	V	D	NP	V	D	NP	
1992-93	0	2	0	0	1	0	0	1	0	0
1993-94	1	2	0	0	1	0	0	1	1	0
1995-96	1	1	0	0	1	0	0	0	1	0
1996-97	0	2	0	0	1	0	0	0	1	0
1997-98	2	0	0	0	1	0	0	1	0	0
1998-99	1	1	0	0	1	1	0	1	0	0
1999-2000	0	1	0	0	1	0	0	0	0	0
2000-01	1	1	0	0	1	0	0	0	1	0
2001-02	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0
2002-03	1	1	0	0	1	0	0	0	1	0
2003-04	0	1	0	0	0	0	0	0	1	0
2004-05	Season cancelled • Saison annulée									
2005-06	0	1	-	0	0	-	0	0	-	0
2006-07	0	0	-	0	0	-	0	0	-	0
2007-08	1	0	-	0	0	-	0	1	0	-
2008-09	1	0	-	0	1	-	0	0	0	-
2009-10	0	1	-	0	0	-	0	0	1	-
2010-11	0	1	-	0	0	1	-	0	0	-
<b>Total</b>	<b>10</b>	<b>15</b>	<b>0</b>	<b>5</b>	<b>7</b>	<b>0</b>	<b>5</b>	<b>8</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

### Séries records • Records de séries

**Longest streaks • Plus longues séquences**  
Winning • Victoires.....2 (2x).....Last • Dernier: 12/7/07 - 12/22/08  
Losing • Défaites.....3.....12/1/92 - 10/21/93  
Undeafated • Sans défaite.....2 (2x).....Last • Dernier: 12/7/07 - 12/22/08 (2-0-0-0)  
Winless • Sans victoire.....3.....12/11/92 - 10/21/93 (0-3-0-0)

### Most goals, game • Plus de buts, match

Scored • Comptés.....6.....12/5/01 (6-3 W/V)  
Allowed • Alloués.....7.....1/21/93 (7-2 L/D)  
Both teams • Deux clubs.....11.....10/21/93 (6-5 OTL/DP)

### Last transaction • Dernière transaction

7/8/09 Acquired a sixth-round draft choice (previously obtained from San Jose) in 2010 in exchange for goaltender Alex Auld • Acquisition d'un choix de sixième ronde (obtenu précédemment de San Jose) en 2010 en retour du gardien de but Alex Auld

### 2011-12 schedule • Calendrier de Dallas

12/1/11.....@ Dallas.....8:30 p.m. • 20 h 30

All times are Eastern • Heure de l'Est

## Detroit Red Wings

### Joe Louis Arena

19 Steve Yzerman Dr.  
Detroit, Mich. 48226

Internet.....redwings.nhl.com  
Twitter.....@detroitredwings



Owners.....Mike and Marian Ilitch  
President and CEO.....Christopher Ilitch  
Senior vice-president.....Jim Devellano  
Executive vice-president and general manager.....Ken Holland  
Vice-president and assistant general manager.....Jim Mill  
Assistant general manager/hockey administration.....Ryan Martin  
Advisor to hockey operations.....Chris Chelios  
Special assistant to the general manager.....Kris Draper  
Alternate governor, Red Wings.....Tom Wilson  
Head coach.....Mike Babcock  
Assistant coaches.....Jeff Blashill, Bill Peters  
Video coach.....Keith McKittrick  
Goaltending coach.....Jim Bedard  
Senior director of communications.....John Hahn  
Media relations manager.....Todd Beam  
Public relations co-ordinator.....Richard Bowness  
General office.....313-394-7000

Inaugural season • Saison inaugurale.....1926-27  
Stanley Cup titles • Championnats de la Coupe Stanley.....11  
(1936, 1937, 1943, 1950, 1952, 1954, 1955, 1997, 1998, 2002, 2008)  
Home ice • Domicile.....Joe Louis Arena (1979)  
Building capacity • Capacité de l'amphithéâtre.....20,066  
2010-11 record • Fiche 2010-11.....47-25-10  
AHL affiliate • Club affilié LAH.....Grand Rapids Griffins

### Series information • Fiche des séries

Season	OVERALL - SAISON			HOME - DOMICILE			AWAY - ÉTRANGER					
	W	L	O	W	L	O	W	L	O			
<b>Saison</b>	<b>V</b>	<b>D</b>	<b>N</b>	<b>P</b>	<b>V</b>	<b>D</b>	<b>N</b>	<b>P</b>	<b>V</b>	<b>D</b>	<b>N</b>	<b>P</b>
1992-93	0	2	0	0	1	0	0	0	1	0	0	0
1993-94	1	1	0	0	1	0	0	0	0	1	0	0
1995-96	1	1	0	0	0	1	0	0	1	0	0	0
1996-97	1	0	1	0	0	0	1	0	1	0	0	0
1997-98	0	2	0	0	0	1	0	0	0	1	0	0
1998-99	2	0	0	0	1	0	0	0	1	0	0	0
1999-2000	0	1	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0
2000-01	0	1	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0
2001-02	0	1	0	1	0	1	0	0	0	0	0	1
2002-03	1	1	0	0	1	0	0	0	0	1	0	0
2003-04	0	0	0	1	0	0	0	1	0	0	0	0
2004-05	Season cancelled • Saison annulée											
2005-06	0	0	-	0	0	-	0	-	0	0	-	0
2006-07	1	0	-	0	0	-	0	-	1	0	-	0
2007-08	1	0	-	0	1	-	0	-	0	0	-	0
2008-09	0	1	-	0	0	1	-	0	0	0	-	0
2009-10	0	1	-	0	0	-	0	-	0	1	-	0
2010-11	0	1	-	0	0	1	-	0	0	0	-	0
<b>Total</b>	<b>8</b>	<b>13</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>4</b>	<b>7</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>4</b>	<b>6</b>	<b>0</b>	<b>1</b>

### Series records • Records de séries

#### Longest streaks • Plus longues séquences

Winning • Victoires.....2 (3x).....Last • Dernier: 12/12/06 - 1/12/08  
Losing • Défaites.....4.....1/22/00 - 1/20/02 (0-3-0-1)  
Undeafated • Sans défaite.....2 (4x).....Last • Dernier: 12/12/06 - 1/12/08 (2-0-0-0)  
Winless • Sans victoire.....4.....1/22/00 - 1/20/02 (0-3-0-1)

#### Most goals, game • Plus de buts, match

Scored • Comptés.....5 (3x).....Last • Dernier: 2/2/11 (7-5 L/D)  
Allowed • Alloués.....8.....12/3/93 (8-1 L/D)  
Both teams • Deux clubs.....9 (3x).....Last • Dernier: 3/23/94 (5-4 W/V)

### Last transaction • Dernière transaction

6/24/11 Acquired a first round draft choice in 2011 (Matt Puempel) in exchange for two second round draft choices in 2011 (the second pick was previously obtained from Chicago) • Acquisition d'un choix de première ronde en 2011 (Matt Puempel) en retour de deux choix de deuxième ronde en 2011 (le deuxième choix fut acquis précédemment de Chicago)

### 2011-12 schedule • Calendrier de Detroit

10/7/11.....@ Detroit.....7 p.m. • 19 h

All times are Eastern • Heure de l'Est

### Series notes • Notes de séries

The Senators will begin regular-season play against the Red Wings for the first time in team history when the 2011-12 campaign gets under way at Joe Louis Arena on Oct. 7 ... Ottawa last began a regular season against a Western Conference opponent when it did so in Colorado in 1998 ... The Senators and Red Wings combined for Ottawa's highest-scoring game last season in a 7-5 Detroit win on Feb. 2 at Scotiabank Place in the teams' only meeting of 2010-11 ... Red Wings forward Johan Franzen became the first Senators opponent to record five goals in one game in that contest ... Ottawa forward Peter Regis has recorded four points (two goals, two assists) in two career games against Detroit and has scored once in each of those contests (2/13/10, Feb. 1) ... Ottawa is winless in five overtime games against Detroit, going 0-4-1 ... Ottawa's first two franchise games against Detroit were overtime losses in its inaugural season (12/15/92, 3-2 OT loss; 12/31/92, 5-4 OT loss) ... Brett Hull scored the lone hat trick in this series in a 6-2 Ottawa loss on 3/16/03 ... The Senators completed a trade with Detroit for the first time in 11 years when the teams completed a transaction on the first day of the 2011 NHL Entry Draft in St. Paul, Minn. ... Ottawa has posted one shutout against Detroit (1/6/99, Ron Tugnutt, 2-0 win), while the Red Wings have never managed to shut out Ottawa in 24 all-time meetings ... Senators head coach Paul MacLean helped guide the Red Wings to the 2008 Stanley Cup (and the 2009 Stanley Cup final). He was an assistant coach with Detroit for six seasons from 2005-06 to 2010-11 ... GM Bryan Murray posted a 124-91-29 record as head coach of Detroit from 1990-91 to 1992-93. • Les Sénateurs entameront leur calendrier régulier contre les Red Wings pour la première fois de l'histoire de l'équipe lorsque la campagne 2011-2012 se mettra en branle au Joe Louis Arena, le 7 octobre ... La dernière fois qu'Ottawa a entamé une saison régulière contre une équipe de l'Association de l'Ouest remonte en 1998 au Colorado ... Les Sénateurs ont disputé leur match avec le plus grand nombre de buts de la dernière saison lors d'un gain de 7-5 des Red Wings, le 2 février à la Place Banque Scotia, dans le seul affrontement entre les deux équipes en 2010-2011 ... L'attaquant des Red Wings Johan Franzen est devenu le premier adversaire des Sénateurs à inscrire cinq buts en un match, le 1er février ... L'attaquant des Sénateurs Peter Regis a récolté quatre points (deux buts, deux aides) à ses deux matchs en carrière contre Detroit et il a marqué un but à chacune de ces deux rencontres (2/13/10, 1er févr.) ... Ottawa n'a pas remporté de gain en cinq matchs en prolongation contre Detroit, présentant une fiche de 0-4-1 ... Les deux premiers matchs d'Ottawa contre Detroit se sont soldés par des revers en prolongation à leur saison inaugurale (12/15/92, revers de 3-2 P; 12/31/92, revers de 5-4 P) ... Brett Hull a réussi le seul tour du chapeau dans cette série dans un revers de 6-2 d'Ottawa, le 3/16/03 ... Les Sénateurs ont conclu une transaction avec Detroit pour la première fois en 11 ans lorsque les deux équipes ont effectué un échange au premier jour du Repêchage amateur 2011 de la LNH à St. Paul, au Minnesota ... Ottawa a réussi un jeu blanc contre Detroit (1/6/99, Ron Tugnutt, gain de 2-0) tandis que les Red Wings n'ont jamais blanchi Ottawa en 24 parties ... L'entraîneur-chef des Sénateurs Paul MacLean a aidé à mener les Red Wings à la conquête de la Coupe Stanley en 2008 (et atteindre la finale de la Coupe Stanley en 2009) à titre d'entraîneur adjoint avec Detroit pendant six saisons de 2005-2006 à 2010-2011 ... Bryan Murray a présenté une fiche de 124-91-29 comme entraîneur-chef à Detroit de 1990-1991 à 1992-1993.



**Series notes • Notes de séries**

Ottawa saw its franchise best six-game winning streak against Edmonton come to a close when the Oilers earned a 4-1 victory on Nov. 29 at Scotiabank Place, their first win in Ottawa since 3/14/02. ... The Senators rebounded to win their fourth consecutive game at Rexall Place with a 5-3 decision on Feb. 12. The win at Edmonton snapped a season-high 11-game losing streak for Ottawa. ... Ottawa's Jason Spezza played in his 500th NHL game on Feb. 12, while Senators rookie Bobby Butler recorded his first goal (and point) before adding an assist for his first multi-point game in that contest. ... Ottawa will oppose Edmonton in CBC's annual Hockey Day in Canada contest for the second consecutive year on Feb. 11, 2012. ... The Senators are 7-1-0 in eight games against Edmonton since the lockout season of 2004-05. ... Ottawa's six consecutive wins vs Edmonton (following a 4-1 win at Rexall Place on 3/9/10) are the most in franchise history against a Western Conference opponent. ... Ottawa defenceman Brian Lee scored his first NHL goal at Rexall Place on 12/30/08. ... Spezza set a new franchise record when he scored the Senators' fastest goal to start a game (12 seconds) on 3/5/09 at Scotiabank Place in an eventual 4-2 win. ... Senators general manager Bryan Murray earned his 600th career head-coaching victory on 2/20/07 when former Oiler and Senator Dean McAmmond scored the game-deciding goal in a shootout at Scotiabank Place. ... Three of Ottawa's 12 all-time wins against Edmonton came in its first four games as the Senators have posted a 9-12-4-0 record since 12/18/95, but are also 9-2-1 against the Oilers in their last 12 games. ... Edmonton's Marc-André Bergeron (1/14/06), Boyd Devereaux (3/17/00) and Ryan Smyth (1/14/01) have each recorded hat tricks against Ottawa, while Alexei Yashin accounted for the lone three-goal effort by a Senator in this series on 11/3/93 (7-5 win). ... Chris Phillips recorded his 100th career point vs Edmonton on 11/6/03. ... Ottawa a vu sa séquence de six victoires consécutives contre Edmonton, un sommet de franchise, prendre fin lorsque les Oilers l'ont emporté par 4-1 à la Place Banque Scotia et signé leur premier gain à Ottawa depuis le 3/14/02, le 29 novembre. ... Les Sénateurs ont rebondi en remportant leur quatrième victoire consécutive au Rexall Place grâce à un gain de 5-3, le 12 février. La victoire à Edmonton a mis un terme à une séquence de 11 revers consécutifs pour Ottawa, un sommet d'équipe. ... Pour Ottawa, Jason Spezza a disputé son 500<sup>e</sup> match dans la LNH le 12 février, alors que la recrue Bobby Butler a inscrit son premier but (et son premier point) avant d'ajouter une aide pour son premier match de plus d'un but dans cet affrontement. ... Ottawa affrontera Edmonton dans le cadre de la Journée du hockey au Canada de la CBC pour une deuxième année consécutive, le 11 février 2012. ... Les Sénateurs présentent une fiche de 7-1-0 en huit matchs contre Edmonton depuis la saison du lockout en 2004-2005. ... Les six victoires consécutives d'Ottawa contre Edmonton (à la suite d'un gain de 4-1 à Rexall Place, le 3/9/10) constituent un sommet contre une équipe de l'Association de l'Ouest dans l'histoire de la franchise. ... Le défenseur Brian Lee, des Sénateurs, a marqué son premier but dans la LNH au Rexall Place, le 12/30/08. ... Spezza a établi un nouveau record de franchise en inscrivant le but le plus rapide des Sénateurs pour un début de match (12 secondes) dans un gain de 4-2, le 3/5/09 à la Place Banque Scotia. ... Le directeur général des Sénateurs, Bryan Murray, a mérité sa 600<sup>e</sup> victoire en carrière comme entraîneur-chef le 2/20/07 lorsque l'ancien des Oilers et des Sénateurs Dean McAmmond a compté le but décisif en fusillade à la Place Banque Scotia. ... Trois des 12 victoires d'Ottawa contre Edmonton ont été remportées dans leurs quatre premiers duels alors que les Sénateurs présentent une fiche de 9-12-4-0 depuis le 12/18/95 et un dossier de 9-2-1 contre les Oilers dans leurs 12 derniers matchs. ... Marc-André Bergeron (1/14/06), Boyd Devereaux (3/17/00) et Ryan Smyth (1/14/01), des Oilers, ont réussi chacun un tour du chapeau contre Ottawa tandis que Alexei Yashin en a réussi un pour les Sénateurs, le 11/3/93 (gain de 7-5). ... Chris Phillips a obtenu son 100<sup>e</sup> point en carrière contre Edmonton, le 11/6/03.

**Rexall Place**

7424 - 118 Ave. NW  
Edmonton, Alta. T5B 4M9

Internet.....oilers.nhl.com  
Twitter.....@NHL\_Oilers

Owner .....Daryl A. Katz (Rexall Sports Corp.)  
Governor.....Daryl A. Katz  
Alternate governors .....Patrick LaForge, Kevin Lowe  
President and chief operating officer.....Patrick LaForge  
President, hockey operations.....Kevin Lowe  
General manager.....Steve Tambellini  
Assistant general manager, director of hockey operations and legal affairs .....Rick Olczyk  
Head coach.....Tom Renney  
Associate coach.....J.J. Hebert  
Assistant coaches.....Kelly Buchberger, Steve Smith  
Video coordinator.....Myles Fee  
Goaltending coach.....Frederic Chabot  
Vice-president, communications .....Allan Watt  
Director, communications and media relations .....J.J. Hebert  
Manager, communications and team services.....Patrick Garland  
Co-ordinator, communications and media relations.....Rob Thomas  
General office.....780-414-4000

Inaugural season • Saison inaugurale .....1979-80  
Stanley Cup titles • Championnats de la Coupe Stanley .....5  
(1984, 1985, 1987, 1988, 1990)

Home ice • Domicile .....Rexall Place (1974)  
Building capacity • Capacité de l'amphithéâtre .....16,839  
2010-11 record • Fiche 2010-11 .....25-45-12  
AHL affiliate • Club affilié LAH .....Oklahoma City Barons

**Series information • Fiche des séries**

Season Saison	OVERALL • SAISON				HOME • DOMICILE				AWAY • ÉTRANGER			
	W	L	T	O	W	L	T	O	W	L	T	O
1992-93	1	1	0	0	1	0	0	0	0	1	0	0
1993-94	2	0	0	0	1	0	0	0	1	0	0	0
1995-96	0	2	0	0	0	1	0	0	0	1	0	0
1996-97	0	2	0	0	0	1	0	0	0	1	0	0
1997-98	0	2	0	0	0	1	0	0	0	1	0	0
1998-99	0	0	2	0	0	0	1	0	0	0	1	0
1999-2000	0	1	1	0	0	0	0	0	0	1	1	0
2000-01	0	2	0	0	0	1	0	0	0	1	0	0
2001-02	0	1	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0
2002-03	2	0	0	0	1	0	0	0	1	0	0	0
2003-04	0	1	1	0	0	0	1	0	0	1	0	0
2004-05	Season cancelled • Saison annulée											
2005-06	1	0	-	0	0	0	-	0	1	0	-	0
2006-07	1	0	-	0	1	0	-	0	0	0	-	0
2007-08	0	0	-	0	0	0	-	0	0	0	-	0
2008-09	2	0	-	0	1	0	-	0	1	0	-	0
2009-10	2	0	-	0	1	0	-	0	1	0	-	0
2010-11	1	1	-	0	0	1	-	0	1	0	-	0
<b>Total</b>	<b>12</b>	<b>13</b>	<b>4</b>	<b>0</b>	<b>6</b>	<b>6</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>6</b>	<b>7</b>	<b>2</b>	<b>0</b>

**Series records • Records de séries**

**Longest streaks • Plus longues séquences**

Winning • Victoires .....6 .....12/14/06 - 3/9/10  
Losing • Défaites .....6 .....12/18/95 - 2/25/98  
Undeafated • Sans défaite .....6 .....11/14/06 - 3/9/10 (6-0-0)  
Winless • Sans victoire .....13 .....12/18/95 - 3/14/02 (0-10-3-0)

**Most goals, game • Plus de buts, match**

Scored • Comptés .....7 .....11/3/93 (7-5 W/V)  
Allowed • Alloués .....5 (5x) .....Last • Dernier: 11/23/00 (5-3 L/D)  
Both teams • Deux clubs .....12 .....11/3/93 (7-5 W/V)

**Last transaction • Dernière transaction**

3/9/98 Acquired defenceman Scott Ferguson in exchange for defenceman Frank Musil • Acquisition du défenseur Scott Ferguson en retour du défenseur Frank Musil

**2011-12 schedule • Calendrier vs Edmonton**

11/17/11 .....@ Edmonton .....9:30 p.m. • 21 h 30  
2/11/12 .....@ Ottawa .....2 p.m. • 14 h

All times are Eastern • Heure de l'Est

## Florida Panthers

### BankAtlantic Center

One Panther Parkway  
Sunrise, Fla. 33323



Internet.....panthers.nhl.com  
Twitter.....@FlaPanthers

President and chief operating officer.....Michael Yormark  
Executive vice-president and general manager.....Dale Tallon  
Assistant general manager.....Michael Santos  
Head coach.....Kevin Dineen  
Assistant coaches.....Craig Ramsay  
Goaltending coach.....Robb Tallica  
Video coach.....P.J. DeLuca  
Director, communications.....Justin Copertino  
General office.....954-835-7000

Inaugural season • Saison inaugurale.....1993-94  
Stanley Cup titles • Championnats de la Coupe Stanley.....None • Aucun  
Home ice • Domicile.....BankAtlantic Center (1998)  
Building capacity • Capacité de l'amphithéâtre.....17,400  
2010-11 record • Fiche 2010-11.....30-40-12  
AHL affiliate • Club affilié LAH.....San Antonio Rampage

### Séries information • Fiche des séries

Season Saison	OVERALL - SAISON				HOME • DOMICILE				AWAY • ÉTRANGER			
	W	L	T	O	W	L	T	O	W	L	T	O
1993-94	0	3	1	0	0	2	0	0	0	1	1	0
1994-95	0	4	0	0	0	2	0	0	0	2	0	0
1995-96	1	3	0	0	1	1	0	0	0	2	0	0
1996-97	2	1	1	0	1	0	1	0	1	1	0	0
1997-98	3	0	1	0	1	0	1	0	2	0	0	0
1998-99	1	3	0	0	0	2	0	0	1	1	0	0
1999-2000	3	1	0	0	2	0	0	0	1	1	0	0
2000-01	3	1	0	0	2	0	0	0	1	1	0	0
2001-02	3	1	0	0	1	1	0	0	2	0	0	0
2002-03	3	1	0	0	1	1	0	0	2	0	0	0
2003-04	3	1	0	0	1	1	0	0	2	0	0	0
2004-05	Season cancelled • Saison annulée											
2005-06	2	1	-	1	1	0	-	1	1	1	-	0
2006-07	4	0	-	0	2	0	-	0	2	0	-	0
2007-08	3	1	-	0	2	0	-	0	1	1	-	0
2008-09	1	2	-	1	0	1	-	1	1	1	-	0
2009-10	3	1	-	0	1	1	-	0	2	0	-	0
2010-11	4	0	0	0	2	0	0	0	2	0	0	0
<b>Total</b>	<b>39</b>	<b>24</b>	<b>3</b>	<b>2</b>	<b>18</b>	<b>12</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>21</b>	<b>12</b>	<b>1</b>	<b>0</b>

### Séries records • Records de séries

#### Longest streaks • Plus longues séquences

Winning • Victoires.....6 (3x).....Last • Dernier: 4/6/10 - 3/31/11  
Losing • Défaites.....7.....2/15/95 - 3/19/96  
Undefeated • Sans défaite.....7.....12/19/96 - 4/14/98 (5-0-2-0)  
Winless • Sans victoire.....11.....10/14/93 - 3/19/96 (0-10-1-0)

#### Most goals, game • Plus de buts, match

Scores • Comptes.....6 (4x).....Last • Dernier: 11/30/06 (6-0 W/V)  
Allowed • Alloués.....6 (3x).....Last • Dernier: 3/8/06 (6-2 L/D)  
Both teams • Deux clubs.....11.....12/9/98 (6-5 L/D)

#### Last transaction • Dernière transaction

12/29/03 Forward Wade Brookbank traded to Florida for future considerations  
• L'attaquant Wade Brookbank échangé aux Panthers en retour de compensations futures

#### 2011-12 schedule • Calendrier vs Florida

10/27/11.....@ Ottawa.....7:30 p.m. • 19 h 30  
12/22/11.....@ Ottawa.....7:30 p.m. • 19 h 30  
2/15/12.....@ Florida.....7:30 p.m. • 19 h 30  
3/4/12.....@ Florida.....6 p.m. • 18 h

All times are Eastern • Heure de l'Est

### Séries notes • Notes de séries

The Senators swept the four-game season series from the Panthers for the second time in five seasons while outscoring Florida 16-6 in 2010-11. ... In winning both games at BankAtlantic Center, the Senators have emerged victorious in 16 of their last 19 trips to South Florida. ... Senators rookie Colin Greening registered his first career two-goal game as Ottawa completed the sweep with a 4-1 victory on March 31 in Sunrise, Fla. ... After having won three consecutive games at Scotiabank Place following a 3-0 shutout of Ottawa on 1/9/10, Florida is in the midst of a three-game losing streak in Canada's capital entering 2011-12. ... Ottawa defenceman Erik Karlsson scored twice in the game's final nine minutes to lift the visitors to a 2-1 win in Florida on March 10. Senators defenceman Sergei Gonchar recorded his 500th career assist on Karlsson's game-winning goal with 5:10 remaining in regulation time. ... Ottawa captain Daniel Alfredsson scored his 20th goal of the season for a 10th consecutive campaign in a 3-2 home win over Florida on 3/27/10. Karlsson recorded a career-high (later matched) three assists in that victory. ... Alfredsson played in his 1,000th career game in a 5-2 Senators win 4/6/10 in Sunrise, the first Ottawa player to play all 1,000 games with the team. ... Chris Neil recorded the first three-point (one goal, two assists) effort of his career in the same game. ... Florida won both games at Scotiabank Place for only the second time in franchise history en route to taking three of four contests in 2008-09. ... The Senators team record for most shots against an opponent in one period (26, third period) was set vs Florida on 10/22/08. ... Ottawa has recorded at least three wins against Florida in all but two (2005-06, 2008-09) of the last 11 NHL seasons. ... Ottawa is 32-10-1 in its last 44 games against the Panthers. ... Ottawa outscored Florida 20-6 in 2006-07 and scored a franchise-high 17 unanswered goals against the Panthers from 11/24/06 to 3/22/07 as Martin Gerber (2/14/07, 28 saves) and Ray Emery (11/30/06, 31 saves) each posted shutouts. ... Alfredsson set a team record for the fastest pair of goals (20 seconds) by one player on 11/17/05 vs Florida. ... Ottawa set a team record for most power-play goals allowed in one period (four) and tied a record for most in one game (five) in a 6-5 loss at Florida on 12/9/98. ... Ottawa (two) and Florida (two) combined to score a franchise-high four shorthanded goals on 11/18/00 (5-2 win). ... Senators defenceman Filip Kubas was selected in the eighth round (192nd overall) by the Panthers in the 1995 draft and played the first 18 games of his career with Florida, while Ottawa goaltender Alex Auld was chosen by the Panthers in the second round (40th overall) in the 1999 draft. ... Auld spent one season (2006-07) playing with the Panthers, while teammate Craig Anderson also spent two-plus seasons (2006-07 to 2008-09) playing for Florida. ... Ottawa General Manager Bryan Murray posted a 17-31-11 record as Florida's head coach after taking over for Doug MacLean during the 1997-98 season.

• Les Sénateurs ont balayé leur série de quatre matchs en jeu régulier contre les Panthers pour la deuxième fois en cinq saisons tout en ayant le meilleur 16-6 au chapitre des buts contre la Floride en 2010-2011. ... En remportant les deux matchs au BankAtlantic Center, les Sénateurs se sont avérés les vainqueurs dans 16 de leurs 19 derniers périodes au sud de la Floride. ... La recrue Colin Greening, des Sénateurs, a connu son premier match de deux buts en carrière lorsqu'Ottawa a complété le balayage avec une victoire de 4-1, le 31 mars à Sunrise, en Floride. ... Après avoir remporté trois gains consécutifs à la Place Banque Scotia à la suite d'un jeu blanc de 3-0 contre Ottawa le 1/9/10, la Floride est sur une séquence de trois revers consécutifs dans la capitale du Canada avant la saison 2011-2012. ... Le défenseur Erik Karlsson, des Sénateurs, a marqué deux fois au cours des neuf dernières minutes du match pour procurer une victoire de 2-1 aux visiteurs en Floride, le 10 mars. Le défenseur Sergei Gonchar, des Sénateurs, a récolté sa 500<sup>e</sup> mention d'aide sur le but vainqueur de Karlsson avec 5:10 à jouer en temps réglementaire. ... Le capitaine des Sénateurs, Daniel Alfredsson, a inscrit son 20<sup>e</sup> but de la saison pour une 10<sup>e</sup> campagne consécutive lors d'un gain de 3-2 à domicile, le 3/27/10. Karlsson a récolté trois aides, un sommet en carrière (égalé plus tard) dans cette victoire. ... Alfredsson a disputé son 1 000<sup>e</sup> match en carrière lors d'un gain de 5-2 des Sénateurs, le 4/6/10 à Sunrise; il s'agit du premier joueur d'Ottawa à avoir disputé toutes les 1 000 parties avec l'équipe. ... Chris Neil a réussi son premier match de trois points (un but, deux aides) dans sa carrière lors du même match. ... Les Panthers ont remporté les deux matchs à la Place Banque Scotia pour la deuxième fois seulement de l'histoire de la franchise en voie de remporter trois des quatre affrontements en 2008-2009. ... Le record d'équipe des Sénateurs pour le plus grand nombre de tirs contre un adversaire en une période (26, 3<sup>e</sup> période) a été établi contre la Floride, le 10/22/08. ... Ottawa a remporté au moins trois gains contre la Floride au cours des 11 dernières campagnes de la LNH, sauf deux (2005-2006, 2008-2009). ... Ottawa a eu un dossier de 32-10-1 à ses 44 derniers matchs contre les Panthers. ... Ottawa a eu le meilleur sur la Floride 20-6 au chapitre des buts en 2006-07 et a compté 17 buts sans riposte, un sommet de franchise, contre les Panthers du 11/24/06 au 3/22/07 alors que Martin Gerber (2/14/07, 28 arrêts) et Ray Emery (11/30/06, 31 arrêts) ont récolté chacun un blanchissage. ... Alfredsson a établi un record d'équipe en marquant les deux buts les plus rapides (20 secondes) par un joueur contre la Floride, le 11/17/05. ... Ottawa a établi un record d'équipe en accordant le plus de buts en avantage numérique en une période (quatre) et en a égalé un autre pour le plus grand nombre dans un match (cinq) dans le revers de 6-5 en Floride, le 12/9/98. ... Ottawa (deux) et la Floride (deux) ont combiné leurs efforts pour établir un record de franchise avec quatre buts en infériorité numérique, le 11/18/00 (gain de 5-2). ... Le défenseur Filip Kubas, des Sénateurs, fut repêché en huitième ronde (192<sup>e</sup> au total) par les Panthers au repêchage de 1995 et il a disputé les 18 premiers matchs de sa carrière avec la Floride, tandis que le gardien Alex Auld, des Sénateurs, fut repêché par les Panthers en deuxième ronde (40<sup>e</sup> au total) au repêchage de 1999. ... Auld a passé une saison (2006-2007) avec les Panthers, tandis que son coéquipier Craig Anderson a disputé un peu plus de deux saisons (2006-2007 à 2008-2009) pour la Floride. ... Le Directeur Général des Sénateurs, Bryan Murray, a présenté une fiche de 17-31-11 à titre d'entraîneur-chef de la Floride après avoir succédé à Doug MacLean lors de la saison 1997-1998.

## Los Angeles Kings



### Series notes • Notes de séries

The Senators will be in search of their first win in Los Angeles since 1/11/00 when the teams meet on Jan. 23 in southern California; the only meeting between the two clubs during the 2011-12 season ... Former Ottawa forward Alex Kovalev became the 76th NHL player to reach 1,000 points for his NHL career when he scored the game's first goal at 10:00 of the first period in a 3-2 Senators win over the Kings in the teams' only meeting of 2010-11 on Nov. 22 at Scotiabank Place ... Ottawa forwards Milan Michalek and Chris Neil played in their 400th and 600th NHL games, respectively, in that contest ... The Senators had gone a span of 1,603 days between road games against the Kings when they were blanked 2-0 at Staples Center on 3/6/08 as Erik Ersberg made 40 saves for his first career shutout in his third NHL game ... Ottawa is 2-7-1 in its last 10 games vs Los Angeles, with both wins occurring in Ottawa ... Ottawa surrendered two four-goal leads (4-0, 5-1) as former Senator Bryan Smolinski recorded a hat trick and his Los Angeles teammates mounted a comeback in a 7-6 overtime win over the Senators on 1/16/01 ... Ottawa set a team record for most shots allowed (25) in one period vs Los Angeles on 1/12/93 (3-2 loss, second period) ... Ottawa suffered one of its biggest losses in franchise history in a 7-0 loss at Los Angeles on 3/15/94 ... The Kings have posted five all-time shutouts against Ottawa, all by different final scores (3/15/94, 7-0-L, Kelly Hrudey; 3/15/99, 4-0-L, Stéphane Fiset; 1/30/03, 3-0-L, Jamie Storr; 3/6/08, 2-0-L, Ersberg; 2/3/09, 1-0-L, Jonathan Quick) ... Head coach Terry Murray has guided the Kings to a record of 126-94-26 in three seasons behind the L.A. bench ... He is the brother of Senators general manager Bryan Murray. • Les Sénateurs seront à la recherche de leur première victoire à Los Angeles depuis le 1/11/00 alors que les deux équipes s'affronteront le 23 janvier dans le sud de la Californie; le seul affrontement entre les deux équipes au cours de la saison 2011-2012 ... L'ancien attaquant des Sénateurs Alex Kovalev est devenu le 76e joueur de la LNH à atteindre le plateau des 1 000 points en carrière dans la LNH lorsqu'il a inscrit le premier but du match à 10:00 de la première période, dans un gain de 3-2 des Sénateurs sur les Kings lors du seul affrontement entre les deux équipes en 2010-2011, le 22 novembre à la Place Banque Scotia ... Les attaquants Milan Michalek et Chris Neil, des Sénateurs, ont disputé leur 400<sup>e</sup> et 600<sup>e</sup> match dans la LNH respectivement lors de cette rencontre ... Les Sénateurs ont passé une période de 1 603 jours entre deux matchs à l'étranger contre les Kings, alors qu'ils avaient été blanchis 2-0 au Staples Center, le 3/6/08, lorsque Erik Ersberg eut effectué 40 arrêts pour son premier blanchissage en carrière à son troisième match dans la LNH ... Les Sénateurs ont un dossier de 2-7-1 à ses 10 derniers matchs contre Los Angeles alors que les deux victoires sont survenues à Ottawa ... Ottawa a laissé filer deux avancées de quatre buts (4-0, 5-1) alors que l'ancien des Sénateurs Bryan Smolinski a réussi un tour du chapeau et ses coéquipiers des Kings sont revenus de l'arrière pour l'emporter 7-6 en prolongation contre les Sénateurs, le 1/16/01 ... Ottawa a établi un record d'équipe pour le plus grand nombre de tirs alloués (25) en une période contre Los Angeles, le 1/12/93 (revers de 3-2, 2e période) ... Ottawa a subi l'une de ses pires défaites de son histoire dans une dégelée de 7-0 à Los Angeles, le 3/15/94 ... Les Kings ont réussi cinq blanchissages contre Ottawa, par des marques différentes, courtoisie de Kelly Hrudey (3/15/94, 7-0), Stéphane Fiset (3/15/99, 4-0), Jamie Storr (1/30/03, 3-0), Ersberg (3/6/08, 2-0) et Jonathan Quick (2/3/09, 1-0) ... L'entraîneur-chef des Kings, Terry Murray, a mené Los Angeles à une fiche de 126-94-26 en trois saisons derrière le banc de l'équipe ... Il est le frère du Directeur Général des Sénateurs Bryan Murray.

### Staples Center

1111 South Figueroa  
Los Angeles, Calif. 90015

Internet..... kings.nhl.com  
Twitter..... @LAKings

Owners..... Philip P. Anschutz, Edward P. Roski  
Governor..... Timothy J. Leiweke  
President and general manager..... Dean Lombardi  
Vice-president and assistant general manager..... Ron Hextall  
Head coach..... Terry Murray  
Assistant coaches..... Jamie Kompon, John Stevens  
Goaltending coach..... Bill Ranford  
Vice-president, communications and broadcasting..... Michael Altieri  
Senior director, communications..... Jeff Moeller  
Senior manager, communications..... Mike Kalinowski  
General office..... 310-535-4500

Inaugural season • Saison inaugurale..... 1967-68  
Stanley Cup titles • Championnats de la Coupe Stanley..... None • Aucun  
Home ice • Domicile..... Staples Center (1999)  
Building capacity • Capacité de l'amphithéâtre..... 18,118  
2010-11 record • Fiche 2010-11..... 46-30-6  
AHL affiliate • Club affilié LAH..... Manchester Monarchs

### Series information • Fiche des séries

Season Saison	OVERALL • SAISON			HOME • DOMICILE			AWAY • ÉTRANGER			
	W	L	T	W	L	T	W	L	T	
1992-93	0	2	0	0	1	0	0	1	0	0
1993-94	1	1	0	0	1	0	0	0	1	0
1995-96	1	1	0	1	0	0	0	1	0	0
1996-97	0	1	1	0	0	1	0	0	1	0
1997-98	1	1	0	1	0	0	0	1	0	0
1998-99	1	1	0	1	0	0	0	1	0	0
1999-2000	1	0	0	0	0	0	1	0	0	0
2000-01	0	0	1	0	0	1	0	0	0	0
2001-02	0	1	1	0	1	0	0	1	0	0
2002-03	0	2	0	0	1	0	0	1	0	0
2003-04	0	1	0	0	0	0	0	1	0	0
2004-05	Season cancelled • Saison annulée									
2005-06	1	0	-	0	1	0	-	0	0	-
2006-07	0	0	-	0	0	-	0	0	-	-
2007-08	0	1	-	0	0	-	0	1	-	0
2008-09	0	1	-	0	1	-	0	0	-	0
2009-10	0	1	-	0	0	-	0	1	-	0
2010-11	1	0	-	0	1	-	0	0	-	0
<b>Total</b>	<b>7</b>	<b>14</b>	<b>2</b>	<b>1</b>	<b>6</b>	<b>4</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>10</b>	<b>1</b>

### Series records • Records de séries

#### Longest streaks • Plus longues séquences

Winning • Victoires..... 2..... 12/4/97 - 12/3/98  
Losing • Défaites..... 3 (2x)..... Last • Dernier: 3/6/08 - 12/3/09  
Undeafated • Sans défaite..... 2..... 12/4/97 - 12/3/98 (2-0-0)  
Winless • Sans victoire..... 6..... 1/16/01 - 10/15/03 (0-4-1-1)

### Most goals, game • Plus de buts, match

Scored • Comptés..... 6 (2x)..... Last • Dernier: 1/16/01 (7-6 L/D\*)  
Allowed • Alloués..... 8..... 3/4/93 (8-6 L/D)  
Both teams • Deux clubs..... 14..... 3/4/93 (8-6 L/D)

\* indicates overtime loss - indique un revers en prolongation

### Last transaction • Dernière transaction

6/26/04 Acquired Kings' third-round selection in 2004 in exchange for forward Radek  
Bontk • Acquisition du choix de troisième ronde des Kings en 2004 en retour de l'attaquant Radek Bontk

### 2011-12 schedule • Calendrier vs Los Angeles

1/23/12..... @ Los Angeles..... 10:30 p.m. • 22 h 30  
All times are Eastern • Heure de l'Est



**Xcel Energy Center**

317 Washington St.  
St. Paul, Minn. 55102

Internet.....wild.nhl.com  
Twitter.....@mmwild

Owner and governor.....Craig Leipold  
General manager.....Chuck Fletcher  
Assistant general manager.....Brent Flahr  
Assistant to the general manager.....Jim Mill  
Head coach.....Mike Yeo  
Assistant coaches.....Darby Hendrickson, Darryl Sydor, Rick Wilson  
Goaltending coach.....Bob Mason  
Manager, communications.....Aaron Sickman  
Co-ordinator, media relations.....Ryan Stanzel  
General office.....651-602-6000

Inaugural season • Saison inaugurale.....2000-01  
Stanley Cup titles • Championnats de la Coupe Stanley.....None • Aucun  
Home ice • Domicile.....Xcel Energy Center (2000)  
Building capacity • Capacité de l'amphithéâtre.....18,064  
2010-11 record • Fiche 2010-11.....39-35-8  
AHL affiliate • Club affilié LAH.....Houston Aeros



**Séries notes • Notes de séries**

The Senators will begin the home portion of their 20th anniversary schedule against the Wild when they host Minnesota in a season-opening game for the first time on Oct. 11 ... The game will mark the only meeting between the teams in 2011-12 and the Wild's first trip to the Canadian capital since Senators rookie goaltender Mike Brodeur made 22 saves in his NHL debut in a 4-1 win over Minnesota on 12/19/09 at Scotiabank Place ... Ottawa won its fifth consecutive game (*the most by either team in the all-time series*) against the Wild on the strength of multi-point games from captain Daniel Alfredsson (*one goal, one assist*) and defenceman Erik Karlsson (*three assists*) in a 3-1 decision at Xcel Energy Center on Dec. 16 ... Karlsson scored his first NHL goal against Minnesota on 12/19/09, while his three assists in the lone contest between the teams in 2010-11 saw him match a career high in assists (*and points*) in one game ... The Senators became the first NHL team to overcome a three-goal deficit and earn a victory in St. Paul when they defeated the Wild 5-3 on 2/14/09. Ottawa defenceman Brian Lee, a native of Moorhead, Minn., began the rally when he scored his second NHL goal at 12:39 of the second period. Chris Phillips and Alfredsson scored shorthanded goals for Ottawa, marking the first two shorthanded goals the Wild had allowed on home ice in 2008-09 (*a span of 30 games*) ... Senators defenceman Filip Kuba played parts of five seasons (2000-01 to 2005-06) with Minnesota and was the first Wild defenceman to appear in an NHL All-Star game (2003-04 season) ... Ottawa has played 10 all-time games against the Wild — tied for the fewest among NHL opponents (*Columbus*) ... Ottawa's 6-1 win at Minnesota on 1/16/06 snapped a two-game losing streak against the Wild ... Minnesota has shut out the Senators on one occasion — a 3-0 win at Ottawa on 2/25/03, as Dwayne Roloson stopped 28 shots ... Former Minnesota forward Marian Gaborik recorded a hat trick en route to a 5-2 win over Ottawa on 3/16/04 in the only game between the clubs to feature three goals by one player. Les Sénateurs entament la portion à domicile de leur calendrier 20e anniversaire contre le Wild alors qu'ils recevront le Minnesota dans un match d'ouverture pour la première fois, le 11 octobre. ... Il s'agira du seul affrontement entre les deux équipes en 2011-2012 et la première visite du Wild dans la capitale du Canada depuis que le gardien des Sénateurs Mike Brodeur avait effectué 22 arrêts à son premier match dans la LNH pour l'emporter 4-1 sur le Minnesota, le 12/19/09 à la Place Banque Scotia. ... Ottawa a remporté un cinquième match consécutif (*le plus grand nombre par l'une des deux équipes dans la série globale*) contre le Wild grâce à des prestations de plus d'un point du capitaine Daniel Alfredsson (*un but, une aide*) et du défenseur Erik Karlsson (*trois aides*) dans un gain de 3-1 au Xcel Energy Center, le 16 décembre. ... Karlsson a inscrit son premier but dans la LNH contre le Minnesota, le 12/19/09, alors que ses trois mentions d'aide dans le seul affrontement entre les deux équipes en 2010-2011 lui ont permis d'égalier un sommet en carrière au chapitre des aides (*et des points*) en un match. ... Les Sénateurs sont devenus la première équipe de la LNH à avoir comblé un retard de trois buts et remporté une victoire au Xcel Energy Center de St. Paul alors qu'ils ont vaincu le Wild 5-3, le 2/14/09. ... Le défenseur des Sénateurs Brian Lee, natif de Moorhead (*Minn.*), a amorcé la remontée en marquant son deuxième but dans la LNH à 12:39 de la deuxième période. ... Chris Phillips et Alfredsson ont marqué deux buts en infériorité numérique pour Ottawa, en l'occurrence les deux premiers buts accordés en infériorité par le Wild à domicile en 2008-2009 (*en 30 matchs*). ... Le défenseur Filip Kuba, des Sénateurs, a disputé en partie cinq saisons (2000-2001 à 2005-2006) avec le Minnesota et il est devenu le premier défenseur du Wild à participer au Match des étoiles de la LNH (*saison 2003-2004*) ... Ottawa a disputé 10 rencontres au total contre le Minnesota — ex aequo avec Columbus au chapitre des équipes avec lesquelles les Sénateurs ont disputé le plus petit nombre de matchs dans la LNH. ... Le gain de 6-1 d'Ottawa au Minnesota le 1/16/06 a mis un terme à une séquence infructueuse de deux matchs contre le Wild. ... Minnesota a blanchi les Sénateurs à une occasion — un gain de 3-0 à Ottawa le 2/25/03 alors que Dwayne Roloson a repoussé 28 tirs. ... Ancien attaquant du Wild, Marian Gaborik, a inscrit un tour du chapeau pour l'emporter 5-2 sur Ottawa, le 3/16/04, lors du seul affrontement entre les deux équipes où un joueur a inscrit trois buts.

**Séries information • Fiche des séries**

Season	OVERALL • SAISON			HOME • DOMICILE			AWAY • ÉTRANGER		
	W	L	T	W	L	T	W	L	T
2000-01	0	0	1	0	0	0	0	0	0
2001-02	2	0	0	0	1	0	0	0	0
2002-03	0	1	0	0	0	1	0	0	0
2003-04	0	1	0	0	0	0	0	0	0
2004-05	Season cancelled • Saison annulée								
2005-06	1	0	-	0	0	-	0	1	0
2006-07	1	0	-	0	1	0	-	0	0
2007-08	0	0	-	0	0	-	0	0	0
2008-09	1	0	-	0	0	-	0	1	0
2009-10	1	0	-	0	1	0	-	0	0
2010-11	1	0	-	0	0	-	0	1	0
<b>Total</b>	<b>7</b>	<b>2</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>3</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>4</b>	<b>1</b>

**Séries records • Records de séries**

**Longest streaks • Plus longues séquences**

Winning • Victoires.....5.....1/16/06 - 12/16/10  
Losing • Défaites.....2.....2/25/03 - 3/16/04  
Undefeated • Sans défaite.....5.....1/16/06 - 12/16/10 (5-0-0-0)  
Winless • Sans victoire.....2.....2/25/03 - 3/16/04 (0-2-0-0)

**Most goals, game • Plus de buts, match**

Scored • Comptés.....6.....1/16/06 (6-1 W/W)  
Allowed • Alloués.....5.....3/16/04 (5-2 L/D)  
Both teams • Deux clubs.....8 (2x).....Last • Dernier: 2/14/09 (5-3 W/W)

**Last transaction • Dernière transaction**

7/30/05 Acquired Minnesota's fourth-round pick in 2005 in exchange for forward Todd White • Acquisition choix de quatrième ronde du Minnesota en 2005 en retour de l'attaquant Todd White

**2011-12 schedule • Calendrier vs Minnesota**

10/11/11.....@ Ottawa.....8 p.m. • 20 h

All times are Eastern • Heure de l'Est



**Series notes • Notes de séries**

Ottawa earned its 50th win in franchise history against Montreal (more than against any other opponent) when defenceman Filip Kubo scored at 1:16 of overtime in the team's final meeting of the 2010-11 season on April 7 at Scotiabank Place... The contest pitted Craig Anderson against Alex Auld in goal... The Canadiens' 2010-11 season series win (4-2-0) marked only their second such edge in the last eight seasons... Senators forward Peter Regin played the 100th game of his NHL career on Nov. 6 at the Bell Centre... Senators goaltending prospect Robin Lehner made his NHL debut in relief of Brian Elliott at Montreal on Oct. 16 (*three shots, three saves*)... In 2009-10, Ottawa matched a franchise high with five wins vs Montreal and won three games at the Bell Centre (*sweeping the road portion of the season series*) for the first time in their history... Ottawa rookie Zack Smith scored the first goal of his career on 1/16/10 in Montreal to become only the third Senator (*Dackell, Vermette*) to record his first NHL goal while the team was shorthanded... The Canadiens' 4-2 loss at Ottawa on 12/28/09 featured the 20,000th goal in Montreal franchise history (*scored by Mike Cammalleri on Pascal Leclaire*). The game also marked the 100th of Senators forward Jesse Winchester's career... In 2008-09, the Canadiens earned two victories (*both via shootout*) at Scotiabank Place for the first time since 2001-02... Ottawa's 106 all-time contests against Montreal are tied for the most against any opponent (*Boston, Buffalo*)... Alfredsson's 80 games, 72 assists and 101 points against Montreal all represent career highs against any opponent... Canadiens coach Jacques Martin held a 341-255-96 record as Ottawa's head coach in 692 games through parts of nine seasons (1995-96 to 2003-04)... The clubs set a new high when 12 goals were scored between the two teams in Montreal's 7-5 win on 3/24/08... Jason Spezza recorded his first career hat trick and his first six-point game in a 6-1 win over Montreal on 2/9/08 at Scotiabank Place... Nick Foligno scored his first NHL goal (*also first NHL point*) in Ottawa's 4-3 home win over Montreal on 10/18/07... Ottawa has scored more goals against Montreal than any other opponent (*313 in 106 games*)... Ottawa has gone 31-21-0-3 against Montreal since 2003-04... Ottawa has blanked the Canadiens eight times, while Montreal has posted five shutouts over the Senators including three consecutive by Carey Price (*4/1/08 at Scotiabank Place, 11/11/08 at Montreal, Oct. 23 at Scotiabank Place*)... Ottawa played its first game in franchise history against Montreal on 10/8/92, recording a 5-3 win... Both clubs met again in the inaugural game at Scotiabank Place on 1/17/96 (*3-0 loss*)... Chris Phillips (*10/1/97*) played his first career NHL game against Montreal... Les Sénateurs ont remporté leur 50<sup>e</sup> gain de l'histoire de la franchise contre Montréal (*plus que contre tout autre adversaire*) lorsque le défenseur Filip Kubo eut marqué à 1:16 de la prolongation lors du dernier affrontement entre les deux équipes de la saison 2010-2011, le 7 avril à la Place Banque Scotia... Le duel mettait opposait Craig Anderson et Alex Auld devant les buts... Les Canadiens ont remporté la série de matchs 2010-2011 (*quatre victoires à deux*), un deuxième triomphe au cours des huit dernières saisons... L'attaquant Peter Regin, des Sénateurs, a disputé son 100<sup>e</sup> match en carrière dans la LNH, le 6 novembre au Centre Bell... L'espoir gardien de but des Sénateurs Robin Lehner a effectué ses débuts dans la LNH en relève à Brian Elliott à Montréal, le 16 octobre (*trois lancers, trois arrêts*)... Les Sénateurs ont égalé un sommet de franchise avec cinq victoires contre Montréal et trois au Centre Bell (*balayant le volet à l'étranger de la série de la saison*) pour la première fois de leur histoire en 2009-2010... La recrue des Sénateurs Zack Smith a inscrit le premier but de sa carrière le 1/16/10 à Montréal pour devenir seulement le troisième Sénateur (*Dackell, Vermette*) à marquer son premier but dans la LNH lorsque son équipe était en désavantage numérique... Lors du revers de 4-2 des Canadiens à Ottawa le 12/28/09, le 20 000<sup>e</sup> but de l'histoire de la franchise fut inscrit (*marqué par Mike Cammalleri sur Pascal Leclaire*). Il s'agissait aussi du 100<sup>e</sup> match en carrière de l'attaquant des Sénateurs Jesse Winchester... En 2008-2009, les Canadiens ont remporté deux victoires (*les deux en tir de barrage*) à la Place Banque Scotia pour la première fois depuis 2001-2002... Les 106 matchs de l'histoire disputés par Ottawa contre Montréal égalent le plus grand nombre contre n'importe quel adversaire (*Boston, Buffalo*)... Les 80 matchs, 72 mentions d'aide et 101 points d'Alfredsson contre Montréal représentent des sommets en carrière contre n'importe quel adversaire... L'entraîneur des Canadiens Jacques Martin a présenté un dossier de 341-255-96 à titre d'entraîneur-chef d'Ottawa en 692 matchs au cours de neuf campagnes (1995-1996 à 2003-2004)... Les deux clubs ont inscrit un nouveau sommet avec 12 buts, dans un gain de 7-5 de Montréal, le 3/24/08... Jason Spezza a réussi son premier tour du chapeau et son premier match de six points dans un gain de 6-1 sur Montréal, le 2/9/08 à la Place Banque Scotia... Nick Foligno a inscrit son premier but dans la LNH (*son premier point dans la LNH*) dans un gain de 4-3 d'Ottawa à domicile sur Montréal, le 10/18/07... Ottawa a marqué plus de buts contre Montréal que contre n'importe quel autre adversaire (*313 en 106 matchs*)... Ottawa a un dossier de 31-21-0-3 contre Montréal depuis 2003-2004... Ottawa a blanchi les Canadiens à huit reprises alors que Montréal en a obtenu cinq contre les Sénateurs, dont trois consécutifs par Carey Price (*4/1/08 à la Place Banque Scotia, 11/11/08 à Montréal, 23 octobre à la Place Banque Scotia*)... Ottawa a disputé le premier match de l'histoire de sa concession contre Montréal le 10/8/92, l'emportant par 5-3... Les deux clubs ont croisé le fer à nouveau au match inaugural à la Place Banque Scotia le 1/17/96 (*revers de 3-0*)... Chris Phillips (*10/1/97*) a disputé son premier match en carrière dans la LNH contre Montréal.

**Centre Bell**

1909, avenue des Canadiens-de-Montréal  
Montréal, Qc H3B 5E8

Internet.....canadiens.nhl.com  
Twitter.....@CanadiensMTL

Chairman, team owner and president.....Geoff Molson  
Executive vice-president and general manager.....Pierre Gauthier  
Assistant general manager/player personnel.....Larry Carrière  
Head coach.....Jacques Martin  
Assistant coaches.....Randy Cuneyworth, Pierre Groulx, Randy Ladouceur, Perry Pearn  
Vice-president, communications and community relations.....Donald Beauchamp  
Director of media relations.....Dominick Saillant  
Communications co-ordinator.....François Marchand  
General office.....514-932-2582

Inaugural season • Saison inaugurale.....1909-10  
Stanley Cup titles • Championnats de la Coupe Stanley.....24  
(1916, 1924, 1930, 1931, 1944, 1946, 1953, 1956, 1957, 1958, 1959, 1960, 1965, 1966, 1968, 1969, 1971, 1973, 1976, 1977, 1978, 1979, 1986, 1993)  
Home ice • Domicile.....Centre Bell (1996)  
Building capacity • Capacité de l'amphithéâtre.....21,273  
2010-11 record • Fiche 2010-11.....44-30-8  
AHL affiliate • Club affilié LAH.....Hamilton Bulldogs

**Series information • Fiche des séries**

Season	OVERALL - SAISON				HOME - DOMICILE				AWAY - ÉTRANGER			
	W	L	T	O	W	L	T	O	W	L	T	O
1992-93	1	6	0	0	1	2	0	0	0	4	0	0
1993-94	2	3	0	0	2	0	0	0	2	1	0	0
1994-95	0	4	0	0	0	2	0	0	0	2	0	0
1995-96	1	5	0	0	0	3	0	0	1	2	0	0
1996-97	3	0	2	0	2	0	0	0	1	0	2	0
1997-98	2	3	1	0	1	2	0	0	1	1	1	0
1998-99	3	2	0	0	3	0	0	0	0	2	0	0
1999-2000	3	1	1	0	1	0	1	0	2	1	0	0
2000-01	4	1	0	0	3	0	0	0	1	1	0	0
2001-02	1	3	1	0	0	2	0	0	1	1	1	0
2002-03	3	2	0	0	2	1	0	0	1	1	0	0
2003-04	4	2	0	0	2	1	0	0	2	1	0	0
2004-05	Season cancelled • Saison annulée											
2005-06	4	3	-	1	3	1	-	0	1	2	-	1
2006-07	5	3	-	0	3	1	-	0	2	2	-	0
2007-08	5	3	-	0	3	1	-	0	2	2	-	0
2008-09	2	2	-	2	1	0	-	2	1	2	-	0
2009-10	5	1	-	0	2	1	-	0	3	0	-	0
2010-11	2	4	-	0	1	2	-	0	1	2	-	0
<b>Total</b>	<b>50</b>	<b>48</b>	<b>5</b>	<b>3</b>	<b>28</b>	<b>21</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>22</b>	<b>27</b>	<b>4</b>	<b>1</b>

**Series records • Records de séries**

**Longest streaks • Plus longues séquences**  
 Winning • Victoires.....6.....2/8/07 - 11/19/07  
 Losing • Défaites.....9.....2/5/94 - 1/17/96  
 Undefeated • Sans défaite.....6 (2x).....Last • Dernier: 2/8/07 - 11/19/07 (6-0-0-0)  
 Winless • Sans victoire.....9.....2/5/94 - 1/17/96 (0-9-0-0)

**Most goals, game • Plus de buts, match**

Scored • Comptés.....8.....1/13/07 (8-3 W/V)  
 Allowed • Alloués.....7.....3/24/08 (7-5 L/D)  
 Both teams • Deux clubs.....12.....3/24/08 (7-5 L/D)

**Last transaction • Dernière transaction**

6/24/01 Acquired Montréal's eighth-round pick in 2001 in exchange for forward Andreas Dackell • Acquisition du choix de huitième ronde des Canadiens en 2001 en retour de l'attaquant Andreas Dackell

**2011-12 schedule • Calendrier vs Montréal**

11/4/11.....@ Ottawa.....7:30 p.m. • 19 h 30  
 12/27/11.....@ Ottawa.....7:30 p.m. • 19 h 30  
 1/14/12.....@ Montréal.....7 p.m. • 19 h  
 3/14/12.....@ Montréal.....7:30 p.m. • 19 h 30  
 3/16/12.....@ Ottawa.....7 p.m. • 19 h  
 3/23/12.....@ Montréal.....7:30 p.m. • 19 h 30

All times are Eastern • Heure de l'Est

## Nashville Predators

### Bridgestone Arena

501 Broadway  
Nashville, Tenn. 37203



Internet.....predators.nhl.com  
Twitter.....@PredsNHLHockey, @NHLPredsInsider

Owner.....Predators Holdings LLC  
President of hockey operations and general manager.....David Poile  
Assistant general manager.....Paul Fenton  
Head coach.....Barry Trotz  
Associate coach.....Peter Horachek  
Assistant coach.....Lane Lambert  
Manager of hockey communications.....Kevin Wilson  
General office.....615-770-2300

Inaugural season • Saison inaugurale.....1998-99  
Stanley Cup titles • Championnats de la Coupe Stanley.....None • Aucun  
Home ice • Domicile.....Bridgestone Arena (1997)  
Building capacity • Capacité de l'amphithéâtre.....17,113  
2010-11 record • Fiche 2010-11.....44-27-11  
AHL affiliate • Club affilié LAH.....Milwaukee Admirals

### Series information • Fiche des séries

Season Saison	OVERALL • SAISON				HOME • DOMICILE				AWAY • ÉTRANGER			
	W	L	T	O	W	L	T	O	W	L	T	O
1998-99	2	0	0	0	1	0	0	0	1	0	0	0
1999-2000	0	1	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0
2000-01	1	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0	0
2001-02	1	1	0	0	1	0	0	0	0	1	0	0
2002-03	1	1	0	0	1	0	0	0	0	1	0	0
2003-04	1	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0
2004-05	Season cancelled • Saison annulée											
2005-06	0	0	-	0	0	0	-	0	0	0	-	0
2006-07	0	1	-	0	0	0	-	0	0	1	-	0
2007-08	0	1	-	0	0	1	-	0	0	0	-	0
2008-09	1	0	-	0	0	0	-	0	1	0	-	0
2009-10	0	0	-	1	0	0	-	1	0	0	-	0
2010-11	1	0	-	0	0	0	-	0	1	0	-	0
<b>Total</b>	<b>8</b>	<b>5</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>4</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>4</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

### Series records • Records de séries

#### Longest streaks • Plus longues séquences

Winning • Victoires.....2 (3x).....Last • Dernier: 2/22/03 - 3/16/04  
Losing • Défaites.....2 (2x).....Last • Dernier: 12/14/06 - 11/29/07  
Undefeated • Sans défaite.....2 (3x).....Last • Dernier: 2/22/03 - 3/16/04 (2-0-0-0)  
Winless • Sans victoire.....2 (2x).....Last • Dernier: 12/14/06 - 11/29/07 (0-2-0-0)

#### Most goals, game • Plus de buts, match

Scored • Comptés.....5 (2x).....Last • Dernier: 10/22/09 (6-5 OTL/DP)  
Allowed • Alloués.....6 (3x).....Last • Dernier: 10/22/09 (6-5 OTL/DP)  
Both teams • Deux clubs.....11 (2x).....Last • Dernier: 10/22/09 (6-5 OTL/DP)

#### Last transaction • Dernière transaction

2/24/11 Claimed forward Marek Svatos off waivers from Nashville • L'attaquant Marek Svatos fut réclamé au ballottage de Nashville

#### 2011-12 schedule • Calendrier vs Nashville

2/9/12.....@Ottawa.....7:30 p.m. • 19 h 30

All times are Eastern • Heure de l'Est

### Series notes • Notes de séries

Senators' forward Nick Foligno scored what turned out to be the game-winning goal as Ottawa won its second consecutive game at Bridgestone Arena by a 2-1 count Dec. 23 in the teams' only meeting of the 2010-11 season. . . . Mike Fisher, who was traded to Nashville in mid-February, is scheduled to make his return to Ottawa when the clubs face off for the only time in 2011-12 on Feb. 9 at Scotiabank Place. Entering the 2011-12 campaign, Fisher ranks fifth all-time among Senators in games played (675) and eighth in all-time points (348) . . . Ottawa fell just shy of matching a record for most goals in one period (six) when it scored five times in the third period to overcome a three-goal deficit before falling 6-5 to the Predators when the teams last met in Ottawa on 10/22/09. The third period featured seven goals between the teams. Chris Phillips tied the game for Ottawa while the Senators were shorthanded with 1.6 seconds remaining . . . The Senators earned their first win in Nashville since 3/24/01 courtesy of a 2-0 decision at (then) Sommet Center on 2/16/09 . . . Alex Auld turned aside 29 shots in his first shutout as a Senator . . . Nashville's Steve Sullivan recorded the fastest three goals by one player against Ottawa (5:56, second period) in a 6-0 Predators win on 12/14/06 . . . The Predators have scored six goals in three of their past five games against Ottawa . . . Four of the 14 all-time meetings between these two clubs have resulted in shutouts, with Ottawa posting two 4-0 victories (3/24/01 and 2/22/03, Patrick Lalime) and one 2-0 win (2/16/09) . . . Former Predator Chris Mason recorded 22 saves in Nashville's only shutout win over the Senators in December 2006. • L'attaquant Nick Foligno, des Sénateurs, a inscrit ce qui allait devenir le but vainqueur alors qu'Ottawa a remporté sa deuxième victoire consécutive au Bridgestone Arena par une marque de 2-1 lors du seul affrontement entre les deux équipes au cours de la saison 2010-2011, le 23 décembre. . . . Mike Fisher, qui fut échangé à Nashville à la mi-février, devrait effectuer son retour à Ottawa lorsque les deux clubs s'affronteront pour une seule fois en 2011-2012, le 9 février à la Place Banque Scotia. Avant le début de la campagne 2011-2012, Fisher occupe le cinquième rang de tous les temps chez les Sénateurs au chapitre des matchs disputés (675) et le huitième pour les points (348) . . . Ottawa a failli égaler un record pour le plus grand nombre de buts en une période (six) en marquant à cinq reprises en troisième période pour surmonter un retard de trois buts avant de s'incliner 6-5 face aux Predators, lors du dernier match à Ottawa entre ces deux équipes, le 10/22/09. En troisième période, les deux formations ont inscrit un total de sept buts. Chris Phillips a égalé la marque pour Ottawa alors que les Sénateurs étaient en infériorité numérique pendant encore 1,6 seconde. . . . Les Sénateurs ont remporté leur première victoire à Nashville depuis le 3/24/01, grâce à un gain de 2-0 au Sommet Center, le 2/16/09. . . . Alex Auld a repoussé 29 tirs pour obtenir son premier jeu blanc chez les Sénateurs. . . . Steve Sullivan, des Predators, a inscrit les trois buts les plus rapides par un joueur contre Ottawa (5:56, deuxième période) dans un gain de 6-0 de Nashville, le 12/14/06. . . . Les Predators ont marqué six buts dans trois de leurs cinq derniers matchs contre Ottawa. . . . Quatre des 14 derniers matchs entre les deux clubs se sont soldés par des blanchissages alors qu'Ottawa a remporté deux victoires de 4-0 (3/24/01 et 2/22/03, Patrick Lalime) et une de 2-0 (2/16/09) . . . L'ancien des Predators Chris Mason a effectué 22 arrêts dans la seule victoire en fusillade de Nashville sur les Sénateurs, en décembre 2006.

## New Jersey Devils



### Series notes • Notes de séries

The Senators earned their first win at Prudential Center since the building's inaugural game (10/27/07) when they defeated the Devils 2-1 on the strength of two goals by rookie Erik Condra on March 8. . . . Ottawa swept the home portion (*two games*) of the regular-season series for only the second time in franchise history against New Jersey in 2010-11. . . . Colin Greening made his NHL debut against the Devils on Feb. 1 at New Jersey. . . . Devils goaltender Martin Brodeur surpassed Patrick Roy to set a league record for games played by a goalie with his 1,030th in the Devils' 4-2 home win over Ottawa on 12/18/09. . . . The Senators snapped a nine-game losing streak vs New Jersey with a 3-0 win on 1/26/10. . . . The Devils won all four games against the Senators for the first time since the 1999-2000 season in 2008-09. . . .

New Jersey snapped Ottawa's franchise best nine-game winning streak on home ice with a 3-2 shootout victory on 4/9/09. . . . Chris Neil scored the first goal in Prudential Center history when Ottawa skated past New Jersey 4-1 in the first NHL game played in Newark on 10/27/07. Former Senator Martin Gerber recorded the win in goal as the Senators spoiled the Devils' home-opener at "The Rock" following 25 seasons playing out of East Rutherford's Meadowlands Arena. . . . The Devils are one of only four Eastern Conference teams (*Boston, N.Y. Rangers, Pittsburgh*) the Senators have a losing record against at home. . . . Brodeur is the all-time leader in goaltender wins against Ottawa with a 35-22-4 record over 61 games. . . . Brodeur has also posted six career shutouts against Ottawa, most recently on 11/8/03 (1-0). . . . Ottawa has only one overtime win in 14 attempts against New Jersey (1-5-6), with Mike Fisher scoring the lone game-winner on 12/14/02 (4-3 win). . . . Former Senator Damian Rhodes became the third active goalie to record a goal in a regular-season game on 1/2/99, scoring Ottawa's second goal on a delayed penalty call in a 6-0 shutout win against the Devils. . . . Daniel Alfredsson recorded the first post-season hat trick in Senators franchise history when he scored three times in a 3-1 home win over New Jersey on 4/28/98. . . . Jason Spezza made his NHL playoff debut and recorded his first playoff point (*assist*), goal and multi-point game (1-1) vs New Jersey on 5/19/03. . . . Les Sénateurs ont remporté leur première victoire au Prudential Center depuis le match inaugural de l'amphithéâtre (10/27/07) lorsqu'ils ont défait les Devils 2-1 grâce à deux buts de la recrue Erik Condra, le 8 mars. . . . Ottawa a balayé la portion à domicile (*deux matchs*) de la série de saison régulière pour la deuxième fois seulement de l'histoire de la franchise contre New Jersey en 2010-2011. . . . Colin Greening a disputé son premier match dans la LNH contre les Devils, le 1<sup>er</sup> février au New Jersey. . . . Le gardien des Devils Martin Brodeur a dépassé Patrick Roy pour le record de la ligue au chapitre du nombre de matchs disputés dans la LNH par un gardien, en disputant son 1 030<sup>e</sup> match dans un gain de 4-2 des Devils à domicile contre Ottawa, le 12/18/09. . . . Les Sénateurs ont mis fin à une séquence de neuf revers de suite en disposant du New Jersey 3-0, le 1/26/10. . . . En 2008-2009, les Devils ont remporté tous les quatre matchs contre les Sénateurs, pour la première fois depuis la saison 1999-2000. . . . New Jersey a mis fin à la meilleure séquence de la franchise de neuf victoires consécutives à domicile pour Ottawa, avec un gain en fusillade de 3-2, le 4/9/09. . . . Chris Neil a inscrit le premier but de l'histoire du Prudential Center alors qu'Ottawa a vaincu le New Jersey 4-1, lors du premier match de la LNH disputé à Newark, le 10/27/07. L'ancien des Sénateurs Martin Gerber a récolté le gain devant le filet alors que les Sénateurs ont gâché la rentrée des Devils dans leur nouvel amphithéâtre, après 25 saisons passées au Meadowlands Arena de East Rutherford. . . . Les Devils sont l'une des quatre seules équipes de l'Association de l'Est qui les Sénateurs présentent une fiche perdante à domicile (*Boston, Rangers N.Y., Pittsburgh*). . . . Brodeur est le meneur de tous les temps au chapitre des gains contre Ottawa avec une fiche de 35-22-4 en 61 matchs. . . . Brodeur a aussi obtenu six blanchissages en carrière contre Ottawa, le plus récent remonte à 11/8/03 (1-0). . . . Ottawa a une seule victoire en prolongation en 14 tentatives contre le New Jersey (1-5-6) alors que Mike Fisher a marqué le seul but vainqueur le 12/14/02 (*gain de 4-3*). . . . L'ancien des Sénateurs, Damian Rhodes, est devenu le troisième gardien actif à avoir compté un but dans un match de saison régulière, le 1/2/99, inscrivant le deuxième but d'Ottawa lors d'une pénalité à retardement dans un gain par jeu blanc de 6-0 contre le New Jersey. . . . Daniel Alfredsson a réussi le premier tour du chapeau de l'histoire de la franchise des Sénateurs en séries éliminatoires lorsqu'il a marqué trois fois dans un gain de 3-1 à domicile contre les Devils, le 4/28/98. . . . Jason Spezza a disputé son premier match et obtenu son premier point (*aide*), son premier but et son premier match de plus d'un point en séries éliminatoires (1-1) contre le New Jersey, le 5/19/03.

### Prudential Center

165 Mulberry St.  
Newark, N.J. 07102

Internet.....devils.nhl.com  
Twitter.....@NHLDevils

Chairman, managing partner.....Jeff Vanderbeek  
President, chief executive officer and general manager.....Lou Lamoriello  
Executive vice-president, operations.....Peter S. McMullen  
Head coach.....Peter DeBoer  
Assistant coaches.....Dave Barr, Adam Oates, Larry Robinson  
Goaltending coach.....Chris Terrier  
Senior vice-president, communications.....Mike Levine  
Senior director, communications.....Jeff Altstader  
Assistant director, communications.....Pete Albiert  
General office.....973-757-6100

Inaugural season • Saison inaugurale.....1974-75 (*relocated from Colorado in 1982*)  
Stanley Cup titles • Championnats de la Coupe Stanley.....3 (1995, 2000, 2003)  
Home ice • Domicile.....Prudential Center (2007)  
Building capacity • Capacité de l'amphithéâtre.....17,625  
2010-11 record • Fiche 2010-11.....38-39-5  
AHL affiliate • Club affilié LAH.....Albany Devils

### Series information • Fiche des séries

Season Saison	OVERALL • SAISON				HOME • DOMICILE				AWAY • ÉTRANGER			
	W	L	T	O	W	L	T	O	W	L	T	O
1992-93	1	2	1	0	1	0	1	0	0	2	0	0
1993-94	0	4	0	0	2	0	0	0	0	2	0	0
1994-95	0	3	0	0	2	0	0	0	0	1	0	0
1995-96	1	3	0	0	0	2	0	0	1	1	0	0
1996-97	0	2	2	0	0	2	0	0	0	0	2	0
1997-98	2	2	0	0	1	1	0	0	1	1	0	0
1998-99	3	1	0	0	2	0	0	0	1	1	0	0
1999-2000	0	2	1	1	0	0	1	1	0	2	0	0
2000-01	2	0	1	1	1	0	1	0	1	0	0	1
2001-02	1	3	0	0	2	0	0	0	1	1	0	0
2002-03	3	1	0	0	1	1	0	0	2	0	0	0
2003-04	1	3	0	0	2	0	0	0	1	1	0	0
2004-05	Season cancelled • Saison annulée											
2005-06	2	1	-	1	1	0	-	1	1	1	-	0
2006-07	1	2	-	1	1	1	-	0	0	1	-	1
2007-08	2	1	-	1	1	1	-	0	1	0	-	1
2008-09	0	2	-	2	0	1	-	1	0	1	-	1
2009-10	1	3	-	0	1	1	-	0	0	2	-	0
2010-11	3	1	-	0	2	0	-	0	1	1	-	0
<b>Total</b>	<b>23</b>	<b>36</b>	<b>5</b>	<b>7</b>	<b>12</b>	<b>18</b>	<b>3</b>	<b>3</b>	<b>11</b>	<b>18</b>	<b>2</b>	<b>4</b>

### Series records • Records en séries

**Longest streaks • Plus longues séquences**  
Winning • Victoires.....4.....4/3/98 - 1/14/99  
Losing • Défaites.....12.....1/8/93 - 3/2/96  
Undefeated • Sans défaite.....4.....4/3/98 - 1/14/99 (4-0-0-0)  
Winless • Sans victoire.....13.....12/3/92 - 3/2/96 (0-12-1)

### Most goals, game • Plus de buts, match

Scored • Comptés.....8.....10/21/06 (8-1 W/V)  
Allowed • Alloués.....7 (2).....Last • Dernier: 12/3/99 (7-4 L/D)  
Both teams • Deux clubs.....11.....12/3/99 (7-4 L/D)

### Last transaction • Dernière transaction

10/5/95 Acquired forward Tom Chorske in exchange for Ottawa's third-round pick in 1997 • Acquisition de l'attaquant Tom Chorske en retour du choix de troisième ronde d'Ottawa en 1997

### 2011-12 schedule • Calendrier vs New Jersey

12/8/11.....@ New Jersey.....7 p.m. • 19 h  
1/2/12.....@ Ottawa.....7:30 p.m. • 19 h 30  
3/20/12.....@ Ottawa.....7:30 p.m. • 19 h 30  
4/7/12.....@ New Jersey.....3 p.m. • 15 h

All times are Eastern • Heure de l'Est

**Nassau Coliseum**

1255 Hempstead Turnpike  
Uniondale, N.Y. 11553



Internet.....islanders.nhl.com  
Twitter.....@NYIslanders

Owner and governor..... Charles B. Wang  
General manager and alternate governor..... Garth Snow  
Senior vice-president and alternate governor..... Michael Picker  
Senior vice-president of marketing and sales..... Paul Lancey  
President of Bridgeport Sound Tigers..... Howard Saffan  
Senior advisor to the general manager and assistant coach..... Doug Weight  
Head coach..... Jack Capuano  
Assistant coaches..... Scott Allen, Dean Chynoweth  
Goaltending coach..... Mike Dunham, Sudarshan Maharaj  
Director of communications..... Kimber Auerbach  
Communications co-ordinator..... Jesse Eisenberg  
General office..... 516-501-6700

Inaugural season • Saison inaugurale..... 1972-73  
Stanley Cup titles • Championnats de la Coupe Stanley..... 4 (1980, 1981, 1982, 1983)  
Home ice • Domicile..... Nassau Coliseum (1972)  
Building capacity • Capacité de l'amphithéâtre..... 16,234  
2010-11 record • Fiche 2010-11..... 30-39-13  
AHL affiliate • Club affilié LAH..... Bridgeport Sound Tigers

**Séries information • Fiche des séries**

Season	OVERALL - SAISON				HOME - DOMICILE				AWAY - ÉTRANGER			
	W	L	T	O	W	L	T	O	W	L	T	O
Season	V	D	N	P	V	D	N	P	V	D	N	P
1992-93	1	2	0	0	0	1	0	0	1	1	0	0
1993-94	0	2	2	0	0	1	1	0	0	0	1	1
1994-95	3	0	1	0	2	0	0	0	1	0	1	0
1995-96	2	2	0	0	1	1	0	0	1	1	0	0
1996-97	2	0	2	0	1	0	1	0	1	0	1	0
1997-98	3	0	1	0	1	0	1	0	2	0	0	0
1998-99	4	0	0	0	2	0	0	0	2	0	0	0
1999-2000	1	1	2	0	0	1	1	0	1	0	1	0
2000-01	4	0	0	0	2	0	0	0	2	0	0	0
2001-02	3	0	1	0	2	0	0	0	1	0	1	0
2002-03	2	1	1	0	1	1	0	0	1	0	1	0
2003-04	1	2	1	0	1	0	1	0	0	2	0	0
2004-05	Season cancelled • Saison annulée											
2005-06	4	0	-	0	2	0	-	0	2	0	-	0
2006-07	4	0	-	0	2	0	-	0	2	0	-	0
2007-08	2	1	-	1	1	-	1	0	1	0	-	1
2008-09	1	3	-	0	1	1	-	0	0	2	-	0
2009-10	3	1	-	0	2	-	0	0	1	1	-	0
2010-11	2	1	-	1	1	0	-	1	1	1	-	0
<b>Total</b>	<b>42</b>	<b>16</b>	<b>11</b>	<b>2</b>	<b>22</b>	<b>7</b>	<b>5</b>	<b>1</b>	<b>20</b>	<b>9</b>	<b>6</b>	<b>1</b>

**Séries records • Records de séries**

**Longest streaks • Plus longues séquences**  
Winning • Victoires..... 8..... 11/5/05 - 3/31/07  
Losing • Défaites..... 3..... 11/13/08 - 11/29/08 (0-3-0-0)  
Undefeated • Sans défaite..... 17..... 2/12/96 - 3/21/00 (12-0-5-0)  
Winless • Sans victoire..... 5..... 10/23/93 - 1/22/95 (0-2-3-0)

**Most goals, game • Plus de buts, match**

Scored • Comptés..... 9..... 1/30/99 (9-2 W/V)  
Allowed • Alloués..... 9..... 12/17/92 (9-3 L/D)  
Both teams • Deux clubs..... 12..... 12/17/92 (9-3 L/D)

**Last transaction • Dernière transaction**

2/20/09 Acquired defenceman Andy Sutton in exchange for a second-round draft pick in 2010 (previously acquired from San Jose) • Acquisition du défenseur Andy Sutton en retour d'un choix de deuxième ronde en 2010 (acquis précédemment de San Jose)

**2011-12 schedule • Calendrier vs NY Islanders**

2/3/12..... @ Ottawa..... 7:30 p.m. • 19 h 30  
2/20/12..... @ N.Y. Islanders..... 1 p.m. • 13 h  
2/26/12..... @ Ottawa..... 7:30 p.m. • 19 h 30  
4/1/12..... @ N.Y. Islanders..... 3 p.m. • 15 h

All times are Eastern • Heure de l'Est

**Séries notes • Notes de séries**

Jason Spezza recorded the 500th point of his NHL career (in his 501st NHL game) in what was ultimately a 4-3 shootout win for the visiting Islanders on Feb. 15. Senators rookie Erik Condra made his NHL debut in that contest. The shootout win was the Islanders first in team history in Ottawa and secured the first NHL victory for New York goaltender Nathan Lawson. . . . Ottawa's Robin Lehner became the youngest goalie (19 years, 173 days) in franchise history to start (and later win) a game for the Senators when he made 20 saves in a 6-4 victory in Uniondale on Jan. 13. . . . The teams split the regular-season series, but Ottawa earned one additional point in the standings (five to four) in 2010-11. . . . Defenceman Matt Carkner scored the first goal of his NHL career in a 3-2 Senators win on 10/8/09 at Scotiabank Place. The game marked the Senators' second home opener against the Islanders in franchise history, both of which have gone to overtime (10/9/96, 2-2 tie). . . . The Islanders earned a franchise-best three wins vs Ottawa in 2008-09. . . . Ottawa's Zack Smith made his NHL debut in a 4-2 loss at New York on 11/29/08. . . . The Senators' Chris Neil played in his 500th NHL game in a 5-2 win over the Islanders on 3/21/09 at Scotiabank Place. . . . Filip Kuba scored his first NHL goal against the Islanders as a member of the Florida Panthers on 10/27/99. . . . The Senators have lost just 12 times (38-10-8-2) in their last 58 games against the Islanders (dating back to 2/12/96). . . . Daniel Alfredsson recorded his 500th career NHL point at Long Island on 11/3/03. . . . The Senators record for fastest three goals allowed came against the Islanders when Pierre Turgeon (two goals) and Claude Loiselle scored three in 39 seconds in an 8-1 loss on 11/17/93. . . . Ottawa recorded its first road win against the Islanders on 4/10/93 (5-3 win), snapping an NHL record 38-game road losing streak in its inaugural season. • Jason Spezza a récolté son 500<sup>e</sup> point en carrière dans la LNH (à son 501<sup>e</sup> match dans la LNH) dans ce qui fut ultimement un gain de 4-3 en fusillade pour les Islanders à Ottawa, le 15 février. La recrue Erik Condra, des Sénateurs, a fait ses débuts dans la LNH lors de cet affrontement. La victoire en tirs de barrage était la première de l'histoire des Islanders à Ottawa et il s'agissait de la première victoire dans la LNH pour le gardien des Islanders, Nathan Lawson. . . . Pour Ottawa, Robin Lehner est devenu le plus jeune gardien de but (19 ans, 173 jours) de l'histoire de la franchise à entamer un match (qu'il gagna) pour les Sénateurs alors qu'il a réalisé 20 arrêts dans une victoire de 6-4 à Uniondale, le 13 janvier. . . . Les deux équipes se sont partagés les honneurs de la série de saison régulière mais Ottawa a récolté un point supplémentaire au classement (cinq contre quatre) en 2010-2011. . . . Le défenseur Matt Carkner a inscrit son premier but dans la LNH dans un gain de 3-2 des Sénateurs, le 10/8/09 à la Place Banque Scotia. . . . Il s'agissait du deuxième match d'ouverture à domicile des Sénateurs contre les Islanders de l'histoire de la franchise, alors que les deux duels se sont soldés en prolongation (10/9/96, match nul 2-2). . . . Les Islanders ont remporté trois victoires contre Ottawa en 2008-2009, un sommet de franchise. . . . Zack Smith, des Sénateurs, a disputé son premier match dans la LNH dans un revers de 4-2 à New York, le 11/29/08. . . . Chris Neil, des Sénateurs, a disputé son 500<sup>e</sup> match dans la LNH lors d'un gain de 5-2 sur les Islanders, le 3/21/09 à la Place Banque Scotia. . . . Filip Kuba a inscrit son premier but dans la LNH contre les Islanders en tant que membre des Panthers de la Floride, le 10/27/99. . . . Les Sénateurs ont subi seulement 12 revers (38-10-8-2) à leurs 58 derniers matchs contre les Islanders depuis le 2/12/96. . . . Daniel Alfredsson a récolté son 500<sup>e</sup> point en carrière dans la LNH à Long Island, le 11/3/03. . . . Les Sénateurs ont alloué leurs trois buts les plus rapides aux Islanders lorsque Pierre Turgeon (deux buts) et Claude Loiselle ont inscrit trois buts en 39 secondes dans un revers de 8-1, le 11/17/93. . . . Ottawa a remporté son tout premier match à l'étranger contre les Islanders le 4/10/93 (gain de 5-3), mettant fin à une disette record de 38 matchs sur la route à leur saison inaugurale.

## New York Rangers



### Séries notes • Notes de séries

The Senators swept the two-game road portion of the 2010-11 regular-season series against the Rangers for the third time in the past five seasons, but failed to defeat New York at home for the second consecutive season. . . . The last time Ottawa did not win a home game in at least two seasons against the Rangers had been the 1995-96 campaign. . . . New York is the only NHL opponent against which the Senators have a better record on the road than they do at home. . . . Ottawa's Erik Karlsson, who made his NHL debut at Madison Square Garden (10/3/09), scored his first career shootout goal (also the game-deciding goal) against Henrik Lundqvist on his second career attempt in a 2-1 win at New York on March 24. . . . Former Senator Chris Kelly recorded his first career hat trick in a 3-1 win at New York on Dec 5. . . . In 2009-10, the Rangers earned a season series win over Ottawa for the first time in seven years, defeating the Senators in three of four games. . . . Milan Michalek made his Senators debut when Ottawa opposed New York for the first time in a season-opening game on 10/3/09 at MSG. . . . The Senators began a franchise-best 11-game winning streak on 1/14/10 when rookie goaltender Mike Brodeur recorded his first NHL shutout in his second league game, making 32 saves in a 2-0 Senators win at New York. . . . The Rangers enter 2011-12 having won the last five games between the teams at Scotiabank Place. . . . The Senators debuted their former alternate black "SENS" jersey in a 4-1 home win on 11/22/08. . . . The Senators established a new franchise record when they scored three goals in a 52-second span of the second period, courtesy of Dany Heatley (8:23), Chris Phillips (8:40) and Patrick Eaves (9:15), en route to a 3-1 win at MSG on 10/13/07. . . . The Rangers are one of only four Eastern Conference teams (Boston, New Jersey, Pittsburgh) the Senators have a losing record against at home. . . . Ottawa is 21-9-0-2 against the Rangers since 2002-03. . . . Heatley became Ottawa's first 50-goal scorer in its final regular-season game at New York on 4/18/06. • Les Sénateurs ont balayé la portion de deux matchs à l'étranger de la série de saison régulière 2010-2011 contre les Rangers pour la troisième fois au cours des cinq dernières saisons, mais ils n'ont pas réussi à vaincre New York à domicile pour une deuxième saison consécutive. . . . La dernière fois qu'Ottawa n'est pas parvenu à remporter un match à domicile pendant au moins deux saisons contre les Rangers remonte à la campagne 1995-1996. . . . New York est le seul adversaire de la LNH contre qui les Sénateurs présentent une meilleure fiche sur la route qu'à domicile. . . . Pour Ottawa, Erik Karlsson, qui a effectué ses débuts dans la LNH au Madison Square Garden (10/3/09), a inscrit son premier but en fusillade de sa carrière (aussi le but décisif) contre Henrik Lundqvist à sa deuxième tentative en carrière lors d'un gain de 2-1 à New York, le 24 mars. . . . L'ancien des Sénateurs Chris Kelly a réussi son premier tour du chapeau en carrière dans un gain de 3-1 à New York, le 5 décembre. . . . Les Rangers ont remporté une série de saison contre Ottawa pour la première fois en sept ans, en triomphant sur les Sénateurs dans trois des quatre matchs en 2009-2010. . . . Milan Michalek a disputé son premier match avec Ottawa (tout comme Karlsson) lorsque les Sénateurs et les Rangers se sont affrontés pour la première fois lors d'un match d'ouverture de saison, le 10/3/09 au Madison Square Garden. . . . Les Sénateurs amorçaient une série victorieuse de 11 matchs, un sommet de franchise, alors que la recrue Mike Brodeur réussissait son premier blanchissage à son deuxième match dans la LNH grâce à 32 arrêts dans un gain de 2-0 d'Ottawa à New York, le 1/14/10. . . . Les Rangers entament 2011-2012 en ayant remporté les cinq derniers matchs entre les deux équipes à la Place Banque Scotia. . . . Les Sénateurs ont disputé leur premier match avec leur nouveau chandail « SENS » dans une victoire de 4-1 à domicile, le 11/22/08. . . . Les Sénateurs ont établi un nouveau record de franchise avec trois buts en l'espace de 52 secondes en deuxième période, courtesy de Dany Heatley (8:23), Chris Phillips (8:40) et Patrick Eaves (9:15) en route vers un gain de 3-1 au Madison Square Garden, le 10/13/07. . . . Les Rangers sont l'une des quatre seules équipes de l'Association de l'Est qui présentent une fiche gagnante contre les Sénateurs à domicile (Boston, New Jersey, Pittsburgh). . . . Ottawa a eu une fiche de 21-9-0-2 contre les Rangers depuis 2002-2003. . . . Heatley est devenu le premier compte de 50 buts pour Ottawa lors du dernier match de la saison régulière à New York, le 4/18/06.

### Madison Square Garden

Two Penn Plaza  
New York, N.Y. 10121

Internet.....rangers.nhl.com  
Twitter.....@TheNYRangers

Executive chairman, The Madison Square Garden Company.....James L. Dolan  
President and general manager.....Glen Sather  
Assistant general manager.....Jim Schoenfeld  
Assistant general manager.....Jeff Gorton  
Head coach.....John Tortorella  
Assistant coach.....Mike Sullivan  
Vice-president, public relations and player recruitment.....John Rosasco  
Director, public relations.....Brendan McIntyre  
General office.....212-465-6486

Inaugural season • Saison inaugurale.....1926-27  
Stanley Cup titles • Championnats de la Coupe Stanley 4 (1928, 1933, 1940, 1994)  
Home ice • Domicile.....Madison Square Garden (1968)  
Building capacity • Capacité de l'amphithéâtre.....18,200  
2010-11 record • Fiche 2010-11.....44-33-5  
AHL affiliate • Club affilié LAH.....Hartford Wolf Pack

### Séries information • Fiche des séries

Season	OVERALL - SAISON				HOME - DOMICILE				AWAY - ÉTRANGER			
	W	L	T	O	W	L	T	O	W	L	T	O
1992-93	0	3	0	0	0	2	0	0	0	1	0	0
1993-94	0	4	0	0	0	2	0	0	0	2	0	0
1994-95	0	3	0	0	0	1	0	0	0	2	0	0
1995-96	1	3	0	0	0	2	0	0	1	1	0	0
1996-97	2	2	0	0	1	1	0	0	1	1	0	0
1997-98	2	1	1	0	1	0	1	0	1	1	0	0
1998-99	2	1	1	0	0	1	1	0	2	0	0	0
1999-2000	4	0	0	0	2	0	0	0	2	0	0	0
2000-01	2	2	0	0	1	1	0	0	1	1	0	0
2001-02	1	2	1	0	0	1	1	0	1	1	0	0
2002-03	4	0	0	0	2	0	0	0	2	0	0	0
2003-04	3	1	0	0	2	0	0	0	1	1	0	0
2004-05	Season cancelled • Saison annulée											
2005-06	3	1	-	0	2	0	-	0	1	1	-	0
2006-07	3	1	-	0	1	1	-	0	2	0	-	0
2007-08	3	1	-	0	1	1	-	0	2	0	-	0
2008-09	2	1	-	1	1	-	0	1	0	-	1	0
2009-10	1	2	-	1	0	-	1	1	1	1	-	0
2010-11	2	2	-	0	0	2	-	0	2	1	-	0
<b>Total</b>	<b>35</b>	<b>30</b>	<b>3</b>	<b>2</b>	<b>14</b>	<b>17</b>	<b>3</b>	<b>1</b>	<b>21</b>	<b>13</b>	<b>0</b>	<b>1</b>

### Séries records • Records de séries

#### Longest streaks • Plus longues séquences

Winning • Victoires.....5 (2x).....Last • Dernier: 12/29/06 - 10/13/07  
Losing • Défaites.....10.....10/24/92 - 3/6/95  
Undefeated • Sans défaite.....8.....1/19/99 - 11/2/00 (7-0-1-0)  
Winless • Sans victoire.....10.....10/24/92 - 3/6/95 (0-10-0)

#### Most goals, game • Plus de buts, match

Scored • Comptés.....9.....1/24/04 (9-1 W/W)  
Allowed • Alloués.....7.....11/24/93 (7-1 L/D)  
Both teams • Deux clubs.....11.....11/2/00 (6-5 W/W)

#### Last transaction • Dernière transaction

3/9/04 Acquired defenceman Greg de Vries in exchange for defenceman Karel Rachunek and forward Alexandre Giroux • Acquisition du défenseur Greg de Vries en retour du défenseur Karel Rachunek et de l'attaquant Alexandre Giroux

#### 2011-12 schedule • Calendrier vs NY Rangers

10/29/11.....@ N.Y. Rangers.....3 p.m. • 15 h  
11/9/11.....@ Ottawa.....7:30 p.m. • 19 h 30  
1/12/12.....@ N.Y. Rangers.....7 p.m. • 19 h  
3/8/12.....@ Ottawa.....7:30 p.m. • 19 h 30

All times are Eastern • Heure de l'Est

**Wells Fargo Center**

3601 South Broad St.  
Philadelphia, Pa. 19148

Internet.....flyers.nhl.com  
Twitter.....@NHLFlyers



Chairman and governor.....Ed Snider  
General manager.....Paul Holmgren  
Assistant general manager.....Barry Hanrahan  
Assistant general manager.....John Paddock  
Head coach.....Peter Laviolette  
Assistant coaches.....Craig Berube, Kevin McCarthy, Joe Mullen  
Goaltending coach.....Jeff Reese  
Video coach.....Adam Patterson  
Senior director, communications.....Zack Hill  
Manager of public relations.....Joe Siville  
Manager of broadcasting and media services.....Brian Smith  
General office.....215-389-9554

Inaugural season • Saison inaugurale.....1967-68  
Stanley Cup titles • Championnats de la Coupe Stanley.....2 (1974, 1975)  
Home ice • Domicile.....Wells Fargo Center (1996)  
Building capacity • Capacité de l'amphithéâtre.....19,537  
2010-11 record • Fiche 2010-11.....47-23-12  
AHL affiliate • Club affilié LAH.....Adirondack Phantoms

**Series information • Fiche des séries**

Season	OVERALL - SAISON				HOME - DOMICILE				AWAY - ÉTRANGER			
	W	L	T	O	W	L	T	O	W	L	T	O
1992-93	1	2	0	0	1	0	0	0	0	2	0	0
1993-94	0	3	1	0	0	1	1	0	0	2	2	0
1994-95	2	1	0	0	1	1	0	0	1	0	0	0
1995-96	0	4	0	0	0	2	0	0	0	2	0	0
1996-97	0	4	0	0	0	2	0	0	0	2	0	0
1997-98	0	4	0	0	0	2	0	0	0	2	0	0
1998-99	4	1	0	0	2	1	0	0	2	0	0	0
1999-2000	2	0	2	0	1	0	1	0	1	0	1	0
2000-01	2	1	1	0	1	0	1	0	1	1	0	0
2001-02	2	1	1	0	1	1	0	0	1	0	1	0
2002-03	1	1	2	0	0	2	0	0	1	1	0	0
2003-04	2	1	1	0	1	0	1	0	1	1	0	0
2004-05	Season cancelled • Saison annulée											
2005-06	1	3	-	0	1	1	-	0	0	2	-	0
2006-07	4	0	-	0	2	0	-	0	2	0	-	0
2007-08	1	3	-	0	1	1	-	0	0	2	-	0
2008-09	3	1	-	0	2	0	-	0	1	1	-	0
2009-10	3	1	-	0	2	0	-	0	1	1	-	0
2010-11	2	2	-	0	2	0	-	0	0	2	-	0
<b>Total</b>	<b>30</b>	<b>33</b>	<b>8</b>	<b>0</b>	<b>18</b>	<b>12</b>	<b>6</b>	<b>0</b>	<b>12</b>	<b>21</b>	<b>2</b>	<b>0</b>

**Series records • Records en séries**

**Longest streaks • Plus longues séquences**

Winning • Victoires.....4.....11/22/06 - 3/17/07  
Losing • Défaites.....12.....10/29/95 - 1/3/98  
Undefeated • Sans défaite.....7.....2/20/99 - 10/17/00 (5-0-2-0)  
Winless • Sans victoire.....12.....10/29/95 - 1/3/98 (0-12-0-0)

**Most goals, game • Plus de buts, match**

Scored • Comptés.....7 (2x).....Last • Dernier: 1/3/10 (7-4 W/V)  
Allowed • Alloués.....8 (3x).....Last • Dernier: 2/26/97 (8-5 L/D)  
Both teams • Deux clubs.....13.....2/26/97 (8-5 L/D)

**Last transaction • Dernière transaction**

1/17/98 Acquired forwards Pat Falloon and Vaclav Prospal, and a second-round pick in 1998 in exchange for forward Alexandre Daigle • Acquisition des attaquants Pat Falloon et Vaclav Prospal, ainsi qu'un choix de deuxième ronde en 1998 en retour de l'attaquant Alexandre Daigle

**2011-12 schedule • Calendrier vs Philadelphia**

10/18/11.....@ Ottawa.....7:30 p.m. • 19 h 30  
1/7/12.....@ Philadelphia.....1 p.m. • 13 h  
1/8/12.....@ Ottawa.....5 p.m. • 17 h  
3/31/12.....@ Philadelphia.....1 p.m. • 13 h

All times are Eastern • Heure de l'Est

**Series notes • Notes des séries**

The Senators enter the 2011-12 campaign in the midst of a franchise high seven-game home winning streak against Philadelphia after sweeping the home portion of the 2010-11 season series for a third consecutive season (*also a new best against the Flyers*) ... The 2010-11 campaign marked the first time that the teams split their season series evenly by each winning two games in regulation time ... Senators rookie Erik Condra scored the first goal of his NHL career in a 4-1 home win over the Flyers on Feb. 26, while teammate Chris Neil became the first Ottawa player to reach 1,600 penalty minutes with the franchise in the same contest ... The Senators won at least three games vs Philadelphia for the first time in consecutive seasons when they did so in 2008-09 and 2009-10 ... Former Senator Alex Kovalev registered his first career four-goal game in a 7-4 home win over Philadelphia on 1/3/10, becoming the fifth player in Senators franchise history to do so ... Ottawa forward Jesse Winchester tallied his first NHL goal in a 4-1 home win against the Flyers on 11/6/08 ... The Senators' overtime win on 11/22/06 set a club record (*since matched*) as it was Ottawa's second penalty-free game against Philadelphia all-time. Phoenix is the only other NHL opponent against which Ottawa has played two penalty-free games ... Ottawa holds a 27-15-7-0 record against the Flyers since 1998-99 ... The Senators (206 PIMS) and Flyers (213 PIMS) combined to record an NHL-record 419 penalty minutes when they met on 3/5/04, with 409 of those coming in the third period. Jason Spezza set an individual franchise record with 35 penalty minutes in that contest ... Spezza scored the first goal of his NHL career in a 2-1 Senators loss at Philadelphia on 10/29/02 ... Don Beaudre registered Ottawa's first shutout, stopping 34 shots in a 3-0 win vs Philadelphia on 2/6/95 ... Les Sénateurs entament la campagne 2011-2012 avec une séquence victorieuse de sept matchs à domicile contre Philadelphia, un sommet de franchise, après avoir balayé la portion à domicile de la série de saison 2010-2011 pour une troisième saison consécutive (*aussi une nouvelle marque contre les Flyers*) ... La campagne 2010-2011 marquait aussi la première fois que les deux équipes se partageaient la série de saison à parts égales, en remportant chacun deux matchs en temps réglementaire ... La recrue Erik Condra, des Sénateurs, a inscrit son premier but dans la LNH dans un gain de 4-1 à domicile contre les Flyers, le 26 février, tandis que son coéquipier Chris Neil est devenu le premier joueur des Sénateurs à avoir atteint le plateau des 1 600 minutes de pénalité avec l'équipe dans le même affrontement ... Les Sénateurs ont remporté au moins trois matchs contre Philadelphia pour la quatrième fois seulement en 2009-2010 ... L'ancien des Sénateurs Alex Kovalev a réussi son premier match de quatre buts en carrière dans un gain de 7-4 à domicile contre Philadelphia, le 1/3/10, devenant le cinquième joueur de l'histoire des Sénateurs à réussir cet exploit ... L'attaquant Jesse Winchester, des Sénateurs, a réussi son premier but dans la LNH pour procurer un gain à domicile de 4-1 pour Ottawa, le 11/6/08 ... Le gain des Sénateurs en prolongation du 11/22/06 a établi un record d'équipe (*égalé depuis*) alors qu'il s'agissait du deuxième match d'Ottawa sans pénalité contre Philadelphia ... Phoenix est la seule autre équipe de la LNH contre qui Ottawa a disputé deux matchs sans pénalité ... Ottawa détient une fiche de 27-15-7-0 contre les Flyers depuis 1998-1999 ... Les Sénateurs (206 m. PUN) et les Flyers (213 m. PUN) ont établi un record de la LNH de 419 minutes de pénalité lors de leur duel du 3/5/04 — dont 409 minutes en troisième période ... Jason Spezza a établi un record individuel de franchise en purgeant 35 minutes de pénalité dans cet affrontement ... Spezza a inscrit le premier but de sa carrière dans la LNH lors d'un revers de 2-1 des Sénateurs à Philadelphia, le 10/29/02 ... Don Beaudre a réussi le premier jeu blanc pour Ottawa en arrêtant 34 lancers dans un gain de 3-0 contre Philadelphia, le 2/6/95.

## Phoenix Coyotes



### Series notes • Notes de séries

After seeing their franchise-best five-game winning streak against Phoenix snapped in the teams' only meeting of 2009-10 (12/5/09, 3-2 loss), the Senators rebounded to win the clubs' lone meeting of 2010-11 by a 5-2 score on Oct. 26 at Scotiabank Place ... Ottawa's Erik Karlsson and former Senator Alex Kovalev scored nine seconds apart to set a new franchise record for fastest two goals when they surpassed the previous record of 10 seconds (10/19/95 vs Calgary) in helping Ottawa to a 2-0 lead by the 5:36 mark of the opening frame on Oct. 26. Senators defenceman Sergei Gonchar played in the 1,000th game of his NHL career in that contest ... The Senators will visit the Coyotes on Jan. 24, 2012, in a game that will mark Ottawa's first in Arizona since an attendance of 8,642 on 12/5/09 in Phoenix — it was the smallest crowd at a Senators game (*home or away*) in more than nine years ... That record was surpassed last season when 7,218 fans attended a 2-1 Senators loss in New Jersey on Feb. 1 ... The Senators' 6-3 win over Phoenix on 10/17/08 tied a club record (Philadelphia) as it was Ottawa's second all-time penalty-free game against the Coyotes ... The Coyotes have not defeated the Senators in Ottawa since a 2-0 victory on 12/12/98 ... Ottawa has won nine of its last 11 meetings with Phoenix ... The Senators prevailed 7-6 in the only overtime contest between these clubs, which occurred when the Coyotes franchise was located in Winnipeg (11/5/93). The overtime win was the Senators' second in club history. • Après avoir vu leur séquence de cinq victoires consécutives contre Phoenix, un sommet de franchise, prendre fin lors du seul affrontement entre les deux équipes en 2009-2010 (12/5/09, revers de 3-2), les Sénateurs ont rebondi pour remporter l'unique affrontement entre les deux formations en 2010-2011 par la marque de 5-2, le 26 octobre à la Place Banque Scotia ... Pour Ottawa, Erik Karlsson et l'ancien des Sénateurs Alex Kovalev ont marqué à neuf secondes d'intervalle pour établir un nouveau record de franchise pour les deux buts les plus rapides lorsqu'ils ont battu le précédent record de 10 secondes (10/19/95 vs Calgary) pour aider les Sénateurs à prendre les devants 2-0 à 5:36 du premier engagement, le 26 octobre. Le défenseur Sergei Gonchar, des Sénateurs, a disputé son 1 000<sup>e</sup> match en carrière dans la LNH lors de cet affrontement ... Les Sénateurs rendront visite aux Coyotes le 24 janvier 2012, alors qu'Ottawa disputera un premier duel en Arizona depuis celui du 12/5/09, devant 8 642 spectateurs à Phoenix — la plus petite foule pour un match des Sénateurs (*à domicile ou à l'étranger*) depuis plus de neuf ans ... Ce record fut battu la saison dernière alors que 7 218 amateurs avaient assisté au revers de 2-1 des Sénateurs au New Jersey, le 1<sup>er</sup> février ... La victoire de 6-3 des Sénateurs sur Phoenix, le 10/17/08, a égalé un record du club (Philadelphia) alors qu'il s'agissait du deuxième match sans pénalité de tous les temps pour Ottawa contre les Coyotes ... Les Coyotes n'ont pas vaincu les Sénateurs à Ottawa depuis leur victoire de 2-0, le 12/12/98 ... Ottawa a remporté neuf de ses 11 derniers duels contre les Coyotes ... Les Sénateurs l'ont emporté 7-6 dans la seule rencontre entre les deux équipes qui s'est soldée en prolongation, survenue à l'époque où la concession des Coyotes était à Winnipeg (11/5/93) ... Le gain en prolongation était le deuxième de l'histoire du club.

**Jobing.com Arena**  
9400 West Maryland Ave.  
Glendale, Ariz. 85303

Internet.....coyotes.nhl.com  
Twitter.....@PhoenixCoyotes

Chief operating officer.....Mike Nealy  
General manager.....Don Maloney  
Assistant general manager.....Brad Treliving  
Head coach.....Dave Tippett  
Associate coach.....Jim Playfair  
Assistant coach.....John Anderson  
Director of player development/goaltending coach.....Sean Burke  
Development coach.....Dave King  
Senior director of communications.....Rich Naim  
General office.....623-772-3200

Inaugural season • Saison inaugurale.....1979-80 (*relocated from Winnipeg in 1996*)  
Stanley Cup titles • Championnats de la Coupe Stanley.....None • Aucun  
Home ice • Domicile.....Jobing.com Arena (2003)  
Building capacity • Capacité de l'amphithéâtre.....17,125  
2010-11 record • Fiche 2010-11.....43-26-13  
AHL affiliate • Club affilié LAH.....Portland Pirates

### Series information • Fiche des séries

Season Saison	OVERALL • SAISON			HOME • DOMICILE			AWAY • ÉTRANGER					
	W	L	T	O	W	L	T	O	W	L	T	O
1992-93	0	2	1	0	0	1	1	0	0	1	0	0
1993-94	1	2	0	0	0	2	0	0	1	0	0	0
1995-96	0	2	0	0	0	1	0	0	0	1	0	0
1996-97	1	1	0	0	0	1	0	0	1	0	0	0
1997-98	1	0	1	0	1	0	0	0	0	1	0	0
1998-99	1	1	0	0	0	1	0	0	1	0	0	0
1999-2000	1	1	0	0	1	0	0	0	0	1	0	0
2000-01	1	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0	0
2001-02	1	1	0	0	1	0	0	0	0	1	0	0
2002-03	1	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0
2003-04	1	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0	0
2004-05	Season cancelled • Saison annulée											
2005-06	1	0	-	0	1	0	-	0	0	0	-	0
2006-07	0	0	-	0	0	0	-	0	0	0	-	0
2007-08	1	0	-	0	0	0	-	0	1	0	-	0
2008-09	1	0	-	0	1	0	-	0	0	0	-	0
2009-10	0	1	-	0	0	0	-	0	0	1	-	0
2010-11	1	0	-	0	1	0	-	0	0	0	-	0
<b>Total</b>	<b>13</b>	<b>11</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>7</b>	<b>6</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>6</b>	<b>5</b>	<b>1</b>	<b>0</b>

### Series records • Records de séries

#### Longest streaks • Plus longues séquences

Winning • Victoires.....5.....10/15/02 - 10/17/09  
Losing • Défaites.....5.....1/8/94 - 12/13/96  
Undeafated • Sans défaite.....5.....10/15/02 - 10/17/09 (5-0-0-0)  
Winless • Sans victoire.....5.....1/8/94 - 12/13/96 (0-5-0-0)

#### Most goals, game • Plus de buts, match

Scored • Comptés.....7 (2x).....Last • Dernier: 1/10/06 (7-2 W/V)  
Allowed • Alloués.....8.....2/23/93 (8-2 L/D)  
Both teams • Deux clubs.....13.....11/5/93 (7-6 W/V)

#### Last transaction • Dernière transaction

11/3/08 Acquired defenceman Drew Fata in exchange for Alexander Nikulin •  
Acquisition du défenseur Drew Fata en retour d'Alexander Nikulin

#### 2011-12 schedule • Calendrier vs Phoenix

1/24/12.....@ Phoenix.....9 p.m. • 21 h  
All times are Eastern • Heure de l'Est



**CONSOL Energy Center**

1001 Fifth Ave.  
Pittsburgh, Pa. 15219



Internet.....penguins.nhl.com  
Twitter.....@pghpenguins

Owners.....Lemieux Group LP  
Chairman.....Mario Lemieux  
Chief executive officer and president.....David Morehouse  
Executive vice-president and general manager.....Ray Shero  
Assistant general manager.....Jason Botterill  
Head coach.....Dan Bylsma  
Assistant coaches.....Tony Granato, Todd Reiden  
Goaltending coach.....Gilles Meloche  
Vice-president, communications.....Tom McMillan  
Director, communications.....Jennifer Bullano  
Director, content.....Sam Kasan  
Manager, communications.....Jason Seidling  
General office.....412-642-1300

Inaugural season • Saison inaugurale.....1967-68  
Stanley Cup titles • Championnats de la Coupe Stanley.....3 (1991, 1992, 2009)  
Home ice • Domicile.....CONSOL Energy Center (2010)  
Building capacity • Capacité de l'amphithéâtre.....18,387  
2010-11 record • Fiche 2010-11.....49-25-8  
AHL affiliate • Club affilié LAH.....Wilkes-Barre/Scranton Penguins

**Series information • Fiche des séries**

Season Saison	OVERALL • SAISON				HOME • DOMICILE				AWAY • ÉTRANGER			
	W	L	T	O	W	L	T	O	W	L	T	O
	V	D	N	P	V	D	N	P	V	D	N	P
1992-93	1	3	0	0	1	1	0	0	0	2	0	0
1993-94	0	4	1	0	0	2	0	0	0	2	1	0
1994-95	0	4	0	0	0	2	0	0	0	2	0	0
1995-96	0	6	0	0	0	3	0	0	0	3	0	0
1996-97	1	4	1	0	1	1	1	0	0	3	0	0
1997-98	1	1	3	0	1	1	1	0	0	0	2	0
1998-99	1	1	1	1	0	1	1	0	1	0	0	1
1999-2000	2	1	1	0	2	0	0	0	1	1	0	0
2000-01	1	2	1	0	0	1	1	0	1	1	0	0
2001-02	2	2	0	0	1	1	0	0	1	1	0	0
2002-03	3	1	0	0	1	1	0	0	2	0	0	0
2003-04	2	0	1	1	0	1	0	1	1	0	0	1
2004-05	Season cancelled • Saison annulée											
2005-06	4	0	0	0	2	0	0	0	2	0	0	0
2006-07	1	1	2	0	0	1	1	0	1	0	0	1
2007-08	3	0	1	1	1	0	1	0	2	0	0	0
2008-09	3	0	1	1	0	1	0	1	2	0	0	0
2009-10	2	2	2	0	1	1	0	0	1	1	0	0
2010-11	1	3	0	0	1	1	0	0	0	2	0	0
<b>Total</b>	<b>28</b>	<b>35</b>	<b>9</b>	<b>6</b>	<b>14</b>	<b>17</b>	<b>5</b>	<b>3</b>	<b>14</b>	<b>18</b>	<b>4</b>	<b>3</b>

**Series records • Records de séries**

**Longest streaks • Plus longues séquences**

Winning • Victoires.....7.....1/22/04 - 11/10/06  
Losing • Défaites.....14.....1/3/94 - 4/11/96  
Undeclared • Sans défaite.....8.....12/26/03 - 11/10/06 (7-0-1-0)  
Winless • Sans victoire.....16.....3/30/93 - 4/11/96 (0-15-1-0)

**Most goals, game • Plus de buts, match**

Scored • Comptés.....7 (2x).....Last • Dernier: 2/2/06 (7-2 W/V)  
Allowed • Alloués.....8.....12/23/09 (8-2 L/D)  
Both teams • Deux clubs.....11.....1/22/04 (6-5 W/V)

**Last transaction • Dernière transaction**

2/24/11 Acquired Pittsburgh's seventh-round pick in 2011 in exchange for forward Alex Kovalev • Acquisition du choix de septième ronde des Penguins en 2011 en retour de l'attaquant Alex Kovalev

**2011-12 schedule • Calendrier vs Pittsburgh**

11/25/11.....@ Pittsburgh.....7 p.m. • 19 h  
12/16/11.....@ Ottawa.....7:30 p.m. • 19 h 30  
1/10/12.....@ Pittsburgh.....7 p.m. • 19 h  
3/24/12.....@ Ottawa.....7 p.m. • 19 h

All times are Eastern • Heure de l'Est

**Series notes • Notes de séries**

The Senators failed to win a game in Pittsburgh for the first time in 10 seasons in 2010-11 and will be in search of their first victory at CONSOL Energy Center when they meet the Penguins for the first time in 2011-12 on Nov. 25. Defenceman Chris Phillips played in the 900th game of his NHL career in Ottawa's lone win of the 2010-11 season series on Dec. 26 at Scotiabank Place. Phillips also played his 800th career contest against the Penguins (11/19/09). Pittsburgh goaltender Marc-André Fleury made 43 saves in a game against the Senators for the second time (12/23/09) in his career when he helped the Penguins to a (then) best third consecutive win at CONSOL Energy Center on Nov. 26. Ottawa allowed a franchise-most (against Pittsburgh) eight goals in a 8-2 defeat at Mellon Arena on 12/23/09. The Senators overcame the loss to win their regular-season finale over the Penguins 4-1 at Mellon Arena on 1/28/10. Penguins forward Chris Kunitz became the first opposing player since Pat Lafontaine to record four points in one period against Ottawa when he tallied one goal and three assists in the second period on 12/23/09. Lafontaine recorded two goals and two assists in the first period of a 12-3 Buffalo win on 10/30/92. The Senators and Penguins have met in the Stanley Cup playoffs on three occasions over the past five seasons. Ottawa defenceman Matt Carle scored at 7:06 of the third overtime period to help the Senators to a 4-3 Game 5 victory in what became the longest game in franchise history on 4/22/10. Former Senator Pascal Leclaire set a franchise record for most saves in one game when he turned aside 56 shots in the first post-season start of his career. The game was the second-longest ever played at Mellon Arena, which hosted its final game three weeks later. The Senators earned a record of 13-16-4-3 in 36 regular-season games at Mellon Arena while winning four of seven all-time post-season contests there. The teams began the 2008-09 regular season by playing a back-to-back set of games in Stockholm, Sweden. Both games were played before capacity crowds of 13,699 at Stockholms Globe Arena. The Penguins are one of only four Eastern Conference teams (Boston, New Jersey, N.Y. Rangers) the Senators have a losing record against at home. Senators defenceman Sergei Gonchar played 322 games over five seasons (2005-06 - 2009-10) in Pittsburgh, recording 259 points (54 goals, 205 assists). Ottawa scored three shorthanded goals to tie a team record at Pittsburgh (2/2/06, 7-2 win) — including two within one penalty kill (Antoine Vermette and Mike Fisher). Former Senator Tom Barraso posted four of Pittsburgh's five all-time shutouts against Ottawa between the 1993-94 and 1999-2000 seasons. Damian Rhodes and Barraso each posted shutouts when Ottawa and Pittsburgh skated to a scoreless tie on 1/20/98. Les Sénateurs n'ont pas réussi à gagner un match à Pittsburgh pour la première fois en 10 saisons en 2010-2011 et ils seront à la recherche de leur première victoire au CONSOL Energy Center lorsqu'ils affronteront les Penguins pour la première fois en 2011-2012, le 25 novembre. Le défenseur Chris Phillips a disputé son 900<sup>e</sup> match en carrière dans la LNH dans le seul gain d'Ottawa de la série de saison 2010-2011, le 26 décembre à la Place Banque Scotia. Phillips a aussi disputé son 900<sup>e</sup> match en carrière contre les Penguins (11/19/09). Le gardien Marc-André Fleury, des Penguins, a effectué 43 arrêts dans un match contre les Sénateurs pour la deuxième fois (12/23/09) de sa carrière lorsqu'il a aidé Pittsburgh à une troisième victoire consécutive au CONSOL Energy Center (marque surpassée), le 26 novembre. Ottawa a accordé huit buts (contre Pittsburgh), un sommet de franchise, dans un revers de 8-2 au Mellon Arena, le 12/23/09. Les Sénateurs ont rebondi en remportant le dernier duel de la saison régulière au Mellon Arena par la marque de 4-1 sur les Penguins, le 1/28/10. L'attaquant des Penguins Chris Kunitz est devenu le premier joueur adverse depuis Pat Lafontaine à récolter quatre points en une période contre Ottawa lorsqu'il a obtenu un but et trois aides en deuxième période, le 12/23/09. Lafontaine avait récolté deux buts et deux aides en première période dans un gain de 12-3 de Buffalo, le 10/30/92. Ottawa et Pittsburgh se sont affrontés à trois occasions en séries éliminatoires au cours des cinq dernières saisons. Le défenseur Matt Carle, des Sénateurs, a marqué à 7:06 de la troisième période de prolongation pour aider Ottawa à l'emporter par 4-3 au 5<sup>e</sup> match, ce qui devenait le plus long match de l'histoire de la franchise, le 4/22/10. L'ancien des Sénateurs Pascal Leclaire a établi un record de franchise pour le plus grand nombre d'arrêts en un match en repoussant 56 lancers à son premier match éliminatoire de sa carrière. Il s'agissait du deuxième plus long match de l'histoire du Mellon Arena, qui a été le théâtre de son dernier match trois semaines plus tard. Les Sénateurs ont présenté une fiche de 13-16-4-3 en 36 matchs de saison régulière au Mellon Arena tout en remportant quatre des sept matchs éliminatoires disputés dans cet amphithéâtre. Les deux équipes ont amorcé la saison régulière 2008-2009 en disputant deux matchs en autant de soirs à Stockholm, en Suède. Les deux affrontements ont été présentés devant des salles combles de 13 699 personnes au Globe Arena de Stockholm. Les Penguins sont l'une de quatre seules équipes de l'Association de l'Est qui présentent une fiche gagnante contre les Sénateurs à domicile (Boston, New Jersey, Rangers de N.Y.). Le défenseur Sergei Gonchar, des Sénateurs, a disputé 322 matchs en cinq saisons (2005-2006 - 2009-2010) à Pittsburgh, récoltant 259 points (54 buts, 205 aides). Ottawa a inscrit trois buts en infériorité numérique pour égaler un record d'équipe à Pittsburgh (2/2/06, gain de 7-2) — incluant deux en une occasion en désavantage numérique (Antoine Vermette et Mike Fisher). L'ancien des Sénateurs Tom Barraso a réussi quatre des cinq blanchissages de Pittsburgh contre Ottawa entre les saisons 1993-1994 et 1999-2000. Damian Rhodes et Barraso ont obtenu chacun un blanchissage alors qu'Ottawa et Pittsburgh ont fait match nul de 0-0, le 1/20/98.

**St. Louis Blues**



**Series notes • Notes de séries**

Ottawa saw its franchise-best five-game winning streak against the Blues come to a close in a 5-2 setback at Scottrade Center in the teams' only meeting of 2010-11 on Nov. 19. . . . The Senators held a 1-0 lead through one period, but St. Louis scored three times in a span of 1:26 in the middle frame to eventually earn its first win over Ottawa in what was eight days short of 10 years. . . . Senators forward Peter Regin recorded the first three-point game of his NHL career with one goal and two assists when the Blues last visited Ottawa on 1/21/10 (3-2 win). Chris Phillips contributed the 12th game-winning goal of his career. . . . In just his third game in the NHL, Regin scored the game-winning goal with 1:57 remaining in regulation time to help Ottawa to its most recent win in St. Louis, a 3-1 victory on 1/29/09. . . . The Senators have won five straight home games against the Blues, outscoring them 16-7, with their last loss occurring on 1/26/00. . . . Daniel Alfredsson recorded his third career hat trick vs St. Louis on 10/27/01. . . . Ottawa set a team record for its fastest four goals when Pavol Demitra, Randy Cunneynworth, Tom Chorske and Alexei Yashin all scored within a span of 2:38 in the first period at St. Louis on 2/20/96. Yashin also added a pair of goals for his third career hat trick. . . . The Senators tied a team record for the largest goal margin in a loss when they were defeated 11-1 by St. Louis on 2/26/94. . . . Three of the Senators' 24 all-time games vs St. Louis have taken place on March 20, including two of the last five. • Ottawa a vu sa séquence de cinq victoires consécutives contre les Blues, un sommet de franchise, prendre fin lors d'un revers de 5-2 au Scottrade Center lors du seul affrontement entre les deux équipes en 2010-2011, le 19 novembre. . . . Les Sénateurs profitaient d'une avance de 1-0 pendant une période, mais St. Louis a marqué à trois reprises en l'espace de 1:26 du deuxième engagement pour remporter sa première victoire contre Ottawa dans ce qui fut à huit jours près de la marque de 10 ans. . . . L'attaquant Peter Regin, des Sénateurs, a réussi son premier match de trois points dans la LNH avec un but et deux mentions d'aide lors de la dernière visite des Blues à Ottawa, le 1/21/10 (gain de 3-2). . . . Chris Phillips a inscrit son 12<sup>e</sup> but vainqueur de sa carrière. . . . À son troisième match seulement dans la LNH, Regin a inscrit le but vainqueur avec 1:57 à faire en temps réglementaire pour aider Ottawa dans sa plus récente victoire à St. Louis, un gain de 3-1 le 1/29/09. . . . Les Sénateurs ont remporté cinq matchs consécutifs à domicile contre les Blues, obtenant le meilleur 16-7 au chapitre des buts; le dernier revers d'Ottawa remonte à 1/26/00. . . . Daniel Alfredsson a réussi son troisième tour du chapeau en carrière contre St. Louis, le 10/27/01. . . . Ottawa a établi un record d'équipe en inscrivant ses quatre buts les plus rapides, lorsque Pavol Demitra, Randy Cunneynworth, Tom Chorske et Alexei Yashin ont marqué dans l'espace de 2:38 en première période à St. Louis, le 2/20/96. Yashin a aussi ajouté deux buts pour son troisième tour du chapeau en carrière. . . . Ottawa a égalé un record d'équipe pour le plus grand écart de buts dans un revers, alors qu'il a subi une défaite de 11-1 contre St. Louis, le 2/26/94. . . . Trois des 24 matchs des Sénateurs contre St. Louis ont été disputés un 20 mars, incluant deux des cinq derniers.

**Scottrade Center**

1401 Clark Ave.  
St. Louis, Mo. 63103

Internet.....blues.nhl.com  
Twitter.....@St\_Louis\_Blues

SCP Worldwide, chairman and governor.....David W. Checketts  
SCP Worldwide, partner, vice-chairman, alternate  
governor and CEO of St. Louis Blues Enterprises.....Michael McCarthy  
SCP Worldwide, partner.....Steven Potter  
Minority owner.....Tom Stillman  
President of hockey operations and general manager.....John Davidson  
Executive vice-president and alternate manager.....Doug Armstrong  
Vice-president of hockey operations.....Al MacInnis  
Director of player personnel.....Dave Taylor  
Senior consultant.....Larry Pleau  
Head coach.....Davis Payne  
Assistant coaches.....Ray Bennett, Scott Mellanby, Brad Shaw  
Goaltending consultant.....Corey Hirsch  
Vice-president of public relations.....Mike Caruso  
Director of public relations.....Rich Jankowski  
Media relations coordinator.....Dan O'Neill  
General office.....314-622-2500

Inaugural season • Saison inaugurale.....1967-68  
Stanley Cup titles • Championnats de la Coupe Stanley.....None • Aucun  
Home ice • Domicile.....Scottrade Center (1994)  
Building capacity • Capacité de l'amphithéâtre.....19,150  
2010-11 record • Fiche 2010-11.....38-33-11  
AHL affiliate • Club affilié LAH.....Peoria Rivermen

**Series information • Fiche des séries**

Season Saison	OVERALL • SAISON				HOME • DOMICILE				AWAY • ÉTRANGER			
	W	L	T	O	W	L	T	O	W	L	T	O
1992-93	0	2	0	0	0	1	0	0	0	1	0	0
1993-94	0	2	0	0	0	1	0	0	0	1	0	0
1995-96	2	0	0	0	1	0	0	0	1	0	0	0
1996-97	0	1	1	0	0	1	0	0	0	0	1	0
1997-98	1	1	0	0	0	1	0	0	1	0	0	0
1998-99	1	1	0	0	0	1	0	0	1	0	0	0
1999-2000	0	2	0	0	0	1	0	0	0	1	0	0
2000-01	1	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0
2001-02	1	1	0	0	1	0	0	0	0	1	0	0
2002-03	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0	1	0
2003-04	1	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0
2004-05	Season cancelled • Saison annulée											
2005-06	0	0	-	0	0	0	-	0	0	0	-	0
2006-07	1	0	-	0	0	0	-	0	1	0	-	0
2007-08	1	0	-	0	1	0	-	0	0	0	-	0
2008-09	1	0	-	0	0	0	-	0	1	0	-	0
2009-10	1	0	-	0	1	0	-	0	0	0	-	0
2010-11	0	1	-	0	0	0	-	0	0	1	-	0
<b>Total</b>	<b>11</b>	<b>10</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>6</b>	<b>6</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>5</b>	<b>5</b>	<b>2</b>	<b>0</b>

**Series records • Records de séries**

**Longest streaks • Plus longues séquences**  
 Winning • Victoires.....5.....2/10/04 - 1/21/10  
 Losing • Défaites.....4.....1/14/93 - 2/26/94  
 Undeafated • Sans défaite.....5.....12/5/02 - 1/21/10 (5-0-1-0)  
 Winless • Sans victoire.....4.....1/14/93 - 2/26/94 (0-4-0)

**Most goals, game • Plus de buts, match**

Scored • Comptés.....7.....2/20/96 (7-1 W/V)  
 Allowed • Alloués.....11.....2/26/94 (11-1 L/D)  
 Both teams • Deux clubs.....12 (2x).....Last • Dernier: 2/26/94 (11-1 L/D)

**Last transaction • Dernière transaction**

6/25/10 Acquired defenceman David Rundblad in exchange for Ottawa's first-round pick in 2010 • Acquisition du défenseur David Rundblad en retour du choix de première ronde d'Ottawa au repêchage de 2010

**2011-12 schedule • Calendrier vs St. Louis**

2/7/12.....@ Ottawa.....7:30 p.m. • 19 h 30

All times are Eastern • Heure de l'Est

**HP Pavilion at San Jose**

525 W Santa Clara St.  
San Jose, Calif. 95113



Internet.....sharks.nhl.com  
Twitter.....@SanJoseSharks

Owners.....Silicon Valley Sports & Entertainment  
Executive vice-president of business operations.....Malcolm Bordelon  
Executive vice-president and general manager.....Doug Wilson  
Vice-president and assistant general manager.....Wayne Thomas  
Head coach.....Todd McLellan  
Assistant coaches.....Matt Shaw, Jay Woodcroft  
Goaltending development coach.....Corey Schwab  
Development coach.....Mike Ricci  
Director, media relations.....Scott Emmert  
Manager, media relations.....Tom Holy  
Manager, media relations and team services.....Ryan Stenn  
General office.....408-287-7070

Inaugural season • Saison inaugurale.....1991-92  
Stanley Cup titles • Championnats de la Coupe Stanley.....None • Aucun  
Home ice • Domicile.....HP Pavilion at San Jose (1993)  
Building capacity • Capacité de l'amphithéâtre.....17,562  
2010-11 record • Fiche 2010-11.....48-25-9  
AHL affiliate • Club affilié LAH.....Worcester Sharks

**Series information • Fiche des séries**

Season	OVERALL • SAISON				HOME • DOMICILE				AWAY • ÉTRANGER			
	W	L	T	O	W	L	T	O	W	L	T	O
<b>Season</b>	<b>V</b>	<b>D</b>	<b>N</b>	<b>P</b>	<b>V</b>	<b>D</b>	<b>N</b>	<b>P</b>	<b>V</b>	<b>D</b>	<b>N</b>	<b>P</b>
1992-93	1	1	0	0	1	0	0	0	0	1	0	0
1993-94	2	0	0	0	1	0	0	0	1	0	0	0
1995-96	0	1	1	0	0	0	1	0	0	1	0	0
1996-97	0	1	1	0	0	0	1	0	0	1	0	0
1997-98	1	0	1	0	0	0	1	0	1	0	0	0
1998-99	0	1	1	0	0	0	1	0	0	1	0	0
1999-2000	0	1	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0
2000-01	2	0	0	0	1	0	0	0	1	0	0	0
2001-02	0	1	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0
2002-03	1	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0
2003-04	1	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0	0
2004-05	Season cancelled • Saison annulée											
2005-06	0	1	-	0	0	1	-	0	0	0	-	0
2006-07	0	0	-	0	0	0	-	0	0	0	-	0
2007-08	0	0	-	1	0	0	-	0	0	0	-	1
2008-09	0	1	-	0	0	1	-	0	0	0	-	0
2009-10	0	1	-	0	0	0	-	0	0	1	-	0
2010-11	0	1	-	0	0	1	-	0	0	0	-	0
<b>Total</b>	<b>8</b>	<b>10</b>	<b>4</b>	<b>1</b>	<b>4</b>	<b>4</b>	<b>4</b>	<b>0</b>	<b>4</b>	<b>6</b>	<b>0</b>	<b>1</b>

**Series records • Records de séries**

**Longest streaks • Plus longues séquences**

Winning • Victoires.....2 (3x).....Last • Dernier: 12/19/02 (9-3 W/V)  
Losing • Défaites.....5.....1/12/06 - 12/2/10 (0-4-1-0)  
Undeafated • Sans défaite.....2 (4x).....Last • Dernier: 3/1/01 - 3/22/01 (2-0-0-0)  
Winless • Sans victoire.....5.....1/12/06 - 12/2/10 (0-4-1-0)

**Most goals, game • Plus de buts, match**

Scored • Comptés.....9.....12/19/02 (9-3 W/V)  
Allowed • Alloués.....5 (2x).....12/1/09 (5-2 L/D)  
Both teams • Deux clubs.....12 (2x).....Last • Dernier: 12/19/02 (9-3 W/V)

**Last transaction • Dernière transaction**

9/12/09 Acquired forwards Jonathan Cheechoo and Milan Michalek and a second-round pick in 2010 in exchange for forward Dany Heatley and Ottawa's fifth-round selection in 2010 • Acquisition des attaquants Jonathan Cheechoo et Milan Michalek, ainsi qu'un choix de deuxième ronde au repêchage de 2010 en retour de l'attaquant Dany Heatley et du choix de cinquième ronde d'Ottawa en 2010.

**2011-12 schedule • Calendrier vs San Jose**

1/19/12.....@ San Jose.....10:30 p.m. • 22 h 30

All times are Eastern • Heure de l'Est

**Series notes • Notes de séries**

Former Senator Dany Heatley recorded one assist and the Sharks emerged with a 4-0 win on Dec. 2 in Heatley's return to the clubs' only meeting of 2010-11 ... The San Jose victory extended the Sharks' franchise-best winning streak against Ottawa to five games ... Sharks forward Patrick Marleau scored the game-winning goal against the Senators for a fourth consecutive outing ... Former Shark and current Senator Milan Michalek scored twice in his return to HP Pavilion when the teams last met in California on 12/1/09. Marleau played in the 900th game of his NHL career in that contest ... The Senators' most recent win in this series was a 4-1 decision on 10/18/03 in San Jose ... Ottawa's 9-3 win against San Jose on 12/19/02 saw Daniel Alfredsson record a career-high four assists (*since matched*) ... Alfredsson recorded his second career hat trick and added an assist vs San Jose on 3/1/01 (8-4 win) ... Bob Kudelski netted Ottawa's first hat trick against San Jose during its inaugural season on 1/10/93 ... Michalek played the first 317 games of his career with San Jose after being drafted in the first round (*sixth overall*) in 2003. He scored 91 goals and added 123 assists in a Sharks uniform ... Prior to the 2007-08 season, the Sharks last defeated Ottawa in overtime on 3/2/93 in the teams' first meeting in San Jose. • L'ancien des Sénateurs Dany Heatley a récolté une mention d'aide et les Sharks l'ont emporté par 4-0, le 2 décembre, lors du retour de Heatley à Ottawa, dans le seul affrontement entre les deux équipes en 2010-2011 ... La victoire de San Jose a prolongé la séquence de victoires consécutives contre Ottawa, un sommet de franchise, à cinq matchs. ... L'attaquant Patrick Marleau, des Sharks, a inscrit le but vainqueur contre les Sénateurs pour un quatrième match consécutif. ... L'ancien des Sharks et membre actuel des Sénateurs Milan Michalek a marqué deux fois à son retour au HP Pavilion, lors du plus récent affrontement entre les deux équipes en Californie, le 12/1/09 ... Marleau a disputé son 900<sup>e</sup> match en carrière dans la LNH lors de cet affrontement ... La plus récente victoire des Sénateurs dans cette série remonte à un gain de 4-1, le 10/18/03 à San Jose ... Lors du gain de 9-3 d'Ottawa contre San Jose, le 12/19/02, Daniel Alfredsson a établi une marque personnelle avec quatre passes (*égalé depuis*) ... Alfredsson a réussi son deuxième tour du chapeau en carrière en plus d'ajouter une aide contre San Jose, le 3/1/01 (*gain de 8-4*) ... Bob Kudelski a réussi le tout premier tour du chapeau d'Ottawa contre San Jose lors de la saison inaugurale, le 1/10/93 ... Michalek a disputé les 317 premiers matchs de sa carrière avec San Jose après avoir été sélectionné en première ronde, sixième au total en 2003. Il a marqué 91 buts et ajouté 123 aides dans l'uniforme des Sharks ... Avant la saison 2007-2008, la dernière victoire des Sharks contre Ottawa en prolongation remontait au 3/2/93 lors du tout premier affrontement entre les deux formations à San Jose.

## Tampa Bay Lightning



### Series notes • Notes de séries

The Senators improved to 43-22-3 all-time against their expansion cousins in winning two of four games vs Tampa Bay in 2010-11. . . . Ottawa's 43 wins against the Lightning are the most against any other non-division NHL opponent. . . . With their two victories in 2010-11, the Senators have won at least two games against Tampa Bay for 17 consecutive seasons. . . . After being claimed off waivers from the Lightning on Feb. 28, Curtis McElhinney earned both Senators wins in goal against Tampa Bay in 2010-11, including his Ottawa debut on March 11 in central Florida (34 saves, 2-1 win). . . . With the win on March 11, the Senators have earned at least one victory at the St. Pete Times Forum in eight of the last nine seasons. . . . Jason Spezza scored the winner to help Ottawa to its first overtime victory of the season in a 3-2 home game against the Lightning on March 19. . . . Milan Michalek became only the second Senator (*Marian Hossa, 11/18/00*) to record two shorthanded goals in one game in a 7-1 win over the Lightning on 10/15/09 at Scotiabank Place. Michalek also added a power-play goal to record his first career hat trick in the victory. . . . Tampa Bay's Steven Stamkos scored in three of the four games between the teams in 2009-10 en route to becoming a co-winner (*Sidney Crosby*) of the NHL's Richard Trophy with 51 goals. . . . Spezza recorded his 400th NHL point in a 3-2 Senators' home win over Tampa Bay on 3/11/09. . . . Daniel Alfredsson set a new Senators franchise record when he recorded seven points (*three goals, four assists*) to help lead Ottawa to an 8-4 win in Tampa on 1/24/08. . . . Alfredsson tallied five of his team's 11 goals at Tampa in 2007-08, while also recording his 500th career assist at the St. Pete Times Forum that season (1/24/08). . . . The Senators are 28-8-1-3 over their last 40 meetings against the Lightning since 1/4/01. . . . Ottawa is 5-2-2-3 in 12 overtime games against the Lightning, with Chris Phillips scoring the lone OT winner in Tampa on 3/29/04 (5-4 win), while former Senator Mike Fisher recorded the first two overtime winners in Ottawa (1/5/08 and 3/11/09) before Spezza did so in the last two victories (11/5/09 and March 19). . . . Tampa Bay's Pat Jablonski was the first nemesis to shut out the Senators in franchise history in a 1-0 win on 11/13/92. . . . Ottawa has posted six shutouts against the Lightning. . . . Tampa Bay has blanked Ottawa five times, with Johan Holmqvist recording a 2-0 shutout on 1/19/08 for the Lightning's first since 3/25/97 (*Rick Tabaracci, 5-0*). - Les Sénateurs ont porté leur fiche globale à 43-22-3 contre leurs cousins de l'expansion en remportant deux des quatre matchs contre Tampa Bay en 2010-2011. . . . Les 43 victoires d'Ottawa contre le Lightning constituent la meilleure marque face à tout autre adversaire d'une autre section de la LNH. . . . Avec leurs deux victoires en 2010-2011, les Sénateurs ont remporté au moins deux matchs contre Tampa Bay pendant 17 saisons consécutives. . . . Après avoir été réclamé au ballottage du Lightning le 28 février, Curtis McElhinney a mérité les deux gains des Sénateurs devant le filet contre Tampa Bay en 2010-2011, incluant son premier match avec Ottawa le 11 mars à Tampa (34 arrêts, gain de 2-1). . . . Avec la victoire du 11 mars, les Sénateurs ont remporté au moins un gain au St. Pete Times Forum en huit des neuf dernières saisons. . . . Jason Spezza a inscrit le but vainqueur pour aider Ottawa à remporter sa première victoire en prolongation de la saison lors d'un gain de 3-2 à domicile contre le Lightning, le 19 mars. . . . Milan Michalek est devenu seulement le deuxième joueur des Sénateurs (*Marian Hossa, 11/18/00*) à avoir inscrit deux buts en infériorité numérique en un match dans un gain de 7-1 sur le Lightning, le 10/15/09 à la Place Banque Scotia. Michalek a aussi ajouté un but en avantage numérique pour réussir son premier tour du chapeau en carrière dans la victoire. . . . Steven Stamkos, du Lightning, a marqué à trois des quatre matchs entre les deux équipes en 2009-2010 pour devenir l'un des deux gagnants (*Sidney Crosby*) du trophée Maurice Richard avec 51 buts. . . . Jason Spezza a récolté son 400<sup>e</sup> point dans la LNH dans un match à domicile de 3-2 des Sénateurs sur Tampa Bay, le 3/11/09. . . . Daniel Alfredsson a établi un nouveau record de franchise des Sénateurs avec une récolte de sept points (*trois buts, quatre aides*) pour aider Ottawa à l'emporter 8-4 à Tampa, le 1/24/08. . . . Alfredsson a inscrit cinq des 11 buts de son équipe à Tampa Bay en 2007-2008, en plus d'avoir récolté sa 500<sup>e</sup> mention d'aide en carrière au St. Pete Times Forum (1/24/08). . . . Les Sénateurs ont une fiche de 28-8-1-3 à leurs 40 derniers matchs contre Tampa depuis le 1/4/01. . . . Ottawa a une fiche de 5-2-2-3 en 12 matchs en prolongation contre le Lightning alors que Chris Phillips a marqué le seul but vainqueur en prolongation à Tampa, le 3/29/04 (gain de 5-4), tandis que l'ancien des Sénateurs Mike Fisher a inscrit les deux buts vainqueurs en prolongation à Ottawa (1/5/08 et 3/11/09) avant que Jason Spezza répète l'exploit lors des deux plus récentes victoires (11/5/09 et 19 mars). . . . Pat Jablonski, du Lightning, est le premier gardien à avoir blanchi les Sénateurs dans un gain de 1-0, le 11/13/92. . . . Ottawa a réussi six blanchisseries contre Tampa Bay. . . . Le Lightning a blanchi Ottawa à cinq reprises, dont un gain de 2-0 le 19 janvier inscrit au dossier de Johan Holmqvist, un premier pour le Lightning depuis le 3/25/97 (*Rick Tabaracci, 5-0*).

### St. Pete Times Forum

401 Channelside Dr.  
Tampa, Fla. 33602

Internet.....lightning.nhl.com  
Twitter.....@TBLighting

Ownership group.....Tampa Bay Sports and Entertainment  
Chairman and governor.....Jeff Vinik  
Chief executive officer and alternate governor.....Tod Leinweke  
Chief operating officer.....Steve Griggs  
Senior vice-president and general manager.....Steve Zyerman  
Assistant general manager.....Julien Brisebois  
Assistant general manager.....Pat Verbeek  
Head coach.....Guy Boucher  
Assistant coaches.....Wayne Fleming, Dan Lacroix, Martin Raymond  
Executive vice-president, communications.....Bill Wickett  
General, media relations.....Brian Breseman  
Manager office.....813-301-6500

Inaugural season • Saison inaugurale.....1992-93  
Stanley Cup titles • Championnats de la Coupe Stanley.....1 (2004)  
Home ice • Domicile.....St. Pete Times Forum (1996)  
Building capacity • Capacité de l'amphithéâtre.....19,758  
2010-11 record • Fiche 2010-11.....46-25-11  
AHL affiliate • Club affilié LAH.....Norfolk Admirals

### Series information • Fiche des séries

Season Saison	OVERALL - SAISON				HOME - DOMICILE				AWAY - ÉTRANGER			
	W	L	T	P	W	L	T	P	W	L	T	P
1992-93	0	2	0	0	0	1	0	0	0	1	0	0
1993-94	0	4	0	0	0	2	0	0	0	2	0	0
1994-95	3	1	0	0	1	1	0	0	2	0	0	0
1995-96	2	2	0	0	1	1	0	0	1	1	0	0
1996-97	2	2	0	0	1	1	0	0	1	1	0	0
1997-98	3	1	0	0	1	1	0	0	2	0	0	0
1998-99	3	0	1	0	2	0	0	0	1	0	1	0
1999-2000	2	2	0	0	2	0	0	0	2	0	0	0
2000-01	4	0	0	0	2	0	0	0	2	0	0	0
2001-02	3	0	1	0	2	0	0	0	1	0	1	0
2002-03	2	2	0	0	1	1	0	0	1	1	0	0
2003-04	4	0	0	0	2	0	0	0	2	0	0	0
2004-05	Season cancelled • Saison annulée											
2005-06	4	0	-	0	2	0	-	0	2	0	-	0
2006-07	2	2	-	0	1	1	-	0	1	1	-	0
2007-08	2	1	-	1	1	1	-	0	1	0	-	1
2008-09	3	0	-	1	2	0	-	0	1	0	-	1
2009-10	2	1	-	1	2	0	-	0	0	1	-	1
2010-11	2	2	-	0	1	1	-	0	1	1	-	0
<b>Total</b>	<b>43</b>	<b>22</b>	<b>2</b>	<b>3</b>	<b>24</b>	<b>11</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>19</b>	<b>11</b>	<b>2</b>	<b>3</b>

### Series records • Records de séries

**Longest streaks • Plus longues séquences**  
Winning • Victoires.....8.....12/4/03 - 3/14/06  
Losing • Défaites.....6.....11/13/92 - 2/10/94  
Undefeated • Sans défaite.....11.....4/9/00 - 1/14/03 (10-0-1-0)  
Winless • Sans victoire.....6.....11/13/92 - 2/10/94 (0-5-0-1)

### Most goals, game • Plus de buts, match

Scored • Comptés.....9.....3/8/99 (9-3 W/V)  
Allowed • Alloués.....6 (3x).....Last • Dernier: 1/21/03 (6-2 L/D)  
Both teams • Deux clubs.....12 (2x).....Last • Dernier: 1/24/08 (8-4 W/V)

### Last transaction • Dernière transaction

2/28/11 Claimed goaltender Curtis McElhinney off waivers from Tampa Bay • Le gardien Curtis McElhinney fut réclamé au ballottage de Tampa Bay

### 2011-12 schedule • Calendrier vs Tampa Bay

12/5/11.....@ Ottawa.....7:30 p.m. • 19 h 30  
1/5/12.....@ Ottawa.....7:30 p.m. • 19 h 30  
2/14/12.....@ Tampa Bay.....7 p.m. • 19 h 30  
3/6/12.....@ Tampa Bay.....7:30 p.m. • 19 h 30

All times are Eastern • Heure de l'Est

## Toronto Maple Leafs

### Air Canada Centre

40 Bay St.  
Toronto, Ont. M5J 2X2



Internet.....mapleleafs.nhl.com  
Twitter.....@MapleLeafs

Chairman, gouverneur.....Lawrence M. Tanenbaum  
President and chief executive officer, MLSE.....Richard Peddie  
President and general manager.....Brian Burke  
Senior vice-president of hockey operations.....David Nolin  
Vice-president of hockey operations.....Dave Poulin  
Assistant general manager.....Claude Loiselle  
Director, player personnel.....Rick Dudley  
Senior advisor.....Cliff Fletcher  
Head coach.....Ron Wilson  
Assistant coaches.....Greg Cronin, Scott Gordon, Rob Zetterler  
Goaltending consultant.....François Allaire  
Director, media relations.....Pat Park  
Manager, media relations.....Craig Downey  
Coordinator, media relations.....Aaron Gogishvili  
General office.....416-815-5700

Inaugural season - Saison inaugurale.....1917-18  
Stanley Cup titles • Championnats de la Coupe Stanley.....13  
(1918, 1922, 1932, 1942, 1945, 1947, 1948, 1949, 1951, 1962, 1963, 1964, 1967)  
Home ice • Domicile.....Air Canada Centre (1999)  
Building capacity • Capacité de l'amphithéâtre.....18.819  
2010-11 record • Fiche 2010-11.....37-34-11  
AHL affiliate • Club affilié LAH.....Toronto Marlies

### Séries information • Fiche des séries

Season	OVERALL - SAISON				HOME - DOMICILE				AWAY - ÉTRANGER			
	W	L	T	O	W	L	T	O	W	L	T	O
1992-93	0	3	0	0	0	1	0	0	0	2	0	0
1993-94	0	2	0	0	0	1	0	0	0	1	0	0
1995-96	0	1	1	0	0	0	1	0	0	0	1	0
1996-97	2	0	0	0	1	0	0	0	1	0	0	0
1997-98	2	0	0	0	1	0	0	0	1	0	0	0
1998-99	2	3	0	0	2	0	0	0	0	3	0	0
1999-2000	3	1	1	0	2	1	0	0	1	0	1	0
2000-01	5	0	0	0	2	0	0	0	3	0	0	0
2001-02	3	2	0	0	2	1	0	0	1	1	0	0
2002-03	4	1	0	0	2	0	0	0	2	1	0	0
2003-04	1	3	1	1	0	2	0	1	1	1	1	0
2004-05	Season cancelled • Saison annulée											
2005-06	7	1	-	0	4	0	-	0	3	1	-	0
2006-07	5	1	-	2	2	1	-	1	3	0	-	1
2007-08	4	4	-	0	2	2	-	0	2	2	-	0
2008-09	2	3	-	1	2	0	-	1	0	3	-	0
2009-10	2	3	-	1	1	1	-	1	1	2	-	0
2010-11	3	3	-	0	1	2	-	0	2	1	-	0
<b>Total</b>	<b>45</b>	<b>31</b>	<b>3</b>	<b>5</b>	<b>24</b>	<b>12</b>	<b>1</b>	<b>4</b>	<b>21</b>	<b>19</b>	<b>2</b>	<b>1</b>

### Séries records • Records de séries

#### Longest streaks • Plus longues séquences

Winning • Victoires.....8.....3/23/00 - 11/17/01  
Losing • Défaites.....6.....10/20/92 - 12/5/95  
Undefeated • Sans défaite.....8.....3/23/00 - 11/17/01 (8-0-0-0)  
Winless • Sans victoire.....7.....10/20/92 - 1/27/96 (0-6-1-0)

#### Most goals, game • Plus de buts, match

Scored • Comptés.....8 (3x).....Last • Dernier: 4/3/08 (8-2 W/V)  
Allowed • Alloués.....6 (3x).....Last • Dernier: 10/5/06 (6-0 L/D)  
Both teams • Deux clubs.....10 (2x).....Last • Dernier: 12/17/05 (8-2 W/D)

#### Last transaction • Dernière transaction

3/4/09 Goaltender Martin Gerber claimed on waivers by Toronto • Le gardien de but Martin Gerber fut réclamé au ballottage par Toronto

#### 2011-12 schedule • Calendrier vs Toronto

10/8/11.....@ Toronto.....7 p.m. • 19 h  
10/30/11.....@ Ottawa.....7:30 p.m. • 19 h 30  
11/12/11.....@ Toronto.....7 p.m. • 19 h  
1/17/12.....@ Toronto.....7 p.m. • 19 h  
2/4/12.....@ Ottawa.....7 p.m. • 19 h  
3/17/12.....@ Ottawa.....7 p.m. • 19 h

All times are Eastern • Heure de l'Est

### Séries notes • Notes de séries

Ottawa's Craig Anderson became only the second goalie to record a shutout in his Senators debut when he turned aside a season-high 47 shots to help the visitors to an eventual 1-0 shootout win at Toronto on Feb. 19. Jason Spezza recorded the only goal of the shootout in the teams' only meeting of the 2010-11 campaign to require extra time... Patrick Lalime was the first Ottawa netminder to register a shutout in his first game as a Senator (10/2/99, 3-0 win at Philadelphia)... Stéphane Da Costa became the sixth native of France to play in the NHL when he made his debut in Ottawa's 4-2 home setback to Toronto on April 2... The Senators saw their franchise-high 11-game winning streak come to a close when they were shut out 5-0 by the Maple Leafs on 2/6/10 in Toronto... The Senators put an end to a franchise worst three-game losing streak at Air Canada Centre when they won the first game of 2009-10 between the teams with a 2-1 decision on 10/6/09. Daniel Alfredsson scored the game-winning goal on the third successful penalty-shot goal (in six attempts) of his career... Spezza suffered a right knee injury in a 3-2 defeat on 12/14/09 in Toronto, forcing him to miss the next 20 games - the most of his NHL career... Ottawa is 23-15-4 in its last 42 games against Toronto... Former Senator Dany Heatley has two of Ottawa's three franchise hat tricks against Toronto, with the most recent for Ottawa having occurred on 10/26/06 (7-2 win)... Chris Neil reached both his 1,000th (11/6/07) and 11,000th (3/22/08) career penalty minute milestones vs Toronto in 2007-08... Defenceman Brian Lee recorded his first NHL point (in his fifth game) with an assist in an 8-2 win on 4/3/08 at Toronto... Nick Foligno made his NHL debut when he skated in Ottawa's 4-3 overtime win at Toronto on 10/3/07... Alfredsson recorded the NHL's first game-deciding shootout goal on Ed Belfour in the Senators' season-opening game against Toronto on 10/5/05 (3-2 win)... Ottawa set a team record for most power-play goals in a game (six) on Toronto 12/17/05... Ottawa matched a franchise high (third time) with three shorthanded goals at Air Canada Centre on 4/3/08... Ottawa tied a team record for largest margin of victory in a 8-0 win in Toronto on 10/29/05... Ottawa had a club-record 14 power-play opportunities against Toronto, going 1-for-14 in a 5-1 loss on 1/31/04... Three Senators (Da Costa, Foligno, Neil) have played their first career NHL game against the Maple Leafs... Pour Ottawa, Craig Anderson est devenu le deuxième gardien seulement à avoir inscrit un blanchissage lors de son premier match avec les Sénateurs lorsqu'il a repoussé 47 lancers, un sommet de saison, pour aider les visiteurs à emporter par 1-0 en fusillade à Toronto, le 19 février. Jason Spezza a inscrit le seul but en fusillade lors du seul affrontement entre les deux équipes en 2010-2011 qui a nécessité le temps supplémentaire... Patrick Lalime fut le premier gardien des Sénateurs à avoir inscrit un blanchissage lors de son premier match avec Ottawa (10/2/99, gain de 3-0 à Philadelphie)... Stéphane Da Costa est devenu le sixième joueur originaire de France à jouer dans la LNH lorsqu'il a disputé son premier match avec Ottawa dans un revers de 4-2 à domicile contre Toronto, le 2 avril... Les Sénateurs ont vu leur séquence victorieuse de 11 matchs, un sommet de franchise, prendre fin lorsqu'ils ont été blanchés 5-0 par les Maple Leafs, le 2/6/10 à Toronto... Les Sénateurs ont mis fin à une séquence de trois revers consécutifs au Air Canada Centre, la pire marque de la franchise, en remportant le premier duel de 2009-2010 entre les deux équipes par la marque de 2-1, le 10/6/09. Daniel Alfredsson a inscrit le but vainqueur à son troisième tir de pénalité réussi en carrière (en six tentatives)... Spezza a subi une blessure au genou droit lors d'une défaite de 3-2, le 12/14/09 à Toronto la LNH... Ottawa a une fiche de 23-15-4 à ses 42 derniers matchs contre Toronto... L'ancien des Sénateurs Dany Heatley a réussi deux des trois tours du chapeau de la franchise d'Ottawa contre Toronto - son dernier pour Ottawa remonte au 10/26/06 (gain de 7-2)... Chris Neil a atteint les plateaux de 1 000 (11/6/07) et des 11 000 (3/22/08) minutes de pénalité en carrière contre Toronto en 2007-2008... Le défenseur Brian Lee a récolté son premier point dans la LNH (à son cinquième match) avec une aide dans un gain de 8-2, le 4/3/08 à Toronto... Nick Foligno a fait ses débuts dans la LNH dans une victoire de 4-3 d'Ottawa en prolongation à Toronto, le 10/3/07... Alfredsson a compté le tout premier but décisif en fusillade de la LNH contre Ed Belfour au match d'ouverture de la saison des Sénateurs contre Toronto, le 10/5/05 (gain de 3-2)... Ottawa a établi un record d'équipe pour le plus grand nombre de buts en avantage numérique (six) contre Toronto, le 12/17/05... Ottawa a égalé un sommet de franchise (troisième fois) avec trois buts en infériorité numérique au Air Canada Centre, le 4/3/08... Ottawa a égalé un record d'équipe pour le plus grand écart de buts dans une victoire lors d'un gain de 8-0 à Toronto, le 10/29/05... Ottawa a obtenu 14 occasions en avantage numérique, un record d'équipe, contre Toronto, avec 1-en-14 dans un revers de 5-1, le 1/31/04... Trois joueurs des Sénateurs (Da Costa, Foligno, Neil) ont disputé leur premier match en carrière dans la LNH contre les Maple Leafs.

## Vancouver Canucks



### Series notes • Notes de séries

The Canucks improved to 7-1-0 in eight meetings against the Senators since the 2004-05 NHL lockout by sweeping Ottawa in a two-game regular-season series for the second time in three seasons in 2010-11... Vancouver head coach Alain Vigneault registered the 300th win of his coaching career in a 6-2 Canucks win at Scotiabank Place on Nov. 11... Ottawa outshot Vancouver 33-30 in its 4-2 loss at Rogers Arena on Feb. 7 after having recorded only 28 shots combined in each of its previous two games in British Columbia... The Senators snapped Vancouver's franchise best four-game winning streak against Ottawa with a 3-1 decision on 2/4/10 at Scotiabank Place. The win marked Ottawa's 11th consecutive and remains an all-time best... Former Senator Brian Elliott established a new franchise record with his ninth consecutive win in goal on 2/4/10... The Canucks returned to (then) General Motors Place following an NHL-record 14-game road trip (*Vancouver 2010 Winter Olympics*) to defeat the Senators 5-1 on 3/13/10... The Senators tied a team record for fewest shots allowed in one period in a 2-1 home loss to Vancouver on 1/18/07 (*0 shots, third period*)... Ottawa suffered its first shootout loss against Vancouver when Daniel Sedin recorded the game-deciding goal against Dominik Hasek on 12/9/05 (*3-2 loss*) at (then) GM Place... The Senators tied a club record by allowing 14 power-play opportunities (*and two PPG*) in a 6-4 loss to Vancouver on 1/8/03... Les Canucks ont porté leur fiche à 7-1-0 en huit affrontements contre les Sénateurs depuis le lock-out de 2004-2005 dans la LNH en balayant Ottawa dans la série de saison de deux matchs pour la deuxième fois en trois saisons en 2010-2011... L'entraîneur-chef des Canucks, Alain Vigneault, a signé sa 300<sup>e</sup> victoire de sa carrière d'entraîneur dans un gain de 6-2 de Vancouver, le 11 novembre à la Place Banque Scotia... Ottawa a eu le meilleur sur Vancouver 33-30 au chapitre des tirs lors du revers de 4-2 des Sénateurs au Rogers Arena, le 7 février, après avoir totalisé seulement 28 lancers à ses deux derniers matchs en Colombie-Britannique... Ottawa a mis fin à la séquence de quatre victoires consécutives de Vancouver contre les Sénateurs, un sommet de franchise, grâce à un gain de 3-1, le 2/4/10 à la Place Banque Scotia. Il s'agissait d'une 11<sup>e</sup> victoire consécutive pour Ottawa et demeure un record de franchise... L'ancien des Sénateurs Brian Elliott a établi un nouveau record de franchise en signant un neuvième gain d'affilié devant le filet, le 2/4/10... Les Canucks ont effectué un retour au General Motors Place (*ancien nom*) après un périple de 14 matchs à l'étranger (*Jeux olympiques 2010 de Vancouver*), un record de la LNH, pour vaincre les Sénateurs 5-1, le 3/13/10... Les Sénateurs ont égalé un record d'équipe pour le plus petit nombre de lancers accordés en une période, dans un revers de 2-1 à domicile contre Vancouver, le 1/18/07 (*0 tir, 3<sup>e</sup> période*)... Ottawa a subi son tout premier revers en prolongation contre Vancouver, alors que Daniel Sedin a inscrit le but décisif contre Dominik Hasek, le 12/9/05 (*revers de 2-1*) au GM Place (*ancien nom*)... Les Sénateurs ont égalé un record d'équipe en accordant 14 occasions en avantage numérique (*et deux BAN*) dans un revers de 6-4 contre Vancouver, le 1/8/03.

### Rogers Arena

800 Griffiths Way  
Vancouver, B.C. V6B 6G1

Internet.....canucks.nhl.com  
Twitter.....@VanCanucks

Chairman and governor, NHL..... Francesco Aquilini  
Alternate governor, NHL..... Roberto Aquilini  
Alternate governor, NHL..... Paolo Aquilini  
Chief operating officer and alternate governor, NHL..... Victor de Bonis  
President, general manager and alternate governor, NHL..... Mike Gillis  
Vice-president, player personnel and assistant general manager..... Lorne Henning  
Vice-president, hockey operations and assistant general manager..... Laurence Gilman  
Senior adviser to the general manager..... Stan Smyl  
Head coach..... Alain Vigneault  
Associate coach..... Rick Bowness  
Assistant coach..... Newell Brown  
Assistant coach, video..... Darryl Williams  
Vice-president, communications and community partnerships..... TC Carling  
Director, media relations and team operations..... Ben Brown  
Manager, media relations and publications..... Stephanie Maniago  
Co-ordinator, media relations and publications..... Jen Rollins  
General office..... 604-899-4600

Inaugural season • Saison inaugurale..... 1970-71  
Stanley Cup titles • Championnats de la Coupe Stanley..... None • Aucun  
Home ice • Domicile..... Rogers Arena (1995)  
Building capacity • Capacité de l'amphithéâtre..... 18,810  
2010-11 record • Fiche 2010-11..... 54-19-9  
AHL affiliate • Club affilié LAH..... Chicago Wolves

### Series information • Fiche des séries

Season Saison	OVERALL • SAISON				HOME • DOMICILE				AWAY • ÉTRANGER			
	W	L	T	O	W	L	T	O	W	L	T	O
1992-93	0	2	0	0	0	1	0	0	0	1	0	0
1993-94	0	1	1	0	0	1	0	0	0	0	1	0
1995-96	1	1	0	0	1	0	0	0	0	1	0	0
1996-97	2	0	0	0	1	0	0	0	1	0	0	0
1997-98	0	1	1	0	0	0	1	0	0	1	0	0
1998-99	2	0	0	0	1	0	0	0	1	0	0	0
1999-2000	1	2	0	0	1	0	0	0	1	1	0	0
2000-01	2	0	0	0	1	0	0	0	1	0	0	0
2001-02	1	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0
2002-03	0	1	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0
2003-04	1	0	0	1	0	0	0	1	1	0	0	0
2004-05	Season cancelled • Saison annulée											
2005-06	0	0	-	1	0	0	-	0	0	0	-	1
2006-07	0	1	-	0	0	1	-	0	0	0	-	0
2007-08	0	0	-	0	0	0	-	0	0	0	-	0
2008-09	0	2	-	0	0	1	-	0	0	1	-	0
2009-10	1	1	-	0	1	0	-	0	0	1	-	0
2010-11	0	2	-	0	0	1	-	0	0	1	-	0
<b>Total</b>	<b>11</b>	<b>14</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>6</b>	<b>6</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>5</b>	<b>8</b>	<b>1</b>	<b>1</b>

### Series records • Records de séries

#### Longest streaks • Plus longues séquences

Winning • Victoires..... 3 (3x)..... Last • Dernier: 1/10/01 - 11/20/02  
Losing • Défaites..... 4..... 12/9/05 - 12/19/09 (0-3-0-1)  
Undeafated • Sans défaite..... 4..... 3/20/98 - 12/16/99 (3-0-1-0)  
Winless • Sans victoire..... 5..... 11/6/92 - 12/17/95 (0-4-1-0)

#### Most goals, game • Plus de buts, match

Scored • Comptés..... 6..... 2/3/97 (6-4 W/V)  
Allowed • Alloués..... 7..... 1/5/94 (7-2 L/D)  
Both teams • Deux clubs..... 10 (3x)..... Last • Dernier: 1/8/03 (6-4 L/D)

#### Last transaction • Dernière transaction

9/2/08 Acquired forward Ryan Shannon from Vancouver in exchange for defenceman Lawrence Nycholat • Acquisition de l'attaquant Ryan Shannon de Vancouver en retour du défenseur Lawrence Nycholat

#### 2011-12 schedule • Calendrier vs Vancouver

11/20/11.....@Vancouver..... 9 p.m. • 21 h  
12/10/11.....@Ottawa..... 7 p.m. • 19 h

All times are Eastern • Heure de l'Est



**Verizon Center**

601 F St., NW  
Washington, DC20004

Internet.....capitals.nhl.com  
Twitter.....@WashCaps

Ownership..... Monumental Sports & Entertainment  
Majority owner, chairman..... Ted Leonsis  
Vice-chairman, chief operating officer, president..... Dick Patrick  
Vice-president and general manager..... George McPhee  
Head coach..... Bruce Boudreau  
Assistant coaches..... Dean Evason, Blaine Forsythe, Bob Woods  
Goaltending coach..... Dave Prior  
Associate goaltending coach..... Olie Kolzig  
Director, media relations..... Sergey Kochanov  
General office..... 202-266-2200

Inaugural season • Saison inaugurale..... 1974-75  
Stanley Cup titles • Championnats de la Coupe Stanley..... None • Aucun  
Home ice • Domicile..... Verizon Center (1997)  
Building capacity • Capacité de l'amphithéâtre..... 18,506  
2010-11 record • Fiche 2010-11..... 48-23-11  
AHL affiliate • Club affilié LAH..... Hershey Bears

**Series information - Fiche des séries**

Season Saison	OVERALL - SAISON				HOME - DOMICILE				AWAY - ÉTRANGER			
	W	L	T	O	W	L	T	O	W	L	T	O
1992-93	0	4	0	0	0	2	0	0	0	2	0	0
1993-94	1	3	0	0	1	1	0	0	0	2	0	0
1994-95	0	1	2	0	0	0	1	0	0	1	1	0
1995-96	0	4	0	0	0	2	0	0	0	2	0	0
1996-97	4	0	0	0	2	0	0	0	2	0	0	0
1997-98	3	1	0	0	2	0	0	0	1	1	0	0
1998-99	3	1	0	0	1	1	0	0	2	0	0	0
1999-2000	1	3	0	0	1	1	0	0	0	2	0	0
2000-01	1	2	1	0	1	1	0	0	0	1	1	0
2001-02	2	0	1	1	1	0	0	1	1	0	1	0
2002-03	3	1	0	0	1	1	0	0	2	0	0	0
2003-04	3	0	1	0	2	0	0	0	1	0	1	0
2004-05	Season cancelled • Saison annulée											
2005-06	3	1	-	0	1	1	-	0	2	0	-	0
2006-07	2	1	-	1	2	0	-	0	0	1	-	1
2007-08	0	4	-	0	0	2	-	0	0	2	-	0
2008-09	2	2	-	0	2	0	-	0	0	2	-	0
2009-10	3	1	-	0	2	0	-	0	1	1	-	0
2010-11	1	2	-	1	1	1	-	0	0	1	-	1
<b>Total</b>	<b>32</b>	<b>31</b>	<b>5</b>	<b>3</b>	<b>20</b>	<b>13</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>12</b>	<b>18</b>	<b>4</b>	<b>2</b>

**Series records - Records de séries**

**Longest streaks - Plus longues séquences**

Winning • Victoires.....6.....11/27/96 - 12/27/97  
Losing • Défaites.....6.....10/16/92 - 12/17/93  
Undefeated • Sans défaite.....8.....4/3/03 - 3/12/06 (7-0-1-0)  
Winless • Sans victoire.....8.....4/9/94 - 4/6/96 (0-6-2-0)

**Most goals, game - Plus de buts, match**

Scored • Comptés.....11.....11/13/01 (11-5 W/V)  
Allowed • Alloués.....11.....12/17/93 (11-2 L/D)  
Both teams • Deux clubs.....16.....11/13/01 (11-5 W/V)

**Last transaction - Dernière transaction**

2/26/07 Acquired defenceman Lawrence Nycholat in exchange for defenceman Andy Hedlund and Ottawa's sixth-round pick in 2007 • Acquisition du défenseur Lawrence Nycholat en retour du défenseur Andy Hedlund et du choix de sixième ronde d'Ottawa en 2007

**2011-12 schedule - Calendrier vs Washington**

10/15/11.....@ Washington.....7 p.m. • 19 h  
12/3/11.....@ Washington.....7 p.m. • 19 h  
12/7/11.....@ Ottawa.....7 p.m. • 19 h  
2/22/12.....@ Ottawa.....7 p.m. • 19 h

All times are Eastern • Heure de l'Est

**Series notes • Notes de séries**

Craig Anderson recorded his second shutout as a Senator while rookie teammates Erik Condra and Colin Greening supplied the goals in a 2-0 Senators win over the Capitals in Ottawa's lone victory against Washington in 2010-11, on March 25 at Scotiabank Place ... Fellow rookie Patrick Wiercioch made his home debut in that contest ... The Capitals snapped a season-high eight-game losing streak on the strength of two goals from Mathieu Perreault in their only other visit to Ottawa on Dec. 19 ... Alex Ovechkin scored the overtime winner with 31.1 seconds remaining in the only contest of the season to require extra time in a 3-2 Capitals win on Oct. 11 at Verizon Center ... The Senators have only one win over their last nine games in Washington since 3/12/06 ... Daniel Alfredsson matched a career high with four assists, while Jason Spezza also contributed four points (*two goals, two assists*) in a 5-4 overtime win at Washington on 3/30/10 ... Filip Kubica became the first defenceman in franchise history to record three assists in consecutive games when he helped Ottawa to a 4-3 overtime win against the Capitals on 11/23/09 at Scotiabank Place ... Former Senators defenceman Anton Volchenkov set a franchise high with 11 blocked shots in a 6-5 win over Washington on Feb. 11. Spezza reached 450 points for his career with one goal and two assists in the contest ... Ottawa's Peter Regin became the fifth Danish player to play in an NHL contest when he skated in a 3-2 win vs Washington on 1/20/09 ... Mike Fisher became only the seventh player in Senators franchise history to score three goals in one period when he tallied his first career hat trick in the third period of an 8-6 loss to the Capitals on 12/29/07 at Scotiabank Place ... The Capitals stopped Ottawa's then franchise-high eight-game win streak with a 4-1 victory in Ottawa on 11/8/07 ... Ovechkin has 17 goals and 15 assists in 23 career games vs Ottawa ... Ovechkin recorded his first career four-goal game on 12/29/07 ... Ottawa is 17-12-1-2 in its last 32 games against the Capitals since the start of the 2002-03 season ... Alfredsson recorded his fourth career hat trick as Ottawa scored a team-record 11 goals at Washington on 11/13/01 (*11-5 win*). The outing also marked a franchise high for most goals in one game (16) between the two teams ... Senators defenceman Sergei Gonchar spent the first nine-plus seasons of his career with the Capitals, recording 144 goals and 272 assists in 654 games ... Bryan Murray made his NHL coaching debut with Washington on 11/11/81 ... Murray won the Jack Adams Award in 1983-84 as the NHL's coach of the year and posted a 343-246-83 record in 672 games with Washington from 1981-82 to 1989-90 • Craig Anderson a réussi son deuxième blanchissage dans l'uniforme des Sénateurs alors que les recrues Erik Condra et Colin Greening ont marqué dans un gain de 2-0 d'Ottawa sur les Capitals, le seul gain des Sénateurs contre Washington en 2010-2011, le 25 mars à la Place Banque Scotia ... La recrue Patrick Wiercioch a fait ses débuts dans cet affrontement ... Les Capitals ont mis fin à une séquence de huit défaites, un sommet de saison, grâce à deux buts de Mathieu Perreault lors de leur seule autre visite à Ottawa, le 19 décembre ... Alex Ovechkin a inscrit le but vainqueur en prolongation avec 31,1 secondes à faire dans le seul affrontement de la saison à s'être soldé en temps supplémentaire, une victoire de 3-2 des Capitals, le 11 octobre au Verizon Center ... Les Sénateurs n'ont gagné qu'une seule fois au cours de leurs neuf derniers matchs à Washington depuis le 3/12/06 ... Daniel Alfredsson a égalé un sommet en carrière avec quatre mentions d'aide, tandis que Jason Spezza a récolté quatre points (*deux buts, deux aides*) dans un gain de 5-4 en prolongation à Washington, le 3/30/10 ... Filip Kubica est devenu le premier défenseur de l'histoire de la franchise à récolter trois aides en deux matchs consécutifs lorsqu'il a aidé Ottawa à l'emporter 4-3 en prolongation contre les Capitals, le 11/23/09 à la Place Banque Scotia ... L'ancien défenseur des Sénateurs Anton Volchenkov a établi un sommet de franchise avec 11 tirs bloqués dans un gain de 6-5 sur Washington, le 11 février. Spezza a atteint le plateau des 450 points en carrière avec un but et deux passes dans ce match ... Peter Regin, des Sénateurs, est devenu le cinquième Danois à disputer un match dans la LNH dans une victoire des siens contre Washington, le 1/20/09 ... Mike Fisher est devenu seulement le septième joueur de l'histoire de la franchise des Sénateurs à marquer trois buts en une période, avec son premier tour du chapeau en troisième période dans un revers de 8-6 face aux Capitals, le 12/29/07 à la Place Banque Scotia ... Les Capitals ont mis fin à la séquence de huit victoires de suite d'Ottawa, un sommet de franchise, avec un gain de 4-1 à Ottawa, le 11/8/07 ... Le capitaine des Capitals Alex Ovechkin a obtenu 17 buts et 15 aides en 23 matchs en carrière contre Ottawa ... Ovechkin a réussi son premier match de quatre buts en carrière, le 12/29/07 ... Ottawa a une fiche de 17-12-1-2 à ses 32 derniers matchs contre Washington depuis le début de la saison 2002-2003 ... Alfredsson a réussi son quatrième tour du chapeau en carrière alors qu'Ottawa a établi un record d'équipe en marquant 11 buts à Washington, le 11/13/01 (*gain de 11-5*) ... La marque constitue aussi un record pour le plus grand nombre de buts marqués (16) entre deux équipes ... Le défenseur Sergei Gonchar, des Sénateurs, a passé les neuf premières saisons de sa carrière avec les Capitals, récoltant 144 buts et 272 aides en 654 matchs ... Bryan Murray a entamé sa carrière d'entraîneur dans la LNH avec Washington, le 11/11/81 ... Murray a remporté le trophée Jack Adams en 1983-1984 à titre d'entraîneur par excellence dans la LNH et il a présenté une fiche de 343-246-83 en 672 matchs avec Washington de 1981-1982 à 1989-1990.

## Winnipeg Jets



### Series notes • Notes de séries

The Senators and Thrashers met for the final time on March 27 at Philips Arena, with Atlanta emerging with a 5-4 shootout victory... Former Senator Marek Svatos scored Ottawa's last goal against Atlanta, while the shootout loss resulted in the Senators having captured six of a possible eight points in their final regular-season series against the Thrashers before their relocation to Winnipeg starting in the 2011-12 season... Ottawa had only 12 regulation losses in 44 all-time meetings against Atlanta (24-12-2-6)... Ottawa's Chris Phillips appeared in 43 of 44 all-time meetings between the teams to lead the Senators in games played against Atlanta, while Daniel Alfordsson led the franchise with 41 career points (18 goals, 23 assists) against the Thrashers... The Senators will host the new Winnipeg franchise for the first time on Oct. 20 in what will be the Jets' sixth regular-season NHL game since returning to the Manitoba capital... Ottawa last opposed the (former) Jets on 2/8/96 when the club dropped a 6-2 decision at Winnipeg Arena... The Senators fell just shy of matching team records for most shots in one period (26) and in one game (53) when they recorded 25 (third period) and 51, respectively, in a 3-1 loss on 10/31/09 at Scotiabank Place... The Senators' club record for most goals in one period (six) came in the first period against Atlanta on 3/21/00... Alfordsson scored his first career penalty-shot goal vs Atlanta on 3/4/00 (Scott Langkow), while Jason Spezza also did so on Dec. 13 (Ondrej Pavelec). It was both of their second career attempts... Chris Neil (10/30/02, Milan Hnilicka) and Colin Greening (March 3, Chris Mason) scored their first career NHL goals against Atlanta... Patrick Wiercioch earned his first NHL assist (and point) at Atlanta on March 27... Les Sénateurs et les Thrashers se sont affrontés pour la dernière fois le 27 mars au Philips Arena et les Thrashers l'ont emporté par la marque de 5-4 en tirs de barrage... L'ancien des Sénateurs Marek Svatos a inscrit le dernier but d'Ottawa contre Atlanta, alors qu'avec le revers en fusillade, les Sénateurs ont récolté six points sur une possibilité de huit lors de leur dernière série de saison régulière contre les Thrashers avant la relocation de ces derniers à Winnipeg en vue de la saison 2011-2012... Ottawa a subi 12 revers seulement en temps réglementaire en 44 rencontres au total contre Atlanta (24-12-2-6)... Chris Phillips, des Sénateurs, a participé à 43 des 44 rencontres au total entre les deux équipes pour devenir le meneur d'Ottawa pour les matchs disputés contre Atlanta, tandis que Daniel Alfordsson est le meneur de la franchise avec 41 points en carrière (18 buts, 23 aides) contre les Thrashers... Les Sénateurs recevront la nouvelle équipe de Winnipeg pour la première fois le 20 octobre, ce qui sera le sixième match de saison régulière dans la LNH des Jets depuis leur retour dans la capitale manitobaine... Le dernier affrontement entre Ottawa et les (anciens) Jets remonte au 2/8/96 alors que le club s'est incliné par la marque de 6-2 au Winnipeg Arena... Les Sénateurs ont failli égaliser deux records d'équipe pour le plus grand nombre de tirs en une période (26) et en un match (53) alors qu'ils en ont inscrit 25 (troisième période) et 51 respectivement dans un revers de 3-1, le 10/31/09 à la Place Banque Scotia... Le record d'équipe des Sénateurs pour le plus grand nombre de buts en une période (six) a été établi en première période contre Atlanta, le 3/21/00... Alfordsson a inscrit son premier but lors d'un tir de pénalité en carrière contre Atlanta, le 3/4/00 (Scott Langkow), tandis que Jason Spezza a fait de même le 13 décembre (Ondrej Pavelec). Il s'agissait de leur deuxième tentative en carrière... Chris Neil (10/30/02, Milan Hnilicka) et Colin Greening (3 mars, Chris Mason) ont marqué chacun leur premier but en carrière dans la LNH contre Atlanta... Patrick Wiercioch a récolté sa première mention d'aide dans la LNH (et premier point) à Atlanta, le 27 mars.

**MTS Centre**  
345 Graham Ave.  
Winnipeg, Man. R3C 5S6

Internet..... jets.nhl.com  
Twitter..... @NHLJets

Chairman and governor..... Mark Chipman  
President and chief executive officer..... Jim Ludlow  
Executive vice-president and general manager..... Kevin Cheveldayoff  
Senior vice-president, director of hockey operations and assistant general manager..... Craig Heisinger  
Head coach..... Claude Noel  
Assistant coaches..... Wade Flaherty, Charlie Huddy, Pascal Vincent  
Senior director of corporate communications..... Scott Brown  
Communications coordinator..... Christina Galiguri  
Communications coordinator..... Kalen Qually  
General office..... 204-987-7825

Inaugural season • Saison inaugurale..... 1999-2000 (relocated from Atlanta in 2011)  
Stanley Cup titles • Championnats de la Coupe Stanley..... None • Aucun  
Home ice • Domicile..... MTS Centre (2004)  
Building capacity • Capacité de l'amphithéâtre..... 15,015  
2010-11 record • Fiche 2010-11..... 34-36-12 (Atlanta Thrashers)  
AHL affiliate • Club affilié LAH..... St. John's IceCaps

### Series information • Fiche des séries

Season Saison	OVERALL • SAISON			HOME • DOMICILE			AWAY • ÉTRANGER		
	W	L	T	W	L	T	W	L	T
1999-2000	4	0	0	2	0	0	2	0	0
2000-01	2	1	0	1	0	1	1	1	0
2001-02	1	1	0	0	1	0	1	0	0
2002-03	3	0	1	2	0	0	1	0	1
2003-04	3	0	0	1	1	0	2	0	0
2004-05	Season cancelled • Saison annulée								
2005-06	2	2	-	0	1	-	0	1	-
2006-07	1	2	-	1	0	-	1	0	-
2007-08	3	1	-	0	2	-	0	1	-
2008-09	2	2	-	0	1	-	0	1	-
2009-10	1	3	-	0	1	-	0	2	-
2010-11	2	0	-	2	1	-	1	0	-
<b>Total</b>	<b>24</b>	<b>12</b>	<b>2</b>	<b>6</b>	<b>13</b>	<b>4</b>	<b>1</b>	<b>4</b>	<b>11</b>

### Series records • Records de séries

**Longest streaks • Plus longues séquences**  
Winning • Victoires..... 5..... 2/8/03 - 12/28/03  
Losing • Défaites..... 3 (2x)..... Last • Dernier: 10/31/09 - 3/18/10 (0-3-0)  
Undeafated • Sans défaite..... 7..... 1/2/03 - 12/28/03 (6-0-1-0)  
Winless • Sans victoire..... 3 (2x)..... Last • Dernier: 10/31/09 - 3/18/10 (0-3-0)

### Most goals, game • Plus de buts, match

Scored • Comptés..... 8 (2x)..... Last • Dernier: 1/2/03 (8-1 W/V)  
Allowed • Alloués..... 8..... 1/2/06 (8-3 L/D)  
Both teams • Deux clubs..... 12..... 10/21/00 (6-6)

### Last transaction • Dernière transaction

10/2/09 Defenceman Christoph Schubert claimed off waivers by Atlanta • Le défenseur Christoph Schubert réclamé au ballottage par Atlanta

### 2011-12 schedule • Calendrier vs Winnipeg

10/20/11..... @ Ottawa..... 7:30 p.m. • 19 h 30  
11/29/11..... @ Winnipeg..... 8:30 p.m. • 20 h 30  
1/16/12..... @ Ottawa..... 7:30 p.m. • 19 h 30  
3/26/12..... @ Winnipeg..... 8:30 p.m. • 20 h 30

All times are Eastern • Heure de l'Est





**RECORDS**  
**FICHES**

## Rétrospective 1992-93 in review

10-70-4 (24 points) 6th Adams • 6<sup>e</sup> Adams (24th overall • 2<sup>e</sup> au total)

## Scoring • Marqueurs

	GP	G	A	Pts	PIM
	PJ	B	A	Pts	PUN
Norm Maciver	80	17	46	63	84
Jamie Baker	76	19	29	48	54
Sylvain Turgeon	72	25	18	43	104
Brad Shaw	81	7	34	41	34
Bob Kudelski	48	21	14	35	22
Jody Hull	69	13	21	34	14
Mark Lamb	71	7	19	26	64
Mike Peluso	81	15	10	25	318
Mark Freer	63	10	14	24	39
Neil Brady	55	7	17	24	57
Andrew McBain	59	7	16	23	43
Laurie Boschman	70	9	7	16	101
Darren Rumble	69	3	13	16	61
Dave Archibald	44	9	6	15	32
Doug Small	51	4	10	14	51
Tomas Jelonek	49	7	6	13	52
Chris Luongo	76	3	9	12	68
Jeff Lazaro	26	6	4	10	16
Rob Murphy	44	3	7	10	30
Darcy Loewen	79	4	5	9	145
Ken Hammond	62	4	4	8	104
Gord Dineen	32	2	4	6	30
Mark Osiecki	34	0	4	4	12
Brad Marsh	59	0	3	3	30
Dominic Lavoie	2	0	1	1	0
Jim Kyte	4	0	1	1	4
Blair Atcheynum	4	0	1	1	0
Marc Fortier	10	0	1	1	6
Jim Thomson	15	0	1	1	41
Daniel Berthiaume	25	0	1	1	2
Martin St-Amour	2	0	0	0	0
Tony Cimellaro	2	0	0	0	0
Lonnie Loach	3	0	0	0	0
Radek Hamr	4	0	0	0	0
Kent Paynter	6	0	0	0	20
Brad Miller	11	0	0	0	42
Peter Sidorkiewicz	64	0	0	0	8

## Goaltenders • Gardiens de but

	GPI	Mins	W-L-T	SO	GAA	Sv%
	PJ	Min	V-D-N	BL	Moy	%Ar
Daniel Berthiaume	25	1,326	2-17-1	0	4.30	.871
Peter Sidorkiewicz	64	3,388	8-46-3	0	4.43	.856
Darrin Madeley	2	90	0-2-0	0	6.67	.773
Steve Weeks	7	249	0-5-0	0	7.23	.792

## Molson Cup winner • Gagnant de la coupe Molson

Sylvain Turgeon

## Game-by-game • Match par match

#	Date	Team	W/L/T	Record	GF-GA
	Date	Équipe	V/D/N	Fiche	BP-BC
1	Oct 8	..MTL	W	1-0-0	5-3
2	Oct 10	@QUE	L	1-1-0	2-9
3	Oct 12	@BOS	L	1-2-0	3-6
4	Oct 14	@HFD	L	1-3-0	1-4
5	Oct 16	@WSH	L	1-4-0	1-5
6	Oct 20	@TOR	L	1-5-0	3-5
7	Oct 22	..HFD	L*	1-6-0	1-5
8	Oct 24	..NYP	L*	1-7-0	2-3
9	Oct 27	..PIT	L	1-8-0	2-7
10	Oct 30	@BUF	L	1-9-0	3-12
11	Oct 31	..BUF	T*	1-9-1	2-2
12	Nov 3	@EDM	L	1-10-1	2-5
13	Nov 5	@CGY	L	1-11-1	4-8
14	Nov 6	@VAN	L	1-12-1	1-4
15	Nov 9	..TOR	L	1-13-1	1-3
16	Nov 11	..QUE	L	1-14-1	3-7
17	Nov 13	@TB	L	1-15-1	0-1
18	Nov 15	@PHI	L	1-16-1	2-7
19	Nov 17	..MTL	L	1-17-1	3-5
20	Nov 19	..HFD	L	1-18-1	2-4
21	Nov 21	@MTL	L	1-19-1	1-3
22	Nov 23	..BOS	L	1-20-1	2-3
23	Nov 25	..NJ	W	2-20-1	3-1
24	Nov 27	@BUF	L	2-21-1	1-4
25	Nov 29	..BUF	L	2-22-1	2-5
26	Dec 1	..MIN	L	2-23-1	1-3
27	Dec 3	..NJ	T*	2-23-2	3-3
28	Dec 5	..PHI	W	3-23-2	3-2
29	Dec 7	..WSH	L	3-24-2	5-6
30	Dec 9	@HFD	L	3-25-2	2-6
31	Dec 10	@BOS	L	3-26-2	2-4
32	Dec 12	..CGY	T*	3-26-3	1-1
33	Dec 15	..DET	L*	3-27-3	2-3
34	Dec 17	@NYI	L	3-28-3	3-9
35	Dec 19	@TOR	L	3-29-3	1-5
36	Dec 21	..WSH	L	3-30-3	3-4
37	Dec 23	..CHI	L	3-31-3	2-4
38	Dec 26	@QUE	L	3-32-3	2-4
39	Dec 27	..QUE	L	3-33-3	1-6
40	Dec 31	@DET	L*	3-34-3	4-5
41	Jan 2	..BUF	L	3-35-3	2-7
42	Jan 6	@NYP	L	3-36-3	2-6
43	Jan 8	@NJ	L	3-37-3	4-6
44	Jan 10	..SJ	W	4-37-3	3-2
45	Jan 12	..LA	L	4-38-3	2-3
46	Jan 14	..STL	L	4-39-3	1-4
47	Jan 16	@PIT	L	4-40-3	1-6
48	Jan 17	..NYI	L	4-41-3	2-7
49	Jan 19	..QUE	L	4-42-3	2-5
50	Jan 21	@MIN	L	4-43-3	2-7
51	Jan 23	@WSH	L	4-44-3	4-6
52	Jan 26	@STL	L	4-45-3	1-5
53	Jan 28	..HFD	W	5-45-3	5-2
54	Jan 30	@MTL	L	5-46-3	3-5
55	Feb 1	..WPG	T*	5-46-4	4-4
56	Feb 3	..EDM	W	6-46-4	3-2
57	Feb 8	..BUF	W	7-46-4	4-2
58	Feb 9	@PHI	L	7-47-4	1-8
59	Feb 13	..MTL	L	7-48-4	1-4
60	Feb 17	@QUE	L	7-49-4	4-6
61	Feb 20	@MTL	L	7-50-4	4-5
62	Feb 22	@WPG	L	7-51-4	3-6
63	Feb 23	..WPG	L	7-52-4	2-8
64	Feb 25	..PIT	W	8-52-4	2-1
65	Feb 27	@NJ	L	8-53-4	2-5
66	Feb 28	..QUE	T*	9-53-4	6-4
67	Mar 2	@SJ	L	9-54-4	2-3
68	Mar 4	@LA	L	9-55-4	6-8
69	Mar 7	@CHI	L	9-56-4	2-4
70	Mar 13	@BOS	L	9-57-4	3-6
71	Mar 18	..BOS	L	9-58-4	1-4
72	Mar 22	..NYP	L	9-59-4	4-5
73	Mar 25	..TB	L*	9-60-4	2-3
74	Mar 27	@MTL	T*	9-61-4	3-4
75	Mar 28	@BUF	L	9-62-4	1-3
76	Mar 30	@PIT	L	9-63-4	4-6
77	Apr 1	..QUE	L	9-64-4	2-4
78	Apr 3	@HFD	L	9-65-4	3-7
79	Apr 4	..VAN	L	9-66-4	0-3
80	Apr 7	..HFD	L	9-67-4	1-6
81	Apr 10	@NYI	W	10-67-4	5-3
82	Apr 11	@BOS	L	10-68-4	2-4
83	Apr 13	@QUE	L	10-69-4	2-6
84	Apr 14	..BOS	L	10-70-4	2-4

\*overtime • prolongation

# Rétrospective 1993-94 in review

14-61-9 (37 points) 7th Northeast • 7<sup>e</sup> Nord-Est (26th overall • 26<sup>e</sup> au total)

## Scoring • Marqueurs

	GP	G	A	Pts	PIM
	PJ	B	A	Pts	PUN
Alexei Yashin	83	30	49	79	22
Alexandre Daigle	84	20	31	51	40
Dave McLlwain	66	17	26	43	48
Bob Kudelski	42	26	15	41	14
Mark Lamb	66	11	18	29	56
Sylvain Turgeon	47	11	15	26	52
Tony Mallette	82	7	16	23	166
Brad Shaw	66	4	19	23	59
Norm Maciver	53	3	20	23	26
Gord Dineen	77	0	21	21	89
Andrew McBain	55	11	8	19	64
Dave Archibald	33	10	8	18	14
Vladimir Ruzicka	42	5	13	18	14
Darren Rumble	70	6	9	15	116
Brian Glynn	48	2	13	15	41
Evgeny Davydov	40	5	7	12	38
Kerry Huffman	34	4	8	12	12
Scott Levins	33	3	5	8	93
Dan Quinn	13	7	0	7	6
Brad Lauer	30	2	5	7	6
Dennis Vial	55	2	5	7	214
Jarmo Kekalainen	28	1	5	6	14
Phil Bourque	11	2	3	5	0
Troy Murray	15	2	3	5	4
Robert Burakovsky	23	2	3	5	6
Dmitri Filimonov	30	1	4	5	18
Derek Mayer	17	2	2	4	8
Bill Huard	63	2	2	4	162
Hank Lammens	27	1	2	3	22
Darcy Loewen	44	0	3	3	52
Pavol Demitra	12	1	1	2	4
Steve Kronrod	8	0	2	2	2
Claude Boivin	15	1	0	1	38
Kent Paynter	9	0	1	1	8
François Leroux	23	0	1	1	70
Kevin MacDonald	1	0	0	0	2
Chad Penney	3	0	0	0	2
Greg Pankewicz	3	0	0	0	2
Radek Hamr	7	0	0	0	0
Andy Schneider	10	0	0	0	15
Graeme Townshend	14	0	0	0	9
Herb Raglan	29	0	0	0	52
Craig Billington	63	0	0	0	8

## Goaltenders • Gardiens de but

	GPI	Mins	W-L-T	SO	GAA	Sv%
	PJ	Min	V-D-N	BL	Moy	%Ar
Darrin Madeley	32	1,583	3-18-5	0	4.36	868
Craig Billington	63	3,319	11-41-4	0	4.59	859
Mark Laforest	5	182	0-2-0	0	5.60	823
Daniel Berthiaume	1	1	0-0-0	0	120.00	000

## Molson Cup winner • Gagnant de la coupe Molson

	#	Date	Team	W/L/T	Record	GF-GA
		Date	Équipe	V/D/N	Fiche	BP-BC
	1	Oct 6	QUE	T*	0-0-1	5-5
	2	Oct 9	@ STL	L	0-1-1	5-7
	3	Oct 14	@ FLA	L	0-2-1	4-5
	4	Oct 16	@ TB	L	0-3-1	1-4
	5	Oct 21	DAL	L*	0-4-1	5-6
	6	Oct 23	@ NYI	T*	0-4-2	5-5
	7	Oct 25	ANA	W	1-4-2	4-7
	8	Oct 27	@ BOS	L	1-5-2	2-5
	9	Oct 28	@ PHI	L	1-6-2	2-6
	10	Oct 30	@ DAL	W*	2-6-2	5-4
	11	Nov 3	@ EDM	W	3-6-2	7-5
	12	Nov 5	@ WPG	W*	4-6-2	7-6
	13	Nov 10	@ HFD	L*	4-7-2	3-4
	14	Nov 11	FLA	L	4-8-2	4-5
	15	Nov 13	@ MTL	W*	5-8-2	3-2
	16	Nov 15	MTL	L	5-9-2	2-4
	17	Nov 17	NYI	L	5-10-2	1-8
	18	Nov 18	NJ	L	5-11-2	2-5
	19	Nov 22	BUF	L	5-12-2	2-5
	20	Nov 24	NYR	L	5-13-2	1-7
	21	Nov 26	@ BUF	L	5-14-2	2-5
	22	Nov 27	@ PIT	T*	5-14-3	2-2
	23	Nov 29	HFD	L	5-15-3	2-4
	24	Dec 1	@ MTL	W	6-15-3	6-3
	25	Dec 3	@ DET	L	6-16-3	1-8
	26	Dec 4	WSH	L	6-17-3	1-6
	27	Dec 6	CGY	L	6-18-3	1-6
	28	Dec 8	BUF	L	6-19-3	1-3
	29	Dec 9	@ DAL	L	6-20-3	1-6
	30	Dec 11	@ QUE	L	6-21-3	2-5
	31	Dec 13	LA	W	7-21-3	5-2
	32	Dec 15	@ TB	L	7-22-3	3-4
	33	Dec 17	@ WSH	L	7-23-3	2-11
	34	Dec 19	@ NYR	L	7-24-3	3-6
	35	Dec 21	QUE	W	8-24-3	2-1
	36	Dec 23	HFD	L	8-25-3	1-2
	37	Dec 26	@ HFD	L*	8-26-3	2-3
	38	Dec 27	BOS	L	8-27-3	3-5
	39	Dec 30	TB	L	8-28-3	0-3
	40	Jan 1	NJ	L	8-29-3	1-7
	41	Jan 3	PIT	L	8-30-3	1-4
	42	Jan 5	VAN	L	8-31-3	2-7
	43	Jan 6	@ TOR	L	8-32-3	3-6
	44	Jan 8	WPG	L	8-33-3	3-3
	45	Jan 10	NYI	T*	8-33-4	2-3
	46	Jan 11	@ PHI	L	8-34-4	1-4
	47	Jan 14	@ VAN	T*	8-34-5	2-2
	48	Jan 15	@ CGY	L	8-35-5	0-10
	49	Jan 18	EDM	W*	9-35-5	4-3
	50	Jan 25	@ PIT	L	9-36-5	2-4
	51	Jan 27	HFD	T*	9-36-6	1-1
	52	Jan 29	@ CHI	T*	9-36-7	3-3
	53	Jan 31	@ CHI	L	9-37-7	0-1
	54	Feb 2	FLA	L	9-38-7	1-4
	55	Feb 4	@ NJ	L	9-39-7	2-5
	56	Feb 5	MTL	L	9-40-7	3-4
	57	Feb 8	PHI	T*	9-40-8	3-3
	58	Feb 10	TB	L	9-41-8	2-6
	59	Feb 12	NYR	L*	9-42-8	3-4
	60	Feb 18	@ NYR	L	9-43-8	0-3
	61	Feb 19	@ NYI	L	9-44-8	0-4
	62	Feb 24	@ SJ	W	10-44-8	6-4
	63	Feb 26	STL	L	10-45-8	1-11
	64	Feb 28	TOR	L	10-46-8	1-4
	65	Mar 2	BUF	L	10-47-8	2-7
	66	Mar 4	WPG	L	10-48-8	1-6
	67	Mar 5	@ BOS	L	10-49-8	1-6
	68	Mar 8	@ QUE	L	10-50-8	2-5
	69	Mar 10	@ PHI	L	10-51-8	2-8
	70	Mar 13	@ ANA	L	10-52-8	1-5
	71	Mar 15	@ LA	L	10-53-8	0-7
	72	Mar 17	@ SJ	W	11-53-8	2-1
	73	Mar 20	@ BUF	L	11-54-8	2-6
	74	Mar 23	DET	W	12-54-8	5-4
	75	Mar 24	@ PIT	L	12-55-8	1-5
	76	Mar 28	@ MTL	L	12-56-8	2-3
	77	Mar 30	QUE	W	13-56-8	6-4
	78	Apr 2	@ FLA	T*	13-56-9	2-2
	79	Apr 6	WSH	W	14-56-9	6-5
	80	Apr 7	@ BOS	L	14-57-9	4-5
	81	Apr 9	@ WSH	L	14-58-9	4-8
	82	Apr 11	@ PIT	L	14-59-9	0-4
	83	Apr 13	BOS	L	14-60-9	0-8
	84	Apr 14	@ NJ	L	14-61-9	1-4

## Game-by-game • Match par match

#	Date	Team	W/L/T	Record	GF-GA
#	Date	Équipe	V/D/N	Fiche	BP-BC
1	Oct 6	QUE	T*	0-0-1	5-5
2	Oct 9	@ STL	L	0-1-1	5-7
3	Oct 14	@ FLA	L	0-2-1	4-5
4	Oct 16	@ TB	L	0-3-1	1-4
5	Oct 21	DAL	L*	0-4-1	5-6
6	Oct 23	@ NYI	T*	0-4-2	5-5
7	Oct 25	ANA	W	1-4-2	4-7
8	Oct 27	@ BOS	L	1-5-2	2-5
9	Oct 28	@ PHI	L	1-6-2	2-6
10	Oct 30	@ DAL	W*	2-6-2	5-4
11	Nov 3	@ EDM	W	3-6-2	7-5
12	Nov 5	@ WPG	W*	4-6-2	7-6
13	Nov 10	@ HFD	L*	4-7-2	3-4
14	Nov 11	FLA	L	4-8-2	4-5
15	Nov 13	@ MTL	W*	5-8-2	3-2
16	Nov 15	MTL	L	5-9-2	2-4
17	Nov 17	NYI	L	5-10-2	1-8
18	Nov 18	NJ	L	5-11-2	2-5
19	Nov 22	BUF	L	5-12-2	2-5
20	Nov 24	NYR	L	5-13-2	1-7
21	Nov 26	@ BUF	L	5-14-2	2-5
22	Nov 27	@ PIT	T*	5-14-3	2-2
23	Nov 29	HFD	L	5-15-3	2-4
24	Dec 1	@ MTL	W	6-15-3	6-3
25	Dec 3	@ DET	L	6-16-3	1-8
26	Dec 4	WSH	L	6-17-3	1-6
27	Dec 6	CGY	L	6-18-3	1-6
28	Dec 8	BUF	L	6-19-3	1-3
29	Dec 9	@ DAL	L	6-20-3	1-6
30	Dec 11	@ QUE	L	6-21-3	2-5
31	Dec 13	LA	W	7-21-3	5-2
32	Dec 15	@ TB	L	7-22-3	3-4
33	Dec 17	@ WSH	L	7-23-3	2-11
34	Dec 19	@ NYR	L	7-24-3	3-6
35	Dec 21	QUE	W	8-24-3	2-1
36	Dec 23	HFD	L	8-25-3	1-2
37	Dec 26	@ HFD	L*	8-26-3	2-3
38	Dec 27	BOS	L	8-27-3	3-5
39	Dec 30	TB	L	8-28-3	0-3
40	Jan 1	NJ	L	8-29-3	1-7
41	Jan 3	PIT	L	8-30-3	1-4
42	Jan 5	VAN	L	8-31-3	2-7
43	Jan 6	@ TOR	L	8-32-3	3-6
44	Jan 8	WPG	L	8-33-3	3-3
45	Jan 10	NYI	T*	8-33-4	2-3
46	Jan 11	@ PHI	L	8-34-4	1-4
47	Jan 14	@ VAN	T*	8-34-5	2-2
48	Jan 15	@ CGY	L	8-35-5	0-10
49	Jan 18	EDM	W*	9-35-5	4-3
50	Jan 25	@ PIT	L	9-36-5	2-4
51	Jan 27	HFD	T*	9-36-6	1-1
52	Jan 29	@ CHI	T*	9-36-7	3-3
53	Jan 31	@ CHI	L	9-37-7	0-1
54	Feb 2	FLA	L	9-38-7	1-4
55	Feb 4	@ NJ	L	9-39-7	2-5
56	Feb 5	MTL	L	9-40-7	3-4
57	Feb 8	PHI	T*	9-40-8	3-3
58	Feb 10	TB	L	9-41-8	2-6
59	Feb 12	NYR	L*	9-42-8	3-4
60	Feb 18	@ NYR	L	9-43-8	0-3
61	Feb 19	@ NYI	L	9-44-8	0-4
62	Feb 24	@ SJ	W	10-44-8	6-4
63	Feb 26	STL	L	10-45-8	1-11
64	Feb 28	TOR	L	10-46-8	1-4
65	Mar 2	BUF	L	10-47-8	2-7
66	Mar 4	WPG	L	10-48-8	1-6
67	Mar 5	@ BOS	L	10-49-8	1-6
68	Mar 8	@ QUE	L	10-50-8	2-5
69	Mar 10	@ PHI	L	10-51-8	2-8
70	Mar 13	@ ANA	L	10-52-8	1-5
71	Mar 15	@ LA	L	10-53-8	0-7
72	Mar 17	@ SJ	W	11-53-8	2-1
73	Mar 20	@ BUF	L	11-54-8	2-6
74	Mar 23	DET	W	12-54-8	5-4
75	Mar 24	@ PIT	L	12-55-8	1-5
76	Mar 28	@ MTL	L	12-56-8	2-3
77	Mar 30	QUE	W	13-56-8	6-4
78	Apr 2	@ FLA	T*	13-56-9	2-2
79	Apr 6	WSH	W	14-56-9	6-5
80	Apr 7	@ BOS	L	14-57-9	4-5
81	Apr 9	@ WSH	L	14-58-9	4-8
82	Apr 11	@ PIT	L	14-59-9	0-4
83	Apr 13	BOS	L	14-60-9	0-8
84	Apr 14	@ NJ	L	14-61-9	1-4

\*overtime • prolongation

## Rétrospective 1994-95 in review

9-34-5 (23 points) 7th Northeast • 7<sup>e</sup> Nord-Est (26th overall • 26<sup>e</sup> au total)

## Scoring • Marqueurs

	GP	G	A	Pts	PIM
	PJ	B	A	Pts	PUN
Alexei Yashin	47	21	23	44	20
Alexandre Daigle	47	16	21	37	14
Sylvain Turgeon	33	11	8	19	29
Steve Larouche	18	8	7	15	6
Sean Hill	45	1	14	15	30
Rob Gaudreau	36	5	9	14	8
Troy Murray	33	4	10	14	16
Michel Picard	24	5	8	13	14
Scott Levins	24	5	6	11	51
Dave McLlwain	43	5	6	11	22
Norm Maciver	28	4	7	11	10
Radek Bonk	42	3	8	11	28
Randy Cunneynworth	48	5	5	10	68
Pat Elynuik	41	3	7	10	51
Troy Mallette	23	3	5	8	35
Chris Dahlquist	46	1	7	8	36
Pavol Demitra	16	4	3	7	0
Phil Bourque	38	4	3	7	20
Kerry Huffman	37	2	4	6	46
Dave Archibald	14	2	2	4	19
Stan Neckar	48	1	3	4	37
Dennis Vial	27	0	4	4	65
Evgeny Davydov	3	1	2	3	0
Martin Straka	6	1	1	2	0
Daniel Laperrrière	13	1	1	2	0
Bill Huard	26	1	1	2	64
Jim Paek	29	0	2	2	28
Claude Boivin	3	0	1	1	6
Lance Pitlick	15	0	1	1	6
Brad Shaw	2	0	0	0	0
Daniel Guérard	2	0	0	0	0
Radim Bicanek	6	0	0	0	0
Craig Billington	9	0	0	0	2
Don Beaupré	38	0	0	0	10

## Goalenders • Gardiens de but

	GPI	Mins	W-L-T	SO	GAA	Sv%
	PJ	Min	V-D-N	BL	Moy	%Ar
Michael Bales	1	3	0-0-0	0	0.00	1.000
Don Beaupré	38	2,161	8-25-3	1	3.36	.896
Darrin Madeley	5	255	1-3-0	0	3.53	.898
Craig Billington	9	472	0-6-2	0	4.07	.867

## Molson Cup winner • Gagnant de la coupe Molson

Don Beaupré

## Game-by-game • Match par match

#	Date	Team	W/L/T	Record	GF-GA
	Date	Équipe	V/D/N	Fiche	BP-BC
1	Jan 22	@ NYI	T*	0-0-1	3-3
2	Jan 25	@ HFD	L	0-1-1	1-4
3	Jan 27	@ PIT	L	0-2-1	4-5
4	Jan 28	@ BUF	T*	0-2-2	2-2
5	Jan 30	@ NYR	L	0-3-2	2-6
6	Feb 1	@ HFD	L	0-4-2	1-2
7	Feb 2	@ BOS	L	0-5-2	4-6
8	Feb 4	@ NYR	L	0-6-2	1-2
9	Feb 6	@ PHI	W	1-6-2	3-0
10	Feb 8	@ MTL	L	1-7-2	2-4
11	Feb 11	@ QUÉ	L	1-8-2	2-5
12	Feb 15	@ FLA	L	1-9-2	0-2
13	Feb 17	@ TB	W	2-9-2	2-1
14	Feb 23	@ WSH	T*	2-9-3	5-5
15	Feb 25	@ FLA	L	2-10-3	1-4
16	Feb 27	@ BOS	L	2-11-3	0-2
17	Feb 28	@ HFD	L	2-12-3	3-6
18	Mar 2	@ TB	L*	2-13-3	2-3
19	Mar 5	@ NYI	W	3-13-3	3-1
20	Mar 6	@ NYR	L	3-14-3	3-4
21	Mar 8	@ FLA	L	3-15-3	2-3
22	Mar 10	@ WSH	T*	3-15-4	2-2
23	Mar 14	@ NJ	L	3-16-4	2-4
24	Mar 16	@ PHI	L	3-17-4	1-3
25	Mar 18	@ BUF	W*	4-17-4	4-3
26	Mar 19	@ PIT	L	4-18-4	3-4
27	Mar 21	@ WSH	L	4-19-4	0-1
28	Mar 25	@ MTL	L	4-20-4	1-3
29	Mar 26	@ QUÉ	L	4-21-4	4-11
30	Mar 29	@ NYI	L	4-22-4	2-4
31	Mar 30	@ BUF	L	4-23-4	0-7
32	Apr 2	@ QUÉ	L	4-24-4	5-7
33	Apr 3	@ MTL	L	4-25-4	4-5
34	Apr 5	@ NYI	L	4-26-4	0-2
35	Apr 8	@ QUÉ	T*	4-26-5	2-2
36	Apr 10	@ PIT	L	4-27-5	3-4
37	Apr 12	@ HFD	L	4-28-5	2-4
38	Apr 15	@ PIT	L	4-29-5	2-5
39	Apr 16	@ BUF	L	4-30-5	1-2
40	Apr 19	@ MTL	L	4-31-5	1-4
41	Apr 20	@ BOS	L	4-32-5	5-6
42	Apr 22	@ NYI	W	5-32-5	3-2
43	Apr 24	@ FLA	L	5-33-5	1-5
44	Apr 26	@ PHI	W	6-33-5	5-2
45	Apr 27	@ TB	W	7-33-5	6-1
46	Apr 29	@ NYI	W	8-33-5	4-3
47	May 1	@ BOS	L	8-34-5	4-5
48	May 3	@ TB	W	9-34-5	4-3

\*overtime • prolongation

**Rétrospective 1995-96 in review**

**18-59-5** (41 points) **6th Northeast • 6<sup>e</sup> Nord-Est** (26th overall • 26<sup>e</sup> au total)

**Scoring • Marqueurs**

	GP	G	A	Pts	PIM
	PJ	B	A	Pts	PUN
Daniel Alfredsson	82	26	35	61	28
Alexei Yashin	46	15	24	39	28
Randy Cunneyworth	81	17	19	36	130
Steve Duchesne	62	12	24	36	42
Radek Bonk	76	16	19	35	36
Tom Chorske	72	15	14	29	21
Sean Hill	80	7	14	21	94
Martin Straka	43	9	16	25	29
Dan Quinn	28	6	18	24	24
Jaroslav Modry	64	4	14	18	38
Kerry Huffman	43	4	11	15	63
Pavol Demitra	31	7	10	17	6
Alexandre Daigle	50	5	12	17	24
Ted Drury	42	9	7	16	54
Annti Tormanen	50	7	8	15	28
Trent McCleary	75	4	10	14	68
Rob Gaudreau	52	8	5	13	15
Stan Neckar	82	3	9	12	54
Dave Archibald	44	6	4	10	18
Michel Picard	17	2	6	8	10
Lance Pritick	28	1	6	7	20
Troy Mallette	64	2	3	5	171
Dennis Vial	64	1	4	5	276
Frank Musil	65	1	3	4	85
Janne Laukkanen	23	1	2	3	14
Pat Elynuik	29	1	2	3	16
Jean-Yves Roy	4	1	1	2	2
Phil Bourque	13	1	1	2	14
Chris Dahlquist	24	1	1	2	14
Scott Levins	27	0	2	2	80
Damian Rhodes	47	0	2	2	4
Patrick Traverse	5	0	0	0	2
Joe Cirella	6	0	0	0	4
Daniel Laperrière	6	0	0	0	4
Michael Bales	20	0	0	0	2
Dave McLlwain	1	0	1	1	2
Don Beaupré	33	0	2	2	17

**Goaltenders • Gardiens de but**

	GPI	Mins	W-L-T	SO	GAA	Sv%
	PJ	Min	V-D-N	BL	Moy	%Ar
Damian Rhodes	36	2,124	10-22-4	2	2.77	.906
Don Beaupré	33	1,770	6-23-0	1	3.73	.877
Michael Bales	20	1,040	2-14-1	0	4.15	.871

**Molson Cup winner • Gagnant de la coupe Molson**

Damian Rhodes

**Game-by-game • Match par match**

#	Date	Team	W/L/T	Record	GF-GA
#	Date	Équipe	V/D/N	Fiche	BP-BC
1	Oct 7	@ BUF	L	0-1-0	1-3
2	Oct 13	@ FLA	L	0-2-0	2-6
3	Oct 15	@ TB	W	1-2-0	4-4
4	Oct 19	@ CGY	W	2-2-0	7-2
5	Oct 21	@ NJ	L	2-3-0	1-4
6	Oct 22	@ NYR	W	3-3-0	4-2
7	Oct 24	@ DET	W	4-3-0	2-1
8	Oct 26	@ LA	W	5-3-0	5-4
9	Oct 28	@ FLA	L	5-4-0	1-4
10	Oct 29	@ PHI	L	5-5-0	2-5
11	Nov 2	@ HFD	W	6-5-0	5-0
12	Nov 4	@ HFD	L	6-6-0	4-5
13	Nov 8	@ PIT	L	6-7-0	1-7
14	Nov 9	@ BOS	L	6-8-0	3-4
15	Nov 11	@ ANA	L	6-9-0	2-3
16	Nov 15	@ HFD	L	6-10-0	2-3
17	Nov 16	@ PHI	L	6-11-0	3-5
18	Nov 18	@ MTL	L	6-12-0	1-5
19	Nov 19	@ BUF	L	6-13-0	0-6
20	Nov 22	@ WPG	L	6-14-0	1-3
21	Nov 25	@ BOS	T*	6-14-1	3-3
22	Nov 28	@ PIT	L	6-15-1	2-7
23	Nov 30	@ NYI	L	6-16-1	3-5
24	Dec 2	@ NYR	L	6-17-1	2-4
25	Dec 5	@ TOR	L	6-18-1	1-4
26	Dec 7	@ CHI	W	7-18-1	5-2
27	Dec 9	@ COL	L	7-19-1	3-7
28	Dec 12	@ SJ	L	7-20-1	1-2
29	Dec 13	@ LA	L	7-21-1	2-6
30	Dec 15	@ ANA	L	7-22-1	2-4
31	Dec 17	@ VAN	L	7-23-1	1-4
32	Dec 18	@ EDM	L	7-24-1	1-3
33	Dec 23	@ BUF	L	7-25-1	2-4
34	Dec 26	@ NYR	L	7-26-1	4-6
35	Dec 27	@ BUF	W	8-26-1	4-3
36	Dec 30	@ MTL	L	8-27-1	1-4
37	Dec 31	@ TB	L	8-28-1	0-3
38	Jan 3	@ PIT	L	8-29-1	1-4
39	Jan 5	@ HFD	L	8-30-1	2-4
40	Jan 6	@ NYI	L	8-31-1	4-5
41	Jan 11	@ WSH	L	8-32-1	1-6
42	Jan 13	@ TB	L	8-33-1	1-4
43	Jan 17	@ MTL	L	8-34-1	0-3
44	Jan 22	@ CHI	L	8-35-1	3-7
45	Jan 24	@ PIT	L	8-36-1	3-4
46	Jan 25	@ DET	L	8-37-1	2-4
47	Jan 27	@ TOR	T*	8-37-2	2-2
48	Jan 29	@ STL	W	9-37-2	4-2
49	Jan 31	@ BOS	L	9-38-2	1-3
50	Feb 1	@ WSH	L	9-39-2	2-4
51	Feb 3	@ NJ	L*	9-40-2	2-3
52	Feb 6	@ CGY	L	9-41-2	1-3
53	Feb 8	@ WPG	L	9-42-2	2-6
54	Feb 10	@ MTL	W	10-42-2	5-3
55	Feb 12	@ NYI	W	11-42-2	4-1
56	Feb 15	@ SJ	T*	11-42-3	2-2
57	Feb 17	@ NYR	L*	11-43-3	1-2
58	Feb 20	@ STL	W	12-43-3	3-1
59	Feb 22	@ DAL	L	12-44-3	7-3
60	Feb 25	@ COL	L	12-45-3	2-4
61	Feb 28	@ BUF	L*	12-46-3	2-3
62	Mar 1	@ PHI	L	12-47-3	2-3
63	Mar 2	@ NJ	L	12-48-3	1-4
64	Mar 7	@ PIT	L	12-49-3	1-5
65	Mar 9	@ MTL	L	12-50-3	2-3
66	Mar 13	@ DAL	W	13-50-3	4-1
67	Mar 15	@ VAN	W	14-50-3	2-0
68	Mar 17	@ TB	W	15-50-3	5-0
69	Mar 19	@ FLA	L	15-51-3	2-5
70	Mar 21	@ BOS	L	15-52-3	1-3
71	Mar 22	@ HFD	T*	15-52-4	1-1
72	Mar 24	@ EDM	L	15-53-4	2-3
73	Mar 27	@ PHI	L	15-54-4	2-4
74	Mar 29	@ WSH	L	15-55-4	0-5
75	Mar 30	@ MTL	L	15-56-4	1-3
76	Apr 1	@ BOS	T*	15-56-5	1-1
77	Apr 3	@ FLA	W	16-56-5	3-2
78	Apr 5	@ NYI	W	17-56-5	4-2
79	Apr 6	@ WSH	L	17-57-5	3-4
80	Apr 10	@ BUF	L	17-58-5	2-5
81	Apr 11	@ PIT	L	17-59-5	3-5
82	Apr 13	@ NJ	W	18-59-5	5-2

\*overtime • prolongation

## Rétrospective 1996-97 in review

**31-36-15 (77 points) 3rd Northeast • 3<sup>e</sup> Nord-Est (15<sup>th</sup> overall • 1<sup>st</sup> au total)**

### Scoring • Marqueurs

	GP	G	A	Pts	PIM
	PJ	B	A	Pts	PUN
Alexei Yashin.....	82	35	40	75	44
Daniel Alfrédsson.....	76	24	47	71	30
Alexandre Daigle.....	82	26	25	51	33
Steve Duchesne.....	78	19	28	47	38
Randy Cunneyworth.....	76	12	24	36	99
Andreas Dackell.....	79	12	19	31	8
Shawn McCachern.....	65	11	20	31	18
Wade Redden.....	82	6	24	30	41
Sergei Zholtok.....	57	12	16	28	19
Tom Chorske.....	68	18	8	26	16
Shaun Van Allen.....	80	11	14	25	35
Bruce Gardiner.....	67	11	10	21	49
Jason York.....	75	4	17	21	67
Janne Laukkanen.....	76	3	18	21	76
Denny Lambert.....	80	4	16	20	217
Radek Bonk.....	53	5	13	18	14
Lance Pitlick.....	66	5	5	10	91
Jason Zent.....	22	3	3	6	9
Christer Olsson.....	30	2	4	6	10
Denis Chassé.....	22	1	4	5	19
Frank Musil.....	57	0	5	5	58
Dave Hannan.....	34	2	2	4	8
Damian Rhodes.....	50	0	2	2	2
Phil Von Stefaneli.....	6	0	1	1	7
Dennis Vial.....	11	0	1	1	25
Radim Bicanek.....	21	0	1	1	8
Phil Crowe.....	26	0	1	1	30
Ron Tugnutt.....	37	0	1	1	0
Michael Bales.....	1	0	0	0	0
Sean Hill.....	5	0	0	0	4
Stan Neckar.....	5	0	0	0	2

### Goaltenders • Gardiens de but

	GPI	Mins	W-L-T	SO	GAA	Sv%
	PJ	Min	V-D-N	BL	Moy	%Ar
Damian Rhodes.....	50	2,934	14-20-14	1	2.72	.890
Ron Tugnutt.....	37	1,991	17-15-1	3	2.80	.895
Michael Bales.....	1	52	0-1-0	0	4.62	.778

### Molson Cup winner • Gagnant de la coupe Molson

Alexei Yashin

### Game-by-game • Match par match

#	Date	Team	W/L/T	Record	GF-GA
#	Date	Équipe	W/D/N	Fiche	BP-BC
1	Oct 5	@MTL	T*	0-0-1	3-3
2	Oct 9	@NYI	T*	0-0-2	3-3
3	Oct 11	@PIT	W	1-0-2	3-2
4	Oct 12	@PIT	L	1-1-2	2-3
5	Oct 18	@NJ	T*	1-1-3	2-2
6	Oct 19	@MTL	W	2-1-3	6-3
7	Oct 23	@FLA	L	2-2-3	2-5
8	Oct 24	@TB	W	3-2-3	5-3
9	Oct 26	@DAL	T*	3-3-3	1-5
10	Oct 30	@LA	T*	3-3-4	2-2
11	Nov 1	@DET	T*	3-3-5	2-2
12	Nov 2	@PIT	L	3-4-5	3-7
13	Nov 7	@TOR	W	4-4-5	6-2
14	Nov 9	@BOS	L	4-5-5	3-4
15	Nov 10	@CHI	L	4-6-5	0-2
16	Nov 13	@EDM	L	4-7-5	0-4
17	Nov 15	@CHI	W	5-7-5	4-3
18	Nov 16	@NYI	W	6-7-5	4-1
19	Nov 19	@NJ	L	6-8-5	1-2
20	Nov 23	@HFD	T*	6-8-6	3-3
21	Nov 27	@WSH	W	7-8-6	2-1
22	Nov 29	@BUF	L	7-9-6	0-3
23	Nov 30	@PHI	L	7-10-6	3-4
24	Dec 4	@PIT	L	7-11-6	2-4
25	Dec 6	@EDM	L	7-12-6	2-5
26	Dec 7	@VAN	W	8-12-6	3-2
27	Dec 10	@CGY	T	8-12-7	5-5
28	Dec 13	@PHX	L	8-13-7	2-4
29	Dec 15	@DAL	L	8-14-7	0-4
30	Dec 19	@FLA	W	9-14-7	5-2
31	Dec 21	@BUF	L	9-15-7	2-3
32	Dec 23	@MTL	W	10-15-7	6-0
33	Dec 26	@NYR	W	11-15-7	5-2
34	Dec 28	@HFD	L	11-16-7	2-3
35	Dec 30	@ANA	L*	11-17-7	3-4
36	Jan 1	@BOS	W	12-17-7	3-2
37	Jan 3	@NJ	L	12-18-7	0-1
38	Jan 4	@NYR	L	12-19-7	4-6
39	Jan 6	@TB	L	12-20-7	3-4
40	Jan 9	@COL	L	12-21-7	0-2
41	Jan 11	@PIT	T*	12-21-8	3-3
42	Jan 13	@BOS	W	13-21-8	4-3
43	Jan 15	@WSH	W	14-21-8	5-1
44	Jan 22	@BOS	L	14-22-8	1-4
45	Jan 24	@CGY	T*	14-22-9	2-2
46	Jan 27	@TB	W	15-22-9	5-3
47	Jan 29	@NJ	T*	15-22-10	1-1
48	Jan 30	@STL	L	15-23-10	2-5
49	Feb 1	@TOR	W	16-23-10	2-1
50	Feb 3	@VAN	W	17-23-10	6-4
51	Feb 4	@BOS	W	18-23-10	4-3
52	Feb 8	@SJ	T*	18-23-11	3-3
53	Feb 9	@BUF	L	18-24-11	1-2
54	Feb 11	@NYI	T*	18-24-12	5-5
55	Feb 13	@PHI	L	18-25-12	2-4
56	Feb 15	@HFD	L	18-26-12	1-2
57	Feb 16	@HFD	W	19-26-12	4-2
58	Feb 18	@WSH	W	20-26-12	6-1
59	Feb 20	@STL	T*	20-26-13	1-1
60	Feb 23	@COL	L	20-27-13	3-4
61	Feb 26	@PHI	L	20-28-13	5-8
62	Feb 28	@NYI	W	21-28-13	4-1
63	Mar 1	@BUF	L	21-29-13	1-3
64	Mar 5	@ANA	L	21-30-13	1-4
65	Mar 6	@SJ	L	21-31-13	0-2
66	Mar 8	@LA	L	21-32-13	1-3
67	Mar 10	@PHX	L	22-32-13	4-1
68	Mar 14	@NYR	T*	22-33-13	3-4
69	Mar 15	@MTL	T*	22-33-14	2-2
70	Mar 17	@NYR	W	23-33-14	4-3
71	Mar 20	@FLA	T*	23-33-15	2-2
72	Mar 22	@BOS	W	24-33-15	5-4
73	Mar 25	@TB	L	24-34-15	0-5
74	Mar 27	@FLA	W	25-34-15	3-2
75	Mar 29	@MTL	W	26-34-15	5-2
76	Apr 2	@BUF	W	27-34-15	2-0
77	Apr 3	@WSH	W	28-34-15	4-0
78	Apr 5	@PIT	L	28-35-15	2-5
79	Apr 6	@PHI	L	28-36-15	1-2
80	Apr 9	@HFD	W	29-36-15	5-4
81	Apr 11	@DET	W	30-36-15	3-2
82	Apr 12	@BUF	W	31-36-15	1-0

\*overtime • prolongation

# Rétrospective 1997-98 in review

34-33-15 (83 points) 5th Northeast • 5<sup>e</sup> Nord-Est (13th overall • 13<sup>e</sup> au total)

## Scoring - Marqueurs

	GP	G	A	Pts	PIM
	PJ	B	A	Pts	PUN
Alexei Yashin.....	82	33	39	72	24
Shawn McCeachern.....	81	24	24	48	42
Daniel Alfredsson.....	55	17	28	45	18
Igor Kravchuk.....	81	8	27	35	8
Andreas Dackell.....	82	15	18	33	24
Magnus Arvedson.....	61	11	15	26	36
Vaclav Prospal.....	56	6	19	25	21
Sergei Zholtok.....	78	10	13	23	16
Wade Redden.....	80	8	14	22	27
Janne Laukkanen.....	60	4	17	21	64
Denny Lambert.....	72	9	10	19	250
Shaun Van Allen.....	80	4	15	19	48
Pat Fallon.....	58	8	10	18	16
Bruce Gardiner.....	55	7	11	18	50
Radek Bonk.....	65	7	9	16	16
Chris Phillips.....	72	5	11	16	36
Jason York.....	73	3	13	16	62
Randy Cunneyworth.....	71	2	11	13	63
Chris Murray.....	53	5	4	9	118
Lance Pittlock.....	69	2	7	9	50
Per Gustafsson.....	31	1	5	6	16
Stan Neckar.....	60	2	2	4	31
Phil Crowe.....	9	3	0	3	24
Derek Armstrong.....	9	2	0	2	9
Marian Hossa.....	7	0	1	1	0
Radim Bicanek.....	1	0	0	0	0
Ivan Ciernik.....	2	0	0	0	0
Jason Zent.....	3	0	0	0	4
Dennis Vial.....	19	0	0	0	45

## Goaltenders - Gardiens de but

	GPI	Mins	W-L-T	SO	GAA	Sv%
	PJ	Min	V-D-N	BL	Moy	%Ar
Ron Tugnutt.....	42	2,236	15-14-8	3	2.25	.905
Damian Rhodes.....	50	2,743	19-19-7	5	2.34	.907

## Molson Cup winner - Gagnant de la coupe Molson

Alexei Yashin

## Game-by-game - Match par match

#	Date	Team	W/L/T	Record	GF-GA
#	Date	Equipe	V/D/N	Fiche	BP-BC
1	Oct 1	@ MTL	T*	0-0-1	2-2
2	Oct 3	@ PHI	L	0-1-1	3-5
3	Oct 4	CAR	W	1-1-1	3-2
4	Oct 7	@ SJ	W	2-1-1	1-0
5	Oct 10	@ ANA	T*	2-1-2	1-1
6	Oct 12	@ LA	L	2-2-2	4-7
7	Oct 15	NYR	W	3-2-2	5-1
8	Oct 17	DAL	W	4-2-2	4-2
9	Oct 19	DAL	W	5-2-2	3-1
10	Oct 22	@ TOR	W	6-2-2	6-2
11	Oct 23	FLA	T*	6-2-3	2-2
12	Oct 25	MTL	L	6-3-3	2-4
13	Oct 29	@ TB	W	7-3-3	5-2
14	Oct 30	@ FLA	W	8-3-3	5-2
15	Nov 2	BOS	L	8-4-3	1-3
16	Nov 6	PHX	W	9-4-3	4-1
17	Nov 8	PHI	L	9-5-3	3-4
18	Nov 9	@ CAR	L	9-6-3	1-4
19	Nov 11	@ PHI	L	9-7-3	0-1
20	Nov 13	DET	L	9-8-3	2-4
21	Nov 15	@ BOS	T*	9-8-4	3-3
22	Nov 17	BOS	L	9-9-4	2-4
23	Nov 20	PIT	L	9-10-4	0-2
24	Nov 22	EDM	L	9-11-4	0-1
25	Nov 26	@ DET	L	9-12-4	1-4
26	Nov 27	WSH	W	10-12-4	2-3
27	Nov 29	CHI	L	10-13-4	2-1
28	Dec 2	@ NYI	W	11-13-4	4-2
29	Dec 4	LA	W	12-13-4	3-2
30	Dec 6	BUF	W	13-13-4	3-0
31	Dec 11	STL	L	13-14-4	1-2
32	Dec 13	TB	L	13-15-4	1-3
33	Dec 15	@ STL	W	14-15-4	3-1
34	Dec 16	@ CAR	L	14-16-4	1-2
35	Dec 18	CAR	W	15-16-4	3-2
36	Dec 20	@ MTL	L	15-17-4	1-4
37	Dec 22	@ NYI	W	16-17-4	1-1
38	Dec 23	MTL	W*	17-17-4	4-3
39	Dec 27	@ WSH	W	18-17-4	3-0
40	Dec 31	@ BUF	L	18-18-4	0-3
41	Jan 1	@ BOS	T*	18-18-5	0-0
42	Jan 3	PHI	L	18-19-5	2-7
43	Jan 5	@ CAR	L	18-20-5	1-4
44	Jan 7	@ DAL	W	19-20-5	2-0
45	Jan 10	@ COL	T*	19-20-6	3-3
46	Jan 11	@ PHX	T*	19-20-7	4-4
47	Jan 13	@ WSH	L	19-21-7	0-4
48	Jan 20	@ PIT	T*	19-21-8	0-0
49	Jan 22	CAR	L	19-22-8	2-4
50	Jan 24	NYI	W	20-22-8	3-2
51	Jan 26	TB	W	21-22-8	2-1
52	Jan 27	@ BOS	L	21-23-8	1-6
53	Jan 29	NYR	T	21-23-9	2-2
54	Jan 31	@ MTL	W	22-23-9	4-3
55	Feb 2	NJ	L	22-24-9	0-1
56	Feb 4	@ NJ	L	22-25-9	0-2
57	Feb 5	TOR	W	23-25-9	3-2
58	Feb 7	PIT	T*	23-25-10	2-2
59	Feb 25	@ EDM	L	23-26-10	2-5
60	Feb 28	@ VAN	L	23-27-10	4-6
61	Mar 1	@ CGY	L	23-28-10	1-2
62	Mar 5	COL	W	24-28-10	4-2
63	Mar 7	CGY	W	25-28-10	2-1
64	Mar 11	FLA	W	26-28-10	5-3
65	Mar 14	WSH	W	27-28-10	4-0
66	Mar 16	@ NYR	W	27-29-10	4-4
67	Mar 18	NYI	T*	27-29-11	4-1
68	Mar 20	VAN	T*	27-29-12	1-1
69	Mar 22	ANA	L	27-30-12	2-5
70	Mar 25	@ NYR	W*	28-30-12	3-2
71	Mar 27	@ CHI	L	28-31-12	1-1
72	Mar 29	@ PIT	T	28-31-13	1-2
73	Apr 2	@ SJ	T*	28-31-14	3-3
74	Apr 3	@ NJ	W	29-31-14	3-2
75	Apr 5	@ BUF	W	30-31-14	1-0
76	Apr 7	BOS	L	30-32-14	2-4
77	Apr 9	PIT	W	31-32-14	4-1
78	Apr 11	BUF	T*	31-32-15	4-4
79	Apr 13	@ TB	W	32-32-15	3-2
80	Apr 14	@ FLA	W	33-32-15	3-2
81	Apr 16	MTL	L	33-33-15	0-2
82	Apr 19	@ BUF	W	34-33-15	2-1

\*overtime • prolongation

## Rétrospective 1998-99 in review

44-23-15 (103 points) 1st Northeast • 1<sup>er</sup> Nord-Est (3rd overall • 3<sup>e</sup> au total)

### Scoring • Marqueurs

	GP	G	A	Pts	PIM
	PJ	B	A	Pts	PUN
Alexei Yashin.....	82	44	50	94	54
Shawn McEachern.....	77	31	25	56	46
Andreas Dackell.....	77	15	35	50	30
Magnus Arvedson.....	80	21	26	47	50
Andreas Johansson.....	69	21	16	37	34
Nelson Emerson.....	65	13	24	37	51
Vaclav Prospal.....	79	10	26	36	58
Jason York.....	79	4	31	35	48
Daniel Alfredsson.....	58	11	22	33	14
Radek Bonk.....	81	16	16	32	48
Marian Hossa.....	60	15	15	30	37
Wade Redden.....	72	8	21	29	54
Ted Donato.....	82	11	16	27	41
Igor Kravchuk.....	79	4	21	25	32
Sami Salo.....	61	7	12	19	24
Shaun Van Allen.....	79	6	11	17	30
Bruce Gardner.....	59	4	8	12	43
Janne Laukkanen.....	50	1	11	12	40
Patrick Traverse.....	46	1	9	10	22
Lance Pitlick.....	50	3	6	9	33
Steve Martins.....	36	4	3	7	10
David Oliver.....	17	2	5	7	4
Chris Phillips.....	34	3	3	6	32
Bill Berg.....	44	2	2	4	28
Damian Rhodes.....	45	1	1	2	4
Vlacheslav Butsayev.....	3	0	1	1	4
Yves Sarault.....	11	0	1	1	4
John Gruden.....	13	0	1	1	8
Ron Tugnutt.....	43	0	0	0	0

### Goaltenders • Gardiens de but

	GPI	Mins	W-L-T	SO	GAA	Sv%
	PJ	Min	V-D-N	BL	Moy	%Ar
Ron Tugnutt.....	43	2,508	22-10-8	3	1.79	.925
Damian Rhodes.....	45	2,480	22-13-7	3	2.44	.905

### Molson Cup winner • Gagnant de la coupe Molson

Alexei Yashin

### Game-by-game • Match par match

#	Date	Team	W/L/T	Record	GF-GA
	Date	Équipe	V/D/N	Fiche	BP-BC
1	Oct 10	@ COL	W	1-0-0	4-3
2	Oct 11	@ PHX	W	2-0-0	4-1
3	Oct 17	NSH	W	3-0-0	3-1
4	Oct 21	@ MTL	L	3-1-0	2-3
5	Oct 22	STL	L	3-2-0	3-5
6	Oct 24	CAR	L	3-3-0	1-3
7	Oct 29	PHI	W	4-3-0	5-1
8	Oct 31	MTL	W	5-3-0	5-1
9	Nov 1	@ PHX	W	6-3-0	5-4
10	Nov 5	PIT	L	6-4-0	2-4
11	Nov 7	WSH	L	6-5-0	5-8
12	Nov 10	@ BUF	T*	6-5-1	2-2
13	Nov 12	EDM	T*	6-5-2	1-1
14	Nov 14	@ TOR	L	6-6-2	1-2
15	Nov 15	@ CHI	T*	6-6-3	2-2
16	Nov 20	@ WSH	W	7-6-3	4-1
17	Nov 21	CGY	W	8-6-3	4-1
18	Nov 23	VAN	W	9-6-3	4-3
19	Nov 26	NYI	W	10-6-3	4-1
20	Nov 28	@ TOR	L*	10-7-3	2-3
21	Dec 1	NSH	W	11-7-3	3-1
22	Dec 3	LA	W	12-7-3	3-1
23	Dec 5	NYR	L	12-8-3	1-2
24	Dec 8	@ TB	W	13-8-3	4-2
25	Dec 9	@ FLA	L	13-9-3	5-6
26	Dec 12	PHX	L	13-10-3	0-2
27	Dec 17	@ BOS	L	13-11-3	2-5
28	Dec 18	CAR	W	14-11-3	5-1
29	Dec 20	DAL	L	14-12-3	2-3
30	Dec 23	MTL	W	15-12-3	3-1
31	Dec 26	@ PIT	L*	15-13-3	1-2
32	Dec 28	ANA	T*	15-13-4	2-2
33	Dec 30	@ BUF	W*	16-13-4	3-2
34	Jan 1	@ WSH	W	17-13-4	4-3
35	Jan 2	NJ	W	18-13-4	6-0
36	Jan 4	@ CAR	T*	18-13-5	4-4
37	Jan 6	@ DET	W	19-13-5	2-0
38	Jan 8	TB	W	20-13-5	5-1
39	Jan 10	DET	W	21-13-5	4-1
40	Jan 11	@ NJ	W	22-13-5	4-2
41	Jan 14	NJ	W	23-13-5	3-2
42	Jan 16	BUF	T*	23-13-6	1-1
43	Jan 18	PHI	L	23-14-6	0-5
44	Jan 19	@ NYR	W	24-14-6	2-1
45	Jan 21	@ BOS	W	25-14-6	3-1
46	Jan 26	@ NJ	L	25-15-6	1-4
47	Jan 30	NYI	W	26-15-6	9-2
48	Feb 1	@ VAN	W	27-15-6	1-0
49	Feb 3	@ EDM	T*	27-15-7	2-2
50	Feb 6	@ CGY	W	28-15-7	2-1
51	Feb 9	BUF	T*	28-15-8	1-1
52	Feb 11	FLA	L	28-16-8	1-3
53	Feb 13	WSH	W	29-16-8	2-1
54	Feb 15	CHI	W	30-16-8	6-2
55	Feb 18	BOS	W	31-16-8	2-0
56	Feb 20	PHI	L	32-16-8	4-1
57	Feb 23	@ BOS	L	32-17-8	2-5
58	Feb 25	MTL	W	33-17-8	3-1
59	Feb 27	@ MTL	L	33-18-8	1-4
60	Mar 2	@ NYI	W	34-18-8	4-2
61	Mar 4	@ PHI	W	35-18-8	5-0
62	Mar 6	TOR	W	36-18-8	3-1
63	Mar 8	TB	W	37-18-8	9-3
64	Mar 10	@ NYR	W	38-18-8	3-0
65	Mar 13	@ SJ	L	38-19-8	2-3
66	Mar 15	@ LA	L	38-20-8	0-4
67	Mar 17	@ ANA	T*	38-20-9	2-2
68	Mar 19	@ DAL	W	39-20-9	2-1
69	Mar 20	@ STL	W	40-20-9	3-2
70	Mar 24	BOS	L	40-21-9	0-3
71	Mar 26	SJ	T*	40-21-10	1-1
72	Mar 27	@ NYI	W	41-21-10	7-3
73	Mar 30	@ PIT	W	42-21-10	6-4
74	Apr 1	PHI	T*	42-21-11	3-3
75	Apr 3	@ FLA	W	43-21-11	6-4
76	Apr 5	@ TB	T*	43-21-12	4-4
77	Apr 7	@ TOR	L	43-22-12	2-4
78	Apr 8	TOR	W	44-22-12	3-1
79	Apr 10	BUF	T*	44-22-13	1-1
80	Apr 12	FLA	L	44-23-13	0-2
81	Apr 15	NYR	T*	44-23-14	2-2
82	Apr 17	@ CAR	T*	44-23-15	1-1

\*overtime • prolongation



# Rétrospective 1999-2000 in review

41-28-11-2 (95 points) 2nd Northeast • 2<sup>e</sup> Nord-Est (10th overall) • 10<sup>e</sup> au total

## Scoring - Marqueurs

	GP	G	A	Pts	PIM
	PJ	B	A	Pts	PUN
Radek Bonk.....	80	23	37	60	53
Daniel Alfredsson.....	57	21	38	59	28
Marian Hossa.....	78	29	27	56	32
Vaclav Prospal.....	79	22	33	55	40
Shawn McCeachern.....	69	29	22	51	24
Joé Juneau.....	65	13	24	37	22
Wade Redden.....	81	10	26	36	49
Andreas Dackell.....	82	10	25	35	18
Jason York.....	79	8	22	30	60
Magnus Arvedson.....	47	15	13	28	36
Shaun Van Allen.....	75	9	19	28	37
Patrick Traverse.....	66	6	17	23	21
Rob Zamuner.....	57	9	12	21	32
Chris Phillips.....	65	5	14	19	39
Igor Kravchuk.....	64	6	12	18	20
Sami Salo.....	37	6	8	14	2
Kevin Dineen.....	67	4	8	12	57
Janne Laukkanen.....	60	1	11	12	55
Mike Fisher.....	32	4	5	9	15
André Roy.....	73	4	3	7	145
Petr Schastliiv.....	13	2	5	7	2
Collin Forbes.....	53	2	5	7	30
Bruce Ledyard.....	40	2	4	6	8
Bruce Gardiner.....	10	0	3	3	4
Kevin Miller.....	9	3	2	5	2
Yves Sarault.....	11	0	2	2	7
Steve Martins.....	2	1	0	2	1
David Van Druenen.....	1	0	0	0	0
Erich Goldmann.....	1	0	0	0	0
Vlacheslav Butsayev.....	5	0	0	0	0
Karel Rachunek.....	6	0	0	0	2
John Gruden.....	9	0	0	0	4
John Emmons.....	10	0	0	0	6
Bobby Dollas.....	1	0	0	0	0

## Goaltenders - Gardiens de but

	GPI	Mins	W-L-T	SO	GAA	Sv%
	PJ	Min	V-D-N	BL	Moy	%Ar
Jani Hurme.....	1	60	1-0-0	0	2.00	895
Patrick Lalime.....	38	2,038	19-14-3	3	2.33	905
Ron Tugnutt.....	44	2,435	18-12-8	4	2.54	899
Tom Barrasso.....	7	418	3-4-0	0	3.16	879
Michael Fountain.....	1	16	0-0-0	0	3.75	833

## Molson Cup winner - Gagnant de la coupe Molson

Marian Hossa

## Game-by-game - Match par match

#	Date	Team	W/L/T	Record	GF-GA
#	Date	Équipe	V/D/N	Fiche	BP-BC
1	Oct 2	@ PHI	W	1-0-0-0	3-0
2	Oct 5	@ NYR	W	2-0-0-0	2-1
3	Oct 7	BOS	W	3-0-0-0	4-3
4	Oct 9	TOR	W	4-0-0-0	4-3
5	Oct 11	NJ	T*	4-0-1-0	2-2
6	Oct 14	@ PHX	L	4-1-1-0	3-4
7	Oct 16	@ COL	W	4-2-1-0	1-3
8	Oct 21	COL	W	5-2-1-0	4-1
9	Oct 23	BUF	W	6-2-1-0	4-0
10	Oct 28	CGY	L*	6-2-1-1	3-4
11	Oct 30	FLA	W	7-2-1-1	5-0
12	Oct 31	@ ATL	W	8-2-1-1	6-4
13	Nov 3	@ WSH	L	8-3-1-1	1-3
14	Nov 4	PIT	W	9-3-1-1	2-1
15	Nov 6	MTL	W	10-3-1-1	2-1
16	Nov 10	@ NYR	W	11-3-1-1	4-3
17	Nov 11	NSH	L	11-4-1-1	1-2
18	Nov 13	ANA	W	12-4-1-1	4-2
19	Nov 17	@ CAR	L	12-5-1-1	1-2
20	Nov 18	SJ	L	12-6-1-1	1-4
21	Nov 20	@ NJ	L	12-7-1-1	1-3
22	Nov 25	@ ATL	W	13-7-1-1	6-3
23	Nov 26	@ PIT	L	13-8-1-1	0-5
24	Nov 28	PHI	T*	13-8-2-1	3-3
25	Nov 30	CHI	W	14-8-2-1	2-1
26	Dec 3	@ NJ	L	14-9-2-1	4-7
27	Dec 4	DAL	L	14-10-2-1	1-3
28	Dec 8	@ BUF	T*	14-10-3-1	0-0
29	Dec 11	NYI	T*	14-10-4-1	1-1
30	Dec 13	@ TOR	W	15-10-4-1	3-1
31	Dec 16	@ VAN	W	16-10-4-1	2-1
32	Dec 18	@ CGY	L	16-11-4-1	1-2
33	Dec 19	@ EDM	T*	16-11-5-1	3-3
34	Dec 23	CAR	W	17-11-5-1	4-3
35	Dec 27	MTL	T*	17-11-6-1	4-4
36	Dec 29	@ MTL	W	18-11-6-1	3-2
37	Dec 30	BOS	W*	19-11-6-1	5-4
38	Jan 3	NJ	L*	19-11-6-2	3-4
39	Jan 4	@ CAR	W	20-11-6-2	2-1
40	Jan 6	PHX	W	21-11-6-2	5-2
41	Jan 8	BUF	L	21-12-6-2	4-7
42	Jan 11	@ LA	W	22-12-6-2	4-3
43	Jan 12	@ ANA	W	23-12-6-2	2-0
44	Jan 16	@ WSH	L	23-13-6-2	1-2
45	Jan 17	@ NYI	W*	24-13-6-2	4-3
46	Jan 20	@ PHI	T*	24-13-7-2	1-1
47	Jan 22	DET	L	24-14-7-2	2-3
48	Jan 24	@ TOR	T*	24-14-8-2	3-3
49	Jan 26	STL	L	24-15-8-2	1-4
50	Jan 28	@ BUF	L	24-16-8-2	0-1
51	Jan 29	NYR	W	25-16-8-2	3-2
52	Feb 1	BOS	T*	25-16-09-2	4-4
53	Feb 3	@ BUF	L	25-17-09-2	2-4
54	Feb 11	FLA	W	26-17-09-2	5-3
55	Feb 12	@ MTL	L	26-18-09-2	4-5
56	Feb 15	CAR	W	27-18-09-2	5-1
57	Feb 17	...TB	W	28-18-09-2	6-2
58	Feb 19	VAN	L	28-19-09-2	1-3
59	Feb 21	@ FLA	W	29-19-09-2	4-2
60	Feb 24	@ TB	L	29-20-09-2	4-5
61	Feb 26	NYR	W	30-20-09-2	4-2
62	Feb 28	@ PIT	T*	30-20-10-2	1-1
63	Feb 29	@ BOS	W	31-20-10-2	5-3
64	Mar 2	@ NYI	T*	31-20-11-2	5-5
65	Mar 4	ATL	W*	32-20-11-2	3-2
66	Mar 6	@ BOS	W	33-20-11-2	5-1
67	Mar 9	PIT	W	34-20-11-2	7-0
68	Mar 11	TOR	L	34-21-11-2	2-4
69	Mar 15	@ CGY	W	35-21-11-2	3-1
70	Mar 17	@ EDM	L	35-22-11-2	2-4
71	Mar 18	@ VAN	L	35-23-11-2	1-6
72	Mar 21	ATL	W	36-23-11-2	7-1
73	Mar 23	TOR	W	37-23-11-2	3-2
74	Mar 25	WSH	L	37-24-11-2	3-4
75	Mar 28	PHI	W	38-24-11-2	5-2
76	Mar 30	@ TB	L	38-25-11-2	3-6
77	Mar 31	@ FLA	L	38-26-11-2	1-3
78	Apr 2	@ STL	L	38-27-11-2	1-4
79	Apr 4	WSH	W	39-27-11-2	4-0
80	Apr 6	NYI	L	39-28-11-2	1-2
81	Apr 8	@ MTL	W	40-28-11-2	3-1
82	Apr 9	...TB	W	41-28-11-2	5-2

\*overtime • prolongation

## Rétrospective 2000-01 in review

48-21-9-4 (109 points) 1st Northeast • 1<sup>er</sup> Nord-Est (4th overall • 4<sup>e</sup> au total)

## Scoring • Marqueurs

	GP	G	A	Pts	PIM
	PJ	B	A	Pts	PUN
Alexei Yashin	82	40	48	88	30
Marian Hossa	81	32	43	75	44
Shawn McCachern	82	32	40	72	62
Daniel Alfordson	68	24	46	70	30
Radek Bonk	74	23	36	59	52
Wade Redden	78	10	37	47	49
Martin Havlat	73	19	23	42	20
Mike Sillinger	68	16	25	41	48
Rob Zamuner	79	19	18	37	52
Magnus Arvedson	51	17	16	33	24
Karel Rachunek	71	3	30	33	60
Andreas Dackell	81	13	18	31	24
Jason York	74	6	16	22	72
Mike Fisher	60	7	12	19	46
Sami Salo	31	2	16	18	10
Chris Phillips	73	2	12	14	31
Curtis Leschlyshyn	65	2	7	9	19
Ricard Persson	33	1	8	9	35
André Roy	64	3	5	8	169
Eric Lacroix	55	2	4	6	43
Jamie Rivers	45	2	4	6	44
Todd White	16	4	1	5	4
Shane Hnidy	52	3	2	5	84
Petr Schastlivy	17	3	2	5	6
Ivan Ciernik	4	2	0	2	2
Joel Kwiatkowski	4	1	0	1	0
David Oliver	7	0	0	0	2
Sean Gagnon	5	0	0	0	13

## Goaltenders • Gardiens de but

	GPI	Mins	W-L-T	SO	GAA	Sv%
	PJ	Min	V-D-N	BL	Moy	%Ar
Patrick Lalime	60	3,607	36-19-5	7	2.35	.914
Jani Hurme	22	1,296	12-5-4	2	2.50	.904
Mike Fountain	1	59	0-1-0	0	3.05	.880

## Molson Cup winner • Gagnant de la coupe Molson

Patrick Lalime

## Game-by-game • Match par match

#	Date	Team	W/L/T	Record	GF-GA
	Date	Équipe	V/D/N	Fiche	BP-BC
1	Oct 5	@ BOS	T*	0-0-1-0	4-4
2	Oct 7	DAL	W	1-0-1-0	3-1
3	Oct 13	NJ	W	2-0-1-0	3-1
4	Oct 14	@ TOR	W	3-0-1-0	4-0
5	Oct 17	@ PHI	T*	4-0-1-0	6-1
6	Oct 19	... PIT	T*	4-0-2-0	3-3
7	Oct 21	@ ATL	T*	4-0-3-0	6-6
8	Oct 25	@ PIT	W	5-0-3-0	3-2
9	Oct 27	@ TB	W	6-0-3-0	6-0
10	Oct 28	@ FLA	L	6-1-3-0	1-3
11	Oct 31	... TOR	W	7-1-3-0	4-3
12	Nov 2	NYR	W	8-1-3-0	6-5
13	Nov 4	... (CB)	T*	8-1-4-0	2-2
14	Nov 6	@ ATL	W	9-1-4-0	3-2
15	Nov 9	@ BOS	L	9-2-4-0	1-2
16	Nov 11	@ PHI	L	9-3-4-0	3-4
17	Nov 12	@ CAR	L	9-4-4-0	0-4
18	Nov 16	... CAR	L	9-5-4-0	0-1
19	Nov 18	... FLA	W	10-5-4-0	5-2
20	Nov 21	... BOS	W	11-5-4-0	2-1
21	Nov 23	... EDM	L	11-6-4-0	3-5
22	Nov 25	@ TOR	W	12-6-4-0	4-2
23	Nov 26	@ NYR	L	12-7-4-0	2-3
24	Nov 28	... BUF	W	13-7-4-0	3-1
25	Dec 2	... PHI	W	14-7-4-0	5-3
26	Dec 3	@ CAR	W	15-7-4-0	2-0
27	Dec 5	... PIT	L	15-8-4-0	2-4
28	Dec 8	... MTL	W	16-8-4-0	1-0
29	Dec 9	@ MTL	W	17-8-4-0	4-2
30	Dec 14	... CGY	W	18-8-4-0	4-2
31	Dec 16	... NYI	W	19-8-4-0	6-0
32	Dec 20	@ MIN	T*	19-8-5-0	2-2
33	Dec 21	@ (CB)	T*	19-8-6-0	3-3
34	Dec 23	... CHI	L	19-9-6-0	2-3
35	Dec 27	... WSH	L	19-10-6-0	1-5
36	Dec 29	@ BUF	L	19-11-6-0	0-2
37	Dec 30	@ PIT	L	19-12-6-0	3-5
38	Jan 2	... STL	W	20-12-6-0	3-1
39	Jan 4	... TB	W	21-12-6-0	8-3
40	Jan 6	... MTL	W	22-12-6-0	4-3
41	Jan 10	@ VAN	W	23-12-6-0	5-1
42	Jan 13	@ CGY	W	24-12-6-0	5-2
43	Jan 14	@ EDM	L	24-13-6-0	1-4
44	Jan 16	... LA	L*	24-13-6-1	6-7
45	Jan 18	... WSH	W	25-13-6-1	5-4
46	Jan 20	... TB	W	26-13-6-1	3-0
47	Jan 23	@ NYI	W	27-13-6-1	3-2
48	Jan 25	@ TB	W	28-13-6-1	5-2
49	Jan 26	@ FLA	W*	29-13-6-1	5-4
50	Jan 28	@ MTL	L	29-14-6-1	1-4
51	Jan 30	@ WSH	T*	29-14-7-1	1-1
52	Feb 6	@ DET	L	29-15-7-1	2-4
53	Feb 8	... NJ	T*	29-15-8-1	4-4
54	Feb 10	... BUF	L*	29-15-8-2	1-2
55	Feb 12	... NYI	W	30-15-8-2	3-1
56	Feb 14	@ NJ	W	31-15-8-2	3-2
57	Feb 15	... COL	W	32-15-8-2	4-1
58	Feb 18	... MTL	W	33-15-8-2	4-0
59	Feb 19	@ BUF	L	33-16-8-2	0-2
60	Feb 22	... FLA	W	34-16-8-2	4-2
61	Feb 24	... VAN	W	35-16-8-2	3-0
62	Feb 26	@ NYR	W	36-16-8-2	3-2
63	Feb 27	... BUF	L	36-17-8-2	1-4
64	Mar 1	... SJ	W	37-17-8-2	8-4
65	Mar 3	@ TOR	W*	38-17-8-2	3-2
66	Mar 6	@ NJ	L*	38-17-8-3	2-3
67	Mar 8	@ BOS	W	39-17-8-3	5-3
68	Mar 10	... NYR	L	39-18-8-3	2-3
69	Mar 11	@ WSH	L	39-19-8-3	5-6
70	Mar 14	... ATL	W	40-19-8-3	8-1
71	Mar 16	... ANA	W	41-19-8-3	4-1
72	Mar 18	@ DAL	L	41-20-8-3	1-5
73	Mar 21	@ PHX	W	42-20-8-3	5-2
74	Mar 22	@ SJ	W	43-20-8-3	2-1
75	Mar 24	@ NSH	W	44-20-8-3	4-0
76	Mar 26	... PHI	T*	44-20-9-3	3-3
77	Mar 28	@ CHI	W	45-20-9-3	5-2
78	Mar 30	... BOS	W*	46-20-9-3	5-4
79	Apr 1	... CAR	L*	46-20-9-4	2-3
80	Apr 3	@ ATL	L	46-21-9-4	2-5
81	Apr 6	@ NYI	W	47-21-9-4	4-3
82	Apr 7	... TOR	W	48-21-9-4	5-3

\*overtime • prolongation

# Rétrospective 2001-02 in review

39-27-9-7 (94 points) 3rd Northeast • 3<sup>e</sup> Nord-Est (14th overall • 14<sup>e</sup> au total)

## Scoring - Marqueurs

	GP	G	A	Pts	PIM
	PJ	B	A	Pts	PUN
Daniel Alfredsson	78	37	34	71	45
Radek Bonk	82	25	45	70	52
Marian Hossa	80	31	35	66	50
Martin Havlat	72	22	28	50	66
Todd White	81	20	30	50	24
Shawn McCeachern	80	15	31	46	52
Magnus Arvedson	74	12	27	39	35
Wade Redden	79	9	25	34	48
Mike Fisher	58	15	9	24	55
Zdeno Chara	75	10	13	23	156
Chris Phillips	63	6	16	22	29
Sami Salo	66	4	14	18	14
Karel Rachunek	51	3	15	18	24
Chris Neil	72	10	7	17	231
André Roy	56	6	8	14	148
Chris Herperger	72	4	9	13	43
Curtis Leschyshyn	79	1	9	10	44
Ricard Persson	34	2	7	9	42
Bill Muckalt	70	0	8	8	46
Benoit Brunet	13	5	3	8	0
Jody Hull	24	2	2	4	6
Ivan Ciernik	23	1	2	3	2
Shane Hnidy	33	1	1	2	57
Juha Ylonen	15	1	1	2	2
Steve Martins	14	1	0	1	4
Toni Dahlman	10	0	1	1	0
Chris Bala	6	0	1	1	0
Petr Schastlivy	1	0	1	1	0
Joel Kwiatkowski	11	0	0	0	12
Jamie Rivers	2	0	0	0	4
Josh Langfeld	1	0	0	0	2

## Goaltenders - Gardiens de but

	GPI	Mins	W-L-T	SO	GAA	Sv%
	PJ	Min	V-D-N	BL	Moy	%Ar
Patrick Lalime	61	3,583	27-24-8	7	2.48	903
Jani Hurme	25	1,309	12-9-1	3	2.48	907
Martin Prusek	1	62	0-1-0	0	2.90	800
Simon Lajeunesse	1	24	0-0-0	0	0.00	1,000

## Molson Cup winner - Gagnant de la coupe Molson

Daniel Alfredsson

## Game-by-game - Match par match

#	Date	Team	W/L/T	Record	GF-GA
#	Date	Équipe	V/D/N	Fiche	BP-BC
1	Oct 3	@ TOR	W	1-0-0-0	5-4
2	Oct 4	MTL	L	1-1-0-0	4-6
3	Oct 6	@ BUF	L	1-2-0-0	2-3
4	Oct 9	@ CAR	W	2-2-0-0	6-2
5	Oct 10	@ FLA	W	3-2-0-0	2-0
6	Oct 13	NYR	T*	3-2-1-0	2-2
7	Oct 16	@ PIT	L	3-3-1-0	2-5
8	Oct 18	@ PIT	L	3-4-1-0	0-3
9	Oct 20	@ NJ	L	3-5-1-0	2-3
10	Oct 23	NJ	L	3-6-1-0	1-2
11	Oct 25	@ PHI	W	4-6-1-0	7-2
12	Oct 27	STL	W	5-6-1-0	4-1
13	Oct 30	@ ATL	W	6-6-1-0	6-3
14	Nov 3	BUF	W	7-6-1-0	3-0
15	Nov 8	COL	W	8-6-1-0	1-0
16	Nov 10	NSH	W	9-6-1-0	3-2
17	Nov 13	@ WSH	W	10-6-1-0	11-5
18	Nov 15	CAR	T*	10-6-2-0	1-1
19	Nov 17	TOR	W*	11-6-2-0	2-1
20	Nov 20	VAN	W	12-6-2-0	3-0
21	Nov 22	CGY	T*	12-6-3-0	4-4
22	Nov 24	ATL	L	12-7-3-0	3-6
23	Nov 27	@ STL	L	12-8-3-0	2-4
24	Dec 1	BOS	W*	13-8-3-0	2-1
25	Dec 3	@ COL	L	13-9-3-0	2-4
26	Dec 5	@ DAL	W	14-9-3-0	6-3
27	Dec 6	@ NSH	L	14-10-3-0	2-4
28	Dec 8	TB	W	15-10-3-0	5-2
29	Dec 11	@ NYI	T*	15-10-4-0	2-2
30	Dec 13	PHX	W	16-10-4-0	6-0
31	Dec 15	NJ	L	16-11-4-0	0-2
32	Dec 18	@ CAR	W	17-11-4-0	5-1
33	Dec 20	LA	L	17-12-4-0	2-4
34	Dec 22	@ NJ	W	18-12-4-0	1-0
35	Dec 23	@ NYR	L	18-13-4-0	2-3
36	Dec 26	@ BOS	L	18-14-4-0	2-3
37	Dec 27	NYI	W	19-14-4-0	5-2
38	Dec 29	@ PIT	W	20-14-4-0	5-2
39	Dec 31	CHI	L*	20-14-4-1	4-5
40	Jan 3	WSH	W	21-14-4-1	4-1
41	Jan 5	@ TOR	L	21-15-4-1	1-3
42	Jan 7	TOR	W	22-15-4-1	4-3
43	Jan 9	@ ATL	L*	22-15-4-2	3-4
44	Jan 11	@ FLA	W	23-15-4-2	4-2
45	Jan 12	@ TB	W	24-15-4-2	2-1
46	Jan 15	PHI	L	24-16-4-2	1-4
47	Jan 17	@ BOS	L	24-17-4-2	2-5
48	Jan 19	MIN	W	25-17-4-2	4-1
49	Jan 20	@ DET	L*	25-17-4-3	2-3
50	Jan 22	@ PHI	T*	25-17-5-3	1-1
51	Jan 24	BOS	W	26-17-5-3	4-3
52	Jan 26	@ MTL	T*	26-17-6-3	1-1
53	Jan 30	PHI	W	27-17-6-3	3-1
54	Feb 4	@ TB	T*	27-17-7-3	4-4
55	Feb 6	@ CBJ	W	28-17-7-3	6-4
56	Feb 8	@ BUF	L*	28-17-7-4	2-3
57	Feb 9	DET	L	28-18-7-4	2-3
58	Feb 12	@ PIT	W	29-18-7-4	5-1
59	Feb 26	@ MTL	W	30-18-7-4	5-2
60	Feb 28	@ NYR	L	31-18-7-4	3-0
61	Mar 2	WSH	L*	31-18-7-5	2-3
62	Mar 4	@ LA	T*	31-18-8-5	1-1
63	Mar 7	@ SJ	L	31-19-8-5	2-5
64	Mar 9	@ PHX	L	31-20-8-5	2-3
65	Mar 10	@ ANA	W	32-20-8-5	4-2
66	Mar 12	@ MIN	W*	33-20-8-5	4-3
67	Mar 14	EDM	L	33-21-8-5	1-4
68	Mar 16	NYI	W	34-21-8-5	1-4
69	Mar 17	FLA	W	35-21-8-5	2-0
70	Mar 19	@ BUF	L	35-22-8-5	1-5
71	Mar 21	NYR	L	35-23-8-5	2-5
72	Mar 23	ATL	L*	35-23-8-6	2-3
73	Mar 24	BUF	L*	35-23-8-7	2-3
74	Mar 27	@ NYI	W	36-23-8-7	4-1
75	Mar 28	FLA	L	36-24-8-7	3-4
76	Mar 30	TB	W	37-24-8-7	3-1
77	Apr 2	CAR	W	38-24-8-7	4-3
78	Apr 5	@ WSH	T*	38-24-9-7	0-0
79	Apr 7	MTL	L	38-25-9-7	1-3
80	Apr 9	@ MTL	L	38-26-9-7	3-4
81	Apr 11	BOS	W	39-26-9-7	4-0
82	Apr 13	TOR	L	39-27-9-7	2-5

\*overtime • prolongation

## Rétrospective 2002-03 in review

52-21-8-1 (113 points) 1st Northeast • 1<sup>er</sup> Nord-Est (1st overall • 1<sup>er</sup> au total)

## Scoring • Marqueurs

	GP	G	A	Pts	PIM
	PJ	B	A	Pts	PUN
Marian Hossa	80	45	35	80	34
Daniel Alfredsson	78	27	51	78	42
Todd White	80	25	35	60	28
Martin Havlat	67	24	35	59	30
Radek Bonk	70	22	32	54	36
Bryan Smolinski	68	21	25	46	20
Wade Redden	76	10	35	45	70
Zdeno Chara	74	9	30	39	116
Mike Fisher	74	18	20	38	54
Magnus Arvedson	80	16	21	37	48
Shaun Van Allen	78	12	20	32	66
Karel Rachunek	58	4	25	29	30
Peter Schaefer	75	6	17	23	32
Jason Spezza	33	7	14	21	8
Petr Schastliviy	33	9	10	19	4
Vaclav Varada	55	9	10	19	31
Chris Phillips	78	3	16	19	71
Anton Volchenkov	57	3	13	16	40
Jody Hull	70	3	8	11	14
Chris Neil	68	6	4	10	147
Shane Hnidy	67	0	8	8	130
Curtis Leschystyn	54	1	6	7	18
Brian Pothier	14	2	4	6	6
Brad Smyth	12	3	1	4	15
Toni Dahlman	12	1	0	1	0
Josh Langfeld	12	0	1	1	4
Patrick Lalime	67	0	1	1	6
Ray Emery	3	0	0	0	0
Joey Tetarenko	4	0	0	0	9
Dennis Bonvie	12	0	0	0	29
Martin Prusek	18	0	0	0	0
Rob Ray	46	0	0	0	96

## Goalenders • Gardiens de but

	GPI	Mins	W-L-T	SO	GAA	Sv%
	PJ	Min	V-D-N	BL	Moy	%Ar
Ray Emery	3	85	1-0-0	0	1.41	923
Patrick Lalime	67	3,943	39-20-7	8	2.16	911
Martin Prusek	18	935	12-2-1	0	2.37	911

## Molson Cup winner • Gagnant de la coupe Molson

Daniel Alfredsson

## Game-by-game • Match par match

#	Date	Team	W/L/T	Record	GF-GA
#	Date	Équipe	V/D/N	Fiche	BP-BC
1	Oct 10	@ NJ	L	0-1-0-0	1-2
2	Oct 12	@ TOR	W	1-1-0-0	2-1
3	Oct 15	@ PHX	W	2-1-0-0	2-1
4	Oct 23	@ CAR	W	3-1-0-0	4-1
5	Oct 24	@ BOS	T*	3-1-1-0	2-2
6	Oct 26	@ MTL	L	3-2-1-0	3-5
7	Oct 29	@ PHI	L	3-3-1-0	1-2
8	Oct 30	@ PIT	L	3-4-1-0	1-4
9	Nov 2	@ DET	W	4-4-1-0	5-2
10	Nov 6	@ COL	W	5-4-1-0	5-2
11	Nov 8	@ LA	W	5-5-1-0	2-3
12	Nov 9	@ BOS	L	5-6-1-0	1-7
13	Nov 11	@ NYI	W	6-6-1-0	5-3
14	Nov 14	@ FLA	W*	7-6-1-0	3-2
15	Nov 16	@ BUF	W	8-6-1-0	4-1
16	Nov 19	@ CAR	T*	8-6-2-0	4-4
17	Nov 21	@ MTL	W	9-6-2-0	3-2
18	Nov 23	@ CBJ	W	10-6-2-0	5-2
19	Nov 25	@ TOR	W	11-6-2-0	2-0
20	Nov 27	@ NYI	T*	11-6-3-0	2-2
21	Nov 29	@ WSH	W	12-6-3-0	6-2
22	Nov 30	@ NYI	W	13-6-3-0	4-2
23	Dec 4	@ CHI	L	13-7-3-0	0-1
24	Dec 5	@ STL	T*	13-7-4-0	2-2
25	Dec 7	@ CAR	W	14-7-4-0	5-2
26	Dec 10	@ BUF	W	15-7-4-0	4-2
27	Dec 12	@ BOS	W	16-7-4-0	5-2
28	Dec 14	@ NYI	W*	17-7-4-0	4-3
29	Dec 16	@ MTL	L	17-8-4-0	2-3
30	Dec 18	@ NJ	W	18-8-4-0	3-0
31	Dec 19	@ SJ	W	19-8-4-0	9-3
32	Dec 21	@ PHI	W	20-8-4-0	3-1
33	Dec 23	@ PHI	T*	20-8-5-0	2-2
34	Dec 26	@ BUF	W	21-8-5-0	3-2
35	Dec 27	@ MTL	W*	22-8-5-0	3-2
36	Dec 30	@ NSH	L	22-9-5-0	2-3
37	Dec 31	@ TB	W	23-9-5-0	6-3
38	Jan 2	@ ATL	W	24-9-5-0	8-1
39	Jan 4	@ BUF	L*	24-9-5-1	1-2
40	Jan 6	@ NYR	W	25-9-5-1	5-2
41	Jan 8	@ VAN	L	25-10-5-1	4-6
42	Jan 9	@ CGY	W	26-10-5-1	1-0
43	Jan 11	@ EDM	W	27-10-5-1	2-0
44	Jan 14	@ TB	W	28-10-5-1	7-0
45	Jan 16	@ ANA	W	29-10-5-1	3-1
46	Jan 18	@ WSH	W	30-10-5-1	5-2
47	Jan 20	@ TB	L	30-11-5-1	2-6
48	Jan 22	@ FLA	W	31-11-5-1	2-1
49	Jan 23	@ ATL	T*	31-11-6-1	3-3
50	Jan 25	@ BUF	W*	32-11-6-1	4-3
51	Jan 27	@ DAL	L	32-12-6-1	3-5
52	Jan 29	@ ANA	L	32-13-6-1	2-3
53	Jan 30	@ LA	L	32-14-6-1	0-3
54	Feb 5	@ NYR	W	33-14-6-1	5-3
55	Feb 6	@ PHI	T*	33-14-7-1	2-2
56	Feb 8	@ ATL	W	34-14-7-1	3-1
57	Feb 12	@ PIT	W	35-14-7-1	3-0
58	Feb 13	@ EDM	W	36-14-7-1	2-0
59	Feb 15	@ TOR	L	36-15-7-1	1-2
60	Feb 17	@ NYR	W	37-15-7-1	3-2
61	Feb 19	@ NJ	W	38-15-7-1	5-3
62	Feb 20	@ FLA	L	38-16-7-1	3-4
63	Feb 22	@ NSH	W	39-16-7-1	4-0
64	Feb 25	@ MIN	L	39-17-7-1	0-3
65	Feb 27	@ DAL	W*	40-17-7-1	3-2
66	Mar 1	@ TB	L	40-18-7-1	1-2
67	Mar 4	@ TOR	W	41-18-7-1	4-1
68	Mar 8	@ PIT	W	42-18-7-1	5-1
69	Mar 9	@ PIT	W	43-18-7-1	4-2
70	Mar 11	@ BOS	W*	44-18-7-1	4-3
71	Mar 13	@ NYR	W*	45-18-7-1	3-2
72	Mar 15	@ NYI	L	45-19-7-1	2-5
73	Mar 16	@ DET	L	45-20-7-1	2-6
74	Mar 18	@ CAR	W	46-20-7-1	6-5
75	Mar 21	@ ATL	W	47-20-7-1	5-1
76	Mar 22	@ FLA	W	48-20-7-1	3-1
77	Mar 25	@ COL	T*	48-20-8-1	2-2
78	Mar 28	@ WSH	L	48-21-8-1	2-3
79	Mar 29	@ MTL	W	49-21-8-1	3-1
80	Apr 1	@ BOS	W	50-21-8-1	3-2
81	Apr 3	@ WSH	W	51-21-8-1	5-1
82	Apr 5	@ TOR	W	52-21-8-1	3-1

\*overtime • prolongation

# Rétrospective 2003-04 in review

43-23-10-6 (102 points) 3rd Northeast • 3<sup>e</sup> Nord-Est (6th overall) • 6<sup>e</sup> au total)

## Scoring - Marqueurs

	GP	G	A	Pts	PIM
	PJ	B	A	Pts	PUN
Marian Hossa.....	81	36	46	82	46
Daniel Alfredsson.....	77	32	48	80	24
Martin Havlat.....	68	31	37	68	46
Jason Spezza.....	78	22	33	55	71
Peter Bondra.....	77	26	23	49	38
Bryan Smolinski.....	80	19	27	46	49
Radek Bonk.....	66	12	32	44	66
Wade Redden.....	81	17	26	43	65
Zdeno Chara.....	79	16	25	41	147
Peter Schaefer.....	81	15	24	39	26
Todd White.....	53	9	20	29	22
Chris Phillips.....	82	7	16	23	46
Josh Langfeld.....	38	7	10	17	16
Chris Neil.....	82	8	8	16	194
Greg de Vries.....	66	3	13	16	43
Antoine Vermette.....	57	7	7	14	16
Shaun Van Allen.....	73	2	10	12	80
Vaclav Varada.....	30	5	5	10	26
Mike Fisher.....	24	4	6	10	39
Todd Simpson.....	62	4	4	8	152
Brian Pothier.....	55	2	6	8	24
Curtis Leschyshyn.....	56	1	4	5	16
Anton Volchenkov.....	19	1	2	3	8
Patrick Lalime.....	57	0	2	2	17
Rob Ray.....	6	1	0	1	14
Serge Payer.....	5	0	1	1	2
Martin Prusek.....	29	0	1	1	0
Jody Hull.....	1	0	0	0	0
Denis Hamel.....	5	0	0	0	0
Julien Vaclair.....	1	0	0	0	2
Chris Kelly.....	4	0	0	0	0
Ray Emery.....	3	0	0	0	2

## Goaltenders - Gardiens de but

	GPI	Mins	W-L-T	SO	GAA	Sv%
	PJ	Min	V-D-N	BL	Moy	%Ar
Martin Prusek.....	29	1,528	16-6-3	3	2.12	.917
Patrick Lalime.....	57	3,324	25-23-7	5	2.29	.905
Ray Emery.....	3	126	2-0-0	0	2.38	.904

## Molson Cup winner - Gagnant de la coupe Molson

Daniel Alfredsson

## Game-by-game - Match par match

#	Date	Team	W/L/T	Record	GF-GA
#	Date	Équipe	V/D/N	Fiche	BP-BC
1	Oct 9	MTL	W	1-0-0-0	5-2
2	Oct 11	DET	L*	1-1-0-1	2-3
3	Oct 15	@ LA	L	1-1-0-1	3-4
4	Oct 17	@ ANA	W	2-1-0-1	3-0
5	Oct 18	@ SJ	W	3-1-0-1	4-1
6	Oct 23	WSH	W	4-1-0-1	5-1
7	Oct 25	@ MTL	W	5-1-0-1	2-3
8	Oct 30	FLA	L	5-2-0-1	2-3
9	Nov 1	BUF	T*	5-2-1-1	1-1
10	Nov 3	@ NYI	L	5-3-1-1	3-6
11	Nov 6	EDM	T*	5-3-2-1	3-3
12	Nov 8	NJ	L	5-4-2-1	0-1
13	Nov 11	@ ATL	W	6-4-2-1	5-3
14	Nov 13	CBJ	W	7-4-2-1	5-2
15	Nov 15	MTL	L	7-5-2-1	2-3
16	Nov 17	BUF	L	7-6-2-1	1-2
17	Nov 20	CAR	W	8-6-2-1	6-1
18	Nov 22	@ PIT	L*	8-6-2-2	1-2
19	Nov 23	@ NYR	L	8-7-2-2	2-6
20	Nov 25	@ ATL	W	9-7-2-2	6-3
21	Nov 27	VAN	L*	9-7-2-3	2-3
22	Nov 29	TOR	L	9-8-2-3	1-2
23	Dec 1	PHI	W	10-8-2-3	4-1
24	Dec 3	@ FLA	W	11-8-2-3	4-1
25	Dec 4	@ TB	W	12-8-2-3	4-0
26	Dec 6	NJ	L	12-9-2-3	1-2
27	Dec 8	@ BOS	T*	12-9-3-3	2-2
28	Dec 11	TB	W	13-9-3-3	3-2
29	Dec 13	BOS	L	13-10-3-3	2-3
30	Dec 18	CHI	W	14-10-3-3	6-1
31	Dec 20	NYR	W	15-10-3-3	3-1
32	Dec 22	FLA	W*	16-10-3-3	3-2
33	Dec 23	@ BUF	T*	16-10-4-3	2-2
34	Dec 26	PIT	T*	16-10-5-3	3-3
35	Dec 28	ATL	W	17-10-5-3	5-2
36	Dec 30	@ BOS	W	18-10-5-3	3-0
37	Jan 1	NYI	W	19-10-5-3	1-0
38	Jan 3	WSH	W	20-10-5-3	5-2
39	Jan 6	TB	W	21-10-5-3	5-2
40	Jan 8	@ TOR	W	22-10-5-3	7-1
41	Jan 9	@ BUF	L	22-11-5-3	2-3
42	Jan 11	@ CAR	T*	22-11-6-3	2-2
43	Jan 13	@ NJ	W	23-11-6-3	4-0
44	Jan 15	NYI	T*	23-11-7-3	4-4
45	Jan 17	BOS	W	24-11-7-3	4-0
46	Jan 19	@ NYI	L	24-12-7-3	2-5
47	Jan 20	@ CAR	W	25-12-7-3	3-1
48	Jan 22	PIT	W	26-12-7-3	6-5
49	Jan 24	NYR	W	27-12-7-3	9-1
50	Jan 28	@ DAL	L	27-13-7-3	3-5
51	Jan 29	@ PHX	W	28-13-7-3	4-1
52	Jan 31	@ TOR	L	28-14-7-3	1-5
53	Feb 3	@ NJ	L	28-15-7-3	1-2
54	Feb 5	TOR	L*	28-15-7-4	4-5
55	Feb 10	STL	W	29-15-7-4	3-1
56	Feb 12	BOS	W*	30-15-7-4	3-2
57	Feb 14	MTL	W	31-15-7-4	5-2
58	Feb 16	@ NYR	W	32-15-7-4	4-1
59	Feb 17	@ WSH	T*	32-15-8-4	1-1
60	Feb 19	ATL	L*	32-15-8-5	2-3
61	Feb 21	CGY	W	33-15-8-5	2-1
62	Feb 22	@ PIT	L	34-15-8-5	6-3
63	Feb 24	PHI	L	34-16-8-5	2-4
64	Feb 26	PHI	T*	34-16-9-5	1-1
65	Feb 28	BUF	W	35-16-9-5	1-1
66	Mar 3	@ BUF	L	35-17-9-5	3-4
67	Mar 5	@ PHI	L	35-18-9-5	3-5
68	Mar 6	WSH	W	36-18-9-5	4-2
69	Mar 8	@ WSH	W	37-18-9-5	4-1
70	Mar 11	@ CGY	L	37-19-9-5	2-4
71	Mar 13	@ VAN	W	38-19-9-5	2-1
72	Mar 14	@ EDM	L	38-20-9-5	1-3
73	Mar 16	@ MIN	L	38-21-9-5	2-5
74	Mar 18	COL	W	39-21-9-5	2-0
75	Mar 20	CAR	L*	39-21-9-6	2-3
76	Mar 23	@ BOS	L	39-22-9-6	2-4
77	Mar 25	@ MTL	W	40-22-9-6	4-0
78	Mar 27	@ TOR	T*	40-22-10-6	2-2
79	Mar 29	@ TB	W*	41-22-10-6	5-4
80	Mar 31	@ FLA	W	42-22-10-6	5-4
81	Apr 2	@ PHI	W	43-22-10-6	3-1
82	Apr 3	TOR	L	43-23-10-6	0-6

\*overtime • prolongation

## Rétrospective 2005-06 in review

52-21-9 (113 points) 1st Northeast • 1<sup>er</sup> Nord-Est (2nd overall) • 2<sup>e</sup> au total

## Scoring • Marqueurs

	GP	G	A	Pts	PIM
	PJ	B	A	Pts	PUN
Dany Heatley.....	82	50	53	103	86
Daniel Alfredsson.....	77	43	60	103	50
Jason Spezza.....	68	19	71	90	33
Peter Schaefer.....	82	20	30	50	40
Wade Redden.....	65	10	40	50	63
Bryan Smolinski.....	81	17	31	48	46
Tyler Arnason.....	79	13	32	4	44
Mike Fisher.....	68	22	22	44	64
Zdeno Chara.....	71	16	27	43	135
Andrej Meszaros.....	82	10	29	39	61
Brian Pothier.....	77	5	30	35	59
Antoine Vermette.....	82	21	12	33	44
Chris Neil.....	79	16	17	33	204
Chris Kelly.....	82	10	20	30	76
Patrick Eaves.....	58	20	9	29	22
Vaclav Varada.....	76	5	16	21	50
Chris Phillips.....	69	1	18	19	90
Anton Volchenkov.....	75	4	13	17	53
Martin Havlat.....	18	9	7	16	4
Christoph Schubert.....	56	4	6	10	48
Brian McGrattan.....	60	2	3	5	141
Steve Martins.....	4	1	1	2	0
Denis Hamel.....	4	1	0	1	0
Brad Norton.....	7	0	0	0	31
Filip Novak.....	11	0	0	0	4
Tomas Malec.....	2	0	0	0	2

## Goaltenders • Gardiens de but

	GPI	Mins	W-L-T	SO	GAA	Sv%
	PJ	Min	V-D-N	BL	Moy	%Ar
Dominik Hasek.....	43	2,584	28-10-4	5	2.09	.925
Ray Emery.....	39	2,168	23-11-4	3	2.82	.902
Mike Morrison.....	4	207	1-0-0	0	3.48	.875

## Molson Cup winner • Gagnant de la coupe Molson

Daniel Alfredsson

## Game-by-game • Match par match

#	Date	Team	W/L/T	Record	GF-GA
#	Date	Équipe	V/D/N	Fiche	BP-BC
1	Oct 5	@ TOR	W**	1-0-0	3-2
2	Oct 8	BUF	W	2-0-0	5-0
3	Oct 10	TOR	W**	3-0-0	6-5
4	Oct 11	@ MTL	W	4-0-0	4-2
5	Oct 15	@ BOS	W	5-0-0	5-1
6	Oct 21	@ TB	W	6-0-0	4-1
7	Oct 24	@ CAR	L	6-1-0	4-3
8	Oct 27	MTL	W*	7-1-0	4-3
9	Oct 29	@ TOR	W	8-1-0	8-0
10	Oct 30	PHI	L	8-2-0	3-5
11	Nov 2	BUF	W	9-2-0	10-4
12	Nov 3	BUF	W	10-2-0	4-2
13	Nov 5	NYI	W	11-2-0	6-0
14	Nov 10	@ BOS	W	12-2-0	5-2
15	Nov 12	BUF	W	13-2-0	6-1
16	Nov 15	CAR	L	13-3-0	1-2
17	Nov 17	FLA	W	14-3-0	4-1
18	Nov 19	NJ	W	15-3-0	5-4
19	Nov 22	@ CAR	W	16-3-0	5-3
20	Nov 25	@ NYI	W	17-3-0	6-2
21	Nov 26	BOS	W	18-3-0	4-2
22	Nov 29	MTL	W	19-3-0	4-0
23	Dec 1	@ BOS	L	19-4-0	0-3
24	Dec 2	LA	W	20-4-0	5-1
25	Dec 5	@ FLA	W	21-4-0	6-3
26	Dec 9	@ VAN	O**	21-4-1	2-3
27	Dec 10	@ CGY	O*	21-4-2	1-2
28	Dec 12	@ COL	W	22-4-2	6-2
29	Dec 15	DAL	L	22-5-2	0-2
30	Dec 17	TOR	W	23-5-2	8-2
31	Dec 20	@ MTL	O**	23-5-3	3-4
32	Dec 22	@ PHI	L	23-6-3	3-4
33	Dec 23	@ NYI	W	24-6-3	4-2
34	Dec 26	NYR	W	25-6-3	6-2
35	Dec 28	CAR	W	26-6-3	6-2
36	Dec 30	NYI	W	27-6-3	4-3
37	Jan 2	@ ATL	L	27-7-3	3-8
38	Jan 4	@ WSH	W	28-7-3	3-1
39	Jan 5	@ BOS	L	28-8-3	2-4
40	Jan 7	@ MTL	L	28-9-3	1-4
41	Jan 10	PHX	W	29-9-3	7-2
42	Jan 12	SJ	L	29-10-3	0-2
43	Jan 14	@ EDM	W	30-10-3	5-3
44	Jan 16	@ MIN	W	31-10-3	6-1
45	Jan 19	ANA	O**	31-10-4	3-4
46	Jan 21	TOR	W	32-10-4	7-0
47	Jan 23	TOR	W	33-10-4	4-3
48	Jan 26	MTL	W	34-10-4	3-0
49	Jan 30	BOS	L	34-11-4	0-5
50	Feb 1	@ NJ	L	34-12-4	3-5
51	Feb 2	@ PIT	W	35-12-4	7-2
52	Feb 4	@ BUF	O**	35-12-5	1-2
53	Feb 6	PIT	W	36-12-5	5-2
54	Feb 8	@ NYR	L	36-13-5	1-5
55	Feb 9	ATL	L	36-14-5	1-2
56	Feb 11	PHI	W	37-14-5	3-2
57	Mar 1	@ PIT	W	38-14-5	4-3
58	Mar 2	WSH	W	39-14-5	7-1
59	Mar 4	@ TOR	W	40-14-5	4-2
60	Mar 6	@ TB	L	41-14-5	4-0
61	Mar 8	@ FLA	L	41-15-5	2-6
62	Mar 10	@ ATL	W	42-15-5	3-1
63	Mar 12	@ WSH	W	43-15-5	5-2
64	Mar 14	TB	W	44-15-5	2-3
65	Mar 16	@ BOS	O**	44-15-6	2-3
66	Mar 18	BUF	W	45-15-6	4-2
67	Mar 19	@ NJ	W	46-15-6	4-0
68	Mar 21	PIT	W	47-15-6	5-2
69	Mar 24	@ BUF	W	48-15-6	3-1
70	Mar 25	@ PHI	L	48-16-6	3-6
71	Mar 28	NJ	O**	48-16-7	2-3
72	Mar 30	NYR	W	49-16-7	4-1
73	Apr 1	WSH	L	49-17-7	0-1
74	Apr 3	@ ATL	W	50-17-7	6-4
75	Apr 5	@ BUF	O*	50-17-8	4-5
76	Apr 6	MTL	L	50-18-8	3-5
77	Apr 8	BUF	L	50-19-8	2-6
78	Apr 10	@ MTL	L	50-20-8	2-3
79	Apr 11	BOS	W*	51-20-8	4-3
80	Apr 13	FLA	O*	51-20-9	4-5
81	Apr 15	@ TOR	L	51-21-9	1-5
82	Apr 18	@ NYR	W	52-21-9	5-1

\* overtime • prolongation; \*\* shootout • fusillade

## Rétrospective 2006-07 in review

48-25-9 (105 points) 2nd Northeast • 2<sup>e</sup> Nord-Est (9th overall) • 9<sup>e</sup> au total)

### Scoring • Marqueurs

	GP	G	A	Pts	PIM
	PJ	B	A	Pts	PUN
Dany Heatley.....	82	50	55	105	74
Jason Spezza.....	67	34	53	87	45
Daniel Alfredsson.....	77	29	58	87	42
Mike Fisher.....	68	22	26	48	41
Peter Schaefer.....	77	12	34	46	32
Mike Comrie.....	65	20	25	45	44
Antoine Vermette.....	77	19	20	39	52
Chris Kelly.....	82	15	23	38	40
Tom Preissing.....	80	7	31	38	18
Joe Corvo.....	76	8	29	37	42
Oleg Saprykin.....	71	15	21	36	58
Wade Redden.....	64	7	29	36	50
Andrej Meszaros.....	82	7	28	35	102
Patrick Eaves.....	73	14	18	32	36
Dean McAmmond.....	81	14	15	29	28
Chris Neil.....	82	12	16	28	177
Chris Phillips.....	82	8	18	26	80
Christoph Schubert.....	80	8	17	25	56
Anton Volchenkov.....	78	1	18	19	67
Lawrence Nycholat.....	19	2	6	8	12
Brian McGrattan.....	45	0	2	7	100
Josh Hennessy.....	10	1	0	1	4
Alexei Kaigorodov.....	6	0	1	1	0
Tomas Malec.....	1	0	0	0	0
Danny Bois.....	1	0	0	0	7
Serge Payer.....	5	0	0	0	0

### Goaltenders • Gardiens de but

	GPI	Mins	W-L-T	SO	GAA	Sv%
	PJ	Min	V-D-N	BL	Moy	%Ar
Ray Emery.....	58	3,351	33-16-6	5	2.47	.918
Martin Gerber.....	29	1,599	15-9-3	1	2.78	.906

### Molson Cup winner • Gagnant de la coupe Molson

Ray Emery

### Game-by-game • Match par match

#	Date	Team	W/L/T	Record	GF-GA
#	Date	Équipe	V/D/N	Fiche	BP-BC
1	Oct 4	@ TOR	W	1-0-0	4-1
2	Oct 5	TOR	L	1-1-0	0-6
3	Oct 7	BUF	L	1-2-0	3-4
4	Oct 12	CGY	L	1-3-0	0-1
5	Oct 14	@ MTL	W**	2-3-0	3-2
6	Oct 19	COL	L	2-4-0	1-2
7	Oct 21	NJ	W	3-4-0	8-1
8	Oct 24	@ TOR	W	4-4-0	6-2
9	Oct 25	TOR	W	5-4-0	7-2
10	Oct 28	@ BOS	L	5-5-0	1-2
11	Oct 31	@ MTL	L	5-6-0	2-4
12	Nov 4	CAR	L	5-7-0	2-3
13	Nov 6	@ WSH	O*	5-7-1	3-4
14	Nov 8	@ ATL	L	5-8-1	4-5
15	Nov 10	@ PIT	W	6-8-1	6-3
16	Nov 11	@ BOS	L	6-9-1	3-4
17	Nov 13	MTL	L	6-10-1	3-6
18	Nov 15	@ BUF	W	7-10-1	4-2
19	Nov 17	@ NJ	L	7-11-1	2-3
20	Nov 18	BUF	W	8-11-1	4-1
21	Nov 20	MIN	W	9-11-1	5-3
22	Nov 22	@ PHI	W*	10-11-1	3-2
23	Nov 24	@ FLA	W	11-11-1	6-4
24	Nov 26	@ TB	L	11-12-1	1-3
25	Nov 28	@ CAR	W	12-12-1	4-1
26	Nov 30	FLA	W	13-12-1	6-0
27	Dec 2	TB	W	14-12-1	5-2
28	Dec 5	@ NYI	W	15-12-1	4-2
29	Dec 6	@ WSH	L	15-13-1	2-6
30	Dec 9	NYR	L	15-14-1	1-3
31	Dec 10	@ CBJ	L	15-15-1	2-6
32	Dec 12	@ DET	W	16-15-1	3-2
33	Dec 14	@ NSH	L	16-16-1	0-6
34	Dec 16	@ BUF	W	17-16-1	3-1
35	Dec 19	BOS	L	17-17-1	2-7
36	Dec 21	TB	L	17-18-1	2-4
37	Dec 23	@ PHI	W	18-18-1	6-3
38	Dec 27	NYI	W	19-18-1	2-0
39	Dec 29	NYR	W	20-18-1	1-0
40	Dec 30	@ TOR	W*	21-18-1	3-2
41	Jan 1	ATL	O*	21-18-2	2-3
42	Jan 3	BUF	W	22-18-2	6-3
43	Jan 6	NJ	L	22-19-2	2-3
44	Jan 7	PHI	W	23-19-2	6-1
45	Jan 9	BOS	W	24-19-2	5-2
46	Jan 11	@ NYR	W	25-19-2	6-4
47	Jan 13	MTL	W	26-19-2	8-3
48	Jan 16	WSH	W	27-19-2	5-2
49	Jan 18	VAN	L	27-20-2	1-2
50	Jan 20	@ BOS	W	28-20-2	3-0
51	Jan 27	BOS	W	29-20-2	3-1
52	Jan 29	@ MTL	L	29-21-2	1-3
53	Jan 30	WSH	W	30-21-2	3-2
54	Feb 3	TOR	O**	30-21-3	2-3
55	Feb 7	@ BUF	L	30-22-3	2-3
56	Feb 8	MTL	W	31-22-3	4-1
57	Feb 10	@ MTL	W	32-22-3	5-3
58	Feb 14	FLA	W	33-22-3	4-0
59	Feb 17	ATL	W	34-22-3	5-3
60	Feb 20	EDM	W**	35-22-3	4-3
61	Feb 22	@ BUF	O**	35-22-4	5-6
62	Feb 24	BUF	W	36-22-4	6-5
63	Feb 27	@ CAR	W	37-22-4	4-2
64	Feb 28	CAR	W	38-22-4	2-0
65	Mar 2	@ ATL	L	38-23-4	2-4
66	Mar 4	@ CHI	O**	38-23-5	3-4
67	Mar 6	PIT	O**	38-23-6	4-5
68	Mar 8	TOR	W	39-23-6	5-1
69	Mar 10	@ TOR	O*	39-23-7	3-4
70	Mar 13	@ NYR	W	40-23-7	3-2
71	Mar 15	NYI	W	41-23-7	5-2
72	Mar 17	PHI	W	42-23-7	3-2
73	Mar 18	@ PIT	O**	42-23-8	3-4
74	Mar 20	@ STL	W	43-23-8	4-2
75	Mar 22	@ FLA	W	44-23-8	4-2
76	Mar 24	@ TB	W	45-23-8	7-2
77	Mar 27	BOS	L	45-24-8	2-3
78	Mar 30	MTL	W	46-24-8	5-2
79	Mar 31	@ NYI	W	47-24-8	5-2
80	Apr 3	@ NJ	O**	47-24-9	1-2
81	Apr 5	PIT	L	47-25-9	2-3
82	Apr 7	@ BOS	W	48-25-9	6-3

\* overtime • prolongation; \*\* shootout • fusillade

## Rétrospective 2007-08 in review

43-31-8 (94 points) 2nd Northeast • 2\* Nord-Est (13th overall • 13\* au total)

## Scoring • Marqueurs

	GP	G	A	Pts	PIM
	PJ	B	A	Pts	PUN
Jason Spezza.....	76	34	58	92	66
Daniel Alfredsson.....	70	40	49	89	34
Dany Heatley.....	71	41	41	82	76
Cory Stillman.....	79	24	41	65	24
Antoine Vermette.....	81	24	29	53	51
Mike Fisher.....	79	23	24	47	82
Wade Redden.....	80	6	32	38	60
Andrey Meszaros.....	82	9	27	36	50
Chris Kelly.....	75	11	19	30	30
Randy Robitaille.....	68	10	19	29	18
Christoph Schubert.....	82	8	16	24	64
Dean McAmmond.....	68	9	13	22	12
Chris Neil.....	68	6	14	20	199
Chris Phillips.....	81	5	13	18	56
Anton Volchenkov.....	67	1	14	15	55
Mike Comodore.....	67	3	11	14	100
Martin Lapointe.....	70	6	7	13	70
Shean Donovan.....	82	5	7	12	73
Nick Foligno.....	45	6	3	9	20
Luke Richardson.....	76	2	7	9	41
Cody Bass.....	21	2	2	4	19
Brian McGrattan.....	38	0	3	3	46
Brian Lee.....	6	0	1	1	4
Ilya Zubov.....	1	0	0	0	0
Alexander Nikulin.....	2	0	0	0	0
Josh Hennessy.....	5	0	0	0	0
Lawrence Nycholat.....	3	0	0	0	0
Jesse Winchester.....	1	0	0	0	2

## Goaltenders • Gardiens de but

	GPI	Mins	W-L-T	SO	GAA	Sv%
	PJ	Min	V-D-N	BL	Moy	%Ar
Brian Elliott.....	1	60	1-0-0	0	1.00	.966
Martin Gerber.....	57	3,197	30-18-4	2	2.72	.910
Ray Emery.....	31	1,689	12-13-4	0	3.13	.890

## Molson Cup winner • Gagnant de la coupe Molson

Martin Gerber

## Game-by-game • Match par match

#	Date	Team	W/L/T	Record	GF-GA
#	Date	Équipe	V/D/N	Fiche	BP-BC
1	Oct 3	@ TOR	W*	1-0-0	4-3
2	Oct 4	... TOR	W	2-0-0	2-2
3	Oct 6	... NYR	W	3-0-0	2-0
4	Oct 8	... NJ	W	4-0-0	4-2
5	Oct 10	@ ATL	W	5-0-0	3-1
6	Oct 11	@ CAR	L	5-1-0	3-5
7	Oct 13	@ NYR	W	6-1-0	4-3
8	Oct 15	@ FLA	W	7-1-0	4-1
9	Oct 16	@ FLA	W	8-1-0	4-1
10	Oct 27	@ NJ	W	9-1-0	4-1
11	Nov 1	... ATL	W	10-1-0	6-4
12	Nov 3	... BOS	W	11-1-0	3-2
13	Nov 4	@ BOS	W**	12-1-0	2-1
14	Nov 6	... TOR	L	13-1-0	5-1
15	Nov 8	... WSH	L	13-2-0	1-4
16	Nov 10	... MTL	W	14-2-0	3-1
17	Nov 15	... BUF	W	15-2-0	3-2
18	Nov 17	@ TOR	L	15-3-0	0-3
19	Nov 19	@ MTL	W	16-3-0	4-2
20	Nov 21	@ BUF	L	16-4-0	2-4
21	Nov 22	... PIT	O**	16-4-1	5-6
22	Nov 24	... PHI	L	16-5-1	3-4
23	Nov 28	@ NYI	O**	16-5-2	2-3
24	Nov 29	... NSH	L	16-6-2	5-6
25	Dec 1	... NYR	L	16-7-2	2-5
26	Dec 4	@ TB	O**	16-7-3	3-4
27	Dec 5	@ FLA	W	17-7-3	5-4
28	Dec 7	@ DAL	W	18-7-3	4-2
29	Dec 12	@ CAR	W	19-7-3	6-0
30	Dec 13	@ PIT	W	20-7-3	4-1
31	Dec 15	... ATL	W	21-7-3	7-3
32	Dec 18	@ BOS	W	22-7-3	3-2
33	Dec 20	@ ATL	L	22-8-3	2-3
34	Dec 22	... CHI	O*	22-8-4	3-4
35	Dec 23	@ NYR	W	23-8-4	3-1
36	Dec 26	@ BUF	W	24-8-4	5-3
37	Dec 27	@ NYI	W	25-8-4	5-2
38	Dec 29	... WSH	L	25-9-4	6-8
39	Jan 1	@ WSH	L	25-10-4	3-6
40	Jan 4	@ BUF	W	26-10-4	5-3
41	Jan 5	... TB	W**	27-10-4	4-3
42	Jan 10	... BUF	W**	28-10-4	3-2
43	Jan 12	... DET	W	29-10-4	3-2
44	Jan 13	... NYI	L	29-11-4	1-3
45	Jan 15	@ WSH	L	29-12-4	2-4
46	Jan 17	... CAR	W	30-12-4	5-1
47	Jan 19	... TB	L	30-13-4	0-2
48	Jan 20	@ PHI	L	30-14-4	1-6
49	Jan 22	@ FLA	L	30-15-4	3-5
50	Jan 24	@ TB	W	31-15-4	8-4
51	Jan 29	@ NYI	W	32-15-4	5-2
52	Jan 31	... BOS	L	32-16-4	1-4
53	Feb 2	@ TOR	L	32-17-4	2-4
54	Feb 5	@ MTL	L	32-18-4	3-4
55	Feb 7	... FLA	W	33-18-4	5-4
56	Feb 9	... MTL	W	34-18-4	6-1
57	Feb 12	... BUF	L	34-19-4	1-5
58	Feb 13	@ NJ	O*	34-19-5	2-3
59	Feb 16	... NJ	L	34-20-5	2-3
60	Feb 19	... PHI	W**	35-20-5	3-2
61	Feb 21	... CBJ	O**	35-20-6	2-3
62	Feb 23	@ PIT	W*	36-20-6	4-3
63	Feb 25	@ TOR	L	36-21-6	0-5
64	Feb 26	@ BOS	L	36-22-6	0-4
65	Feb 28	@ PHI	L	36-23-6	1-3
66	Mar 1	... PIT	W	37-23-6	5-4
67	Mar 3	@ ANA	L	37-24-6	1-3
68	Mar 5	@ SJ	O*	37-24-7	2-3
69	Mar 6	@ LA	L	37-25-7	0-2
70	Mar 8	@ PHX	W	38-25-7	4-2
71	Mar 11	... BOS	W	39-25-7	4-1
72	Mar 13	@ MTL	W	40-25-7	3-0
73	Mar 16	@ CAR	L	40-26-7	1-5
74	Mar 20	... STL	W	41-26-7	3-2
75	Mar 22	... TOR	L	41-27-7	4-5
76	Mar 24	@ MTL	L	41-28-7	5-7
77	Mar 25	@ BUF	W	42-28-7	6-3
78	Mar 27	... BUF	O**	42-28-8	3-4
79	Mar 29	@ BOS	L	42-29-8	0-4
80	Apr 1	... MTL	L	42-30-8	0-3
81	Apr 3	@ TOR	W	43-30-8	8-2
82	Apr 4	... BOS	L	43-31-8	1-2

\* overtime • prolongation; \*\* shootout • fusillade



# Rétrospective 2008-09 in review

**36-35-11 (83 points) 4th Northeast • 4<sup>e</sup> Nord-Est (22nd overall • 22<sup>e</sup> au total)**

## Scoring - Marqueurs

	GP	G	A	Pts	PIM
	PJ	B	A	Pts	PUN
Daniel Alfredsson	79	24	50	74	24
Jason Spezza	82	32	41	73	79
Dany Heatley	82	39	33	72	88
Filip Kubá	71	3	37	40	28
Nick Foligno	81	17	15	32	59
Mike Fisher	88	13	19	32	66
Chris Campoli	76	11	19	30	55
Mike Comrie	63	10	17	27	32
Chris Kelly	82	12	11	23	38
Chris Phillips	82	6	16	22	66
Jarkko Ruutu	78	7	14	21	144
Brendan Bell	53	6	15	21	24
Ryan Shannon	35	8	12	20	2
Jesse Winchester	76	3	15	18	33
Alexandre Picard	47	6	8	14	8
Brian Lee	53	2	11	13	33
Shean Donovan	65	5	5	10	34
Chris Neil	60	3	7	10	146
Anton Volchenkov	68	2	8	10	36
Christoph Schubert	50	3	3	6	26
Peter Regin	11	1	1	2	2
Ilya Zubov	10	0	2	2	0
Jason Smith	63	1	0	1	47
Josh Hennessy	1	0	0	0	0
Matt Carkner	1	0	0	0	0
Cody Bass	12	0	0	0	15
Zack Smith	1	0	0	0	0
Luke Richardson	2	0	0	0	2

## Goaltenders - Gardiens de but

	GPI	Mins	W-L-T	SO	GAA	Sv%
	PJ	Min	V-D-N	BL	Moy	%Ar
Alex Auld	43	2,449	16-18-1	1	2.47	.911
Brian Elliott	31	1,667	16-8-1	1	2.77	.902
Martin Gerber	14	839	4-9-1	1	2.86	.899

## Molson Cup winner - Gagnant de la coupe Molson

Daniel Alfredsson

## Game-by-game - Match par match

#	Date	Team	W/L/T	Record	GF-GA
#	Date	Équipe	V/D/N	Fiche	BP-BC
1	Oct 4	@ PIT	O*	0-0-1	3-4
2	Oct 5	@ PIT	W	1-0-1	3-1
3	Oct 11	@ DET	L	1-1-1	2-3
4	Oct 17	@ PHX	W	2-1-1	6-3
5	Oct 18	@ BOS	L	2-2-1	2-4
6	Oct 22	@ FLA	L	2-3-1	1-3
7	Oct 24	@ ANA	L	2-4-1	3-4
8	Oct 25	@ TOR	L	2-5-1	2-3
9	Oct 27	@ BUF	W	3-5-1	5-2
10	Oct 30	@ FLA	W	4-5-1	2-1
11	Nov 1	@ TB	O**	4-5-2	2-3
12	Nov 4	@ WSH	W*	5-5-2	2-1
13	Nov 6	@ PHI	W	6-5-2	4-1
14	Nov 7	@ CAR	L	6-6-2	1-2
15	Nov 11	@ MTL	L	6-7-2	0-4
16	Nov 13	@ NYI	L	6-8-2	1-3
17	Nov 15	@ NYI	L	6-9-2	2-3
18	Nov 17	@ NYR	O**	6-9-3	1-2
19	Nov 20	@ MTL	O**	6-9-4	2-3
20	Nov 22	@ NYR	W	7-9-4	4-1
21	Nov 27	@ TOR	W**	8-9-4	2-1
22	Nov 29	@ NYI	L	8-10-4	2-4
23	Dec 3	@ ATL	W	9-10-4	5-1
24	Dec 6	@ PIT	W	10-10-4	3-2
25	Dec 8	@ FLA	O*	10-10-5	3-4
26	Dec 10	@ CHI	L	10-11-5	0-2
27	Dec 12	@ WSH	L	10-12-5	1-5
28	Dec 13	@ TB	W	11-12-5	2-0
29	Dec 16	@ ATL	L	11-13-5	1-4
30	Dec 19	@ NJ	L	11-14-5	1-5
31	Dec 20	@ DAL	W*	12-14-5	5-4
32	Dec 23	@ PHI	L	12-15-5	4-6
33	Dec 27	@ CGY	L	12-16-5	3-6
34	Dec 28	@ VAN	L	12-17-5	0-3
35	Dec 30	@ EDM	W	13-17-5	3-2
36	Jan 3	@ TOR	L	13-18-5	1-3
37	Jan 4	@ NJ	O*	13-18-6	3-4
38	Jan 6	@ BUF	L	13-19-6	2-4
39	Jan 8	@ BOS	L	13-20-6	4-6
40	Jan 10	@ NYR	L	13-21-6	0-2
41	Jan 13	@ CAR	W	14-21-6	5-1
42	Jan 14	@ ATL	W	15-21-6	3-2
43	Jan 17	@ MTL	O**	15-21-7	4-5
44	Jan 20	@ WSH	W	16-21-7	3-2
45	Jan 27	@ NJ	L	16-22-7	1-4
46	Jan 29	@ STL	W	17-22-7	3-1
47	Jan 30	@ CBJ	L	17-23-7	0-1
48	Feb 1	@ WSH	L	17-24-7	4-7
49	Feb 3	@ LA	L	17-25-7	0-1
50	Feb 5	@ BOS	O**	17-25-8	3-4
51	Feb 7	@ BUF	W**	18-25-8	3-2
52	Feb 11	@ BUF	W	19-25-8	3-1
53	Feb 12	@ PHI	W	20-25-8	5-2
54	Feb 14	@ MIN	W	21-25-8	5-3
55	Feb 16	@ NSH	W	22-25-8	2-0
56	Feb 17	@ COL	O*	22-25-9	2-3
57	Feb 19	@ VAN	L	22-26-9	2-5
58	Feb 21	@ MTL	L	22-27-9	3-5
59	Feb 24	@ CAR	W	23-27-9	4-2
60	Feb 26	@ SJ	L	23-28-9	1-2
61	Feb 28	@ TOR	O*	23-28-10	3-4
62	Mar 3	@ CGY	L	23-29-10	3-6
63	Mar 5	@ EDM	W	24-29-10	4-2
64	Mar 7	@ BUF	W	25-29-10	6-3
65	Mar 9	@ TOR	W	26-29-10	2-1
66	Mar 11	@ TB	W*	27-29-10	3-2
67	Mar 12	@ BOS	L	27-30-10	3-5
68	Mar 14	@ PIT	W**	28-30-10	4-3
69	Mar 17	@ BUF	W	29-30-10	4-2
70	Mar 19	@ MTL	W	30-30-10	5-4
71	Mar 21	@ NYI	W	31-30-10	5-2
72	Mar 22	@ NYR	W	32-30-10	2-1
73	Mar 25	@ CAR	L	32-31-10	1-2
74	Mar 28	@ ATL	L	32-32-10	3-6
75	Mar 29	@ TB	W	33-32-10	3-0
76	Mar 31	@ FLA	L	33-33-10	2-5
77	Apr 2	@ BOS	L	33-34-10	1-2
78	Apr 4	@ PHI	W**	34-34-10	4-3
79	Apr 6	@ MTL	W	35-34-10	3-2
80	Apr 7	@ BOS	W	36-34-10	3-2
81	Apr 9	@ NJ	O**	36-34-11	2-3

\* overtime • prolongation; \*\* shootout • fusillade

## Rétrospective 2009-10 in review

44-32-6 (94 points) 2nd Northeast • 2<sup>e</sup> Nord-Est (13th overall • 13<sup>e</sup> au total)

## Scoring • Marqueurs

	GP	G	A	Pts	PIM
	PJ	B	A	Pts	PUN
Daniel Alfredsson	70	20	51	71	22
Jason Spezza	60	23	34	57	20
Mike Fisher	79	25	28	53	59
Alex Kovalev	77	18	31	49	54
Milan Michalek	66	22	12	34	18
Chris Kelly	81	15	17	32	38
Peter Regin	75	13	16	29	20
Filip Kubsa	53	3	25	28	28
Jarkko Ruutu	82	12	14	26	21
Nick Foligno	61	9	17	26	53
Erik Karlsson	60	5	21	26	24
Chris Phillips	82	8	16	24	45
Chris Neil	68	10	12	22	75
Chris Campoli	67	4	14	18	16
Ryan Shannon	66	5	11	16	20
Alexandre Picard	45	4	11	15	20
Jonathan Cheechoo	61	5	9	14	20
Anton Volchenkov	64	4	10	14	38
Jesse Winchester	52	2	11	13	22
Matt Carkner	81	2	9	11	190
Matt Cullen	21	4	4	8	8
Shean Donovan	30	2	3	5	40
Brian Lee	23	2	1	3	12
Zack Smith	15	2	1	3	14
Andy Sutton	18	1	0	1	34
Jared Cowen	1	0	0	0	2
Derek Smith	2	0	0	0	0
Kaspars Daugavins	1	0	0	0	0
Ryan Keller	6	0	0	0	0
Josh Hennessy	4	0	0	0	0

## Goalenders • Gardiens de but

	GPI	Mins	W-L-T	SO	GAA	Sv%
	PJ	Min	V-D-N	BL	MoY	%Ar
Brian Elliott	55	3,038	29-18-4	5	2.57	.909
Pascal Leclaire	34	1,745	12-14-2	0	3.20	.887
Mike Brodeur	3	180	3-0-0	1	1.00	.966

## Molson Cup winner • Gagnant de la coupe Molson

Brian Elliott

## Game-by-game • Match par match

#	Date	Team	W/L/T	Record	GF-GA
#	Date	Équipe	V/D/N	Fiche	BP-BC
1	Oct 3	@ NYR	L	0-1-0	2-5
2	Oct 6	@ TOR	W	1-1-0	2-1
3	Oct 8	@ NYI	W*	2-1-0	3-2
4	Oct 10	@ ATL	W	3-1-0	4-2
5	Oct 12	@ PIT	L	3-2-0	1-4
6	Oct 15	@ TB	W	4-2-0	7-1
7	Oct 17	@ MTL	W	5-2-0	3-1
8	Oct 22	@ BOS	O*	5-2-2	5-6
9	Oct 24	@ BOS	O**	5-2-2	3-4
10	Oct 28	@ FLA	L	6-2-2	4-3
11	Oct 29	@ TB	L	6-3-2	2-5
12	Oct 31	@ ATL	L	6-4-2	1-3
13	Nov 5	@ TB	W*	7-4-2	3-2
14	Nov 7	@ NJ	L	7-5-2	2-3
15	Nov 10	@ EDM	W**	8-5-2	4-3
16	Nov 12	@ PHI	L	8-6-2	1-5
17	Nov 14	@ NYR	O**	8-6-3	1-2
18	Nov 17	@ TOR	W	9-6-3	3-2
19	Nov 19	@ PIT	W	10-6-3	6-2
20	Nov 21	@ BUF	W	11-6-3	5-3
21	Nov 23	@ WSH	W*	12-6-3	4-3
22	Nov 25	@ NJ	L	12-7-3	1-3
23	Nov 26	@ CBJ	W	13-7-3	2-1
24	Nov 28	@ BOS	O**	13-7-4	3-4
25	Dec 1	@ SJ	L	13-8-4	2-5
26	Dec 3	@ LA	L	13-9-4	3-6
27	Dec 5	@ PHX	L	13-10-4	2-3
28	Dec 6	@ ANA	W**	14-10-4	4-3
29	Dec 8	@ MTL	L	14-11-4	1-4
30	Dec 10	@ PHI	W	15-11-4	2-0
31	Dec 12	@ CAR	W	16-11-4	4-2
32	Dec 14	@ TOR	L	16-12-4	2-3
33	Dec 16	@ BUF	W	17-12-4	2-0
34	Dec 18	@ NJ	L	17-13-4	2-4
35	Dec 19	@ MIN	W	18-13-4	4-1
36	Dec 21	@ BOS	L	18-14-4	0-2
37	Dec 23	@ PIT	L	18-15-4	2-8
38	Dec 26	@ BUF	W**	19-15-4	3-2
39	Dec 28	@ MTL	W	20-15-4	4-2
40	Dec 30	@ COL	L	20-16-4	3-4
41	Dec 31	@ NYI	W**	21-16-4	3-2
42	Jan 3	@ PHI	W	22-16-4	7-4
43	Jan 5	@ BOS	L	22-17-4	1-4
44	Jan 7	@ WSH	L	22-18-4	2-5
45	Jan 9	@ FLA	L	22-19-4	0-3
46	Jan 10	@ CAR	L	22-20-4	1-4
47	Jan 12	@ ATL	L	22-21-4	1-6
48	Jan 14	@ NYR	W	23-21-4	2-0
49	Jan 16	@ MTL	W	24-21-4	4-2
50	Jan 18	@ BOS	W	25-21-4	5-1
51	Jan 19	@ CHI	W	26-21-4	4-1
52	Jan 21	@ STL	W	27-21-4	3-2
53	Jan 23	@ BOS	W	28-21-4	2-1
54	Jan 26	@ NJ	W	29-21-4	3-0
55	Jan 28	@ PIT	W	30-21-4	4-1
56	Jan 30	@ MTL	W*	31-21-4	3-2
57	Feb 3	@ BUF	W	32-21-4	4-2
58	Feb 4	@ VAN	W	33-21-4	3-1
59	Feb 6	@ TOR	L	33-22-4	0-5
60	Feb 9	@ CGY	W	34-22-4	3-2
61	Feb 11	@ WSH	W	35-22-4	6-5
62	Feb 13	@ DET	L	35-23-4	1-4
63	Feb 14	@ NYI	W	36-23-4	4-3
64	Mar 2	@ NYR	L	36-24-4	1-4
65	Mar 4	@ CAR	L	36-25-4	1-4
66	Mar 6	@ TOR	O**	36-25-5	1-2
67	Mar 9	@ EDM	W**	37-25-5	4-1
68	Mar 11	@ CGY	L	37-26-5	0-2
69	Mar 13	@ VAN	L	37-27-5	1-5
70	Mar 16	@ TOR	L	37-28-5	1-4
71	Mar 18	@ ATL	L	37-29-5	3-6
72	Mar 20	@ DAL	L	37-30-5	4-5
73	Mar 22	@ MTL	W	38-30-5	2-0
74	Mar 23	@ PHI	W	39-30-5	2-0
75	Mar 26	@ BUF	W	40-30-5	4-2
76	Mar 27	@ FLA	W	41-30-5	3-2
77	Mar 30	@ WSH	W*	42-30-5	5-4
78	Apr 1	@ CAR	W**	43-30-5	4-3
79	Apr 3	@ NYI	L	43-31-5	1-4
80	Apr 6	@ FLA	W	44-31-5	5-2
81	Apr 8	@ TB	O**	44-31-6	3-4
82	Apr 10	@ BUF	L	44-32-6	2-5

\* overtime • prolongation; \*\* shootout • fusillade

# First 18 seasons at a glance - Coup d'œil sur les 18 premières saisons

## Team record - Fiche de l'équipe

	OVERALL - SAISON						HOME - À DOMICILE						AWAY - À L'ÉTRANGER					
	GP	W	L	T	OTL	Pts	GP	W	L	T	OTL	Pts	GP	W	L	T	OTL	Pts
	PJ	V	D	N	DP	Pts	PJ	V	D	N	DP	Pts	PJ	V	D	N	DP	Pts
1992-93	84	10	64	4	6	24	42	9	26	4	3	22	42	1	38	0	3	2
1993-94	84	14	57	9	4	37	42	8	28	4	2	20	42	6	29	5	2	17
1994-95	48	9	33	5	1	23	24	5	15	3	1	13	24	4	18	2	0	10
1995-96	82	18	56	5	3	41	41	8	25	5	3	21	41	10	31	0	0	20
1996-97	82	31	34	15	2	77	41	16	15	8	2	40	41	15	19	7	0	37
1997-98	82	34	33	15	0	83	41	18	16	7	0	43	41	16	17	8	0	40
1998-99	82	44	21	15	2	103	41	22	11	8	0	52	41	22	10	7	2	51
1999-00	82	41	28	11	2	95	41	24	10	5	2	53	41	17	18	6	0	40
2000-01	82	48	21	9	4	109	41	26	7	5	3	60	41	22	14	4	1	49
2001-02	82	39	27	9	7	94	41	21	13	3	4	49	41	18	14	6	3	45
2002-03	82	52	21	8	1	113	41	28	9	3	1	60	41	24	12	5	0	53
2003-04	82	43	23	10	6	102	41	23	8	5	5	56	41	20	15	5	1	46
2004-05*	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2005-06	82	52	21	9	9	113	41	29	9	3	3	61	41	23	12	6	5	52
2006-07	82	48	25	9	9	105	41	25	13	3	3	53	41	23	12	6	5	52
2007-08	82	43	31	8	9	94	41	22	15	4	4	48	41	21	16	4	4	46
2008-09	82	36	35	11	8	83	41	22	12	7	5	51	41	14	23	4	3	32
2009-10	82	44	32	6	9	94	41	26	11	4	4	56	41	18	21	2	2	38
2010-11	82	32	40	10	7	74	41	16	20	5	3	37	41	16	20	2	2	38
<b>Totals</b>	<b>1,364</b>	<b>638</b>	<b>602</b>	<b>115</b>	<b>91</b>	<b>-</b>	<b>723</b>	<b>348</b>	<b>263</b>	<b>60</b>	<b>52</b>	<b>-</b>	<b>723</b>	<b>290</b>	<b>339</b>	<b>55</b>	<b>36</b>	<b>-</b>

## Shutouts and overtime games - Blanchissements et matches en prolongation

	OVERALL - SAISON					HOME - À DOMICILE					AWAY - À L'ÉTRANGER				
	SO	SOA	OTG	OTW	OTL	SO	SOA	OTG	OTW	OTL	SO	SOA	OTG	OTW	OTL
	BL	BLC	MP	VP	DP	BL	BLC	MP	VP	DP	BL	BLC	MP	VP	DP
1992-93	0	2	10	0	6	0	1	7	0	3	0	1	3	0	3
1993-94	0	8	17	4	4	0	4	7	1	2	0	4	10	3	2
1994-95	1	5	7	1	1	1	2	5	1	1	0	3	2	0	0
1995-96	3	4	8	0	3	2	2	8	0	3	1	2	0	0	0
1996-97	4	8	17	0	2	2	4	10	0	2	2	4	7	0	0
1997-98	8	10	17	2	0	2	4	8	0	0	6	6	9	2	0
1998-99	6	5	18	1	2	2	4	8	0	0	4	1	10	1	2
1999-00	7	3	15	2	2	4	0	8	1	2	3	3	7	1	0
2000-01	9	4	16	3	4	5	1	9	1	3	4	3	7	2	1
2001-02	10	3	19	3	7	6	2	9	2	4	4	1	10	1	3
2002-03	8	3	16	7	1	4	1	11	6	1	4	2	5	1	0
2003-04	8	2	19	3	6	3	2	12	2	5	5	0	7	1	1
2004-05*	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2005-06	8	5	13	4	9	5	4	6	3	3	3	1	7	1	6
2006-07	6	3	13	4	9	5	2	4	1	3	1	1	9	3	6
2007-08	3	7	14	6	8	1	3	7	3	4	2	4	7	3	4
2008-09	3	6	18	7	11	2	2	13	6	7	1	4	5	1	4
2009-10	6	4	16	10	6	3	2	11	7	4	3	2	5	3	2
2010-11	5	8	14	4	10	3	5	7	2	5	2	2	7	2	5
<b>Totals</b>	<b>95</b>	<b>90</b>	<b>267</b>	<b>61</b>	<b>91</b>	<b>50</b>	<b>45</b>	<b>150</b>	<b>36</b>	<b>52</b>	<b>45</b>	<b>44</b>	<b>117</b>	<b>25</b>	<b>39</b>

## Goals • Buts

	OVERALL - SAISON						HOME - À DOMICILE						AWAY - À L'ÉTRANGER					
	GF	GA	PPG	PPGA	SHG	SHGA	GF	GA	PPG	PPGA	SHG	SHGA	GF	GA	PPG	PPGA	SHG	SHGA
	BP	BC	BAN	BANC	BDN	BDNC	BP	BC	BAN	BANC	BDN	BDNC	BP	BC	BAN	BANC	BDN	BDNC
1992-93	202	395	66	115	7	11	100	164	31	51	3	8	102	231	35	64	4	3
1993-94	201	397	63	110	9	14	98	190	31	46	3	10	103	207	32	64	6	4
1994-95	117	174	31	39	1	6	62	84	19	19	1	4	55	90	12	20	0	2
1995-96	191	291	53	83	6	14	91	133	29	38	3	7	100	158	24	45	3	7
1996-97	226	234	56	48	9	12	122	117	27	20	5	6	104	117	29	28	4	6
1997-98	193	200	48	47	6	9	102	98	30	21	2	3	91	102	18	26	4	6
1998-99	239	179	59	44	6	13	120	79	34	20	3	6	119	100	25	24	3	7
1999-00	244	210	52	34	6	8	139	98	33	20	3	3	105	112	19	14	3	5
2000-01	274	205	71	49	10	5	151	102	43	22	7	4	123	103	28	27	3	1
2001-02	243	208	55	48	11	5	114	98	25	23	4	1	129	110	30	25	7	4
2002-03	263	182	83	50	4	8	134	82	44	23	2	4	129	100	39	27	2	4
2003-04	262	189	80	57	6	8	134	85	47	22	2	7	128	104	33	35	4	1
2004-05*	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2005-06#	312	205	102	73	25	11	163	94	64	35	12	6	149	111	38	38	13	5
2006-07#	286	216	72	61	17	12	145	98	36	26	9	7	141	118	36	35	8	5
2007-08#	258	242	60	72	18	6	131	123	33	39	10	1	127	119	27	33	8	5
2008-09#	213	231	66	64	8	5	118	106	39	31	3	2	95	125	27	33	5	3
2009-10#	220	233	49	50	6	4	119	101	26	23	4	2	101	132	23	27	2	2
2010-11#	190	245	45	48	6	4	94	114	27	26	2	1	96	131	18	22	4	3

## First 18 seasons at a glance • Coup d'œil sur les 18 premières saisons

## Shots and penalty minutes • Lancers au but et minutes de punition

	OVERALL - SAISON			HOME - À DOMICILE			AWAY - À L'ÉTRANGER		
	SH L	SHA LA	PIM PUN	SH L	SHA LA	PIM PUN	SH L	SHA LA	PIM PUN
1992-93	2,281	2,674	1,716	1,155	1,257	805	1,126	1,417	911
1993-94	2,149	2,776	1,710	1,089	1,298	758	1,060	1,478	952
1994-95	1,247	1,561	749	644	741	309	603	820	440
1995-96	2,204	2,504	1,553	1,079	1,201	856	1,125	1,303	697
1996-97	2,399	2,117	1,087	1,205	960	496	1,192	1,157	591
1997-98	2,401	2,039	1,091	1,259	963	506	1,142	1,076	585
1998-99	2,503	2,068	892	1,271	1,033	464	1,232	1,035	428
1999-00	2,584	2,061	850	1,385	1,004	446	1,199	1,057	404
2000-01	2,476	2,235	1,052	1,255	1,149	562	1,221	1,086	500
2001-02	2,469	2,126	1,347	1,301	1,024	688	1,168	1,102	659
2002-03	2,442	2,033	1,135	1,263	949	513	1,179	1,084	622
2003-04	2,421	2,040	1,270	1,249	978	557	1,172	1,062	713
2004-05*	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2005-06	2,811	2,344	1,470	1,555	1,161	763	1,276	1,183	699
2006-07	2,651	2,479	1,173	1,380	1,229	592	1,271	1,250	569
2007-08	2,471	2,456	1,153	1,284	1,222	579	1,187	1,234	574
2008-09	2,405	2,337	1,084	1,272	1,196	445	1,133	1,141	639
2009-10	2,436	2,340	1,115	1,226	1,119	580	1,210	1,221	545
2010-11	2,381	2,559	1,149	1,214	1,318	572	1,167	1,241	577

## Goals-against average and save percentage • Moyenne de buts alloués et pourcentage d'arrêts

	OVERALL - SAISON		HOME - À DOMICILE		AWAY - À L'ÉTRANGER	
	GAA Moy	Sv% %Ar	GAA Moy	Sv% %Ar	GAA Moy	Sv% %Ar
1992-93	4.67	852	3.86	870	5.49	837
1993-94	4.67	857	4.48	854	4.85	860
1994-95	3.58	889	3.44	887	3.72	890
1995-96	3.53	884	3.20	889	3.85	879
1996-97	2.81	889	2.81	889	2.02	927
1997-98	2.40	902	2.35	898	2.45	905
1998-99	2.15	913	1.90	924	2.40	903
1999-00	2.53	898	2.25	907	2.80	889
2000-01	2.47	908	2.45	911	2.49	905
2001-02	2.50	902	2.36	904	2.64	900
2002-03	2.19	910	1.98	914	2.40	909
2003-04	2.27	907	2.04	913	2.50	902
2004-05*	-	-	-	-	-	-
2005-06	2.47	913	2.27	919	2.67	906
2006-07	2.61	913	2.37	920	2.84	906
2007-08	2.92	901	2.96	899	2.87	904
2008-09	2.78	901	2.53	907	3.03	895
2009-10	2.80	900	2.42	910	3.19	892
2010-11	2.96	904	2.75	908	3.16	901

## Legend • Légende

GP • PJ	Games played • Parties jouées
W • V	Wins • Victoires
L • D	Losses • Défaites
T • N	Ties • Matches nuls
PTS	Points
Win% • %Vic	Winning percentage • Pourcentage de victoires
GF • BP	Goals for • Buts pour
GA • BC	Goals against • Buts contre
PPG • BAN	Power-play goals • Buts en avantage numérique
PPGA • BANC	Power-play goals against • Buts en avantage numérique contre
SHG • BDN	Shorthanded goals • Buts en désavantage numérique
SHGA • BDNC	Shorthanded goals against • Buts en désavantage numérique contre
SH • L	Shots • Lancers
SHA • LA	Shots against • Lancers alloués
PIM • PUN	Penalty minutes • Minutes de punition
PIMA • PUNC	Penalty minutes against • Minutes de punition contre
GAA • Moy	Goals-against average • Moyenne de buts alloués
Sv% • %Ar	Save percentage • Pourcentage d'arrêts
SO • BL	Shutouts • Blanchissages
SOA • BLC	Shutouts against • Blanchissages contre
OTG • MP	Overtime games • Matches en prolongation
OTW • VP	Overtime wins • Victoires en prolongation
OTL • DP	Overtime losses • Défaites en prolongation
#	Not including goals accounted in shootout wins and losses • Sans compter les buts lors des fusillades
*	Season cancelled • Saison annulée

## Team records • Records d'équipe

\* NHL record - Record de la LNH

## Team points • Points d'équipe

## Most • Plus

Overall • Au total.....	113	2002-03, 2005-06
Home • À domicile.....	61	2005-06
Road • À l'étranger.....	53	2002-03

## Fewest • Moins

Overall • Au total.....	24	1992-93
Home • À domicile.....	20	1993-94
Road • À l'étranger.....	2	1992-93

## Wins • Victoires

## Most • Plus

Overall • Au total.....	52	2002-03, 2005-06
Home • À domicile.....	29	2005-06
Road • À l'étranger.....	24	2002-03

## Fewest • Moins

Overall • Au total.....	10	1992-93
Home • À domicile.....	8	1993-94
Road • À l'étranger.....	1*	1992-93

## Regulation losses • Défaites en temps réglementaire

## Most • Plus

Overall • Au total.....	70	1992-93
Home • À domicile.....	30	1993-94
Road • À l'étranger.....	40*	1992-93

## Fewest • Moins

Overall • Au total.....	21	1998-99, 2000-01, 2002-03, 2005-06
Home • À domicile.....	7	1997-98
Road • À l'étranger.....	10	1998-99

## Ties • Matches nuls

## Most • Plus

Overall • Au total.....	15	1996-97, 1997-98, 1998-99
Home • À domicile.....	8	1996-97, 1998-99, 2002-03
Road • À l'étranger.....	8	1997-98

## Fewest • Moins

Overall • Au total.....	4	1992-93
Home • À domicile.....	3	2001-02
Road • À l'étranger.....	0*	1992-93

## Overtime losses • Défaites en prolongation

(including shootout losses • incluant les défaites en fusillade)

## Most • Plus

Overall • Au total.....	11	2008-09
Home • À domicile.....	7	2008-09, 2009-10
Road • À l'étranger.....	6	2005-06, 2006-07

## Fewest • Moins

Overall • Au total.....	0	1997-98
Home • À domicile.....	0	1997-98, 1998-99
Road • À l'étranger.....	0	Six times • Six fois

## Shutouts • Jeux blancs

## Most in a season • Plus en une saison

Overall • Au total.....	10	2001-02
Home • À domicile.....	6	2001-02
Road • À l'étranger.....	6	1997-98

## Most, opponent • Plus, adversaire

Overall • Au total.....	10	1997-98
Home • À domicile.....	6	2010-11
Road • À l'étranger.....	6	1997-98

## Goals • Buts

## Most • Plus

Period • Période.....	6	3/21/00 vs ATL (7-1), 1st • 1*
Game • Match.....	11	11/13/01 @ WSH (7-5)
Season • Saison.....	312	2005-06

## Most allowed • Plus accordés

Period • Période.....	7	12/17/93 @ WSH (2-1), 2nd • 2*
Game • Match.....	12	10/30/92 @ BUF (3-12)
Season • Saison.....	397	1993-94

## Fewest • Moins

Game • Match.....	0 (89x)	Last • Dern: 3/11/11 vs BOS (0-1)
Season • Saison.....	190	2010-11

## Fewest allowed • Moins accordés

Game • Match.....	0 (95x)	Last • Dern: 3/25/11 vs WSH (2-0)
Season • Saison.....	179	1998-99

## Most goals, both teams • Plus de buts, deux équipes

Period • Période.....	8 (3x)	Last • Dern: 2/26/97 vs PHI (5-8), 1st • 1*
Game • Match.....	16	11/13/01 @ WSH (7-5)

## Fewest goals, both teams • Moins de buts, deux équipes

Game • Match.....	0 (6x)	Last • Dern: 2/19/11 @ TOR (1-0 shootout win)
-------------------	--------	---

## Assists • Aides

## Most • Plus

Period • Période.....	12	3/21/00 vs ATL, 1st • 1*
Game • Match.....	20	11/13/01 @ WSH (7-5)

## Points • Points

## Most • Plus

Period • Période.....	18	3/21/00 vs ATL, 1st • 1*
Game • Match.....	31	11/13/01 @ WSH (11-5)

## Power-play goals • Buts en AN

## Most • Plus

Period • Période.....	3 (6x)	Last • Dern: 12/17/05 vs TOR (8-2), 3rd • 3*
Game • Match.....	6	12/17/05 vs TOR (8-2)
Season • Saison.....	102	2005-06

## Most allowed • Plus accordés

Period • Période.....	4	12/9/98 @ FLA (5-6), 1st • 1*
Game • Match.....	5 (5x)	Last • Dern: 12/10/06 @ CBJ (2-6)
Season • Saison.....	115	1992-93

## Most PPG, both teams • Plus de buts en AN, deux équipes

Period • Période.....	5 (2x)	Last • Dern: 4/3/06 vs ATL (6-4), 2nd • 2*
Game • Match.....	7 (3x)	Last • Dern: 12/17/05 vs TOR (8-2) (OTT 6, TOR 1)

## Power-play chances • Chances en supériorité numérique

## Most • Plus

Game • Match.....	14	1/31/04 @ TOR (1-5)
-------------------	----	---------------------

## Most allowed • Plus accordés

Game • Match.....	14 (2x)	Last • Dern: 1/8/03 @ VAN (4-6)
-------------------	---------	---------------------------------

## Both teams • Deux équipes

Game • Match.....	21 (3x)	Last • Dern: 12/9/05 @ VAN (2-3 SOL) - (OTT 0/8, VAN 1/13)
-------------------	---------	--

## Fewest • Moins

Game • Match.....	0 (7x)	Last • Dern: 12/21/09 vs BOS (0-2)
-------------------	--------	------------------------------------

## Fewest against • Moins de SN de l'adversaire

Game • Match.....	0 (8x)	Last • Dern: 1/18/11 vs ANA (2-1 SOL)
-------------------	--------	---------------------------------------

## Fewest, both teams • Moins, deux équipes

Game • Match.....	1 (3x)	Last • Dern: 1/7/11 @ CHI (2-3 SOL) - (OTT 1/1, CHI 0/0)
-------------------	--------	--

**Team records • Records d'équipe**

\* NHL record/Record de la LNH

**Short-handed goals • Buts en DN**

**Most • Plus**

Period • Période.....	2 (4x)	.....	Last • Dern: 4/3/08 @ TOR (8-2), 3rd • 3* (Dean McAmmond and Antoine Vermette)
Game • Match.....	3 (3x)	.....	Last • Dern: 4/3/08 @ TOR (8-2) (Cody Bass, Dean McAmmond and Antoine Vermette)
Season • Saison.....	25	.....	2005-06

**Most allowed • Plus accordés**

Period • Période.....	2	.....	3/2/00 @ NYI (5-5), 2nd • 2* (Dave Scatchard and Mike Watt)
Game • Match.....	3	.....	3/2/00 @ NYI (5-5)
Season • Saison.....	14 (2x)	.....	1993-94, 1995-96

**Most SHG, both teams • Plus de buts en DN, deux équipes**

Period • Période.....	2 (10x)	.....	Last • Dern: 4/3/08 @ TOR (8-2), 3rd • 3* (Dean McAmmond and Antoine Vermette)
Game • Match.....	4	.....	11/18/00 vs FLA (5-2)

**Shots • Tirs**

**Most • Plus**

Period • Période.....	26	.....	10/22/08 vs FLA (1-3), 3rd • 3*
Game • Match.....	53	.....	3/22/98 vs ANA (2-5)
Season • Saison.....	2,811	.....	2005-06

**Most allowed • Plus accordés**

Period • Période.....	25	.....	1/12/93 vs LA (2-3), 2nd • 2*
Game • Match.....	51 (2x)	.....	Last • Dern: 11/9/95 @ BOS (3-4)
Season • Saison.....	2,776	.....	1993-94

**Fewest • Moins**

Period • Période.....	1 (9x)	.....	Last • Dern: 1/30/09 @ CBJ (0-1), 2nd • 2*
Game • Match.....	10	.....	1/5/02 @ TOR (1-3)
Season • Saison.....	2,149	.....	1993-94

**Fewest allowed • Moins accordés**

Period • Période.....	0 (3x)	.....	Last • Dern: 1/18/07 vs VAN (2-1), 3rd • 3*
Game • Match.....	11 (2x)	.....	Last • Dern: 12/26/03 vs PIT (3-3)
Season • Saison.....	2,033	.....	2002-03

**Most shots, both teams • Plus de tirs, deux équipes**

Period • Période.....	39	.....	1/22/08 @ FLA (3-5) - (OTT 18, FLA 21), 2nd • 2*
Game • Match.....	85	.....	4/13/06 vs FLA (5-4 OTL) - (OTT 50, FLA 35)

**Fewest shots, both teams • Moins de tirs, deux équipes**

Game • Match.....	30	.....	4/10/99 vs BUF (1-1) - (OTT 18, BUF 12)
-------------------	----	-------	---

**Penalties • Pénalités**

**Most • Plus**

Period • Période.....	29	.....	3/5/04 @ PHI (3-5), 3rd • 3*
Game • Match.....	32	.....	3/5/04 @ PHI (3-5) - (206 Mins: 8 Min, 10 Maj, 4 Misc, 10 GM)

**Most, opponent • Plus, adversaire**

Period • Période.....	32	.....	3/5/04 @ PHI (3-5), 3rd • 3*
Game • Match.....	34	.....	3/5/04 @ PHI (3-5) - (213 Mins: 9 Min, 11 Maj, 4 Misc, 10 GM)

**Fewest • Moins**

Game • Match.....	0 (9x)	.....	Last • Dern: 1/7/11 @ CHI (2-3 SOL)
-------------------	--------	-------	-------------------------------------

**Fewest, opponent • Moins, adversaire**

Game • Match.....	0 (2x)	.....	Last • Dern: 2/2/08 @ TOR (2-4)
-------------------	--------	-------	---------------------------------

**Most, both teams • Plus, deux équipes**

Period • Période.....	61	.....	3/5/04 @ PHI (3-5), 3rd • 3*
Game • Match.....	66	.....	3/5/04 @ PHI (3-5) - (419 Mins: 17 Min, 21 Maj, 8 Misc, 20 GM)

**Fewest, both teams • Moins, deux équipes**

Game • Match.....	1	.....	1/7/11 @ CHI (2-3 SOL) (OTT 0, CHI 1)
-------------------	---	-------	---------------------------------------

**Penalty minutes • Minutes de punition**

**Most • Plus**

Period • Période.....	200	.....	3/5/04 @ PHI (3-5), 3rd • 3*
Game • Match.....	206	.....	3/5/04 @ PHI (3-5)
Season • Saison.....	1,716	.....	1992-93

**Most, opponent • Plus, adversaire**

Period • Période.....	209	.....	3/5/04 @ PHI (3-5), 3rd • 3*
Game • Match.....	213	.....	3/5/04 @ PHI (3-5)*

**Fewest • Moins**

Game • Match.....	0 (9x)	.....	Last • Dern: 1/7/11 @ CHI (2-3 SOL)
Season • Saison.....	850	.....	1999-2000

**Most, both teams • Plus, deux équipes**

Period • Période.....	409	.....	3/5/04 @ PHI (3-5), 3rd • 3* (OTT 200/PHI 209)*
Game • Match.....	419	.....	3/5/04 @ PHI (3-5) (OTT 206/PHI 213)*

**Fewest, both teams • Moins, deux équipes**

Game • Match.....	2	.....	1/7/11 @ CHI (2-3 SOL) (OTT 0, CHI 2)
-------------------	---	-------	---------------------------------------

**Biggest wins/Les victoires les plus convaincantes**

2/20/96	@	STL (7-1)
12/23/96	@	MTL (6-0)
1/2/99	vs	NJ (6-0)
1/30/99	vs	NYI (9-2)
3/8/99	vs	TB (9-3)
3/9/00	vs	PIT (7-0)
3/21/00	vs	ATL (7-1)
10/27/00	@	TB (6-0)
12/16/00	vs	NYI (6-0)
3/14/01	vs	ATL (8-1)
11/13/01	@	WSH (11-5)
12/13/01	vs	PHX (6-0)
12/19/02	vs	SJ (9-3)
12/03	vs	ATL (8-1)
1/14/03	vs	TB (7-0)
1/8/04	@	TOR (7-1)
1/24/04	vs	NYR (9-1)
2/28/04	vs	BUF (7-1)
10/29/05	@	TOR (8-0)
11/2/05	@	BUF (10-4)
12/17/05	vs	TOR (8-2)
3/2/06	vs	WSH (7-1)
10/21/06	vs	NJ (8-1)
11/30/06	vs	FLA (6-0)
12/12/07	@	CAR (6-0)
4/3/08	@	TOR (8-2)
10/15/09	vs	TB (7-1)

**Biggest losses/Les revers les plus convaincants**

10/10/92	@	QUE (9-2)
10/20/92	@	BUF (12-3)
12/17/92	@	NYI (9-3)
2/9/93	@	PHI (8-1)
2/23/93	vs	WPG (8-2)
11/17/93	vs	NYR (8-1)
11/24/93	vs	NYR (7-1)
12/3/93	@	DET (8-1)
12/17/93	@	WSH (11-2)
1/1/94	vs	NJ (7-1)
1/15/94	@	CGY (10-0)
2/26/94	vs	STL (11-1)
3/10/94	@	PHI (8-2)
3/15/94	@	LA (7-0)
4/13/94	vs	BOS (8-0)
3/26/95	vs	QUE (11-4)
3/30/95	vs	BUF (7-0)
11/8/95	vs	PIT (7-1)
11/19/95	@	BUF (6-0)
11/9/02	@	BOS (7-1)
4/3/04	vs	TOR (6-0)
1/2/06	@	ATL (8-3)
10/5/06	vs	TOR (6-0)
12/14/06	@	NSH (6-0)
12/23/09	@	PIT (8-2)
11/17/10	@	CAR (7-1)
1/11/11	@	BOS (6-0)
1/21/11	vs	MTL (7-1)

## Team records • Records d'équipe

\* NHL record • Record de la LNH

**Speed (Senators) • Plus rapide (Sénateurs)**

From start of game • Du début d'un match	0:13	Daniel Alfredsson: 2/5/04 vs TOR (4-5 OT/DP)
From start of period • Du début d'une période	0:07	Alexandre Daigle: 1/22/95 @ NYI (3-3), 2nd • 2*
Fastest power-play goal • En avantage numérique	0:03	Dany Heatley 2/1/09 @ WSH (4-7) – (1:28, 2nd • 3)
Fastest short-handed goal • En désavantage numérique	0:09	Jeff Lazarou: 1/8/93 @ NJ (4-6)
Fastest overtime goal • En prolongation	0:28	Radek Bonk: 3/11/03 vs BOS (4-3)
After a goal against • Après un but contre	0:10	Jason Spezza: 10/7/06 vs BUF (3-4); (16:46, 3rd • 3) – (Jason Pominville, 16:36)
Fastest two goals • Deux buts les plus rapides	0:59	10/26/10 vs PHX (5-2) Erik Karlsson – 5:27; Alex Kovalev – 5:36, 1st • 1*
Fastest three goals • Trois buts les plus rapides	0:02	10/13/07 @ NYR (3-1) 8:23, 3rd • 3* – 9:15, 3rd • 3* – Dany Heatley (8:23, 3rd • 3*), Chris Phillips (8:40, 3rd • 3*), Patrick Eaves (9:15, 3rd • 3*)
Fastest four goals • Quatre buts les plus rapides	2:38	2/20/06 @ STL (7-1); 2:03, 1st • 1* – 4:41, 1st • 1* Pavol Demitra (2:03, 1st • 1*), Randy Cunneynorth (3:14, 1st • 1*), Tom Chorske (4:11, 1st • 1*), Alexei Yashin (4:41, 1st • 1*)
Fastest five goals • Cinq buts les plus rapides	7:39	3/25/08 @ BUF (6-3) 12:20, 3rd • 3* – 19:59, 3rd • 3*; Dean McAmmond (12:20, 3rd • 3*), Daniel Alfredsson (14:02, 3rd • 3*), Anton Volchenkov (18:04, 3rd • 3*), Daniel Alfredsson (18:20, 3rd • 3*), Antoine Vermette (19:59, 3rd • 3*)
Fastest six goals • Six buts les plus rapides	15:50	3/8/99 vs TB (9-3) 14:07, 2nd • 2* – 9:57; 3rd • 3* Magnus Arvedson (14:07, 2nd • 2*), Magnus Arvedson (18:23, 3rd • 3*), Marian Hossa (18:54, 2nd • 2*), Magnus Arvedson (4:27, 3rd • 3*), Alexei Yashin (6:48, 3rd • 3*), Janne Laukkanen (9:57, 3rd • 3*)
Fastest two goals, one player • Deux buts les plus rapides, un joueur	0:20	Daniel Alfredsson: 11/17/05 vs FLA (4-1) – (12:04 and 12:24, 3rd • 3*)
Fastest three goals, one player • Trois buts les plus rapides, un joueur	7:05	Marian Hossa: 1/2/03 vs ATL (1-1) – (4:58, 8:34 and 12:03, 1st • 1*)

**Speed (opponent) • Plus rapide (adversaire)**

From start of game • Du début d'un match	0:09	Shane Willis: 11/12/00 @ CAR (0-4)
From start of period • Du début d'une période	0:09	Shane Willis: 11/12/00 @ CAR (0-4), 1st • 1*
Fastest power-play goal • En avantage numérique	0:03	(4x) Last • Dern: Mike Richards 4/4/09 vs PHI (4-3 SOW) – (10:46, 2nd • 2)
Fastest short-handed goal • En désavantage numérique	0:08	Brian Skrudland: 10/28/95 vs FLA (1-4) – (18:51, 3rd • 3)
Fastest overtime goal • En prolongation	0:20	Brian Propp: 11/10/93 @ HFD (3-4)
After a Senators goal • Après un but des Sénateurs	0:09	Eric Rasmussen: 2/27/01 vs BUF (1-4) – (0:50, 2nd • 2) – (Shawn McEachern, 0:41, 2nd • 2)
Fastest two goals • Deux buts les plus rapides	0:11	11/5/99 @ WPG (7-6) – Tomas Steen (17:28, 2nd • 2), D. Shannon (17:39, 2nd • 2)
Fastest three goals • Trois buts les plus rapides	0:39	11/17/93 vs NYI (1-8) – Claude Loiselle (11:39, 1st • 1*), Pierre Turgeon (11:56 and 12:18, 1st • 1*)
Fastest four goals • Quatre buts les plus rapides	1:50	11/17/93 vs NYI (1-8) – Marty McInnis (10:28, 1st • 1*), Claude Loiselle (11:39, 1st • 1*), Pierre Turgeon (11:56 and 12:18, 1st • 1*)
Fastest five goals • Cinq buts les plus rapides	4:48	12/17/93 @ WSH (2-1) – Keith Jones (14:54, 2nd • 2), Alan May (16:17, 2nd • 2), Mike Ridley (17:35, 2nd • 2), Keith Jones (17:58, 2nd • 2), Dave Poulin (19:42, 2nd • 2)
Fastest two goals, one player • Deux buts les plus rapides, un joueur	0:22	Pierre Turgeon: 11/17/93 vs NYI (1-8), (11:56 and 12:18, 1st • 1*)
Fastest three goals, one player • Trois buts les plus rapides, un joueur	5:56	Steve Sullivan: 12/14/06 @ HSH (0-1), (6:58, 9:21 and 11:54, 2nd • 2)

**Longest streaks • Plus longues séquences****Winning • De victoires consécutives**

Overall • Au total	11	1/14/10 – 2/4/10
Home • À domicile	9	3/5/09 – 4/7/09
Road • À l'étranger	6 (2x)	3/18/03 – 4/5/03 and 1/14/10 – 2/3/10

**Losing • De défaites consécutives**

Overall • Au total	14	3/12/93 – 4/7/93
Home • À domicile	11*	10/27/93 – 12/8/93
Road • À l'étranger	38*	10/10/92 – 4/3/93

**Unbeaten • De matchs sans défaite**

Overall • Au total	11 (4x)	Last • Dern: 1/14/10 – 2/4/10
Home • À domicile	12	12/18/03 – 1/24/04 (10-0-2-0)
Road • À l'étranger	7 (3x)	Last • Dern: 11/25/03 – 1/08/04 (5-0-2-0)

**Winless • De matchs sans victoire**

Overall • Au total	21	10/10/92 – 11/23/92 (0-20-1)
Home • À domicile	17	10/28/95 – 1/27/96 (0-15-2)
Road • À l'étranger	38*	10/10/92 – 4/3/93 (0-38-0)

**Shutout sequences • Plus longues séquences sans but****Senators shutting out opponent • Sénateurs blanchissant l'adversaire**

Overall • Saison	244:47	1/8/03 (9:32, 3rd • 3) – 1/16/03 (14:19, 3rd • 3)
Home • À domicile	173:45	3/13/96 (18:38, 3rd • 3) – 3/22/96 (12:23, 3rd • 3)
Road • À l'étranger	166:29	3/2/99 (14:54, 1st • 1*) – 3/13/99 (1:23, 1st • 1*)

**Senators shutout by opponent • Sénateurs blanchis par l'adversaire**

Overall • Saison	202:57	11/29/10 (6:30, 1st • 1*) – 12/5/10 (4:27, 2nd • 2)
Home • À domicile	181:24	11/29/10 (6:30, 1st • 1*) – 12/9/10 (2:54, 1st • 1*)
Road • À l'étranger	194:34	12/27/97 (17:40, 2nd • 2) – 1/5/98 (7:14, 3rd • 3)
Longest non-shutout streak • Matchs consécutifs sans être blanchis	69	11/11/03 – 4/2/04

**Goals-against average and save percentage • Moyenne de buts alloués et pourcentage d'arrêts**

Lowest GAA • Plus basse MBA	2.15	1998-99
Highest GAA • Plus haute MBA	4.67	1992-93 and 1993-94
Highest Sv % • Plus haut % d'arrêts	.913	1998-99, 2005-06
Lowest Sv % • Plus bas % d'arrêts	.852	1992-93

**Largest goal margin • Plus grande différence de buts**

Winning • Lors d'une victoire	8 (2x)	Last • Dern: 10/29/05 @ TOR (8-0)
Losing • Lors d'une défaite	10 (2x)	Last • Dern: 2/26/94 vs STL (1-11)

**Miscellaneous • Divers**

Most consecutive goals • Plus de buts consécutifs	8 (2x)	Last • Dern: 10/29/05 @ TOR (8-0)
Most consecutive goals, opponent • Plus de buts consécutifs, adversaire	10	1/15/94 @ CGY (0-10)
Most consecutive games scoring PPG • Plus de matchs consécutifs avec un BAN	13	10/12/02 – 11/14/02 (21/76)
Most consecutive games allowing PPG • Plus de matchs consécutifs allouant un BAN	13	11/4/95 – 12/2/95 (22/65)
Most consecutive games not scoring PPG • Plus de matchs consécutifs sans un BAN	10	12/27/97 – 1/20/98 (0/34)
Most consecutive games not allowing PPG • Plus de matchs consécutifs sans allouer un BAN (2x)	10	Last • Dern: 1/14/10 – 1/28/10 (0/23)

## Individual records • Records individuels

**Goals • Buts****Most • Plus**

Period • Période..... 3 (8x).....	Last • Dern: Jason Spezza (12/6/08 vs PIT), 2nd • 2 <sup>e</sup>
Game • Match..... 4 (5x).....	Last • Dern: Alex Kovalev (1/3/10 vs PHI, 7-4)
Season • Saison..... 50 (2x).....	Last • Dern: Dany Heatley (2006-07)
Career • Carrière..... 389.....	Daniel Alfredsson (1995-96 – 2010-11)

**Most, opponent • Plus, adversaire**

Period • Période..... 3 (6x).....	Last • Dern: Johan Franzen (2/2/11 vs DET, 5-7), 3rd • 3 <sup>e</sup>
Game • Match..... 5.....	Johan Franzen (2/2/11 vs DET, 5-7)

**Assists • Aides****Most • Plus**

Period • Période..... 4.....	Jason Spezza (10/26/06 vs TOR, 7-2), 2nd • 2 <sup>e</sup>
Game • Match..... 5.....	Marian Hossa (1/4/10 vs TB, 8-3)
Season • Saison..... 71.....	Jason Spezza (2005-06)
Career • Carrière..... 634.....	Daniel Alfredsson (1995-96 – 2010-11)

**Most, opponent • Plus, adversaire**

Period • Période..... 3 (19x).....	Last • Dern: Chris Kunitz (2/23/09 @ PIT, 2-8), 2nd • 2 <sup>e</sup> , 1-3
Game • Match..... 5 (2x).....	Last • Dern: Patrice Bergeron (12/19/06 vs BOS, 5-7)

**Points • Points****Most • Plus**

Period • Période..... 4 (3x).....	Last • Dern: Dany Heatley (1/3/07 vs BUF, 6-3), 2nd • 2 <sup>e</sup> , 3-1
Game • Match..... 7.....	Daniel Alfredsson (1/24/08 @ TB, 8-4), 3-4
Season • Saison..... 105.....	Dany Heatley (2006-07), 50-55
Career • Carrière..... 1,023.....	Daniel Alfredsson (1995-96 – 2010-11)

**Most, opponent • Plus, adversaire**

Period • Période..... 4 (2x).....	Last • Dern: Chris Kunitz (2/23/09 @ PIT, 2-8), 2nd • 2 <sup>e</sup> , 1-3
Game • Match..... 6 (2x).....	Last • Dern: Mikael Pivonka (1/11/96 @ WSH, 1-6), 2-4-6

**Power-play goals • Buts en AN****Most • Plus**

Period • Période..... 2 (4x).....	Last • Dern: Mike Fisher (3/8/07 vs TOR, 5-1), 1st • 1 <sup>er</sup>
Game • Match..... 2 (36x).....	Last • Dern: Jason Spezza (3/30/10 @ WSH, 5-4)
Season • Saison..... 73.....	Dany Heatley (2005-06)
Career • Carrière..... 121.....	Daniel Alfredsson (1995-96 – 2010-11)

**Short-handed goals • Buts en DN****Most • Plus**

Period • Période..... 1 (155x).....	Last • Dern: Milan Michalek (3/29/11 @ TB, 5-2), 3rd • 3 <sup>e</sup>
Game • Match..... 2 (2x).....	Last • Dern: Marian Hossa (10/15/09 vs TB, 7-1)
Season • Saison..... 7.....	Daniel Alfredsson (2007-08)
Career • Carrière..... 22.....	Daniel Alfredsson (1995-96 – 2010-11)

**Game-winning goals • Buts gagnants****Most • Plus**

Season • Saison..... 10 (3x).....	Dany Heatley (2006-07)
Career • Carrière..... 63.....	Daniel Alfredsson (1995-96 – 2010-11)

**Overtime goals • Buts en prolongation****Most • Plus**

Season • Saison..... 3.....	Mike Fisher (10/8/09 vs NYI, 3-2), 11/23/09 vs WSH, 4-3; 1/30/10 vs MTL, 3-2)
Career • Carrière..... 7.....	Mike Fisher (12/14/02 vs NY, 4-3; 1/5/08 vs TB, 4-3; 11/04/08 vs WSH, 2-1; 3/11/09 vs TB, 3-2; 10/8/09 vs NYI, 3-2; 11/23/09 vs WSH, 4-3; 1/30/10 vs MTL, 3-2)

**Shots • Tirs****Most • Plus**

Period • Période..... 7 (3x).....	Last • Dern: Marian Hossa (12/09/00 @ MTL, 4-2), 3rd • 3 <sup>e</sup>
Game • Match..... 12.....	Jason York (1/30/99 vs NYI, 9-2)
Season • Saison..... 337.....	Alexei Yashin (1998-99)
Career • Carrière..... 3,028.....	Daniel Alfredsson (1995-96 – 2009-10)

**Most, opponent • Plus, adversaire**

Period • Période..... 8.....	Vincent Damphousse (3/27/93 @ MTL, 3-4), 3rd • 3 <sup>e</sup>
Game • Match..... 14 (2x).....	Last • Dern: Vincent Damphousse (3/27/93 @ MTL, 3-4)

**Penalties • Punitons****Most • Plus**

Period • Période..... 6.....	André Roy (12/20/01 vs LA, 2-4), 2nd • 2 <sup>e</sup>
Game • Match..... 6 (2x).....	André Roy (12/20/01 vs LA, 2-4) and Denis Vial (3/20/94 @ BUF, 2-6)

**Most, opponent • Plus, adversaire**

Period • Période..... 6 (2x).....	Darcy Tucker (3/4/03 vs TOR, 3rd • 3 <sup>e</sup> ) and Adam Mair (12/20/01 vs LA, 2-4), 2nd • 2 <sup>e</sup>
Game • Match..... 7.....	Enrico Ciccone (12/17/93 @ WSH, 2-11)

**Penalty minutes • Minutes de punition****Most • Plus**

Period • Période..... 35.....	Jason Spezza (3/5/04 @ PHI, 3-5), 3rd • 3 <sup>e</sup>
Game • Match..... 35.....	Jason Spezza (3/5/04 @ PHI, 3-5)
Season • Saison..... 318.....	Mike Peluso (1992-93)
Career • Carrière..... 1,683.....	Chris Neil (2001-02 – 2010-11)

**Most, opponent • Plus, adversaire**

Period • Période..... 47.....	Adam Mair (12/20/01 vs LA, 2-4), 2nd • 2 <sup>e</sup>
Game • Match..... 47.....	Adam Mair (12/20/01 vs LA, 2-4)

**Scoring by a centre • Points par un centre****Most goals • Plus de buts**

Season • Saison..... 44.....	Alexei Yashin (1998-99)
Career • Carrière..... 218.....	Alexei Yashin (1993-94 – 2000-01)

**Most assists • Plus d'aides**

Season • Saison..... 71.....	Jason Spezza (2005-06)
Career • Carrière..... 340.....	Jason Spezza (2002-03 – 2010-11)

**Most points • Plus de points**

Season • Saison..... 94.....	Alexei Yashin (1998-99), 44-50-94
Career • Carrière..... 532.....	Jason Spezza (2002-03 – 2010-11), 192-340-532

**Scoring by a right wing • Points par un ailier droit****Most goals • Plus de buts**

Season • Saison..... 45.....	Marian Hossa (2002-03)
Career • Carrière..... 389.....	Daniel Alfredsson (1995-96 – 2010-11)

**Most assists • Plus d'aides**

Season • Saison..... 60.....	Daniel Alfredsson (2005-06)
Career • Carrière..... 634.....	Daniel Alfredsson (1995-96 – 2010-11)

**Most points • Plus de points**

Season • Saison..... 103.....	Daniel Alfredsson (2005-06), 43-60-103
Career • Carrière..... 1,023.....	Daniel Alfredsson (1995-96 – 2010-11), 389-634-1,023

**Scoring by a left wing • Points par un ailier gauche****Most goals • Plus de buts**

Season • Saison..... 50 (2x).....	Last • Dern: Dany Heatley (2006-07)
Career • Carrière..... 180.....	Dany Heatley (2005-06 – 2008-09)

**Most assists • Plus d'aides**

Season • Saison..... 55.....	Dany Heatley (2006-07)
Career • Carrière..... 182.....	Dany Heatley (2005-06 – 2008-09)

**Most points • Plus de points**

Season • Saison..... 105.....	Dany Heatley (2006-07), 50-55-105
Career • Carrière..... 362.....	Dany Heatley (2005-06 – 2008-09), 180-182-362

**Scoring by a defenceman • Points par un défenseur****Most goals • Plus de buts**

Season • Saison..... 19.....	Steve Duchesne (1996-97)
Career • Carrière..... 101.....	Wade Redden (1996-97 – 2007-08)

**Most assists • Plus d'aides**

Season • Saison..... 46.....	Norm Maciver (1992-93)
Career • Carrière..... 309.....	Wade Redden (1996-97 – 2007-08)

**Most points • Plus de points**

Season • Saison..... 63.....	Norm Maciver (1992-93), 17-46-63
Career • Carrière..... 410.....	Wade Redden (1996-97 – 2007-08), 101-309-410



## Individual records • Records individuels

## Scoring by a rookie • Points par une recrue

## Most goals • Plus de buts

Season • Saison.....30.....Alexei Yashin (1993-94)

## Most assists • Plus d'aides

Season • Saison.....49.....Alexei Yashin (1993-94)

## Most points • Plus de points

Season • Saison.....79.....Alexei Yashin (1993-94)

## First NHL game • Premier match dans la LNH

## Most goals • Plus de buts

Game • Match.....1 (4x).....Last • Dern: Andreas Dackell and Wade Redden  
(10/5/96 @ MTL, 3-3)

## Most assists • Plus d'aides

Game • Match.....2.....Alexandre Daigle (10/6/93 vs QUE, 5-5)

## Most points • Plus de points

Game • Match.....2.....Alexandre Daigle (10/6/93 vs QUE, 5-5)

## Most penalty minutes • Plus de minutes de punition

Game • Match.....7.....Danny Bois (12/6/06 @ WSH, 2-6)

## Longest streaks • Plus longues séquences

Consecutive game streak • De matchs consécutifs.....292.....Alexei Yashin (12/31/95 - 4/17/99)

Consecutive goal scoring • De matchs consécutifs avec au moins un but.....8.....Jason Spezza (12/12/09 - 2/4/10)

Consecutive assist scoring • De matchs consécutifs avec au moins une aide.....9 (2x).....Daniel Alfredsson (11/29/07 - 12/18/07) and Jason Spezza (11/19/07 - 12/5/07)

Consecutive point scoring • De matchs consécutifs avec au moins un point.....22.....Dany Heatley (10/5/05 - 11/29/05, 17-21-38)

Consecutive multi-point games • De matchs de plus d'un point consécutifs.....5 (4x).....Last • Dern: Jason Spezza (12/12/07 - 12/20/07)

Consecutive multi-assist games • De matchs de plus d'une aide consécutifs.....3 (6x).....Last • Dern: Dany Heatley (12/26/07 - 12/29/07) and Jason Spezza (12/12/07 - 12/15/07)

Consecutive point scoring from start of season • De matchs consécutifs avec au moins un point en début de saison.....22.....Dany Heatley (10/5/05 - 11/29/05, 17-21-38)

Consecutive games with PIM • Matchs consécutifs écopant de mins de pun.....9.....Dennis Vial (3/20/94 - 4/11/94), 62 minutes

## Miscellaneous season records • Divers, saison

Most games played • Plus de parties jouées.....84.....Alexandre Daigle (1993-94)

Most game-tying goals • Plus de buts égalisateurs.....11.....Dany Heatley (2006-07)

Most first goals of game • Plus de premiers buts d'un match.....15.....Marian Hossa (2002-03)

Most multi-goal games • Plus de matchs de plus d'un but.....11 (2x).....Last • Dern: Daniel Alfredsson (2007-08)

Most multi-point games • Plus de matchs de plus d'un point.....32.....Daniel Alfredsson (2005-06)

Most three-or-more point games • Plus de matchs de trois points ou plus.....12.....Daniel Alfredsson (2005-06)

Most three-or-more goal games • Plus de matchs de trois buts ou plus.....3 (3x).....Last • Dern: Dany Heatley (2006-07)

## Individual records • Records individuels

## Goaltenders • Gardiens de but

## Appearances • Apparitions

## Most • Plus

Season • Saison.....67.....Patrick Lalime (2002-03)
Career • Carrière.....283.....Patrick Lalime (1999-2000 - 2003-04)

## Wins • Victoires

## Most • Plus

Season • Saison.....39.....Patrick Lalime (2002-03)
Career • Carrière.....146.....Patrick Lalime (1999-2000 - 2003-04)

## Losses • Défaites

## Most • Plus

Season • Saison.....46.....Peter Sidorkiewicz (1992-93)
Career • Carrière.....100.....Patrick Lalime (1999-2000 - 2003-04)

## Ties • Matchs nuls

## Most • Plus

Season • Saison.....14.....Damian Rhodes (1996-97)
Career • Carrière.....32.....Damian Rhodes (1995-96 - 1998-99)

## Shutouts • Jeux blancs

## Most • Plus

Season • Saison.....8.....Patrick Lalime (2002-03)
Career • Carrière.....30.....Patrick Lalime (1999-2000 - 2003-04)

## Saves • Arrêts

## Most • Plus

Game • Match.....47 (4x).....Last • Dern: Craig Anderson (2/19/11 @ TOR, 1-0 SOW)
Season • Saison.....1,553.....Ray Emery (2006-07)
Career • Carrière.....6,283.....Patrick Lalime (1999-2000 - 2003-04)

## Fewest • Moins

Game • Match.....8.....Patrick Lalime (12/26/03 vs PIT, 3-3)
--

## Most, opponent • Plus, adversaire

Period • Période.....26.....Craig Anderson (10/22/08 vs FLA, 1-3, 3rd • 3 <sup>e</sup> )
Game • Match.....51.....Mikhail Shtalenkov (3/22/98 vs ANA, 2-5)

## Fewest, opponent • Moins, adversaire

Game • Match.....9.....Curtis Joseph (1/5/02 @ TOR, 1-3)
--

## Longest streaks • Plus longues séquences

Longest consecutive games streak • Plus longue séquence de matchs consécutifs.....25.....Damian Rhodes (1/24/96 - 3/19/96), 7-16-2
Most consecutive starts • Plus de départs consécutifs.....25.....Damian Rhodes (1/24/96 - 3/19/96), 7-16-2
Longest shutout streak • Plus longue séquence blanchissant l'adversaire.....184:06.....Patrick Lalime (1/9/03, 0:00, 1st • 1 <sup>er</sup> to - à 1/18/03, 4:06, 1st • 1 <sup>er</sup> )
Longest consecutive winning streak • Plus longue série de victoires consécutifs.....9.....Brian Elliott (1/18/10 - 2/4/10)
Longest losing streak • Plus longue série de défaites.....11.....Brian Elliott (12/7/10 - 2/7/11)
Longest unbeaten streak • Plus longue série de matchs sans défaite.....11.....Ron Tugnutt (12/28/98 - 2/3/99, 7-0-4)
Longest winless streak • Plus longue série de matchs sans victoire.....13.....Brian Elliott (12/7/10 - 2/7/11)
Longest winning streak to start a career • Plus longue série de victoires pour un début de carrière.....9.....Ray Emery (3/21/03 - 11/29/06)*

## Miscellaneous season records • Divers, saison

Best GAA • Meilleur MBA.....1.79.....Ron Tugnutt (1998-99)
Best save % • Meilleur % d'arrêts......925.....Ron Tugnutt (1998-99)
Most starts, season • Plus de départs, saison.....65.....Patrick Lalime (2002-03)
Most minutes played • Plus de minutes jouées.....3,943.....Patrick Lalime (2002-03)

## Shots • Tirs

## Most • Plus

Period • Période.....25.....Daniel Berthiaume (1/12/93 vs LA, 2-3, 2nd • 2 <sup>e</sup> )
Game • Match.....51 (2x).....Last • Dern: Mike Bales (11/9/95 @ BOS, 3-4)
Season • Saison.....1,801.....Craig Billington (1993-94)
Career • Carrière.....6,920.....Patrick Lalime (1999-2000 - 2003-04)

## Most, opponent • Plus, adversaire

Period • Période.....26.....Craig Anderson (10/22/08 vs FLA, 1-3, 3rd • 3 <sup>e</sup> )
Game • Match.....53.....Mikhail Shtalenkov (3/22/98 vs ANA, 2-5)

## Fewest • Moins

Game • Match.....11 (2x).....Last • Dern: Patrick Lalime (12/26/03 vs PIT, 3-3)
---

## Fewest, opponent • Moins, adversaire

Game • Match.....10.....Curtis Joseph (1/5/02 @ TOR, 1-3)
---

## Goals allowed • Buts alloués

## Most • Plus

Period • Période.....6.....Craig Billington (12/17/93 @ WSH, 2-11), 2nd • 2 <sup>e</sup>
Game • Match.....11.....Steve Weeks (10/30/92 @ BUF, 3-12)
Season • Saison.....254.....Craig Billington (1993-94)
Career • Carrière.....637.....Patrick Lalime (1999-2000 - 2003-04)

## Most, opponent • Plus, adversaire

Period • Période.....6.....Damian Rhodes (3/21/00 vs ATL, 7-1), 1st • 1 <sup>er</sup>
Game • Match.....8 (2x).....Last • Dern: Vesa Toskala (4/3/08 @ TOR, 8-2)

## Senators home attendance • Assistance à domicile

Season Saison	Games Matches	Capacity Capacité	Attendance Assistance	Average Moyenne	Sellouts Salles combles
1992-93	41#	10,500	429,645	10,479	32
1993-94	41#	10,575	426,230	10,396	11
1994-95	24	10,575	237,106	9,879	5
1995-96	15 (CV)	10,575	136,232	9,082	2
	26 (SBP)	18,500	407,876	15,688	6
1996-97	41	18,500	630,196	15,371	7
	3 playoffs	18,500	55,500	18,500	3
1997-98	41	18,500	667,454	16,686	13
	5 playoffs	18,500	92,500	18,500	5
1998-99	41	18,500	705,990	17,219	16
	2 playoffs	18,500	37,000	18,500	2
1999-00	41	18,500	717,852	17,509	13
	3 playoffs	18,500	55,500	18,500	3
2000-01	41	18,500	729,515	17,793	18
	2 playoffs	18,500	37,000	18,500	2
2001-02	41	18,500	693,337	16,911	6
	5 playoffs	18,500	92,239	18,448	4
2002-03	41	18,500	707,335	17,255	7
	10 playoffs	18,500	184,470	18,447	8
2003-04	41	18,500	727,921	17,754	18
	3 playoffs	18,500	55,500	18,500	3
2004-05 *	-	-	-	-	-
2005-06	41	19,153	798,453	19,474	33
	6 playoffs	19,153	118,796	19,799	6
2006-07	41	19,153	794,271	19,372	31
	9 playoffs	19,153	181,272	20,141	8
2007-08	41	19,153	812,665	19,821	38
	2 playoffs	19,153	39,915	19,958	2
2008-09	41%	19,153	763,248	19,081	19
2009-10	41	19,153	749,061	18,270	12
	3 playoffs	19,153	60,255	20,085	3
2010-11	41	19,153	753,525	18,379	16

# Neutral-site games not included • Matches en terrain neutre non compris

(CV) Civic Centre • Centre municipal

(SBP) Scotiabank Place • Place Banque Scotia

\* Season cancelled • Saison annulée

% Season-opening game in Stockholm, Sweden not included (13,699 • Match d'ouverture de la saison à Stockholm (Suède) non compris (13,699)

## Senators season openers

## Matches d'ouverture de saison des Sénateurs

## Overall • Au total

Record Fiche	GP PJ	W V	L D	T N	O P	GF BP	GA BC	Pts Pts
	18	8	4	5	1	57	51	22

Date	Team Équipe	GF-GA BP-BC
10/8/92	vs Montréal	5-3
10/16/93	vs Québec	5-5
1/22/95	@ NY Islanders	3-3
10/7/95	vs Buffalo	1-3
10/5/96	@ Montréal	3-3
10/1/97	@ Montréal	2-2
10/10/98	@ Colorado	4-3
10/2/99	@ Philadelphia	3-0
10/5/00	@ Boston	4-4
10/3/01	@ Toronto	5-4
10/10/02	vs New Jersey	1-2
10/9/03	vs Montreal	5-2
10/5/05	@ Toronto	3-2#
10/4/06	@ Toronto	4-1
10/3/07	@ Toronto	4-3
10/4/08	vs Pittsburgh %	3-4*
10/3/09	@ NY Rangers	2-5
10/8/10	vs Buffalo	1-2

# Shootout • Fusillade

\* Overtime • Prolongation

% Played in Stockholm, Sweden - Match disputé à Stockholm, en Suède

## Senators home openers

## Matches d'ouverture de saison des Sénateurs à domicile

Record Fiche	GP PJ	W V	L D	T N	O P	GF BP	GA BC	Pts Pts
	18	9	6	3	0	53	48	21

Date	Team Équipe	GF-GA BP-BC	Attendance Assistance
10/8/92	vs Montréal	5-3	10,449*
10/16/93	vs Québec	5-5	10,575*
1/28/95	vs Buffalo	2-2	10,575*
10/7/95	vs Buffalo	1-3	9,567
10/9/96	vs NY Islanders	3-3	15,352
10/4/97	vs Carolina	3-2	18,500*
10/17/98	vs Nashville	3-1	18,500*
10/7/99	vs Boston	4-3	18,500*
10/7/00	vs Dallas	3-1	18,500*
10/4/01	vs Montréal	4-6	18,500*
10/10/02	vs New Jersey	1-2	16,865
10/9/03	vs Montreal	5-2	18,500*
10/8/05	vs Buffalo	5-0	19,661*
10/5/06	vs Toronto	0-6	19,237*
10/4/07	vs Toronto	3-2	19,857*
10/11/08	vs Detroit %	2-3	20,182*
10/8/09	vs NY Islanders	3-2#	18,075
10/8/10	vs Buffalo	1-2	19,350*

# Sellout • Salles combles

# Overtime • Prolongation

% Ottawa's first "home" game was a 4-3 overtime loss to Pittsburgh on 10/4/08, played in Stockholm, Sweden

Le premier match « à domicile » d'Ottawa s'est soldé par un revers de 4-3 en prolongation face à Pittsburgh,

le 10/4/08. Le match a été disputé à Stockholm, en Suède.

**Sensors by month • Les Sénateurs à chaque mois**

Season Saison	OCTOBER - OCTOBRE					NOVEMBER - NOVEMBRE					DECEMBER - DÉCEMBRE					JANUARY - JANVIER				
	GP	W	L	T	O	GP	W	L	T	O	GP	W	L	T	O	GP	W	L	T	O
1992-93	11	1	8	1	1	14	1	13	0	0	15	1	10	2	2	14	2	12	0	0
1993-94	10	2	5	2	1	13	3	8	1	1	16	3	12	0	1	14	1	9	4	0
1994-95	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	5	0	3	2	0
1995-96	10	5	5	0	0	13	1	11	1	0	14	2	12	0	0	12	1	10	1	0
1996-97	10	3	3	4	0	13	4	7	2	0	12	4	6	1	1	13	4	6	3	0
1997-98	14	8	3	3	0	13	2	10	1	0	13	8	5	0	0	14	4	5	5	0
1998-99	8	5	3	0	0	12	5	3	3	1	13	6	5	1	1	14	10	2	2	0
1999-00	12	8	2	1	1	13	6	6	1	0	12	5	3	4	0	14	6	5	2	1
2000-01	11	7	1	3	0	13	6	6	1	0	13	6	5	2	0	14	10	2	1	1
2001-02	13	6	6	1	0	10	6	2	2	0	16	8	6	1	1	14	7	3	2	2
2002-03	8	3	4	1	0	14	10	2	2	0	15	10	3	2	0	16	9	5	1	1
2003-04	8	5	2	0	1	14	4	6	2	2	14	9	2	3	0	16	10	4	2	0
2004-05*	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2005-06	10	8	2	-	0	12	11	1	-	0	14	8	3	-	3	13	7	5	-	1
2006-07	11	5	6	-	0	15	8	6	-	1	14	8	6	-	0	13	9	3	-	1
2007-08	10	9	1	-	0	14	7	5	-	2	14	9	3	-	2	14	7	7	-	0
2008-09	10	4	5	-	1	12	4	5	-	3	13	5	7	-	1	12	4	6	-	2
2009-10	12	6	4	-	2	12	7	3	-	2	17	8	9	-	0	15	10	5	-	0
2010-11	11	4	6	-	1	14	7	7	-	0	14	5	5	-	4	11	1	7	-	3
<b>Totals</b>	<b>179</b>	<b>89</b>	<b>66</b>	<b>16</b>	<b>8</b>	<b>221</b>	<b>92</b>	<b>101</b>	<b>16</b>	<b>12</b>	<b>239</b>	<b>105</b>	<b>102</b>	<b>16</b>	<b>16</b>	<b>238</b>	<b>102</b>	<b>99</b>	<b>25</b>	<b>12</b>

Season Saison	FEBRUARY - FÉVRIER					MARCH - MARS					APRIL - AVRIL					MAY - MAI				
	GP	W	L	T	O	GP	W	L	T	O	GP	W	L	T	O	GP	W	L	T	O
1992-93	12	4	7	1	0	10	0	7	0	3	8	1	7	0	0	-	-	-	-	-
1993-94	11	1	8	1	1	13	3	10	0	0	7	1	5	1	0	-	-	-	-	-
1994-95	12	2	9	1	0	14	2	10	1	1	15	4	10	1	0	2	1	1	0	0
1995-96	12	3	5	1	3	14	3	10	1	0	7	3	3	1	0	-	-	-	-	-
1996-97	14	6	5	3	0	13	5	5	2	1	7	5	2	0	0	-	-	-	-	-
1997-98	6	1	4	1	0	12	5	4	3	0	10	6	2	2	0	-	-	-	-	-
1998-99	12	7	3	2	0	14	9	3	2	0	9	2	2	5	0	-	-	-	-	-
1999-00	12	6	4	2	0	14	7	6	1	0	5	3	2	0	0	-	-	-	-	-
2000-01	12	7	3	1	1	15	10	3	1	1	4	2	1	0	1	-	-	-	-	-
2001-02	7	4	1	1	1	16	6	6	1	3	6	2	3	1	0	-	-	-	-	-
2002-03	12	8	3	1	0	14	9	4	1	0	3	3	0	0	0	-	-	-	-	-
2003-04	13	7	2	2	2	15	7	6	1	1	2	1	1	0	0	-	-	-	-	-
2004-05*	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2005-06	7	3	3	-	1	16	12	2	-	2	10	3	5	-	2	-	-	-	-	-
2006-07	11	8	1	-	2	15	9	2	-	4	3	1	1	-	1	-	-	-	-	-
2007-08	13	4	7	-	2	14	6	6	-	2	3	1	2	-	0	-	-	-	-	-
2008-09	14	6	5	-	3	15	10	5	-	0	6	3	2	-	1	-	-	-	-	-
2009-10	7	5	2	-	0	14	6	7	-	1	5	2	2	-	1	-	-	-	-	-
2010-11	12	4	7	-	1	16	9	6	-	1	4	2	2	-	0	-	-	-	-	-
<b>Totals</b>	<b>199</b>	<b>86</b>	<b>79</b>	<b>17</b>	<b>17</b>	<b>254</b>	<b>118</b>	<b>102</b>	<b>14</b>	<b>20</b>	<b>114</b>	<b>45</b>	<b>52</b>	<b>11</b>	<b>6</b>	<b>2</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

\*Season cancelled • Saison annulée

Senators comebacks • Lorsque les Sénateurs reviennent dans le match

(With three or more goal deficits/De trois buts ou plus)

Year Année	Date	Opponent Adversaire	Score Pointage	Comeback Déficit comblé (temps)	Final Marque finale
1992-93	12/31/92	@ DET	4-1 DET	4-4 (8:59)	5-4 DET *
	2/1/93	vs WPG	3-0 WPG	3-3 (7:10)	4-4
1993-94	10/23/93	@ NYI	4-1 NYI	4-4 (4:34)	5-5
	11/5/93	@ WPG	6-3 WPG	6-6 (10:04)	7-6 OTT *
1994-95	None • aucun				
1995-96	None • aucun				
1996-97	10/19/96	vs MTL	3-0 MTL	4-3 (5:01)	6-3 OTT
	11/23/96	vs HFD	3-0 HFD	3-3 (17:57)	3-3
1997-98	3/18/98	vs NYI	4-0 NYI	4-4 (10:09)	4-4
1998-99	12/9/98	vs FLA	4-0 FLA	5-5 (46:48)	6-5 FLA
1999-00	11/25/99	@ ATL	3-0 ATL	3-3 (12:30)	6-3 OTT
2000-01	1/26/01	@ FLA	3-0 FLA	3-3 (21:36)	5-4 OTT *
2001-02	None • aucun				
2002-03	None • aucun				
2003-04	11/25/03	@ ATL	3-0 ATL	3-3 (10:08)	6-3 OTT
	1/15/04	vs NYI	4-0 NYI	4-4 (14:08)	4-4
2004-05	Season cancelled • Saison annulée				
2005-06	4/13/06	vs FLA	3-0 FLA	4-4 (30:36)	5-4 FLA *
2006-07	None • aucun				
2007-08	2/23/08	@ PIT	3-0 PIT	3-3 (15:49)	4-3 OTT *
2008-09	2/14/09	@ MIN	3-0 MIN	3-3 (25:48)	5-3 OTT
2009-10	10/22/09	vs NSH	3-0 NSH	3-3 (37:18)	6-5 NSH *
	4/8/10	@ TB	3-0 TB	3-3 (35:19)	4-3 TB #
2010-11	12/13/10	vs ATL	3-0 ATL	3-3 (9:45)	4-3 ATL *
	12/31/10	@ CBJ	3-0 CBJ	3-3 (23:22)	4-3 CBJ *

Opponents comebacks • Lorsque l'adversaire revient dans le match

Year Année	Date	Opponent Adversaire	Score Pointage	Comeback Déficit comblé (temps)	Final Marque finale
1992-93	None • aucun				
1993-94	10/21/93	vs DAL	4-0, 5-1 OTT	5-5 (14:46)	6-5 DAL *
1994-95	4/20/95	vs BOS	5-2 OTT	6-5 (9:05)	6-5 BOS
1995-96	None • aucun				
1996-97	None • aucun				
1997-98	4/11/98	vs BUF	4-1 OTT	4-4 (26:32)	4-4
1998-99	None • aucun				
1999-00	None • aucun				
2000-01	10/19/00	vs PIT	3-0 OTT	3-3 (33:02)	3-3
	10/21/00	vs ATL	5-1 OTT	6-6 (30:05)	6-6
	1/16/01	vs LA	4-0, 5-1 OTT	6-6 (19:48)	7-6 LA *
	3/11/01	@ WSH	4-1, 5-2 OTT	5-5 (17:16)	6-5 WSH
2001-02	None • aucun				
2002-03	None • aucun				
2003-04	2/5/04	vs TOR	4-0 OTT	4-4 (16:15)	5-4 TOR *
2004-05	Season cancelled • Saison annulée				
2005-06	12/20/05	@ MTL	3-0 OTT	3-3 (11:28)	4-3 MTL #
2006-07	11/6/06	@ WSH	3-0 OTT	3-3 (47:44)	4-3 WSH *
	2/24/07	vs BUF	4-1 OTT	5-5 (19:08)	6-5 OTT
	3/6/07	vs PIT	4-1 OTT	4-4 (27:38)	5-4 PIT #
2007-08	1/4/08	@ BUF	3-0 OTT	3-3 (43:00)	5-3 OTT
2008-09	None • aucun				
2009-10	1/3/10	vs PHI	4-1 OTT	4-4 (20:43)	7-4 OTT
2010-11	None • aucun				

\* overtime • prolongation; # shootout • fusillade

## Overtime goals and shootouts • Les buts en prolongation et fusillades

(47-75-115 - Senators all-time record in overtime • Fiche globale des Sénateurs en prolongation)

**1992-93 (0-6-4)**

10/24/92	vs NYR	3-2 L	Phil Bourque (4:49)
12/15/92	vs DET	3-2 L	Sergei Fedorov (2:10)
12/31/92	@ DET	5-4 L	Sheldon Kennedy (0:28)
3/2/93	@ SJ	3-2 L	Johan Garpenlov (4:24)
3/25/93	vs TB	3-2 L	Mikael Andersson (0:36)
3/27/93	@ MTL	4-3 L	Oleg Petrov (1:29)

**1993-94 (4-4-9)**

10/21/93	vs DAL	6-5 L	Brent Gilchrist (1:56)
10/30/93	@ DAL	5-4 W	<b>Dave Archibald</b> (4:40)
11/5/93	@ WPG	7-6 W	<b>Bob Kudelski</b> (1:33)
11/10/93	@ HFD	4-3 L	Brian Propp (0:20)
11/13/93	@ MTL	3-2 W	<b>Dave McLlwain</b> (3:22)
12/26/93	@ HFD	3-2 L	Geoff Sanderson (4:10)
1/18/94	vs EDM	4-3 W	<b>Sylvain Turgeon</b> (1:23)
2/12/94	vs NYR	4-3 L	Mike Gartner (2:37)

**1994-95 (1-1-5)**

3/2/95	vs TB	3-2 L	Brian Bradley (3:55)
3/18/95	vs BUF	4-3 W	<b>Troy Murray</b> (3:42)

**1995-96 (0-3-5)**

2/3/96	vs NJ	3-2 L	Randy McKay (0:41)
2/17/96	vs NYR	2-1 L	Mark Messier (2:31)
2/28/96	vs BUF	3-2 L	Derek Plante (4:36)

**1996-97 (0-2-15)**

12/30/97	vs ANA	4-3 L	Steve Rucchin (4:33)
3/14/97	vs NYR	4-3 L	Niklas Sundstrom (1:24)

**1997-98 (2-0-15)**

12/23/97	vs MTL	4-3 W	<b>Chris Phillips</b> (3:51)
3/25/98	@ NYR	3-2 W	<b>Alexei Yashin</b> (3:11)

**1998-99 (1-2-15)**

11/28/98	@ TOR	3-2 L	Kris King (0:42)
12/26/98	@ PIT	2-1 L	Jaromir Jagr (1:18)
12/30/98	@ BUF	3-2 W	<b>Andreas Dackell</b> (2:24)

**1999-00 (2-2-11)**

10/28/99	vs CGY	4-3 L	Jeff Shantz (3:07)
12/30/99	vs BOS	5-4 W	<b>Jason York</b> (1:23)
1/3/00	vs NJ	4-3 L	Brendan Morrison (2:52)
1/17/00	@ NYI	4-3 W	<b>Marian Hossa</b> (3:57)

**2000-01 (3-4-9)**

1/16/01	vs LA	7-6 L	Bryan Smolinski (2:01)
1/26/01	@ FLA	5-4 W	<b>Marian Hossa</b> (2:54)
2/10/01	vs BUF	2-1 L	Maxim Afinogenov (1:52)
3/3/01	@ TOR	3-2 W	<b>Alexei Yashin</b> (0:42)
3/6/01	@ NJ	3-2 L	Patrik Elias (0:28)
3/30/01	vs BOS	5-4 W	<b>Martin Havlat</b> (2:26)
4/1/01	vs CAR	3-2 L	Shane Willis (1:18)

**2001-02 (3-7-9)**

11/17/01	vs TOR	2-1 W	<b>Karel Rachunek</b> (4:55)
12/1/01	vs BOS	2-1 W	<b>Zdeno Chara</b> (0:54)
12/31/01	vs CHI	5-4 L	Eric Daze (4:54)
1/9/02	@ ATL	4-3 L	Ilya Kovalchuk (2:58)
1/20/02	@ DET	3-2 L	Mathieu Dandenault (0:59)
2/8/02	@ BUF	3-2 L	Jason Woolley (4:21)
3/2/02	vs WSH	3-2 L	Jaromir Jagr (1:53)
3/12/02	@ MIN	4-3 W	<b>Magnus Arvedson</b> (1:41)
3/23/02	vs ATL	3-2 L	Dany Heatley (1:41)
3/24/02	vs BUF	3-2 L	Erik Rasmussen (1:27)

**2002-03 (7-1-8)**

11/14/02	vs FLA	3-2 W	<b>Todd White</b> (3:00)
12/14/02	vs NJ	4-3 W	<b>Mike Fisher</b> (3:10)
12/27/02	vs MTL	3-2 W	<b>Marian Hossa</b> (0:50)
1/4/03	@ BUF	2-1 L	Ales Kotalik (4:19)
1/25/03	@ BUF	4-3 W	<b>Daniel Alfredsson</b> (2:22)
2/27/03	vs DAL	3-2 W	<b>Magnus Arvedson</b> (1:24)
3/11/03	vs BOS	4-3 W	<b>Radek Bonk</b> (0:28)
3/13/03	vs NYR	3-2 W	<b>Wade Redden</b> (1:34)

**2003-04 (3-6-10)**

10/11/03	vs DET	3-2 L	Nicklas Lidstrom (2:52)
11/22/03	@ PIT	2-1 L	Ryan Malone (2:40)
11/27/03	vs VAN	3-2 L	Markus Naslund (4:13)
12/22/03	vs FLA	3-2 W	<b>Todd White</b> (1:34)
2/5/04	vs TOR	5-4 L	Owen Nolan (4:29)
2/12/04	vs BOS	3-2 W	<b>Martin Havlat</b> (1:23)
2/19/04	vs ATL	3-2 L	Shawn McCaechern (1:12)
3/20/04	vs CAR	3-2 L	Bret Hedican (4:00)
3/29/04	@ TB	5-4 W	<b>Chris Phillips</b> (4:00)

**2004-05**

Season cancelled • Saison annulée

**2005-06 (4-9) (including two shootout wins and six shootout losses • incluant deux gains en fusillade et six revers en fusillade)**

10/5/05	@ TOR	3-2 W	<b>Daniel Alfredsson</b> (shootout • fusillade)
10/10/05	vs TOR	6-5 W	<b>Dany Heatley</b> (shootout • fusillade)
10/27/05	vs MTL	4-3 W	<b>Jason Spezza</b> (2:48)
12/9/05	@ VAN	3-2 L	Daniel Sedin (shootout • fusillade)
12/10/05	@ CGY	2-1 L	Daymond Langkow (3:38)
12/20/05	@ MTL	4-3 L	Pierre Dagenais (shootout • fusillade)
1/19/06	vs ANA	4-3 L	Chris Kunitz (shootout • fusillade)
2/4/06	@ BUF	2-1 L	Thomas Vanek (shootout • fusillade)
3/16/06	@ BOS	3-2 L	Patrice Bergeron (shootout • fusillade)
3/28/06	vs NJ	3-2 L	Scott Gomez (shootout • fusillade)
4/5/06	@ BUF	5-4 L	Daniel Brière (4:13)
4/11/06	vs BOS	4-3 W	<b>Zdeno Chara</b> (4:40)
4/13/06	vs FLA	5-4 L	Joe Nieuwendyk (3:30)

**2006-07 (4-9) (including two shootout wins and six shootout losses • incluant deux gains en fusillade et six revers en fusillade)**

10/14/06	@ MTL	3-2 W	<b>Antoine Vermette</b> (shootout • fusillade)
11/06/06	@ WSH	4-3 L	Chris Clark (1:33)
11/22/06	@ PHI	3-2 W	<b>Wade Redden</b> (4:39)
12/30/06	@ TOR	3-2 W	<b>Chris Phillips</b> (2:39)
1/1/07	vs ATL	3-2 L	Vyacheslav Kozlov (1:48)
2/3/07	vs TOR	3-2 L	John Pohl (shootout • fusillade)
2/20/07	vs EDM	4-3 W	<b>Dean McAmmond</b> (shootout • fusillade)
2/22/07	@ BUF	6-5 L	Drew Stafford (shootout • fusillade)
3/4/07	@ CHI	4-3 L	Radim Vrba (shootout • fusillade)
3/6/07	vs PIT	5-4 L	Sidney Crosby (shootout • fusillade)
3/10/07	@ TOR	4-3 L	Darcy Tucker (3:11)
3/18/07	@ PIT	4-3 L	Jarkko Ruutu (shootout • fusillade)
4/3/07	@ NJD	2-1 L	John Madden (shootout • fusillade)

**2007-08 (6-8) (including three shootout wins and five shootout losses • incluant trois gains en fusillade et cinq revers en fusillade)**

10/3/07	@ TOR	4-3 W	<b>Dany Heatley</b> (2:57)
11/4/07	@ BOS	3-2 W	<b>Daniel Alfredsson</b> (shootout • fusillade)
11/22/07	vs PIT	6-5 L	Jarkko Ruutu (shootout • fusillade)
11/28/07	@ NYI	3-2 L	Mike Sillinger (shootout • fusillade)
12/4/07	@ TB	4-3 L	Vaclav Prospal (shootout • fusillade)
12/22/07	vs CHI	4-3 L	Jonathan Toews (2:07)
1/5/08	vs TB	4-3 W	<b>Mike Fisher</b> (3:17)
1/10/08	vs BUF	3-2 W	<b>Dean McAmmond</b> (shootout • fusillade)
2/13/08	@ NJ	3-2 L	Brian Gionta (2:14)
2/19/08	vs PHI	3-2 W	<b>Jason Spezza</b> (shootout • fusillade)
2/21/08	vs CBJ	3-2 L	Rick Nash (shootout • fusillade)
2/23/08	@ PIT	4-3 W	<b>Daniel Alfredsson</b> (4:56)
3/5/08	@ SJ	3-2 L	Patrick Marleau (3:05)
3/27/08	vs BUF	4-3 L	Derek Roy (shootout • fusillade)

**2008-09 (7-11) (including four shootout wins and seven shootout losses • incluant quatre gains en fusillade et sept revers en fusillade)**

10/4/08	vs PIT	4-3 L	Tyler Kennedy (shootout • fusillade)
11/1/08	@ TB	3-2 L	Evgeny Artyukhin (shootout • fusillade)
11/4/08	vs WSH	2-1 W	<b>Mike Fisher</b> (4:20)
11/17/08	@ NYR	2-1 L	Nikolai Zherdev (shootout • fusillade)
11/20/08	vs MTL	3-2 L	Alex Langway (shootout • fusillade)
11/27/08	vs TOR	2-1 W	<b>Jason Spezza</b> (shootout • fusillade)
12/8/08	vs FLA	4-3 L	Stephen Weiss (4:50)
12/20/08	vs DAL	5-4 W	<b>Jason Smith</b> (3:30)
1/4/09	@ NJ	4-3 L	Brian Rolston (1:45)
1/17/09	vs MTL	5-4 L	Alex Kovalev (shootout • fusillade)
2/5/09	vs BOS	4-3 L	P.J. Axelsson (shootout • fusillade)
2/7/09	vs BUF	3-2 W	<b>Mike Fisher</b> (shootout • fusillade)
2/17/09	@ COL	3-2 L	Wojtek Wolski (1:20)
2/28/09	vs TOR	4-3 L	Pavel Kubina (0:33)
3/11/09	vs TB	3-2 W	<b>Mike Fisher</b> (2:38)
3/14/09	@ PIT	4-3 W	<b>Mike Comrie</b> (shootout • fusillade)
4/4/09	vs PHI	4-3 W	<b>Mike Fisher</b> (shootout • fusillade)
4/9/09	vs NJ	3-2 L	Brendan Shanahan (shootout • fusillade)

**Overtime goals and shootouts • Les buts en prolongation et fusillades**

(47-75-115 - Senators all-time record in overtime • Fiche globale des Sénateurs en prolongation)

**2009-10 (10-6) (including five shootout wins and five shootout losses • incluant cinq gains en fusillade et cinq revers en fusillade)**

10/8/09	.....vs NYI	3-2 W	<b>Mike Fisher</b> (3:32)
10/22/09	.....vs WSH	6-5 L	Shea Weber (2:11)
10/24/09	.....vs BOS	4-3 L	Patrice Bergeron (shootout • fusillade)
11/5/09	.....vs TB	3-2 W	<b>Jason Spezza</b> (4:17)
11/10/09	.....vs EDM	4-3 W	<b>Jason Spezza</b> (shootout • fusillade)
11/14/09	.....vs NYR	2-1 L	PA Parenteau (shootout • fusillade)
11/23/09	.....vs WSH	4-3 W	<b>Mike Fisher</b> (1:14)
11/28/09	.....@ BOS	4-3 L	Michael Ryder (shootout • fusillade)
12/6/09	.....@ ANA	4-3 W	<b>Daniel Alfordsson</b> (shootout • fusillade)
12/26/09	.....@ BUF	3-2 W	<b>Alex Kovalev</b> (shootout • fusillade)
12/31/09	.....vs NYI	3-2 W	<b>Ryan Shannon</b> (shootout • fusillade)
1/30/10	.....vs MTL	3-2 W	<b>Mike Fisher</b> (3:33)
3/6/10	.....vs TOR	2-1 L	Phil Kessel (shootout • fusillade)
3/30/10	.....@ WSH	5-4 W	<b>Alex Kovalev</b> (4:41)
4/1/10	.....vs CAR	4-3 W	<b>Alex Kovalev</b> (shootout • fusillade)
4/8/10	.....@ TB	4-3 L	Teddy Purcell (shootout • fusillade)

**2010-11 (4-10) (including two shootout wins and five shootout losses • incluant deux gains en fusillade et cinq revers en fusillade)**

10/11/10	.....@ WSH	3-2 L	Alex Ovechkin (4:28)
12/4/10	.....vs BUF	1-0 L	Thomas Vanek (shootout • fusillade)
12/13/10	.....vs ATL	4-3 L	Bryan Little (1:09)
12/17/10	.....@ COL	6-5 L	Matt Duchene (2:36)
12/31/10	.....@ CBJ	4-3 L	Jakub Voracek (2:06)
1/7/11	.....@ CHI	3-2 L	Jonathan Toews (shootout • fusillade)
1/18/11	.....vs ANA	2-1 L	Bobby Ryan (shootout • fusillade)
1/25/11	.....vs BUF	3-2 L	Shaone Morrisonn (1:59)
2/15/11	.....vs NYI	4-3 L	Frans Nielsen (shootout • fusillade)
2/19/11	.....@ TOR	1-0 W	<b>Jason Spezza</b> (shootout • fusillade)
3/19/11	.....vs TB	3-2 W	<b>Jason Spezza</b> (3:28)
3/24/11	.....@ NYR	2-1 W	<b>Erik Karlsson</b> (shootout • fusillade)
3/27/11	.....@ ATL	5-4 L	Andrew Ladd (shootout • fusillade)
4/7/11	.....vs MTL	3-2 W	<b>Filip Kuba</b> (1:16)

**Bold** denotes Ottawa • **Gras** dénote Ottawa

**Senators in overtime • Les Sénateurs en prolongation**

Opponent Adversaire	OVERALL - CUMULATIF	
	GP	W-L-T V-D-N
Anaheim	7	.....1-3-3
Atlanta	8	.....0-6-2
Boston	19	.....7-4-8
Buffalo	27	.....6-11-10
Calgary	6	.....0-2-4
Carolina (Hartford)	13	.....1-4-8
Chicago	6	.....0-4-2
Colorado (Quebec)	6	.....0-2-4
Columbus	4	.....0-2-2
Dallas (Minnesota)	4	.....3-1-0
Detroit	5	.....0-4-1
Edmonton	7	.....3-0-4
Florida	8	.....3-2-3
Los Angeles	3	.....0-1-2
Minnesota	2	.....1-0-1
Montréal	16	.....7-4-5
Nashville	1	.....0-1-0
New Jersey	14	.....1-8-5
NY Islanders	16	.....3-2-11
NY Rangers	12	.....3-6-3
Philadelphia	11	.....3-0-8
Phoenix (Winnipeg)	3	.....1-0-2
Pittsburgh	17	.....2-6-9
St. Louis	2	.....0-0-2
San Jose	6	.....0-2-4
Tampa Bay	12	.....5-5-2
Toronto	17	.....8-6-3
Vancouver	4	.....0-2-2
Washington	11	.....3-3-5
<b>Totals</b>	<b>267</b>	<b>61-91-115</b>

HOME - DOMICILE	GP	W-L-T	
		PJ	V-D-N
4	.....	0-3-1	
5	.....	0-4-1	
11	.....	6-2-3	
18	.....	4-7-7	
4	.....	0-1-3	
7	.....	1-2-4	
2	.....	0-2-0	
3	.....	0-0-3	
2	.....	0-1-1	
3	.....	2-1-0	
3	.....	0-2-1	
5	.....	3-0-2	
6	.....	2-2-2	
2	.....	0-1-1	
0	.....	0-0-0	
8	.....	5-2-1	
1	.....	0-1-0	
8	.....	1-4-3	
8	.....	2-1-5	
9	.....	1-5-3	
8	.....	2-0-6	
1	.....	0-0-1	
8	.....	0-3-5	
0	.....	0-0-0	
4	.....	0-0-4	
6	.....	4-2-0	
8	.....	3-4-1	
2	.....	0-1-1	
4	.....	2-1-1	
<b>150</b>	<b>.....</b>	<b>38-52-60</b>	

AWAY • ÉTRANGER	GP	W-L-T	
		PJ	V-D-N
3	.....	1-0-2	
3	.....	0-2-1	
8	.....	1-2-5	
9	.....	2-4-3	
2	.....	0-1-1	
6	.....	0-2-4	
4	.....	0-2-2	
3	.....	0-2-1	
2	.....	0-1-1	
1	.....	1-0-0	
2	.....	0-2-0	
2	.....	0-0-2	
2	.....	1-0-1	
1	.....	0-0-1	
2	.....	1-0-1	
8	.....	2-2-4	
0	.....	0-0-0	
6	.....	0-4-2	
8	.....	1-1-6	
3	.....	2-1-0	
3	.....	1-0-2	
2	.....	1-0-1	
9	.....	2-3-4	
2	.....	0-0-2	
2	.....	0-2-0	
6	.....	1-3-2	
9	.....	5-2-2	
7	.....	0-1-1	
4	.....	1-2-4	
<b>117</b>	<b>.....</b>	<b>23-39-55</b>	

**Eastern Conference • Association de l'Est**

vs Northeast • Nord-Est	79	.....28-25-26
vs Atlantic • Atlantique	70	.....12-22-36
vs Southeast • Sud-Est	52	.....12-20-20
<b>Total</b>	<b>201</b>	<b>52-67-82</b>

45	.....18-15-12
41	.....6-13-22
28	.....9-11-8
<b>114</b>	<b>33-39-42</b>

34	.....10-10-14
29	.....6-9-14
24	.....3-9-12
<b>87</b>	<b>19-28-40</b>

**Western Conference • Association de l'Ouest**

vs Central • Centrale	18	.....0-11-7
vs Pacific • Pacifique	23	.....5-7-11
vs Northwest • Nord-Ouest	25	.....4-6-15
<b>Total</b>	<b>66</b>	<b>9-24-33</b>

8	.....0-6-2
14	.....2-5-7
14	.....3-2-9
<b>36</b>	<b>5-13-18</b>

10	.....0-5-5
9	.....3-2-4
11	.....1-4-6
<b>30</b>	<b>4-11-15</b>

## Penalty shots • Lancers de pénalité

## All-time • Fiche à vie

Senators • Sénateurs 7/23  
Opponent • Adversaire 12/32

1992-93	11/29/92	5-2 L vs BUF	Pat LaFontaine	Scored against • a compté contre	<b>Peter Sidorkiewicz</b>
	2/1/93	4-4 T vs BUF	<b>Laurie Boschman</b>	Scored against • a compté contre	Mike O'Neill
	2/23/93	8-2 L vs WPG	Stu Barnes	Stopped by • bloqué par	<b>Peter Sidorkiewicz</b>
1993-94	10/30/93	5-4 W @ DAL	<b>Bob Kudelski</b>	Scored against • a compté contre	Darcy Wakulak
1994-95	2/6/95	3-0 W vs PHI	Mark Recchi	Stopped by • bloqué par	<b>Don Beaupre</b>
1995-96	11/18/95	5-1 L @ MTL	Marc Bureau	Stopped by • bloqué par	<b>Don Beaupre</b>
	1/13/96	4-1 L @ FLA	<b>Radek Bonk</b>	Stopped by • bloqué par	Darren Puppa
	4/3/96	3-2 W vs FLA	Martin Straka	Stopped by • bloqué par	<b>Damian Rhodes</b>
1996-97	11/13/96	4-0 L vs EDM	Todd Marchant	Stopped by • bloqué par	<b>Damian Rhodes</b>
	12/30/96	4-3 L vs ANA	<b>Alexandre Daigle</b>	Stopped by • bloqué par	Guy Hebert
	3/22/97	5-4 W @ BOS	Todd Harkins	Stopped by • bloqué par	<b>Ron Tugnutt</b>
1997-98	2/28/98	6-4 L @ VAN	Pavel Bure	Scored against • a compté contre	<b>Damian Rhodes</b>
	4/11/98	4-4 T vs BUF	Dixon Ward	Scored against • a compté contre	<b>Damian Rhodes</b>
1998-99	12/1/98	3-1 W @ NSH	<b>Shaun Van Allen</b>	Stopped by • bloqué par	Éric Fichaud
	3/6/99	3-1 W vs TOR	Steve Sullivan	Stopped by • bloqué par	<b>Ron Tugnutt</b>
	3/24/99	3-0 L vs BOS	Jason Allison	Scored against • a compté contre	<b>Ron Tugnutt</b>
	4/12/99	2-0 L vs FLA	<b>Ted Donato</b>	Stopped by • bloqué par	Kirk McLean
1999-00	1/8/00	7-4 L vs BUF	<b>Daniel Alfredsson</b>	Stopped by • bloqué par	Martin Biron
	3/4/00	3-2 W vs ATL	<b>Daniel Alfredsson</b>	Scored against • a compté contre	Scott Langkow
2000-01	12/20/00	2-2 T @ MIN	Antti Laaksonen	Stopped by • bloqué par	<b>Patrick Lalime</b>
	1/4/01	8-3 W vs TB	<b>Marian Hossa</b>	Stopped by • bloqué par	Dan Cloutier
	1/20/01	3-0 W vs TB	<b>Daniel Alfredsson</b>	Stopped by • bloqué par	Dan Cloutier
2001-02	10/16/01	5-2 L @ PIT	<b>Marian Hossa</b>	Stopped by • bloqué par	Johan Hedberg
	11/3/01	3-0 W vs BUF	Miroslav Satan	Stopped by • bloqué par	<b>Patrick Lalime</b>
	12/5/01	6-3 W @ DAL	<b>Mike Fisher</b>	Scored against • a compté contre	Marty Turco
	1/12/02	2-1 W @ TB	Martin St. Louis	Stopped by • bloqué par	<b>Jani Hurme</b>
2002-03	11/9/02	7-1 L @ BOS	Glen Murray	Stopped by • bloqué par	<b>Martin Prusek</b>
	11/12/02	5-3 W @ NYI	Dave Scatchard	Stopped by • bloqué par	<b>Martin Prusek</b>
	1/22/03	2-1 W @ FLA	<b>Magnus Arvedson</b>	Stopped by • bloqué par	Jani Hurme
	3/13/03	3-2 W vs NYR	Pavel Bure	Scored against • a compté contre	<b>Patrick Lalime</b>
2003-04	10/18/03	4-1 W @ SJ	<b>Marian Hossa</b>	Scored against • a compté contre	Evgeni Nabakov
	2/16/04	4-1 W @ NYR	Matthew Barnaby	Stopped by • bloqué par	<b>Patrick Lalime</b>
	3/25/04	4-0 W @ MTL	<b>Peter Bondra</b>	Stopped by • bloqué par	Jose Theodore
2004-05	Season cancelled • Saison annulée				
2005-06	11/5/05	6-0 W vs NYI	<b>Dany Heatley</b>	Stopped by • bloqué par	Rick DiPietro
	12/28/05	6-2 W vs CAR	<b>Chris Phillips</b>	Stopped by • bloqué par	Cam Ward
	12/30/05	4-3 W vs NYI	<b>Peter Schaefer</b>	Stopped by • bloqué par	Garth Snow
	4/11/06	4-3 OTW vs BOS	Marco Sturm	Stopped by • bloqué par	<b>Mike Morrison</b>
2006-07	10/4/06	4-1 W @ TOR	Mats Sundin	Scored against • a compté contre	<b>Martin Gerber</b>
	11/20/06	5-3 W vs MIN	Brian Rolston	Scored against • a compté contre	<b>Ray Emery</b>
	12/10/06	6-2 L @ CBJ	<b>Peter Schaefer</b>	Stopped by • bloqué par	Pascal Leclaire
	12/16/06	3-1 W @ BUF	<b>Jason Spezza</b>	Stopped by • bloqué par	Ryan Miller
	1/9/07	5-2 W vs BOS	Marco Sturm	Scored against • a compté contre	<b>Ray Emery</b>
	2/8/07	4-1 W vs MTL	Guillaume Latendresse	Scored against • a compté contre	<b>Ray Emery</b>
	2/24/07	6-5 W vs BUF	Thomas Vanek	Stopped by • bloqué par	<b>Ray Emery</b>
2007-08	11/10/07	4-1 W vs MTL	<b>Daniel Alfredsson</b>	Stopped by • bloqué par	Christobal Huet
	12/5/07	5-4 W @ FLA	Kamil Kreps	Stopped by • bloqué par	<b>Ray Emery</b>
	12/22/07	4-3 OTL vs CHI	Patrick Sharp	Stopped by • bloqué par	<b>Ray Emery</b>
	12/29/07	8-6 L vs WSH	<b>Daniel Alfredsson</b>	Scored against • a compté contre	Olaf Kolzig
2008-09	4/4/09	4-3 W vs PHI	Darroll Powe	Scored against • a compté contre	<b>Alex Auld</b>
	4/6/09	3-2 W @ MTL	Christopher Higgins	Stopped by • bloqué par	<b>Alex Auld</b>
2009-10	10/6/09	2-1 W @ TOR	<b>Daniel Alfredsson</b>	Scored against • a compté contre	Jonas Gustavsson
	10/29/09	5-2 L @ TB	Martin St. Louis	Stopped by • bloqué par	<b>Brian Elliott</b>
	12/3/09	6-3 L @ LA	Wayne Simmonds	Scored against • a compté contre	<b>Brian Elliott</b>
	3/9/10	4-1 W @ EDM	Mike Comrie	Stopped by • bloqué par	<b>Brian Elliott</b>
	4/10/10	5-2 L vs BUF	Thomas Vanek	Scored against • a compté contre	<b>Pascal Leclaire</b>
2010-11	11/2/10	3-2 W @ TOR	<b>Mike Fisher</b>	Scored against • a compté contre	Jean-Sebastien Giguere
	12/13/10	4-3 OTL vs ATL	<b>Jason Spezza</b>	Scored against • a compté contre	Ondrej Pavelec
	12/26/10	3-1 W vs PIT	<b>Nick Foligno</b>	Stopped by • bloqué par	Marc-Andre Fleury

Bold denotes Ottawa • Gras denote Ottawa



# All-time record vs NHL • Fiche à vie contre les équipes de la LNH

Opponent Adversaire	OVERALL - CUMULATIF							HOME - DOMICILE							AWAY - ÉTRANGER						
	GP	W	L	T	O	GF	GA	GP	W	L	T	O	GF	GA	GP	W	L	T	O	GF	GA
	PJ	V	D	N	P	BP	BC	PJ	V	D	N	P	BP	BC	PJ	V	D	N	P	BP	BC
Anaheim	22	8	9	3	2	54	56	11	4	4	1	2	31	29	11	4	5	2	0	23	27
Atlanta	44	24	12	2	6	172	140	22	13	4	1	4	93	61	22	11	8	1	2	79	79
Boston	106	38	56	8	4	266	338	52	21	26	3	2	126	155	54	17	30	5	2	140	183
Buffalo	106	43	43	10	10	276	303	54	23	18	7	6	147	142	52	20	25	3	4	129	161
Calgary	29	10	13	4	2	66	89	14	6	4	3	1	35	36	15	4	9	1	1	31	53
Carolina	80	31	39	8	2	215	223	41	20	15	4	2	120	105	39	11	24	4	0	95	118
Chicago	23	7	10	2	4	61	62	12	5	5	0	2	38	35	11	2	5	2	2	23	27
Colorado	38	11	21	4	2	111	151	20	8	9	3	0	57	70	18	3	12	1	2	54	81
Columbus	10	4	2	2	2	30	28	5	3	0	1	1	16	10	5	1	2	1	1	14	18
Dallas	25	10	15	0	0	64	83	12	5	7	0	0	28	32	13	5	8	0	0	36	51
Detroit	24	8	13	1	2	61	80	13	4	7	1	1	38	41	11	4	6	0	1	23	39
Edmonton	29	12	13	4	0	74	86	14	6	6	2	0	32	38	15	6	7	2	0	42	48
Florida	68	39	24	3	2	217	188	34	18	12	2	2	105	87	34	21	12	1	0	112	101
Los Angeles	24	7	14	2	1	62	86	12	6	4	1	1	38	32	12	1	10	1	0	24	54
Minnesota	10	7	2	1	0	35	23	4	3	1	0	0	13	8	6	4	1	1	0	22	15
Montreal	106	50	48	5	3	313	306	52	28	21	1	2	160	147	54	22	27	4	1	153	159
Nashville	14	8	5	0	1	40	34	7	4	2	0	1	25	19	7	4	3	0	0	15	15
New Jersey	71	23	36	5	7	164	188	36	12	18	3	3	84	89	35	11	18	2	4	80	99
NY Islanders	71	42	16	11	2	253	200	35	22	7	5	1	120	86	36	20	9	6	1	133	114
NY Rangers	70	35	30	3	2	198	192	35	14	17	3	1	95	94	35	21	13	0	1	103	98
Philadelphia	71	30	33	8	0	207	220	36	18	12	6	0	112	99	35	12	21	2	0	95	121
Phoenix	26	13	11	2	0	91	80	14	7	6	1	0	47	41	12	6	5	1	0	44	39
Pittsburgh	78	28	36	9	5	221	260	39	14	17	5	3	113	127	39	14	19	4	2	108	133
St. Louis	24	11	11	2	0	63	75	12	6	6	0	0	29	40	12	5	5	2	0	34	35
San Jose	23	8	10	4	1	57	60	12	4	4	4	0	37	34	11	4	6	0	1	20	26
Tampa Bay	70	43	22	2	3	247	177	35	24	11	0	0	126	75	35	19	11	2	3	121	102
Toronto	84	45	31	3	5	245	227	41	24	12	1	4	125	111	43	21	19	2	1	120	116
Vancouver	29	11	14	2	2	63	86	14	6	6	1	1	32	38	15	5	8	1	1	31	48
Washington	71	32	31	5	3	226	228	35	20	13	1	1	125	102	36	12	18	4	2	101	126
<b>Totals</b>	<b>1,446</b>	<b>638</b>	<b>620</b>	<b>115</b>	<b>73</b>	<b>4,152</b>	<b>4,269</b>	<b>723</b>	<b>348</b>	<b>274</b>	<b>60</b>	<b>41</b>	<b>2,147</b>	<b>1,983</b>	<b>723</b>	<b>290</b>	<b>346</b>	<b>55</b>	<b>32</b>	<b>2,005</b>	<b>2,286</b>

## Eastern Conference - Association de l'Est

	GP	W	L	T	O	GF	GA
	PJ	V	D	N	P	BP	BC
vs Northeast • Nord-est	402	176	178	26	22	1,100	1,174
vs Atlantic • Atlantique	361	158	151	36	16	1,043	1,060
vs Southeast • Sud-est	333	169	128	20	16	1,077	956
<b>Total</b>	<b>1,096</b>	<b>503</b>	<b>547</b>	<b>82</b>	<b>54</b>	<b>3,220</b>	<b>3,190</b>

## Western Conference - Association de l'Ouest

	GP	W	L	T	O	GF	GA
	PJ	V	D	N	P	BP	BC
vs Central • Centrale	95	38	41	7	9	255	279
vs Pacific • Pacifique	120	46	59	11	4	328	365
vs Northwest • Nord-ouest	135	51	63	15	6	349	435
<b>Total</b>	<b>350</b>	<b>135</b>	<b>163</b>	<b>33</b>	<b>19</b>	<b>932</b>	<b>1,079</b>

Does not include game-deciding goals scored in shootouts • Ne comprend pas les buts décisifs marqués en tirs de barrage

## All-time career leaders vs Ottawa • Meneurs en carrière contre Ottawa

## Goals • Buts

	GP	G	A	Pts
	PJ	B	A	Pts
Jagr, Jaromir	59	36	40	76
Bondra, Peter	42	25	16	41
Lindros, Eric	43	25	29	54
Sundin, Mats	70	24	40	64
Nedved, Petr	43	23	16	39
Kovalchuk, Ilya	33	22	16	38
Kovalev, Alex	68	21	38	59
Audette, Donald	42	20	9	29
Vanek, Thomas	41	19	14	33
Sanderson, Geoff	48	19	13	32
Perreault, Yanic	32	18	17	35
Sakic, Joe	32	18	25	43
Lecavalier, Vincent	45	18	16	34
LeClair, John	52	18	21	39
Francis, Ron	55	18	45	63
Ovechkin, Alex	23	17	15	32
Shanahan, Brendan	29	17	16	33
Nolan, Owen	31	17	18	35
Turgeon, Pierre	32	17	22	39
Graves, Adam	36	17	11	28
Murray, Glen	58	17	21	38

## Assists • Aides

	GP	G	A	Pts
	PJ	B	A	Pts
Oates, Adam	46	10	49	59
Francis, Ron	55	18	45	63
Jagr, Jaromir	59	36	40	76
Sundin, Mats	70	24	40	64
Recchi, Mark	77	14	40	54
Kovalev, Alex	68	21	38	59
Savard, Marc	47	6	33	39
Brind'Amour, Rod	62	16	32	48
Bourque, Ray	38	12	30	42
Mogilny, Alexander	37	15	29	44
Lindros, Eric	43	25	29	54
Juneau, Joe	44	7	28	35
Kaberle, Tomas	69	1	28	29
Messier, Mark	38	16	27	43
Rucinsky, Martin	51	12	27	39
Gonchar, Sergei	52	10	27	37
Koivu, Saku	58	9	27	36
Gretzky, Wayne	17	3	25	28
Sakic, Joe	32	18	25	43
Gilmour, Doug	27	4	24	28
Leetch, Brian	49	4	24	28

## Points

	GP	G	A	Pts
	PJ	B	A	Pts
Jagr, Jaromir	59	36	40	76
Sundin, Mats	70	24	40	64
Francis, Ron	55	18	45	63
Oates, Adam	46	10	49	59
Kovalev, Alex	68	21	38	59
Lindros, Eric	43	25	29	54
Recchi, Mark	77	14	40	54
Brind'Amour, Rod	62	16	32	48
Mogilny, Alexander	37	15	29	44
Sakic, Joe	32	18	25	43
Messier, Mark	38	16	27	43
Bourque, Ray	38	12	30	42
Bondra, Peter	42	25	16	41
Turgeon, Pierre	32	17	22	39
Nedved, Petr	43	23	16	39
Savard, Marc	47	6	33	39
Rucinsky, Martin	51	12	27	39
LeClair, John	52	18	21	39
Kovalchuk, Ilya	33	22	16	38
Murray, Glen	58	17	21	38

## Penalty minutes • Minutes de pénalité

	GP	PIM
	PJ	PUN
Domi, Tie	47	148
Brashear, Donald	46	146
Tucker, Darcy	55	143
Cairns, Eric	26	136
Mair, Adam	44	135
Gill, Hal	75	126
Berube, Craig	45	123
Gratton, Chris	29	118
Mellanby, Scott	41	117
Simon, Chris	32	115
Corson, Shayne	34	111
O'Donnell, Sean	35	110
Peters, Andrew	23	109
Laus, Paul	25	106
Wiemer, Jason	31	105
May, Brad	40	105
Or, Colton	22	103
Odelein, Lyle	42	98
Sundin, Mats	70	97
Ray, Rob	47	96

## Wins • Victoires

	GPI	W	L	T/O
	PJ	V	D	N/P
Brodeur, Martin	61	35	22	4
Hasek, Dominik	39	24	9	5
Thomas, Tim	29	19	8	2
Hextall, Ron	19	15	3	1
Richter, Mike	25	15	8	2
Burke, Sean	29	15	10	2
Joseph, Curtis	31	15	15	1
Biron, Martin	30	14	9	4
Roy, Patrick	22	13	7	2
Thibault, Jocelyn	24	13	7	3
Miller, Ryan	31	13	15	2
Barrasso, Tom	17	12	2	3
Moog, Andy	17	11	4	1
Kolzig, Olaf	32	11	14	3
Wregget, Ken	14	10	2	1
Snow, Garth	19	10	7	2
Lundqvist, Henrik	23	10	11	1
Belfour, Ed	29	10	14	4
Raycroft, Andrew	22	9	9	2

## Goals-against average (minimum 10 games played)

## Moyenne de buts contre (minimum de 10 parties jouées)

	GPI	Mins	GAA	W	L	T/O
	PJ	Min	Moy	V	D	N/P
Hasek, Dominik	39	2,332	1.49	24	9	5
Barrasso, Tom	17	1,034	1.51	12	2	3
McLean, Kirk	11	635	1.70	6	3	1
Thomas, Tim	29	1,728	1.91	19	8	2
Lundqvist, Henrik	23	1,337	1.93	10	11	1
Giguere, Jean-Sebastien	10	607	1.98	6	3	1
Johnson, Brent	12	634	1.99	8	1	1
Brodeur, Martin	61	3,644	2.17	35	22	4
Fitzpatrick, Mark	15	853	2.25	8	4	2
Moog, Andy	17	914	2.30	11	4	1
Vernon, Mike	11	674	2.31	4	4	3
Hextall, Ron	19	1,141	2.37	15	3	1
Puppa, Daren	14	777	2.39	8	5	1
Rolosen, Dwayne	14	818	2.42	5	6	3
Price, Carey	15	859	2.44	8	5	0
Roy, Patrick	22	1,296	2.50	13	7	2
Osgood, Chris	15	905	2.52	5	7	3
Richter, Mike	25	1,519	2.53	15	8	2
Potvin, Felix	15	863	2.57	6	6	2
Wregget, Ken	14	744	2.58	10	2	1

## Hat tricks • Les tours du chapeau

### 1992-93

10/10/92	@ QUE	9-2 L	Owen Nolan
10/12/92	@ BOS	6-3 L	Vladimir Ruzicka
11/11/92	vs QUE	7-2 L	Andrei Kovalenko
11/15/92	@ PHI	7-2 L	Eric Lindros
12/23/92	vs CHI	4-2 L	Steve Larmer
1/2/93	vs BUF	7-2 L	Alexander Mogilny
1/10/93	vs SJ	3-2 W	<b>Bob Kudelski</b>
1/21/93	@ MIN	7-2 L	Russ Courtnall
2/9/93	@ PHI	8-1 L	Kevin Dineen
2/22/93	@ WPG	6-3 L	Thomas Steen
4/7/93	vs HFD	6-1 L	Michael Nylander
4/10/93	@ NYI	5-3 W	<b>Laurie Boschman</b>

### 1993-94

10/23/93	@ NYI	5-5 T	<b>Sylvain Turgeon</b>
10/23/93	@ NYI	5-5 T	Derek King
11/3/93	@ EDM	7-5 W	<b>Alexei Yashin</b>
11/5/93	@ WPG	7-6 W	<b>Bob Kudelski</b>
11/17/93	vs NYI	8-1 L	Pierre Turgeon
12/6/93	vs CGY	6-1 L	Gary Roberts
1/1/94	vs NJ	7-1 L	Bernie Nicholls
1/15/94	@ CGY	10-0 L	Robert Reichel
2/26/94	vs STL	11-1 L	Brendan Shanahan
2/28/94	vs TOR	4-1 L	Wendell Clark
4/9/94	@ WSH	8-4 L	Todd Krygier

### 1994-95

1/30/95	@ NYR	6-2 L	Adam Graves
2/23/95	vs WSH	5-5 T	<b>Alexei Yashin</b>
3/26/95	vs QUE	11-4 L	<b>Alexandre Daigle</b>
3/26/95	vs QUE	11-4 L	Scott Young
3/30/95	@ BUF	7-0 L	Donald Audette
4/2/95	@ QUE	7-5 L	Owen Nolan
4/3/95	vs MTL	5-4 L	<b>Steve Larouche</b>

### 1995-96

10/15/95	@ TB	7-4 W	<b>Dan Quinn</b>
11/2/95	@ HFD	5-0 W	<b>Daniel Alfredsson</b>
11/28/95	@ PIT	7-2 L	Markus Naslund
12/2/95	vs NYR	4-2 L	Pat Verbeek
1/11/96	@ WSH	6-1 L	Peter Bondra
2/20/96	@ STL	7-1 W	<b>Alexei Yashin</b>
3/21/96	@ BOS	3-1 L	Rick Tocchet

### 1996-97

11/2/96	@ PIT	7-3 L	Jaromir Jagr
2/26/97	vs PHI	8-5 L	John LeClair
3/14/97	vs NYR	4-3 L (OT)	Adam Graves

### 1997-98

10/22/97	@ TOR	6-2 W	<b>Shawn McEachern</b>
1/10/98	@ COL	3-3 T	<b>Alexei Yashin</b>
3/22/98	vs ANA	5-2 L	Teemu Selanne
4/7/98	vs BOS	4-2 L	Steve Heinze

### 1998-99

11/7/98	vs WSH	8-5 L	Peter Bondra
3/4/99	@ PHI	5-0 W	<b>Alexei Yashin</b>
3/8/99	vs TB	9-3 W	<b>Magnus Arvedson</b>
3/30/99	@ PIT	6-4 W	<b>Sami Salo</b>
4/7/99	@ TOR	4-2 L	Yanic Perreault (4)

### 1999-2000

11/26/99	@ PIT	5-0 L	Jaromir Jagr
1/8/00	vs BUF	7-4 L	Miroslav Satan
3/17/00	@ EDM	4-2 L	Boyd Devereaux

### 2000-01

10/21/00	vs ATL	6-6 T	<b>Andreas Dackell</b>
10/21/00	vs ATL	6-6 T	Donald Audette
11/18/00	vs FLA	5-2 W	<b>Marian Hossa</b>
12/27/00	vs WSH	5-1 L	Peter Bondra (4)
1/4/01	vs TB	8-3 W	<b>Radek Bonk</b>
1/6/01	vs MTL	4-3 W	<b>Alexei Yashin</b>
1/14/01	@ EDM	4-1 L	Ryan Smyth
1/16/01	vs LA	7-6 L (OT)	Bryan Smolinski
3/1/01	vs SJ	8-4 W	<b>Daniel Alfredsson</b>
3/14/01	vs ATL	8-1 W	<b>Martin Havlat</b>
3/18/01	@ DAL	5-1 L	Brett Hull

### 2001-02

10/16/01	@ PIT	5-2 L	Toby Petersen
10/27/01	vs STL	4-1 W	<b>Daniel Alfredsson</b>
11/13/01	@ WSH	11-5 W	<b>Daniel Alfredsson</b>
12/13/01	vs PHX	6-0 W	<b>Martin Havlat</b>
12/31/01	vs CHI	5-4 L (OT)	Eric Dazé

### 2002-03

11/6/02	@ COL	5-2 W	<b>Marian Hossa</b>
11/23/02	vs CBJ	5-2 W	<b>Marian Hossa</b>
1/2/03	vs ATL	8-1 W	<b>Marian Hossa (4)</b>
1/27/03	@ DAL	5-3 L	<b>Martin Havlat</b>
3/16/03	@ DET	6-2 L	Brett Hull

### 2003-04

2/22/04	@ PIT	6-3 W	<b>Martin Havlat</b>
3/16/04	@ MIN	5-2 L	Marian Gaborik

### 2004-05

Season cancelled • Saison annulée

### 2005-06

10/29/05	@ TOR	8-0 W	<b>Dany Heatley (4)</b>
11/2/05	@ BUF	10-4 W	<b>Daniel Alfredsson (4), Martin Havlat (4)</b>
12/5/05	@ FLA	6-3 W	<b>Brandon Bochenski</b>
1/2/06	@ ATL	8-3 L	Vyacheslav Kozlov
1/14/06	@ EDM	5-3 W	Marc-André Bergeron

### 2006-07

10/26/06	vs TOR	7-2 W	<b>Dany Heatley</b>
11/8/06	@ ATL	5-4 L	Vyacheslav Kozlov
11/24/06	@ FLA	6-4 W	<b>Dany Heatley</b>
12/14/06	@ NSH	6-0 L	Steve Sullivan
12/19/06	vs BOS	7-2 L	Marco Sturm
1/3/07	vs BUF	6-3 W	<b>Dany Heatley</b>

### 2007-08

11/1/07	vs ATL	6-4 W	Ilya Kovalchuk
12/29/07	vs WSH	8-6 L	<b>Mike Fisher</b>
12/29/07	vs WSH	8-6 L	Alexander Ovechkin (4)
1/24/08	@ TB	8-4 W	<b>Daniel Alfredsson</b>
2/9/08	vs MTL	6-1 W	<b>Jason Spezza</b>
2/12/08	@ BUF	5-1 L	Thomas Vanek
3/11/08	vs BOS	4-1 W	<b>Dany Heatley</b>
3/16/08	@ CAR	5-1 L	Joe Corvo
4/3/08	@ TOR	8-2 W	<b>Antoine Vermette</b>

### 2008-09

11/11/08	@ MTL	4-0 L	Christopher Higgins
12/6/08	vs PIT	3-2 W	<b>Jason Spezza</b>
12/27/08	@ CGY	6-3 L	Rene Bourque
2/1/09	@ WSH	7-4 L	Alexander Ovechkin
3/3/09	vs CGY	6-3 L	David Moss
4/11/09	@ TOR	5-2 L	Boyd Devereaux

### 2009-10

10/15/09	vs TB	7-1 W	<b>Milan Michalek</b>
12/12/09	vs CAR	4-2 W	<b>Alex Kovalev</b>
12/23/09	@ PIT	8-2 L	Evgeni Malkin
1/3/10	vs PHI	7-4 W	<b>Alex Kovalev (4)</b>
1/18/10	@ BOS	5-1 W	<b>Daniel Alfredsson</b>
2/11/10	vs WSH	6-5 W	Alexander Semin
3/20/10	@ DAL	5-4 L	<b>Jason Spezza</b>
4/10/10	vs BUF	5-2 L	Thomas Vanek (4)

### 2010-11

10/22/10	@ BUF	4-2 W	<b>Daniel Alfredsson</b>
11/17/10	@ CAR	7-1 L	Eric Staal
12/5/10	@ NYR	3-1 W	<b>Chris Kelly</b>
1/11/11	@ BOS	6-0 L	Patrice Bergeron
2/2/11	vs DET	7-5 L	Johan Franzen (5)

**Bold** denotes Ottawa • **Gras** dénote Ottawa

**Shutouts • Blanchissages**

<b>1992-93</b>					
11/13/92	@ TB	1-0 L	Pat Jablonski		
4/4/93	vs VAN	3-0 L	Kay Whitmore		
<b>1993-94</b>					
12/30/93	vs TB	3-0 L	Darren Puppa		
1/15/94	@ CGY	0-10 L	Andrei Trefilov		
1/31/94	vs CHI	1-0 L	Ed Belfour		
2/18/94	@ NYR	3-0 L	Mike Richter		
2/19/94	@ NYI	4-0 L	Ron Hextall		
3/15/94	@ LA	7-0 L	Kelly Hrudey		
4/11/94	vs PIT	4-0 L	Tom Barraso		
4/13/94	vs BOS	8-0 L	Vincent Riendeau		
<b>1994-95</b>					
2/6/95	vs PHI	3-0 W	<b>Don Beaupré</b>		
2/15/95	@ FLA	2-0 L	Mark Fitzpatrick		
2/27/95	vs BOS	2-0 L	Blaine Lacher		
3/21/95	@ WSH	1-0 L	Jim Carey		
3/30/95	@ BUF	7-0 L	Dominik Hasek		
4/5/95	vs NJ	2-0 L	Martin Brodeur		
<b>1995-96</b>					
11/2/95	@ HFD	5-0 W	<b>Don Beaupré</b>		
11/19/95	@ BUF	6-0 L	Dominik Hasek		
12/31/95	vs TB	3-0 L	Darren Puppa		
1/17/96	vs MTL	3-0 L	Jocelyn Thibault		
3/15/96	vs VAN	2-0 W	<b>Damian Rhodes</b>		
3/17/96	vs TB	5-0 W	<b>Damian Rhodes</b>		
3/29/96	@ WSH	5-0 L	Jim Carey		
<b>1996-97</b>					
11/10/96	@ CHI	2-0 L	Ed Belfour		
11/13/96	vs EDM	4-0 L	Curtis Joseph		
11/29/96	@ BUF	3-0 L	Dominik Hasek		
12/15/96	vs DAL	4-0 L	Andy Moog		
12/23/96	@ MTL	6-0 W	<b>Damian Rhodes</b>		
1/3/97	vs NJ	1-0 L	Martin Brodeur		
1/9/97	vs COL	2-0 L	Patrick Roy		
3/6/97	@ SJ	2-0 L	Ed Belfour		
3/25/97	@ TB	5-0 L	Rick Tabaracci		
4/2/97	@ BUF	2-0 W	<b>Ron Tugnutt</b>		
4/3/97	vs WSH	4-0 W	<b>Ron Tugnutt</b>		
4/12/97	vs BUF	1-0 W	<b>Ron Tugnutt</b>		
<b>1997-98</b>					
10/7/98	@ SJ	1-0 W	<b>Damian Rhodes</b>		
11/11/97	@ PHI	1-0 L	Ron Hextall		
11/20/97	vs PIT	2-0 L	Tom Barraso		
11/22/97	vs EDM	1-0 L	Curtis Joseph		
12/6/97	vs BUF	3-0 W	<b>Ron Tugnutt</b>		
12/27/97	@ WSH	3-0 W	<b>Ron Tugnutt</b>		
12/31/97	@ BUF	3-0 L	Dominik Hasek		
1/1/98	@ BOS	0-0 T	<b>Damian Rhodes</b> /Byron Dafeo		
1/7/98	@ DAL	2-0 W	<b>Damian Rhodes</b>		
1/13/98	@ WSH	4-0 L	Oleg Kolzig		
1/20/98	@ PIT	0-0 T	<b>Damian Rhodes</b> /Tom Barraso		
2/2/98	vs NJ	1-0 L	Martin Brodeur		
2/4/98	@ NJ	2-0 L	Martin Brodeur		
3/14/98	vs WSH	4-0 W	<b>Ron Tugnutt</b>		
4/5/98	@ BUF	1-0 W	<b>Damian Rhodes</b>		
4/16/98	vs MTL	2-0 L	Andy Moog		
<b>1998-99</b>					
12/12/98	vs PHX	2-0 L	Nikolai Khabibulin		
1/2/99	vs NJ	6-0 W	<b>Damian Rhodes</b>		
1/6/99	@ DET	2-0 W	<b>Ron Tugnutt</b>		
1/18/99	vs PHI	5-0 L	John Vanbiesbroeck		
2/1/99	@ VAN	1-0 W	<b>Ron Tugnutt</b>		
2/18/99	vs BOS	2-0 W	<b>Ron Tugnutt</b>		
3/4/99	@ PHI	5-0 W	<b>Damian Rhodes</b>		
3/10/99	@ NYR	3-0 W	<b>Damian Rhodes</b>		
3/15/99	@ LA	4-0 L	Stephane Fiset		
3/24/99	vs BOS	3-0 L	Byron Dafeo		
4/12/99	vs FLA	2-0 L	Kirk McLean		
<b>1999-2000</b>					
10/2/99	@ PHI	3-0 W	<b>Patrick Lalime</b>		
10/23/99	vs BUF	4-0 W	<b>Ron Tugnutt</b>		
10/30/99	vs FLA	5-0 W	<b>Ron Tugnutt</b>		
11/26/99	@ PIT	5-0 L	Tom Barraso		
12/08/99	@ BUF	0-0 T	<b>Ron Tugnutt</b> /Martin Biron		
1/12/00	@ ANA	2-0 W	<b>Ron Tugnutt</b>		
1/28/00	@ BUF	1-0 L	Martin Biron		
3/9/00	vs PIT	7-0 W	<b>Patrick Lalime</b>		
4/4/00	vs WSH	4-0 W	<b>Patrick Lalime</b>		
<b>2000-01</b>					
10/14/00	@ TOR	4-0 W	<b>Patrick Lalime</b>		
10/27/00	@ TB	6-0 W	<b>Jani Hurme</b>		
11/12/00	@ CAR	4-0 L	Arturs Irbe		
11/16/00	vs CAR	1-0 L	Arturs Irbe		
12/03/00	@ CAR	2-0 W	<b>Patrick Lalime</b>		
12/08/00	vs MTL	1-0 W	<b>Patrick Lalime</b>		
12/16/00	vs NYI	6-0 W	<b>Patrick Lalime</b>		
12/29/00	@ BUF	2-0 L	Dominik Hasek		
1/20/01	vs TB	3-0 W	<b>Jani Hurme</b>		
2/18/01	vs MTL	4-0 W	<b>Patrick Lalime</b>		
2/19/01	@ BUF	2-0 L	Dominik Hasek		
2/24/01	vs VAN	3-0 W	<b>Patrick Lalime</b>		
3/24/01	@ NSH	4-0 W	<b>Patrick Lalime</b>		
<b>2001-02</b>					
10/10/01	@ FLA	2-0 W	<b>Jani Hurme</b>		
10/18/01	vs PIT	3-0 L	Johan Hedberg		
11/3/01	vs BUF	3-0 W	<b>Patrick Lalime</b>		
11/8/01	vs COL	1-0 W	<b>Patrick Lalime</b>		
11/20/01	vs VAN	3-0 W	<b>Patrick Lalime</b>		
12/13/01	vs PHO	6-0 W	<b>Patrick Lalime</b>		
12/15/01	vs NJ	2-0 L	Martin Brodeur		
12/22/01	@ NYJ	1-0 W	<b>Jani Hurme</b>		
2/28/02	@ NYR	3-0 W	<b>Patrick Lalime</b>		
3/17/02	vs FLA	2-0 W	<b>Patrick Lalime</b>		
4/5/02	@ WSH	0-0 T	<b>Patrick Lalime</b> /Olaif Kolzig		
4/11/02	vs BOS	4-0 W	<b>Jani Hurme</b>		
<b>2002-03</b>					
11/25/02	vs TOR	2-0 W	<b>Patrick Lalime</b>		
12/4/02	@ CHI	1-0 L	Jocelyn Thibault		
12/18/02	@ NJ	3-0 W	<b>Patrick Lalime</b>		
1/9/03	@ CGY	1-0 W	<b>Patrick Lalime</b>		
1/11/03	@ EDM	2-0 W	<b>Patrick Lalime</b>		
1/14/03	vs TB	7-0 W	<b>Patrick Lalime</b>		
1/30/03	@ LA	3-0 L	Jamie Storr		
2/12/03	@ PIT	3-0 W	<b>Patrick Lalime</b>		
2/13/03	vs EDM	2-0 W	<b>Patrick Lalime</b>		
2/22/03	vs NSH	4-0 W	<b>Patrick Lalime</b>		
2/25/03	vs MIN	3-0 L	Dwayne Roloson		
<b>2003-04</b>					
10/17/03	@ ANA	3-0 W	<b>Patrick Lalime</b>		
11/8/03	vs NJ	1-0 L	Martin Brodeur		
12/3/03	@ FLA	4-0 W	<b>Martin Prusek</b>		
12/30/03	@ BOS	3-0 W	<b>Martin Prusek</b>		
1/1/04	vs NYI	1-0 W	<b>Patrick Lalime</b>		
1/13/04	@ NJ	4-0 W	<b>Patrick Lalime</b>		
1/17/04	vs BOS	4-0 W	<b>Martin Prusek</b>		
3/18/04	vs COL	2-0 W	<b>Patrick Lalime</b>		
3/25/04	@ MTL	4-0 W	<b>Patrick Lalime</b>		
4/3/04	vs TOR	6-0 L	Ed Belfour		
<b>2004-05</b>					
Season cancelled/Saison annulée					
<b>2005-06</b>					
10/8/05	vs BUF	5-0 W	<b>Dominik Hasek</b>		
10/29/05	@ TOR	8-0 W	<b>Dominik Hasek</b>		
11/5/05	vs NYI	6-0 W	<b>Dominik Hasek</b>		
11/29/05	vs MTL	4-0 W	<b>Ray Emery</b>		
12/1/05	@ BOS	3-0 L	Hannu Toivonen		
12/15/05	vs DAL	2-0 L	Marty Turco		
1/12/06	vs SJ	2-0 L	Evgeni Nabokov		
1/21/06	vs TOR	7-0 W	<b>Dominik Hasek</b>		
1/26/06	vs MTL	3-0 W	<b>Dominik Hasek</b>		
1/30/06	vs BOS	5-0 L	Tim Thomas		
3/6/06	@ TB	4-0 W	<b>Ray Emery</b>		
3/19/06	@ NJ	4-0 W	<b>Ray Emery</b>		
4/1/06	vs WAS	1-0 L	Brent Johnson		
<b>2006-07</b>					
10/5/06	vs TOR	6-0 L	Andrew Raycroft		
10/12/06	vs CGY	1-0 L	Miikka Kiprusoff		
11/30/06	vs FLA	6-0 W	<b>Ray Emery</b>		
12/14/06	@ NSH	6-0 L	Chris Mason		
12/27/06	vs NYI	2-0 W	<b>Ray Emery</b>		
12/29/06	vs NYR	1-0 W	<b>Ray Emery</b>		
1/20/07	@ BOS	3-0 W	<b>Ray Emery</b>		
2/14/07	vs FLA	4-0 W	<b>Martin Gerber</b>		
2/28/07	vs CAR	2-0 W	<b>Ray Emery</b>		

## Shutouts • Blanchissages

### 2007-08

10/16/07	vs NYR	2-0 W	<b>Martin Gerber</b>
11/07/07	@ TOR	3-0 L	Vesa Toskala
12/12/07	@ CAR	6-0 W	<b>Ray Emery/Martin Gerber</b>
1/19/08	vs TB	2-0 L	Johan Holmqvist
2/25/08	vs TOR	5-0 L	Vesa Toskala
2/26/08	@ BOS	4-0 L	Tim Thomas
3/6/08	@ LA	2-0 L	Erik Ersberg
3/13/08	@ MTL	3-0 W	<b>Martin Gerber</b>
3/29/08	@ BOS	4-0 L	Tim Thomas
4/1/08	vs MTL	3-0 L	Carey Price

### 2008-09

11/11/08	@ MTL	4-0 L	Carey Price
12/10/08	@ CHI	2-0 L	Cristobal Huet
12/13/08	vs TB	2-0 W	<b>Martin Gerber</b>
12/28/08	@ VAN	3-0 L	Curtis Sanford
1/10/09	vs NYR	2-0 L	Henrik Lundqvist
1/30/09	@ CBJ	1-0 L	Steve Mason
2/3/09	vs LA	1-0 L	Jonathan Quick
2/16/09	@ NSH	2-0 W	<b>Alex Auld</b>
3/29/09	@ TB	3-0 W	<b>Brian Elliott</b>

### 2009-10

12/10/09	@ PHI	2-0 W	<b>Brian Elliott</b>
12/16/09	vs BUF	2-0 W	<b>Brian Elliott</b>
12/21/09	vs BOS	2-0 L	Tim Thomas
1/9/10	vs FLA	3-0 L	Tomas Vokoun
1/14/10	@ NYR	2-0 W	<b>Mike Brodeur</b>
1/26/10	vs NJ	3-0 W	<b>Brian Elliott</b>
2/6/10	@ TOR	5-0 L	Jean-Sébastien Giguère
3/11/10	@ CGY	2-0 L	Miikka Kiprusoff
3/22/10	@ MTL	2-0 W	<b>Brian Elliott</b>
3/23/10	vs PHI	2-0 W	<b>Brian Elliott</b>

### 2010-11

10/23/10	vs MTL	3-0 L	Carey Price
10/30/10	vs BOS	4-0 L	Tim Thomas
11/13/10	@ BOS	2-0 W	<b>Brian Elliott</b>
11/27/10	@ TOR	3-0 W	<b>Brian Elliott</b>
12/2/10	vs SJ	4-0 L	Antti Niemi
12/4/10	vs BUF	1-0 SOL	<b>Brian Elliott</b> /Ryan Miller
12/29/10	vs CAR	4-0 L	Cam Ward
1/11/11	@ BOS	6-0 L	Tim Thomas
2/19/11	@ TOR	1-0 SOW	<b>Craig Anderson</b> /James Reimer
3/1/11	vs BOS	1-0 L	Tuukka Rask
3/25/11	vs WSH	2-0 W	<b>Craig Anderson</b>

**Bold** denotes Ottawa - **Gras** dénote Ottawa

## All-time leaders • Meneurs dans l'histoire de l'équipe

## Games played • Matches disputés

Daniel Alfrédsson.....	1,056
Chris Phillips.....	945
Wade Redden.....	838
Radek Bonk.....	689
Mike Fisher.....	675
Chris Neil.....	659
Jason Spezza.....	526
Alexei Yashin.....	504
Marian Hossa.....	467
Shawn Van Allen.....	465

## Goals • Buts

Daniel Alfrédsson.....	389
Alexei Yashin.....	218
Jason Spezza.....	192
Marian Hossa.....	188
Dany Heatley.....	180
Mike Fisher.....	167
Radek Bonk.....	152
Shawn McEachern.....	142
Martin Havlat.....	105
Wade Redden.....	101

## Assists • Aides

Daniel Alfrédsson.....	634
Jason Spezza.....	340
Wade Redden.....	309
Alexei Yashin.....	273
Radek Bonk.....	247
Marian Hossa.....	202
Dany Heatley.....	182
Mike Fisher.....	181
Chris Phillips.....	177
Shawn McEachern.....	162

## Points

Daniel Alfrédsson.....	1,023
Jason Spezza.....	532
Alexei Yashin.....	491
Wade Redden.....	410
Radek Bonk.....	399
Marian Hossa.....	390
Dany Heatley.....	362
Mike Fisher.....	348
Shawn McEachern.....	304
Chris Phillips.....	237

## Penalty minutes • Minutes de pénalité

Chris Neil.....	1,683
Chris Phillips.....	655
Dennis Vial.....	625
Wade Redden.....	576
Zdeno Chara.....	554
Mike Fisher.....	554
Denis Lambert.....	467
André Roy.....	462
Daniel Alfrédsson.....	449
Radek Bonk.....	401

## Goaltenders GP • PJ gardiens

Patrick Lalime.....	283
Damian Rhodes.....	181
Ron Tugnutt.....	166
Ray Emery.....	134
Brian Elliott.....	130
Martin Gerber.....	100
Craig Billington.....	72
Don Beaupre.....	71
Peter Sidorkiewicz.....	64
Hurme/Leclaire/Prusek.....	48

## Wins • Victoires

Patrick Lalime.....	146
Ron Tugnutt.....	72
Ray Emery.....	71
Damian Rhodes.....	65
Brian Elliott.....	59
Martin Gerber.....	49
Dominik Hasek.....	28
Martin Prusek.....	28
Jani Hurme.....	25
Auld/Leclaire.....	16

## Shutouts • Blanchissages

Patrick Lalime.....	30
Ron Tugnutt.....	13
Damian Rhodes.....	11
Brian Elliott.....	9
Ray Emery.....	8
Dominik Hasek.....	5
Jani Hurme.....	5
Martin Gerber.....	4
Martin Prusek.....	3
Anderson/Beaupre.....	2

## Team leaders by season • Les meneurs à chaque saison

Season	GP	G	A	Pts	PIM					
Saison	PJ	B	A	Pts	PUN					
1992-93	Peluso/Shaw.....	81	Sylvain Turgeon.....	25	Norm Maciver.....	46	Norm Maciver.....	63	Mike Peluso.....	318
1993-94	Alexandre Daigle.....	84	Alexei Yashin.....	30	Alexei Yashin.....	49	Alexei Yashin.....	79	Dennis Vial.....	214
1994-95	Neckar/Cunneyworth.....	48	Alexei Yashin.....	21	Alexei Yashin.....	23	Alexei Yashin.....	44	Healy/Ryaneworth.....	68
1995-96	Alfrédsson/Neckar.....	82	Daniel Alfrédsson.....	26	Daniel Alfrédsson.....	35	Daniel Alfrédsson.....	61	Dennis Vial.....	276
1996-97	Daigle/Redden/Yashin.....	82	Alexei Yashin.....	35	Daniel Alfrédsson.....	47	Alexei Yashin.....	75	Denys Lambert.....	217
1997-98	Dackell/Yashin.....	82	Alexei Yashin.....	33	Alexei Yashin.....	39	Alexei Yashin.....	72	Denny Lambert.....	250
1998-99	Alexei Yashin.....	82	Alexei Yashin.....	49	Alexei Yashin.....	50	Alexei Yashin.....	94	Vaclav Prospal.....	58
1999-00	Andreas Dackell.....	82	McEachern/Hossa.....	24	Daniel Alfrédsson.....	38	Radek Bonk.....	60	André Roy.....	145
2000-01	Yashin/McEachern.....	82	Alexei Yashin.....	40	Alexei Yashin.....	48	Alexei Yashin.....	88	André Roy.....	169
2001-02	Radek Bonk.....	82	Daniel Alfrédsson.....	37	Radek Bonk.....	45	Daniel Alfrédsson.....	71	Chris Neil.....	231
2002-03	Arvedson/Hossa/White.....	80	Marian Hossa.....	45	Daniel Alfrédsson.....	51	Marian Hossa.....	80	Chris Neil.....	147
2003-04	Neil/Phillips.....	82	Marian Hossa.....	36	Daniel Alfrédsson.....	48	Marian Hossa.....	82	Chris Neil.....	194
2004-05#	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2005-06	5 players/joueurs.....	82	Dany Heatley.....	50	Jason Spezza.....	71	Alfrédsson/Heatley.....	103	Chris Neil.....	201
2006-07	5 players/joueurs.....	82	Dany Heatley.....	50	Daniel Alfrédsson.....	58	Dany Heatley.....	105	Chris Neil.....	177
2007-08	3 players/joueurs.....	82	Dany Heatley.....	41	Jason Spezza.....	58	Jason Spezza.....	92	Chris Neil.....	199
2008-09	3 players/joueurs.....	82	Dany Heatley.....	39	Daniel Alfrédsson.....	50	Daniel Alfrédsson.....	74	Chris Neil.....	146
2009-10	Phillips/Ruutu.....	82	Mike Fisher.....	25	Daniel Alfrédsson.....	51	Daniel Alfrédsson.....	71	Matt Carikner.....	190
2010-11	Foigno/Phillips.....	82	Jason Spezza.....	21	Jason Spezza.....	36	Jason Spezza.....	57	Chris Neil.....	210

## Goaltenders • Gardiens de but

Season	GPI	Min	W	SO	GAA	Sv%				
Saison	PJ	Min	V	BL	Moy	%Ar				
1992-93	Peter Sidorkiewicz.....	3,388	Peter Sidorkiewicz.....	8	none/aucun	Daniel Berthiaume.....	4.30	Daniel Berthiaume.....	871	
1993-94	Craig Billington.....	3,319	Craig Billington.....	11	none/aucun	Darrin Madeley.....	4.36	Darrin Madeley.....	868	
1994-95	Don Beaupre.....	2,161	Don Beaupre.....	8	Don Beaupre.....	1	Don Beaupre.....	3.76	Darrin Madeley.....	898
1995-96	Damian Rhodes.....	38	Damian Rhodes.....	10	Damian Rhodes.....	2	Damian Rhodes.....	2.77	Damian Rhodes.....	906
1996-97	Damian Rhodes.....	50	Damian Rhodes.....	17	Ron Tugnutt.....	3	Damian Rhodes.....	2.72	Damian Rhodes.....	890
1997-98	Damian Rhodes.....	50	Damian Rhodes.....	19	Damian Rhodes.....	5	Damian Rhodes.....	2.25	Damian Rhodes.....	907
1998-99	Damian Rhodes.....	45	Ron Tugnutt.....	22	Rhodes/Tugnutt.....	3	Ron Tugnutt.....	1.79*	Ron Tugnutt.....	925
1999-00	Ron Tugnutt.....	44	Ron Tugnutt.....	19	Ron Tugnutt.....	4	Patrick Lalime.....	2.33	Patrick Lalime.....	905
2000-01	Patrick Lalime.....	60	Patrick Lalime.....	36	Patrick Lalime.....	7	Patrick Lalime.....	2.35	Patrick Lalime.....	914
2001-02	Patrick Lalime.....	61	Patrick Lalime.....	37	Patrick Lalime.....	7	Lalime/Hurme.....	2.48	Jani Hurme.....	907
2002-03	Patrick Lalime.....	67	Patrick Lalime.....	39	Patrick Lalime.....	8	Patrick Lalime.....	2.16	Lalime/Prusek.....	911
2003-04	Patrick Lalime.....	57	Patrick Lalime.....	25	Patrick Lalime.....	5	Martin Prusek.....	2.12	Martin Prusek.....	917
2004-05#	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2005-06	Dominik Hasek.....	43	Dominik Hasek.....	28	Dominik Hasek.....	5	Dominik Hasek.....	2.09	Dominik Hasek.....	925
2006-07	Ray Emery.....	58	Ray Emery.....	33	Ray Emery.....	5	Ray Emery.....	2.47	Ray Emery.....	918
2007-08	Martin Gerber.....	57	Martin Gerber.....	30	Martin Gerber.....	2	Martin Gerber.....	2.72	Martin Gerber.....	910
2008-09	Alex Auld.....	43	Alex Auld.....	16	3 players/joueurs.....	1	Alex Auld.....	2.47	Alex Auld.....	911
2009-10	Brian Elliott.....	55	Brian Elliott.....	29	Brian Elliott.....	5	Brian Elliott.....	2.57	Brian Elliott.....	909
2010-11	Brian Elliott.....	43	Brian Elliott.....	13	Brian Elliott.....	3	Craig Anderson.....	2.05	Craig Anderson.....	939

\* No. 1 in the NHL • Meilleur dans la ligue

# Season cancelled • Saison annulée

# Senators all-time roster and scoring • Les Sénateurs en carrière

Players Joueurs	GP	G	A	Pts	PIM	Season(s) with Ottawa Saison(s) avec Ottawa	Players Joueurs	GP	G	A	Pts	PIM	Season(s) with Ottawa Saison(s) avec Ottawa
Alfredsson, Daniel	1,056	389	634	1,023	449	1995-96 to • à 2010-11	Gerber, Martin	86	0	2	2	6	2006-07 to • à 2007-08
Anderson, Craig	18	0	0	0	0	2010-11	Glynn, Brian	48	2	13	15	41	1993-94
Archibald, Dave	135	27	20	47	83	1992-93 to • à 1995-96	Goldmann, Eric	1	0	0	0	0	1999-2000
Armstrong, Derek	9	2	0	2	9	1997-98	Gonchar, Sergei	67	7	20	27	20	2010-11
Arason, Tyler	19	0	4	4	4	2005-06	Greening, Colin	24	6	7	13	10	2010-11
Arvedson, Magnus	393	92	117	209	229	1997-98 to • à 2002-03	Gruen, John	22	0	1	1	12	1998-99 to • à 1999-2000
Atcheynum, Blair	4	0	1	1	0	1992-93	Guéard, Daniel	2	0	0	0	0	1994-95
							Gustafsson, Per	9	0	1	1	6	1997-98
Baker, Jamie	76	19	29	48	54	1992-93	Hale, David	25	1	4	5	6	2010-11
Bala, Chris	6	0	1	1	0	2001-02	Hamel, Denis	52	5	3	8	10	2003-04 to • à 2006-07
Bales, Mike	22	0	0	0	2	1994-95 to • à 1996-97	Hammond, Ken	62	4	4	8	104	1992-93
Barrosso, Tom	7	0	0	0	0	1999-2000	Hamr, Radek	11	0	0	0	0	1992-93 to • à 1993-94
Bass, Cody	34	2	2	4	34	2007-08 to • à 2010-11	Hannan, Dave	34	2	2	4	8	1996-97
Beaupre, Don	71	0	2	2	27	1994-95 to • à 1995-96	Hasek, Dominik	43	0	0	0	16	2005-06
Bell, Brendan	53	6	15	21	24	2008-09	Havlat, Martin	298	105	130	235	166	2000-01 to • à 2005-06
Benoit, Andre	8	0	1	1	6	2010-11	Heatley, Dany	317	180	182	362	324	2005-06 to • à 2008-09
Berg, Bill	44	2	2	4	28	1998-99	Hennessy, Josh	25	0	1	1	2	2006-07 to • à 2009-10
Berthiaume, Daniel	25	0	1	1	2	1992-93	Herperger, Chris	72	4	9	13	43	2001-02
Bicanek, Radim	35	0	1	1	12	1994-95, 1996-97 to • à 1998-99	Hill, Sean	143	9	29	38	134	1994-95 to • à 1997-98
Billington, Craig	72	0	0	0	10	1993-94 to • à 1994-95	Hirdy, Shane	189	4	16	20	343	2000-01 to • à 2003-04
Bochenski, Brandon	20	6	7	13	14	2005-06	Hossa, Marian	467	188	202	390	243	1997-98 to • à 2004-05
Bois, Danny	1	0	0	0	7	2006-07	Huard, Bill	89	3	3	6	226	1993-94 to • à 1994-95
Boivin, Claude	18	1	1	2	44	1993-94 to • à 1994-95	Huffman, Kerry	114	10	23	33	121	1994-95 to • à 1995-96
Bourque, Peter	23	5	9	14	16	2003-04	Hull, Jody	164	18	31	49	34	1992-93, 2001-02 to • à 2003-04
Bonk, Radek	689	152	247	399	401	1994-95 to • à 2003-04	Hurme, Jani	48	0	0	0	0	1999-2000 to • à 2001-02
Bonnie, Dennis	12	0	0	0	29	2002-03	Jelinek, Tomas	49	7	6	13	52	1992-93
Boschman, Laurie	70	9	7	16	101	1992-93	Johansson, Andreas	69	21	16	37	34	1998-99
Bourque, Phil	62	7	7	14	34	1993-94 to • à 1995-96	Juneau, Joé	65	13	24	37	22	1999-2000
Brady, Neil	55	7	17	24	57	1992-93	Kaigorodov, Aleuei	6	0	1	1	0	2006-07
Brodeur, Mike	7	0	0	0	0	2009-10 to • à 2010-11	Karlsson, Erik	135	18	53	71	74	2009-10 to • à 2010-11
Brunet, Benoit	13	5	3	8	0	2001-02	Kekalainen, Jarmo	28	1	5	6	14	1993-94
Burakovsky, Robert	23	2	3	5	6	1993-94	Keller, Ryan	6	0	0	0	0	2009-10
Butler, Bobby	38	10	11	21	10	2009-10 to • à 2010-11	Kelly, Chris	463	75	101	176	249	2003-04 to • à 2010-11
Butsayev, Viacheslav	7	0	0	1	4	1998-99 to • à 1999-2000	Konroy, Steve	8	0	2	2	2	1993-94
							Kovalev, Alex	131	32	44	76	82	2009-10 to • à 2010-11
Campoli, Chris	150	12	33	45	62	2008-09 to • à 2010-11	Kruchak, Igor	239	19	65	84	74	1997-98 to • à 2000-01
Carkner, Matt	132	3	15	18	326	2008-09 to • à 2010-11	Kuba, Filip	188	8	76	84	72	2008-09 to • à 2010-11
Chara, Zdeno	299	51	95	146	554	2001-02 to • à 2005-06	Kudskis, Bob	90	47	29	76	36	1992-93 to • à 1993-94
Chassé, Denis	22	1	4	5	19	1996-97	Kwiatkowski, Joel	35	1	2	3	18	2000-01 to • à 2002-03
Cheechoo, Jonathan	61	5	9	14	20	2009-10	Kyte, Jim	4	0	1	1	4	1992-93
Chorske, Tom	140	33	22	55	37	1995-96 to • à 1996-97	Lacroix, Eric	9	0	1	1	4	2000-01
Ciernik, Ivan	29	3	2	5	4	1997-98 to • à 2001-02	Laforest, Mark	5	0	0	0	0	1993-94
Cimellaro, Tony	2	0	0	0	0	1992-93	Laich, Brooks	1	0	0	0	2	2003-04
Cirella, Joe	6	0	0	0	4	1995-96	Lajeunesse, Simon	1	0	0	0	0	2001-02
Commodore, Mike	26	0	2	2	26	2007-08	Lalime, Patrick	283	0	5	5	48	1999-2000 to • à 2003-04
Conrie, Mike	63	16	16	32	30	2006-07, 2008-09	Lamb, Mark	137	18	37	55	120	1997-98 to • à 1993-94
Condra, Erik	26	6	5	11	12	2010-11	Lambert, Denny	152	13	26	39	467	1996-97 to • à 1997-98
Corvo, Joe	76	8	29	37	42	2006-07	Lammens, Hank	27	1	2	3	22	1993-94
Cowen, Jared	1	0	0	0	2	2009-10	Langfield, Josh	51	7	11	18	22	2001-02 to • à 2004-05
Crowe, Phil	43	3	2	5	58	1996-97 to • à 1998-99	Laperrière, Daniel	19	1	1	2	4	1994-95 to • à 1995-96
Cullen, Matt	21	4	4	8	8	2009-10	Lapointe, Martin	18	3	3	6	23	2007-08
Cunneyworth, Randy	276	36	59	95	360	1994-95 to • à 1997-98	Larouche, Steve	18	8	7	15	6	1994-95
							Lauer, Brad	30	2	5	7	6	1993-94
Da Costa, Stephane	4	0	0	0	0	2010-11	Laukkanen, Janne	266	9	59	68	248	1995-96 to • à 1999-2000
Dackell, Andrei	401	65	115	180	104	1996-97 to • à 2000-01	Lavoie, Dominic	2	0	1	1	0	1992-93
Dahlman, Tom	22	1	1	2	0	2001-02 to • à 2002-03	Lazaro, Jeff	26	6	4	10	16	1992-93
Dahlgvist, Chris	70	2	8	10	50	1994-95	Leach, Steve	9	0	2	2	6	1998-99
Dalziel, Alexandre	301	74	98	172	119	1993-94 to • à 1997-98	Leclaire, Pascal	48	0	0	0	0	2009-10 to • à 2010-11
Daugavins, Kaspars	1	0	0	0	0	2009-10	Ledyard, Grant	40	2	4	6	8	1999-2000
Davydov, Evgeny	43	6	9	15	38	1994-95	Lee, Brian	132	4	16	20	73	2007-08 to • à 2010-11
Demitra, Pavol	59	12	14	26	10	1993-94 to • à 1995-96	Lehrer, Robin	8	0	0	0	2	2010-11
De Vries, Greg	13	0	1	1	6	2003-04 to • à 2004-05	Leroux, François	23	0	1	1	70	1993-94
Dineen, Gord	109	2	25	27	129	1992-93 to • à 1993-94	Leschyshyn, Curtis	200	3	23	26	78	2000-01 to • à 2003-04
Dineen, Kevin	67	4	8	12	57	1999-2000	Lessard, Francis	24	0	0	0	78	2010-11
Dollas, Bobby	1	0	0	0	0	1999-2000	Levins, Scott	84	8	13	21	224	1994-95 to • à 1995-96
Donato, Ted	13	3	2	5	10	1998-99	Loach, Lonnie	3	0	0	0	0	1992-93
Donovan, Sean	177	12	15	27	147	2007-08 to • à 2009-10	Locke, Corey	5	0	1	1	0	2010-11
Drury, Francis	42	9	7	16	54	1995-96	Loewen, David	123	4	8	12	197	1992-93 to • à 1993-94
Duchesne, Steve	140	31	52	83	80	1995-96 to • à 1996-97	Luongo, Chris	76	3	9	12	68	1992-93
							MacDonald, Kevin	1	0	0	0	2	1993-94
Eaves, Patrick	131	34	27	61	58	2005-06 to • à 2006-07	Maciver, Norm	161	24	73	97	120	1992-93 to • à 1994-95
Elliott, Brian	130	0	1	1	0	2007-08 to • à 2010-11	Madeley, Darrin	39	0	0	0	0	1992-93 to • à 1994-95
Elymuk, Pat	70	4	9	13	67	1994-95 to • à 1995-96	Malec, Tomas	3	0	0	0	2	2005-06 to • à 2006-07
Emerson, Nelson	3	1	1	2	2	1998-99	Mallette, Troy	169	12	24	36	372	1993-94 to • à 1995-96
Emery, Ray	134	0	2	2	40	2002-03 to • à 2007-08	Marsh, Brad	59	0	3	3	30	1992-93
Emmons, John	51	1	1	2	26	1999-2000 to • à 2000-01	Martins, Steve	70	9	7	16	24	1998-99 to • à 1999-2000
													2001-02 to • à 2002-03, 2005-06
Falloon, Pat	28	3	3	6	8	1997-98	Mayer, Derek	17	2	2	4	8	1993-94
Filimonov, Dmitri	30	1	4	5	18	1993-94	McAmmond, Dean	149	23	28	51	40	2006-07 to • à 2007-08
Fisher, Mike	675	167	181	348	554	1999-2000 to • à 2010-11	McBain, Andrew	114	18	24	42	107	1992-93 to • à 1993-94
Foligno, Nick	269	46	55	101	175	2007-08 to • à 2010-11	McClary, Trent	75	4	10	14	68	1995-96
Forbes, Colin	84	2	6	8	43	1999-2000 to • à 2000-01	McGrattan, Brian	143	2	8	10	287	2005-06 to • à 2007-08
Fortier, Marc	10	0	1	1	6	1992-93	McEachern, Shawn	454	142	162	304	244	1996-97 to • à 2001-02
Fountain, Mike	2	0	0	0	0	1999-2000 to • à 2000-01	McIlhenny, Curtis	7	0	0	0	0	2010-11
Freer, Mark	63	10	14	24	39	1992-93							
Gagnon, Sean	5	0	0	0	13	2000-01							
Gardiner, Bruce	191	22	32	54	146	1996-97 to • à 1999-2000							
Gaudreau, Rob	88	13	14	27	23								

**Senators all-time roster and scoring • Les Sénateurs en carrière**

Players Joueurs	GP	G	A	Pts	PIM	Season(s) with Ottawa Saison(s) avec Ottawa	Players Joueurs	GP	G	A	Pts	PIM	Season(s) with Ottawa Saison(s) avec Ottawa
	PJ	B	A	Pts	PUN			PJ	B	A	Pts	PUN	
McLlwain, Dave	110	22	33	55	72	1993-94 to • à 1995-96	Salo, Sami	195	19	50	69	50	1998-99 to • à 2001-02
Meszáros, Andrew	246	26	84	110	213	2005-06 to • à 2007-08	Saprykin, Oleg	12	1	1	2	4	2006-07
Michalek, Milan	132	40	27	67	67	2009-10 to • à 2010-11	Sarault, Yves	22	0	3	3	11	1998-99 to • à 1999-2000
Miller, Brad	11	0	0	0	42	1992-93	Schaefer, Peter	315	53	105	158	130	2002-03 to • à 2006-07
Miller, Kevin	9	3	2	5	2	1999-2000	Schastliuy, Petr	107	16	22	38	26	1999-2000 to • à 2003-04
Modyr, Jaroslav	64	4	14	18	38	1995-96	Schneider, Andy	10	0	0	0	15	1993-94
Morrison, Mike	4	0	1	1	0	2005-06	Schubert, Christoph	268	23	42	64	194	2005-06 to • à 2008-09
Muckbill, Matt	10	0	8	8	46	2001-02	Shannon, Ryan	180	24	39	63	48	2008-09 to • à 2010-11
Murray, Rob	44	3	7	10	30	1992-93	Shaw, Brad	149	11	53	64	93	1992-93 to • à 1994-95
Murphy, Chris	84	6	9	15	161	1997-98 to • à 1998-99	Sidorkiewicz, Peter	64	0	0	0	8	1992-93
Murray, Troy	48	6	13	19	20	1994-95	Sillinger, Mike	13	3	4	7	4	2000-01
Musil, Frank	122	1	8	9	143	1995-96 to • à 1996-97	Simpson, Todd	16	0	1	1	47	2003-04
Neckar, Stan	198	6	16	22	124	1995-96 to • à 1998-99	Smail, Doug	51	4	10	14	51	1992-93
Neil, Chris	659	77	95	172	1,683	2001-02 to • à 2010-11	Smith, Derek	11	0	1	1	0	2009-10 to • à 2010-11
Nikulin, Alexander	2	0	0	0	0	2007-08	Smith, Jason	63	1	0	1	47	2008-09
Norton, Brad	7	0	0	0	31	2005-06	Smith, Zack	71	6	6	12	134	2008-09 to • à 2010-11
Novak, Filip	11	0	0	0	2	2005-06	Smolinski, Bryan	171	39	63	102	97	2002-03 to • à 2005-06
Nycholat, Lawrence	4	0	0	0	0	2006-07 to • à 2007-08	Smyth, Brad	12	3	1	4	15	2002-03
O'Brien, Jim	6	0	0	0	2	2010-11	Spezza, Jason	526	192	340	532	350	2002-03 to • à 2010-11
Oliver, David	24	2	5	7	6	1998-99 to • à 2000-01	St-Amour, Martin	1	0	0	0	2	1992-93
Olsson, Christer	30	2	4	6	10	1996-97	Stillman, Cory	24	3	16	19	10	2007-08
Osiecki, Mark	34	0	4	4	12	1992-93	St. Pierre, Martin	3	0	0	0	0	2009-10
Paek, Jim	29	0	2	2	28	1994-95	Straka, Martin	49	10	17	27	29	1994-95 to • à 1995-96
Pankewicz, Greg	3	0	0	0	2	1993-94	Sutton, Andy	18	1	0	1	34	2009-10
Payer, Serge	10	0	1	1	2	2003-04, 2006-07	Svatos, Marek	19	3	2	5	8	2010-11
Paynter, Kent	15	0	1	1	28	1992-93 to • à 1993-94	Tetarenko, Joey	2	0	0	0	5	2002-03
Peluso, Mike	81	15	10	25	318	1992-93	Thomson, Jim	15	0	1	1	43	1992-93
Penney, Chad	3	0	0	0	2	1993-94	Tormanen, Antti	50	7	8	15	28	1995-96
Persson, Ricard	67	3	15	18	77	2000-01 to • à 2001-02	Townshend, Graeme	14	0	0	0	9	1993-94
Phillips, Chris	945	60	177	237	655	1997-98 to • à 2010-11	Traverse, Patrick	117	7	26	33	45	1995-96 to • à 1999-2000
Picard, Alexandre	92	10	19	29	28	2008-09 to • à 2009-10	Tugnutt, Ron	166	0	1	1	0	1996-97 to • à 1999-2000
Pitard, Michel	41	7	14	21	24	1994-95 to • à 1995-96	Turgeon, Sylvain	152	47	41	88	185	1992-93 to • à 1994-95
Pitlick, Lance	228	11	25	36	200	1994-95 to • à 1998-99	Van Allen, Shaun	465	44	89	133	296	1996-97 to • à 1999-2000
Pothier, Brian	746	9	40	49	89	2002-03 to • à 2005-06	Van Drunen, David	1	0	0	0	0	1999-2000
Prossing, Ryan	7	0	0	0	0	2010-11	Varada, Vaclav	117	12	27	39	84	2002-03 to • à 2005-06
Prossing, Tom	80	7	31	38	18	2006-07	Vauclair, Julien	1	0	0	0	2	2003-04
Prusek, Vaclav	213	34	77	111	113	1997-98 to • à 2000-01	Vermette, Antoine	297	71	68	139	163	2003-04 to • à 2007-08
Prusek, Martin	48	0	1	1	2	2001-02 to • à 2004-05	Vial, Dennis	176	3	14	17	625	1994-95 to • à 1997-98
Quinn, Dan	41	13	18	31	30	1995-96	Volchenkov, Anton von Stefanelli, Phil	428 6	16 0	78 1	97 1	297 7	2002-03 to • à 2009-10 1996-97
Rachunek, Karel	246	11	86	97	145	1999-2000 to • à 2003-04	Weeks, Steve	7	0	0	0	0	1992-93
Raglan, Herb	29	0	0	0	52	1993-94	Wick, Roman	7	0	0	0	0	2010-11
Ray, Rob	11	1	0	1	18	2002-03 to • à 2003-04	Wierciok, Patrick	8	0	2	2	4	2010-11
Redden, Wade	838	101	309	410	576	1996-97 to • à 2007-08	Winchester, Jesse	201	9	35	44	99	2007-08 to • à 2010-11
Regin, Peter	141	17	31	48	34	2000-09 to • à 2010-11	White, Todd	230	58	86	144	78	2000-01 to • à 2004-05
Rhodes, Damian	181	1	6	7	10	1995-96 to • à 1998-99	Yashin, Alexei	504	218	273	491	222	1993-94 to • à 1998-99 2000-01
Richardson, Luke	78	2	7	9	43	2007-08 to • à 2008-09	Ylonen, Juha	15	1	1	2	2	2001-02
Rivers, Jamie	47	2	4	6	48	2000-01 to • à 2001-02	York, Jason	380	25	99	124	309	1996-97 to • à 2000-01
Robitaille, Randy	68	10	19	29	18	2007-08	Zamuner, Rob	136	28	30	58	84	1999-2000 to • à 2000-01
Roy, André	193	13	16	29	462	1999-2000 to • à 2001-02	Zent, Jason	25	3	3	6	13	1996-97 to • à 1997-98
Roy, Jean-Yves	4	1	1	2	2	1995-96	Zholok, Sergei	215	22	29	51	46	1996-97 to • à 1997-98
Rumble, Darren	139	9	22	31	177	1992-93 to • à 1993-94	Zubov, Ilya	11	0	2	2	0	2007-08 to • à 2008-09
Rutzu, Jarkko	210	21	36	57	324	2008-09 to • à 2010-11							
Rauka, Vladimír	42	5	13	18	14	1993-94							

Goaltenders Gardiens de buts	GP	Min	W-L-T/OT	SO	GA	GAA	Shots	Sv%	Season(s) with Ottawa Saison(s) avec Ottawa
	PJ	Min	V-D-N/P	BL	BA	MBA	Lancers	%A	
Anderson, Craig	18	1,055	11-5-1	2	36	2.05	589	939	2010-11
Auld, Alex	43	2,449	16-18-7	1	101	2.47	1,141	911	2008-09
Bales, Mike	22	1,095	2-15-1	0	76	4.16	583	870	1994-95 to • à 1996-97
Barraso, Tom	7	418	3-4-0	0	22	2.54	182	879	1999-2000
Beaupré, Don	71	3,931	14-48-3	2	231	3.53	2,059	888	1994-95 to • à 1995-96
Berthiaume, Daniel	26	1,327	2-17-1	0	97	4.39	741	869	1992-93
Billington, Craig	72	3,791	11-47-6	0	286	4.53	2,041	860	1993-94 to • à 1994-95
Brodeur, Mike	7	277	3-1-0	1	10	2.17	129	922	2009-10 to • à 2010-11
Elliott, Brian	130	7,058	59-45-15	9	330	2.81	3,386	903	2007-08 to • à 2010-11
Emery, Ray	134	7,419	71-40-14	8	335	2.71	3,614	907	2002-03 to • à 2007-08
Fantino, Mike	2	75	0-1-0	0	4	3.20	31	871	1999-2000 to • à 2000-01
Gerber, Martin	100	5,634	49-36-8	4	259	2.76	2,800	907	2006-07 to • à 2008-09
Hasek, Dominik	43	2,583	28-10-4	5	90	2.09	1,202	925	2005-06
Hurme, Jani	48	2,665	25-14-5	5	110	2.48	1,106	901	1999-2000 to • à 2001-02
Laforest, Mark	5	182	0-2-0	0	17	5.60	96	823	1993-94
Lajeunesse, Simon	1	24	0-0-0	0	0	0.00	9	1,000	2001-02
Lalime, Patrick	283	16,495	146-100-30	30	637	2.32	6,772	906	1999-2000 to • à 2003-04
Leclaire, Pascal	48	2,508	16-21-3	0	129	3.09	1,213	894	2009-10 to • à 2010-11
Lehner, Robin	8	341	1-4-0	0	20	3.52	178	888	2010-11
Madeley, Darrin	39	1,928	4-23-5	0	140	4.36	1,059	868	1992-93 to • à 1994-95
McElhinney, Curtis	7	399	3-4-0	0	17	2.56	205	917	2010-11
Morrison, Mike	4	207	1-0-1	0	12	3.48	96	875	2005-06
Prusek, Martin	48	2,524	28-9-4	3	94	2.23	1,078	913	2001-02 to • à 2004-05
Rhodes, Damian	181	10,280	65-74-32	11	439	2.56	4,595	904	1995-96 to • à 1998-99
Sidorkiewicz, Peter	64	3,388	8-46-3	0	250	4.43	1,737	856	1992-93
Tugnutt, Ron	166	9,169	72-51-25	13	355	2.32	3,882	909	1996-97 to • à 1999-2000
Weeks, Steve	7	249	0-5-0	0	30	7.23	144	792	1992-93



## Senators all-time numerical roster • Numéros portés par les Sénateurs

No.	Player	Season	No.	Player	Season
No.	Joueur	Saison	No.	Joueur	Saison
1	Steve Weeks	1992-93	12	Neil Brady	1992-93
	Craig Billington	1993-94 to • à 1994-95		Graeme Townshend	1993-94
	Damian Rhodes	1995-96 to • à 1998-99		Dave Archibald	1995-96
	Jani Hurme	1999-00		Pat Falloon	1997-98
	Simon Lajeunesse	2001-02		David Oliver	1998-99
	Ray Emery	2002-03 to • à 2007-08		Mike Fisher	1999-00 to • à 2010-11
2	Jim Kyte	1992-93	13	Jamie Baker	1992-93
	Radek Hamr	1992-93		Evgeny Davydov	1993-94
	Kerry Huffman	1993-94		Ted Drury	1995-96
	Kevin MacDonald	1993-94		Vaclav Prospal	1997-98 to • à 2000-01
	Jim Paek	1994-95		Petr Schastlivy	2001-02
	Lance Pitlick	1995-96 to • à 1998-99		Peter Regim	2010-11
	Bobby Dollas	1999-00	14	Brad Marsh	1992-93
	Grant Ledyard	1999-00		Jean-Yves Roy	1995-96
	Curtis Leschyshyn	2000-01		Dave Hannan	1996-97
	Brian Pothier	2002-03 to • à 2005-06		Radek Bonk	1997-98 to • à 2003-04
	Lawrence Nycholat	2006-07		Andrej Meszaros	2005-06 to • à 2007-08
	Luke Richardson	2007-08 to • à 2008-09		Chris Campoli	2008-09 to • à 2010-11
3	Kent Paynter	1992-93 to • à 1993-94	15	Dave Archibald	1992-93 to • à 1994-95
	Sean Hill	1994-95		Shawn McEachern	1996-97 to • à 2001-02
	Frank Musil	1995-96 to • à 1996-97		Peter Schaefer	2002-03 to • à 2004-05
	Per Gustafsson	1997-98		Dany Heatley	2005-06 to • à 2008-09
	Patrick Traverse	1998-99 to • à 1999-00		Zack Smith	2010-11
	Sean Gagnon	2000-01	16	Laurie Boschman	1992-93
	Zdeno Chara	2001-02 to • à 2005-06		Brad Lauer	1993-94
	Lawrence Nycholat	2007-08		Dave McLlwain	1995-96
4	Brad Shaw	1992-93 to • à 1994-95		Sergei Zholtok	1996-97 to • à 1997-98
	Sean Hill	1995-96 to • à 1997-98		Steve Martins	1998-99 to • à 1999-00
	Chris Phillips	1997-98 to • à 2010-11		Petr Schastlivy	2000-01
5	Ken Hammond	1992-93		Mike Sillinger	2000-01
	Radek Hamr	1993-94		Jody Hull	2001-02 to • à 2003-04
	Kerry Huffman	1993-94 to • à 1995-96		Brian McGrattan	2005-06 to • à 2007-08
	Chris Phillips	1997-98		Bobby Butler	2009-10 to • à 2010-11
	Sami Salo	1998-99 to • à 2001-02	17	Jody Hull	1992-93
	Greg de Vries	2003-04 to • à 2004-05		Dave McLlwain	1993-94 to • à 1994-95
	Christoph Schubert	2005-06 to • à 2008-09		Tom Chorske	1995-96 to • à 1996-97
	Andy Sutton	2009-10		Chris Murray	1997-98 to • à 1998-99
	Brian Lee	2010-11		Colin Forbes	1999-00 to • à 2000-01
6	Gord Dineen	1992-93 to • à 1993-94		Eric Lacroix	2000-01
	Chris Dahlquist	1994-95		Bill Muckalt	2001-02
	Wade Redden	1996-97 to • à 2007-08		Filip Novak	2005-06
7	Mark Lamb	1992-93 to • à 1993-94		Denis Hamel	2006-07
	Dan Quinn	1993-94		Filip Kuba	2008-09 to • à 2010-11
	Randy Cunneyworth	1994-95 to • à 1997-98	18	Rob Murphy	1992-93
	Vlacheslav Butsayev	1998-99		Troy Mallette	1993-94 to • à 1994-95
	Nelson Emerson	1998-99		Patrick Traverse	1995-96
	Rob Zamuner	1999-00 to • à 2000-01		Marian Hossa	1997-98 to • à 2004-05
	Curtis Leschyshyn	2001-02 to • à 2003-04		Jesse Winchester	2007-08 to • à 2010-11
	Joe Corvo	2006-07 to • à 2007-08	19	Alexei Yashin	1993-94 to • à 1998-99, 2000-01
	Matt Cullen	2009-10		Petr Schastlivy	2002-03 to • à 2003-04
9	Doug Smail	1992-93		Jason Spezza	2005-06 to • à 2010-11
	Andy Schneider	1993-94	20	Andrew McBain	1992-93 to • à 1993-94
	Derek Mayer	1993-94		Bill Huard	1994-95
	Alexandre Daigle	1997-98		Trent McCleary	1995-96
	Bill Berg	1998-99		Denis Chassé	1996-97
	Kevin Dineen	1999-00		Magnus Arvedson	1997-98 to • à 2002-03
	Martin Havlat	2000-01 to • à 2005-06		Antoine Vermette	2003-04 to • à 2007-08
	Brendan Bell	2008-09	21	Martin St-Amour	1992-93
	Milan Michalek	2009-10 to • à 2010-11		Dominic Lavoie	1992-93
10	Darcy Loewen	1992-93 to • à 1993-94		Dennis Vial	1993-94 to • à 1997-98
	Rob Gaudreau	1994-95 to • à 1995-96		Andreas Johansson	1998-99
	Andreas Dackell	1996-97 to • à 2000-01		Kevin Miller	1999-00
	Toni Dahlman	2001-02 to • à 2002-03		David Oliver	2000-01
	Peter Bondra	2003-04		Steve Martins	2001-02
	Brandon Bochenski	2005-06		Bryan Smolinski	2002-03 to • à 2005-06
	Tyler Amason	2005-06		Jason Smith	2008-09
	Shean Donovan	2007-08 to • à 2009-10		Ryan Potulny	2010-11
	Marek Svatos	2010-11	22	Norm Maciver	1992-93 to • à 1994-95
11	Mark Freer	1992-93		Antti Tormanen	1995-96
	Jarmo Kekalainen	1993-94		Shaun Van Allen	1996-97 to • à 1999-00, 2002-03 to • à 2003-04
	Evgeny Davydov	1993-94 to • à 1994-95		Jamie Rivers	2000-01 to • à 2001-02
	Daniel Alfredsson	1995-96 to • à 2010-11		Chris Kelly	2005-06 to • à 2010-11

## Senators all-time numerical roster • Numéros portés par les Sénateurs

No.	Player	Season	No.	Player	Season
No.	Joueur	Saison	No.	Joueur	Saison
23	Chris Luongo	1992-93	32	Daniel Berthiaume	1992-93 to • à 1993-94
	Brian Glynn	1993-94		Rob Ray	2002-03 to • à 2003-04
	Claude Boivin	1993-94 to • à 1994-95	33	Jim Thomson	1992-93
	Jaroslav Modry	1995-96		Tony Cmellearo	1992-93
	Radim Bicanek	1997-98 to • à 1998-99		Greg Pankewicz	1993-94 to • à 1993-94
	Yves Sarault	1999-00		Troy Murray	1993-94 to • à 1994-95
	Karel Rachunek	2000-01 to • à 2003-04		Don Beaupre	1994-95 to • à 1995-96
	Kaspars Daugavins	2009-10		Jason York	1996-97 to • à 2000-01
24	Mark Osiecki	1992-93		Chris Herperger	2001-02
	Lonnie Loach	1992-93		Josh Langfeld	2002-03 to • à 2004-05
	Robert Burakovskyy	1993-94		Brad Norton	2005-06
	Steve Konroyd	1993-94		Pascal Leclaire	2009-10 to • à 2010-11
	Daniel Laperrière	1994-95 to • à 1995-96	34	Darren Rumble	1992-93 to • à 1993-94
	Christer Olsson	1996-97		Shane Hnidy	2000-01 to • à 2003-04
	Stan Neckar	1997-98 to • à 1998-99	35	Mark LaForest	1993-94
	John Gruđen	1998-99 to • à 1999-00		Mike Bales	1994-95 to • à 1996-97
	Ivan Ciernik	2001-02		Tom Barrasso	1999-00
	Juha Ylonen	2001-02		Jani Hurme	2000-01 to • à 2001-02
	Anton Volchenkov	2002-03 to • à 2009-10	36	Troy Mallette	1995-96
	Stephane Da Costa	2010-11		Joel Kwiatkowski	2000-01
25	Tomas Jelinek	1992-93		Juha Ylonen	2001-02
	Chad Penney	1993-94		Joey Tetarenko	2002-03
	Herb Raglan	1993-94		Steve Martins	2005-06
	Pat Elynuik	1994-95 to • à 1995-96		Josh Hennessy	2006-07 to • à 2009-10
	Bruce Gardiner	1996-97 to • à 1999-00		David Hale	2010-11
	Viacheslav Butsayev	1999-00	37	Yves Sarault	1998-99
	Chris Neil	2001-02 to • à 2010-11		Dean McAmmond	2006-07 to • à 2008-09
26	Bob Kudelski	1992-93 to • à 1993-94		Martin St. Pierre	2009-10
	Scott Levins	1993-94 to • à 1995-96		Corey Locke	2010-11
	Phil Crowe	1996-97 to • à 1998-99	38	Vladimir Ruzicka	1993-94
	André Roy	1999-00 to • à 2001-02		Jason Zent	1996-97 to • à 1997-98
	Benoit Brunet	2001-02		John Emmons	1999-00 to • à 2000-01
	Vaclav Varada	2002-03 to • à 2005-06		Brad Smyth	2002-03
	Ryan Shannon	2008-09 to • à 2010-11		Erik Condra	2010-11
27	Marc Fortier	1992-93	39	Joé Juneau	1999-00
	Blair Atcheynum	1992-93		Josh Langfeld	2001-02
	Hank Lammens	1993-94		Jason Spezza	2002-03 to • à 2004-05
	Phil Bourque	1993-94 to • à 1994-95		Dominik Hasek	2005-06
	Joe Cirella	1995-96		Matt Carkner	2008-09 to • à 2010-11
	Janne Laukkanen	1995-96 to • à 1999-00	40	Patrick Lalime	1999-00 to • à 2003-04
	Ricard Persson	2000-01 to • à 2001-02		Robin Lehner	2010-11
	Dennis Bonvie	2002-03	41	Tomas Malec	2006-07
	Todd Simpson	2003-04		Alexander Nikulin	2007-08
	Peter Schaefer	2005-06 to • à 2006-07		Jonathan Cheechoo	2009-10
	Randy Robitaille	2007-08		Craig Anderson	2010-11
	Alex Kovalev	2009-10 to • à 2010-11	42	Denny Lambert	1996-97
28	Jeff Lazarro	1992-93		Derek Armstrong	1997-98
	Mark Osiecki	1992-93		Julien Vauclair	2003-04
	Bill Huard	1993-94 to • à 1994-95		Tomas Malec	2005-06
	Steve Duchesne	1995-96 to • à 1996-97		Tom Preissing	2006-07
	Denny Lambert	1997-98		Jim O'Brien	2010-11
	Steve Leach	1998-99	43	Serge Payet	2003-04 and • et 2006-07
	Ted Donato	1998-99		Peter Regin	2008-09 to • à 2009-10
	Joé Juneau	1999-00	44	Mike Peluso	1992-93
	Todd White	2000-01 to • à 2004-05		Radim Bicanek	1994-95 to • à 1996-97
	Martin Lapointe	2007-08		Karl Rachunek	1999-00
29	François Leroux	1993-94		Patrick Eaves	2005-06 to • à 2007-08
	Phil Bourque	1995-96		Mike Commodore	2007-08
	Phil Von Stefenelli	1996-97		Ryan Keller	2009-10
	Igor Kravchuk	1997-98 to • à 1999-00		Roman Wick	2010-11
	Joel Kwiatkowski	2001-02	45	Denis Hamel	2003-04 to • à 2005-06
	Brooks Laich	2003-04		Alexandre Picard	2008-09 to • à 2009-10
	Martin Gerber	2006-07 to • à 2008-09	46	Daniel Guérard	1994-95 to • à 1995-96
	Mike Brodeur	2010-11		Patrick Wiercioch	2010-11
30	Darrin Madeley	1992-93 to • à 1994-95	47	Zack Smith	2008-09 to • à 2009-10
	Michael Fountain	1999-00 to • à 2000-01		Andre Benoit	2010-11
	Mike Morrison	2005-06	48	Ivan Ciernik	1997-98 to • à 2000-01
	Brian Elliott	2007-08 to • à 2010-11		Jared Cowen	2009-10
31	Peter Sidorkiewicz	1992-93			
	Don Beaupre	1994-95			
	Ron Tugnutt	1996-97 to • à 1999-00			
	Martin Prusek	2001-02 to • à 2004-05			
	Alex Auld	2008-09			
	Mike Brodeur	2009-10 to • à 2010-11			
	Curtis McElhinney	2010-11			

## Senators all-time numerical roster • Numéros portés par les Sénateurs

No.	Player	Season	No.	Player	Season
No.	Joueur	Saison	No.	Joueur	Saison
49	Michel Picard	1994-95	61	Sylvain Turgeon	1992-93 to à 1994-95
	Chris Kelly	2003-04		Oleg Sagrykin	2006-07
	Danny Bois	2006-07		Cory Stillman	2007-08
	Francis Lessard	2010-11			
51	Derek Smith	2009-10 to • à 2010-11	65	Erik Karlsson	2009-10 to • à 2010-11
52	David Van Drunen	1999-00	71	Nick Foligno	2007-08 to • à 2010-11
	Chris Bala	2001-02	73	Jarkko Ruutu	2008-09 to • à 2010-11
	Colin Greening	2010-11	74	Steve Larouche	1994-95
53	Ilya Zubov	2007-08 to à 2008-09	76	Radek Bonk	1994-95 to • à 1996-97
55	Brad Miller	1992-93	78	Pavol Demitra	1993-94 to • à 1995-96
	Dmitri Filimonov	1993-94	82	Martin Straka	1994-95 to • à 1995-96
	Alexei Kaigorodov	2006-07	89	Mike Comrie	2006-07 and • et 2008-09
	Brian Lee	2007-08 to • à 2009-10	91	Alexandre Daigle	1993-94 to • à 1996-97
	Sergei Gonchar	2010-11	94	Stan Neckar	1994-95 to • à 1996-97
56	Lance Pitlick	1994-95			
	Petr Schastlivy	1999-00			
58	Cody Bass	2007-08 to • à 2010-11			
59	Erich Goldmann	1999-00			

## Switched numbers • Changements de numéros

1992-93	Mark Osiecki	from #28 to #24	2001-02	Curtis Leschshyn	from #2 to #7
1993-94	Kerry Huffman	from #2 to #5		Steve Martins	from #16 to #21
	Evgeny Davydov	from #13 to #11		Ivan Ciernik	from #49 to #24
	Radek Hamr	from #2 to #5	2002-03	Juha Ylonen	from #24 to #36
1994-95	Don Beaupre	from #31 to #33		Petr Schastlivy	from #13 to #19
	Bill Huard	from #28 to #20		Josh Langfeld	from #39 to #33
1995-96	Lance Pitlick	from #56 to #2	2005-06	Jason Spezza	from #39 to #19
	Sean Hill	from #3 to #4		Peter Schaefer	from #15 to #27
	Dan Quinn	from #7 to #9		Steve Martins	from #21 to #36
	Dave Archibald	from #15 to #12	2006-07	Denis Hamel	from #45 to #17
	Dave McLlwain	from #17 to #16		Tomas Malec	from #42 to #41
1997-98	Denny Lambert	from #42 to #28	2007-08	Lawrence Nycholat	from #2 to #3
	Alexandre Daigle	from #91 to #9	2010-11	Peter Regin	from #43 to #13
	Radek Bonk	from #76 to #14		Brian Lee	from #55 to #5
	Chris Phillips	from #5 to #4		Zack Smith	from #47 to #15
	Stan Neckar	from #94 to #24		Mike Brodeur	from #31 to #29
	Radim Bicanek	from #44 to #23		Jared Cowen	from #48 to #2
1999-00	Viacheslav Butsayev	from #7 to #25	2011-12	Mike Brodeur	from #29 to #31
	Yves Sarault	from #37 to #23		Erik Condra	from #38 to #22
	Joé Juneau	from #28 to #39		Colin Greening	from #52 to #14

## All-time transactions • Toutes les transactions

## 1992

**Mark Osiecki** ..... 6/22/92  
Acquired from Calgary in return for Chris Lindberg • Acquis de Calgary en retour de Chris Lindberg.

**Brad Marsh** ..... 7/20/92  
Acquired from Toronto in return for future considerations • Acquis de Toronto en retour de compensations futures.

**Jody Hull** ..... 7/28/92  
Acquired from N.Y. Rangers in return for future considerations • Acquis des Rangers de N.Y. en retour de compensations futures.

**Steve Weeks** ..... 8/13/9  
Acquired from Washington in return for future considerations • Acquis de Washington en retour de compensations futures.

**Neil Brady** ..... 9/3/92  
Acquired from New Jersey in return for future considerations • Acquis de New Jersey en retour de compensations futures.

**Norm Maciver** ..... 10/4/92  
Claimed on waivers from Edmonton • Réclamé au ballottage d'Edmonton.

**Lonnie Loach** ..... 10/21/92  
Placed on waivers, claimed by Los Angeles • Soumis au ballottage, réclamé par Los Angeles.

**Dave Archibald** ..... 11/5/92  
Acquired from N.Y. Rangers in return for the Senators' fifth-round pick in 1993 (*later traded to Los Angeles*) • Acquis des Rangers de N.Y. en retour du choix de 5<sup>e</sup> ronde des Sénateurs en 1993 (*échangé plus tard à Los Angeles*).

**Dominic Lavoie** ..... 11/20/92  
Placed on waivers, claimed by Boston • Soumis au ballottage, réclamé par Boston.

**Bob Kudelski, Shawn McCosh** ..... 12/19/92  
Acquired from Los Angeles in return for Jim Thomson and Marc Fortier • Acquis de Los Angeles en retour de Jim Thomson et Marc Fortier.

## 1993

**Mark Osiecki** ..... 2/20/93  
Claimed on waivers by Winnipeg • Réclamé au ballottage par Winnipeg.

**Brad Miller** ..... 2/25/93  
Traded to Toronto in return for the Maple Leafs' ninth-round pick in 1993 (*Pavol Demitra*) • Échangé à Toronto en retour du choix de 9<sup>e</sup> ronde des Maple Leafs en 1993 (*Pavol Demitra*).

**Dmitri Filimonov** ..... 3/14/93  
Acquired from Winnipeg in return for the Senators' fourth-round pick in 1993 (*Ruslan Batyrshin*) • Acquis de Winnipeg en retour du choix de 4<sup>e</sup> ronde des Sénateurs en 1993 (*Ruslan Batyrshin*).

**Robert Burakovsky** ..... 5/7/93  
Acquired from N.Y. Rangers in return for future considerations (*Senators' 11th-round pick in 1993 – Pavel Komarov*) • Acquis des Rangers de N.Y. en retour de compensations futures (*choix de 11<sup>e</sup> ronde des Sénateurs en 1993 – Pavel Komarov*).

## All-time transactions • Toutes les transactions

- Craig Billington, Troy Mallette** .....6/20/93  
Acquired from New Jersey in return for Peter Sidorkiewicz, New Jersey's fourth-round pick in 1993 (*Cosmo Dupaul*) and future considerations (*Mike Peluso*) • Acquis de New Jersey en retour de Peter Sidorkiewicz, du choix de 4<sup>e</sup> ronde de New Jersey en 1993 (*Cosmo Dupaul*) et de compensations futures (*Mike Peluso*).
- Jeff Finley** .....6/30/93  
Acquired from N.Y. Islanders in return for Chris Luongo. Finley signed as a free agent with Philadelphia • Acquis des Islanders de N.Y. en retour de Chris Luongo. Finley a signé en tant que joueur autonome avec Philadelphie.
- Brian Glynn** .....9/15/93  
Acquired from Edmonton in return for the Senators' eighth-round pick in 1994 (*Rob Guinn*). Glynn was claimed on waivers by Vancouver • Acquis d'Edmonton en retour du choix de 8<sup>e</sup> ronde des Sénateurs en 1994 (*Rob Guinn*). Glynn fut réclamé au ballottage par Vancouver.
- Dave McLlwain** .....10/3/93  
Claimed from Toronto in NHL waiver draft • Réclamé de Toronto au repêchage intra-ligue de la LNH.
- François Leroux** .....10/6/93  
Claimed on waivers from Edmonton. Leroux was later claimed by Pittsburgh at the NHL waiver draft on Jan. 18, 1995 • Réclamé au ballottage d'Edmonton. Leroux fut réclamé par Pittsburgh au repêchage intra-ligue, le 18 janvier 1995.
- 1994**
- Scott Levins, Evgeny Davydov** .....1/6/94  
Acquired from Florida with Florida's sixth-round pick in 1994 (*Mike Gaffney*) and Dallas's fourth-round pick in 1995 (*Kevin Bolibruck*) in return for Bob Kudelski • Acquis de la Floride avec le choix de 6<sup>e</sup> ronde de la Floride en 1994 (*Mike Gaffney*) et du choix de 4<sup>e</sup> ronde de Dallas en 1995 (*Kevin Bolibruck*) en retour de Bob Kudelski.
- Kerry Huffman** .....1/15/94  
Claimed on waivers from Québec • Réclamé au ballottage de Québec.
- Claude Boivin, Kirk Daubenspeck** .....3/5/94  
Acquired from Philadelphia in return for Mark Lamb • Acquis de Philadelphie en retour de Mark Lamb.
- Troy Murray** .....3/11/94  
Acquired from Chicago with the Blackhawks' 11th-round pick in 1994 (*Antti Tormanen*), for Ottawa's 11th-round pick in 1994 (*Rob Mara*) • Acquis de Chicago avec le choix de 1<sup>er</sup> ronde des Blackhawks en 1994 (*Antti Tormanen*), en retour du choix de 11<sup>e</sup> ronde des Sénateurs en 1994 (*Rob Mara*).
- Phil Bourque** .....3/21/94  
Acquired from N.Y. Rangers in return for future considerations • Acquis des Rangers de N.Y. en retour de compensations futures.
- Steve Konroyd** .....3/21/94  
Acquired from Detroit in return for Daniel Berthiaume • Acquis de Détroit en retour de Daniel Berthiaume.
- Jim Paek** .....6/26/94  
Acquired from Los Angeles in return for future considerations (*Senators' seventh-round pick in 1995 – Benoit Larose*) • Acquis de Los Angeles en retour de compensations futures (*choix de 7<sup>e</sup> ronde des Sénateurs en 1995 – Benoit Larose*).
- Sean Hill** .....6/29/94  
Acquired from Anaheim with Anaheim's ninth-round pick in 1994 (*Frédéric Cassivi*) in return for the Senators' third-round pick in 1994 (*later traded to Tampa*) • Acquis d'Anaheim avec le choix de 9<sup>e</sup> ronde d'Anaheim en 1994 (*Frédéric Cassivi*) en retour du choix de 3<sup>e</sup> ronde des Sénateurs en 1994 (*échangé plus tard à Tampa*).
- Jason Zent** .....10/15/94  
Acquired from N.Y. Islanders in return for the Senators' fifth-round pick in 1996 (*Andy Berenzweig*) • Acquis des Islanders de N.Y. en retour du choix de 5<sup>e</sup> ronde des Sénateurs en 1996 (*Andy Berenzweig*).
- 1995**
- Don Beaupré** .....1/18/95  
Acquired from Washington in return for the Senators' fifth-round pick in 1995 (*Benoit Gratton*) • Acquis de Washington en retour du choix de 5<sup>e</sup> ronde des Sénateurs en 1995 (*Benoit Gratton*).
- Rob Gaudreau** .....1/18/95  
Claimed from San Jose in NHL waiver draft • Réclamé de San Jose au repêchage intra-ligue de la LNH.
- Martin Straka** .....4/7/95  
Acquired from Pittsburgh in return for Norm Maciver and Troy Murray • Acquis de Pittsburgh en retour de Norm Maciver et Troy Murray.
- Craig Billington** .....4/7/95  
Traded to Boston in return for future considerations (*Bruins' eighth-round pick in 1995 – Ray Schultz*) • Échangé à Boston en retour de compensations futures (*choix de 8<sup>e</sup> ronde des Bruins en 1995 – Ray Schultz*).
- Mika Stromberg** .....4/7/95  
Acquired from Québec with Nordiques fourth-round pick in 1995 (*Kevin Boyd*) in return for Bill Huard • Acquis de Québec avec le choix de 4<sup>e</sup> ronde de Québec en 1995 (*Kevin Boyd*) en retour de Bill Huard.
- Daniel Laperrière** .....4/7/95  
Acquired from St. Louis with the Blues' ninth-round pick in 1995 (*Erik Kaminski*) in return for Ottawa's ninth-round pick in 1995 (*Libor Zabransky*) • Acquis de St. Louis avec le choix de 9<sup>e</sup> ronde des Blues en 1995 (*Erik Kaminski*), en retour du choix de 9<sup>e</sup> ronde des Sénateurs en 1995 (*Libor Zabransky*).
- Jaroslav Modry** .....7/8/95  
Acquired from New Jersey in return for the Senators' fourth-round pick in 1995 (*Alyn McCauley*) • Acquis de New Jersey en retour du choix de 4<sup>e</sup> ronde des Sénateurs en 1995 (*Alyn McCauley*).
- Steve Duchesne** .....8/4/95  
Acquired from St. Louis in return for the Senators' second-round pick in 1996 (*later traded to Buffalo*) • Acquis de St. Louis en retour du choix de 2<sup>e</sup> ronde des Sénateurs en 1996 (*échangé plus tard à Buffalo*).
- Jean-François Labbé** .....9/20/95  
Traded to Colorado in return for future considerations • Échangé au Colorado en retour de compensations futures.
- Ted Drury** .....10/2/95  
Claimed from Carolina in NHL waiver draft • Réclamé de la Caroline au repêchage intra-ligue de la LNH.
- Justin Hocking** .....10/2/95  
Claimed from Los Angeles in NHL waiver draft • Réclamé des Kings au repêchage intra-ligue de la LNH.
- Jean-Yves Roy** .....10/5/95  
Acquired from N.Y. Rangers in return for Steve Larouche • Acquis des Rangers de N.Y. en retour de Steve Larouche.
- Tom Chorske** .....10/5/95  
Acquired from New Jersey for Ottawa's third-round pick in 1997 • Acquis de New Jersey en retour du choix de 3<sup>e</sup> ronde des Sénateurs en 1997.
- Frank Musil** .....10/7/95  
Acquired from Calgary for Ottawa's fourth-round pick in 1997 (*Chris St. Croix*) • Acquis de Calgary en retour du choix de 4<sup>e</sup> ronde des Sénateurs en 1997 (*Chris St. Croix*).
- 1996**
- Dan Quinn** .....1/23/96  
Traded to Philadelphia in return for future considerations • Échangé à Philadelphie en retour de compensations futures.
- Damian Rhodes, Wade Redden** .....1/23/96  
Acquired from N.Y. Islanders for Don Beaupré, Martin Straka and Bryan Berard • Acquis des Islanders de New York en retour de Don Beaupré, Martin Straka et Bryan Berard.
- Janne Laukkanen** .....1/26/96  
Acquired from Colorado for Brad Larsen • Acquis du Colorado en retour de Brad Larsen.
- Dave McLlwain** .....3/1/96  
Traded to Pittsburgh for Penguins' eighth-round pick in the 1996 (*Erich Goldmann*) • Échangé à Pittsburgh en retour du choix de 8<sup>e</sup> ronde des Penguins en 1996 (*Erich Goldmann*).
- Kerry Huffman** .....3/19/96  
Traded to Philadelphia in return for future considerations • Échangé à Philadelphie en retour de compensations futures.
- Kevin Brown** .....3/20/96  
Acquired from Los Angeles for Jaroslav Modry and Ottawa's eighth-round pick in 1996 (*Stephen Valiquette*) • Acquis de Los Angeles en retour de Jaroslav Modry et du choix de 8<sup>e</sup> ronde des Sénateurs en 1996 (*Stephen Valiquette*).

**Michel Picard** .....5/21/96  
Traded to Washington in return for future considerations • Échangé à Washington en retour de compensations futures.

**Shawn McEachern** .....6/22/96  
Acquired from Boston for Trent McCleary and Ottawa's third-round pick in 1996 (*Eric Naud*) • Acquis de Boston en retour de Trent McCleary et du choix de 3<sup>e</sup> ronde des Sénateurs en 1996 (*Eric Naud*).

**Jason York, Shaun Van Allen** .....10/1/96  
Acquired from Anaheim for Ted Drury and the rights to prospect Marc Moro • Acquis d'Anaheim en retour de Ted Drury et des droits sur l'espoir Marc Moro.

**Christer Olsson** .....11/27/96  
Acquired from St. Louis for the rights to Pavol Demitra • Acquis de St. Louis en retour des droits de Pavol Demitra.

## 1997

**Mike Prokopec** .....3/18/97  
Acquired from Chicago for Denis Chassé, the rights to prospect Kevin Bolibruck and Ottawa's sixth-round pick in 1998 (*later re-acquired by Ottawa — Chris Neil*) • Acquis de Chicago en retour de Denis Chassé, des droits sur l'espoir Kevin Bolibruck et du choix de 6<sup>e</sup> ronde des Sénateurs en 1998 (*acquis plus tard par Ottawa — Chris Neil*).

**Igor Kravchuk** .....8/25/97  
Acquired from St. Louis for Steve Duchesne • Acquis des Blues de St. Louis en retour de Steve Duchesne.

**Tom Chorske** .....9/28/97  
Claimed by N.Y. Islanders in NHL waiver draft • Réclamé par les Islanders de N.Y. au repêchage intra-ligue de la LNH.

**Chris Murray** .....11/18/97  
Acquired from Carolina for Sean Hill • Acquis des Hurricanes de la Caroline en retour de Sean Hill.

## 1998

**Vaclav Prospal, Pat Falloon** .....1/17/98  
Acquired from Philadelphia with Philadelphia's second-round pick in the 1998 draft (*Chris Bala*) for Alexandre Daigle • Acquis des Flyers de Philadelphie avec le choix de 2<sup>e</sup> ronde des Flyers en 1998 (*Chris Bala*) en retour d'Alexandre Daigle..

**Scott Ferguson** .....3/9/98  
Acquired from Edmonton for Frank Musil • Acquis d'Edmonton en retour de Frank Musil.

**Per Gustafsson** .....3/17/98  
Acquired from Toronto for an eighth-round pick (*Dwight Wolfe*) in the 1998 draft • Acquis de Toronto en retour du choix de 8<sup>e</sup> ronde des Sénateurs au repêchage de 1998 (*Dwight Wolfe*).

**Denny Lambert** .....6/26/98  
Claimed by Nashville in 1998 Expansion Draft • Réclamé par Nashville au repêchage d'expansion.

**Sergei Vereninik** .....6/27/98  
Selected by Ottawa in the eighth round (223rd overall) in the 1998 entry draft. Pick was obtained from San Jose in exchange for Ottawa's eighth-round pick in 1999 • Choisi par Ottawa en 8<sup>e</sup> ronde (223<sup>e</sup> au total) en 1998. Le choix a été acquis de San Jose contre un choix de 8<sup>e</sup> ronde en 1999.

**Brian Felsner** .....8/21/98  
Acquired from Chicago for Justin Hocking • Acquis de Chicago pour Justin Hocking.

**Bill Berg** .....11/27/98  
Acquired from N.Y. Rangers with Rangers' second-round pick in 1999 (*Simon Lajeunesse*) for Stan Neckar • Acquis des Rangers de N.Y. avec le choix de 2<sup>e</sup> ronde des Rangers en 1999 (*Simon Lajeunesse*) contre Stan Neckar.

## 1999

**Viacheslav Butsayev** .....3/8/99  
Acquired from Florida for a sixth-round pick in 1999 (*later traded to Atlanta then Dallas — Justin Cox*) • Acquis de la Floride contre un choix de 6<sup>e</sup> ronde en 1999 (*échangé plus tard aux Thrashers et après aux Stars — Justin Cox*).

**Radim Bicanek** .....3/12/99  
Traded to Chicago for a sixth-round pick in 1999 (*Martin Prusek*) • Échangé à Chicago pour un choix de 6<sup>e</sup> ronde en 1999 (*Martin Prusek*).

**Chris Luongo** .....3/19/99  
Traded to Chicago for N.Y. Islanders for future considerations • Acquis des Islanders de N.Y. contre des compensations futures.

**Ted Donato** .....3/20/99  
Acquired from the N.Y. Islanders for a fourth-round pick in 1999 (*later traded to Phoenix — Preston Mizzi*) • Acquis des Islanders de N.Y. contre un choix de 4<sup>e</sup> ronde en 1999 (*échangé plus tard aux Coyotes — Preston Mizzi*).

**Nelson Emerson** .....3/23/99  
Acquired from Chicago for Chris Murray • Acquis de Chicago contre Chris Murray.

**Patrick Lalime** .....6/18/99  
Acquired from Anaheim for the rights to Antti-Jussi Niemi and Ted Donato • Acquis d'Anaheim contre les droits sur Antti-Jussi Niemi et Ted Donato.

**Damian Rhodes** .....6/18/99  
Traded to Atlanta for future considerations • Échangé à Atlanta contre des compensations futures.

**Phil Crowe** .....6/25/99  
Claimed by Atlanta in the 1999 expansion draft • Réclamé par Atlanta au repêchage d'expansion de la LNH en 1999.

**Simon Lajeunesse, Mikko Ruutu** .....6/26/99  
Selected by Ottawa in the second round (48th overall) and seventh round (201st overall) in the 1999 entry draft. Picks were obtained from Anaheim in exchange for the N.Y. Rangers' second-round pick (44th overall) in 1999 • Sélectionnés par Ottawa en deuxième ronde (48<sup>e</sup> au total) et en septième ronde (201<sup>e</sup> au total) au repêchage amateur 1999. Les choix ont été obtenus d'Anaheim en retour du choix de deuxième ronde des Rangers de N.Y. (44<sup>e</sup> au total) en 1999.

**Rob Zamuner** .....6/30/99  
Acquired from Tampa Bay with a 2002 second-round pick (*eventually traded to Dallas — Tobias Stephan*), financial compensation and three pre-season games for Rick Dudley and Andreas Johansson • Acquis de Tampa Bay avec un choix de 2<sup>e</sup> ronde au repêchage en 2002 (*échangé à Dallas — Tobias Stephan*), trois matchs hors concours et une compensation financière en contrepartie pour Rick Dudley et Andreas Johansson.

**Viacheslav Butsayev** .....9/27/99  
Claimed by Tampa Bay in NHL waiver draft • Réclamé de Toronto au repêchage intra-ligue de la LNH.

**Viacheslav Butsayev** .....10/28/99  
Claimed off waivers from Tampa Bay and assigned to Grand Rapids (*IHL*) • Réclamé au ballottage de Tampa Bay et rétrogradé à Grand Rapids (*LfH*).

**Steve Martins** .....10/29/99  
Claimed off waivers by Tampa Bay • Réclamé au ballottage de Tampa Bay.

**Bobby Dallas** .....11/11/99  
Claimed off waivers by Calgary • Réclamé au ballottage de Calgary.

**Colin Forbes** .....11/11/99  
Acquired from Tampa Bay in exchange for Bruce Gardiner • Acquis de Tampa Bay contre Bruce Gardiner.

## 2000

**Jeff Shevalier** .....3/8/00  
Acquired from Tampa Bay for future considerations and assigned to Grand Rapids (*IHL*) • Acquis de Tampa Bay contre des compensations futures et rétrogradé à Grand Rapids (*LfH*).

**Tom Barraso** .....3/14/00  
Acquired from Pittsburgh in exchange for Ron Tugnutt and Janne Laukkanen • Acquis de Pittsburgh contre Ron Tugnutt et Janne Laukkanen.

**Jeff Shevalier** .....3/17/00  
Loaned to Quebec (*AHL*) for defenceman Jason McBain • Prêté à Québec (*LAH*) pour le défenseur Jason McBain.

**Joel Kwiatkowski** .....6/12/00  
Acquired from Anaheim in exchange for Patrick Traverse • Acquis de Anaheim contre Patrick Traverse.

## All-time transactions • Transactions dans l'histoire de l'équipe

- Joé Juneau** ..... 6/23/00  
Selected by Minnesota in the NHL expansion draft • Réclamé par Minnesota au repêchage d'expansion de la LNH.
- Kevin Dineen** ..... 6/23/00  
Selected by Columbus in the NHL expansion draft • Réclamé par Columbus au repêchage d'expansion de la LNH.
- Shane Hnidy** ..... 6/25/00  
Acquired from Detroit in exchange for Ottawa's eighth-round pick (251st overall, *Todd Jackson*) in the 2000 entry draft • Acquis de Detroit pour un choix de 8<sup>e</sup> ronde (251<sup>e</sup> au total, *Todd Jackson*) en 2000.
- Greg Zanon, Grant Potulny** ..... 6/25/00  
Selected by Ottawa in the fifth round (156th and 157th overall) in the 2000 entry draft. Picks were obtained from Los Angeles in exchange for Ottawa's fourth round pick (118th overall) in 2000 • Sélectionnés par Ottawa en cinquième ronde (156<sup>e</sup> et 157<sup>e</sup> au total) au repêchage amateur de 2000. Les choix ont été obtenus de Los Angeles en retour du choix de quatrième ronde d'Ottawa (118<sup>e</sup> au total) en 2000.
- Igor Kravchuk** ..... 11/10/00  
Claimed off waivers by Calgary • Réclamé au ballottage de Calgary.
- 2001**
- Vaclav Prospal** ..... 1/21/01  
Traded to Florida in exchange for a fourth-round pick in 2001 or a third-round pick in 2002. The pick was later returned to Florida in exchange for Mike Sillinger on March 13, 2001 • Échangé à la Floride pour un choix de 4<sup>e</sup> ronde en 2001 ou un choix de 3<sup>e</sup> ronde en 2002. Le choix a été retourné aux Panthers contre Mike Sillinger le 13/13/01.
- Éric Lacroix** ..... 3/1/01  
Acquired from N.Y. Rangers in exchange for Colin Forbes • Acquis des Rangers de N.Y. contre Colin Forbes.
- Craig Millar** ..... 3/13/01  
Acquired from Tampa Bay in exchange for John Emmons • Acquis de Tampa Bay contre John Emmons.
- Curtis Leschyshyn** ..... 3/13/01  
Acquired from Minnesota in exchange for a third-round pick in 2001 (*Stéphane Veilleux*) • Acquis de Minnesota pour un choix de 3<sup>e</sup> ronde en 2001 (*Stéphane Veilleux*).
- Mike Sillinger** ..... 3/13/01  
Acquired from Florida in exchange for returned draft options • Acquis de la Floride en retour d'options au repêchage déjà acquises de la Floride.
- Zdeno Chara, Bill Muckalt** ..... 6/23/01  
Acquired from the N.Y. Islanders along with their first-round pick, second overall, in the 2001 entry draft (*Jason Spezza*) in exchange for Alexei Yashin • Acquis des Islanders de N.Y. avec leur choix de 1<sup>er</sup> ronde (2<sup>e</sup> au total) en 2001 (*Jason Spezza*) en retour d'Alexei Yashin.
- Tim Gleason** ..... 6/23/01  
Selected by Ottawa in the first round (23rd overall) in the 2001 entry draft. Pick was obtained from Philadelphia in exchange for Ottawa's first round pick (27th overall) and seventh round pick (225th overall) in 2001 and Tampa Bay's second round pick in 2002 (*previously acquired*) • Sélectionné par Ottawa en première ronde (23<sup>e</sup> au total) au repêchage amateur 2001. Le choix fut obtenu de Philadelphie en retour du choix de première ronde d'Ottawa (27<sup>e</sup> au total) et du choix de septième ronde (225<sup>e</sup> au total) en 2001 et le choix de deuxième ronde de Tampa Bay en 2002 (*acquis précédemment*).
- Neil Komadoski** ..... 6/23/01  
Selected by Ottawa in the third round (81st overall) in the 2001 entry draft. Pick was obtained from New Jersey in exchange for Ottawa's third round compensatory pick (81st overall) and third round pick (94th overall – *pick later traded to Tampa Bay*) in 2001 • Sélectionné par Ottawa en troisième ronde (81<sup>e</sup> au total) au repêchage amateur 2001. Le choix fut obtenu de New Jersey en retour du choix compensatoire de troisième ronde d'Ottawa (81<sup>e</sup> au total) et du choix de troisième ronde (94<sup>e</sup> au total – *choix échangé plus tard à Tampa Bay*) en 2001.
- Ray Emery, Jan Platil** ..... 6/23/01  
Selected by Ottawa in the fourth round (99th overall) and seventh round (218th overall) in the 2001 entry draft. Picks were obtained from Tampa Bay in exchange for New Jersey's third round pick in 2001 (*previously acquired by Ottawa, 94th overall*) • Sélectionnés par Ottawa en quatrième ronde (99<sup>e</sup> au total) et en septième ronde (218<sup>e</sup> au total) au repêchage amateur 2001. Les choix ont été obtenus de Tampa Bay en retour du choix de troisième ronde du New Jersey en 2001 (*acquis précédemment par Ottawa, 94<sup>e</sup> au total*).
- Neil Petruic** ..... 6/24/01  
Selected by Ottawa in the eighth round (235th overall) in the 2001 entry draft. Pick was obtained from Montréal in exchange for Andreas Dackell • Choisi par Ottawa en 8<sup>e</sup> ronde (235<sup>e</sup> au total) en 2001. Le choix a été acquis de Montréal contre Andreas Dackell.
- Jason Doig, Jeff Ulmer** ..... 6/29/01  
Acquired from N.Y. Rangers for Sean Gagnon • Acquis des Rangers de N.Y. en retour de Sean Gagnon.
- Jamie Rivers** ..... 10/13/01  
Claimed off waivers by Boston • Réclamé au ballottage de Boston.
- 2002**
- Ivan Ciernik** ..... 1/19/02  
Claimed off waivers by Washington • Réclamé au ballottage de Washington.
- Juha Ylonen** ..... 3/15/02  
Acquired from Tampa Bay for André Roy and a sixth-round pick in 2002 (*Paul Ranger*) • Acquis de Tampa Bay en retour de André Roy et un choix de 6<sup>e</sup> ronde en 2002 (*Paul Ranger*).
- Benoit Brunet** ..... 3/16/02  
Acquired from Dallas for a conditional pick in 2003 (*sixth round – Elias Granath*) • Acquis de Dallas en retour d'un choix conditionnel en 2003 (*sixième ronde – Elias Granath*).
- Arttu Luttinen** ..... 6/22/02  
Selected by Ottawa in the third round (75th overall) in the 2002 entry draft. Pick was obtained from N.Y. Rangers in exchange for Ottawa's third round pick (81st overall) and fourth round compensatory pick (127th overall) in 2002 • Sélectionné par Ottawa en troisième ronde (75<sup>e</sup> au total) au repêchage amateur 2002. Le choix fut obtenu des Rangers de N.Y. en retour du choix de troisième ronde d'Ottawa (81<sup>e</sup> au total) et d'un choix compensatoire de quatrième ronde (127<sup>e</sup> au total) en 2002.
- Josef Boumediene** ..... 6/23/02  
Acquired from Tampa Bay in exchange for Ottawa's seventh-round pick (213th overall, *Fredrik Norrena*) in 2002 • Acquis de Tampa Bay pour un choix de 7<sup>e</sup> ronde (213<sup>e</sup> au total, *Fredrik Norrena*) en 2002.
- Brian Pothier** ..... 6/29/02  
Acquired from Atlanta in exchange for Shawn McCaechern and Ottawa's sixth-round draft pick in 2004 • Acquis des Thrashers d'Atlanta contre Shawn McCaechern et un choix de 6<sup>e</sup> ronde en 2004.
- Peter Schaefer** ..... 9/21/02  
Acquired from Vancouver in exchange for defenceman Sami Salo • Acquis de Vancouver contre le défenseur Sami Salo.
- Greg Watson, Billy Thompson** ..... 10/1/02  
Acquired from Florida in exchange for goaltender Jani Hurme • Acquis des Panthers contre le gardien Jani Hurme.
- Dean Melanson** ..... 12/16/02  
Acquired from Washington in exchange for defenceman Josef Boumediene • Acquis de Washington contre le défenseur Josef Boumediene.
- 2003**
- Joel Kwiatkowski** ..... 1/15/03  
Traded to Washington in exchange for a ninth-round pick at the 2003 draft. The pick was subsequently traded back to Washington in exchange for future considerations • Échangé à Washington en retour d'un choix de neuvième ronde au repêchage de 2003. Le choix a par la suite été remis à Washington en retour de compensations futures.
- Steve Martins** ..... 1/15/03  
Claimed off waivers by St. Louis • Réclamé au ballottage de St. Louis.
- Vaclav Varada** ..... 2/25/03  
Acquired from Buffalo with a fifth-round pick (*Tim Cook*) in 2003 in exchange for prospect Jakub Klepis • Acquis de Buffalo avec un choix de cinquième ronde (*Tim Cook*) en 2003 en retour de l'espoir Jakub Klepis.

**Joey Tetarenko** .....3/4/03

Acquired from Florida in exchange for goaltender Simon Lajeunesse • Acquis des Panthers contre le gardien Simon Lajeunesse.

**Rob Ray** .....3/10/03

Acquired from Buffalo in exchange for future considerations • Acquis de Buffalo contre des compensations futures.

**Bob Wren** .....3/10/03

Acquired from Nashville in exchange for future considerations • Acquis de Nashville contre des compensations futures.

**Bryan Smolinski** .....3/11/03

Acquired from Los Angeles in exchange for prospect Tim Gleason • Acquis de Los Angeles pour l'espoir Tim Gleason.

**Peter Smrek** .....6/26/03

Acquired in a three-way deal involving Nashville and Minnesota. In the deal, Minnesota sent Curtis Murphy to Nashville, who subsequently sent Smrek to Ottawa. The Senators in turn sent Chris Bala to Minnesota • Acquis dans un échange à trois avec Nashville et Minnesota. Dans l'échange, Minnesota a envoyé Curtis Murphy à Nashville, qui a ensuite envoyé Smrek à Ottawa. Les Sénateurs ont par la suite envoyé Chris Bala au Minnesota.

**Serge Payer** .....9/10/03

Acquired from Florida in exchange for a ninth-round pick in 2004 • Acquis des Panthers contre un choix de neuvième ronde en 2004.

**Wade Brookbank** .....10/3/03

Claimed off waivers by Nashville • Réclamé au ballottage de Nashville.

**Denis Hamel** .....10/3/03

Claimed off waivers by Washington • Réclamé au ballottage de Washington.

**Denis Hamel** .....10/5/03

Re-acquired from Washington in exchange for future considerations • Acquis de nouveau de Washington contre des compensations futures.

**Wade Brookbank** .....12/19/03

Claimed off waivers from Vancouver • Réclamé au ballottage de Vancouver.

**Wade Brookbank** .....12/29/03

Traded to Florida for future considerations • Échangé aux Panthers contre des compensations futures.

**2004** .....**Brad Tapper** .....1/6/04

Acquired from Atlanta in exchange for forward Daniel Corso • Acquis d'Atlanta pour l'attaquant Daniel Corso.

**Charlie Stephens** .....1/23/04

Acquired from Colorado in exchange for forward Dennis Bonvie • Acquis de Colorado pour l'attaquant Dennis Bonvie.

**Todd Simpson** .....2/4/04

Acquired from Anaheim in exchange for forward Petr Schastlivy • Acquis de Anaheim pour l'attaquant Petr Schastlivy.

**Peter Bondra** .....2/18/04

Acquired from Washington in exchange for Brooks Laich and Ottawa's second-round pick in 2005 • Acquis de Washington contre Brooks Laich et un choix de 2<sup>e</sup> ronde en 2005.

**Greg de Vries** .....3/9/04

Acquired from N.Y. Rangers in exchange for defenceman Karel Rachunek and forward Alexandre Giroux • Acquis des Rangers de N.Y. contre le défenseur Karel Rachunek et l'attaquant Alexandre Giroux.

**Shane Hnidy** .....3/9/04

Traded to Nashville in exchange for a third-round pick in 2004 (*Peter Regier, originally obtained from Colorado*) • Échangé à Nashville pour un choix de 3<sup>e</sup> ronde en 2004 (*Peter Regier, initialement obtenu du Colorado*)

**Shawn Weller** .....6/26/04

Selected by Ottawa in the third round (77<sup>th</sup> overall) in the 2004 entry draft. Pick was obtained from Los Angeles in exchange for Radek Bonk • Choisi par Ottawa en 3<sup>e</sup> ronde (77<sup>e</sup> au total) en 2004. Le choix a été acquis de Los Angeles en retour de Radek Bonk.

**Patrick Lalime** .....6/27/04

Traded to St. Louis in exchange for a conditional fourth-round pick in 2005 (*Ilya Zubov*) • Échangé à St. Louis en retour d'un choix conditionnel de 4<sup>e</sup> ronde en 2005 (*Ilya Zubov*).

**2005** .....**Cody Bass** .....7/30/05

Selected by Ottawa in the fourth round (95<sup>th</sup> overall) in the 2005 entry draft. Pick was obtained from Minnesota in exchange for Todd White • Choisi par Ottawa en 4<sup>e</sup> ronde (95<sup>e</sup> au total) en 2005. Le choix a été acquis de Minnesota en retour de Todd White.

**Dany Heatley** .....8/23/05

Acquired from Atlanta in exchange for Marian Hossa and Greg de Vries • Acquis des Thrashers en retour de Marian Hossa et Greg de Vries.

**Filip Novak** .....10/5/05

Acquired from Florida for future considerations • Acquis de la Floride en retour de compensations futures.

**2006** .....**Mike Morrison** .....3/9/06

Claimed off waivers from Edmonton • Réclamé au ballottage des Oilers.

**Tyler Arnason** .....3/9/06

Acquired from Chicago in exchange for Brandon Bochenski and Ottawa's second-round draft pick in 2006 • Acquis de Chicago en retour de Brandon Bochenski et d'un choix de 2<sup>e</sup> ronde en 2006.

**Tom Preissing, Michal Barinka,****Josh Hennessy** .....7/10/06

Acquired in a three-way deal involving Chicago and San Jose. In the deal, San Jose sent Tom Preissing and Josh Hennessy to Chicago for Mark Bell. Chicago sent Preissing, Hennessy, Michal Barinka and their second-round draft pick in 2006 (*Patrick Wiercioch*) to Ottawa in exchange for Martin Havlat and Bryan Smolinski • Acquis dans un échange à trois avec Chicago et San Jose. Dans l'échange, San Jose a envoyé Tom Preissing et Josh Hennessy à Chicago contre Mark Bell. Par la suite, Chicago a envoyé Preissing, Hennessy, Michal Barinka et un choix de 2<sup>e</sup> ronde en 2006 à Ottawa contre Martin Havlat et Bryan Smolinski.

**2007** .....**Mike Comrie** .....1/3/07

Acquired from Phoenix in exchange for centre Alexei Kaigorodov • Acquis de Phoenix en retour du centre Alexei Kaigorodov.

**Matt Koala** .....1/5/07

Acquired from N.Y. Islanders for defenceman Tomas Malec • Acquis des Islanders de N.Y. en retour du défenseur Tomas Malec.

**Lawrence Nycholat** .....2/26/07

Acquired from Washington in exchange for defenceman Andy Hedlund and Ottawa's sixth-round draft pick in 2007 • Acquis de Washington en retour du défenseur Andy Hedlund et du choix de sixième ronde d'Ottawa en 2007.

**Oleg Saprykin** .....2/27/07

Acquired from Phoenix with a seventh-round draft pick in 2007 in exchange for Ottawa's second-round draft pick in the 2008 entry draft • Acquis de Phoenix avec un choix de septième ronde en 2007 en retour du choix de deuxième ronde d'Ottawa au repêchage de 2008.

**Shean Donovan** .....7/14/07

Acquired from Boston in exchange for Peter Schaefer • Acquis de Boston en retour de Peter Schaefer.

**2008** .....**Cory Stillman, Mike Commodore** .....2/11/08

Acquired from Carolina in exchange for Joe Corvo and Patrick Eaves • Acquis de la Caroline en retour de Joe Corvo et Patrick Eaves.

**Martin Lapointe** .....2/26/08

Acquired from Chicago in exchange for Ottawa's sixth-round draft pick in 2008 • Acquis de Chicago en retour du choix de sixième ronde d'Ottawa au repêchage de 2008.

**Erik Karlsson** .....6/20/08

Selected by Ottawa in the first round (15<sup>th</sup> overall) in the 2008 entry draft. Pick was obtained from Nashville in exchange for Ottawa's 2008 first-round pick, 18<sup>th</sup> overall, and 2009 third-round pick • Sélectionné par Ottawa en première ronde (15<sup>e</sup> au total) au repêchage amateur 2008. Le choix fut obtenu de Nashville en retour du choix de première ronde d'Ottawa en 2008, 18<sup>e</sup> au total, et du choix de troisième ronde en 2009.

## All-time transactions • Transactions dans l'histoire de l'équipe

- Derek Grant** .....6/21/08  
Selected by Ottawa in the fourth round (119th overall) in the 2008 entry draft. Pick was obtained from Tampa Bay (previously acquired from Dallas) in exchange for Ottawa's fifth-round (150th overall) and Phoenix's seventh-round pick in 2007 (previously acquired, 183rd overall) and Ottawa's seventh-round pick in 2007 (210th overall) • Sélectionné par Ottawa en quatrième ronde (119<sup>e</sup> au total) au repêchage amateur de 2008. Le choix a été obtenu de Tampa Bay en retour du choix de cinquième ronde d'Ottawa (150<sup>e</sup> au total), du choix de septième ronde de Phoenix en 2007 (acquis précédemment, 183<sup>e</sup> au total) et du choix de septième ronde d'Ottawa en 2007 (210<sup>e</sup> au total).
- Ray Emery** .....6/23/08  
Contract bought out by the Senators • Contrat racheté par les Sénateurs.
- Brian McGrattan** .....6/25/08  
Traded to Phoenix in exchange for a fifth-round draft pick in 2009 (the draft pick is the Boston Bruins' 2009 fifth-round selection traded to Phoenix in 2007) • Échangé à Phoenix en retour d'un choix de cinquième ronde en 2009 (le choix au repêchage est la sélection de cinquième ronde des Bruins de Boston en 2009 qui fut échangé à Phoenix en 2007).
- Filip Kuba, Alexandre Picard** .....8/29/08  
Acquired from Tampa Bay along with a first-round pick in the 2009 entry draft (acquired by Tampa from San Jose) in exchange for Andrej Meszaros • Acquis de Tampa Bay avec un choix de première ronde au repêchage de 2009 (acquis par Tampa de San Jose) en retour d'Andrej Meszaros.
- Ryan Shannon** .....9/2/08  
Acquired from Vancouver in exchange for Lawrence Nycholat • Acquis de Vancouver en retour de Lawrence Nycholat.
- Drew Fata** .....11/3/08  
Acquired from Phoenix in exchange for Alexander Nikulin • Acquis de Phoenix en retour d'Alexander Nikulin.
- 2009**
- Chris Campoli, Mike Comrie** .....2/20/09  
Acquired from N.Y. Islanders for forward Dean McAmmond and the San Jose Sharks' 2009 first-round draft pick (obtained from the Tampa Bay Lightning in August 2008) • Acquis des Islanders de N.Y. en retour de l'attaquant Dean McAmmond et du choix de première ronde des Sharks San Jose au repêchage de 2009 (obtenu du Lightning de Tampa Bay en août 2008).
- Martin Gerber** .....3/4/09  
Placed on re-entry waivers, claimed by Toronto • Soumis au ballottage, réclamé par Toronto.
- Pascal Leclaire** .....3/4/09  
Acquired from Columbus for forward Antoine Vermette and a second-round draft pick in 2009 • Acquis de Columbus en retour de l'attaquant Antoine Vermette et d'un choix de deuxième ronde au repêchage de 2009.
- Michael Sdao** .....6/27/09  
Selected by Ottawa in the seventh round (191st overall) in the 2009 entry draft. Pick was obtained from Edmonton in exchange for Ottawa's 2010 sixth-round pick • Sélectionné par Ottawa en septième ronde (191<sup>e</sup> au total) au repêchage amateur 2009. Le choix a été obtenu d'Edmonton en retour du choix de sixième ronde d'Ottawa en 2010.
- Alex Auld** .....7/8/09  
Traded to Dallas in exchange for a sixth-round draft pick in 2010 (the draft pick is the property of San Jose, traded to Dallas in 2009) • Échangé à Dallas en retour d'un choix de sixième ronde au repêchage de 2010 (le choix au repêchage est la propriété de San Jose, échangé à Dallas en 2009).
- Jason Bailey** .....9/4/08  
Acquired from Anaheim in exchange for Shawn Weller • Acquis d'Anaheim en retour de Shawn Weller.
- Jonathan Cheechoo, Milan Michalek** .....9/12/09  
Acquired from San Jose in exchange for forward Dany Heatley and Ottawa's fifth-round draft choice in 2010 • Acquis de San Jose en retour de l'attaquant Dany Heatley et du choix de cinquième ronde d'Ottawa en 2010.
- Christoph Schubert** .....10/2/09  
Placed on re-entry waivers, claimed by Atlanta • Soumis au ballottage, réclamé par Atlanta.
- 2010**
- Matt Cullen** .....2/12/10  
Acquired from Carolina in exchange for Alexandre Picard and Ottawa's second-round draft choice in the 2010 draft • Acquis de la Caroline en retour d'Alexandre Picard et du choix de deuxième ronde d'Ottawa au repêchage de 2010.
- Andy Sutton** .....3/2/10  
Acquired from N.Y. Islanders in exchange for a second-round draft choice (acquired from the San Jose Sharks) in the 2010 draft • Acquis des Islanders de N.Y. en retour d'un choix de deuxième ronde (acquis des Sharks de San Jose) au repêchage de 2010.
- David Rundblad** .....6/25/10  
Acquired from St. Louis in exchange for Ottawa's first-round pick in the 2010 draft • Acquis de St. Louis en retour du choix de première ronde d'Ottawa au repêchage de 2010.
- Jonathan Cheechoo** .....6/29/10  
Contract bought out by the Senators • Contrat racheté par les Sénateurs
- 2011**
- Mike Fisher** .....2/10/11  
Traded to Nashville in exchange for a first-round draft pick in 2011 (Stefan Noesen) and a third-round pick in 2012 • Échangé à Nashville en retour d'un choix de première ronde au repêchage de 2011 (Stefan Noesen) et d'un choix de troisième ronde en 2012.
- Chris Kelly** .....2/15/11  
Traded to Boston in exchange for a second-round draft pick in 2011 (Shane Prince) • Échangé à Boston en retour d'un choix de deuxième au repêchage de 2011 (Shane Prince).
- Jarkko Ruutu** .....2/17/11  
Traded to Anaheim in exchange for a sixth-round draft pick (previously acquired from the Phoenix Coyotes) in 2011 (Max McCormick) • Échangé à Anaheim en retour d'un choix de sixième ronde (acquis précédemment des Coyotes de Phoenix) en 2011 (Max McCormick).
- Marek Svatos** .....2/24/11  
Claimed off waivers from Nashville • Réclamé au ballottage de Nashville.
- Alex Kovalev** .....2/24/11  
Traded to Pittsburgh in exchange for a conditional seventh-round draft pick in 2011 (Ryan Dzingel) • Échangé à Pittsburgh en retour d'un choix conditionnel de septième ronde en 2011 (Ryan Dzingel).
- Chris Campoli** .....2/28/11  
Traded along with a conditional seventh-round pick in 2012 to Chicago in exchange for Ryan Potulny and a second-round draft pick in the 2011 draft (later traded to Detroit) • Échangé avec un choix conditionnel de septième ronde en 2012 à Chicago en retour de Ryan Potulny et un choix de deuxième ronde au repêchage de 2011 (plus tard échangé à Detroit).
- Curtis McElhinney** .....2/28/11  
Claimed off waivers from Tampa Bay • Réclamé au ballottage de Tampa Bay.
- Ryan Potulny** .....2/28/11  
Acquired from Chicago along with a second-round pick in the 2011 draft (later traded to Detroit) in exchange for Chris Campoli and a conditional seventh-round draft pick in 2011 • Acquis de Chicago avec un choix de deuxième ronde au repêchage de 2011 (échangé plus tard à Detroit) en retour de Chris Campoli et d'un choix conditionnel de septième ronde en 2011.
- Matt Puempel** .....6/24/11  
Selected by Ottawa in the first round (24th overall) in the 2011 entry draft. Pick was obtained from Detroit in exchange for Ottawa's second-round pick in 2011 (35th overall) and Chicago's second-round pick in 2011 (48th overall, previously acquired) • Choisi par Ottawa en première ronde (24<sup>e</sup> au total) au repêchage amateur de 2011. Le choix a été acquis de Detroit en retour du choix de deuxième ronde d'Ottawa en 2011 (35<sup>e</sup> au total) et du choix de deuxième ronde de Chicago en 2011 (48<sup>e</sup> au total, acquis précédemment).
- Nikita Filatov** .....6/25/11  
Acquired from Columbus in exchange for a third-round draft pick in 2011 • Acquis de Columbus en retour d'un choix de troisième ronde au repêchage de 2011.





**HISTORY**  
**HISTORIQUE**

©/M

## Ottawa Senators modern-day history • L'ère modern des Sénateurs d'Ottawa

- 1989**
- 6/12** Bruce Firestone, chief executive officer and chairman of Terrace Investments, files a letter of intent with the National Hockey League for an expansion team. • Bruce Firestone, chef de la direction et président de Terrace Investments, envoie une lettre d'intention à la Ligue nationale de hockey pour une équipe d'expansion.
- 9/28** Firestone unveils plans for a 22,500-seat arena in Kanata to be called the Palladium. • Firestone dévoile les plans d'une arène de 22 500 places à Kanata et qui sera appelée le Palladium.
- 11/28** Submission to Ottawa-Carleton region for official plan approval of the Palladium site. Plans to re-zone 600 acres include not only a massive arena, but also a luxury hotel, stores and office complex. • Soumission à la région d'Ottawa-Carleton pour l'approbation officielle du plan du site du Palladium. Les plans pour la modification de zonage de 600 arpents ne comprennent pas uniquement une arène imposante, mais aussi un hôtel luxueux, des magasins et un complexe de bureaux.
- 1990**
- 8/13** Terrace Investments vice-president Randy Sexton delivers an 800-page bid plus a \$100,000 US cheque to the NHL. • Le vice-président de Terrace Investments, Randy Sexton, présente un dossier de candidature de 800 pages et un chèque de 100 000 \$US à la LNH.
- 10/2** Ontario Agriculture Ministry opposes Terrace Investments' plan to use farmland for the Palladium. • Le ministère de l'Agriculture de l'Ontario s'oppose au plan de Terrace Investments d'utiliser des terres agricoles pour le Palladium.
- 11/21** Kanata urges fans to flick off their lights in Operation Blackout to show support for the proposed Ottawa Senators team. Remarkably, an estimated 134,000 do. • Kanata demande aux amateurs d'éteindre leurs lumières dans l'« opération obscurcissement » pour montrer leur soutien à l'équipe proposée des Sénateurs d'Ottawa. Remarkablement, environ 134 000 personnes le font.
- 12/5** Terrace Investments makes final pitch in a 63-minute meeting with NHL governors for franchise. Fifteen thousand people purchase non-refundable \$25 season-ticket pledges. • Terrace Investments fait sa présentation finale au cours d'une réunion de 63 minutes avec les gouverneurs de la LNH pour obtenir une franchise. Quinze mille personnes ont acheté un engagement non remboursable pour un bonnement de saison au coût de 25 \$.
- 12/6** Firestone heads a group awarded a new NHL franchise, the Ottawa Senators, for the 1992-93 season. The Senators are awarded conditional entry into the NHL along with Tampa Bay, Fla. • Firestone est à la tête d'un groupe qui obtient une nouvelle franchise de la LNH, les Sénateurs d'Ottawa, pour la saison 1992-1993. Les Sénateurs ont obtenu une admission conditionnelle dans la LNH, tout comme Tampa Bay, en Floride.
- 12/17** Mayor Jim Durrell accepts post as president of the Ottawa Senators, while also retaining his job at Ottawa City Hall. • Le maire Jim Durrell accepte le poste de président des Sénateurs d'Ottawa, tout en demeurant à son poste à l'hôtel de ville d'Ottawa.
- 12/31** Senators sell 9,100 Civic Centre seats for the 1992-93 season in 10 days, raising \$17 million. • Les Sénateurs vendent 9 100 abonnements de saison au Centre municipal pour la saison 1992-1993 en dix jours, recueillant 17 million \$.
- 1991**
- 1/14** Senators make first of three franchise-fee payments to the NHL, handing over \$15 million US. • Les Sénateurs effectuent le premier de trois paiements à la LNH, remettant plus de 15 millions \$US.
- 1/30** Durrell quits as Ottawa's mayor, effective Feb. 15, but retains presidency of the Ottawa Senators. • Durrell quitte son poste de maire d'Ottawa, le 15 février, mais demeure président des Sénateurs d'Ottawa.
- 6/12** Firestone tells Ontario Municipal Board he will reduce Palladium seats to 18,500 from the planned 22,500, if it can be proven the Palladium will cause traffic congestion at peak hours. • Firestone dit à la Commission municipale de l'Ontario qu'il réduira le nombre de sièges du Palladium à 18 500, au lieu des 22 500 prévus, s'il est prouvé que le Palladium provoquera des embouteillages aux heures de pointe.
- 6/15** Senators' second franchise payment of \$22.5 million US goes into an NHL-approved trust account. • Les Sénateurs effectuent le deuxième paiement pour leur franchise de 22,5 millions \$US dans un compte en fiducie approuvé par la LNH.
- 8/28** Ontario Municipal Board gives the green light to build scaled-down Palladium of 18,500 seats. • La Commission municipale de l'Ontario donne son feu vert à un Palladium réduit à 18 500 sièges.
- 8/30** Senators name Mel Bridgman as their first general manager. • Les Sénateurs choisissent Mel Bridgman comme leur premier directeur général.
- 12/20** Senators receive full NHL membership after making final payment of \$22.5 million US. • Les Sénateurs sont membres à part entière de la LNH après avoir effectué le paiement final de 22,5 millions \$US.
- 1992**
- 6/2** Kanata gives unanimous final approval for the Palladium. • Kanata donne son approbation finale à l'unanimité au Palladium.
- 6/15** Senators name Rick Bowness as their first head coach. • Les Sénateurs choisissent Rick Bowness comme leur premier entraîneur-chef.
- 6/18** Senators select goaltender Peter Sidorkiewicz as their first pick in the 1992 Expansion Draft. Goaltender Mark LaForest was their second pick. Defencemen chosen were Brad Shaw, Darren Rubie, Dominic Lavoie, Brad Miller, Ken Hammond, Chad Paynter and John Van Kessel. Forwards were Sylvain Turgeon, Mike Peluso, Rob Murphy, Mark Lamb, Laurie Boschman, Jim Thomson, Lonnie Loach, Mark Freer, Chris Lindberg, Jeff Lazaro, Darcy Loewen, Mark Osiecki and Blair Atcheynum. • Les Sénateurs sélectionnent le gardien Peter Sidorkiewicz comme premier choix au repêchage d'expansion en 1992. Le gardien Mark LaForest fut leur deuxième choix. Les défenseurs choisis étaient Brad Shaw, Darren Rubie, Dominic Lavoie, Brad Miller, Ken Hammond, Chad Paynter et John Van Kessel. Les attaquants ont été Sylvain Turgeon, Mike Peluso, Rob Murphy, Mark Lamb, Laurie Boschman, Jim Thomson, Lonnie Loach, Mark Freer, Chris Lindberg, Jeff Lazaro, Darcy Loewen, Mark Osiecki et Blair Atcheynum.
- 6/29** Groundbreaking ceremonies held in Kanata for construction of the Palladium. • La cérémonie de la première pelleée de terre a lieu à Kanata pour la construction du Palladium.
- 7/29** Jim Durrell quits as president of the Ottawa Senators. • Jim Durrell démissionne de son poste de président des Sénateurs d'Ottawa.
- 10/8** The Senators defeat the Montreal Canadiens 5-3 at Ottawa Civic Centre. It's the first regular-season game played by a Senators team since 1934. • Les Sénateurs battent les Canadiens de Montréal 5 à 3, au Centre municipal d'Ottawa. C'est la première partie de saison régulière jouée par une équipe des Sénateurs depuis 1934. Starting lineup • Alignement partant : Peter Sidorkiewicz/G, Ken Hammond/D, Brad Shaw/D, Neil Brady/C, Jody Hull/RW/AD, Sylvain Turgeon/LW/AG, Remaining lineup • Restant de l'alignement: Mark Lamb, Doug Small, Darcy Loewen, Jamie Baker, Laurie Boschman, Andrew McBain, Norm Maciver, Chris Luongo, Tomas Jelenc, Mark Fortier, Mark Osiecki, Darren Rubie, Mike Peluso and • et Steve Weeks.
- 11/11** Ogden Corporation, a giant U.S. entertainment company, guarantees up to \$120 million in loans to build the Palladium. • Ogden Corporation, un géant américain du divertissement, garantit 120 millions \$ en prêts pour la construction du Palladium.
- 1993**
- 4/14** Boston Bruins defeat the Senators 4-2 at Ottawa Civic Centre. Ottawa ends its first season with a record of 10-70-4. • Les Bruins de Boston battent les Sénateurs 4 à 2, au Centre municipal d'Ottawa. Ottawa met fin à sa première saison avec une fiche de 10-70-4.
- 4/15** Senators fire general manager Mel Bridgman. • Les Sénateurs congédient le directeur général Mel Bridgman.
- 4/26** Senators sign centre Alexei Yashin. • Les Sénateurs mettent sous contrat Alexei Yashin.
- 5/12** Senators extend the contract of head coach Rick Bowness for a further three years. • Les Sénateurs prolongent de trois ans le contrat de l'entraîneur-chef Rick Bowness.
- 6/26** Senators select Alexandre Daigle first overall in the 1993 NHL Entry Draft at Colisée de Québec. • Les Sénateurs choisissent Alexandre Daigle au tout premier rang du repêchage amateur 1993 de la LNH au Colisée de Québec.
- 8/17** Firestone sells his remaining shares to Rod Bryden and resigns as chairman and governor of the Ottawa Senators. • Firestone vend ses dernières parts à Rod Bryden et démissionne de ses postes de président et de gouverneur des Sénateurs d'Ottawa.
- 1994**
- 5/12** Canadian Coast Guard decides Carp River on the Palladium site is not navigable so the project does not need Coast Guard approval before construction begins. • La Garde côtière canadienne décide que la rivière Carp, sur le site du Palladium, n'est pas navigable, donc que le projet n'a pas besoin de son approbation de gardes côte avant le début de la construction.
- 6/28** Centre Radek Bank is the first selection, third overall, by the Ottawa Senators in the 1994 entry draft. • Le centre Radek Bank a été le premier choix, troisième au total, des Sénateurs au repêchage amateur de la LNH. Excavation begins on 18,500-seat Palladium. • Les travaux d'excavation commencent pour le Palladium.
- 1995**
- 6/25** Daniel Alfredsson wins the Calder Trophy as the NHL's top rookie after collecting a team-leading 61 points (26-35) in 82 games. • Daniel Alfredsson remporte le trophée Calder à titre de recrue de l'année après avoir récolté 61 points (26-35) en 82 matchs, un sommet d'équipe.

**6/28** Senators select Detroit Junior Red Wings defenceman Bryan Berard first overall at the 1995 NHL draft. • Les Sénateurs choisissent le défenseur Bryan Berard, des Red Wings juniors de Detroit, au tout premier rang lors du repêchage amateur 1995 de la LNH.

**11/20** Senators release head coach Rick Bowness and assistant coach Alain Vigneault. • Les Sénateurs congédient l'entraîneur-chef Rick Bowness et l'entraîneur-adjoint Alain Vigneault.

**11/21** Senators name Dave Allison as their new head coach, replacing Rick Bowness. • Les Sénateurs nomment Dave Allison en tant que nouvel entraîneur-chef pour succéder à Rick Bowness.

**11/22** Senators name Pierre McGuire as an assistant coach, replacing Alain Vigneault. • Les Sénateurs nomment Pierre McGuire en tant qu'entraîneur-adjoint pour succéder à Alain Vigneault, congédié.

**12/11** Senators name Pierre Gauthier as their new general manager, replacing Randy Sexton. • Les Sénateurs nomment Pierre Gauthier en tant que leur nouveau directeur général pour succéder à Randy Sexton.

**12/30** Senators sign a four-year deal to take effect in the 1996-97 season with centre Alexei Yashin. • Les Sénateurs signent une entente de quatre ans débutant lors de la saison 1996-97 avec le centre Alexei Yashin.

**1996**

**1/17** The Palladium hosts its first NHL game as the Montreal Canadiens defeat the Senators 3-0. • Première partie disputée au Palladium. Les Canadiens de Montréal l'emportent 3-0 sur les Sénateurs.

**1/24** Gauthier fires head coach Dave Allison and his assistants Glenn (Chico) Resch and Pierre McGuire. Jacques Martin is hired as the third head coach in Senators history. • Gauthier congédie l'entraîneur-chef Dave Allison et ses adjoints Glenn (Chico) Resch et Pierre McGuire. Jacques Martin est embauché à titre de troisième entraîneur-chef de l'histoire des Sénateurs.

**2/27** The Palladium is renamed the Core Centre. • Le Palladium est rebaptisé Centre Corel.

**6/3** Rod Bryden, chairman and governor of the Ottawa Senators, appoints Roy Mlakar as president and chief executive officer of the Senators. • Rod Bryden, président et gouverneur des Sénateurs d'Ottawa, nomme Roy Mlakar comme président et chef de la direction des Sénateurs.

**6/22** Senators select Prince Albert Raiders defenceman Chris Phillips first overall in the 1996 NHL Entry Draft. • Les Sénateurs choisissent le défenseur Chris Phillips, des Raiders de Prince Albert, au tout premier rang du repêchage amateur 1996 de la LNH.

**1997**

**4/12** The Senators defeat the Buffalo Sabres 1-0 at home and clinch a berth in the Stanley Cup playoffs for the first time in franchise history. Steve Duchesne nets the goal with 4:01 left in the final period. • Les Sénateurs l'emportent 1-0 sur les Sabres de Buffalo. La victoire donne aux Sénateurs une place en séries éliminatoires de la Coupe Stanley pour la première fois de l'histoire de la franchise. Steve Duchesne compte le but avec 4:01 à jouer dans le dernier engagement.

**4/19** The Senators defeat the Buffalo Sabres 3-1 at Buffalo. It's the first playoff win in franchise history. • Les Sénateurs battent les Sabres de Buffalo 3-1, à Buffalo. Il s'agit de la première victoire en séries éliminatoires de l'histoire de l'équipe.

**12/5** Senators unveil their third jersey. • Les Sénateurs dévoilent leur troisième chandail.

**1998**

**4/19** The Senators defeat the Buffalo Sabres 2-1 at Buffalo. The victory brings the Senators' season point total to 83, establishing a club record for most points in one season for the franchise. • Les Sénateurs l'emportent 2-1 sur les Sabres à Buffalo. La victoire porte le nombre total de points de la saison à 83 pour les Sénateurs, établissant un record d'équipe pour le plus grand nombre de points en une saison pour la franchise.

**6/30** Senators announce the appointment of Rick Dudley as the club's fourth general manager. He replaces the departed Pierre Gauthier. • Les Sénateurs annoncent l'embauche de Rick Dudley comme quatrième directeur général de l'équipe. Il succède à Pierre Gauthier qui a quitté.

**1999**

**6/8** Senators announce the appointment of Marshall Johnston as the club's fifth general manager. He replaces Rick Dudley. • Les Sénateurs annoncent la nomination de Marshall Johnston comme cinquième directeur général du Club. M. Johnston remplace Rick Dudley.

**6/26** Ottawa head coach Jacques Martin receives the Jack Adams Trophy as NHL coach of the year in Toronto at the NHL Awards. • Jacques Martin, entraîneur-chef des Sénateurs, reçoit le prix Jack Adams, décerné à l'entraîneur de l'année dans la LNH, lors de la remise des prix de la LNH.

**6/29** Senators receive Rob Zamuner, a second-round pick in either 2000, 2001 or 2002, cash and the right to host three exhibition games at a location of their choice as compensation from Tampa Bay for former general manager Rick Dudley. The Lightning receive forward Andreas Johansson. • Les Sénateurs obtiennent Rob Zamuner de Tampa Bay, un choix de deuxième ronde en 2000, en 2001 ou en 2002, une somme en argent comptant et le droit de présenter trois matchs hors concours à l'endroit de

leur choix en compensation pour l'ancien directeur général Rick Dudley. Le Lightning obtient l'attaquant Andreas Johansson.

**8/18** Senators promote André Savard to the position of assistant coach, Trevor Timmins to director of hockey operations and Jarmo Kekalainen to the position of director of player personnel. • André Savard est promu au poste d'entraîneur-adjoint, Trevor Timmins au poste de directeur des opérations hockey et Jarmo Kekalainen au poste de directeur du personnel des joueurs.

**8/25** The Senators announce the club's popular third jersey will permanently become the team's road jersey, effective for the start of 1999-2000 pre-season. • Les Sénateurs annoncent que le populaire troisième chandail de l'équipe deviendra le chandail permanent des parties à l'extérieur, à compter du début de la saison 1999-2000.

**11/9** Ottawa general manager Marshall Johnston announces that Alexei Yashin has been suspended by the club for the balance of the season, including the playoffs. • Le directeur général des Sénateurs, Marshall Johnston, annonce qu'Alexei Yashin est suspendu par l'équipe pour le restant de la saison, incluant les séries.

**2000**

**1/31** Following an unsuccessful attempt to achieve tax fairness at all levels of government, the Senators launch the Our Team, Our Community campaign to solidify the club's viability through increased new season tickets, season-ticket renewal commitment and additional corporate support. • À la suite de tentatives infructueuses d'obtenir des ajustements de taxes plus justes à tous les niveaux de gouvernement, les Sénateurs ont lancé la campagne Notre équipe, notre collectivité pour solidifier la viabilité de l'équipe grâce à un nombre accru de nouveaux billets de saison, d'engagements de renouvellement d'abonnements de saison et de soutien corporatif supplémentaire.

**2/18** Ottawa general manager Marshall Johnston and governor Rod Bryden announces that the Our Team, Our Community campaign is a resounding success. Bolstered by Ottawa hockey fans and the city's business community, the drive sees close to 90 per cent of current season-ticket holders commit to renew for the upcoming season and sells 1,544 full season-ticket equivalents. The 18-day campaign also saw the club's corporate partners agree to a 10 per cent increase in the cost of their contracts for both their suites and marketing agreements. • Le propriétaire majoritaire et gouverneur des Sénateurs d'Ottawa Rod Bryden annonce que la campagne Notre équipe, notre collectivité a connu un succès retentissant. Soutenue par les amateurs de hockey d'Ottawa et par le monde des affaires de la ville, la campagne a vu près de 90 % des détenteurs actuels de billets de saison s'engager à renouveler leur abonnement pour la saison suivante et la vente de l'équivalent de 1544 billets de saison complets. La campagne, qui a duré 18 jours, a aussi vu les partenaires corporatifs de l'équipe accepter une augmentation de 10 % du coût de leur contrat pour leur loge et leur entente de commercialisation.

**6/28** Independent arbitrator Lawrence Holden rules in favour of the NHL, stating that Alexei Yashin owes the Ottawa Senators the final year under the terms of his contract. • L'arbitre indépendant Lawrence Holden décide en faveur de la LNH, déclarant qu'Alexei Yashin doit aux Sénateurs d'Ottawa la dernière année de son contrat.

**7/11** The Senators announce they will be "Back In Black" for the 2000 season, with the return of an updated version of their original black jersey. The new alternate jersey will be worn on selected dates during the 2000-01 season. • Les Sénateurs annoncent qu'ils seront « de nouveau en noir » pour la saison 2000, avec le retour d'une version renouvelée de leur chandail noir original. Le nouveau chandail de remplacement sera porté lors de certaines dates au cours de la saison 2000-2001.

**8/1** The Senators name Roger Neilson as assistant coach. • Les Sénateurs nomment Roger Neilson entraîneur adjoint.

**9/9** Alexei Yashin announces he will return to the Senators lineup for the 2000-01 season following his year-long contractual holdout. • Alexei Yashin annonce qu'il reviendra dans la formation des Sénateurs pour la saison 2000-2001, après sa grève d'un an à cause d'une dispute contractuelle.

**10/18** The Senators re-sign head coach Jacques Martin to a multi-year deal. • Les Sénateurs accordent à l'entraîneur-chef Jacques Martin un contrat de plusieurs saisons.

**2001**

**1/4** Radek Bonk ties a Senators single-game record by recording six points (3-3) during an 8-3 win over the Tampa Bay Lightning at home. Marian Hossa also sets a new franchise record by registering five assists in the contest. • Radek Bonk égale un record des Sénateurs pour une seule partie en obtenant six points (3-3) dans une victoire de 8-3 contre le Lightning de Tampa Bay. Marian Hossa établit aussi un nouveau record d'équipe en obtenant cinq passes dans la partie.

**1/16** The Corel Centre celebrates its fifth anniversary during the Senators' 7-6 overtime loss to the Los Angeles Kings. • Le Centre Corel fête son cinquième anniversaire lors d'une défaite en prolongation de 7-6 des Sénateurs contre les Kings de Los Angeles.

## Ottawa Senators modern-day history • L'ère modern des Sénateurs d'Ottawa

- 3/14** Jacques Martin records his 200th win as Senators head coach after the Senators defeat Atlanta 8-1 at home. • Jacques Martin obtient sa 200<sup>e</sup> victoire en tant qu'entraîneur-chef des Sénateurs, dans un gain d'Ottawa 8-1 sur Atlanta à domicile.
- 6/22** The Senators name Don Jackson as an assistant coach, joining head coach Jacques Martin and assistants Perry Pearl, Roger Neilson and Randy Lee. • Les Sénateurs nomment Don Jackson à titre d'entraîneur-adjoint. Il se joint à l'entraîneur-chef Jacques Martin et aux adjoints Perry Pearl, Roger Neilson et Randy Lee.
- 6/23** The Senators trade Alexei Yashin to the New York Islanders for the Islanders' first-round pick (second overall, Jason Spezza) in the 2001 entry draft, defenceman Zdeno Chara and right wing Bill Muckalt. • Les Sénateurs échangent Alexei Yashin aux Islanders de New York en retour du premier choix des Islanders (2<sup>e</sup> au total, Jason Spezza) au repêchage 2001, du défenseur Zdeno Chara et de l'ailier droit Bill Muckalt.
- 10/3** The Senators open the 2001-02 season, their 10th season in the NHL, with a 5-4 win over the Toronto Maple Leafs at the Air Canada Centre. • Les Sénateurs entrent en scène la saison 2001-2002, leur 10<sup>e</sup> dans la LNH, avec une victoire de 5-4 contre les Maple Leafs de Toronto au Air Canada Centre.
- 2002**
- 4/8** The Senators appoint assistant coach Roger Neilson as head coach for the club's final two games of the season (April 11 and 13), allowing Neilson to become the ninth to reach the 1,000-game plateau as an NHL head coach. • Les Sénateurs désignent l'entraîneur adjoint Roger Neilson entraîneur-chef pour les deux dernières parties de la saison de l'équipe (11 et 13 avril), permettant à Neilson de devenir le neuvième à atteindre le plateau des 1 000 parties comme entraîneur-chef dans la LNH.
- 4/26** The Senators defeat the Philadelphia Flyers 2-1 in overtime at First Union Center to take the best-of-seven quarter-final series 4-1. The series win was Ottawa's second in franchise history. • Les Sénateurs battent les Flyers de Philadelphie 2-1 en prolongation au First Union Center pour remporter la série quart de finale 4-1. Cette série gagnante a été la deuxième de l'histoire d'Ottawa.
- 5/17** Senators majority owner Rod Bryden announces president and CEO Roy Mlakar has signed a five-year agreement and extended head coach Jacques Martin's contract through to the 2003-04 season. Bryden also announces Marshall Johnston's decision to step down as general manager at the end of his contract (6/30/02). • Le propriétaire majoritaire des Sénateurs Rod Bryden annonce que le président et chef de la direction Roy Mlakar a signé une entente de cinq ans et que le contrat de l'entraîneur-chef Jacques Martin a été prolongé jusqu'à la fin de la saison 2003-2004. Bryden annonce aussi la décision de Marshall Johnston de laisser son poste de directeur général à la fin de son contrat (6/30/02).
- 5/22** The Senators sell the rights of their dormant AHL franchise to a Binghamton, New York-based ownership group and, subsequently, sign a five-year affiliation agreement. • Les Sénateurs vendent les droits de leur franchise inactive de la LAH à un groupe de propriétaires de Binghamton, New York, et par la suite signent une entente d'affiliation de cinq ans.
- 6/12** The Senators introduce John Muckler as their sixth general manager in club history. Muckler assumed his role on July 1 and replaced Marshall Johnston, who decided not to continue following the expiration of his contract. • Les Sénateurs présentent John Muckler comme le sixième directeur général de l'histoire de l'équipe. Muckler est entré en fonction le 1<sup>er</sup> juillet et a remplacé Marshall Johnston qui a décidé de ne pas continuer dans ses fonctions à la fin de son contrat.
- 7/23** The Senators name John Paddock as head coach of the Binghamton Senators of the American Hockey League. • Les Sénateurs nomment John Paddock entraîneur-chef des Senators de Binghamton, de la Ligue américaine de hockey.
- 7/31** The Senators hire Anders Hedberg as director of player personnel. • Les Sénateurs embauchent Anders Hedberg comme nouveau directeur du personnel des joueurs de l'équipe.
- 11/4** Senators assistant coach Roger Neilson is inducted into the Hockey Hall of Fame in the Builder category. • L'entraîneur adjoint des Sénateurs Roger Neilson est intronisé au Temple de la renommée du hockey dans la catégorie des bâtisseurs.
- 2003**
- 1/9** The Senators obtain court-sanctioned protection through the Company's Creditors Arrangement Act (CCA), subsequently securing financing for operations while implementing a process to sell the franchise. PricewaterhouseCoopers Canada is named as the court-appointed monitor through the sale process. • Les Sénateurs obtiennent une protection de la Cour en fonction de la Loi sur les arrangements avec les créanciers de l'entreprise (LACE), assurant par la suite le financement pour les opérations tout en organisant le processus de la vente de la franchise. PricewaterhouseCoopers Canada est nommée superviseur par la Cour pendant tout le processus de la vente.
- 1/14** Senators majority owner Rod Bryden and a private co-investor submit a bid to purchase the team and the building through the sale Limited Partnership Units. • Le propriétaire majoritaire des Sénateurs Rod Bryden et un co-investisseur privé déposent une offre d'achat pour l'équipe et l'édifice par le biais de la vente d'Unités de partenariat limité.
- 1/17** Senators assistant coach Roger Neilson is appointed to the Order of Canada, the country's highest honour for lifetime achievement. • L'entraîneur adjoint des Sénateurs Roger Neilson reçoit l'Ordre du Canada, la plus haute distinction au pays pour l'œuvre de sa vie.
- 2/10** PricewaterhouseCoopers receives acceptance of Rod Bryden and his co-investor's offer by the club's senior lenders. The conditional sale requires final court approval and for a separate sale of the arena to be completed first. • PricewaterhouseCoopers reçoit l'accord pour l'offre de Rod Bryden et de son co-investisseur des principaux créanciers de l'équipe. La vente conditionnelle nécessite l'approbation finale de la Cour et la vente séparée de l'amphithéâtre soit d'abord complétée.
- 2/27** Rod Bryden's bid to re-purchase the Senators falls through after his unnamed co-investor withdraws. Bryden announces he will not offer another bid on the club while PricewaterhouseCoopers announces it will once again seek offers for the franchise and the arena. • L'offre de rachat des Sénateurs de Rod Bryden tombe à l'eau quand son co-investisseur anonyme se retire. Bryden annonce qu'il n'effectuera pas une autre offre pour l'équipe, tandis que PricewaterhouseCoopers annonce la recherche de nouvelles offres d'achat pour la concession et l'amphithéâtre.
- 5/9** Capital Sports & Entertainment Inc., owned by Eugene Melnyk, receives court approval to purchase the Ottawa Senators Hockey Club. The sale is subject to approval by the NHL Board of Governors and Capital Sports retains the right to withdraw from the transaction if it is not successful in purchasing the arena. • Capital Sports & Entertainment Inc., propriété d'Eugene Melnyk, reçoit l'approbation de la Cour pour acquérir le Club de hockey Les Sénateurs d'Ottawa. La vente est sujette à l'approbation par le bureau des gouverneurs de la LNH et Capital Sports se garde le droit de se retirer de la transaction si elle ne parvient pas à acquérir l'amphithéâtre.
- 6/9** Capital Sports Properties, owned by Eugene Melnyk, announces it has reached an agreement to purchase substantially all of the assets of Palladium Corporation including the arena. • Capital Sports Properties, propriété d'Eugene Melnyk, annonce la conclusion d'une entente pour acheter substantiellement tous les actifs de Palladium Corporation, incluant l'amphithéâtre.
- 6/17** The NHL Board of Governors unanimously approves the purchase of the Ottawa Senators and Scotiabank Place by Eugene Melnyk. • Le bureau des gouverneurs de la LNH approuve l'achat des Sénateurs d'Ottawa et de la Place Banque Scotia par Eugene Melnyk.
- 6/21** Senators assistant coach Roger Neilson dies at the age of 69 after a long-term battle with two forms of cancer. • L'entraîneur adjoint des Sénateurs Roger Neilson succombe à l'âge de 69 ans des suites d'une longue lutte contre deux formes de cancer.
- 8/26** Ownership of the Ottawa Senators Hockey Club and Scotiabank Place is officially transferred to Eugene Melnyk. • La propriété de l'équipe et de l'amphithéâtre est officiellement transférée à Eugene Melnyk.
- 2004**
- 1/26** The Senators re-sign head coach Jacques Martin to a multi-year deal. • Les Sénateurs accordent à l'entraîneur-chef Jacques Martin un contrat de plusieurs saisons.
- 4/22** John Muckler fires head coach Jacques Martin and his assistants Don Jackson and Phil Myre. • John Muckler congédie l'entraîneur-chef Jacques Martin et ses adjoints Don Jackson et Phil Myre.
- 6/8** Bryan Murray is hired as the fifth head coach in Senators history. • Bryan Murray est embauché comme cinquième entraîneur-chef de l'histoire des Sénateurs.
- 6/25** The Senators promote director of legal relations Peter Chiarelli to the position of assistant general manager. • Les Sénateurs ont annoncé la nomination de Peter Chiarelli comme directeur général adjoint du club.
- 7/9** The Senators name John Paddock as assistant coach. • Les Sénateurs nomment John Paddock au poste d'entraîneur adjoint.
- 8/30** The Senators name Greg Carvel as assistant coach. • Les Sénateurs nomment Greg Carvel au poste d'entraîneur adjoint.
- 2005**
- 6/29** The Senators renew general manager John Muckler's contract for another three seasons. • Les Sénateurs ont renouvelé le contrat du directeur général John Muckler pour trois autres saisons.
- 7/30** The Ottawa Senators and Westin Hotel host the 2005 NHL Entry Draft. • Les Sénateurs d'Ottawa présentent le repêchage de la LNH 2005 à l'hôtel Westin.
- 10/13** The Ottawa Senators Foundation donates \$250,000 to the Centre de santé et de services sociaux de Gatineau Foundation. The foundation committed to contribute the gift over a five-year period. The donation will be used to improve the quality of health-care services and to support programs for children who use the facility's services. • La Fondation des Sénateurs d'Ottawa fait un don de 250 000 \$ à la Fondation du Centre de santé et des

services sociaux de Gatineau. La fondation s'est engagée à verser cette somme sur une période de cinq ans. Le don servira à améliorer la qualité des services de soins de santé et à appuyer les programmes destinés aux enfants qui ont recours aux services de l'établissement.

**2006**

**1/19** The Corel Centre is renamed Scotiabank Place. • Le Centre Corel est rebaptisé Place Banque Scotia.

**4/18** Dany Heatley becomes first Senator to record 50 goals in a season. Heatley (50 goals and 50 assists) and Daniel Alfredsson (43 goals and 60 assists) become first Senators to record more than 100 points in a season. • Dany Heatley devient le premier joueur des Sénateurs à compter 50 buts dans une saison. Heatley (50 buts et 50 mentions d'aide) et Daniel Alfredsson (43 buts et 60 mentions d'aide) sont devenus les deux premiers joueurs des Sénateurs à récolter plus de 100 points en une saison.

**5/3** Hockey Canada, in partnership with the Canadian Hockey League, announces that Ottawa will host the 2009 IIHF World Junior Hockey Championship. Scotiabank Place and the Civic Centre will play host to 31 games from Dec. 26, 2008, to Jan. 5, 2009, as Ottawa becomes the eighth Canadian city to host the tournament (Montreal - 1978, Hamilton - 1986, Saskatoon - 1991, Red Deer - 1995, Winnipeg - 1999, Halifax - 2003 and Vancouver - 2006). • Hockey Canada, en partenariat avec la Ligue canadienne de hockey, a annoncé que la ville d'Ottawa sera l'hôte du Championnat mondial de hockey junior 2009 de l'IIHF. 31 parties seront disputées à la Place Banque Scotia et au Centre municipal, du 26 déc. 2008 au 5 janv. 2009. Ottawa devient la huitième ville au Canada à présenter le tournoi (Montréal - 1978, Hamilton - 1986, Saskatoon - 1991, Red Deer - 1995, Winnipeg - 1999, Halifax - 2003, et Vancouver - 2006).

**5/15** Roger's House officially opens its doors, becoming Ontario's first pediatric respite and palliative care home dedicated to enhancing the comfort and quality of life of children and families in a time of need. • La Maison de Roger, premier centre de repos et de soins pédiatriques palliatifs en Ontario voué à l'amélioration du confort et de la qualité de la vie en des moments difficiles, a officiellement ouvert ses portes.

**5/26** Senators assistant general manager Peter Chiarelli leaves the club to become the Boston Bruins' general manager. • Le directeur général adjoint Peter Chiarelli quitte le club pour occuper le poste de directeur général des Bruins de Boston.

**9/25** The Senators face the Montreal Canadiens in the first Kraft Hockeyville game. Salmon River, N.S., edged out more than 450 entries and proved that they deserved to be crowned Hockeyville, but the game was played in Truro, N.S. • Les Sénateurs ont affronté les Canadiens de Montréal lors du premier match Hockeyville de Kraft. La localité de Salmon River (N.-É.) a remporté la palme sur plus de 450 participants et elle a fait preuve qu'elle mérite le titre de Hockeyville, mais le match a été disputé à Truro (N.-É.).

**9/28** Anders Hedberg is named to the newly appointed position of North American/European hockey co-ordinator. Shaun Van Allen joins the hockey department as director of player evaluation. • Anders Hedberg a été nommé pour occuper le nouveau poste de coordonnateur du hockey nord-américain et européen. Shaun Van Allen se joint au département hockey des Sénateurs à titre de directeur de l'évaluation des joueurs.

**12/12** The Senators broadcast their first pay-per-view game on SensTV when the club traveled to Detroit to play the Red Wings. The club would have four other pay-per-view games during the season. • Première diffusion d'un match des Sénateurs à la Télé à la carte sur Sens TV alors que le club a affronté les Red Wings à Detroit. Quatre autres rencontres des Sénateurs ont été présentées à la Télé à la carte pendant la saison.

**12/29** The Senators record their highest regular-season game attendance with 20,214 fans present to see the team face the New York Rangers. • Les Sénateurs ont enregistré leur plus forte assistance pour un match de saison régulière avec 20 214 spectateurs contre les Rangers de New York.

**2007**

**5/19** The Senators win their first Eastern Conference title and Prince of Wales Trophy by defeating the Buffalo Sabres four games to one. • Les Sénateurs ont remporté leur premier championnat de l'Association de l'Est, le trophée Prince-de-Galles, en éliminant les Sabres de Buffalo en cinq parties.

**6/6** The Senators lose in their first appearance in the Stanley Cup final in modern history to the Anaheim Ducks, four games to one. • Les Sénateurs se sont inclinés à leur première participation en finale de la Coupe Stanley de leur histoire moderne, en cinq parties devant les Ducks d'Anaheim.

**6/18** The Senators elevate Bryan Murray from head coach to general manager after relieving John Muckler of his duties. • Les Sénateurs ont promu Bryan Murray au poste de directeur général après avoir relevé John Muckler de ses fonctions.

**7/5** Tim Murray is hired as assistant general manager and Brent Flahr as director of hockey operations. • Tim Murray est embauché à titre d'adjoint au directeur général et Brent Flahr devient le directeur des opérations hockey.

**7/6** John Paddock is hired as the sixth head coach in Senators history. • John

Paddock est embauché comme sixième entraîneur-chef de l'histoire des Sénateurs.

**7/19**

The Senators name Cory Clouston head coach of the Binghamton Senators. Clouston replaces Dave Cameron, who returned to the Mississauga St. Michael's Majors of the Ontario Hockey League. • Les Sénateurs ont nommé Cory Clouston à titre d'entraîneur-chef des Senators de Binghamton. Clouston remplace Dave Cameron, qui est retourné chez les Majors de Mississauga St. Michael's, de la Ligue de hockey de l'Ontario.

**8/22**

The Senators unveil their new logo and home and away uniforms. • Les Sénateurs dévoilent leur nouveau logo ainsi que leurs nouveaux uniformes portés à domicile et à l'étranger.

**8/15**

The Senators name Ron Low as assistant coach and Eli Wilson as goaltending coach. • Les Sénateurs nomment Ron Low à titre d'entraîneur-adjoint et Eli Wilson à titre d'entraîneur des gardiens de but.

**2008**

**2/17**

Eugene Melnyk extends the contract of president, chief executive officer and alternate governor Roy Mlakar through the end of the 2008-09 season. • Eugene Melnyk accorde une prolongation de contrat, qui viendra à échéance à la fin de la saison 2008-2009, au président, chef de la direction et gouverneur suppléant, Roy Mlakar.

**2/27**

General manager Bryan Murray relieves head coach John Paddock of his duties, as well as assistant coach Ron Low. Murray returned behind the bench as head coach to end the season. • Le directeur général, Bryan Murray, relève l'entraîneur-chef John Paddock ainsi que l'entraîneur-adjoint Ron Low de leurs fonctions. Murray revient derrière le banc à titre d'entraîneur-chef pour terminer la saison.

**6/13**

General manager Bryan Murray announces the hiring of Craig Hartsburg as the club's head coach. • Le directeur général, Bryan Murray, annonce l'embauche de Craig Hartsburg au poste d'entraîneur-chef de l'équipe.

**6/20-21**

The Senators play host to the NHL entry draft. • Les Sénateurs sont les hôtes du Repêchage amateur de la LNH.

**7/11**

The Senators name Curtis Hunt assistant coach. • Les Sénateurs nomment Curtis Hunt à titre d'entraîneur-adjoint.

**9/5**

Pierre Dorion is named Senators chief amateur scout. Senators also hire scouts Jim Clark and Greg Royce. Lewis Mongelluzzo re-signs with the club and is named National Collegiate Athletic Association (NCAA) recruiting co-ordinator, while amateur scouts George Fargher and Bob Lowes have moved from part-time to full-time scouting positions. • Pierre Dorion est nommé à titre de dépisteur amateur en chef des Sénateurs. Les Sénateurs ont aussi embauché les dépisteurs Jim Clark et Greg Royce. Lewis Mongelluzzo a signé à nouveau avec le club à titre de coordonnateur du recrutement auprès de la National Collegiate Athletic Association (NCAA), tandis que les dépisteurs amateurs George Fargher et Bob Lowes sont passés du statut de dépisteur à temps partiel à celui à temps complet.

**10/2**

The Senators travel to Sweden to wrap up their training camp with a pre-season game in Göteborg, home town of Senators captain Daniel Alfredsson, against the Frölunda Indians of the Swedish Elite League. Ottawa beats Frölunda 4-1. • Les Sénateurs se sont envolés pour la Suède pour terminer leur camp d'entraînement avec un match préparatoire à Göteborg, ville natale du capitaine des Sénateurs Daniel Alfredsson, contre les Indiens de Frölunda de la Ligue élite suédoise. Ottawa a vaincu Frölunda 4-1.

**10/4-5**

The Senators open the regular season for the first time in Europe. They face the Pittsburgh Penguins in Stockholm on Oct. 4 and 5. Ottawa dropped the first game 4-3 in overtime, but won 3-1 in the second meeting. • Les Sénateurs ont entamé la saison régulière pour la première fois en Europe. Ils ont affronté les Penguins de Pittsburgh à Stockholm, les 4 et 5 octobre. Ottawa s'est incliné au premier match 4-3 en prolongation, mais l'a emporté 3-1 au deuxième affrontement.

**12/26**

The Senators and Scotiabank Place play host to the 2009 IIHF World Junior Championship from Dec. 26 to Jan. 5. Canada wins gold for the fifth year in a row. • Les Sénateurs et la Place Banque Scotia sont les hôtes du Championnat mondial junior 2009 de l'IIHF, du 26 décembre au 5 janvier. Le Canada a remporté la médaille d'or pour une cinquième année consécutive.

**2009**

**2/2**

General manager Bryan Murray relieves head coach Craig Hartsburg of his duties. Murray names Cory Clouston, head coach of the Binghamton Senators, to replace Hartsburg until the end of the season. • Le directeur général Bryan Murray relève l'entraîneur-chef Craig Hartsburg de ses fonctions. Murray nomme Cory Clouston, entraîneur-chef des Senators de Binghamton, pour succéder à Hartsburg jusqu'à la fin de la saison.

## Ottawa Senators modern-day history • L'ère modern des Sénateurs d'Ottawa

- 2/4** General manager Bryan Murray names Curtis Hunt head coach of the Binghamton Senators until the end of the AHL season. • Le directeur général Bryan Murray nomme Curtis Hunt à titre d'entraîneur-chef des Sénateurs de Binghamton jusqu'à la fin de la saison de la LAH.
- 4/8** General manager Bryan Murray announces Cory Clouston as the Senators head coach for the next two seasons. • Le directeur général annonce que Cory Clouston sera l'entraîneur-chef des Sénateurs pour les deux prochaines saisons.
- 6/15** Senators Sports & Entertainment owner and chairman Eugene Melnyk announces the creation of an executive leadership team. Cyril Leeder is named president of the club and Senators Sports & Entertainment. Erin Crowe will serve as executive vice-president and chief financial officer and Bryan Murray, continuing as the Senators general manager, will now add executive vice-president duties to his mandate. • Le propriétaire et président du conseil de Sénateurs Sports & Divertissement, Eugene Melnyk, a annoncé la création d'une équipe de haute direction. Cyril Leeder accède au poste de président du club et de Sénateurs Sports & Divertissement. Erin Crowe agrira à titre de vice-présidente administrative et chef de la direction financière et Bryan Murray continuera d'agir comme directeur général des Sénateurs en plus d'ajouter les fonctions de vice-président administratif.
- 6/30** President and chief executive officer Roy Klavik leaves his post at the end of his contract. • Le président et chef de la direction Roy Klavik quitte son poste à la fin de son contrat, le 30 juin 2009.
- 7/17** Bryan Murray announces that Don Nachbaur will serve as head coach of its American Hockey League affiliate, the Binghamton Senators. • Bryan Murray nomme Don Nachbaur à titre d'entraîneur-chef de leur filiale de la Ligue américaine de hockey, les Senators de Binghamton.
- 8/26** Bryan Murray announces the promotion of Pierre Dorion to director of player personnel and Randy Lee to director of hockey administration and player development. • Bryan Murray annonce la promotion de Pierre Dorion au poste de directeur du personnel des joueurs et de Randy Lee au poste de directeur de l'administration hockey et du développement des joueurs.
- 2010**
- 1/13** Bryan Murray relieves goaltending coach Eli Wilson of his duties. • Bryan Murray relève Eli Wilson de ses fonctions d'entraîneur des gardiens de but.
- 2/12** Eugene Melnyk announces a one-year extension to Bryan Murray's contract. • Eugene Melnyk annonce la prolongation du contrat de Bryan Murray pour un an.
- 4/6** In his appearance against the Florida Panthers in Sunrise, Fla., Daniel Alfredsson becomes the first Senator to play all his 1,000 career NHL games with Ottawa. • Avec sa participation au match contre les Panthers de la Floride à Sunrise, Daniel Alfredsson est devenu le premier joueur des Sénateurs à disputer tous ses 1 000 matchs en carrière dans la LNH avec Ottawa.
- 6/22** Bryan Murray announces that Don Nachbaur has stepped down as head coach of its American Hockey League affiliate, the Binghamton Senators. • Bryan Murray annonce que Don Nachbaur a remis sa démission en tant qu'entraîneur-chef de leur filiale de la Ligue américaine de hockey, les Senators de Binghamton.
- 7/28** General manager Bryan Murray announces that former NHL goaltender Rick Wamsley has been hired to serve as the team's goaltending coach. • Le directeur général Bryan Murray annonce que Rick Wamsley, ancien gardien de but de la LNH, a été embauché à titre d'entraîneur des gardiens de but de l'équipe.
- 8/4** Rob Murphy, a member of the expansion 1992-93 Ottawa Senators, is added to the club's professional scouting staff by Bryan Murray. • Rob Murphy, un membre de l'équipe d'expansion des Sénateurs d'Ottawa en 1992-1993, est embauché au sein du personnel des dépisteurs professionnels du club par Bryan Murray.
- 8/6** The Senators name Kurt Kleinendorst head coach of their AHL affiliate, the Binghamton Senators. The contract is a two-year agreement and will run through the 2011-12 season. • Les Sénateurs nomment Kurt Kleinendorst à titre d'entraîneur-chef de leur filiale de la LAH, les Senators de Binghamton. Le contrat est d'une durée de deux ans et il est en vigueur pendant la saison 2011-2012.
- 8/26** The Ottawa Senators announce the appointment of Steve Stirling as an assistant coach with their AHL affiliate, the Binghamton Senators. • Les Sénateurs d'Ottawa annoncent l'embauche de Steve Stirling à titre d'entraîneur adjoint de leur filiale de la LAH, les Senators de Binghamton.
- 9/15** Eugene Melnyk and NHL commissioner Gary Bettman announce that the Senators and the city have been awarded the 2012 NHL All-Star celebration. The 2012 NHL All-Star Game will be played on Sunday, Jan. 29, 2012, at Scotiabank Place, but the celebration will begin three days earlier with a variety of events planned throughout the national capital region. • Eugene Melnyk et le commissaire de la LNH, Gary Bettman, annoncent que les Sénateurs et la ville d'Ottawa organiseront les célébrations du Match des étoiles 2012 de la LNH. Le Match des étoiles
- 2012 de la LNH sera disputé le dimanche 29 janvier 2012 à la Place Banque Scotia, mais les célébrations débiteront trois jours plus tôt avec des activités variées un peu partout dans la région de la capitale nationale.
- 10/22** With his eighth career hat trick, Daniel Alfredsson became the 75th player in league history and first Senator to reach 1,000 career points in pacing Ottawa to a 4-2 win at Buffalo's HSBC Arena. Playing in his 1,009th NHL game, Alfredsson recorded two power-play goals and one into an empty net to reach the milestone. • Avec son huitième tour du chapeau en carrière, Daniel Alfredsson est devenu le 75<sup>e</sup> joueur de l'histoire de la ligue et le premier chez les Sénateurs à atteindre le plateau des 1 000 points en carrière dans un gain d'Ottawa par la marque de 4-2 au HSBC Arena de Buffalo. À son 1 009<sup>e</sup> match dans la LNH, Alfredsson a inscrit deux buts en avantage numérique et un autre dans un filet désert pour atteindre le plateau.
- 2011**
- 4/8** Eugene Melnyk announces the team has extended the contract of general manager Bryan Murray for three years. • Eugene Melnyk annonce que l'équipe a prolongé le contrat du directeur général Bryan Murray pour trois ans.
- 4/9** Bryan Murray announces that the club has dismissed head coach Cory Clouston and assistant coaches Greg Carvel and Brad Lauer. • Bryan Murray annonce que le club a démis l'entraîneur-chef Cory Clouston et ses adjoints Greg Carvel et Brad Lauer de leurs fonctions.
- 5/18** Senators Sports & Entertainment, in partnership with the Ontario Women's Hockey Association, is awarded the host's role for the 2013 IIHF World Women's Hockey Championship. The tournament, set for April 2-9, 2013, will also be held in conjunction with the provincial women's championships. • Sénateurs Sports & Divertissement, en partenariat avec l'Association de hockey féminin de l'Ontario, s'est vu octroyer le rôle d'hôte du Championnat mondial de hockey féminin 2013 de l'IIHF. Le tournoi, qui aura lieu du 2 au 9 avril 2013, se tiendra conjointement avec le championnat provincial féminin.
- 6/7** The Binghamton Senators, Ottawa's AHL affiliate, capture the 2011 Calder Cup championship with a 3-2 win over the Houston Aeros. It is the first AHL title in Binghamton franchise history. • Les Senators de Binghamton, la filiale d'Ottawa dans la LAH, ont remporté le championnat 2011 de la Coupe Calder avec une victoire de 3-2 sur les Aeros de Houston. Il s'agit du premier titre de la LAH de l'histoire de la franchise de Binghamton.
- 6/14** Bryan Murray announces the hiring of Paul MacLean as the eighth head coach in modern franchise history. • Bryan Murray annonce l'embauche de Paul MacLean à titre de huitième entraîneur-chef de l'histoire moderne des Sénateurs.
- 6/23** Bryan Murray announces the hiring of Dave Cameron and Mark Reeds as assistant coaches to Paul MacLean. • Les Senators annoncent l'embauche de Dave Cameron et Mark Reeds à titre d'entraîneurs adjoints à Paul MacLean.
- 6/24** For the first time in Senators franchise history, the club made three first-round selections in the NHL Entry Draft, taking Mika Zibanejad (sixth), Stefan Noesen (21st) and Matt Puempel (24th). The latter pick was acquired in a draft-day trade with the Detroit Red Wings. • Pour la première fois de l'histoire de la franchise des Sénateurs, l'équipe a effectué trois sélections en première ronde du Repêchage de la LNH, choisissant Mika Zibanejad (sixième), Stefan Noesen (21<sup>e</sup>) et Matt Puempel (24<sup>e</sup>). Le dernier choix fut acquis lors d'une transaction le jour du repêchage avec les Red Wings de Detroit.
- 7/21** Senators Sports & Entertainment president Cyril Leeder, Ontario's Minister of Infrastructure Bob Chiarelli and Ottawa Mayor Jim Watson announce plans for construction of a new on-ramp from Scotiabank Place to Highway 417 eastbound. • Le président de Sénateurs Sports & Divertissement, Cyril Leeder, le ministre de l'Infrastructure de l'Ontario, Bob Chiarelli, et le maire d'Ottawa, Jim Watson, annoncent les plans pour la construction d'une nouvelle bretelle qui reliera la Place Banque Scotia à l'autoroute 417 en direction est.

- The Ottawa Senators entered the NHL in 1992-93 with a working agreement with the New Haven Senators of the American Hockey League. The team finished with a 22-47-11 record. At the conclusion of the season, the Senators purchased their own AHL franchise in P.E.I. • Ottawa a entrepris la saison 1992-1993 avec une entente de travail avec les Senators de New Haven, dans la Ligue Américaine de Hockey. L'équipe a terminé avec un dossier de 22-47-11. A la fin de la saison, les Sénateurs ont acheté leur propre franchise de la LAH à l'Ile-du-Prince-Édouard.
- The P.E.I. Senators were Ottawa's primary minor-league affiliate for the next three seasons. The P.E.I. Senators won consecutive division titles in 1994-95 and 1995-96, boasting a roster that included future Ottawa Senators players such as Pavol Demitra, Patrick Traverse, Bruce Gardiner and Lance Pitlick. • Les Senators de l'I.-P.-É. furent la principale filiale d'Ottawa dans les ligues mineures pour les trois saisons suivantes. Les Senators de l'I.-P.-É. ont remporté des titres consécutifs de division en 1994-1995 et 1995-1996, avec dans leur formation de futurs joueurs des Sénateurs d'Ottawa comme Pavol Demitra, Patrick Traverse, Bruce Gardiner et Lance Pitlick.
- The Senators used the Thunder Bay Senators as a secondary affiliate in the Colonial Hockey League from 1992 to 1996. In 272 games as the Senators' secondary affiliate in the CHL, the Thunder Bay club posted an impressive 161-87-24 record. • Les Sénateurs ont utilisé les Senators de Thunder Bay comme deuxième filiale dans la Colonial Hockey League, de 1992 à 1996. En 272 parties à titre de deuxième club école des Sénateurs dans la CHL, l'équipe de Thunder Bay a compilé un impressionnant dossier de 161-87-24.
- The P.E.I. Senators suspended operations at the end of the 1995-96 season and the Worcester IceCats became the Senators' primary affiliate in the AHL. As a shared affiliate with the St. Louis Blues, Worcester won the division title in 1996-97 with a 43-23-9 record. The Senators and IceCats ended their affiliation following the 1997-98 season. • Les Senators de l'I.-P.-É. ont suspendu leurs opérations à la fin de la saison 1995-1996 et les IceCats de Worcester sont devenus la principale filiale des Sénateurs dans la LAH. Partageant une affiliation avec les Blues de Saint-Louis, Worcester a remporté le titre de sa division en 1996-1997 avec un dossier de 43-23-9. Les Sénateurs et les IceCats ont mis fin à leur affiliation après la saison 1997-1998.
- The Senators also had a secondary affiliation with the Raleigh IceCaps in the East Coast Hockey League from 1996-97 to 1997-98. • Les Sénateurs ont aussi eu une deuxième affiliation avec les IceCaps de Raleigh, de la East Coast Hockey League, de 1996-1997 à 1997-1998.
- In 1998-99, the Senators had a working agreement with the Detroit Vipers of the International Hockey League. Sami Salo, Jani Hurme and John Emmons were three of the Senators players who helped the Vipers compile a 50-21-11 record and a first-place finish in their division. • En 1998-1999, les Sénateurs ont conclu une entente de travail avec les Vipers de Détroit, de la Ligue internationale de hockey. Sami Salo, Jani Hurme et John Emmons étaient trois des joueurs des Sénateurs qui ont aidé les Vipers à compiler un dossier de 50-21-11 et à terminer premier de leur division.
- Prior to the 1999-2000 season, the Senators entered into a two-year affiliation (plus an option for a third year) agreement with the Grand Rapids Griffins of the International Hockey League. In each of their first two seasons as a Senators affiliate, the Griffins finished with 50 wins and a first-place finish in their division. • Avant la saison 1999-2000, les Sénateurs ont conclu une entente d'affiliation de deux ans (plus une option pour une troisième année) avec les Griffins de Grand Rapids, de la Ligue internationale de hockey. Au cours de chacune des deux premières saisons en tant que club école des Sénateurs, les Griffins ont terminé avec 50 victoires et en tête de leur division.
- On Oct. 24, 2000, the Senators exercised the option for a third year of their affiliation with the Griffins. Under the terms of the agreement, the Senators continued to provide Grand Rapids with a minimum of 13 players. Grand Rapids also had the right of first refusal for all players assigned by Ottawa to any team outside the NHL, provided they are not under contracts to other minor-league teams. Grand Rapids joined the AHL for the start of the 2001-02 season. • Le 24 octobre 2000, les Sénateurs ont exercé leur option pour la troisième année de leur affiliation avec les Griffins. Selon les termes de l'entente, les Sénateurs ont continué de fournir à Grand Rapids un minimum de 13 joueurs. Grand Rapids a aussi un droit de premier refus pour tous les joueurs assignés par Ottawa à n'importe quelle équipe qui n'est pas de la LNH, à condition qu'ils ne soient pas sous contrat avec d'autres équipes de ligues mineures. Pour le début de la saison 2001-2002, Grand Rapids s'est joint à la Ligue américaine de hockey.
- The Senators also had a secondary affiliation with the Mobile Mysticks of the ECHL from 1999-2000 to 2001-02. The Mysticks served as the primary affiliate for the Grand Rapids Griffins. • De 1999-2000 à 2001-2002, les Sénateurs ont aussi eu une deuxième affiliation avec les Mysticks de Mobile, de la ECHL. Les Mysticks étaient le premier club école des Griffins de Grand Rapids.
- On Feb. 7, 2007, the Senators renewed their five-year affiliation agreement with the AHL's Binghamton Senators through to the 2011-12 season. In 2002, Ottawa had sold the rights of their dormant AHL franchise to a Binghamton, New York-based ownership group and subsequently signed a five-year affiliation agreement in 2002-03. Under the terms of the agreement, the Senators will be responsible for placing Binghamton's entire roster, and coaching and training staffs. • Le 7 février 2007, les Sénateurs ont renouvelé leur entente d'affiliation de cinq ans avec les Senators de Binghamton, de la LAH, jusqu'à la saison 2011-2012. En 2002, Ottawa a vendu ses droits sur une franchise inactive de la LAH à un groupe de propriétaires de Binghamton, New York, et a ensuite signé une entente d'affiliation de cinq ans. Selon les termes de l'entente, les Sénateurs sont responsables de fournir un alignement complet à Binghamton, ainsi que des entraîneurs et des soigneurs.
- The Senators signed a one-year secondary affiliation agreement with the Elmira Jackals of the ECHL on Aug. 14, 2008. The Jackals will serve as the primary affiliate for the Binghamton Senators. • Les Sénateurs ont signé une entente de deuxième affiliation d'un an avec les Jackals d'Elmira, de la ECHL. Les Jackals deviendront le premier club école des Senators de Binghamton.
- The Ottawa Senators primary affiliate, the Binghamton Senators, captured the 2011 Calder Cup championship over the Houston Aeros on June 7. The Senators earned the city of Binghamton's first championship in 29 years of hosting an AHL franchise. • La principale filiale des Sénateurs d'Ottawa, les Senators de Binghamton, a remporté le championnat de la Coupe Calder 2011 sur les Aeros de Houston, le 7 juin. Les Senators ont mérité le premier titre de championnat en 29 ans de présence de la LAH dans la ville de Binghamton.

## AFFILIATION

New Haven Senators  
 Thunder Bay Senators  
 P.E.I. Senators  
 Worcester Ice Cats  
 Raleigh Ice Caps  
 Detroit Vipers  
 Grand Rapids Griffins  
 Mobile Mysticks  
 Charlotte Checkers  
 Elmira Jackals  
 Binghamton Senators

## LEAGUE • LIGUE

AHL • LAH..... 1992-93  
 CHL ..... 1992-93 - 1995-96\*  
 AHL • LAH..... 1993-94 - 1995-96\*  
 AHL • LAH..... 1996-97 - 1997-98  
 ECHL ..... 1996-97 - 1997-98\*  
 IHL • LIH ..... 1998-99  
 IHL-AHL • LIH-LAH ..... 1999-2000 - 2001-02  
 ECHL ..... 1999-2000 - 2001-02\*  
 ECHL ..... 2004-05 - 2006-07\*  
 ECHL ..... 2008-09 - 2010-11\*  
 AHL • LAH..... 2002-03 - present • à present

## DURATION • DURÉE

\* Secondary affiliate • Deuxième filiale

## Ottawa Senators firsts • Les premières des Sénateurs

- 1992**  
**6/20** Senators participate in their first NHL entry draft held at the Montreal Forum. Their first selection is Alexei Yashin, second overall. • Les Sénateurs participent à leur premier repêchage amateur dans la LNH qui a lieu au Forum de Montréal. Leur premier choix est Alexei Yashin, deuxième en tout.
- 9/8** Senators open their first training camp at the Robert Guertin Arena in Hull, Que. On Sept. 26, they switch their permanent training facility to Kanata Recreation Complex. • Les Sénateurs amorcent leur premier camp d'entraînement à l'aréna Robert-Guertin, à Hull. À compter du 26 septembre, ils déménagent à leur centre d'entraînement permanent au Complexe récréatif de Kanata.
- 9/18** The Senators tie the Hartford Whalers 1-1 at Hartford in a pre-season game. It's the first game played by the Senators since re-joining the NHL. Neil Brady scores from Brad Shaw and Andrew McBain at 18:46 of the second period. • Les Sénateurs ont fait match nul 1-1 avec les Whalers à Hartford dans une partie hors-concours. Il s'agissait du tout premier match que les Sénateurs disputaient depuis leur retour dans la LNH. Neil Brady a compté sur des passes de Brad Shaw et Andrew McBain à 18:46 de la deuxième période.
- 9/21** The Washington Capitals defeat the Senators 4-3 in a pre-season game. It's the first game played in Ottawa by an NHL Senators team since the 1933-34 season. Ottawa scorers are Sylvain Turgeon, Jody Hull and Mike Peluso. • Les Capitals de Washington battent les Sénateurs 4 à 3 dans une partie hors-concours. C'est la première partie jouée à Ottawa par une équipe des Sénateurs dans la LNH depuis la saison 1933-1934. Sylvain Turgeon, Jody Hull et Mike Peluso ont marqué pour Ottawa.
- 9/24** The Senators defeat the New York Islanders 4-3 in a pre-season game. It's Ottawa's first win since re-entry into the NHL. Defenceman Brad Shaw scores the winning goal. • Les Sénateurs défont les Islanders de New York 4 à 3 dans une partie hors-concours. C'est la première victoire d'Ottawa depuis son retour dans la LNH. Le défenseur Brad Shaw a compté le but vainqueur.
- 10/7** Senators announce the appointment of Laurie Boschman as their first captain. Assistants are Sylvain Turgeon, Brad Shaw and Brad Marsh. • Les Sénateurs annoncent la nomination de Laurie Boschman comme leur premier capitaine. Ses adjoints sont Sylvain Turgeon, Brad Shaw et Brad Marsh.
- 10/8** The Senators defeat the Montreal Canadiens 5-3 at Ottawa Civic Centre. It's the first regular-season game played by a Senators team since 1934. The first Senators goal, a power-play effort, is scored by Neil Brady at 0:26 of the second period to give the Senators a 1-0 lead. The first assist is earned by Jody Hull. The Canadiens goalkeeper is Patrick Roy. The first Senators shot is taken by Marc Fortier. The first Senators shot on goal is taken by Doug Small in the opening period. The Senators' first penalty is assessed to Ken Hammond at 0:51 of the first period. The Senators' first game-winning goal is scored by Sylvain Turgeon. Turgeon was also the first Senator to hit the goalpost. The first goal scored against the Senators is by Mike Keane at 11:36 of the second period. Senators' Small scores their first empty-net goal at 19:46 of the final period. Small (2-0-2), Jody Hull (0-2-2) and Norm Maciver (0-2-2) are the first Senators to record multi-point games. • Les Sénateurs défont les Canadiens de Montréal 5 à 3, au Centre municipal d'Ottawa. C'est la première partie de saison régulière jouée par une équipe des Sénateurs depuis 1934. Le premier but des Sénateurs, en avantage numérique, a été compté par Neil Brady à 0:26 de la deuxième période pour donner les devants 1-0 aux Sénateurs. La première passe a été obtenue par Jody Hull. Le gardien des Canadiens était Patrick Roy. Le premier lancer des Sénateurs a été effectué par Marc Fortier. Le premier lancer au but a été effectué par Doug Small en première période. Le premier but vainqueur des Sénateurs a été compté par Sylvain Turgeon. Turgeon a aussi été le premier Sénateur à frapper le poteau. Le premier but réussi contre les Sénateurs a été compté par Mike Keane à 11:36 de la deuxième période. Small, a compté le premier but dans un filet désert des Sénateurs à 19:46 de la dernière période. Small (2-0-2), Jody Hull (0-2-2) et Norm Maciver (0-2-2) sont les premiers Sénateurs à avoir obtenu une partie de plus d'un point.
- 10/10** The Quebec Nordiques defeat the Senators 9-2 at Quebec. It's the first road game for the Senators since the 1933-34 season. Owen Nolan records the first hat trick against the Senators. Joe Sakic scores the first shorthanded goal against them. • Les Nordiques de Québec battent les Sénateurs 9 à 2, à Québec. C'est la première partie à l'étranger pour les Sénateurs depuis la saison 1933-1934. Les trois buts d'Owen Nolan ont été le premier tour du chapeau contre les Sénateurs. Joe Sakic a compté le premier but en désavantage numérique contre eux.
- 10/20** The Toronto Maple Leafs beat the Senators 5-3 at Hamilton. Neil Brady is the first Senator to have a three-point game (1-2). • Les Maple Leafs de Toronto l'emportent 5-3 sur les Sénateurs d'Ottawa, à Hamilton. Neil Brady est le premier Sénateur à connaître un match de trois points (1/2).  
**10/24** The New York Rangers defeat the Senators 3-2 in overtime at Ottawa. It's the first overtime game in Senators history. Former Senators forward Phil Bourque scores the overtime goal. • Les Rangers de New York battent les Sénateurs 3 à 2, en prolongation, à Ottawa. C'est la première partie en prolongation de l'histoire des Sénateurs. L'ancien attaquant des Sénateurs Phil Bourque a compté le but en prolongation.
- 11/13** The Tampa Bay Lightning defeat the Senators 1-0 at Tampa Bay. It's the first shutout administered against the Senators. • Le Lightning de Tampa Bay l'emporte 1-0 sur les Sénateurs, à Tampa Bay. C'est le premier blanchissage subi par les Sénateurs.
- 11/29** The Buffalo Sabres defeat the Senators 5-2 at Ottawa Civic Centre. Pat LaFontaine of the Sabres scores on the first penalty shot attempt on the Senators. • Les Sabres de Buffalo battent les Sénateurs d'Ottawa 5 à 2, au Centre municipal d'Ottawa. Pat LaFontaine, des Sabres, a compté le premier but lors d'un lancer de pénalité contre les Sénateurs.
- 12/26** The Quebec Nordiques defeat the Senators 4-2 at Quebec. Mark Freer scores the Senators' first shorthanded goal at 3:29 of the opening period. • Les Nordiques de Québec battent les Sénateurs d'Ottawa 4 à 2, à Québec. Marc Fortier a compté le tout premier but en désavantage numérique des Sénateurs à 3:29 de la première période.
- 
- 1993**  
**1/10** The Senators Bob Kudelski records the club's first hat trick as Ottawa defeats San Jose 3-2. • Les Sénateurs battent San Jose 3 à 2 et les trois buts de Bob Kudelski constituent le premier tour du chapeau de l'équipe.  
**4/10** The Senators defeat the New York Islanders 5-3 at New York. It's the Senators' first road win after losing an NHL-record 38 in a row. • Les Sénateurs l'emportent 5-3 sur les Islanders à New York. C'est la première victoire des Sénateurs à l'étranger après avoir subi 38 revers de suite, un record de la LNH.  
**10/30** The Senators defeat the Dallas Stars 5-4 at Dallas. Dave Archibald scores at the 4:40 mark of overtime. It's the first overtime win by the Senators. • Les Sénateurs défont les Stars de Dallas 5-4, à Dallas. Dave Archibald a compté à 4:40 de la prolongation. C'est la toute première victoire des Sénateurs en prolongation.
- 
- 1995**  
**2/6** Don Beaupre records the first shutout in Senators franchise history with a 3-0 win over the Philadelphia Flyers at the Civic Centre. • Don Beaupre obtient le premier blanchissage de l'histoire des Sénateurs, une victoire de 3-0 contre les Flyers de Philadelphie au Centre municipal.
- 
- 1996**  
**1/17** First hockey game played at the Palladium (later re-named the Corel Centre and then Scotiabank Place). The Montreal Canadiens defeat the Senators 3-0. • Premier match disputé au Palladium (plus tard rebaptisé Centre Corel et ensuite Place Banque Scotia). Les Canadiens de Montréal battent les Sénateurs 3-0.  
**1/22** The Chicago Blackhawks defeat the Senators 7-3 at the Palladium. Steve Duchesne scores the first Senators goal at the Palladium at 5:55 of the first period. • Les Blackhawks défont les Sénateurs 7 à 3, au Palladium. Steve Duchesne compte le tout premier but des Sénateurs au Palladium, à 5:55 de la première période.
- 
- 1997**  
**4/12** The Senators defeat the Buffalo Sabres 1-0 at the Corel Centre. The victory clinched a berth in the Stanley Cup playoffs for the first time in franchise history. Steve Duchesne nets the goal with 4:01 left in the final period. • Les Sénateurs battent les Sabres de Buffalo 1 à 0, au Centre Corel. La victoire donne une place aux Sénateurs aux séries éliminatoires de la coupe Stanley pour la première fois de l'histoire de la franchise. Steve Duchesne compte le but avec 4:01 à jouer dans le dernier engagement.  
**4/17** The Buffalo Sabres defeat the Senators 3-1 at Buffalo. It's the first playoff game in franchise history. • Les Sabres défont les Sénateurs 3 à 1, à Buffalo. C'est la première partie éliminatoire de l'histoire de la franchise.  
**4/19** The Senators defeat the Buffalo Sabres 3-1 at Buffalo to record their first playoff win in franchise history. • Les Sénateurs battent les Sabres de Buffalo 3-1, à Buffalo. Il s'agit de la première victoire en séries éliminatoires de l'histoire de l'équipe.
- 
- 1998**  
**5/2** The Senators defeat the New Jersey Devils 3-1 at the Corel Centre. The win gives Ottawa its first playoff series win, as they defeat the Devils in six games. • Les Sénateurs battent les Devils du New Jersey 3-1 au Centre Corel. Grâce à cette victoire, Ottawa remporte une première série en éliminant les Devils en six parties.



1999

**4/17** The Senators finish the regular season with a team record 103 points and earn their first regular-season Northeast Division title. • Les Sénateurs complètent la saison avec un record d'équipe de 103 points et remportent leur premier championnat de la saison régulière dans la section Nord-Est.

2001

**4/7** The Senators close out the 2000-01 regular season with a 5-3 win over the Toronto Maple Leafs to record their first 5-0-0-0 season series sweep over a divisional rival. • Les Sénateurs ont terminé la saison régulière avec une victoire de 5-3 contre les Maple Leafs de Toronto, pour obtenir leur tout premier balayage à vie 5-0-0-0 dans une série de saison contre un adversaire de leur section.

2003

**4/5** The Senators finish the 2002-03 regular season with a team record 113 points and earn their first Presidents' Trophy and Eastern Conference title with their 52-21-8-1 record. • Les Sénateurs ont terminé la saison régulière 2002-2003 avec un record d'équipe de 113 points et ont remporté leur premier trophée du Président et le titre de l'Association de l'Est avec leur dossier de 52-21-8-1.

**5/5** The Senators defeat the Philadelphia Flyers 5-1 in Game 6 of the Eastern Conference semi-final to advance to the conference final for the first time in franchise history. • Les Sénateurs ont vaincu les Flyers de Philadelphia 5-1 dans la sixième partie de la demi-finale de l'Association de l'Est pour se qualifier pour la première fois de leur histoire pour la finale de l'Association.

2005

**10/5** In their season-opening game, the Senators and Toronto Maple Leafs were the first teams in NHL history to decide the outcome of a game in a shootout after the teams were tied 2-2 following 65 minutes of play. Daniel Alfredsson recorded the game-deciding goal, while Dany Heatley also beat Toronto's Ed Belfour. • Au match d'ouverture de la saison, les Sénateurs et les Maple Leafs de Toronto ont été les deux premières équipes de la LNH à faire connaissance avec la fusillade pour décider de l'issue de la rencontre, alors que la marque était de 2-2 après 65 minutes de jeu. Daniel Alfredsson a inscrit le but décisif tandis que Dany Heatley a aussi déjoué Ed Belfour, des Leafs.

2006

**9/25** The Senators face the Montreal Canadiens in the first Kraft Hockeyville game. Salmon River, N.S., edged out more than 450 entries and proved that they deserved to be crowned Hockeyville, but the game was played in Truro, N.S. • Les Sénateurs ont affronté les Canadiens de Montréal lors du premier match Hockeyville de Kraft. La localité de Salmon River (N.-É.) a remporté la palme sur plus de 450 participants et elle a fait preuve qu'elle mérite le titre de Hockeyville, mais le match fut disputé à Truro (N.-É.).

12/12

The Senators broadcast their first pay-per-view game on SensTV when the club traveled to Detroit to play the Red Wings. The club would have four other pay-per-view games during the season. • Première diffusion d'un match des Sénateurs à la Télé à la carte sur Sens TV alors que le club a affronté les Red Wings à Detroit. Quatre autres rencontres des Sénateurs ont été présentées à la Télé à la carte pendant la saison.

2007

**5/19** The Senators win their first Eastern Conference title and Prince of Wales Trophy by defeating the Buffalo Sabres four games to one. • Les Sénateurs ont remporté leur premier championnat de l'Association de l'Est, le trophée Prince-de-Galles, en éliminant les Sabres de Buffalo en cinq parties.

6/6

The Senators lose in their first appearance in a Stanley Cup final in modern history to the Anaheim Ducks, four games to one. • Les Sénateurs se sont inclinés à leur première participation en finale de la Coupe Stanley de leur histoire moderne, en cinq parties devant les Ducks d'Anaheim.

2008

**11/6** The Senators set an NHL record for wins and points after 14 games with Ottawa's 5-1 victory over the Toronto Maple Leafs, improving their record to 13-1-0 on the season. • Les Sénateurs établissent des records de la LNH au chapitre des victoires et des points après 14 matchs, après une victoire de 5-1 d'Ottawa sur les Maple Leafs de Toronto. Les Sénateurs portaient leur fiche à 13-1-0 depuis le début de la campagne.

2009

**4/11** Ottawa's 3-2 win on April 7 against Boston was the club's ninth consecutive victory at home, setting a franchise record for home wins in a row. The Senators fell 3-2 in a shootout to New Jersey on April 9, snapping the streak. • Le gain de 3-2 d'Ottawa contre Boston, le 7 avril, était la neuvième victoire consécutive du club à domicile, établissant un record de franchise pour le nombre de victoires consécutives à domicile. Les Sénateurs se sont inclinés 3-2 en trois de barrage contre New Jersey, le 9 avril, pour mettre fin à cette séquence.

4/9

The Senators finished the season with a winning record of 36 wins, 35 losses and 11 overtime or shootout losses for 83 points. This is the first time the Senators don't make the playoffs in 11 seasons, and the first time after recording a .500 record or better. • Les Sénateurs ont terminé la saison avec une fiche gagnante de 36 victoires, 35 revers et 11 revêts en prolongation ou en fusillade pour 83 points. Les Sénateurs ont raté les séries éliminatoires pour la première fois en 11 saisons et la première fois après avoir obtenu une fiche de 0,500 ou supérieure.

2010

2/4

Ottawa's 3-1 win over the Vancouver Canucks marked the Senators' 11th consecutive victory and set a new franchise record (the streak ended on Feb. 6 at Toronto). • Le gain de 3-1 d'Ottawa sur les Canucks de Vancouver marquait la 11e victoire consécutive des Sénateurs et un nouveau record de franchise (la séquence s'est terminée le 6 février à Toronto).

4/6

In his appearance against the Florida Panthers in Sunrise, Fla., Daniel Alfredsson becomes the first Senator to play all his 1,000 career NHL games with Ottawa. • Avec sa participation au match contre les Panthers de la Floride à Sunrise, Daniel Alfredsson est devenu le premier joueur des Sénateurs à disputer tous ses 1 000 matchs en carrière dans la LNH avec Ottawa.

10/22

With his eighth career hat trick, Daniel Alfredsson became the 75th player in league history and first Senator to reach 1,000 career points in pancing Ottawa to a 4-2 win at Buffalo's HSBC Arena. Playing in his 1,009th NHL game, Alfredsson recorded two power-play goals and one into an empty net to reach the milestone. • Avec son huitième tour du chapeau en carrière, Daniel Alfredsson est devenu le 75<sup>e</sup> joueur de l'histoire de la ligue et le premier chez les Sénateurs à atteindre le plateau des 1 000 points en carrière dans un gain d'Ottawa par la marque de 4-2 au HSBC Arena de Buffalo. À son 1 009<sup>e</sup> match dans la LNH, Alfredsson a inscrit deux buts en avantage numérique et un autre dans un filet désert pour atteindre le plateau.

2011

2/2

In a 7-5 defeat, Detroit's Johan Franzen became the first player to score five goals in one game against the Senators in modern franchise history. • Dans un revers de 7-5, Johan Franzen, des Red Wings, est devenu le premier joueur à inscrire cinq buts dans un match contre les Sénateurs dans l'histoire moderne de l'équipe d'Ottawa.

6/24

For the first time in Senators franchise history, the club made three first-round selections in the NHL Entry Draft, taking Mika Zibanejad (sixth), Stefan Noesen (21st) and Matt Puempel (24th). The latter pick was acquired in a draft-day trade with the Detroit Red Wings. • Pour la première fois de l'histoire de la franchise des Sénateurs, l'équipe a effectué trois sélections en première ronde du Repêchage de la LNH, choisissant Mika Zibanejad (sixième), Stefan Noesen (21<sup>e</sup>) et Matt Puempel (24<sup>e</sup>). Le dernier choix fut acquis lors d'une transaction le jour du repêchage avec les Red Wings de Detroit.

Compiled by • Recueilli par Jim McAuley

## 11-time Stanley Cup winners 1903, '04, '05, '06, '09, '10, '11, '20, '21, '23 and '27

Ottawa has been represented in various hockey contests since the 1880s. Ottawa teams joined with Montreal clubs in the Montreal Winter Carnival in the early years of hockey competition in Canada. The Ottawa Hockey Club, along with the Rebels, Rideaus and Ottawa College, were local organizations that created teams in the early days.

Ottawa had an entry in the Ontario Hockey Association when it was formed in the 1890-91 season. They defeated the Toronto St. George's in the final, which was played in the nation's capital, to become the first champions of the OHA.

The Ottawa Hockey Club was popularly known as the Silver Seven during its four-year run as Stanley Cup champions in 1903, '04, '05 and '06. In 1909, Ottawa captured the championship of the Eastern Canada Hockey Association. Of the eight players who formed the team, five have been inducted into the Hockey Hall of Fame.

In 1909, the National Hockey Association was formed. The NHL's predecessor encouraged the Senators to leave the Canadian Hockey Association and join the Montreal Wanderers, as well as representatives from Renfrew, Cobalt and Haileybury to form the National Hockey Association of Canada. In 1910 and 1911, the Senators won the NHA championship.

In November 1917, the NHL was organized with franchises granted to the Ottawa Senators, Montreal Canadiens, Montreal Wanderers and Toronto Arenas. Quebec was also issued a franchise, but did not operate in the first year.

The Ottawa Senators dominated the NHL in the 1920s. They won the Stanley Cup four times in 1919-20, 1920-21, 1922-23 and 1926-27. The 1930-31 season saw the Ottawa Senators franchise retire from the league to correct its financial woes. They returned to competition the following season, but at the end of the 1933-34 season, the franchise was transferred to St. Louis, where the team was known as the Eagles. The move South did not work out and the Ottawa franchise was dropped from the NHL.

The following 33 former Ottawa Hockey Club players are now in the Hockey Hall of Fame: Jack Adams, Clint Benedict, Frank Boucher, George (Buck) Boucher, Harry (Punch) Broadbent, Harry Cameron, Frank (King) Clancy, Sprague Cleghorn, Alex Connell, Rusty Crawford, Jack Darragh, Cy Denneny, Eddie Gerard, Billy Gilmour, Syd Howe, Bouse Hutton, Harry Hyland, Percy LeSueur, Frank McGee, Frank Nighbor, Tom Phillips, Harvey Pulford, Gordon Roberts, Art Ross, Alf Smith, Hooley Smith, Tommy Smith, Bruce Stuart, Hod Stuart, Cyclone Taylor, Marty Walsh, Cooney Weiland and Harry (Rat) Westwick.

### Senators name history • Le nom des Sénateurs

Organized hockey in Ottawa dates back to the 1890s. Ottawa's ambassadors simply went under the name of the Ottawa Hockey Club, or as newspaper accounts read, the Ottawas. Teams from Toronto, for example, would be referred to as the Torontos. The first reference to the Ottawa club being called the Senators came during an account of a game in the Ottawa Journal on Jan. 7, 1901. While the club was also known as the Silver Seven during its three-year run as Stanley Cup champions from 1903 to 1905, the Ottawa Senators name was used almost exclusively after that to refer to the team.

## Gagnants de la coupe Stanley 11 fois 1903, '04, '05, '06, '09, '10, '11, '20, '21, '23 and '27

Ottawa a été représentée dans diverses compétitions de hockey depuis les années 1880. Les équipes d'Ottawa affrontaient les clubs de Montréal dans le Carnaval d'hiver de Montréal durant les premières années des compétitions de hockey au Canada. Le club de hockey d'Ottawa, avec les Rebels, les Rideaus et le Collège d'Ottawa étaient les organisations locales qui ont mis des équipes sur pied dans les débuts.

Ottawa a eu une équipe dans l'Association de hockey de l'Ontario lorsqu'elle a été constituée lors de la saison 1890-1891. L'équipe a battu Toronto St. George dans la finale pour devenir la première championne de l'O.H.A.

Le Club de hockey d'Ottawa était surnommé le Silver Seven au cours de sa série de quatre championnats de la coupe Stanley en 1903, 1904, 1905 et 1906. En 1909, les Sénateurs ont remporté le championnat de l'Association de hockey de l'Est du Canada. Parmi les huit joueurs qui formaient l'équipe, cinq sont membres du Temple de la renommée.

En 1909, l'ancêtre de la Ligue nationale de hockey, l'Association nationale de hockey, a été formée. Cette nouvelle ligue a encouragé les Sénateurs à quitter l'Association canadienne de hockey et à se joindre aux Wanderers de Montréal, ainsi qu'à des représentants de Renfrew, de Cobalt et d'Haileybury, pour former l'Association nationale de hockey du Canada. En 1910 et 1911, les Sénateurs furent champions de l'ANH.

En novembre 1917, la LNH a été organisée avec des franchises données aux Sénateurs d'Ottawa, aux Canadiens de Montréal, aux Wanderers de Montréal, et aux Arenas de Toronto. Québec a aussi obtenu une franchise, mais n'a pas joué au cours de la première année de la ligue.

Les Sénateurs d'Ottawa ont dominé la LNH dans les années 1920. Ils ont remporté la coupe Stanley quatre fois, 1919-1920, 1920-1921, 1922-1923, 1926-1927. La saison 1930-1931 a vu la franchise des Sénateurs d'Ottawa se retirer de la ligue pour réorganiser ses finances. Elle est revenue à la compétition la saison suivante, mais à la fin de la saison 1933-34, la franchise a été transférée à St-Louis où l'équipe a été connue sous le nom des Eagles. Le déménagement dans le sud n'a pas fonctionné et la franchise d'Ottawa a été dissoute par la Ligue nationale de hockey. Même si le nom des Sénateurs d'Ottawa a continué dans d'autres ligues, ce n'est que pour la saison 1992-1993 qu'une équipe des Sénateurs d'Ottawa est revenue dans la Ligue nationale de hockey.

Un total de 33 anciens joueurs du club de hockey d'Ottawa sont maintenant membres du Temple de la renommée. Ce sont: Jack Adams, Clint Benedict, Frank Boucher, George (Buck) Boucher, Harry (Punch) Broadbent, Harry Cameron, Frank (King) Clancy, Sprague Cleghorn, Alex Connell, Rusty Crawford, Jack Darragh, Cy Denneny, Eddie Gerard, Billy Gilmour, Syd Howe, Bouse Hutton, Harry Hyland, Percy LeSueur, Frank McGee, Frank Nighbor, Tom Phillips, Harvey Pulford, Gordon Roberts, Art Ross, Alf Smith, Hooley Smith, Tommy Smith, Bruce Stuart, Hod Stuart, Cyclone Taylor, Marty Walsh, Cooney Weiland et Harry (Rat) Westwick.

Le hockey organisé à Ottawa remonte aux années 1890. Les ambassadeurs d'Ottawa ont simplement utilisé le nom de Club de hockey d'Ottawa, ou, comme les journaux les désignaient à l'époque, les Ottawas. On réfère aux équipes de Toronto, par exemple, comme les Torontos, etc. On trouve la première référence au Club de hockey d'Ottawa sous le nom des Sénateurs dans un reportage paru dans l'Ottawa Journal du 7 janvier 1901. Le Club de hockey d'Ottawa était largement reconnu comme le Silver Seven lors de ses trois années comme champion de la coupe Stanley en 1903, 1904 et 1905. Après cette série victorieuse de championnats, on a appelé le club presque exclusivement les Sénateurs.

## Frank Arthur Finnigan

The only member of the Ottawa Senators to have his number retired, Frank Finnigan's hockey prowess was legendary. Nicknamed the Shawville Express for the Quebec town in which he was born on July 9, 1901, Finnigan was also a key figure in bringing the modern-day Senators back to Ottawa.

Listed at 5-foot-9 and 165 pounds, Finnigan played a rugged style, recording 115 goals, 203 points and 407 penalty minutes during his career. He was team captain from 1931 to 1933 and holds the early day Senators record for games played with 553. His 10 years in Ottawa were highlighted by the 1927 Stanley Cup championship over the Boston Bruins.

In 1923-24, Finnigan joined the Senators as a free agent and played two games that season. Over the next seven campaigns, he recorded two 20-goal seasons and set a career high for points with 36 in 1929-30. In 1931, Ottawa was granted a one-year hiatus because of poor attendance, and Finnigan joined the Toronto Maple Leafs via a dispersal draft. He won his second Stanley Cup in Toronto before returning to Ottawa in 1932.

Finnigan scored the final goal in the franchise's last game in Ottawa — a 3-2 loss to the New York Americans on March 15, 1934 — before it was transferred to St. Louis due to financial trouble. Finnigan followed the club to St. Louis but finished the 1934-35 season in Toronto after his rights were sold to the Maple Leafs. His NHL career ended in Toronto in 1937.

Finnigan joined the Air Force when World War II began in 1939 and was stationed at the equipment depot on Victoria Island on the Ottawa River. In between hockey and the war, he worked for Canadian breweries. After being discharged from the Air Force in 1946, he owned hotels in Merrickville, Ont., and Shawville, and also a car dealership in Quyon, Que. He retired in 1980.

An integral figure in bringing back the modern-day Senators, Finnigan was asked to join the organizing committee as a thread to Ottawa's rich hockey past. He was the last living member of the 1927 Cup-winning team until his death on Dec. 25, 1991. Before the Senators' inaugural home-opener against the Montreal Canadiens on Oct. 8, 1992, the Senators paid homage to Finnigan when a banner bearing his name and No. 8 was lifted to the rafters. The street in front of Scotiabank Place is also named Frank Finnigan Way in his honour.

Finnigan is one of three NHL players to have his number retired by a team for which he hadn't actually played. Wayne Gretzky's No. 99 was retired by the entire league in 1999. Quebec Nordique J.C. Tremblay retired after the 1978-79 World Hockey Association season; his No. 3 was retired when the Quebec franchise entered the NHL the following season.

## Frank Arthur Finnigan

Seul joueur des Sénateurs à avoir son numéro de chandail retiré, le talent de Frank Finnigan comme hockeyeur était légendaire. Surnommé l'Express de Shawville, pour la ville québécoise où il est né le 9 juillet 1901, Finnigan a été l'une des figures de proue dans l'avènement des Sénateurs de l'ère moderne à Ottawa.

À cinq pieds neuf pouces et 165 livres, Finnigan pratiquait un style de jeu robuste et a récolté 115 buts, 203 points et 407 minutes de pénalité en carrière. Il a été le capitaine de l'équipe entre 1931 et 1933 et il détient le record de la première franchise des Sénateurs pour le plus grand nombre de matchs disputés avec 553. En 10 saisons avec Ottawa, Finnigan a remporté la Coupe Stanley en 1927 en défaisant les Bruins de Boston.

Finnigan s'est joint aux Sénateurs en 1923-1924, à titre de jeune joueur autonome et il a disputé deux matchs lors de cette saison. Au cours des sept campagnes qui ont suivi avec Ottawa, il a réussi deux saisons de 20 buts et il a inscrit une marque personnelle en 1929-1930 avec 36 points en 43 matchs. En 1931, Ottawa a suspendu ses activités en raison des faibles assistances et Finnigan s'est joint aux Maple Leafs de Toronto via un repêchage de dispersion. Il remporta sa deuxième Coupe Stanley à Toronto avant de revenir à Ottawa en 1932.

Finnigan a marqué le tout dernier but lors du dernier match de la concession à Ottawa — dans un revers de 3-2 aux mains des Américains de New York, le 15 mars 1934 — avant que le club soit démenagé à St. Louis en raison de difficultés financières. Finnigan a suivi l'équipe à St. Louis mais il a terminé la saison 1934-1935 à Toronto après que ses droits furent vendus aux Maple Leafs. Sa carrière dans la Ligue nationale s'est terminée à Toronto en 1937.

Finnigan s'est joint à la Force aérienne lorsque la Deuxième Guerre mondiale a débuté en 1939 et il a été stationné au dépôt de matériel de l'Île Victoria sur la rivière des Outaouais. Entre le hockey et la guerre, il a travaillé pour la Canadian breweries. Après avoir été libéré par la Force aérienne en 1946, il a été hôtelier à Merrickville, en Ontario et à Shawville, et concessionnaire d'automobiles à Quyon, au Québec. Il a pris sa retraite en 1980.

Finnigan a joué un rôle important dans l'avènement des Sénateurs de l'ère moderne à Ottawa. Il a été invité à rejoindre le comité organisateur, pour évoquer le riche patrimoine de hockey d'Ottawa. Il était le dernier survivant des champions de la Coupe Stanley de 1927 lors de son décès le 25 décembre 1991. Avant le match inaugural des Sénateurs contre les Canadiens de Montréal, au Centre municipal d'Ottawa le 8 octobre 1992, les Sénateurs ont rendu hommage à Finnigan, alors qu'une bannière portant son nom et le numéro 8 a été hissé au plafond. La rue située devant l'entrée principale de la Place Banque Scotia porte aussi le nom de Frank Finnigan, en l'honneur de celui-ci.

Finnigan est l'un des trois joueurs de l'histoire de la LNH dont le numéro a été retiré par une équipe dont il n'a jamais joué. Le numéro 99 de Wayne Gretzky a été retiré par toutes les équipes de la ligue en 1999. Le joueur vedette des Nordiques de Québec Jean-Claude Tremblay s'est retiré après la saison 1978-1979 de l'Association mondiale de hockey et les Nordiques ont retiré son chandail numéro 3 après leur entrée dans la LNH la saison suivante.

Frank Arthur Finnigan



## Captains, coaches, general managers, award winners Capitaines, entraîneurs chefs, directeurs généraux et gagnants des prix

### Captains • Capitaines

Laurie Boschman	1992-93
Mark Lamb, Brad Shaw, Gord Dineen	1993-94
Randy Cunneyworth	1994-95 to • à 1997-98
Alexei Yashin	1998-99
Daniel Alfredsson	1999-2000 to present • à présent

### Head coaches • Entraîneurs-chefs

Season • Saison	Record • Fiche
Rick Bowness	1992-93 to • à 1995-96.....39-178-18
Dave Allison	1995-96.....2-22-1
Jacques Martin	1995-96 to • à 2003-04.....341-255-96
Roger Neilson	2001-02.....1-1-0
Bryan Murray	2004-05 to • à 2006-07.....100-46-18
John Paddock	2007-08.....36-23-6
Bryan Murray	2007-08.....7-9-2
Craig Hartsburg	2008-09.....17-24-7
Cory Clouston	2008-09 to • à 2010-11.....95-83-20
Paul MacLean	2011-12 to present • à present.....-

### General managers • Directeurs généraux

Mel Bridgman	1992-93
Randy Sexton	1993-94 to • à 1995-96
Pierre Gauthier	1995-96 to • à 1997-98
Rick Dudley	1998-99
Marshall Johnston	1999-2000 to 2001-02
John Muckler	2002-03 to 2006-07
Bryan Murray	2007-08 to present • à présent

### NHL All-star representatives • Représentants au match des étoiles

1993	Brad Marsh, Peter Sidorkiewicz
1994	Alexei Yashin
1996	Daniel Alfredsson
1997	Daniel Alfredsson
1998	Daniel Alfredsson, Igor Kravchuk
1999	Ron Tugnutt, Alexei Yashin
2000	Radek Bonk
2001	Radek Bonk, Marian Hossa, Jacques Martin
2002	Wade Redden
2003	Zdeno Chara, Marian Hossa, Patrick Lalime, Jacques Martin
2004	Daniel Alfredsson, Marian Hossa, Wade Redden
2007	Dany Heatley
2008	Daniel Alfredsson, Dany Heatley ( <i>injured • blessé</i> ), Jason Spezza
2009	Dany Heatley
2011	Erik Karlsson

### Trophée Jack Adams Award

(coach of the year/entraîneur de l'année)

#### Nominees • Nominations

1997	Jacques Martin
1999	Jacques Martin
2001	Jacques Martin
2003	Jacques Martin

#### Winners • Gagnants

1999	Jacques Martin
------	----------------

### Trophée Calder Trophy

(rookie of the year/recrue de l'année)

#### Nominees • Nominations

1996	Daniel Alfredsson
1999	Marian Hossa
2001	Martin Havlat

#### Winners • Gagnants

1996	Daniel Alfredsson
------	-------------------

### Trophée Hart Trophy

(most valuable player/joueur le plus utile à son équipe)

#### Nominees • Nominations

1999	Alexei Yashin
------	---------------

### Trophée Norris Trophy

(best defenseman/meilleur défenseur)

#### Nominees • Nominations

2004	Zdeno Chara
------	-------------

### Trophée Frank J. Selke Trophy

(best defensive forward/meilleur attaquant-défensif)

#### Nominees • Nominations

1999	Magnus Arvedson
2006	Mike Fisher

### Trophée Lady Byng Trophy

(most sportsmanship and playing ability/joueur le plus gentilhomme)

#### Nominees • Nominations

2004	Daniel Alfredsson
------	-------------------

### Senators at the Olympics • Sénateurs aux Jeux olympiques

1994 (Lillehammer)	Derek Mayer
1998 (Nagano)	Daniel Alfredsson, Pierre Gauthier, Igor Kravchuk Janne Laukkanen, Shawn McEachern, Alexei Yashin
2002 (Salt Lake City)	Daniel Alfredsson, Magnus Arvedson, Zdeno Chara, Martin Havlat, Marian Hossa, Jani Hurme, <b>Jacques Martin</b> , Sami Salo
2006 (Turin)	<b>Daniel Alfredsson</b> , Zdeno Chara, Dominik Hasek, Dany Heatley, Andrej Meszaros, Wade Redden, Christoph Schubert, Jason Spezza, Anton Volchenkov
2010 (Vancouver)	Daniel Alfredsson, Filip Kuba, Milan Michalek, Jarkko Ruutu, Anton Volchenkov

**Bold**=gold medal • **Gras**=Médaille d'or

### Season-ending all-star teams • Equipes d'étoiles de fin de saison

1995-96	All-rookie team • Équipe des recrues: Daniel Alfredsson
1998-99	Second team • Deuxième équipe: Alexei Yashin All-rookie team • Équipe des recrues: Marian Hossa, Sami Salo
2000-01	All-rookie team • Équipe des recrues: Martin Havlat
2003-04	First team • Première équipe: Zdeno Chara
2005-06	Second team • Deuxième équipe: Daniel Alfredsson, Zdeno Chara, Dany Heatley All-rookie team • Équipe des recrues: Andrej Meszaros
2006-07	First team • Première équipe: Dany Heatley



**MEDIA INFORMATION**  
RENSEIGNEMENTS POUR LES MÉDIAS

**National Hockey League • Ligue nationale de hockey**

**New York**

1185 Avenue of the Americas  
 New York, N.Y. 10036  
 Phone: 212-789-2000  
 Main Fax: 212-789-2020

**Toronto**

50 Bay Street, 11th Floor  
 Toronto, Ont. M5J 2X8  
 Phone: 416-359-7900  
 PR Fax: 416-981-2769

**Montréal**

1800 McGill College Avenue, Suite 2600  
 Montréal, Que. H3A 3J6  
 Phone: 514-841-9220  
 Fax: 514-841-1070

**Directory**

**Executive**

Commissioner ..... Gary B. Bettman  
 Deputy commissioner ..... William Daly  
 Chief operating officer ..... John Collins  
 Senior Executive Vice President of Hockey Operations ..... Colin Campbell

**Communications**

Senior vice-president, public relations and media (Toronto) ..... Gary Meagher  
 Senior vice-president, public affairs and  
 executive director, NHL Foundation ..... Bernadette Mansur  
 Group vice-president, media relations ..... Frank Brown  
 Vice-president, player development and event communications. Jamey Horan  
 Statistician and information officer (Toronto) ..... Benny Ercolani  
 Senior director, media relations ..... John Dellapina  
 Director, social media marketing & strategy and  
 business communications ..... Michael Dilorenzo  
 Senior director, news services ..... Greg Inglis  
 Director, entertainment publicity ..... Nirva Milord  
 Director, public relations (Toronto) ..... Julie Young  
 Senior publicist, corporate communications ..... Kerry McGovern  
 Senior manager, public relations (Toronto) ..... Dave Keon  
 Manager, player development & event communications ..... Schuyler Baehman  
 Senior manager, public relations (Toronto) ..... Jennifer Raimondi  
 Manager, social media & business development ..... Molly Gort  
 Coordinator, player development & event communications ..... Nicole Buckley  
 Coordinator, public affairs ..... Paul LaCaruba  
 Coordinator, business communications ..... Erica Yakobzon  
 Assistant, public affairs ..... Chelsea Isaacson  
 Assistant, player development & event communications ..... Kirstin Mende



**2011-12 NHL Officials • Officiels de la LNH**

**Referees • Arbitres**

Name Nom	Sweater Number Numéro De Chandail	Name Nom	Sweater Number Numéro De Chandail
Auger, Stéphane	15	Morton, Dean	36
Banfield, David (MLR)	44	O'Halloran, Dan	13
Burchell, Darcy (MLR)	42	O'Rourke, Dan	9
Charron, Frances (MLR)	46	Peel, Tim	20
Dvorski, Paul	10	Pochmara, Brian	16
Dwyer, Gord	19	Pollock, Kevin	33
Furlatt, Eric	27	Rehman, Kyle	37
Hasenfrazz, Mike	30	Rooney, Chris	5
Hebert, Ghislain	49	Skiliter, Graham (MLR)	48
Hebert, Jean (MLR)	43	St. Laurent, Francois	38
Jackson, Dave	8	St. Pierre, Justin	12
Joannette, Marc	25	Sutherland, Kelly	11
Kimmerly, Greg	18	Van Massenhoven, Don	21
Kowal, Tom	32	Vinnerborg, Marcus (MLR)	45
Kozari, Steve	40	Walkom, Stephen	24
L'ecuyer, Frederick	17	Walsh, Ian	29
Larue, Dennis	14	Watson, Brad	23
Lee, Chris	28		
Leggo, Mike	3		
Lemelin, Mark (MLR)	41		
Martell, Rob	26		
Mccauley, Wes	4		
Meier, Brad	34		

**Linesmen • Juges De Lignes**

Name Nom	Sweater Number Numéro De Chandail	Name Nom	Sweater Number Numéro De Chandail
Amell, Derek	75	Nansen, Derek	70
Barton, Steve	59	Nelson, Thor	80
Brisebois, David	96	Nowak, Tim	77
Cameron, Lonnie	74	Panchich, Bryan	94
Champoux, Pierre	67	Racicot, Pierre	65
Cherrey, Scott	50	Rody, Vaughan	73
Cormier, Michel	76	Schachte, Dan	52
Cvik, Mike	88	Sericolo, Anthony	84
Devorski, Greg	54	Sharrers, Jay	57
Driscoll, Scott	68	Shewchyk, Mark	92
Galloway, Ryan	82	Wheler, Mark	56
Gibbs, Darren	66		
Henderson, Don	91		
Heyer, Shane	55		
Kovachik, Brad	71		
Lazarowich, Brad	86		
Mach, Brian	78		
MacPherson, Matt (MLR)	83		
McElman, Andy	90		
Miller, Steve	89		
Morin, Jean	97		
Murphy, Brian	93		
Murray, Jonny	95		

*MLR = Minor League Referee*

## Media information • Renseignements pour les médias

### Media information line

The Senators Media Information Line can be accessed by dialing 613-599-0275. Updated daily by the Senators communications department, the Media Information Line will provide media with the latest Senators information, including practice schedules, roster moves, injury updates, ticket information, broadcast information, team announcements and visiting-team information.

### Game accreditation

Permanent credentials will be given to media members who cover the games on a regular basis as part of their work requirements. Single-game passes can be obtained by contacting the Senators communications department at 613-599-0326 by 3 p.m. the day before the game. Single-game passes are available for pick up three hours before each game in the Senators Media Centre, located upstairs at the Gate 3 entrance to Scotiabank Place.

### Photographers

All photographers who wish to cover Senators games at Scotiabank Place must adhere to the following procedures:

- Obtain proper credentials from the Senators communications department at 613-599-0326.
- Once credentials have been granted, those wishing to install or rent strobe lights must contact team photographers André Ringuette at Freestyle Photography. Tel: 613-277-1919.
- Photographers using strobe lights will be charged access and installation fees.
- Failure to follow the above procedures will result in refusal to access premises.

### Daily practices

Open to all accredited media members. Please check media information line for practice times and locations. These are subject to change without notice.

### Club information

Should you require statistics of any kind regarding the team, please contact the communications department at 613-599-0326. On game days, game notes and league statistics are available in the media room and in the press box. Out-of-town scores and game summaries are also provided regularly during the game.

### Post-game access

The Senators dressing room will be opened to members of the media as per league guidelines after the conclusion of the game. The Senators head coach will also make himself available shortly after each game.

### Scotiabank Place

The Scotiabank Place media entrance is located at Gate 3. Club dressing rooms are located at ice (arena) level, near the downstairs media workroom on the east side.

The press box is located on the west side, upper (gallery) level. All media members (both print and electronic press) can gain entry by one of two elevators servicing all levels. For members of the print media, a workroom (20 work stations, equipped with power outlets) is available at the lower level, near the dressing rooms at lower Gate 3. Seating is also available in the Senators Media Centre, located upstairs at the Gate 3 entrance to Scotiabank Place.

The pre-game meal for accredited media and NHL personnel is located in the Senators Media Centre, located upstairs at Gate 3. The meal lounge will open two hours prior to the start of the game and will remain open until 15 minutes prior to puck drop. Proper accreditation must be shown to gain access and guests are not permitted.

The communications department of the Ottawa Senators Hockey Club welcomes any and all inquiries on the part of the media and the general public. If we can be of help, please do not hesitate to call us at 613-599-0326.

### Ligne d'information des médias

La ligne d'information des médias des Sénateurs est accessible en composant le 613-599-0275. Mise à jour quotidiennement par le service des communications des Sénateurs, la ligne d'information des médias des Sénateurs fournira aux médias les dernières informations sur les Sénateurs, incluant les horaires des entraînements, les changements à l'alignement, des mises à jour sur les blessures, de l'information sur les billets, sur la télédiffusion, les annonces de l'équipe et de l'information sur l'équipe visiteuse.

### Accréditation pour les parties

Les accréditations permanentes seront attribuées aux membres des médias qui doivent assister aux parties de façon régulière, de par leurs exigences de travail. Afin d'être accrédité pour une partie, veuillez communiquer avec le service des communications des Sénateurs au 613-599-0326, avant 15 h la veille d'un match. Les cartes d'accès pour un match sont disponibles trois heures avant chaque match au Centre des médias des Sénateurs, situé à l'entrée de la Porte 3 de la Place Banque Scotia.

### Photographes

Tous les photographes désirant couvrir un match des Sénateurs à la Place Banque Scotia doivent suivre les procédures suivantes :

- Obtenir une accréditation appropriée auprès du service des communications des Sénateurs d'Ottawa au 613-599-0326.
- Une fois l'approbation obtenue, les photographes qui désirent installer ou louer des lumières stroboscopiques doivent communiquer avec le photographe de l'équipe André Ringuette chez Freestyle Photography au 613-277-1919.
- Des frais d'accès et d'utilisation seront perçus pour l'utilisation de lumières stroboscopiques.
- Ne pas respecter les procédures ci-dessus entraînera l'interdiction d'accès.

### Séances quotidiennes d'entraînement

Tous les membres des médias ayant été accrédités sont admis; veuillez cependant consulter la ligne d'information des médias pour l'heure et l'endroit de la séance d'entraînement, qui peuvent être modifiés sans préavis.

### Renseignements sur l'équipe

Si vous désirez obtenir des statistiques de tout genre au sujet de l'équipe, veuillez communiquer avec le service des communications au 613-599-0326. Les notes de presse et les statistiques de la ligue sont disponibles à la salle des médias et sur la galerie de la presse les jours de match. Les résultats des parties à l'extérieur et les feuilles de pointage sont également distribués régulièrement durant la partie.

### Accès d'après-match

Le vestiaire des Sénateurs est ouvert après chaque partie aux membres des médias, conformément aux règlements de la ligue. L'entraîneur-chef des Sénateurs se rendra disponible peu de temps après chaque partie.

### Place Banque Scotia

L'entrée des membres des médias est située à la porte 3 de la Place Banque Scotia. Les vestiaires sont situés près de la salle de travail des médias, au niveau de la glace du côté est.

La galerie de la presse est située du côté ouest sur le niveau supérieur (galerie). Tous les journalistes (presse écrite et électronique) y sont admis et peuvent y accéder par l'un des deux ascenseurs desservant tous les niveaux. Pour les journalistes de la presse écrite, une salle de travail (20 postes de travail muni de prises électriques) est mise à leur disposition au niveau inférieur de l'amphithéâtre porte 3, près des vestiaires. Des places sont aussi disponibles au Centre des médias des Sénateurs, situé à l'entrée de la Porte 3 de la Place Banque Scotia.

Le repas d'avant-match pour les médias accrédités et le personnel de la LNH est offert au Centre des médias des Sénateurs, situé à l'entrée de la Porte 3. Le salon sera ouvert deux heures avant le début de la partie et le demeurera jusqu'à 15 minutes avant la mise au jeu. L'accréditation appropriée doit être présentée pour l'accès et les invités ne sont pas admis.

Le service des communications des Sénateurs accepte toutes les demandes provenant des membres des médias et du grand public. Si vous avez besoin d'aide, n'hésitez pas à communiquer avec nous au 613-599-0326.

## Senators broadcasts • La diffusion des matchs des Sénateurs

### Senators broadcasts

The Ottawa Senators broadcast package returns to Rogers Sportsnet as the main carrier of Senators games in English, with 45 regional games seen in all of northern Ontario, Peterborough and East to Quebec and the Atlantic provinces east to Newfoundland. In addition to Rogers Sportsnet East's 45-game Senators broadcast schedule, seven games will air on Sportsnet Sens – the companion channel to Sportsnet ONE. TVA Sports, the new French sports network who will televise games for the first time this season, will broadcast 38 games, while Le Réseau des sports (RDS) will air 23 games in French.

In addition, TSN and TSN2 will feature 10 nationally televised games while CBC's Hockey Night In Canada will air 19 games.

On radio, all Senators games are carried on their flagship station, The Team 1200 AM, and affiliate stations STAR 96 FM Radio in Pembroke, Ont., Lake 88.1 in Perth and CKAT 600 AM in North Bay.

On the French dial, Radio 104,7 CKOI returns to the lineup this season. All home games will be carried and a select number of road matches will also be carried.

### The broadcast crews

Dean Brown will handle play-by-play duties on Sportsnet, while Denis Potvin returns this season as colour analyst. On radio, The Team 1200's main two-man team has Dean Brown in the play-by-play position along with colour analyst Gord Wilson. Dave Schreiber will serve as back-up play-by-play man when Brown is handling TV broadcasts. Nicolas St-Pierre will handle play-by-play on 104,7 CKOI along with colour analyst Alain Sanscartier.

### La diffusion des matchs des Sénateurs

La diffusion des matchs des Sénateurs d'Ottawa est de retour à l'antenne de Rogers Sportsnet, principal diffuseur en anglais, avec 40 parties régionales qui peuvent être captées partout dans le Nord de l'Ontario et de Peterborough vers l'Est ainsi que le Québec et les provinces de l'Atlantique jusqu'à Terre-Neuve. En plus des 40 matchs des Sénateurs présentés à Rogers Sportsnet East, sept matchs seront diffusés à Sportsnet Sens, la chaîne complémentaire de Sportsnet ONE. TVA Sports, la nouvelle chaîne sportive en français qui diffusera des matchs pour la première fois cette saison, présentera 38 parties, tandis que le Réseau des sports (RDS) diffusera 23 matchs en français.

De plus, TSN et TSN2 diffuseront 10 rencontres à l'échelle nationale alors que CBC présentera 19 matchs dans le cadre de Hockey Night in Canada.

À la radio anglaise, toutes les parties des Sénateurs sont retransmises par la station tête de réseau, The Team 1200 AM, et ses stations affiliées STAR 96 FM à Pembroke (Ont.), Lake 88,1 à Perth ainsi que CKAT 600 AM à North Bay.

À la radio française, le 104,7 CKOI revient dans l'alignement cette saison. Toutes les parties locales et un certain nombre de parties à l'extérieur seront radiodiffusées.

### L'équipe de retransmission

La description à Sportsnet est assurée par Dean Brown tandis que Denis Potvin est de retour au sein de l'équipe de diffusion cette saison à titre d'analyste. À la radio, le duo principal de The Team 1200 est formé de Dean Brown à la description et Gord Wilson à l'analyse. Dave Schreiber assurera l'intérim à la description lorsque Brown sera affecté aux matchs télédiffusés. Nicolas St-Pierre sera à la description des matchs au 104,7 CKOI en compagnie de l'analyste Alain Sanscartier.



### Broadcasters • Annonceurs



Dean Brown



Denis Potvin



Alain Sanscartier



Nicolas St-Pierre



Dave Schreiber



Gord Wilson

## Important dates 2011-12 • Dates importantes en 2011-2012

### October • octobre

- |   |   |
|---|---|
| <p>1 Hockey Fights Cancer Awareness Month • Mois de sensibilisation Le hockey lutte contre le cancer</p> <p>5 Opening day playing rosters set (3 p.m.) • Formation de l'équipe à la journée d'ouverture (15 h)</p> <p>6 Opening night – 94th NHL Regular Season begins • Soirée d'ouverture – Début de la 94<sup>e</sup> saison de la LNH</p> <p>6 NHL Face-Off (Winnipeg) • Mise au jeu LNH (Winnipeg)</p> <p>7 2011 Compuware NHL Premiere – Anaheim Ducks at Buffalo Sabres (Helsinki, FIN) • Première LNH Compuware 2011 – Ducks d'Anaheim vs Sabres de Buffalo (Helsinki, FIN)</p> | <p>7 2011 Compuware NHL Premiere – New York Rangers at Los Angeles Kings (Stockholm, SWE) • Première LNH Compuware 2011 – Rangers de New York vs Kings de Los Angeles (Stockholm, SWE)</p> <p>8 2011 Compuware NHL Premiere – New York Rangers at Anaheim Ducks (Stockholm, SWE) • Première LNH Compuware 2011 – Rangers de New York vs Ducks d'Anaheim (Stockholm, SWE)</p> <p>8 2011 Compuware NHL Premiere – Buffalo Sabres at Los Angeles Kings (Berlin, GER) • Première LNH Compuware 2011 – Sabres de Buffalo vs Kings de Los Angeles (Berlin, GER)</p> <p>9 Winnipeg Jets host first 2011-12 regular season game at MTS Centre (vs. Montreal Canadiens) • Premier match à domicile des Jets de Winnipeg de la saison régulière 2011-2012 au MTS Centre (vs. Canadiens de Montréal)</p> |
|---|---|



**Important dates 2011-12 • Dates importantes en 2011-2012**

**26** A Celebration of Lester Patrick (*St. Paul, MN*), recipients: Mark Johnson, Bob Pulford, Tony Rossi, Jeff Sauer • Célébration des récipiendaires du Lester Patrick (*St-Paul, MN*): Mark Johnson, Bob Pulford, Tony Rossi, Jeff Sauer

**November - novembre**

**12** Hockey Hall of Fame Game (*Ottawa Senators at Toronto Maple Leafs*) • Match annuel du Temple de la renommée du hockey (*Sénéateurs d'Ottawa vs Maple Leafs à Toronto*)

**13** Hockey Hall of Fame Legends Classic • Classique des légendes du Temple de la renommée du hockey

**14** Hockey Hall of Fame Induction Ceremony (*Toronto, ON*)  
Inductees: Ed Belfour, Doug Gilmour, Mark Howe, Joe Nieuwendyk (*Player Category*) • Cérémonie d'intronisation au Temple de la Renommée du hockey (*Toronto*). Les intronisés sont Ed Belfour, Doug Gilmour, Mark Howe, Joe Nieuwendyk (*joueurs*)

**December - décembre**

**1** Signing deadline for Group 2 free agents. • Date limite pour mettre sous contrat les joueurs autonomes du groupe 2.

**5-6** NHL Board of Governors Meeting • Rencontre des gouverneurs de la LNH

**19-27** Holiday Roster Freeze in effect. For all players on an NHL active roster, injured reserve, or players with non-roster and injured non-roster status as of midnight, local time, December 19, a roster freeze shall apply through midnight local time December 27, with respect to waivers, trades and loans, subject to the exceptions provided for in CBA Article 16.10. • Le gel des alignements pour les Fêtes est en vigueur. Pour tous les joueurs qui se trouvent sur une formation active de la LNH, sur la liste des blessés ou les joueurs qui ne font pas partie d'un alignement ou ceux qui sont blessés et qui ne font pas partie d'un alignement à partir de minuit, heure locale, le 19 décembre, un gel des alignements s'applique jusqu'à minuit, heure locale, le 27 décembre, en ce qui touche le ballottage, les transactions et les transferts, sous réserve des exceptions prévues à l'article 16.10 de la convention collective.

**24-25** No scheduled practices – dressing rooms closed • Aucune séance d'entraînement à l'horaire – les vestiaires sont fermés

**26-Jan.5** IIHF World U20 Championship (*Edmonton and Calgary*). Through Jan. 5, 2012 • Championnat mondial M20 de l'IIHF (*Edmonton et Calgary*). Jusqu'au 5 janvier 2012

**January - janvier**

**2** 2012 Bridgestone NHL Winter Classic – New York Rangers at Philadelphia Flyers • Classique hivernale de la LNH Bridgestone 2012 – Rangers de New York vs Flyers de Philadelphie

**26-30** NHL All-Star Break (*no games played*) • Pause du Match des étoiles de la LNH (*Aucun match*)

**26-29** No scheduled practices – dressing rooms closed • Aucune séance d'entraînement – vestiaires fermés

**28** NHL Honda SuperSkills (*Scotiabank Place, Ottawa*) • Concours d'habiletés LNH Honda (*Place Banque Scotia, Ottawa*)

**29** 59th NHL All-Star Game (*Scotiabank Place, Ottawa*) • 59e Match des étoiles de la LNH (*Place Banque Scotia, Ottawa*)

**30** AHL All-Star Classic (*Atlantic City, NJ*) • Classique des étoiles de la LAH (*Atlantic City, NJ*)

**31** NHL Regular Season Schedule Resumes • Reprise du calendrier régulier de la LNH

**31** Home Hardware CHL/NHL Top Prospects Game (*Kelowna, BC*) • Match des meilleurs espoirs LCH/LNH Home Hardware (*Kelowna, C.-B.*)

**February - février**

**1** Hockey is for Everyone Month • Mois Hockey is for Everyone

**11** CBC's Hockey Day in Canada (*Host: PEI*) Edmonton Oilers at Ottawa Senators; Montreal Canadiens at Toronto Maple Leafs; Vancouver Canucks at Calgary Flames • Journée du hockey au Canada de CBC (*Hôte: Î.-P.-É.*) Oilers d'Edmonton vs Sénateurs à Ottawa; Canadiens de Montréal vs Maple Leafs à Toronto; Canucks de Vancouver vs Flames à Calgary

**17-19** Hockey Weekend Across America (*USA Hockey*)

**19** Hockey Day in America

**27** NHL trade deadline, 3 p.m., ET. • Date limite des transactions dans la LNH, 15 h, HE

**March - mars**

**12-14** NHL General Managers Meeting (*Boca Raton, FL*) • Rencontre des directeurs généraux de la LNH (*Boca Raton, FL*)

**April - avril**

**5-7** NCAA Frozen Four (*St. Pete Times Forum, Tampa, Fla.*)

**7** Last day of 2011-12 regular season • Dernier jour de la saison régulière 2011-2012 dans la LNH

**11** Stanley Cup Playoffs begin • Début des séries éliminatoires de la Coupe Stanley-

**12-22** IIHF U18 World Championship (*Czech Republic*) • Championnat du monde M18 de l'IIHF (*République tchèque*)

**May - mai**

**4-20** IIHF World Championship (*Helsinki/Stockholm*) • Championnat du monde de l'IIHF

**5-13** 2012 RBC Royal Bank Cup (*Petersen Arena, Humboldt, Sask*) • Coupe RBC Banque Royale 2012

**20-29** 2012 CHL Memorial Cup (*Centre Bionest, Shawinigan, Que.*) • Coupe Memorial 2012

**28-Jun.2** NHL Combine • Camp d'évaluation de la LNH

**June - juin**

**15** Last possible day for 2011 Stanley Cup Final • Dernière date possible pour la finale de la Coupe Stanley 2011

**TBA** Deadline for first club-elected salary arbitration (*later of June 15 or 48 hours after the conclusion of the Stanley Cup Final, 5 p.m. ET*) • Date limite pour le premier arbitrage salarial choisi par le club (*après le 15 juin ou 48 heures après la conclusion de la finale de la Coupe Stanley, 17 h HE*)

**20** 2012 NHL Awards • Remise des trophées 2012 dans la LNH

**22-23** NHL Entry Draft • Repêchage amateur de la LNH

**July - juillet**

**1** Free agency period begins. • Transfert des joueurs admissibles au statut de l'autonomie

**5** Deadline for player-elected salary arbitration (*5 p.m. ET*). • Date limite pour l'arbitrage salarial choisi par le joueur (*17 h HE*)

**6** Deadline for club-elected salary arbitration notification (*5:00 p.m. ET*) • Date limite pour les avis d'arbitrage salarial choisi par le club (*17 h, HE*)

**20** Salary arbitration hearings held. Through August 4. • Audiences des causes en arbitrage salarial. Jusqu'au 4 août.

**August - août**

**6** Deadline for salary arbitration decisions to be rendered. • Date limite pour rendre les décisions relativement aux causes en arbitrage salarial.

**Giving back to Hockey Country • Redonnons au Royaume du hockey**

**Hockey Makes Us Care**

The Ottawa Senators Hockey Club, along with its foundation and alumni, is proud to support initiatives in Hockey Country, a region that encompasses eastern Ontario and western Quebec. Not only have the Senators joined forces with established charities and foundations, but they have also implemented new and exciting events and programs to help make Ottawa a better place to live. Thanks to fans, corporate partners and all the caring individuals in Hockey Country for their generosity and support.

**Sens Foundation**

Founded in 1998, the Sens Foundation utilizes the unique resources of the Ottawa Senators Hockey Club to make a positive and lasting difference in the lives of children and youth. During the 2010-11 hockey season, the Sens Foundation contributed \$2.1 million to many worthwhile charitable organizations, giving thousands of children and youth access to healthcare and education, as well as opportunities to participate in community programs and activities. The Sens Foundation Cheer for Charity program distributed 8,379 hockey and event tickets valued at more than \$661,567 and an additional \$100,000 of in-kind Sens merchandise was donated to more than 100 charities to assist in their fundraising endeavours.

**Le hockey, notre raison d'être concerné**

Le Club de hockey Les Sénateurs d'Ottawa, de concert avec sa fondation et ses anciens, est fier d'appuyer des initiatives au Royaume du hockey, qui englobe l'Est de l'Ontario et l'Ouest du Québec. Non seulement les Sénateurs se sont associés avec des organismes caritatifs et des fondations reconnues, mais ils ont aussi favorisé l'émergence de nouvelles activités et de nouveaux programmes excitants afin d'améliorer la qualité de vie à Ottawa. Merci à tous les partisans, aux partenaires corporatifs et à tous ceux et celles qui ont à cœur les enfants au Royaume du hockey pour leur appui et leur générosité.

**Fondation des Sénateurs**

Fondée en 1998, la Fondation des Sénateurs utilise les ressources uniques du Club de hockey Les Sénateurs d'Ottawa pour créer un impact positif et à long terme sur la vie des enfants et de la jeunesse. Au cours de la saison 2010-2011, la Fondation des Sénateurs a remis 2,1 millions à de nombreux organismes de bienfaisance pour permettre à des milliers d'enfants et de jeunes de la région de profiter d'un accès à l'éducation et des soins de santé, ainsi que des occasions de participer à des programmes et des activités communautaires. Le programme Offrez du bon temps des Sénateurs d'Ottawa a distribué 8 379 billets de matchs de hockey et de spectacles, évalués à plus de 661 567 \$, ainsi que 100 000 \$ additionnels en articles des Sénateurs donnés à plus de 100 organismes pour les aider dans leurs activités de financement.



A. Ringuette/Freestyle Photography/OSHC

**The Sens Foundation channels their efforts in three areas:**

**Healthcare:** The Sens Foundation is focused on meeting the needs of families with children and youth suffering from mental health, addiction and cancer illnesses. In the area of mental health, in 2009, the Sens Foundation made a \$100,000 pledge to the Royal Ottawa Foundation for Mental Health for its Early Identification and Intervention program. The Sens Foundation has since added an additional \$100,000 to its previous pledge in support of the Do It for Daron (D.I.F.D.) movement. In February, the Sens Foundation launched the Do It for Daron (D.I.F.D.) Youth Mental Health Awareness night to bring attention to the startling statistic that 1 in 5 people in Canada have some form of mental illness.

**Education:** Beyond supporting a number of key club activities aimed at school-aged children, the Foundation has established a number of endowments at post-secondary institutions in the region, allowing for bursaries to be presented to deserving and underprivileged youth. With \$1.674 million endowed at various educational institutions, more than 250 bursaries – valued at over \$350,000 – have been awarded to date.

**La Fondation des Sénateurs concentre ses efforts dans trois domaines :**

**Soins de santé :** La Fondation des Sénateurs se consacre à répondre aux besoins des familles qui ont des enfants et des jeunes qui souffrent de problèmes de santé mentale, de dépendances et de cancer. Dans le domaine de la santé mentale, la Fondation des Sénateurs a fait un don de 100 000 \$ en 2009 à la Fondation de santé mentale Royal Ottawa pour appuyer son Programme d'identification et d'intervention précoce pour les jeunes. Par la suite, la Fondation des Sénateurs a ajouté un montant additionnel de 100 000 \$ à son engagement précédent pour appuyer le mouvement Do it for Daron (D.I.F.D.). En février, la Fondation des Sénateurs a inauguré la Soirée de sensibilisation à la santé mentale chez les jeunes Do It for Daron (D.I.F.D.) pour attirer l'attention sur une statistique alarmante, alors qu'une personne sur cinq au Canada présente une forme ou une autre de maladie mentale.

**Éducation :** En plus d'appuyer un grand nombre d'activités du club destinées aux enfants d'âge scolaire, la Fondation a instauré des fonds de dotation pour des institutions postsecondaires de la région, permettant de remettre des



A. Ringette/Freestyle Photography/OSHC

**Sports & Recreation:** During the 2010-11 season a new partnership with Canadian Tire Jumpstart and the City of Ottawa enabled the Sens Foundation to create a program called I Love to Skate. More than 400 children in 27 neighbourhoods received helmets, skates and four weeks of skating instruction on the outdoor rink in their community. Keeping our kids active and engaged in healthy activities 12 months of the year is a primary focus of the Sens Foundation and hockey club, along with introducing sports and recreation activities to new Canadians across the region.

Sens Foundation events were a big success last season. Funds raised through the foundation's 50/50 draws, held during Senators home games, awarded more than \$500,000 to 43 lucky fans. The Ottawa Senators roster took to the links for the Bell/Ottawa Senators Charity Golf Classic, raising \$120,000 for children's charities. The annual fundraising gala of the foundation, Bell/Sens Soirée, raised \$360,500 for a variety of children's healthcare institutions while guests enjoyed the Manhattan-themed evening with players and their wives and girlfriends serving as celebrity hosts.

### Roger's House

The charity of choice of the Sens Foundation, Roger's House is named after the late Senators assistant coach, Roger Neilson and is located on the grounds of the Children's Hospital of Eastern Ontario (CHEO). The facility provides a variety of services to children diagnosed with life-limiting illnesses and their families. This includes:

- respite visits to give both the child and parents a much needed break
- pain and symptom management
- transition from hospital to home
- end-of-life care
- bereavement support and counselling

Staff and volunteers are also involved in community outreach, research and palliative care education.

The Sens Foundation provides Roger's House with approximately 30 percent of its operating budget. As a result of excellent patient care, family support, and increasing acuity rates (level of care required for patients), referrals to Roger's House continue to grow each year.

During the 2010-11 hockey season, the Sens Foundation benefited from more than 100 community-based events hosted by families, schools, companies and service clubs, in an effort to meet the growing needs of Roger's House. The Sens Foundation hosted the Scotiabank Walk, Roll & Run for Roger's House presented by the Ottawa Citizen, which saw more than 800 participants at Scotiabank Place raise over \$190,000. The Sens Foundation Telethon for Roger's House, presented by CN and hosted by Rogers Sportsnet, raised more than

bourses d'études à des jeunes méritants, mais défavorisés. Avec 1,674 million de dollars doté à divers établissements d'enseignement, plus de 250 bourses – évaluées à plus de 350 000 \$ – ont été attribuées à ce jour.

**Sports & loisirs :** Au cours de la saison 2010-2011, un nouveau partenariat avec Bon départ Canadian Tire et la Ville d'Ottawa a permis à la Fondation des Sénateurs de créer un programme intitulé J'aime patiner. Plus de 400 enfants dans 27 quartiers ont reçu des casques, des patins et quatre semaines de cours de patinage sur la patinoire extérieure de leur communauté. La principale mission de la Fondation des Sénateurs et du club de hockey est de garder les enfants actifs et de les inciter à faire de l'activité physique 12 mois par année, tout en faisant connaître des activités sportives et de loisir aux Néo-Canadiens partout dans la région.

Les événements de la Fondation des Sénateurs ont connu un vif succès la saison dernière. Les tirages 50-50, qui se sont tenus pendant les matchs à domicile des Sénateurs, ont permis à 43 partisans chanceux de se partager plus de 500 000 \$. Les joueurs des Sénateurs d'Ottawa ont pris d'assaut les allées dans le cadre de Classique de golf bénéfique annuelle Bell/Sénateurs d'Ottawa, qui a amassé plus de 120 000 \$ au profit d'organismes pour enfants. Le gala bénéfique annuel de la fondation, la Soirée Bell/Sénateurs, a permis d'amasser 360 500 \$ au profit des établissements de soins de santé pour enfants pendant que les convives se sont amusés à la soirée sous le thème Manhattan en compagnie des joueurs des Sénateurs et leurs épouses/conjointes qui agissaient comme hôtes.

### La Maison de Roger

La cause privilégiée de la Fondation des Sénateurs, la Maison de Roger, fut nommée à la mémoire du regretté entraîneur adjoint des Sénateurs, Roger Neilson, et elle est située sur les terrains du Centre hospitalier pour enfants de l'Est de l'Ontario (CHEO). L'établissement offre une variété de services aux enfants atteints d'une maladie limitant l'espérance de vie, ainsi que leurs familles. Cela comprend :

- Des visites de répit afin de donner à la fois à l'enfant et ses parents une pause bien méritée
- Traitement de la douleur et des symptômes
- Soins de transition de l'hôpital à la maison
- Soins actifs de fin de vie
- Soutien et soins en cas de deuil

Le personnel et les bénévoles sont aussi impliqués dans l'approche communautaire, la recherche et la formation en soins palliatifs.

La Fondation des Sénateurs fournit environ 30 pour cent des coûts annuels d'exploitation de la Maison de Roger. En raison des excellents soins offerts

## Giving back to Hockey Country • Redonnons au Royaume du hockey

585,000 during the span of a hockey game. Special telethon guests included Sens players, wives and girlfriends of Senators players, representatives from Roger's House, founding sponsors and other local celebrities.

### Senators in the community

It all starts with team mascot Spartacat. The Senators' ambassador of fun has averaged more than 375 appearances throughout Hockey Country over the last five years, bringing smiles and laughter to community fairs, hospitals, schools and hockey practices.

Boasting more than 1,000 atom- and peewee-level hockey games, the Bell Capital Cup minor hockey tournament attracts thousands of players and families from around the world to Ottawa each December. The 2007 tournament set a Guinness World Record as the world's largest ice hockey tournament when 510 teams, totalling 8,145 players, played in the record-setting tilt. Last year's Bell Capital Cup featured 500 teams from China, Finland, Germany, the United States and Canada. As a major supporter of the event, the Senators have joined other local companies to help raise more than \$2.1 million through the tournament for local minor hockey associations and charities. More than \$200,000 was collected in 2010.

Each winter the entire Senators team spends a day with patients at the Children's Hospital of Eastern Ontario (CHEO) to spread holiday cheer. The visit to CHEO isn't restricted to just one day, however. Players often stop by unannounced throughout the season to surprise the young patients.

Senators owner Eugene Melnyk hosts the annual Melnyk Family Skate for Kids at Scotiabank Place at Christmas and donates skates, helmets and a Senators jersey to underprivileged children participating from our region.

Other Senators programs dedicated to kids in the Ottawa area are T.E.A.M. Hockey Country and Sens @ School, focussed on minor hockey and education initiatives, respectively. T.E.A.M. is an acronym for the program's principles, values and objectives, which are together, educate, appreciate and motivate. Together, with the help of minor hockey coaches, teachers, parents and administrators, the Senators educate youth to become better players, students and citizens, teaching them to appreciate and respect others, while motivating them to reach for their goals and dreams.

aux patients, le soutien familial et les taux d'acuité en croissance (niveau de soins requis pour les patients), le nombre de cas référés à la Maison de Roger continue de croître chaque année.

Au cours de la saison de hockey 2010-2011, la Fondation des Sénateurs a œuvré auprès d'environ 100 activités communautaires, organisées par des familles, écoles, entreprises et associations d'entraide afin de subvenir aux besoins grandissants de la Maison de Roger. La Fondation des Sénateurs a tenu l'activité Marchez, roulez et courez Banque Scotia pour la Maison de Roger présentée par l'Ottawa Citizen, qui a attiré plus de 800 participants à la Place Banque Scotia et qui a permis d'amasser plus de 190 000 \$. Le Téléthon de la Fondation des Sénateurs pour la Maison de Roger, présenté par CN et diffusé à Rogers Sportsnet, a récolté plus de 85 000 \$ pendant la durée d'un match de hockey. Parmi les invités spéciaux, des joueurs des Sénateurs, les épouses et conjointes des joueurs des Sénateurs, des représentants de la Maison de Roger, des commanditaires fondateurs et d'autres personnalités de la région.

### Les Sénateurs dans la communauté

Le tout commence par la mascotte de l'équipe, Spartacat. L'ambassadeur du plaisir des Sénateurs a effectué une moyenne de 375 apparitions à travers le Royaume du hockey au cours des cinq dernières années, apportant sourires et rires dans les fêtes, les hôpitaux, les écoles et les entraînements de hockey.

Avec plus de 1 000 matchs de hockey de calibre atome et peewee, le tournoi de la Coupe Capitale Bell attire à Ottawa des milliers de personnes de partout à travers le monde chaque mois de décembre. L'édition 2007 a établi un record du monde Guinness pour le plus important tournoi de hockey sur glace au monde, avec un total de 510 équipes et 8 145 joueurs. L'an dernier, la Coupe Capitale Bell a accueilli 500 équipes en provenance de la Chine, la Finlande, de l'Allemagne, des États-Unis et du Canada. À titre de principaux collaborateurs, les Sénateurs ont uni leurs forces aux entreprises de la région pour amasser plus de 2,1 millions \$ pendant le tournoi au profit des associations locales de hockey mineur et d'organismes caritatifs. Plus de 200 000 \$ ont été amassés en 2010.

Chaque hiver, l'équipe entière des Sénateurs passe une journée avec les patients au Centre hospitalier pour enfants de l'Est de l'Ontario (CHEO) afin de propager l'esprit des Fêtes. La collaboration avec le CHEO ne se limite pas toutefois à une seule journée. Les joueurs font régulièrement des visites-surprises aux jeunes patients.



A. Ringuette/Freestyle Photography/OSHC

### T.E.A.M. Hockey Country

The Sport Chek Future Sens program provides minor hockey teams the opportunity to play on Scotiabank Place ice prior to a Senators home game just like the pros. Last year, 160 teams participated and more than 1,500 teams have been involved since the program's inception in 2000. Each game features

Le propriétaire des Sénateurs, Eugene Melnyk, organise l'événement annuel Patinage pour enfants de la Famille Melnyk à la Place Banque Scotia en plus de donner des patins, des casques et un chandail des Sénateurs à des enfants défavorisés de la région.

the same game-day production as the Senators, with Sens theme music, player introductions, national anthem, music between stoppages and the Via Rail train horn when goals are scored.

Scotiabank Girls Hockeyfest is a joint venture between the Senators, Carleton University, the University of Ottawa and the Ottawa District Women's Hockey Association that provides female players of all ages with an opportunity to improve their skills. Last year more than 400 girls participated at Scotiabank Place, special guest and Canadian gold medalist Tammy Lee Sewchuk was on hand to address the girls and sign autographs. The Senators and Tim Hortons, along with the Ottawa District Minor Hockey Association and Hockey Outaouais, have also presented the Tim Hortons Coaches Clinics for the last six years. More than 5,000 coaches have participated. Last season, the Senators opened up six game-day skates as part of the Senators Gameday Experience presented by Esso program for minor hockey teams and families.

This year, the Senators along with community partners from Canadian Tire, Canadian Tire Jumpstart and the Sens Foundation, will embark on several new grassroots programs to assist in levelling the playing field for disadvantaged youth in the national capital region. This partnership will feature the creation of Equipment for Kids, an initiative in conjunction with the Ottawa District Hockey Association to collect new and used hockey equipment at Canadian Tire stores throughout the year and donate it to youth in the region who wish to play hockey but may not be able to do so due to the costs of equipment. The partnership also includes the I Love to Skate program for a second year.

### Sens@School

Since 2003, the Senators have offered teachers the opportunity to participate in Scotiabank Read to Succeed and Spelling with Spezza. The programs promote active participation in the classroom and the importance of reading and spelling, while rewarding students and classes for their efforts.

This season, the Senators and Sens Foundation have partnered to develop an on-line curriculum-based program to continue to promote language skills (reading and spelling) and a physically active lifestyle while integrating a math component. Designed for Grades 1 to 6, the updated Sens@School program will allow teachers to motivate their students by combining their love of hockey and the Senators with learning, while meeting curriculum requirements set forth by the ministry of education. Classes participating in the program will be eligible for various prizes, including school visits by Senators mascot Spartacat.



A. Ringuette/Freestyle Photography/OSHC

Parmi les autres programmes des Sénateurs destinés aux enfants de la région d'Ottawa, il y a T.E.A.M. Royaume du hockey et Sénateurs@l'école, qui se consacrent aux initiatives pour le hockey mineur et l'éducation, respectivement. T.E.A.M. est un acronyme pour travailler, éduquer, apprécier et motiver, valeurs fondamentales associées au sport du hockey. Ensemble, avec l'aide des entraîneurs, parents et administrateurs du hockey mineur, les Sénateurs tentent d'éduquer les jeunes pour devenir de meilleurs joueurs, de meilleurs élèves et de meilleurs citoyens, en leur enseignant à apprécier et à respecter les autres, tout en les motivant pour atteindre leurs objectifs et leurs rêves.

### T.E.A.M. Royaume du hockey

Le programme Sénateurs de demain Sport Check permet aux équipes de hockey mineur de disputer un match sur la patinoire de la Place Banque Scotia avant une partie locale des Sénateurs, comme les pros. L'an dernier, 160 équipes ont participé et plus de 1 500 équipes ont eu la chance de prendre part au programme depuis sa création en 2000. Chaque partie comprend la même production des jours de partie des Sénateurs, avec l'indicatif musical, la présentation des joueurs, l'hymne national, la musique pendant les arrêts de jeu ainsi que la sirène Via Rail lorsqu'un but est comté.

La Fête du hockey féminin Banque Scotia est organisée conjointement par les Sénateurs, l'Université Carleton, l'Université d'Ottawa et l'Association de hockey féminin du district d'Ottawa et offre la chance aux joueuses de tout âge d'améliorer leurs habiletés. L'an dernier, 400 hockeyeuses ont participé à l'activité. L'invitée spéciale fut la médaillée d'or canadienne Tammy Lee Sewchuk, qui a prononcé un discours et signé des autographes. Les Sénateurs et Tim Horton's, en collaboration avec l'Association de hockey mineur du district d'Ottawa et Hockey Outaouais, ont aussi présenté l'École des entraîneurs Tim Horton's au cours des six dernières années. Plus de 5 000 entraîneurs y ont participé. La saison dernière, les Sénateurs ont ouvert leurs portes pour six séances d'entraînement le jour d'un match dans le cadre de l'Expérience d'un match des Sénateurs Esso, un programme destiné aux équipes de hockey mineur et les familles.

Cette année, les Sénateurs, en collaboration avec leurs partenaires communautaires Canadian Tire, Bon départ Canadian Tire et la Fondation des Sénateurs, s'engagent dans de nombreux nouveaux programmes dans la région afin d'aider à offrir plus de chance aux jeunes défavorisés de la région de la capitale nationale. Ce partenariat a permis la création de l'initiative Équipements pour enfants, en collaboration avec l'Association de hockey du district d'Ottawa, pour amasser de l'équipement de hockey neuf et usagé dans les magasins Canadian Tire tout au long de l'année, afin de faire des dons aux jeunes de la région qui désirent jouer au hockey, mais qui ne le peuvent en raison du coût élevé de l'équipement. Le partenariat comprend aussi le programme J'aime patiner pour une deuxième année.

### Sénateurs@l'école

Depuis 2003, les Sénateurs offrent aux enseignantes et enseignants l'occasion de participer à Lisons pour réussir Banque Scotia et Épelle avec Spezza. Ces programmes font la promotion de la participation en classe et enseignent l'importance de la lecture tout en récompensant les élèves et les classes pour leurs efforts.

Cette saison, les Sénateurs et la Fondation des Sénateurs se sont associés pour développer un programme éducatif en ligne qui fait la promotion de l'éducation physique, des arts du langage (lecture et épellation) ainsi que les mathématiques. Conçu pour les élèves de la 1re à la 6e année, le programme revampé Sénateurs @ l'école permettra aux enseignants(tes) de motiver leurs élèves à l'apprentissage en combinant leur amour du hockey et les Sénateurs, tout en rencontrant les exigences établies dans le programme scolaire du ministère de l'Éducation. Les classes participantes au programme pourront courir la chance de gagner différents prix, incluant des visites scolaires de Spartacat, la mascotte des Sénateurs.

**Scotiabank Place fact sheet • Renseignements sur la Place Banque Scotia**

**Location:** 1000 Palladium Drive, 20 minutes west of downtown Ottawa

**Owner:** Eugene Melnyk, Capital Sports Properties

**Architect:** Rossetti Associates Architects of Detroit

**Associate architects:** Murray & Murray Architects of Ottawa

**Construction management:** PCL Constructors, Eastern Inc.

**Project management:** ZW Group

**Website:** www.scotiabankplace.com

**Seating capacity:** Hockey – 19,153  
Full-house concert in the round – 19,153  
Theatre – 2,500 to 7,400

**Suites:** 143 luxury suites on three different levels

**Tickets:** Managed by CapitalTickets.ca (www.capitaltickets.ca)

**Parking:** 6,500 spaces managed by VINCI Park

**Public transit:** Rapid mass transit and charter bus facilities

**Catering:** Aramark Premium Services

**Concession services:** Aramark Sports & Entertainment

**Accessibility:** All floors are accessible and equipped for people with physical disabilities

**Ottawa Senators:** Permanent home for Senators offices, building administration offices and the Sens Store

**Scoreboard:** 360 degree LED video-based messaging system installed in 2000

**Restaurants:** Six restaurants open on event nights with a total capacity of more than 1,600 seats, priced to suit every budget: Club Red – upscale dining experience, club members only (specialty items: steak and wine); Senate Club – chef-attended action stations (specialty item: prime rib); Bert's – the Sens Army headquarters (specialty item: stone-fired pizza); Frank Finnigan's – casual dining (specialty item: gourmet burgers); Molson Canadian Brew Pub – (specialty item: chicken wings); Ledge Carvery & Bar – overlooks Scotiabank Place ice surface (specialty items: carved sandwiches and salads). Reservations are available at all of the restaurants by calling 613-599-2582, or online at www.scotiabankplace.com.

**Press area:** Brian Smith memorial press box, located on gallery level

**Key dates**

**May 1989** Site acquired

**Dec. 6, 1990** NHL franchise awarded to Bruce Firestone on behalf of Ottawa to play as the Ottawa Senators Hockey Club

**Aug. 28, 1991** Ontario Municipal Board approves zoning and development plans for the Palladium

**July 7, 1994** Construction commences

**Jan. 15, 1996** Palladium officially opens with Canadian Bryan Adams in concert

**Jan. 17, 1996** Senators host the Montreal Canadiens in their first NHL game at their new home (3-0 loss)

**Feb. 27, 1996** The Palladium is renamed the Corel Centre

**Jan. 19, 2006** The Corel Centre is renamed Scotiabank Place in a 15-year agreement

**Endroit :** 1000, promenade Palladium, 20 minutes à l'ouest du centre-ville d'Ottawa

**Propriétaire :** Eugene Melnyk, Capital Sports Properties

**Architecte :** Rossetti Associates Architects of Detroit

**Architectes associés :** Murray & Murray Architects of Ottawa

**Gestion de la construction :** PCL Constructors, Eastern Inc.

**Gestion du projet :** ZW Group

**Site Internet :** www.scotiabankplace.com

**Nombre de places :** Hockey – 19 153  
Spectacle avec salle complète – 19 153  
Théâtre – 2 500 à 7 400

**Loges :** 143 loges luxueuses sur trois différents niveaux

**Billets :** Gérés par CapitalTickets.ca (www.capitaltickets.ca)

**Stationnement :** 6 500 espaces gérés par VINCI Park

**Transport en commun :** Transport rapide de masse et service d'autobus noisés

**Traiteur :** Aramark Premium Services

**Services de concessions :** Aramark Sports & Entertainment

**Accessibilité :** Tous les niveaux sont accessibles et équipés pour les personnes handicapées physiques

**Sénéateurs d'Ottawa :** Domicile permanent des bureaux des Sénateurs, des bureaux administratifs de l'édifice et de la Boutique des Sénateurs

**Tableau indicateur :** Système de messages vidéos DEL 360 degrés, installé en 2000

**Restaurants :** Six restaurants ouverts les soirs d'événements avec une capacité totale de plus de 1 600 places et des prix pour tous les budgets : Club Rouge – expérience gastronomique haut de gamme, membres seulement (spécialités : bifteck et vins); Club Sénat – des stations proposant des plats appétissants en présence du chef (spécialités : côte de bœuf); Bert's – le quartier général de l'Armée Sens (spécialité : pizza cuite au four à pierre); Frank Finnigan's – ambiance décontractée (spécialité : burgers gourmets); La Falaise Rôtisserie & Bar – vue surplombante de la patinoire de la Place Banque Scotia (spécialités : sandwiches avec viandes tranchées et salades); Molson Canadian Brew Pub – roi des ailes de poulet (spécialité : ailes de poulet). Réservations disponibles pour tous les restaurants en composant le 613-599-2582 ou en ligne au www.scotiabankplace.com.

**Centre de presse :** Galerie de presse commémorative Brian Smith située au niveau Galerie

**Dates importantes**

**Mai 1989** Acquisition du site

**6 décembre 1990** Une franchise de la LNH est accordée à Bruce Firestone au nom d'Ottawa pour jouer sous le nom de Club de hockey Les Sénateurs d'Ottawa

**28 août 1991** Le Conseil des municipalités de l'Ontario approuve le zonage et les plans d'aménagement pour le Palladium

**7 juillet 1994** Début de la construction

**15 janvier 1996** Le Palladium ouvre officiellement ses portes avec un spectacle de Bryan Adams

**17 janvier 1996** Les Sénateurs reçoivent les Canadiens de Montréal pour leur premier match dans la LNH dans leur nouveau domicile (revers de 3-0)

**20 février 1996** Le Palladium est rebaptisé Centre Corel

**19 janvier 2006** Le Centre Corel est rebaptisé Place Banque Scotia, dans le cadre d'une entente de 15 ans

# SINGLE-GAME PRICES PRIX UNITAIRES PAR MATCH

ROWS RANGÉES	GOLD OR	SILVER ARGENT	BRONZE
	\$300.00	\$225.00	\$150.00
	\$190.00	\$150.00	\$120.00
	\$300.00	\$225.00	\$150.00
	\$175.00	\$100.00	\$95.00
	\$160.00	\$85.00	\$85.00
	\$175.00	\$125.00	\$115.00
	\$165.00	\$125.00	\$115.00
	\$115.00	\$75.00	\$60.00
(A-K)	\$85.00	\$60.00	\$45.00
(L-S)	\$60.00	\$35.00	\$30.00
(A-K)	\$70.00	\$50.00	\$40.00
(L-S)	\$50.00	\$32.50	\$25.00
(A-K)	\$65.00	\$35.00	\$25.00
(L-S)	\$25.00	\$18.00	\$15.00
	\$70.00	\$55.00	\$35.00
	\$47.00	\$25.00	\$15.00
	\$98.50 <sup>^</sup>	\$80.00 <sup>^</sup>	\$60.00 <sup>^</sup>
	\$25.00	\$18.00	\$15.00

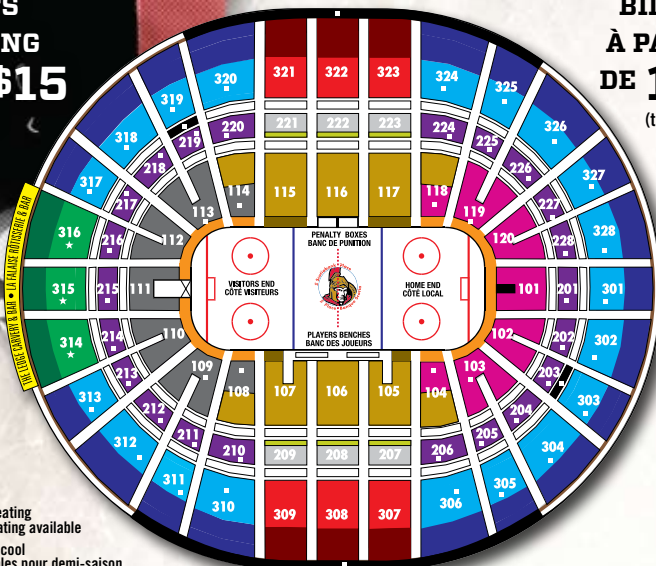
<sup>^</sup> Includes meal. Wheelchair accessible tickets available by calling 613-599-FANS. Tax included. Capital restoration fee (CRF), convenience charges additional.  
<sup>^</sup> Comprend un repas. Les billets pour les places accessibles aux fauteuils roulants sont disponibles en composant le 613-599-FANS. Taxe incluse. Frais de remplacement et de manutention (FRM) inclus, frais administratifs en sus.

**TICKETS  
STARTING  
FROM \$15**

(including tax)

**BILLETS  
À PARTIR  
DE 15 \$**

(taxe incluse)



- \* alcohol-free seating
- half-season seating available
- \* section sans alcool
- sièges disponibles pour demi-saison

ORDER NOW AT | COMMANDEZ MAINTENANT AU **CAPITALTICKETS.CA**<sup>®MD</sup>

613 • 599 • FANS (3267) | 877 • 788 • FANS (3267) | Scotiabank Place™ Box Office | à la Billetterie de la Place Banque Scotia<sup>®</sup>  
 The SENS STORE™ | Boutiques des Sénateurs<sup>™</sup> | Ottawa sports experts<sup>™</sup> d'Ottawa | Les Galeries de Hull

© Trade-mark of Capital Sports & Entertainment Inc. \* Gold games – limit of 8 tickets per person, account and/or credit card per order (Limit of 4 tickets in the Coca-Cola Zero Zone or if bought online at capitaltickets.ca). Silver/Bronze games – limit of 8 tickets per person, account and/or credit card per order (Limit of 4 tickets in the Coca-Cola Zero Zone). Offer may be available for select games and seat locations. Some restrictions may apply. MD Marque déposée de Capital Sports & Entertainment Inc. \*Matches Or – limite de 8 billets par personne, compte et/ou carte de crédit par commande (Limite de 4 billets dans la Zone Coca-Cola Zéro ou si acheté en ligne au capitaltickets.ca). Matches Argent/Bronze – limite de 8 billets par personne, compte et/ou carte de crédit par commande (Limite de 4 billets dans la Zone Coca-Cola Zéro) L'offre peut s'appliquer pour certains matchs ou emplacements de siège sélectionnés seulement. Certaines restrictions peuvent s'appliquer.

# MADE FROM CANADA

This land gives us everything. It gives us amazing lakes, epic mountains and more square feet of awesomeness per person than anywhere else. It also gives us Canadian water, prairie barley and exactly what we need to brew one of the best tasting lagers in the world. So raise a glass to this land.

We wouldn't be Canadian without it.

*Cheers!*



Official Beer Sponsor of  
the NATIONAL HOCKEY LEAGUE

NHL and the NHL Shield  
are registered trademarks  
of the National Hockey League.  
© NHL 2011. All Rights Reserved.